

كورد و كوردستان

له دیدی گه‌پیده و ولاتناسانی موسلمان

"۲۳۲ - ۶۲۶ك" - "۸۴۶ - ۱۲۲۹ز"

كورد و كوردستان

له دیدی گه‌پیده و ولاتناسانی موسلمان

(۲۳۲ - ۶۲۶ك - ۸۴۶ - ۱۲۲۹ز)

M U K I R Y A N I

ESTABLISHMENT FOR RESEARCH & PUBLICATION

د. حه‌کیم نه‌حمه‌د خوشناو

وه‌رگيّرانی

شوکر سلیمان

هه‌ولیر - ۲۰۱۴



پروژه‌ی هاو بهش



خانەى موکریانى بۆ چاپ و بلاوکردنەرە
کۆمەڵەى پۆشنییریى میژووییى کوردستان
کورد له سه‌رچاوه میژوویییه‌کاندا - (۵)

• کورد و کوردستان له دیدى گه‌ریده و ولانتاسانى موسلمان
(۲۳۲ - ۲۳۶ك - ۸۴۶ - ۱۲۲۹ز)

• دکتۆر حه‌کیم ئەحمەد خو‌شناو

• وه‌رگێرانی: شوکر سلیمان

• سه‌رپه‌رشتیاری پڕۆژه: رابیعه فه‌تاح شیخ محه‌مه‌د

• نه‌خشه‌سازی ناوه‌وه: دیاکو

• به‌رگ: ریمان

• نرخ: (۵۰۰۰) دینار

• چاپی یه‌که‌م: ۲۰۱۴

• تیراژ: ۱۰۰۰ دانه

• چاپخانه: موکریانى (هه‌ولێر)

• له به‌پڕه‌به‌رایه‌تیی گشتی کتیبخانه‌کان ژماره‌ی سه‌پاردنی (۱۲۶) سالی (۲۰۱۳) ی پهن دراوه

زنجیره‌ی کتیب (۸۳۵)

مالپه‌ر: www.mukiryani.com

ئیمه‌یل: info@mukiryani.com

پیرست

- ۷ پیشه‌کی
به‌رابی ..
- ۱۵ زانستی ولاتناسی .. سهره‌ل‌دان و گه‌شه‌کردنی: ..
به‌شی یه‌که‌م
- ولاتناس و گه‌پیده‌موسلمان‌ه‌کان و به‌ره‌مه‌ ولاتناسی‌ه‌کانیان و پی‌گه‌ی کورد له
به‌ره‌مانه‌دا ۳۵
به‌شی دووه‌م ..
- ولاتی کوردستان .. وه‌کو له په‌رتوکی ولاتناس و گه‌پیده‌موسلمان‌ه‌کاندا
هاتووه ۱۱۷
به‌شی سییهم
- ۱۸۵ شوینه‌ئاوه‌دانه‌کان له ولاتی کوردستان
به‌شی چواره‌م
- لایه‌نه‌ئاوووری و کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی ولاتی کوردستان وه‌کو ولاتناسه‌کان باسیان
کردووه ۲۷۱
به‌شی پینجه‌م
- لایه‌نی سه‌ربازی و رامیاری ولاتی کوردستان وه‌کو ولاتناسان و گه‌پیده‌کان
باسیان‌کردووه ۳۴۹

پیشہ کی ...

لیکچرلینہ وہی ولاتناسی گرینگییہ کی تاییہ تی له نیو جزره کانی دیکه ی زانیاری دهسته بهر کردوه، زانستی ولاتناسیش پیوه نندیه کی راسته و خوئی به زانستی میژووه وه هه یه، له بهرئه وهی برای یهك دایك و باوكن و له یه كدی جیانا بنه وه، هه ر یهك له وانه هه ول ددهات بو خزمه تکردنی ته وهی دیکه، ههروه ها له رووی سه ره له دانیسه وه نهك هه ر هاو کاتن، بگره هه ندی له میژوونوسان له هه مان کاتدا ولاتناسیش بوونه.

له بهرئه وهی ئیشکردنی هه ر میژوونوسیك و ولاتناسیك ته واوکاری ته وهی دیکه بووه، نه وهنده بهس نه بووه، كه یه كیك كاریکی ته نجام داییت، بو پیشکییشکردنی دیمه نیکی روون له هه موو لایه كه وه، له باره ی ژیانی رابردووی كومه لگه یهك به بی ته وهی كه پیوستی به وهی دیکه نه بوویت، بویه زانستی میژوو جهخت له پیشكه وتنه سیاسی و سه ربازی نه ته وه کان و كومه لگه کان له سه رده مه جیاجیاکان ده كاته وه، زور به كه میش ده چیته سه ر كاروباری لایه نه کانی دیکه ی ژیان له رووی ئابووری و كومه لایه تی و ئاوه دانی و چهندان رووی دیکه له سیسته مه شارستانییه کان كه ته وه له تاییه تمه ندی ولاتناسییه. هه ر ته وهش واده كات لیکچرلینه وهی ولاتناسی گرینگییہ کی مه زنی میژوویی تاییهت به خوئی هه بیئت.

له لایه کی دیکه وه كورد یه كیك له دیارترین ره گه زه کانی مرؤفایه تی بووه رؤژه لاتی ئیسلامییان پیکهیناوه، كه له دهیه ی دووه می سه ده ی یه كه می هیجری رؤلیان هه بووه و بوونی خویان سه لماندووه، واته له ماوه ی هه لمه ته کانی فتوحاتی ئیسلامی كه له و كاته دا سه ره تاكه ی گه یشتووه ته ولاته کانیان و، رؤلیشیان به پی رؤیشتنی کات بهرزبوته وه و، پشکدارییان له بواری سه ربازی و سیاسی و شارستانی له سه رده مه کانی ئیسلامیدا (راشدی و نه مه وی و عه باسی) زیادی کردوه، كه هه میشه ته وه هه ولانه یان

به شیوه‌یه‌ک له شیوه‌کان له خزمهت خه‌لافه‌تی ئیسلامی و شارستانییه‌ته‌که‌یدا بووه، هه‌روه‌ها ولاته‌که‌شیان خا‌که‌که‌ی به‌ پیت و به‌رکه‌ت بووه، که‌وای کردووه‌ دا‌هاته‌کانی که‌نجینه‌ی ده‌ولت چه‌ندجاره‌ زیاد بکات، ئەمەش بەهۆی ئەو هه‌موو چالاکییه‌ ئابوورییه‌ی تیدا ئەنجام دراوه‌.

بێگومان پێداچوونه‌وه‌ به‌ سه‌رچاوه‌ ولاتناسییه‌کان رینگه‌که‌مان بۆ ئاسان ده‌کات بۆ تیگه‌یشتن له‌ راستی بارودۆخی ئابووری و کۆمه‌لایه‌تی و ئاوهدانی ئەو کاتی ولاتی کوردستان له‌ رابردوودا، به‌بێ ئەوه‌ هاتنه‌دی ئەو کاره‌ ئەسته‌مه، هه‌ر وه‌کو ئەو لی‌کۆلینه‌وه‌یه‌ یارمه‌تیمان ده‌دات بۆ هه‌لۆه‌سته‌کردن له‌وه‌ی که‌ تچه‌ند کۆمه‌لگه‌ی کوردی شارستانی بووه، —وه‌کو یه‌کی‌ک له‌ کۆمه‌لگه‌ موسلمانه‌کان— له‌ دووتۆی ئەو توژینه‌وه‌یه‌دا. جا ئەگه‌ر په‌رتووکی ولاتناسان نه‌بوایه، ئەوا به‌شیک‌ی گرینگی می‌ژووی شارستانییه‌تی کورد به‌ نادیا‌ری و ونبوونی ده‌مایه‌وه‌.

له‌به‌ر ئەو هۆکارانه‌ و، له‌به‌ر نه‌بوونی لی‌کۆلینه‌وه‌ی ولاتناسی که‌پێشتر باسی کوردی کردی‌ت به‌ شیوه‌یه‌کی گشتگیر، به‌ شیوه‌یه‌ک که‌ سه‌رجه‌م هه‌ریمه‌کانی ولاتی کوردستانی گرتی‌ت‌ه‌وه‌ له‌سه‌رده‌می ئیسلامدا، بۆیه‌ ئەو باب‌ه‌ته‌مان هه‌لبژارد. ئەمه‌ سه‌ره‌پای ئەوه‌ی ئاره‌زووی توژهر له‌ لی‌کۆلینه‌وه‌ له‌و باب‌ه‌ته‌دا که‌ خاوه‌ن چه‌ند ره‌ه‌ندیکی شارستانییه‌.

ئەو لی‌کۆلینه‌وه‌یه‌ چوارچۆیه‌یه‌کی زه‌مه‌نی بۆ دیا‌ری کراوه‌، ماوه‌ی نیوان نیوه‌ی یه‌که‌می سه‌ده‌ی سییه‌می کۆچی/ سه‌ده‌ی نۆی زاینی ده‌گریته‌وه‌، که‌ به‌ سه‌ره‌تای سه‌ره‌له‌دانی زانستی ولاتناسی داده‌نریت، هه‌تا نیوه‌ی یه‌که‌می سه‌ده‌ی چه‌وته‌می کۆچی/ سی‌زده‌می زاینی، ئەوه‌ش به‌ روانگه‌یه‌کی تاییه‌ت وه‌رگیراوه‌ له‌ دیا‌ری کردنی ره‌ه‌ندی ولاتناسی نه‌ک سیاسی، له‌به‌ر سه‌روشتی باب‌ه‌ته‌که‌ که‌ دووره‌ له‌ ره‌ه‌نده‌ سیاسییه‌کانه‌وه‌.

ئەو لی‌کۆلینه‌وه‌یه‌ به‌ شیوه‌یه‌کی ورد و دیا‌ری‌کراو له‌ سالی (٢٣٢/ک/٨٤٦ز) ده‌ست پێده‌کات، - دوا سالی سه‌رده‌می خه‌لیفه‌ واسیقه‌ - ئەو سالییه‌ که‌ ئین خوردازه‌به‌ ره‌شنووسی یه‌که‌می په‌رتووکی (ئه‌لمه‌سالک و ئه‌لمه‌مالیک)ی نووسیوه‌، که‌ یه‌که‌م ولاتناس بووه‌ په‌رتووکه‌که‌ی له‌به‌ر ده‌ستدا ماوه‌ته‌وه‌، کۆتایی ئەو لی‌کۆلینه‌وه‌یه‌ش له‌ سالی (٦٢٦/ک/١٢٢٨ز) کۆتایی پێ دیت، ئەوه‌ش ئەو سالییه‌ که‌ می‌ژووی مردنی یاقوتی چه‌مه‌وی ولاتناسی فه‌ره‌ه‌نگییه‌، که‌ به‌ په‌رتووکه‌ ولاتناسییه‌کانی که‌یشته‌ لووتکه‌ له‌

رووی مهزنی و بهر فراوانی و جۆراوجۆریه تی ئه و زانیاریانه ی فه ره هه نگه که ی له خۆی گرتبوو. هه ره ئه وه ش وای کرد بیه ته سه رچا وه یه کی به نرخ بو ئه و لا تناسانه ی، که له دوای ئه وه وه ده ره که وتن. له لایه کی دیکه وه ئه و ما وه یه ی که یاقوت تیدا کۆچی دوایی کردووه جۆریک له وه ستاوی بیده نگی به خۆ وه بینه وه له سه ره جمه بواره کانی زانیاری له دوای که وتنی به غدا.

ئه م لی کۆ لینه وه یه پیشه کییه ک و چوار به ش له خۆ ده گری ت، ئه مه سه ره پرای گرینه گترین ئه نجامه کانی، که لی توژ پی ی گه یشتوو له ما وه ی لی کۆ لینه وه که یدا. پیشه کییه که ی وه کو ده روازه یه ک باس له زانستی و لا تناسی ده کات له دوو تۆی پیناسه و چۆ نییه تی سه ره له دان و پی وه ندیه کانی به زانستی می ژوو، دواتر کورته یه ک له بهاره دیارترین پالنه ره کانی سه ره له دان په رتوو که و لا تناسیه کان و مه سالی ک و مه مالی ک و گه ران له جیهانی ئیسلامیدا. بیگومان ئه و پیشه کییه زۆر گرینگ و به سوود و پیویست بووه، له بهر پی داویستی سروشتی با به ته که.

به شی یه که م باس له که رتی کی ناو نی شان ی لی کۆ لینه وه که ده کات، که با سی کی کور تی ژیا نی دیارترین و لا تناسان و گه ری ده موسلمانه کانی ما وه ی لی کۆ لینه وه که له خۆ ده گری ت، ههروه ها په رتوو که و لا تناسه کانیان، له گه ل جه خت کرد نه وه له هه ندی لایه نی گرینگ ی ژیا نیان، وه کو ئه و پرسانه ی پی وه ندیه یان به شوینی له دای کبوون و گواستنه وه یان له شوینی که وه بو شوینی کی دیکه و چالاکییه زانیاریه کان و کار و پیشه یان و چه ندین لایه نی دیکه، که کاری گه ری به سه ر ئه و په رتوو کانه وه هه بووه، که له بهاره ی و لا تان و مه سالی ک و مه مالی ک و گه ران نووسیویانه، هه ره ئه وه به ها و گرینگ ی ئه و په رتوو کانه و جۆری ئه و زانیاریانه ی له خۆی گرتوو دیاری ده کات له گه ل ئه وه ی تا چه ند ئه و په رتوو که ورد و پوخت و، ههروه ها شیواز یان ئه و می تو دانه ی هه ر و لا تناسی ک پی ره وی کردووه له نووسینه که یدا. به ده سته واژه یه کی دیکه نا توانین جیاوازی له نیوان که سایه تی نو سه ر، که خا وه ره هه ندی جیاوازه له گه ل به ره مه زانستییه کانی بکه یین. له کۆ تایی دا ئاماژه به هه ر یه ک له و و لا تناسانه کراوه، که تا چه ند گرینگ یان به کورد داوه، به دیاری کراویش ئاماژه بو ئه وه کراوه، که چه ند جار بی ژه ی (کورد) یان به کار هی ناوه، به بی چوونه سه ر لایه نه کانی دیکه ی ئابووری و کۆ مه لایه تی که له به شه کانی دواتر دا با سی یان کراوه.

به‌لام به‌شی دوهم جهخت له رواله‌ته جوگرافی و کارگێڕییه‌کانی ولاتی کوردستان ده‌کاته‌وه و ده‌کو ته‌وه‌ی ولاتناسه موسلمانه‌کان باسیان کردووه، له رووی ناو و پێگه و شوێنیان له نیو‌حه‌وت هه‌ریمه‌که‌دا، هه‌روه‌ها هه‌ریمه‌ جوگرافی و کارگێڕییه‌کان که کوردیان به‌سه‌ردا دابه‌ش بووه، له‌گه‌ڵ پێناسه‌ی دیارترین زا‌روه‌ی کارگێڕی، که ولاتناسه موسلمانه‌کان راهاتوون له‌سه‌ری و به‌کاریان هه‌یناوه له باسکردنی ولاتی کوردستاندا، هه‌روه‌ها گرینگترین ده‌رکه‌وته و بارودۆخی سروشتی ولاتی کوردستان، ته‌وه‌ی وای کردووه سه‌رنجی ولاتناسان رابکشی‌ت بۆ خۆی له چیا و رووبار و که‌شوه‌وا، له‌گه‌ڵ جیاوازی نیوانیان له‌وه‌ی که چهند گرینگیان پێداوه. ته‌مه‌ش واتای ته‌وه‌ نییه، باس له هه‌موو ته‌وه‌ چیا و رووبارانه‌ی هه‌یه کرابی‌ت له ولاتی کوردستان، و ده‌کو په‌راوی‌تیک له‌به‌ر دووباره بوونه‌وه‌ی ته‌وانه‌ی لی‌تۆژانی پێشتر باسیان کردووه.

به‌شی سێیهم تاییه‌ته به ده‌رکه‌وته‌کانی ئاوه‌دانی، که له په‌رتوکه‌ ولاتناسییه‌کان و په‌رتوکه‌کانی گه‌شت باسکراوه، ته‌وه‌ش چهندان مه‌لبه‌ندی ئاوه‌دانی شار و گوندی کوردستان ده‌گرێته‌وه، به تاییه‌تی له هه‌ریمی جه‌زیره و چیا‌ی رۆژئا‌وادا، دواتر ته‌وه‌ هۆکارانه‌ی یارمه‌تی رابوونی نیشینگه‌ مرۆییه‌کانی داوه له ولاتی کوردستان، هه‌روه‌ها ته‌وه‌ هۆکارانه‌ی بوونه‌ته‌ هۆی نه‌مانی رۆلیان و که‌مبوونه‌وه‌ی کاروباریان له‌و باره‌یه‌وه، که ولاتناسه‌کان سه‌رنجیان لێداوه و ده‌کو ته‌وه‌ی پێوه‌ندی به‌ پێگه و شوێن و سه‌رچاوه‌ ئاوییه‌کان و بازرگانی و سیاسه‌ت بووه. هه‌روه‌ها له‌و به‌شه‌دا باس له هه‌ندی‌ک له ده‌رکه‌وته‌ ئاوه‌دانییه‌کان له ولاتی کوردستان کراوه له‌ قه‌لا، قولله، شووره، مزگه‌وت، بازا‌ر...هتد، هه‌روه‌سا پرد و پردۆلکه و قه‌نته‌ره و چهندان چتانی دیکه، ته‌مه سه‌ره‌پای ئاماژه‌دان به‌و که‌ره‌سته‌ ته‌لا‌رسازیانه‌ی به‌کاره‌ێنراوه له ئاواکردنی ته‌وه‌ ئاپارتمان و شوێنانه‌ی که ولاتناس و گه‌ریده موسلمانه‌کان له په‌رتوکه‌کانی خۆیاندا باسیان کردووه.

به‌شی چوارهم دابه‌ش ده‌بی‌ت بۆ دوو به‌ش: یه‌که‌م، بارودۆخی ئابووری ولاتی کوردستان و ده‌کو ولاتناسه‌کان و گه‌ریده‌کان باسیان کردووه، ته‌وه‌ش چالاکی کشتوکالی و پێشه‌سازی و بازرگانی و گرینگترین به‌ره‌مه‌ کشتوکالییه‌کان و ته‌وه‌ که‌ره‌ستانه‌ی چیکراون و بازرگانیان پێوه‌کردووه، هه‌روه‌ها کازا‌کاری و سه‌رچاوه‌ی ئاوه‌ کازاییه‌کان که بلا‌بوونه‌وه‌ته‌وه له چهن‌دین شوێنی ولاتی کوردستان، به تاییه‌تی له هه‌ریمی جه‌زیره

و چیاکاندا، ئەمە سەرەرای باسکردنی بازار و نرخ و دراو بە پێی ئەو پرسەیی که لە لای ولاتناس و گەڕێدە موسڵمانەکان باسیان لێوەکراوە.

دووەم: بارودۆخی کۆمەڵایەتی دەگرێتەوە که ولاتناس و گەڕێدە کوردەکان تیشکیکیان خستووەتە سەر، ئەوەش بەو بیروپایانە دەست پێدەکات لەبارەیی بنچینە و رەچەڵەکی کورد، که مەسعودی بەراوردی دەکات بەوانی دیکەو، که هەندی لە ولاتناسان که لەدوای ئەوە دەرکەوتوون ئەوەیان گواستووەتەو، لەگەڵ باسکردنی خێل و تیرە و دەستە کۆمەڵایەتیەکانی کورد وەکو لە پەرتووکه ولاتناسیەکاندا هاتوو، بەبێ ئەوێ بچیتە سەر باسکردنی ناوهرۆکیکیان لە ناو و رەچەڵک و پاشاوەکانیان که لە پیشتردا ئەو لە لیکۆلنەوێهەکی دیکەدا باسکراوە و لە بابەتەکانیدا ئاماژەیی بۆ کردووە.

هەرۆهە لەو بەشەدا باس لە گرینگترین ئۆل و بیروپوێی ئایینی و ئاینزا باوەکان لە نیوان دانیشتووانی ولاتی کوردستان کراوە، که ولاتناس و گەڕێدە موسڵمانەکان باسیان کردووە، لەگەڵ چەندین پەسن و نەریتی گشتی کوردان.

بەلام لە بەشی پینچەمدا که ئەوەیان کۆتاییە هەندی لایەنی سەربازی و رووگەیی سیاسی لە خۆگرتوو که پێوەندییان بە کوردەوێ هەیه، که ولاتناس و گەڕێدە موسڵمانەکان سەرخیان داوە، بە تاییەتی ئەوێ پێوەندیی بەهەوالی فتوحاتی ئیسلامی لە ولاتی کوردستان و هەلویستی کوردانەوێ هەیه، که لێردا شاد دەبین بە هەندی لەو دقە تاییەتیانەیی بەلازری باسی کردوون، لەوێ پیش خۆی گواستووەتەوێ یاخۆ پشستی بە سەرچاوەی زانیاریی دیکە بەستوو، دواتر میژوونووس و ولاتناسەکانی دیکە گواستویانەتەوێ. بەلام لە رووی سیاسیەوێ بە کورتی هەندی زانیاریی لەبارەیی قەواری سیاسی کورد و هەندی لەسەرکردەکانیان لە ماوەی تۆژینەوێکەدا باسکراوە، ئەمە سەرەرای ئەو زانیارییانە زۆر کەم و دەگەمن، بەلام گرینگییەکی مەزنی میژووییان هەیه. لە کۆتاییدا کورتەیی دیارترین ئەو ئەنجامانەیی تۆژینەوێکە پێی گەیشتووێ خراوەتەپوو.

بەلام سەبارەت بە سەرچاوە و بلاوکراوە بەکارهینراوەکان لە ئامادەکردنی ئەو تۆژینەوێهەدا، پێویستە جەخت لەوێ بکەینەوێ که پەرتووکی ولاتناسی بە تاییەتی ئەوانەیی دەکەوێ نیو ماوەی ئەو لیکۆلینەوێهە، کرۆکی ئەو بابەتانەیه که تیاياندا بوو، لەبەرئەوێ پێوەندی راستەوخۆیان بە ناویشانی بابەتەکەوێ هەیه، لەبەرئەوێ ئەو

ئەو تەوەرەيەيە كە سەرجم لايەنەكانى ئەو بابەتەي لەدەور دەخولیتەو، بۆيە وەستان لەسەر ئەو سەرچاوە ولاتناسیانە و خویندەنەوێ ناوەرۆكى ئەو پەرتووكانە پيويستییەكى زانستییە ناكریت پشتگوێ بخریت، كە پيويست بوو بەشیکى تەواو تەرخان بكریت لەو لیكۆلینەوێە لەبارەي سەرچاوەكان و شیکردنەوێ و جەختكرنەوێ لە دیارترین ئەو رەگەزانی تیپاندایە، هەرەها ئەوێ تاییبەتە بە ژيانى ولاتناسەكان و گەپیدە موسلمانەكان بە شیوەيەكى گشتی، كە زانیاری لەبارەي ئەوانە زۆر كەمە بە هەر هۆیەك لە هۆیەكان بیئت كە لە پيشەكى ئەو لیكۆلینەوێەدا نامازەي بۆ دەكەین، هەرەها ئەو تۆژینەوێە زۆر سوودی لە پيشەكى پەرتووکی ولاتناسییەكان وەرگرتووە، ئەمە سەرەپای لە پەرتووکی كانیان نامازەي جۆراوجۆریان كردوو لەپال ئەو جوولانەوێ و چالاکییانەي كە لە بەشە جیواوازهكانی پەرتووکی كانیان نامازەيان بۆ كردوو، كە ئەوانە گرنكى تاییبەتيان هەبوو بۆ ئەوێ لەوێ تیشك بخەینە سەر چەندان لایەنی ناديار لە ژياناندا.

ئەمە سەرەپای ئەوێ دیارترین سەرچاوە كە ئەو لیكۆلینەوێە لە بەشی یەكەم سوودی لی وەرگرتی پەرتووکی (الفهرست) ئین نەدیە (لەدايكبوون ۳۸۳/ك/۹۹۳ز) كە پەرتووکیەكە بە كورتەيەكى گشتی و گشتگیر دادەنریت لەبارەي سەرجم جۆرەكانی زانیاری لە زانست و هونەر و ئەدەب، ئەو پەرتووكانەي كە پۆلین كراوە لەو بارەيەوێ. لە راستیدا ئین نەدیە تاكە كەسە كە باسی لەو زانیارییانە كردوو كە تاییبەتن بە ژيانى ولاتناسان، كە كەس پيش ئەو نەكەوتوو لەویدا، ئەمە سەرەپای ئەوێ كە باسی كردوو چەند زانیاریەكى كورتە، بەلام گرینگی تاییبەتيان هەيە. لە سەرچاوەكانی دیکەش، كە ئەو لیكۆلینەوێە پستی پي بەستوو، پەرتووکی (معجم الادبا) ی یاقوتی حەمەوی فەرھەنگناسە، هەرەها پەرتووکی (وهفيات الاعيان) ی ئین خەلەكانە (لەدايكبوون ۶۸۱/ك/۱۲۸۲ز) كە لە لایەن هەندی لە نوینەرانى ولاتناسان و چەندان زانی بەناوبانگی دیکە وەرگیردراوە، كە چەندان زانیاری بە سوودی لەبارەي ئەوانەوێ تیدایە، هەرەها سەفدی (لەدايكبوون ۷۶۴/ك/۱۳۶۳ز) لە پەرتووکیەكە بەناوی (الوفای بالوفیات) و (وفات الوفيات) و ئین تەغری بەردی (لەدايكبوون ۸۷۴/ك/۱۴۷۰ز) لە پەرتووکیەكە (النجوم الزاهره).

به لام ئەوەی تاییه ته به ناوی په پرتووه که پۆلیننکراوه کان و ریژه که یان، دیاره په پرتووه کی (کشف القنون) ی حاجی خه لیفه (له دایکبون ۱۰۶۷/ک / ۱۶۵۳ز) و (اچاح المکنون فی الثیل علی کشف القنون) ی ئیسماعیل پاشای به غدادی له گرینگزین ئەو سه رچاوانه بوونه که پشتیان پی به ستراوه و گه راوینه ته وه بو نووسین و نووسه ره کانیان.

ههروه ها پتیوست بووه بگه ریینه وه بو هه ندی سه رچاوه ی میژووی، به تاییه تی ئەوه ی پیوه ندیی به زانیاری سه ربازی و سیاسییه وه بووه که هه ندی له ولاتنسه کان باسیان کردووه، له سه رچاوانه په پرتووه کی (تاریخ الرسل والملوک) ی ته به ری (له دایکبون ۳۱۰/ک / ۹۲۲ز) و په پرتووه کی (الکامل فی التاریخ) ی ئین که سیر (له دایکبون ۶۳۰/ک / ۱۲۳۲ز) چه ندانی دیکه.

له راستیدا سروشتی ئەو لیکنۆلینه وه یه وای خواستووه، یه که م، پشت به سه رچاوه ی ولاتناسی به ستین، دووه م، لیکنۆلینه وه نوێکان ئەوانه ی باس له ولاتناسی و میتۆده کانیان و هه موو ئەوانه ی پیوه ندییان پیوه هه یه بکه یین. دواتر (په پرتووه کی ئەده بی جوگرافیای عاره بی) زانای رووسی کراچکۆفسکی، له پیشه وه ی ئەو په پرتووه کانه بووه که بو ی گه راینه ته وه، که ئەوه به درژی باس له ژیا نی ولاتناسان و گه ریده مووسلمه نه کان و میتۆده کانیان ده کات، ههروه ها له گه ل ئەو تاییه ته ندیا نه ی که هه ر سه رده میک پیی ده ناسریتته وه.

له سه رچاوه کانی دیکه که پشتمان پی به ستووه له باسکردنی ژیا نی ولاتنسه کان و میتۆده کانیان، په پرتووه کی (جوگرافیانه کان و گه ریده مووسلمانه کان) ی رۆژه ولاتناس میئۆرسکییه، ههروه ها په پرتووه کی (ولاتانی رۆژه ولاتی خه لافه ت) ی لستره نگ و، په پرتووه کی (له باره ی جوگرافیای عاره بی) ی نووسه ر: شاکر خه سبک و، په پرتووه کی (میژووی جوگرافیا و جوگرافیانه کان له ئەنه ده لوس) ی نووسه ر حوسین مؤئه نه نس و، په پرتووه کی (گه ریده مووسلمانه کان له سه رده می ناوه راست) ی نووسه ر زه کی حوسین و په پرتووه کی (ئەده بی گه ران لای عاره ب) ی نووسه ر عه لی حوسین مال الله و چه ندان سه رچاوه ی دیکه که له لیستی سه رچاوه کانی ئەو لیکنۆلینه وه یه دا ناویان ها تووه.

ههروه ها ئەو لیکنۆلینه وه یه سوودی له چه ندان سه رچاوه ی فارسی و کوردی و ئینگلیزی وه رگرتووه، که گرنگی خۆیان هه بووه سه باره ت به به ش و پاژه کانی ئەو لیکنۆلینه وه یه، له کۆتاییدا ده لیم ئەو لیکنۆلینه وه یه به ده ر نییه له هه ندی که موکوورتی و

ههله شهیی و ساتمه یهك كه هه موو توژینه وه یهك تیی ده كه ویت، به لام من هه و له كانی
خۆم خسته گهر و توانیم بگه مه ته نجام یك كه كارم له پینا ویدا كردوه، هیوادارم كه من
له و كار همددا سهركه وتوو بووم له و هه و لانه ی كه ته نجامم داوه، لی ره دا وام پی باشه
وته یه كی نو سه ری ته سفه هانی (عیماد) باس بكه م كه ده لیت: (من بینیم مرۆڤا په رتوك
له رۆژی خۆیدا نا نو سییت، ته نیا رۆژی دواتر نه بییت، ته گهر ته مه بگوریت ته وا باشتر
ده بییت، ته گهر شتی كیشی بو زیاد بكات، ته وا چاك ده كریت، ته گهر ته وه پیش بخت
ته وا باشتر، ته گهر ته وه جیبیلیت ته وا جوانتر ده بییت، ته وه باشترین په نده و، ئامازه یه
بو ده ست به سه ردا گرتنی كه مو كورتیی هه كانی ته واوی مرۆڤایه تی). خودا ری
پیشانده رمانه له پیناوی چاكه كردندا. سوپاس بو خودای پهروه ردگار.

دكتور حه كیم...

بەرايى ..

زانستى ولاتناسى .. سەرھەلدان و گەشەکردنى:

دەرکەوتنى پەرتووگە ولاتناسىيەكان دەگەرپتەوہ بۆ نيوہى سەدەى سىيەمى كۆچى / نۆيەمى زايىنى، ئەگەر بگەرپتەنەوہ بۆ سەرچاوہ زمانەوانىيەكان دەبينىن وشەى (ولاتان) لە وشەى (ولات) وەرگىراوہ، كە (ھەر ناوچەيەك يان پارچەيەك لە شوپىن دەگەيەنيت، كە خاوەندارىيەتى خۆى ھەييت جا ئاوەدان ييت يان ئاوەدان نەييت).^(۱) ئاوەھاش لە ھەرھەنگى ئەلھوسەيت(دا ھاتووہ (شار) يان (شارۆكە) بە واتاى (شوپىنكى دياركراو، كە كۆمەلە كەسانىك تىيدا نىشتەجىن، ئەو شوپنە فرەوانەش لە زەوى بە ولات ناوى دەبن).^(۲) خوداى گەرەش دەفەرموى (والبلد الكيب يخرج نباته باذن ربه)^(۳) يان ديسان دەفەرموى (انما امرت ان اعبد رب هژھ البلدە الئى حرمھا)^(۴)

ولاتان، كۆى وشەى (ولات)سە، ناويكە بەسەر ناوچەيەكدا دەبريت كە برىتييە لە (رەگەزى شوپىن وەكو عىراق و شام، شارىش بەشيكى تايبەتە لە ولات، وەكو بەسرە و ديمەشق).^(۵) تاش كوبرا زادە زانستى ولاتناسى بە زانستى ريگەكان و ولاتان و شارەكان ناودەبات و، بەم شىوہيە پىناسەى دەكات كە: (زانستىكە لە باروودۆخى ريگەكان دەكۆلپتەوہ كە لە نيوان ولاتاندايە، جا ئەوہ وشكاييە يان دەريايى، ئاوەدانە يان ويران،

۱ - ابن منظور، لسان العرب، بيروت، ۱۹۶۸، مج ۳، ل ۹۴، الفيروز ابادي، القاموس المحيط، بيروت،

۱۹۸۳، ج ۱، ل ۲۲۸.

۲ - مجمع اللغة العربية المعجم الوسيط، القاهرة، ۱۹۸۵، ج ۱، ل ۶۸.

۳ - سورة الاعراف، الاية ۵۸.

۴ - سورة النمل الاية ۹۱، والمقلود بالبلدة في الاية الكريمة مكة المكرمة.

۵ - ابن منظور، المصادر نفسة، مج ۳، ل ۹۴.

دهشتاييه يان چيایی، راسته يان هه وراز و نشپوه، ههروهها شه و ناماژه و نيشانانويه بو شه و ريگه يانه له چياکان و نمونه ي شه وانه و چهندان زانپاری له باره ي شه و ريگه يانه له وه ي تا چهند مه ترسيدارن له رووی ناژه له کان يان رووه کيبه کان يان ناژه له درنده کان و چهندان نمونه ي له وانه، دياره سوودی شه و زانسته ش له کهس شاراوه نييه.^(۱)

ههروهها تاش کوبرا زاده زانستی و لاتنسی و مه ساليک و مه ماليک له يه کتری چياکردوه ته وه، شه وه ي دووهم به زانستی ريگه و دووری و ماوه ناوده بات که له نيوانياندا هه يه، پينا سه شي دهکات به وه ي (زانستیکه بو ناساندنی هه نديک له ريگه کانی نيوان شاره کان جا شه وه به فرسه خ يان ميل ديار ي کرابیت، يان شه و دوور ييه به مانگ که متر يان زياتر ديار ي بکريت. شه مه ش وه کو زانستیکي پيشکه و توو سوودی هه بووه).^(۲)

شين حوقه ل کاتي باسی شه و زانسته دهکات و ده لیت: زانستیکه له هه ريم و هه موو شه و شتانه ي پيوه ستنن پيه وه له لايه نی سروشتی و مرژی و تابوور ييه وه ده کو لیت ته وه، کاتي باس دهکات و ده لیت: (زانستیکه به ته نيا له پاشاکان و راميار ييه کان و هاو لاتیيه کانی، له هه موو شه و چين و تويزانه ي که له ژير دهستی شه و ده سه لاتدارانه دايه، ده ویت).^(۳)

کراچوفسکی ده لیت: (المسالک و الممالک) به جوگرافيا ي په سنی ده گوتريت، شه و حاله تانه ش که باسه کانی له ده وروبه ری قوناخه کانی ريگه کان به شيويه کی تاييه ت ده سوور يته وه، شه وه ناوی زانستی (برد)^(۴) يان به سه ردا ده بریت، به لام شه گه ر لايه نی کوزمؤگرافي cosmographic واته زانستی گه ردوونناسی) به سه ردا زال بوو، واته به

۱ - مفتاح السعادة وملباح السيادة في موضوعات العلوم، (بلاد/ت) ج ۱، ۳۸۴ل.

۲ - المصادر نفسة، ج ۱، ۳۸۴ل، طاش کبری زاده، کشف الظنون عن اسامي الكتب والفنون، اعاده طبعه بالاوضيت مكتبة المثني، بغداد، د/ت، مج ۱، ل ۲۳۷.

۳ - صورة الارض، ل ۱۰.

۴ - برد: کوی به ريده بر يتيه له چوار فرسه خ، زانستیکه دنيا ي ريگه کان و شارمان پيده ناسيني له رووی دووری به فرسه خ و ميله وه، جا شه وه دوور ييه که ي مانگيک يان که متر ياخو زياتر بيت، يان شه وه که هه نديک به به شيک له زانستی دهسته وه کو به مه ساليک و مه ماليک ناوده بریت، بروانه: لديق بن حسن القنوجي ليجد العلوم، الوشي المرقوم في بيان احوال العلوم، بيروت: د/ت، ج ۱، ل ۱۲۷ بکه.

روونی باسی شته سهرسام و نامۆکانی دهکرد، که تهنیا بهکارهینانی ناوی (زانستی شته سهرسامهکانی ولاتانه).^(۱) له کاتیئکدا مینۆرسکی رای دهگهیهنیت که کۆمهلیک پهرتووک ههیه هه لگري ناونیشانی (المسالک و الممالک)ن، له زمانی یۆنانی تهوانه کۆزمۆگرافیايان زیاتر له دهستهواژهی (جوگرافیا).^(۲) پي دهگوتريت.

بهو شیوهیه دهکری بلیین جوگرافیاي پهسنی و ههریمایهتی که ناوی (المسالک و الممالک)ی هه لگرتوو، دیارترین لایهنی جوگرافیا دهوینیت لای موسلمانهکان.^(۳) بویه کراچۆفسکی راستیهیه که دهپیکي کاتی دهبیژیت (میتۆدی جوگرافیاي پهسنی تهوهیه که به چری دهروانیتته مادهدهکی، تهوهی که زال دهبیته بهسهر تهدهبی جوگرافیاي عارهبی و بهرگیکي تاییهتی به بهردا دهکات و شیوهیهکی تاییهتی پی دهبهخشیت که زۆر تهستهمه نمونهی تهوه بینینهوه له تهدهبی نهتهوهکانی دیکه دا.^(۴)

بهلام ولاتناس گرینگی به ههوالی ولاتان دهوات، جوگرافیناسهکان و گهریدهکان به ولاتناسهکان هه لدهدهن، مه بهستیش لهوان تهو کهسانه که له ریگهی گهشتهکان و گهپانهکانیاندان شارهزای دهریاکان و ههوالی ولاتانی رۆژههلات و رۆژئاوا و باشوور و باکوور بوونه، (واته پهرتووکهکانیان پریهتی له باسی سهرجهم ریگهکان و باس و ههوالی تهو ریگهیهی بهو ولاته دا گوزهری کردوو، ههروهها باسی ههر ههریمیک له ههریمهکانی تهو دهولهتهدا که ریژهی باج و سهراهی تیدا چهند بووه.^(۴)

یه کیک له لیکۆلقانهکان وای دهبینی که واتای راستهقینهی جوگرافیاي ئیسلامی (المسالک و الممالک)ه یان (تهلبرد)ه، به دانانی تهوهی هیلیکی دروسته لهسهه بنهمای گهپان و بینین و پرسیارکردن دروست دهبیته که ئاراستههی خه لکی تهو ولاتانه دهکریته و بهدواداچوون بو تهو زانیاریانه دهکریته که وهری دهگرن و به زانیاری دیکه

۱ - تاریخ الادب الجغرافي العربي، موسکو، لینینغراد ۱۹۷۵، ق ۱، ل ۲۰.

۲ - الجغرافيون والرحالة المسلمون، الکویت، ۱۹۸۵، ل ۷.

۳ - شاکر خصبک، في الجغرافية العربية، بغداد ۱۹۳۵، ل ۳۰.

۴ - تاریخ الادب الجغرافي العربي، ق ۱، ل ۱۸.

۵ - لسترنج، بلدان الخلافة الشرقية، بغداد ۱۹۵۴، ل ۲۶.

بەروردی ده‌که‌ن و، لیکۆلینه‌وه له‌باره‌ی په‌رتووکه‌کانی پیشخۆیان ده‌که‌ن و، ده‌یخه‌نه به‌ر باری سه‌رنجی ره‌خه‌وه.^(۱)

ئه‌وه‌ی جی‌گه‌ی سه‌رنجه‌ ده‌رکه‌وتنی شی‌وه‌ی په‌رتووکی و‌لاتناسی، هاوکاته له‌گه‌ڵ سه‌ره‌ه‌ل‌دانی می‌ژووی جیهانی له‌ لای موس‌لمانه‌کان، دیاره‌ یه‌که‌م که‌سیک که‌ په‌رتووکی و‌لاتناسی داناییت، ئه‌حمه‌د کو‌ری ئه‌بی یه‌عقوبی کو‌ری وازحه‌ که‌ ناسراوه‌ به‌ یه‌عقوبی، که‌ دانهری په‌رتووکی می‌ژووی جیهان لای موس‌لمانه‌کان بو‌وه، له‌و ئاراسته‌یه‌وه‌ ده‌بینین پی‌وه‌ندییه‌کی توندوتۆڵ له‌ نیوان جو‌گرافیا و می‌ژوو هه‌یه‌ له‌ لای موس‌لمانه‌کاندا.^(۲) له‌و ئاراسته‌یه‌وه‌ ئه‌ده‌بی گه‌ر‌ان بو‌وه‌ لقیکی تایبه‌ت که‌ به‌ لایه‌نیکی گرینگی جو‌گرافیای ئیسلا‌می داده‌نریت، چونکه‌ گه‌ریده‌ و‌لاتناسینکی گه‌رۆکه‌، ئه‌وه‌ی گه‌ریده‌ش با‌سی ده‌کات، سه‌رچاوه‌یه‌که‌ تا راده‌یه‌کی زۆر با‌وه‌رپێکرا‌و و به‌لگه‌داره‌ بۆ ئه‌و زانیاریانه‌ی که‌ و‌لاتناس کۆی ده‌کاته‌وه.^(۳)

سه‌ره‌ه‌ل‌دانی په‌رتووکه‌کانی گه‌ر‌ان و گه‌شه‌کردنی ئه‌ده‌به‌که‌ی ده‌گه‌رپه‌ته‌وه‌ بۆ سه‌ده‌ی سی‌یه‌می کۆچی / نۆیه‌می زاینی، وه‌کو ئه‌وه‌ی زۆریک له‌ لیکۆل‌قان و لی‌توژان و پسپۆران بۆی ده‌چن.^(۴)

له‌ راستیدا ئه‌وه‌ی نووسه‌رانی موس‌لمان نووسیویانه‌ له‌ نیوان سه‌ده‌ی سی‌یه‌م و نۆیه‌می کۆچی / نۆیه‌م و پازده‌ی زاینی، له‌باره‌ی گه‌ر‌ان و گه‌شته‌کان زۆرن، به‌لام ئه‌و په‌رتووکه‌کانی گه‌شت و گه‌ر‌ان که‌ به‌ده‌ست ئیمه‌ گه‌یشتون، که‌من.^(۵) هۆکاره‌که‌یشی ئه‌وه‌یه‌ گه‌ریده‌کان روودا‌ی گه‌شته‌کانی خۆیان له‌ په‌رتووکیکی سه‌ربه‌خۆدا تۆمار نه‌کردوه‌، ته‌نیا که‌می‌ک نه‌بی‌ت، واته‌ زۆربه‌یان هه‌موو قسه‌کانی خۆیان له‌باره‌ی ئه‌و

۱ - حسین مؤنس، تاریخ الجغرافية والجغرافيين في الاندلس، مدريد ۱۹۶۷، ۸.

۲ - حسین مؤنس، المصادر نفسه، ۸.

۳ - هه‌مان المصادر نفسه، ۹.

۴ - ب‌روانه: نقولا زیاده، الجغرافيون والرحلات عند العرب، بیروت، ۱۹۶۲، ۱۴۸ ب‌که. کراتشوفسکی، المصادر نفسه، ق، ۱، ۱۲۴.

۵ - احمد ابو‌سعد، ادب الرحلات، بیروت، ۱۹۶۱، ۲۰. به‌لام رایه‌کی دیکه‌ هه‌یه‌ که‌ ئه‌ده‌بی گه‌ریده‌ی لای موس‌لمانه‌کان ده‌گه‌رپه‌ته‌وه‌ بۆ سه‌ده‌ی دووه‌می کۆچی و پیشکه‌وتنی له‌ سه‌ده‌ی سی‌یه‌می کۆچیدا، ب‌روانه: علي حسين مال الله، ادب الرحلات عند العرب، بغداد ۱۹۸۷، ۳۱، ب‌که.

گه‌شتانه‌وه له په‌رتووکی میژوو یان ولاتناسی تۆمارکردووه، وه‌کو یه‌عقوبی و مه‌سعودی و^(۱) چه‌ندانى دیکه، یان هه‌ندی له نووسه‌ران ئاماژه بو گه‌شته‌کانى که‌سانى دیکه ده‌که‌ن، به‌لام هیچ شتی‌ک له نووسینی ئه‌و نووسه‌رانه به‌ ئیمه نه‌گه‌یشتووه له‌وه‌ی خاوه‌نه‌کانیان به‌خۆیان دایان ناییت. له‌سه‌رووی هه‌موو ئه‌مانه‌شه‌وه ئه‌و گه‌شتانه‌ی ده‌ریاوانه بازرگانه‌کان ئه‌نجامیان داوه، هه‌موو باسه‌کانیان به‌هه‌در چووه و خاوه‌نه‌کانیان هیچ شتی‌کیان تۆمار نه‌کردووه.^(۲)

ئه‌وه‌ش واتای ئه‌وه‌یه ئه‌و په‌رتووکانه‌ی گه‌پیده‌کان و ئه‌وه‌ی ماوه‌ته‌وه له‌و نووسراوانه، ته‌نیا به‌شیکی زۆر که‌مه به‌ به‌راورد به‌و هه‌موو گه‌ران و گه‌شتانه‌ی ئه‌نجامیان داون، ئه‌وه‌ی جینگه‌ی ئاماژه بو‌کردنه شکۆمه‌ندی ئه‌و چه‌ند په‌رتووکه‌ی ولاتناسی و مه‌سالیکی و مه‌مالیکه‌ی هه‌یه که گه‌پیده‌کان له‌باره‌ی ولاتان و شاره‌کان کۆیان‌کردوونه‌ته‌وه، جا ئه‌وه به‌ ئامانجی ئاینی یان ئیداری یان بازرگانی یان چه‌ند شتی‌کی دیکه بووه، به‌ دانانی ئه‌وه‌ی گه‌ران چاوی جوگرافیای بینینه.

ده‌کرێ گه‌شته‌کانی که‌لتووری ئیسلامی دابه‌ش بکه‌ین بو‌سى به‌ش:

- گه‌شته جوگرافییه‌کان، وه‌کو گه‌شته‌کانی ئین فه‌زلان (له‌دایکبوون ۳۰۹/ک/۹۲۱ز)^(۳) و گه‌شته‌کانی ئین حوقه‌ل (له‌دایکبوون ۳۳۱/ک/۹۴۳ز)^(۴) و گه‌شته‌کانی مه‌قده‌سی (له‌دایکبوون ۳۳۶/ک/۹۴۷ز)^(۵) و گه‌شته‌کانی ئه‌بی ده‌لف

۱ - السيد عبدالعزيز سالم، تاريخ المؤرخون العرب، الاسكندرية ۱۹۷۸، ۲۱۴.

۲ - زكي حسين، الرحالة المسلمون في العصور الوسطى، ۱۴۱. ينظر ايضا: امينة احمد امام الشوريجي، رؤية الرحالة المسلمين للاحوال المالية والاقتلادية للمر في العرل الفاطمي، ۳۵۸-۵۶۷هـ/۹۶۹-۱۱۷۱م) القاهرة ۱۹۹۴، ۲۶۱.

۳ - ابن فضان: ناری شه‌مه‌د کورپی فه‌زلان کورپی عه‌باس کورپی راشد کورپی حه‌ماده‌یه، له سه‌رده‌می موخته‌در بالله (۲۵۹-۳۲۰/ک/۹۰۸-۹۳۲ز) چۆته مه‌مله‌که‌تی بولگار، له‌ویدا رابووه به‌ ئاماده‌کردنی نامه‌یه‌ک له‌باره‌ی باسکردنی گه‌شته‌که‌ی که‌ تیدا شروقه‌ی چه‌مه‌که‌کانی ئاینی ئیسلامی بو ولاتی بولگار روونکردووه‌ته‌وه له‌ رووی ئابوووری و کۆمه‌لایه‌تی و لایه‌نه‌کانی دیکه، بڕوانه: دائرة المعارف الاسلامیة مادة (ابن فضان) القاهرة: د/ت/ج/۱، ۳۶۴. بکه

۴ - في كتابة صورة الارض.

۵ - في كتابة احسن التقاسيم في معرفة الاقاليم، ينظر: الفلل الاول من هذه الدراسة.

(له‌دایکببون ۳۹۰/ک/۱۰۰۰ز)^(۱) و گه‌شته‌کانی عه‌بدوله‌تيف ئه‌لبه‌غدادی (له‌۵۵۷/ک/۱۱۶۲ز)^(۲) چه‌ندانى دیکه.

- گه‌شته زانستیه‌کان وه‌کو گه‌شته‌که‌ی به‌یرونی (له‌دایکببون ۴۴۰/ک/۱۰۴۹ز)^(۳) و گه‌شته‌که‌ی ئین به‌تلان (له‌دایکببون ۴۵۸/ک/۱۰۶۶ز)^(۴).

- گه‌شتی میژوویی وه‌کو گه‌شته‌که‌ی ئه‌له‌سعودی (له‌دایکببون ۳۳۲/ک/۹۴۳ز)^(۱) و گه‌شته‌که‌ی ئه‌له‌روی (له‌دایکببون ۶۱۱/ک/۲۱۵ز)^(۲).

۱ - له‌هه‌ردوو نامه‌ی یه‌که‌م دووهم، ئه‌وه‌ی یه‌که‌م بزربروه‌ که‌ باسی گه‌شته‌که‌ی بۆ چین ده‌کات، به‌لام یاقوت هه‌ندئى ده‌قى لی گواستۆته‌وه، به‌لام دووهم باسی گه‌شته‌که‌ی بۆ ولاتی فارس و نازه‌ربایجان و ئه‌رمینیا ده‌کات، بڕوانه به‌شى یه‌که‌مه‌ی ئه‌و لیکنۆلینه‌وه‌یه‌ بکه‌ن.

۲ - عه‌بدوله‌تيف به‌غدادی: یه‌کێک له‌ گه‌وره‌ زانیانی ئه‌نسکلۆپیدیا بووه، گه‌شتی بۆ میسر کردووه‌ و ماوه‌یه‌که‌ له‌وی نیشه‌جی بووه، دواتر چۆته‌ قودس، له‌ گه‌شته‌که‌ی به‌رده‌وام بووه‌ بۆ دیموشق و حه‌ران و ولاتی رۆم و حیجاز، له‌باره‌ی گه‌شته‌که‌ی و ئه‌وه‌ی بینویه‌تی له‌باره‌ی میسر نووسیویه، به‌لام له‌باره‌ی ولاتانی دیکه‌ که‌ سه‌ردانی کردوون که‌ له‌ژێر چاودێری سه‌لاحه‌دین و پاشاکانی ئه‌یوبی بووه، ناوی په‌رتوکه‌که‌ی ناوانوه (الافاده‌ والاعتبار فی الامور المشاهده‌ والحوادث المعانیة بارض ملر) بڕوانه: الزرکلی، الاعلام، بیروت ۱۹۷۹، ج ۴، ل ۶۱، محمد رضا کحاله‌، معجم المؤلفین، بیروت ۱۹۵۷-۱۹۷۵، ج ۶، ل ۱۵، کراتشوفسکی، المصادر نفسه، ق ۱، ل ۳۴۶، عبدالرحمن حمیده، المصادر نفسه، ل ۲۴۴. بکه‌.

۳ - ئه‌بو ریحان به‌یرونی له‌ خوارزم له‌ سالی (۳۶۲/ک/۹۷۳ز) گرینگی به‌ چه‌ندان لایه‌نی زانستی داوه‌ که‌ په‌رتوکی له‌باره‌ی کیمیا، فیزیک، میژوو، جوگرافیا و گه‌ردوونه‌وه‌ هه‌بووه. له‌ دانراوه‌کانی (الاثار الباقیه فی قرون الخالیة) وه‌کو باسی ده‌که‌ن نمونه‌ی نه‌بووه (که‌ وینه‌ی نه‌بووه‌ له‌ هه‌موو ئه‌ده‌بی رۆژه‌لآت) بۆ ماوه‌ی نیو سه‌ده‌ به‌رده‌وام بووه‌ له‌ دانانی په‌رتوکه‌کانی که‌ سه‌ره‌تاکه‌ی له‌باره‌ی هیندستانه‌وه‌ ده‌ست پێده‌کات به‌ناوی (تحریر ما له‌هند من مقوله‌ مقبولة فی العقل او مردولة) که‌ ده‌نگدانه‌وه‌یه‌کی باشی هه‌بووه‌ له‌ نیوه‌ندی زانستی رۆژاناوادا، بڕوانه: کراتشکوفسکی المصادر نفسه، ق ۱، ل ۲۴۵-۲۵۵، حسین سعید، الموسوعة الثقافیة، القاہرة ۱۹۷۲، ج ۱، ل ۲۵۵. بکه‌.

۴ - ئین به‌تلان: پزیشک و گه‌ریده‌یه‌کی مه‌سیحی بووه، له‌ به‌غدا له‌دایک بووه، گه‌شته‌که‌ی له‌ سالی (۴۴۰/ک/۱۰۴۹ز) ده‌ست پێکردووه‌ بۆ حه‌لب و له‌وتیوه‌ بۆ ئه‌نتاکییه‌ و لازکییه‌ و له‌ میسر گیرساوه‌ته‌وه، له‌ دانراوه‌کانی (تقویم اللحه) ابن ابی الیبعه‌، عیون الانباء فی طبقات الاطباء، بیروت، د/ت/ل ۳۲-۳۲۸، دائرة المعارف الاسلامیة، ماده‌ ابن بطلان، ج ۱، ل ۲۲۱.

ئەوئەى بۆ ئىمە لە ھەموویان زیاتر گرینگە لەو لىكۆئىنەوئەىدا گەشتە جوگرافىيەكانە، كە تىیدا باسى شار و گوند و رىگە و دوورى نىوانىان دەكات، واتە مەسالىك و مەمالىك و ھەلۆھستەكردن لەسەر دياردە سروشتىيەكان لە چىا و دەريا و رووبار و چەندانى دىكە، ھەروەھا لایەنى مرۆيى لە چالاكىيە ئابورىيە جوړاوجۆرەكان و سروشتى خەلكەكەيى و داب و نەرىت و... ھتد، بەلام لىردەدا جىاوازييەكى ئاشكرا ھەيە لە نىوان گەرىدەكان لە گرینگىدانەكانىان بەو لایەنە يان لایەنىكى دىكە لە رووى سروشتى ئەو بابەت و ماددانەى لەبارەيەوئە نووسىويانە، ئەمە سەرەراى ئەو دابەشكردنەى پىشتەر، بەلام لىردەدا جوړە جىاكدنەوئەىك ھەيە لە نىوان ئەو دوو جوړ گەرىدانەدا، بەشىكىان گەشتەكەيان بۆ ولاتان بە ئامانجى زانستى بوو، لەگەل ئەوئەش زانىارىيە جوگرافى و كۆمەلایەتى و ئابورىيەكانىان بە شىوئەىكى راست و دروست و ورد تۆمار كردوو، دەكرى ئەوانە ناوئىيەن بە (جوگرافىيە زانستىيەكان)^(۳) بەشەكەى دىكە لە نىوان شارەكاندا و ولاتەكان گەشتىان كردوو بە مەبەستى رامىارى يان بازگانى يان ئاينى، دواتر سەرنج و تىبينىەكانى خويان لەو بارەيەوئە تۆماركردوو، ئەو بەشە سەر بە گەرىدەى ئەدىبەىكان بوونە، واتە ئەوانە (سروشتى ئەدەبى) بەسەر جوړى گەشتەكانىاندا زال بوو^(۴)،

۱ - مەسعودى ھەول و چاويىكەوتن و گەشتەكانى لە پەرتووكىك تۆمار كردوو بەناوى (مروج الذهب والتنبية والاشراف) بڕوانە بەشى يەكەمى ئەو لىكۆئىنەوئەى .

۲ - ناوى ئەبو بەكرى كورپى عەلى ھروبيە، گەرىدەىكى بەناوبانگ بوو، ريشەى خىزانەكەى دەگەرىتەوئە بۆ ھورات لە ئەفگانستان، لە مووسل لەدايك بوو، لە ھەلب نىشتەجى بوو، لە نىوان شام و دوركەى عارەبى و ميسر و ولاتى رۆم و دوركەكانى دەرياي ناوئەراست گەشتى كردوو، زۆر ھەزى لە گەشتكردن و سەردانى كۆرى پىاو چاكان بە تايبەتى ئەوئەى لە پەرتووكەكەيدا ھاتوو (الاشارات الى معرفة الزيارات) كە گەشتەكانى تىدا ديارى كردوو، بڕوانە: الزركلي، الاعلام، بيروت ۱۹۷۹، ج، ۵، ل ۷۳. حسين سعيد، الموسوعة الثقافية، القاهرة، د/ت، ج، ۲، ل ۱۰۲۵.

۳ - شاكەر خصباك، فى الجغرافىة العربىة، ل ۲۳۹، محمد رشيد الفيل، اثر التجارة والرحالة فى تطور المعرفة الجغرافىة عند العرب، الكويت ۱۹۷۹، ل ۱۴.

۴ - شاكەر خصباك، المصادر نفسة، ل ۲۳۹.

ئەمە سەرەپرای ئەوہی بەرھەمەکانی ھەردوو جۆر لە گەرپدەکان لە کۆتاییدا بۆتە پانتاییەکی لە زیادبوون و بەدەستھێنانی زانیاری جوگرافی زیاتر، بەلام وەکو دیارە چەند جیاوازییەکی گەوھەری لە نیوان ئەو ھەلوێستانەدا بەدی دەکری، چونکە نووسینەکانی گەرپدە جوگرافیەکان لە دووتۆی خۆیدا تۆوی (تۆژینەوہی زانستی) ھەلگرتبوو، کە دواتر توێژنەوہ و لیکدانەوہی بەدوای خۆیدا ھینا، لەو سەرئەنجام و تیبیینانەہی لە ھەموو لایەنیکی ولاتەکان تۆمارکراوہ، جا ئەوہ سروشتی بوویت یان مرۆیی.^(۱) لە کاتیگدا نووسینەکانی گەرپدە ئەدیہەکان پانتاییان سنووردارہ و لە تۆمارکردنی بینینی وەرگیراو و تیبیینی جیا جیا تیپەر ناکات، لەبەرئەوہی پشت بە دەستنیشان کردن دەبەستیت^(۲)، بۆیہ راست نییہ گەرپدە یەکسان بەکەین بە جوگرافیئاس، کە ئەمەیان پێویستی بە لی وردبوونەوہی زانستی و راستی قول ھەیہ، بە پێچەوانەوہ ھەموو ئەو شتانەہی لە گەرپدە داواکراوہ بریتیہ لە راستگویی و دەستپاکیی لە گواستنەوہی ئەو دیاردانەہی سەرنجی لیدراوہ، کە رەنگە ئەوہش سوودی زانستی خۆی ھەبیت.

سەبارەت بە سەرھەلدانی زانیاری جوگرافی و ئەو پێشکەوتنەہی بەخۆوہی بینبوہ لای موسلمانەکان بە شیوہیەکی گشتی، کە ئەبا جەعفەر محمەدی کورپی موسای خوارزمی (لە دایکبوون ۲۳۲ک/ ۸۴۵ز) بە یەکەم دانەری بەردی بناخەہی زانستی جوگرافی ئیسلامی دادەنریت، کە تا رادەہیەکی زۆر کاریگەر بوو بە جوگرافیای بەتلیمۆسی گەردوونئاس، پەرپتوو کە کەہی بەتلیمۆس ناسراوہ بە (جوگرافیای ئاوەدان و باسی زەوی).

بەلام ئەمەدی کورپی سەرئەنجامی (لە دایکبوون نیزیکی سالی ۲۸۶ک/ ۸۹۹ز) ئەوہش لەنیو زانایە موسلمانە پێشینەکان دادەنریت، کە لە بواری جوگرافیا دانراوی ھەبووہ و ھەلگری ناوئیشانی (المسالک والممالک)^(۳) بووہ، ئەو ناوئیشانەہی کە زۆر بلاوبووہ لەنیو ولاتئاسانی سەدەہی سییہمی کۆچی / نۆیہمی زاینی و سەدەکانی دواتر. وەکو سەرئەنجام دەدەین گرینگی پەرپتوو کە کەہی سەرئەنجامی بۆ ئەوہ دەگەریتەوہ، کە ولاتئاسیکی زۆری موسلمان پشتی بەو بەستووہ، (یاقوت ئەلمەوہی) چەند جارێک ناوی سەرئەنجامی

۱ - ھەمان المصادر نفسہ، ل ۲۳۹.

۲ - السید عبدالعزیز سالم، المصادر نفسہ، ل ۲۱۴.

۳ - المسعودی، مروج الذهب ومعادن الجوهر، بیروت، ۱۹۶۶، ج ۱، ل ۱۰۴. ابن التمیم، الفہرست، ل ۱۴۹.

هیناوه له قسه کردنی له باره ی رینگه کانی ولاتان، ههروه ها ئین نه دیمیش به (به ئه ده به ترین ته دیب و زۆرتترین گپرا نه وه) باسی ده کات^(۱).

به لام ئه بو عه باس جه عفه ر کور ی ته حمه دی مروزی (له دایکبون نیژی که ی سالی مه مالیک / ۲۷۴/ ۸۸۷ز) که ئین نه دیم و باسی ده کات، یه که م که س بو وه له باره ی مه سالیک و مه مالیک په رتو وکی دانا وه^(۲)، ههروه ها یاقوتیش ته و رایه ی چه ند جار یك دووباره کردو وه ته وه^(۳)، ته مه سه ره رای ته وه ی مروزی له ته هواز له و کاتدا به چاره نووسی خۆی گه یشتبو و، هه ر له و کاتدا ئین خوردا زه به ره شنووسی یه که م و دووه می په رتو وکه که ی (المسالک و الممالک) ته و او کردبو و^(۴)، ههروه ها بارتۆلد گه یشتوو ه به و ده رته نجامه ی که مروزی کۆچی دوایی کردوو ه، پێش ته وه ی په رتو وکه ی به ناوی (المسالک) ته و او بکات، بۆیه دانا وه تایبه ته یه کانی گوازا وه ته وه بۆ به غدا له دوای مردنی و له ویدا فرۆشرا وه^(۵).

بۆیه میژو و نووسان و خاوه ن په رتو وکه وه رگپردرا وه کان زۆر له باره ی په رتو وکه کانی مروزی وه نازانن، بۆ ته وه ی بزائن که به سه رخه سی کاریگه ر بو وه یان به که سانی دیکه ی وه کو ته و، یان ته و په رتو وکه ده چیته نیو ته و سه رچا وانه ی که ولاتناسه موسلمان ه کان له سه ده ی چواره می کۆچی سوودیان لی وه رگرتیبت، به تایبه تی ته وانه ی (مه سالیک و مه مالیکیان) پۆلین کردوو ه وه کو ته بی زهیدی به لخی و ته سته رخی و ئین حوقه ل و که سانی دیکه .

له سه ر ته و بنه مایانه ی پێشه وه که باس مان کرد په رتو وکی مه سالیک و مه مالیک ی ئین خوردا زه به هه ر به یه که م په رتو وک ده مینیتته وه که له و بواره دا دانا وه، که دانه یه که

۱ - الفهرست، ل ۱۴۹.

۲ - هه مان سه رچا وه، ل ۱۵۰.

۳ - معجم البلدان، ج ۲.

۴ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ج ۱، ل ۱۳۱.

کورتکراوهی پیمان گه‌یشتووه^(۱)، و پیشبینی ده‌کری دانه‌یه‌کی دیکه‌ی دوور و دریتتری له‌وه هه‌بوو بیت، به‌لام ون بووه^(۲)،

دیرینترین ره‌شنوسی ئه‌و په‌رتوکه ده‌گه‌ریتته‌وه بو سالی (۲۳۲ک/۸۴۶ز)، هه‌روه‌ها لیره‌دا ره‌شنوسیکی دیکه‌ی دووم هه‌یه ده‌گه‌ریتته‌وه بو سالی (۲۷۲ک/۸۸۶ز)^(۳).

به‌لام په‌رتوکی ولاتانی یه‌عقوبی که به په‌رتوکیکی هاوچه‌رخ داده‌نری بو ئین خوردازه‌به، میژوی پۆلینکردنه‌کی ده‌گه‌ریتته‌وه بو نیزیکی سالی (۲۷۸ک/۸۹۱ز) واته دواي کۆتایی هاتنی ئین خوردازه‌به له دانانی په‌رتوکه‌کی له دواي چه‌ندین سال، ئه‌مه سه‌ره‌پای ئه‌وه‌ی سه‌رچاوه میژوییه‌کان سه‌ماندوویانه که به‌رواری کۆچی دواي یه‌عقوبی پیش کۆچی دواي ئین خوردازه‌به بووه.

به‌و شیویه موسلمانه‌کان هه‌ر له سه‌ده‌ی سییه‌می کۆچییه‌وه ده‌ستیان کردووه به دانانی په‌رتوکه له‌باره‌ی رۆژمیری ولاتان و ریگه‌کان و شار و ناوچه‌کان، به‌لام له نیوه‌ی دووم به‌ره‌میان باشر و زۆتر بووه، هه‌روه‌ها له‌باره‌ی په‌رتوکی گه‌شت و گه‌رانه‌وه که هه‌رده‌م له خزمه‌ت زانیاری ولاتناسی بووه، بۆیه ناتوانین قسه‌ی له‌سه‌ر یه‌کیکیان بکه‌ین و یه‌کیکی دیکه یان ئه‌وانی دیکه پشتگوی بخه‌ین.

سه‌ده‌ی چواره‌می کۆچی رۆلئیکی ته‌واوی بینوه،^(۴) له‌باره‌ی دانانی په‌رتوکی ولاتناسییه‌وه، که زنجیره‌یه‌ک په‌رتوکه ده‌رکه‌وتن که باس له گرینگی ریگه‌کان و شاره‌کان و جوگرافیای په‌سنی و هه‌ریمایه‌تی ده‌کات، دانه‌رانی ئه‌و په‌رتوکه‌کانه وه‌کو جه‌یهانی و به‌لخی و ئه‌سته‌رخنی و ئین حوقه‌ل و مه‌قدسه‌ی و مه‌سعودین، که تا راده‌یه‌کی زۆر پابه‌ندی بنه‌مای میتۆدی زانستی بوونه له‌سه‌ر بنه‌مای شیوازی

۱ - له به‌شکه‌انی داها‌توو به‌ دریتتری باسی ده‌که‌ین.

۲ - بره‌وانه: کراتشکوفسکی، مرجع سابق، ق ۱، ل ۱۵۶، و. Hudud al-alam translated v. minorsky, (London:1937)p.13-14.

۳ - محمد محمود محمدین، نول تراثنا الجغرافی بین الاقتباس والاختلاس، مجلة كلية الادابن جامعة الرياض ۱۹۸۱، مج ۸، ل ۱۷۵-۱۷۶.

۴ - ئه‌وه هه‌مان ئه‌و شیوازه‌یه که زانایان له سه‌رده‌می نوێ له نووسینی جوگرافیای په‌سنی په‌یره‌وی ده‌که‌ن

چاوپيڭكەوتن و بينين و لىنكۆلئىنەۋەي كەسايەتى^(۱) و بەراۋرد كىردن لە نىۋان زانىيارىيە بەدەستەتھىنرا و خوازرا و لە گەشت و گەرانددا.

ئەۋەي لە وردى و گرىنگى ئەو زانىيارىيەنى زىياد كىردۈۋە، كە ۋلاتناس و گەپىدە موسلمانەكان باسيان كىردۈۋە، ئەمە سەرەپراي ئەزمون و چاوپيڭكەوتنى خۇدى خۇيان، كە ئەوان سەر بە ۋلاتانى جۇراۋ جۇر بوۋنە، جۇرېك لە كىپرېك لە نىۋانىيانددا دروست بوۋە لە بەدەستەتھىننى زانىيارىدا.^(۲)

ئەو قۇناخە بە (جوگرافىيەي كلاسىكى) ناسرا.^(۳) ۋەكو سەرچ دەدەين پىشەنگانى يەكەم لەۋانە موسلمانە فارسەكان بوۋنە، ۋەكو جەپھانى و بەلخى و ئەستەرخى، ھەر لە سەدەي چوارەمى كۆچى / دەپەمى زىيانددا، سەرەتاي دەسپىكى داھىنان و پىنگەيشتن بوۋە جىگەي گرىنگى پىدانى ۋلاتناسەكان لە ھەر سى سەدەكانى دواتردا، كە خۇي لە سى تەۋەرەي سەرەكى دەنۆنىت^(۴): يەكەم گرىنگىدان بە ھەرئىمەكانى جىھانى ئىسلامى و ھەرئىمەكانى دەۋرۋەر، لەۋانە بەلخى و ئەستەرخى و ئىبن حوقەل و مەقدەسى و، ھەرۋەھا بەيرونى لە پەرتۈۋەكەي لەبارەي ھىندستان. دوۋەم: پىسپۇرى لە ۋلاتىكى دىيارى كراۋ، ۋەكو پەرتۈۋەكەي ھەمەدانى لەبارەي (پەسنى دوورگەي عارەبى)، ھەرۋەھا ئەۋەي بەيرونى دەتوانى ناۋبىرىت بە جوگرافىيە تايىبەت. سىيەم: بە فەرھەنگى ۋلاتان دانرا، كە لە سەدەي پىنچەمى كۆچى / يازدەمى زىيىنى دەست پىدەكات، كە سىروشتىكى زمانەۋانى ۋەرگرت، ۋەكو پەرتۈۋەكەي بەكرى بەناۋى (معجم ما استعجم)، لەپاش ئەۋە ئەۋە لايەنە پىشخرا، كاتىك ياقوتى ھەمەۋى (معجم البلدان) دانا، ئەۋىش ۋەكو كۆگەيەكى زانىيارى ۋابوۋ كە ئەدەب و زانىست و مېژۋوى لەخۇ دەگرت، ئەمە سەرەپراي نوۋسىنىكى بەرفرەۋان لەبارەي زانىيارى ۋلاتانەۋە.

لەبەر گرىنگى ئەۋە پەرتۈۋەكە ۋلاتناسىيەنە ۋ ئەۋانەي لە دەۋر و خولى ئەۋە بابەتە دەخولئىنەۋە لە روى زانىيارىيەۋە، بارتۆلڈ باس دەكات و ئەمە بە جىگەي شكۆمەندىيە و (بەنرخترىن پاشاۋەي شارستانىيەتى ئىسلامى لە ھەردوۋ سەدەي چوارەم و پىنچەمى

۱ - شاكىر خىبەك، المصادىر نەفسە، ل ۱۲۷.

۲ - احمد سوسە، الشرىف الادرىسى فى الجغرافىة العربىة، بغداد ۱۹۷۴، ج ۱، ل ۱۴۵.

۳ - محمد رشىد الفىل، المصادىر نەفسە، ل ۹. المکتبە الجغرافىة، ل ۲۴۳.

۴ - تاريخ الحضارة الاسلامىة، نقله من التركىة الى العربىة حمزة طاهر، ملر، د/ت/ل ۵۰.

کوچی) ناو دهبات. ئەویش جەخت لەو دەکاتەو و بەو دەرپرینی لێدەکات کە (بەلگەداری پێوەندییە شارستانییه کانه)^(۱)، هەر وەکو گەواھیدانی هەردوو رۆژھەلاتناس جان سۆفاجیە و کلود کابین بەوێی کە موسڵمانەکان رۆژێکی پێشەنگیان گیراوە لە گرینگدان بە بواری جوگرافیاو، وەکو دەلێن: (هەتا سەرەدەمی دۆزینەوکان زانستی جوگرافیا بە گشتییە لە لایەن موسڵمانەکانەو دەستی بەسەردا گیرابوو، سەرەرای ئەوێی هەموو ئەوانەو هەیه هەتا ئێستە هەر هی جوگرافیناسانی موسڵمانەکانە بە تاییبەتی جوگرافیای سەرەدەمی زێرین (سەدەو چوارەمی کوچی/دەیهەمی زاینی) کە گرینگییەکی بیۆینەو هەیه لای زانیانی رۆژئاوا^(۲).

بەرتووکە جوگرافیە پەسنییەکانی هەریمەکان کە بە پەرتووکی (ولاتان) و (المسالک والممالک) دادەنرێت، بە شیوێیەکی گشتی دەگەرێتەو بە جۆریک لەو پەرتووکانەو هەبوو لای زانا موسڵمانەکان لەسەر جەم بوارەکان و لایەنەکانی زانیاری لەو کاتدا، کە هیچ جۆریک لە جۆرەکانی پەسپۆری دیاری کراو بەو چەمکە نوێیەو ئێستە نەبوو، بۆیە هەندیک لە ولاتناسەکان، میژوونووسیش بوون لەو کاتدا، وەکو یەعقوبی و مەسعودی و ئەبی فیدا، بۆیە پەرتووکی ولاتناسان خالی نەبوو لە زانیاری میژوویی، بەلام بە شیوێی جۆراوجۆر، لەوانە هەیه گرینگی زۆری بە بوارەکانی دیکەو زانستی داو، وەکو ئەبی دەلف مەسعودی کۆری موھەلەل ئەخەزەرەجی و بەیرونی، کە یەکەمیان گرینگی بە بواری کیمیاگری و پزیشکی داو، دووھمیشیان لە بواری گەردوون و کاتراکاری و بەرد چەندان پەرتووکی داناو.

لە لایەکی دیکەو سەلمانندی زانستی تا ئەوێندە بری نەکردوو لە رووی باوەرەو، بۆیە کە سەرنجی پەرتووکی ولاتناسییەکان دەدەین، چەندان هەوال و زانیاری هەیه خۆی لەبەردەم ئاوەز و لۆژیک ناگرێت.

لەسەر ئەو بنەمایانەو لە پێشەو بەسەر کرد سەمیکی گەورەیان لێ دەکەین ئەگەر میتۆدی زانستی نوێ بەسەر پەرتووکی ولاتناسییەکانیاندا جیبەجیبی بکەین، بۆیە ئەو مافی ئێمە نییە داوای پێشکێشکردنی باسیکی دوور و درێژ و قوول لەبارەو ولاتە

۱- ملادر دراسة التاريخ الاسلامي، بيروت ۱۹۸۸. ج. ۷.

۲ - بروان: ابن رسته، الاعلاق النفیسة، بيروت ۱۹۸۸، ج. ۲۸، ابن الفقیه الهمدانی، مختلر کتاب البلدان، بيروت ۱۹۸۸، ج. ۲۵۱-۲۵۶. المسعودی، مروج الذهب، ج. ۲، ل. ۲۴۹-۲۵۰.

جؤراو جؤره كان بکهین، چونکه نهوه شتیکی تهسته مه لهسهردهم و لهو ساتهی که ناسراوه به سهرده تایی له نامرازه کانی گه یاندندا، ته مه سهرده پای ته وان ههولئی ته وهیان داوه شتی له بارهی تهو شوینانه بزائن که تیبیدا گوزهرانیان کردووه یان نیزیکی بووه له ناوچهی نیشته جی بوونیا نهوه، واته چهنده له ناوچه کهی خویانه وه دورکه وتبته وه، ته وهنده چاره سهریه کان لاواز و زانیاریه کانیاان ورد نه بووه، ته وهش شتیکی تاسایی بووه.

ههروه ها ههندی لهو نووسینانه به پلهی یه کهم زیاتر له خزمهت پیاوانی ئیداره و دهسه لاتدار و بازرگانان بووه، نمونهی لهو جؤره نووسینانه پیوستت به لیکۆلینه وهی قوول و فره وان ناکات، ده کری بلین تهو دریتژدادریه ی له په رتوکه ولاتناسییه کاندا هاتووه باسی چه ندان پرس و بابتهی جؤراو جؤر ده کات له وهی جه ختیان لی کردووه ته وه، ده کری لهو چه ند خاله ی خواره وه دا کورتیان بکهینه وه:

أ- تۆزینه وهی ریگه کانی هاتوچۆ له رووی ناراسته و که شوهه وا و شاره کانه وه که به سهریاندا هاتووه، ههروه ها دوروی نیوانیان که تا چه ند تهو ریگه یانه خویش و پر تاسایش بوونه.^(۱) بیگومان تهو جؤره پرسانه گرینگی تایبه تی خویان هه بووه له رووی تابووری و سه ربازی و ئا یینه وه.

ب- که باسی شاره کانیاان کردووه ته وهنده ی له دهستیان هاتبیتت باسیکی وردیان کردووه، له گه ل پیشکی شکردنی چه رده یه که له میژوو و شیوه و ناوه که یی و جؤری بینایه کان و دانیشتوانه که ی^(۲). دیاره تهو گرینگیدانه گه وره یه به تۆزینه وهی شاره کان وای کردووه موسلماننه کان بننه پیشه ننگ وه کو ناوده بریتت به جوگرافیای شاره کان.

ت- گرینگیدان به باسی دیارده تۆبۆگرافییه کان و جه ختکردنه وه به تایبه تی له رووبار و ده ریا و ده ریاچه کانه وه^(۳).

۱ - بۆنمونه برونه: ابن خرداذبه، المسالك والممالك، بیروت ۱۹۸۸، ۳۸ل-۵۳-۵۹-۶۳ بکه، ابن رسته المصادر نفسه، ۱۴۹-۱۵۴.

۲ - بۆنمونه برونه: المقدسی، احسن التقاسیم فی معرفه الاقالیم، ۱، بیروت ۱۹۸۷. ۱۱۲ل، ۱۳۴، ۲۱۱، ۲۸۰، ۲۸۷، ۲۸۹. یاقوت الحموی، معجم البلدان، ۱، بیروت ۱۹۹۷.

۳ - برونه الطخري، المسالك والممالك، تحقیق محمد جابر عبد العال الحسینی، القا هره ۱۹۶۱، ۲۱ل، ۳۰، ۷۰، ۷۱، المسعودی، مروج الذهب، ج ۱، ۱۷۴ل-۱۸۵.

پ- گرینگیدان به بواره‌کانی ئابووری وه‌کو کشتوکال و پیشه‌سازی و کازاکاری و بارودۆخی بازاره‌کان و چهندانی دیکه^(۱).

ج- باسکردنی زانیاری میژوویی که هندی جار پیوهندی به ولاتان و شاره‌کان و دهسه‌لاتدارانییه‌وه هه‌بووه ، زۆرجاریش شه و زانیاریانه شتیکی نوی نه‌بووه له‌باره‌ی دانیشتووانی ولاته‌کان و باوه‌ر و داب و نه‌ریت و ره‌فتاره‌کانیانه‌وه^(۲).

گرینگیدانی ولاتناسه موسلمانه‌کان به شیوه‌ی جوراوجۆر به و لایه‌نانه‌ی باسمان کرد له‌یه‌کتر جیاوازه، هه‌یه گرینگی به‌یه‌ک لایه‌ن داوه زیاتر له لایه‌نه‌کانی دیکه وه‌کو ئین خوردازه به که ته‌نیا گرینگی به‌ریگه و دووری ماوه‌ی نیوانیان داوه، هه‌یه گرینگی به دوو لایه‌ن داوه زیاتر له لایه‌نه‌کانی دیکه، وه‌کو ئین حوقه‌ل و مه‌قده‌سی که شه‌وانه جه‌ختیان له بواره‌کانی ئابووری و نیوه‌ندی شارنشینێ کردووه‌ته‌وه زیاتر له لایه‌نه‌کانی دیکه.

له دووتۆی خویندنه‌وه‌ی ده‌قه‌کانی ولاتناسانه‌وه شه‌وه‌مان بو ده‌رکه‌وت جه‌ختکردنه‌وه له چهند خالیکی زیاتر له‌وانی دیکه، ده‌گه‌رپته‌وه بو پیشکه‌وتنی شه‌وه پهرتووکه ولاتناسیانه که به‌خۆیانه دیتووه به درپژایی سه‌رده‌مه‌کان، به تاییه‌تی شه‌وانه‌ی ده‌گه‌رپته‌وه بو هه‌ردوو سه‌ده‌ی چواره‌م و پینجه‌می کۆچی له لایه‌ک و، جۆری شه‌وه پیوه‌ندییه‌ی ولاتناسه‌که هه‌یبوو به شیوه‌کانی پهرتووکێ ولاتناسی په‌سنی و هه‌ریمایه‌تی له لایه‌کی دیکه‌وه.

به پشت به‌سه‌تن به‌ باسه‌کانی پیشه‌وه ده‌کرێ بلین گرینگیدانی ولاتناسه په‌سنییه‌کان یه‌که‌مجار له‌سه‌ر پرسێ دیاری کردنی دووری نیوان ریگه‌کانی ناوچه‌کان و شار و شارۆچه‌که دیاره‌کان و پیوانه‌ی باج و خه‌راج به‌سه‌ر به‌روبوومه جۆربه‌جۆرکاندا بووه، باشترین نمونه‌ش بو شه‌وه ئاراسته‌یه ئین خوردازه بووه له (المسالک والممالک)^(۳) و قودامه‌ی کورێ جه‌عفهر بووه له (الخراج وصناعه‌ الکتابه)^(۴) و هه‌ندیکی دیکه‌ش

۱ - پروانه: البلاذری، فتوح البلدان، بیروت ۱۹۸۳، ل ۱۹۳، ۱۹۴، ۱۹۹، ۲۰۹، ۳۰۰، ۳۰۴، ۳۱۷،

المقدسی، المصادر نفسه، ل ۲۵۷، ۲۶۲، ۲۹۱، ۲۹۹، ۳۰۲، ۳۰۶

۲ - پروانه: الطخري، المسالك والممالك، ل ۵۳، ۵۸، ۷۷، ۱۱۰، ۱۱۹، ۱۲۰. وابن حوقل، صورة الارض، بیروت ۱۹۷۹، ل ۱۹۷، ۲۰۰، ۲۰۲، ۳۱۰. بکته.

۳ - پروانه: ل ۲۱، ۲۸، ۴۶، ۵۱. بکته.

۴ - پروانه: ل ۱۲۷، ۱۲۹، ۱۶۹، ۱۸۴.

رۆلئان هه‌بووه، به‌لام به شيوه‌یه‌کی پيشکه‌وتوتر وه‌کو ئين رسته له (الاعلاق النفسيه)^(١) و ئين فه‌قیی هه‌مه‌دانی له (مختصر کتاب البلدان)^(٢) و یه‌عقوبی له (بلدان)^(٣) دا.

وه‌کو سه‌رنج ده‌ده‌ين له نیوه‌ی یه‌که‌می سه‌ده‌ی چواره‌م و پینجه‌می کۆچی گرینگیدانه‌کانی ولاتناسان جوړاو جوړبووه، هه‌ر ته‌نیا له ناوی مه‌مه‌لکه‌ت و شار و دیاری کردنی دووری ریگه‌کان نه‌ده‌وستایه‌وه، بگره گرینگیدان به لایه‌نه‌کانی سروشتی و بارودۆخی ئەوکات له رووی ئابووری و کۆمه‌لایه‌تی و ئیداری به شيوه‌ی به‌ش به‌ش و جه‌ختکردنه‌وه له لایه‌نه‌کانی شارستانی به تاییه‌تی لای ئین حوقه‌ل و مه‌قده‌سی.

به‌لام سه‌باره‌ت به جوړاو جوړی له نووسینی ولاتناسی، ئەویش به‌پیتی تیپه‌په‌بوونی کات چهند جوړیک بووه، واته دواي په‌رتووکه ولاتناسییه‌کان باسیان له ناوی ولاتان و هه‌ریم و شار و ریگه‌ی هاتوچۆ و دووری نیوانیان ده‌کرد، ئەوه به په‌رتووکی (المسالک والممالک) ناسرا، دواتر ئەوه گوازرایه‌وه بۆ گرینگیدان به لایه‌نه‌کانی سروشتی و مرۆیی وه‌کو له‌و په‌رتووکانه‌ی هه‌لگری ناویشانی (صوره الارچ) و (الاقالیم) و (احسن التقاسیم فی معرفه الاقالیم) بوون، دواتر په‌رتووکی (صفه الجزیره العربی) هه‌مه‌دانی^(٤) و په‌رتووکی (وصف الهندی) به‌یرونی و په‌رتووکی (الفاده والاعتباری) عه‌بدول له‌تیفی به‌غدادی وه‌کو له پيشه‌وه باسمان کردن دیت.

له قۆناخه‌کانی دواتردا گرینگیدانی ولاتناسه‌کان فره‌وانتر بووه، که په‌رتووکه‌کانیان زیاتر سروشتیکی گشتگیری به‌خۆوه بینی، که ئەویش نووسین بوو له‌سه‌ر ولاتانی ئیسلامی و نا ئیسلامیه‌وه، وه‌کو له (نزهه المشتاق فی اختراق الافاق)ی ئیدریسی به‌دیار

١ - پروانه: ١٤٩، ١٦٩.

٢ - پروانه: ١٠٤، ١٠٩، ١١٨٥، ١٨٩. بکه.

٣ - پروانه: ٣٨، ٤٥. بکه.

٤ - ئەبو حه‌سه‌ن هه‌مه‌دانی په‌چه‌له‌کی ده‌گه‌رپیتته‌وه بۆ یه‌کێک له هۆزه‌کانی باشووری دورگه‌ی عاره‌بی، زانیاریی له باره‌ی ئەو که‌سه زۆر که‌مه، به‌لام له سه‌نعا له‌دایکه‌بووه و گه‌وره بووه، سه‌ردانی مه‌که‌ی کردووه و له سالی (٣٣٤/ک/٩٤٥ز) کۆچی دوايی کردووه، ولاتناس و په‌چه‌له‌کران بووه، له دانراوه‌کانی (لقه جزیره العرب) و کتاب (الاکلیل) پروانه: کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ق، ١، ل ١٧٢. بکه..

دهكهوئیت^(۱). سه ره‌رای ته‌وهی ته‌مه به‌و واتایه نییه که ولاتناسه‌کانی پیش‌وو هه‌رگیز باسی ولاتانی غه‌یره ئیسلامیان نه‌کردییت.

به‌دیارکه‌وتنی جۆریکی دیکه له په‌رتووکی ولاتناسی که خۆی له فه‌ره‌نگ ده‌بینیه‌وه، که مه‌به‌سته‌مان به‌ پله‌ی یه‌که‌م (معجم ما استعجم)ی ئه‌بی عوبه‌یدی به‌گری و (معجم البلدان)ی یاقوتی حه‌مه‌وییه، هه‌روه‌ها پیویسته ته‌وه‌ش له‌یاد نه‌که‌ین بوونی جۆریکی دیکه‌ی په‌رتووکه‌ هه‌بوو ته‌گه‌رچی گرینگیان له‌وانه‌ی پیشه‌وه که‌متر بوو که خۆی له په‌رتووکه‌کانی کۆزمۆگرافی ده‌نواند که باسیان له شته سه‌رسامه‌کان و نامۆکان ده‌کرد له‌وه‌ی که خاوه‌ن په‌رتووکه‌که بنیویه‌تی یان گوئی لی بووه، له‌بابه‌ته‌کانی خورافات و ته‌فسانه وه‌کو په‌رتووکی (تحفه‌ الالباب وخبه‌ الاعجاب)ی غه‌رناتی^(۲).

هه‌روه‌ها ته‌وه‌ی پیوه‌ندی به‌ شیوازی په‌رتووکه‌کانی ولاتناسی و شیوازی نووسینه‌کانیانه‌وه هه‌یه، ته‌وه‌ش جۆراوجۆر بووه به‌ پیی جۆری مه‌به‌سته‌که‌یان، بۆ نمونه په‌رتووکه ته‌نسکلۆپیدییه‌کان له‌وانه په‌رتووکی مه‌سه‌ودی که زانیاری جوگرافی په‌سنی گشتی له‌خۆ ده‌گریت به‌بی ته‌وه‌ی پایه‌ند بیته به‌ په‌رنسییه جوگرافییه دیاری کراوه‌کان، واته هه‌ندی جار زانیاری میژوویی^(۳) به‌سه‌ریدا زال بووه و، هه‌ندی جاریش چیرۆکی ته‌ده‌بی و هه‌قایه‌ت.^(۴) هه‌ر وه‌کو که باسی ولاتیکی یان شاریکی دیاری کراو ده‌کات به شیوه‌یه‌کی دوور و درێژ^(۵) له یه‌کیکی دیکه به‌ کورتی^(۶)، هه‌ر به‌و شیوه‌یه له‌باره‌ی

۱ - دواتر دینه سه‌ر باسی ته‌مه.

۲ - ته‌بو حامد غه‌رناتی ته‌نده‌لوسی (۴۷۳-۵۶۵ک/۱۰۸۰-۱۱۷۰) یه‌کینک بووه له‌گه‌ریده‌کانی ته‌نده‌لوس، هه‌ر له‌ سالی (۵۰۸-۱۱۱۴) ده‌ستی به‌ گه‌شت و گه‌ران کردوووه چه‌ندان ولاتی وه‌کو میسر و هه‌ندی دورگه‌ی ده‌ریای سپی و ولاتی ئیتران و پشت ده‌ریاکان و به‌لقان گه‌راوه، رۆژانی کۆتایی ته‌مه‌نی له‌ به‌غدا و مووسل و دیمه‌شق به‌سه‌ر بردوووه و هه‌ر له‌وی مردوووه، دانانی په‌رتووکه‌که‌ی ده‌گه‌ریته‌وه بۆ سالی ۵۵۷ کۆچی له‌ مووسل به‌ناوی (تحفه‌ الالباب) په‌رتووکه‌که‌ی دابه‌ش ده‌بیته سه‌ر پینج به‌ش، هه‌موو به‌شه‌کانی باس له‌ شته سه‌رسوورمانه‌کانی دنیا ده‌کات له‌ ده‌ریا و وشکانی و مروّقه و جنۆکه و ناژه‌له و رووه‌ک و شته بیگیانه‌کان.

۳ - بۆ نمونه بروه‌نه: مروج الذهب، ل ۵۳، ۵۴، ۲۰۴، ۲۱۰، ۲۳۱، ۲۳۵. بکه.

۴ -المصادر نفسة، ۸۲ل، ۸۹، ۲۱۳، ۲۲۲، ۲۷۹، ۳۸۵.

۵ -المصادر نفسة، ۲۳۰، ۶۵، ۶۹، ۱۲۷.

۶ -المصادر نفسة، ۱۳۱ل، ۱۳۵، ۱۸۳.

دهرياکان و رووباره کانه وه^(۱)، هەر چۆنیک بێت دهکری بلین ئەو پەرتووکانەش زانیاری تایبەت بە جوگرافیای گشتییان لەخۆ گرتووه.

بەلام پەرتووکه فەرھەنگییەکان ئەوانیش وەکو ئەوانی دیکە بە درێژی باسی ولاتان و شار و دەرکەوتە سروشتیەکان و لەگەڵ گرینگیدان بە رووداوه میژووییە دیارەکاندا کردووه، لە کاتیگدا پەرتووکه کۆمۆگرافیەکان جەختیان لە دیارده و پرسە تایبەتیەکانی بە هەندێ لە ولاتان و ناوچەکان داوه، کە زۆر جار تیپەری سنووری زانست و لۆژیکیان کردووه، وەکو ئەوەی خۆیان لە قەرەئەفسانە و جادو و شتی پڕوپوچ داویت، دیارە ئەوەش واتای ئەو نییە کە ئەو پەرتووکانە قالاڤیە لە زانیاری تەدرۆست لەبارە هەندێ دەقەرەوه.

لە دواجاردا گومانمان لەو نییە کە ئەرکی ولاتناس و گەریدەکان لەسەر ئاستی هەموو زانیارییەکاندا مەزنە، بۆیە گرینگێ پەرتووکه کانیان وا دەکات پێویست بکات چەندان تۆژینەوهی لەبارەوه بکریت لەلایەن لیتۆژان لە بواری میژوویی و ئابووری یان سیستەمی رامیاری یان میژووی کۆمەلایەتی نەتەوهکانی ئیسلامی لەوانەش کوردەکان کە ئامادەییەکی دیارییان هەبووه لە رووی رامیاری و شارستانییەوه لەسەر جەم سەردەمەکانی میژووی ئیسلامییەوه، بۆیە هەر ئەوەندە لە توانی لیتۆژ دایە کە راستییەکان بە دیار بخت و زانیارییەکان پۆلین بکات، بە شیۆیەک کە دلتیاییت لە ئەنجامی لیتۆژینەوهکە، بەتایبەتی ئەگەر رەزامەند نەبوايە لەسەر تۆژینەوهی زانیارییەکان کە باسکراوه لەبارە تیژینی و چاوی رەخنەگرانەوه.

پالنه ره کانی گرینگیدانی موسلمانەکان بە گەشت و تۆژینەوهی ولاتناسییەوه بەرفرەبی پەرتووکه ولاتناسییەکان و زۆری گەشتەکان، کە موسلمانەکان پیتی رابوون، پالنه رمان دەبن لەوێ بزانی پالنه ره ناوہ کییە کانی پشت ئەمە چییە، بە تایبەتی ئەگەر بزانی ولاتناس و گەریدەکان مەبەست و نیازی تایبەتیان هەبووه لە پەرتووکه کانیان،

۱ - المصادر نفسة، ج ۱، ۱۱۱، ۱۴۱.

جا ئەو ئاينى يان ئابورىي يان راميارىي ياخۇ زانستى و...ھتد بوويىت، بۆيە لىرەدا ديارترين ھۆكارەكان بە كورتى باس دەكەين^(۱):

۱- ئىسلام زانستى لە باوہش گرتوہ و ھەول دەدات بلاوى بکاتەوہ و سوودى بۆ ھەمو لايەك ھەبىت، وەكو دەزانين لە قورئانى پىرۆز چەندان ئايەتى تىدايە بانگەشەى ويناكردن و رامان و چۆنيەتى دروستبوونى زەوى و ئاسمان دەكات، ھەرەھا ژيانى زەوى و گەپان لە ولاتان بۆ زانينى بارودۆخيان و چارەنوسى نەتەوہ كانيان، ھەرەھا تىدا باسى چەندان ولات و نەتەوہ و شار كراوہ، لەگەل دياردەى سروشتى لە چيا و رووبار و چەندانى ديكە لە ئايەت و فەرمودەى پەيامبەرەوہ باسكراوہ.

۲- دەستبەسەرداگرتنەكانى ئىسلامى كارىگەرى زۆرى ھەبوہ لە گرینگيدان بە ولاتان و شار و ريگەكان و چۆنيەتى زانينيان و زانينى نەتەوہ كانيان، ھەرەھا زانينى جۆرى گرتنەكەيان، واتە گرتنەكە بە ئاشتى و ريككەوتن بوہ يان بە شەپ، چونكە بۆ ھەمويان حوكمى تايەت ھەيە لە شەريەتى ئىسلاميدا، لە چارەنوسى خۆشويستن و ەرگرتنى باج و سەرانە و چەندانى ديكە لەو كارىگەريانەى لە ئەنجامى دەستبەسەرداگرتنەكە ھاتونەتە كايەوہ، لەسەر ئەو بنەمايە دەسەلاتى ناوہندى كە خۆى لە دەولەتى خەلافەت دەنواند سوور بوو لەسەر تۆژينەوہى بارودۆخى ولاتانى دەوروبەر كە لەژىر دەسەلاتى خەلافەت كۆبوونەوہ، ئەوہش خۆى لە ديارى كردنى باج بە شىوہيەكى ورد و بوونى سيستەميكى حوكمى تەندروست دەبينەوہ.

۳- فرەوانى سنورى دەولەتى ئىسلامى لەسەردەمە جۆر بە جۆرەكاندا بە تايەتى كارىگەرىي بەسەر چالاكييەكانى دەستبەسەرداگرتندا بوہ ھۆى فرەوانكردنى چوارچىوہى بازرگانى و بلاوبونەوہى لە ولاتانى پۆژھەلات و پۆژئاوا و باشوور و باكوروييەوہ، دواتريش ئەوہ بوہ ھۆى زياتر يارمەتى بۆ گرینگيدان بەو ولاتانەى بازرگانينيان لەگەل دەكرد، ھەرەھا ئەو ريگە بازرگانينيانەى ريگەى داگيركەران و شەركەرانيان دەگۆرى.

۱- بۆ زياتر روونكردنەوہ بپوانە: رضا كحالة، التاريخ والجغرافية في العصور الاسلامية، دمشق، ۱۹۷۹، ۲۱۶، ۲۱۷، احمد سوسە، الشريف الادريسي في الجغرافية العربية، بغداد ۱۹۷۴نل ۱۰۵، ۱۰۶، محمد لبحي عبد الحكيم و طاهر عبد الحميد اليشي، علم الخرائط، مكتبة الانكلو ملرية، ۱۹۶۹نل ۱۹۱-۲۲.

۴- خۆشه‌ويستی گه‌رپیده‌کان له به‌ده‌سته‌په‌نانی ئه‌و زانستانه‌ی له‌نیو موسلماناندا بوونی هه‌بوو، یارمه‌تیده‌ر بوو به‌سه‌ر پێشکه‌وتنی زانیاری جوگرافییه‌وه، ئه‌مه‌ش بوو هۆی هاتنه‌ کایه‌ی چینیکی تایبه‌ت خودان زانیاری و په‌رتووکی جوگرافییه‌وه، بی‌ئه‌وانه‌ هیچمان نه‌ده‌زانی له‌باره‌ی ولاتان و هیچ هه‌والێکی ئه‌وانه‌مان گوی‌ لی‌ نه‌ده‌بوو که له‌ گه‌رپیده‌کان و بازرگان و حاجیه‌کان و ئه‌هلی ژیاننامه و شوینه‌واره‌کانیان وه‌گیراون و گوازارونه‌ته‌وه. دواتر زانیانی رۆژژمی‌ری ولاتان په‌رتووکی جوگرافییان له‌باره‌وه‌ داناوه، له‌وانه‌ی مه‌به‌ستیان بووه‌ په‌رتووکه‌کانیان باسی ولاته‌ به‌ناوبانگه‌کان و شوینه‌ ناوه‌دانه‌کان بکات، هه‌شبووه‌ مه‌به‌ستی بووه‌ په‌رتووکه‌که‌ی ناوچه‌ وشک و بی‌ ناوه‌کان، که شوینه‌گه‌ی عاره‌ب بووه‌ له‌ هه‌وال و زانیارییه‌کان باس بکات، هه‌شبووه‌ له‌باره‌ی جوگرافیای په‌سنیه‌وه‌ باسی مه‌مله‌که‌ت و ولات و ناوچه و ولاتانی ئیسلامی زیاتر له‌ ولاتانی خاچه‌هلگه‌ران بکات، که زۆر جار رینگرییان نه‌ده‌کرد له‌ هاتنی گه‌رپیده‌کان بۆ تێگه‌یشتن له‌ داب و نه‌ریتی خه‌لکه‌که‌یی و زانیی بارودۆخ و سروشتی ئه‌و نه‌ته‌وانه‌، ئه‌وه‌ی له‌دوو‌تۆی ئه‌وانه‌دا هاتوو له‌ هه‌ندێ باه‌تدا دژ به‌ راستی بووه، له‌به‌رئه‌وه‌ی به‌ زمانی ئه‌و نه‌ته‌وه‌ و میله‌تانه‌ بووه‌ و، ئه‌و گه‌رپیده‌ و ولاتناسانه‌ توانای ئه‌وه‌یان نه‌بووه‌ له‌ گه‌لیان تێکه‌لاوبن له‌به‌ر چه‌ندین هۆکار.

۵- گه‌شتکردن بۆ ئه‌نجامدانی فه‌ریزه‌ی چه‌ج گرینگترین هۆکار بووه‌ له‌ ئه‌نجامدانی گه‌شت و گه‌ران و پێشکه‌وتنه‌کانی، وه‌کو ده‌زانی موسلمانانه‌کان سالانه‌ له‌سه‌رتاپای جیهانی ئیسلامی روویان کردۆته‌ مه‌که‌ و مه‌دینه‌ بۆ به‌ ئه‌نجام گه‌یاندنی فه‌ریزه‌ی چه‌ج، بۆیه‌ هه‌ندێ حاجی له‌ کاتی گه‌رانه‌وه‌یاندا بۆ ولاته‌کانیان ئه‌وه‌ی بینییانه‌ تۆماریان کردوووه‌ و باسی ئه‌و ولاتانه‌یان کردوووه‌ که پێیدا تێپه‌ر بوون.

ده‌رکه‌وتنی ئه‌و بارودۆخانه‌ له‌ نووسینی گه‌رپیده‌کان زۆره‌، نمونه‌ ناسر خه‌سه‌ره‌ و که باسی چه‌ندان شارمان بۆ ده‌کات که پێیدا تێپه‌ریوه، هه‌روه‌ها هه‌ندێ جار زۆر به‌ وردی به‌رواردی نیوان بارودۆخی ئه‌و ولاتانه‌ له‌ گه‌ل یه‌کتر ده‌کات، له‌ گه‌ل باسکردنی سروشت و کاروباری ئابووری و دارایی و بارودۆخی کۆمه‌لایه‌تی و چه‌ندان لایه‌نی دیکه‌، هه‌ر ئه‌وه‌ش به‌دی ده‌کریت له‌ ئین جهبیر و ئیدریسی که له‌ دواتر و له‌ به‌شه‌کانی دوا‌یی به‌ درێژی باسیان ده‌که‌ین.

به شی به که م

ولاتناس و گه پیده موسلمانه کان و بهرهمه ولاتناسییه کانیان

و پیگهی کورد له و بهرهمانه دا

له م به شه دا باس له دیارترین ولاتناس و گه پیده موسلمانان ده کهین به تایبه تی نهوانه ی قه در وای کرد بهرهمه کانیان له بهرام بهر زه بری رۆژگار بمینیتته وه و، ههروه ها لایه نی گرینگ و دیار له ژیاننامه کانیان و دلنیابوون له گه پان و گه شته کانیان، له وه ی پی رابوونه له گه ل جیا کردنه وه ی ولاتناس و گه پۆ که کان له به کتری، واته په رتو که که ی له سه ر بنه مای گه شته کان و کۆ کردنه وه ی زانیارییه کان داناوه، یان ته نیا ولاتناس بووه و بهس، یان دانانی په رتو که که ی به پشت به ستن به قسه و وته ی ولاتناس و گه پیده کانی پیش خۆی بووه.

ده کری لیره دا ئامازه به وه بکهین نه و زانیارییه نه ی له بهاری ولاتناس و گه پیده کان له په رتو که کانی ژیاننامه و وه رگی پاندا هه یه به شیوه یه کی گشتی زۆر که مه، نه گه ر به راوردی بکهین به وانه ی خاوه ن زانست و زانیاری بوونه، نه مه سه ره پرای نه وه ی چه ندانیان له مانه نه ک هه ر ولاتناس نه بوونه، بگره گرینگیان به لایه نیکی دیکه ی زانیاری داوه که له دواتر دا بو مان روونده بیته وه، ره نگه نه مانه مه به ستیان نووسینی ژیاننامه و وه رگی پان بوویت و جه ختیان له نووسینی ژیاننامه ی نه وانه کردیته وه که له بواری زانستی ئاینی دانانیان هه بووه، واته گرینگیان زیاتر به وانه داوه که له بواری زانستی قورئان و فه رموده و فیه قه دانان یان شاره زاییان هه بووه له لایه ک و، له بهر

گه ورهیی ئەو زانستانه له لایه کی دیکهوه، ههروهها زۆر گهشت و گهرا نی ئەو ولاتناس و گه پیدانه له نیوان ئەو ناوچه و ولات و گهرا ن و هاتوچوونیان له شوینیکیهوه بۆ شوینیکی دیکه به بەردهوامی، ئەمه رۆلێکی گرینگی ههبووه لهوهی ئەو ههموو شتانه تۆمار نهکری ن و ههندیکیان لهبیر بکری ن، ئەمه سه رهپای ئەوهی زۆریک لهو نووسینانهی ولاتناسان و ئەوانی دیکه بههه رهۆیه کهوه بی ت لهناوچوه، یان به لایه نی کهمییهوه له ئیسته دا دووره و دهستان نایانگاتی، بیگومان ئەگه ر پارێزراو بوونایه، ئەوا ههیچ نه بویه زانیاری دیکه مان دهسته دهکوت له باره ی لایه نه نادیار و شاراههکانی ژیاننامه و میژوو و به رهه مه کانیان.

ئهمه ش واتای ئەوه نییه هه رچی لهو زانیارییهانی مابیتته وه له سه رچاوه جوړاو جوړهکانی ئەو ولاتناسانه، به تایبه تی ئەوهی دهچیتته ژیر باری ئەو لیکیۆلینه وهیه، له گه ل ئەوهی ئەگه ر به راورد بکری ت به خاوه ن زانیارییهکانی دیکه هه ژار و که م زانیارییه، به لام زۆر له وه به رفه روانتره که ته نیا یه ک لیکیۆلینه وه بیگریته خو ی، له به ره وه ئیمه پهل بۆ لایه نی گرینگ ده به ی ن و ئاماژه به لایه نی دیاری ژیاننامه یان ده که ی ن، به بی ئەوهی بچینه نیو باسیکی درێژدادپیه وه، ههروهها سه باره ت به به رهه مه کانی شیان ئیمه زیاتر جه ختمان له ولاتناسییان کردوه ته وه له گه ل روونکردنه وهی هه ندی له ناوه رۆک و هیلله گشتیه کان و پالنه رهکانی دانانی ئەو په رتووکانه .

له لایه کی دیکه وه لهو پاژدها تیبینی جوړیک له پیکچوونی چه ندایه تی ده که ی ن له دووتوی چاره سه کردنی ولاتناسان و به رهه مه کانیان، ئەگه ر گرینگی هه ر ولاتناسیک و به رهه مه که ی له باره ی ولاتانه وه به سه رنج و تیبینی وه ربگری ن.

له دووتوی گهرا ن و لیوردبوونه وه مان ده رهکوت ژماره یه کی زۆری ولاتناسان ئەوانه ی ئەو تۆژینه وه یه ده یانگریته وه، فارس بوونه، بگره یه که م ولاتناس که به رهه مه که ی مابیتته وه و له کورته یه کی ئەو به رهه می (مه سالک و مه مالک) دا باسکراوه، فارس بووه، که ده گه رپیتته وه بۆ نیوه ی یه که می سه ده ی سییه می کۆچی، که ئەوه ش سه ره تای ئەو چوارچیوه کاتییه ی ئەو تۆژینه وه یه دیای ده کات.

رهنگه ئەمه بگه رپیتته وه بۆ ئەو به رفه وانیه شارستانییه ی فارسه کان له رووی ره گه ز و ولاته وه، که ئەوان پیتش ئیسلام یه کیک بوونه لهو دوو زه یزه گه وریه و، پینگه یه کی به رزیان هه بووه له سه رجه م بوارهکانی زانیارییدا، کاتی ئیسلام چوه نیو ولاته کانیانه وه

له گهلا ده ركه وتهى نوپى شارستانى و هزرى نوپى كه وتنه كارليكردن، كه ئەمەش پشكدارىيه كى كارابوو له بنیاتنانى شارستانىيه تىكى نوپى، كه ئەمە تەنیا بەسەر نەتە وهىك داناپرى بەبى نەتە وه كانى دىكه، يان ره گه زىك بەبى ئەوانى دىكه، بگره بواره كه كراوه به بو هه مووان كه هه ر بهك به پىپى تواناى خۆى داهینان بكات، بەلام فارسه كان پيشينه به كى شارستانیان هه بووه، كه له توانایاندا هه بوو كارى گه رىيان هه بىت بەسەر جومگه كانى شارستانىيه تى ئىسلامى، له گهلا ئەوه شدا ئاره زوو به كى باشیان هه بوو له كارليكردن و كارى گه رى و كارى گه ربوون به وهى كه عاره ب له گهلا خۆيدا هیناى و توانى شیوازی ژيانیان له ره گه وه بگۆریت، ئەویش به هه لگرتنى په یامى ئىسلام و بلا بوونه وهى له هه موو ناوچه كه دا، دياره په رچه كرداری فارسىش به شیوه به كى گشتى ئەرىنى بووه له رووى شارستانىيه وه، بۆيه سه ر له نوپى تیهه لچوونه وه و خزمه تىكى گرانبه هایان پيشكىش به شارستانىيه تى ئىسلامى كرد، كه هه موو ئەو گه ل و ره گه زانهى كۆكرده وه كه باوه ریان به ئىسلام هینابوو.

بەلام كورد، هه ر له و كاتهى هاتنه نىو ئىسلامه وه كارليكردىكى ئەرىیان له گهلا ئەو ئاینه نوپىدا كرد و، داهینانى تازه یان پيشكىش به شارستانىيه تى ئىسلامى كرد، كه چه ندىن زاناو گه وه ئەدیبى تیدا ده ركه وت، بەلام به به راورد له گهلا فارسه كان ئەوان درهنگتر، چونكه زۆربهى ولاتى كوردستان پيش ئىسلام له ژىر دەسه لاتى فارسه كاندا بووه له رووى (رامیارى و شارستانىيه وه)، بۆيه توانا شارستانىيه تیه كانیان له دەستدا بوو، يان ناديارتر و لاوازتر بوو له وهى كه له نىو شارستانىيه تى دىكه بتوتیه وه.

ئەوهى پپوه ندىی به و پاژه وه هه بىت ئیمه هىچ ولاتناس و گه ریدیه كى كورد نابینن كه ناویان هینرابىت، يان به ره هه مه ولاتناسىيه كانیان به ده ست ئیمه گه یشتبى، ئەمەش ده گه رپتیه وه بو ئەوهى كه كورد گرینگی به گه ران نه داوه، له به ره ئەوهى سروشتى ولاته كه یان له رووى جوگرافىيه وه كه هه ر هه مووى چىابیه، ئەوهش واى كردوه ئاستهنگى زۆرى بو چى بكات له پپوه ندىيكردن به كه سانى دىكه وه، هه روه ها پپوه ندىيه مرۆبىيه كان و كۆمه لایه تىيه كان و ئابوورىيه كانىشى گه مارۆداوه له چوارچۆیه كى به رتهسك، ئەمەش واى كردوه ئاره زوو له گه شت و گه ران و ئەحوالپرسىنى كه سانى دىكه و ولاتان نه بىت، بىنگومان ئەو جۆره ئاره زوو هه ش هۆكارىكى بنچینه بى بووه

له سه ره هه لډانی ولاتناسان، ئەمه سه ره راي پيداويستی پتوه ندييکردن به کهسانی ديکه سه بارهت به کورد ئەو دوو هۆکاره‌ی نه‌بووه.

له کۆتايی باسکردنی هه‌ر ولاتناسيک چهند جار يک ناماژه به وشه‌ی (کورد) له نووسينه کانياندا کراوه به‌بێ ئەوه‌ی بچنه نيۆ ورده کاريه کانه‌وه. که دواتر له به‌شه کانی ديکه ده‌بينين.

به‌لام سه‌رچاوه کانی ولاتناسان و گه‌ريده کان له‌باره‌ی کورد و ولاته کهيان، ئەوه له نيوان بينين و پرسيارکردن ده‌خوليتته‌وه، هه‌روه‌ها پرسين و گوڤگرتن و خويندنه‌وه‌ی په‌رتووک و له کۆتاييدا تۆماری فه‌رمی که به‌رده‌ستی هه‌نديک کهس کهوتوون، ئەوانه‌ی خه‌ريکی کاری وه‌زيفه و ئيداری بوونه وه‌کو کابن خوردازه‌به و ئين رسته و جه‌يهانی و ئەوانی ديکه.

ئەوه شتيکی ئاساييه ولاتناسی گه‌ريده که ده‌نووسی پشت به‌ستی به بينين و ليکدانه‌وه کانی خۆی له کاتی گه‌رانيدا به‌نيۆ هه‌ريم و شاره کاندا، له دواييدا ولاتناسی گه‌ريده ئەسته‌مه زانياريه کان ته‌نيا له ريگه‌ی گوڤگرتن و گواستنه‌وه‌دا کۆيکه‌نه‌وه، بگه‌ر ده‌بيت له ريگه‌ی ليکۆلينه‌وه له‌سه‌ر ئەرزی واقيع و باوه‌رپيکرا و ئەمه بکه‌ن، ئەمه‌ش پيويستی به گه‌شتی مه‌يدانی و ورد هه‌بووه، بۆيه پيغه‌مبه‌ر (د.خ) ده‌لی: هه‌وال وەك بينيني نييه "مه‌سعوديش له‌و لايه‌نه‌وه جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه به قسه‌يه‌ک و ده‌لی: فير بوون کاری نه‌ته‌وه کانه به بينين، عارفيش تايبه‌تمه‌ندي هه‌ريمه کانه به ليوردبوونه‌وه"^(١).

هه‌روه‌ها مه‌قده‌سی رايده‌گه‌يني ئەو زانياريه زۆره‌ی له په‌رتووکه‌که‌ی ئەودا پانتاييان هه‌يه و دارژاوه له به‌رته‌نجامي گه‌ران و تازار چه‌شتنی زۆره‌وه بووه، به قسه‌ی خۆی ده‌لی: (هه‌فته‌م لی ته‌واو نه‌ده‌بوو ته‌نيا له گه‌ران و سوورائم له ولاتان و چوونم بۆ نيۆ هه‌ريمه کانی ئيسلام نه‌بيت، پانتايی هه‌ريمه کانيشم به فرسه‌خ پيواوه هه‌تا شاره‌زايان بووم، خولانه‌وه‌م به‌سه‌ر تخويه کانيه‌وه بووه تا نووسيومه‌ته‌وه، چوومه نيۆ ناخيانه‌وه تا فيری بووم، له هه‌موو مه‌زه‌به‌که‌م کۆلييه‌وه تا شاره‌زای بووم، وردبوونه‌وه‌م له زمان و ره‌نگه‌کان تا به باشی زانيم، که‌وتم به زه‌ويدا تا ليکم جياکردنه‌وه، گه‌رايم به‌دوای

دەروازەيەك هەتا بە دەستم هینا. ^(۱) دیارە پرسیار و وردبۆنەووە یەکیکە لە سەرچاوەکانی زانیاری و لاتناسی، وەکو لە پیشەووە باسماڤ کردن، لەو بارەییەووە میژوونوس و لاتناس یەعقوبی دەلی: (من کاتی پیاویکم بدیبایە لەو ولاتانە پرسیارم لەبارەیی ولات و شارەکیەووە لی دەکرد، ئەگەر شوینی مالهەکی پی بگوتبام، ئەوا پرسیاری ولاتەکیەم لی دەکرد کە چی دەچینن، دانیشتوانەکی کین عارەبن یان عەجەم،.. هەتا پرسیارم لەبارەیی جل و بەرگیان و ئاین و وتارەکانیان دەکرد.. دواتر ئەوهم دەسەلماند کە ئایا ئەو ی پیم دراووە راستگویی تیدا بوو) ^(۲). سەبارەت بەو ولاتناسانەیی نەگەرپاون و پەرتووکیکیان نووسیوە، پشتیان بە زانیاری پەرتووکی پیش خۆیان بەستوووە، ئەو شتانەییان دەستنیشان کردوووە کە خۆیان پیمان باش بوو، درێژیان دەکردوووە یان کورت، یان پیت بە پیت هەندی لەو زانیارییانەییان دەگواستوووە لە نمونەیی ئەوانە: قودامەیی کوری جەعفەر و خاوەنی پەرتووکی (حدود العالم) و بەکری و ئەوانی دیکە.

ئەو هەش واتای ئەو نییە گەڕیدەکان هەرگیز سوودیان لەو پەرتووکانە وەرئەگرتوووە و، تەنیا پشتیان بەهەندی سەرچاوە بەستوووە کە لە پیشەووە ئامازەمان بو کرد، بیگومان بە شیوەیەک لە شیوەکان ئەوان سوودیان لەو پەرتووکانە وەرگرتوووە کە پیشتر هەبوونە، ئەمە سەرەرای ئەو هەموو هەولەکانیان پشتبەستن بوو بە بینن و چاوپێکەوتن و لیکدانەووەیی خۆیان لەبارەیی ولاتان و ئەو دەیان بینن، لیرەدا لەبارەیی ئەو ولاتانس و گەڕیدانە دەدوین کە ئەو لیکۆلینەووەییە لەخۆی گرتوووە.

۱ - احسن تقاسم، ل ۱۶.

۲ - البلدان، ل ۵.

یهکهم: ولاتناس و گه‌ریده‌کانی سه‌دهی سییه‌م و چواره‌می کۆچی:

- ئیبن خوردازه‌به (له دایکبوون نیژیکه‌ی ۳۰۰ک - ۹۱۳ز)

ناوی ته‌واوی ته‌بو قاسم عه‌بیده‌لا کوری ته‌هم‌ده ناسراوه به ئیبن خوردازه‌به^(۱)، له‌سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی سییه‌می کۆچی له‌دایک بووه، که ده‌کاته سه‌ده‌ی ئویه‌می زاینی، بایپه‌ری ئاگرپه‌رست بووه، بگره‌یه‌کیک بووه له‌سه‌رکرده‌کانیان^(۲)، له‌سه‌ر ده‌ستی به‌رمه‌کییه‌کان^(۳)، ئیسلام بووه، باوکیشی خاوه‌ن پله و پایه‌یه‌کی گه‌وره بووه له‌ویلیه‌تی ته‌برستان^(۴)، له‌سه‌رده‌می ته‌ودا چه‌ندین ناوچه‌نازادکران له‌ولاتی ده‌یله‌م و، هه‌روه‌ها له‌چیاکانی جرجان که ده‌که‌ویته‌نیوان ته‌برستان و خوراسان، ته‌وده‌ش له‌سالی (۲۰۱ک - ۸۶۰ز) بووه^(۵).

۱- ابن‌النديم، الفهرست (بيروت: دت) ۱۴۹، البغدادي، هدية العارفين (استنبول: ۱۹۵۱) اعادت طبعه بالاو‌فست منشورات مكتبة المثنى (بغداد، د/ت) مج ۱، ۶۴۵.

۲- عباس‌العزاوي، تاريخ‌الجغرافية‌او‌الکتب‌البلدان، مخطوطة موجودة في دار لدام للمخطوطات تحت رقم ۳۲، ورقة ۱۴.

۳- به‌رمه‌کییه‌کان: بنه‌ماله‌یه‌کی فارسی بوونه، نېژیک بوونه له‌بنه‌ماله‌ی خه‌لیفه‌ی عه‌باسی هارون ره‌شید (۱۷۰-۱۹۳ک/۷۸۶-۸۰۸ز) له‌دیارتیرین سه‌رکرده‌کانیان یه‌حیا کوری خالید و کوره‌کانی بووه، که فه‌زل و جه‌غه‌ر و موسا و محم‌د بوون، که ته‌وانه‌پۆستی گه‌وره و گرینگیان له‌ده‌وله‌ت وه‌رگرته‌وه و خزمه‌تیتیک باشییان به‌عه‌باسییه‌کان کردوه، به‌لام دوا‌ی ره‌شید کوده‌تایان له‌سه‌ر ده‌کات جه‌غه‌ری کوری یه‌حیا ده‌کوژیت و یه‌حیا و کوره‌که‌ی زیندانی ده‌کات و مولک و سامانیان ده‌سته‌سه‌ردا ده‌گریت، که ته‌مه‌یان له‌به‌ر چه‌ند هو‌کارێک بووه گرینگترینیان ترسانی بووه له‌ده‌سه‌لاتیان، بر‌وانه‌: الطبري، تاريخ‌الرس‌ل‌و‌الملوک (بيروت، ۱۹۶۷ج ۸، ۲۳۰) محم‌د شاکرن تاريخ‌الاسلامي، (بيروت، ۲۰۰۰ج ۵، ۱۴۷-۱۴۸. بکته.

۴- ته‌برستان: ناوچه‌یه‌کی به‌رزی چیا، سه‌رجه‌میان ته‌مرو‌پیی ده‌گوتريت چیا به‌رز، که دريژ ده‌یته‌وه به‌ده‌شتاییه‌کانی باشووری قه‌زوين، لسترنت، بلدان‌الخلافة‌الشرقية، (بغداد: ۱۹۵۴) ل ۴۰۹.

۵- الطبري، المصادر نفسه، ج ۸، ل ۵۵۶.

په پرتوکه کانی ژياننامه و وەرگيران و ميژوو، زانياريه کي و امان پينابه خشن له باره ي ته و ولاتناسه پيشه ننگه، ته نيا ته وه نه بيت که خاوه ن پله و پايه يه کي گه وره ي ئيداري بووه له هه ريمي چيکان، ته و يش پيشه ي (خاوه ن نامه به ري و هه وال)^(۱) بووه، به لام به بي ته وه ي ماوه و سالي ته و پيشه يه دياري بکات که ته و تييدا خه ري کي ته و پيشه يه بووه^(۲)، به لام له باره ي نووسينه کاني، ئين ته لنديم چهن د په رتووکي کي له بواره کاني زانيار ي جوړاو جوړ تومار کردوه، ته و يش په رتووکي (ادب السماع) و په رتووکي (جمهره انسباب الفرس والنوافل) و په رتووکي (الطبيخ) و په رتووکي (الهو والملاهي) و په رتووکي (الشراب) و په رتووکي (الانواو) و په رتووکي (الندماو والجلساو)^(۱) هه روه ها مه سعودي تاماژه به وه ده کات که په رتووکي کي له باره ي ميژووه هه بووه، که هه والي نه ته وه کاني پيش ئيسلامي تي دا بووه^(۳).

له به دبه ختي، هيچ په رتووکي کي له مانه نه ماوه، ته نيا په رتووکي (المسالک والممالک) نه بيت، وه کو مه سعودي و تاري کي له به رده م موعته مه د پيشکيش کردوه له باره ي تاميره کاني موسي قا و گو راني و ته پل و گو شه نده وه^(۴). في ربووني موسي قاش گه وره يه که ي ده گه ريتته وه بو ها ورپيه کي خو شه ويستي باو کي که ناوي (ئيسحاق مه وسللي) بووه^(۵).

وه کو له پيشه وه باسما نکرد په رتووکي (المسالک والممالک) تا که په رتووکي تانراوه بدو زريتته وه، که ته وه يه که م په رتووکي ئيسلامي يه کو مه لئیک و تاري جوگرافي له خو

۱ - ابن نديم، المصادر نفسه ، ۱۴۹ل، نيقولا زياده، الجغرافية والرحلات عند العرب، ل ۱۸.

۲ - نيقولا زياده، الجغرافية والرحلات، ۱۸ل، احمد رمضان احمد، الرحلة والرحالة المسلمون، القاهرة: د/ت، ل ۵۵، دائرة المعارف الاسلاميه، مادة ابن خرداذبة، ج ۱، ل ۲۶۸.

۳ - افهرست، ۱۴۹ل.

۴ - مروج الذهب، ج ۱، ل ۱۴.

۵ - ئيسحاق مه وسللي: ناوي ئين ئيبراهيم مه وسللي بووه، باشترين گو راني بيژ بووه له سه رده مي عه باسييه كاندا، له سه ده ي سييه مي کو چي - هه شته مي زانيي ژياوه، کاره کاني پا ک بووه، زاناي دنياي گو راني و ريگه کاني ريم بووه، شيعر و ناوازي داده نا، خاوه ن ناوازي زوره.

گرتووہ و، بہ دیرینترین پھرتووکی جوگرافی دادہ نہریت کہ بہ زمانی عارہبی نووسراہیت^(۱) .

(دی گویہ) کہ ٹھو پھرتووکہی بلاوکردووہتہوہ وای دہبہنی کہ ٹہین خوردازہ بہ پھرتووکہہی لہ سالی (۲۳۲/ک/۸۴۶-۸۴۷ز) داناوہ، کہ ٹھوہش سالی کۆتایی حوکمی خلیفہ ٹھولواسیقہ (۲۲۷-۲۳۲/ک/۸۴۲-۸۴۷ز) ٹھمہ وا مایہوہ و ہندی شتی بۆ زیاد کرد، تا دانہی دووہمی لہ سالی (۲۷۲/ک/۸۸۵-۸۸۶ز) دہرکہوت، ٹھوہش رای زۆربہیہ^(۲) .

دی گویہ پیی وایہ ٹھو پھرتووکہی لہبہردہستمانہ نمونہی پھرتووکہ تہواوہ کہ نییہ، بگرہ نمونہی کورتکراوہیہ کہ، کہ لہ ٹھنجامی تہنیا دوو دہستنوسوہ دۆزراوہتہوہ^(۳) .

لہ راستیدا ہیچ پھرتووکیکی ولاتناسی بہرفروان و بہربلاو لہ کۆتاییہکانی سہدہی سییہمی کۆچی باشتر لہو پھرتووکہ نہبوہ^(۴)، لہ گہل ٹھوہشدا ناتوانین ٹھو شتانہ دیاری بکہین کہ لہو پھرتووکہ وەرگیراوہ لہبہرٹھوہی دانہ رھسہنہکہی ون بوہ^(۵) .

گرینگی ٹھو پھرتووکہ لہوہدایہ کہ خاوہنہکہی پشتی بہ بہلگہی فہرمی و تۆماری دیوان و زانیاریی بہرفرہ بہستوہ لہ دیوانی خلیفہکانوہ، بہ حوکمی پیگہ و پۆستہکہی کہ خاوہنی نامہبہری بوہ، لیڑوہیہ ٹھو شتانہی دہستی کہوتووہ بہ شیوہیہکی گشتیی زۆر ورد بوہ، بہ تاییہتی ٹھوہی پیوہندیی بہ ماوہی نیوان شار و ناحییہکانوہیہ، ہروہہا ٹھوہی پیوہندیی بہ کاروباری داراییہوہ ہہیہ، کہ مہقدہسی بہ گوتہیہک جہخت لہوہ دہکاتہوہ: کہ ٹہین خوردازہ بہ و ہزیری خلیفہ بوہ و کہسیکی دہسترویشتو بوہ لہ گہنجینہ و سامانی ٹھمیری ٹھمانداران^(۶) .

۱ - حسن ابراہیم حسن، تاریخ الاسلام، (القاهرة ۱۹۶۴) ج ۲، ل ۳۵۱.

۲ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسہ، ل ۱۵۶. مینورسکی، الجغرافيون والحالة المسلمون، ل ۸. دائرة المعارف الاسلامیة (مادة ابن خرداذبة) ل ۲۶۸، لسترنج، المصادر نفسہ، ل ۲۶-۲۷.

۳ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسہ، ق ۱، ل ۱۵۶.

۴ - ابراہیم شوکت، الجغرافية العربية حتى القرن العاشر الميلادي، بغداد ۱۹۹۰، ل ۸۲.

5- hudud al – alam,p13.

۶ - احسن التقاسیم، ل ۹-۲۱.

تهوهش به دور نازانری که ئین خوردازه به سوودی له پهرتووکیکی میژوویی فارسی وهرگرتبئی که له باره ی ئیرانی کۆنه وه بووه و، خویشی فارسی و دهوله مه ندیش بووه^(۱).
 به روانین بۆ گرینگی تهو پهرتووکه وای کرد بیته جیگه ی سه رنجی ولاتناسانی دوا ی خو ی، وه کو سه رچاوه یه کی بنچینه یی بۆ زانیاری پشتیان پی به ستوه و له پهرتووکه کانی خو یاندا باسیان کردوه له وانه (یه عقوبی) و (ئین رسته) و (ئین حوقه ل) و (ئه لمقده سی) و (ئه لجه یهانی) و (ئه لمسعودی) و هیدی که ش، (ئین خوردازه به پیشه و او بو له دانانی پهرتووکه دا، پیژه وی تهویان کردوه و پشتیان بهو به ستوه، هه ندی شتیان له و وهرگرتوه، شوینه واری ماوه^(۲)، له پهرتووکه دانسقه و دیاره کانی، پهرتووکی (المسالک و الممالک) و تهوانی دیکه یه، که ته گهر داوای بکه ی دهیدۆزیه وه و ته گهر بۆیشی بگه رپی ستایشی ده که ی^(۳).

به لام مه قده سی تهوه مان بۆ ناشکرا ده کات، له کاتی خویندنه وه ی پهرتووکی ته لجه یهانی ته وه ی بینیه که (هه موو بنه ماکانی بنچینه یی ئین خوردازه به ی تیدایه)^(۴)، به لام له هه مان کاتدا له پهرتووکه که یی و له بابه تیکی دیکه ده بینین له شان و شکوی پهرتووکه که ی ئین خوردازه به و جاحیز که م ده کاته وه و ده لی: (به لام جاحیز و ئین خوردازه به پهرتووکه کانیان زۆر کورته و ناتوانری زۆر سوودیان لی وهر بگیری)^(۵).

سه باره ت به وه ی پیوه ندیی به گرینگی ئین خوردازه به و، ههروه ها گرینگی پهرتووکه که یه وه هه یه مینۆرسکی پیی کاریگهر بووه، له و باره یه وه ده لی: (ناکریت هیچ جوگرافیناسیک که له دوا ی ئین خوردازه به وه هاتبی و توانیبیتی له ژیر کاریگه ری تهو ده رچوویت)^(۶)، ههروه ها کراچکۆفسکیش بهو شیه یه باسی ده کات: (خاوه ن گرینگیه کی گه وره یه)^(۷)، چینه ریش ده لی: ئین خوردازه به مافی خو یه تی به باوکی

۱ - جمال الفندی، الجغرافیا عندة العرب، بیروت ۱۹۸۲، ۱۱۸.

۲ - مروج الذهب، ج ۱، ۱۳.

۳ - التنبيه والاشراف، ل ۷۵.

۴ - احسن التقاسيم، ۲۱.

۵ - المصادر نفسة، ل ۲۲.

۶ - الجغرافيون والرحالة المسلمون، ل ۸.

۷ - تاريخ الادب الجغرافي، ق ۱، ۱۵۸.

جوگرافیناسان ناوزده بکریت، له بهرته وهی شیوه و شیوازی بۆ جوگرافیا داناوه، به تایبته تی که په پرتوکه که می زانیاری میژوو بی دانسقه مان له سه رچاوه کانی فارسی پیش ئیسلام پی ده به خشی^(۱).

ههروه ها (یه کیک له لیئتوژانی فه ره نسی) تاماژه به په پرتوکی (المسالک و الممالک) ده کات و له په پرتوکه که میدا چه ندین دهقی به کاره ی ناوه، ته مه ش به لگه یه بۆ گرینگی ناوهرۆکی په پرتوکه که^(۲).

له پیشه کی په پرتوکه که دا ته وه به دیار ده که وی که ته وه په پرتوکه کی وه ک پی دا ویستی به کی ده ولت و له سه ر داواکاری و پرسیار و راسپارده کانی خه لیفه دانی، وه کو تی دا هاتووه: (خوا ته مه ن درپژت بکات ته می نه وهی چاکه کاران و پیشه وا پاکه کان، کۆله گی تاین و باشتین خه لقه ندهی خودا له هه ر کو یه ک ته وانه ی دروستی کردوون، خودا به رده وام کامه رانت بکات و خیرت به سه ردا بیارینی، به رده وام له و چاکانه ت بۆ زیاد بکات، خودا ده ست به بالته وه بگریت له پیناوی چاکه کاران و وات لی بکات له کاره کانت ره زامه ند بیت و کارویارت چاک بکات، خودا شادیت به رده وام بکات و خیر و چاکه کانت زیاد بکات و هه رده م سه رکه وتوو بیت بۆ کاری چاکه و له و که سانه بیت کاری چاکه ده که ن و هه می شه بار و گوزه رانت باش بکات، تی بگه له و که سه ی لی ت ده پرسی که خودا هه موو کاره پر خیر و چاکه کانی تی گه یاندووی و دلخۆشی کردووی هه تا مردن، خودا له هه ر دوو دنیا دلخۆشت بکات و هه می شه به شی تو زیاد بکات و^(۳) به رچاوت رووناک بکاته وه له وینا کردنی ریژه وه کان و زه وی مو لکه کان له په سنی و دووری و نیژیکیدا^(۴)، له ناوه دانکرده وه و ویرانکردنیدا، ریگردن له نیوان ته وانه ی به بیابان بوون، به و شیوه یه ی که سه پیشه که وتوو ه کان وینایان کردووه، به تلیمۆس^(۵) بی نی، سنووره کانی بۆ دیاری کرد و، مه به سته کانی بۆ

۱ - دائرة المعارف الاسلامیة، مادة جغرافیا، ج ۱۲، ل ۱۱۸.

۲ - بلاشیر منتخبات من اثار الجغرافیین فی القرون الوسطی مع نظرة اجمالیة فی الجغرافیة عند العرب (باللغة الفرنسیة) باریس ۱۹۵۷، ل ۱۸-۲۱-۲۵.

۳ - قاموس الحیط / مج ۴، ل ۳۷۵.

۴ - بطرس البستانی حیط الحیط، ل ۱۲۱.

۵ - به تلیمۆس، له دوا ی سالی ۱۶۱ زاینی له دایکیووه، زانای گه رددوون و بیرکاری و جوگرافیا و فیزییا و میژوونووسی یونان و میسر بووه، له ته سه که نده ری هه گه ره بووه، دۆزه ره وه ی سیسته می جو له ی مانگ بووه،

روونکردهوه به پیتی ټه و په سنه و به زمانیکې بیانی، له زمانې ټه و گواستییبه و به زمانیکې راست و دروست بو ټه وې له سهرې بوه ستیت،^(۱) وینه یه کی وای کیشا راستې له خو کۆده کرده و، له هه مو هیوا و داواکاریه که که حه زت ده کرد تاوانه کان دهره وینه و به گویره ی هیواکانت، وه کو بینه ریک کاتی دور ده که وینه و به هه والیک نیک ده که وینه و به په رتوکیکی لی دروست ده کات.^(۲)

ټه وې جیگه ی سه رنجه نیین خوردازه به ریگه یه کی لی کۆلینه وې روونی نه گرتو و ته بهر له ری کخستن و دابه شکردنی په رتوکه که ی، ټه و ه ش ټه و ه مان پی راده یه گه یه نیت که ټه و په رتوکه ی له بهر دهستان دایه، شتی ک نییه ته نیا دانه یه کی کورت کرا وې ټه و په رتوکه ره سه نه یه که بزبو و، ټه و که سه ش که کورتی کردو و ته و به به ته ی جیا جیا ی هه لېژار دو و، و ژور کورتی کردو و ته و، وه کو پیشتر ټا ما ژه مان بو کرد.

په رتوکه که زانیاری گشتگیری له خو گرتو و له باره ی سیسته مه کانی فه رمانه وایی و دارایی به شیوه یه کی تایبه تی، هه روه ها وه کو ری به ریکیش و ابو بو ټه و که سانه ی گه شتیان ټه نجام دده بو زانیی ریگه ی ټوی له نیو دهریاکاندا، که به ریژگه ی ټوی روویاری دیچله دهستی پی ده کرد و تا ده گه یشته هیندستان و چین، هه روه ها ټا مار و زانیاری گرینگی تیدایه له باره ی داهات و سامانی ولات و ریگه ی نیوانیان، ټه مه سه ره رای جوړه ها که لویه لی بازرگانی که له نیوان هه ری مه کان و شاره کاندا ټالو گوړی پی کرا و.^(۳)

ټه و په رتوکه ته نیا په سنی ریگه و دیاری کردنی مه و دای نیوانیان له خو ناگریت، بگره چندین به شی دیکه ی له خو گرتو و له باره ی به ته ی جوړا و جوړ، که دواتر

روانگه یه کی گرینگی جولې ټه ستیره کان بو و، چندین نو سینی له باره ی گه ردوون و جوگرافیا هه به و سه رچا وې بنچینه یی بوون هه تا روژانی کۆ په رنیکۆس، په رتوکه که ی (المسطی) پرسه کانی شو قه ی ټه ستیره کانی ټاسمان و پیوه ندییان به زه ویه و له خو ده گرت، بر وانه: حسین سعید، المصادر نفسه ج ۱، ل ۲۱۷. کتاب بطليموس هذا هو الذي استخرج الخوارزمي الكتاب المعروف بصورة الارض، نسخة ولحده هانس فريك، فينا ۱۹۲۶.

۱ - ضياء الدين علوي، الجغرافية العربية في القرنين التاسع والعاشر الملايين/ الثالث والرابع الهجريين، (الكويت: ۱۹۸۰) ل ۶۳.

۲ - المسالك والممالك، ل ۱۳.

۳ - احمد رمضان احمد، المصادر نفسه، ل ۵۶.

خاوهندهكهی خستویهتیییه سهر په پرتووكه كهی له ماوهی جیاجیادا، وهكو باسه كانی له بارهی دابه شكردنی زهوی و شته سهرسورمانه كانی دنیا له رووی بینا و چیا و رووبار و نهوانی ديكه، دواتر په پرتووكه كه به شیوهیه کی چاوه روانه كراو كوټایی دیت، ثمه مش وای كرووه له میتودی راسته قینهی زانستی دوور بخته وه.

به دهسته واژدهیه کی ديكه ده كړی بلیین نهو په پرتووكه دوو بابه تی جیاواز له خوځ ده گریټ، كه زور له یه كیدی جیاوازن، یه كه میان: خستنه پرووی بابه ته ره سمییه كه یه كه زور گرینگه، دووه میان بابه تیتك كه كوومه لیتك شتی سهرسورمان و ناموی جوگرافیای له خوځ گرتووه به بی نهوهی خوینه ر ههست به بوونی ههولیتك بكات بو توانه وهی نهو مادهیه و وای لیتكات بیخته بوتهی هاوچه شنیه وه.

سه بارهت به كوردستانیش لهو په پرتووكه دا به راشكاوی ناویان نه هاتووه ته نیا سی جار نه بیټ. ^(۱) به لآم سه بارهت به كوچی دواپی نیین خوردازه به حاجی خه لیفه دهیگی پریته وه بو نیزیكهی سالی (۳۰۰ك-۹۱۳ ز). ^(۲)

- به لازری (له دایكبوون ۲۷۹ك-۸۹۲ز)

ناوی نه محمد كورپی یه حیا كورپی جابری كورپی داوده به به لازری ناسراوه ^(۳) له كوټاییه كانی سه دهی دووه می كوچی له دایك بووه، وهكو میژوونووس و ولآتاناس و رهچه له كناس ناسراوه. ^(۴)

به لازری له باوهشی خه لافه تی عه باسی دروستبووه، زانست و زانیاری له سه دهستی شیخه كان وه رگرتووه، ههروه ها هه ردهم نامادهی هه بو لهو كور و كو بوونه وه زانستیانی له بارهی فهرمووده و ژیاننامه و نه ده به وه سازده كران. ^(۵)

۱ - المسالك والممالك، ل ۲۷-۵۱.

۲ - كشف الظنون، مج ۲، ل ۱۶۶۵.

۳ - ابن ندیم، المصادر نفسه، ل ۱۱۳، یاقوت، معجم الادباء، بیروت ۱۹۸۰، ج ۲، ل ۱۲۸.

۴ - یاقوت، معجم الادباء، ج ۲، ل ۱۲۸. جغرافیون اسلاميون، مجلة الفيل، الرياض ۱۹۸۹. العدد ۱۵۰، ل ۱۰۷.

۵ - العسقلاني، لسان الميزان (حيدر اباد الدكن: ۱۳۲۹هـ)، ج ۱، ل ۳۲۲.

به لازری وه کو قوتاییه کانی دیکه هر بهونده نه ده وهستا، که زانست له سه ره دهستی زانایانی به غدا به دهست بهینیت، بگره سوور بوو له سه ره شهوهی به ره و شام و شاره کانی دیکه ههنگاو هه لگرت و (سه ره له زۆرینهی شه و شارانه دا که که وتبونه باکووری شام، دواتر سه ره کیتشا به و شارانهی که که وتبونه نیوان دۆلی دوو ئاوان که ناسراوه به جهزیره،^(۱) له دووتوی شه و گه پانهیدا که وته کۆکردنه وهی شه و به سه ره هاتانهی له زاری شه و خه لکانه ی شه و ناوچانه گۆیی لیّ ده بوو، ههروه ها به راوردی ده کرد له گه ل شه و قسانه ی له به ره ی کردبوو که له زانایانی به غدا ی بیستبوو،^(۲) شهوه ی گومانی تیدا نییه شه و زانیاریانه ی دهستی ده که وتبوو سوودیکی زۆری لیّ بینی بو پهرتووکهی به ناوی (رزگارکردنی ولاتان).^(۳)

له و باره یه وه یا قوت شه له موی ئاماژه به پیگه ی زانستی و شه ده بی ده کات کاتی به شیوه ی زانایه کی گه وره و شاعیریکی باش و شکۆدار په سنی ده کات.^(۴) هه ره شه وهش ده ره ی ده خات که پیگه و شوینه که ی وای کرد نیزیک بیته وه له کۆشکی عه باسییه کان و، دواتر بیته یه کیک له قسه زان و زیره ک و دانای خه لیفه مته وکل (۲۳۲-۲۴۷/ک ۸۴۶-۸۶۱ز) ههروه ها بیته که سیکی نیزیکی (ئه لموسته عین (۲۴۸-۲۵۲/ک ۸۶۲-۸۶۶ز) و، ههروه ها په یمانی به موعته ز (۲۵۲-۲۵۵/ک ۸۶۶-۸۶۸ز) دا بیته مامۆستای عه بدولای کورپی که شاعیره و ئه دید بوو،^(۵) که بووه خه لیفه بو ماوه ی یه ک رۆژ له سه ره ده می خه لیفه موقته دیر بیللا.

له شاکاره کانی به لازری دوو پهرتووک ماوه ته وه سه ره رای گرینگیه کانیان، شه وانیش (هه والی ره چه له کناسی) و (ره چه له کی خانه دانه کان) که به (میژوی به لازری) و (رزگارکردنی ولاتان) ده ناسریت، به لام ئین شه لنه دیم دوو پهرتووک دیکه ی ده خاته پال شه وانیش پهرتووک و لاته بچو که کان و پهرتووک و لاته گه وره کان، که نه یوانی له

۱- لبن النديم، المصادر نفسه، ۱۱۳.

۲- المصادر نفسة واللفحة.

۳- للاح الدين المنجد، اعلام التاريخ والجغرافية، دار الكتب الجديد، بيروت، ۱۹۶۳، ل ۲۶.

۴- معجم الادباء، ج ۲، ل ۱۲۸.

۵- کراتشکوفسکی، المصادر نفسة، ق ۱، ل ۱۶۱.

ژيانی خۇيدا تەواويان بکات.^(۱) دووريش نيهه ئەو دوو پەرتووکە لەو جۆرانەى پەرتووکى (مەسالک و مەمالک و پەرتووکى و لاتان بىت، ئەمە سەرەپراى ئەوہى ھەندى لە تووژەران بىيان وايە پەرتووکى (رزگارى و لاتان) شتىک نيهه تەنيا کورتکراوہى پەرتووکى (ولاتە گەرەکان) نەبىت.^(۲)

ئەوہى لىرەدا گرینگ بىت بەلامانەوہ پەرتووکى (رزگارى و لاتان) سە کە بە دلتىبايەوہ مېژووى دانانى نازانى، بەلام يەکتک لە تووژەران دەيگىرپىتەوہ بۆ سالى (۲۵۵/ک/۸۶۸ز)، کە ئەمە سالى کۆتايى دانانەکەيەتى و ئەو سالىيە کە خەليفە موعتەز تىدا کوژراوہ، چونکە دواى موعتەز نامازەى بە ھىچ کەسنىک نەکردوہ کە شوپىنى خەلافەتى ئەوہى گرتىپتەوہ.^(۳)

سەرەپراى ئەوہى پەرتووکى (رزگارکردنى و لاتان) سروسىتىكى مېژوويى بەسەريدا زالە، بەلام لە راستيدا زۆرتەر نېزىکە لە تووژىنەوہيەكى و لاتناسى، کە بەلازرى تا ئاستىكى زۆر وپنەيەكى روونى لەبارەى -دابەشکردنى کارگىرپى و سىياسى و لاتى ئىسلامى خستووتە روو، زۆرپىكىش لە و لاتناسانى دىکە زانىارى زۆريان لى وەرگرتوہ وەکو ئەلستەرخى و ئىبن حەقل^(۴) و ئەوانى دىکە، ئەمە سەرەپراى ئەوہى قودامە کورى جەغفەر کە بەلازرى بە شىوہيەكى کورت سەبارەت بە رزگارکردنەکانى لە پەرتووکى خەراج باسى کردوہ، ھەرەوہا ناوەرۆكى پەرتووکە کەيشى گرینگىيەكى زۆرى ھەيە لەلايەنى جوگرافىاو مېژوويىيەوہ.^(۵)

ئەو پەرتووکە بە يەکتک لە سەرچاوہ مېژوويىيەکان دادەنرپت کە جيگەى متمانە بىت سەبارەت بە فتوحاتەکانى ئىسلامى، بە تايبەتى پەرتووکى (مەدانى) کە بەلازرى زانىارى و بەسەرھاتى زۆرى لىوەرگرتوہ و بە دەست ئىمە نەگەيشتوہ،^(۶) کە

۱ - الفهرست، ل ۱۲۶.

۲ - کراتشکوفسكى، المصادر نفسه ق ۱، ل ۱۶۲، احمد سوسه، الادريسي، المصادر نفسه، ل ۶۹، المنجد، المصادر نفسه، ل ۲۶.

۳ - المنجد، المصادر نفسه، ل ۳۱.

۴ - ابراهيم شوکت، الجغرافية العربية، ل ۸۰.

۵ - کراتشکوفسكى، المصادر نفسه، ق ۱، ل ۱۶۱.

۶ - المنجد، المصادر نفسه، ل ۳۶.

مهسعودی دهلیت: (تیمة نازانین له په پرتووکي (رزگاری ولاتان) باشتړ هه یه)^(۱) ههروهه
ههندي پیداویستی فیهی و کارگپیش دهسته بهر دهکات.^(۲)
سه بارهت به کورد و ولاته کهشیان به لازری به سه رهاتی زور و جورا و جور له باره ی
رزگاری شاره کوردیبه کان ده گپرتته وه جا به ناشتی بوویت یان به جهنگ، له و باره یه وه
ههندي شت به دور و دریزی باس دهکات.^(۳)
به لام سه بارهت به مردنی، تهوا دهیگپرتنه وه بو سالی (۲۷۹ک/۸۹۲ز).^(۴)

- سه رخه سی: (۲۸۶ل/ک/۸۹۹ز)

ناوی تهواوی ته حمده کوری مهروان ته لته یب سه رخه سییه، به ره چه لهک ده گپرتته وه
بو شاری سه رخه س که سه ر به خوراسانه^(۵) یه کیك بووه له قوتابییه کانی کیندی
فه یله سووف (۲۶۰ک/۸۷۳ز)^(۶) وا باسی ده کهن که زور زانا بووه له زانستی دیرین و
عاره بکان، وهک زانیاری باش، بری چاک، پۆلینکردن و ناساندنی جوان، برین پینچیکي
باش بووه، له پۆلینکردن و پیناسه دا زور باش بووه.^(۷) هه ر وه کو یاقوت ته له موی و هها
باسی دهکات که (یه کیك) بووه له زانا فیهییه کانی رهوانیژی باوه ردار، له زانستدا
شوینیکی فرهوان و دیاری هه بووه، له زانستی رامیاریدا بیریکي تیژو دهستی بالای
هه بووه.^(۸)

۱ - مروج الذهب، ج ۱، ل ۸.

۲ - الدوري، بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب، بيروت ۱۹۶۰، ل ۱۲۹.

۳ - بروانه بهشی کوتابی ته لیکوئینه وه یه بکه ..

۴ - ابن تغري بردي، النجوم الزاهرة، القاهرة، ۱۹۳۲، ج ۳، ل ۸۳.

۵ - ابن النديم، الفهرست، ل ۳۲۰، ابن الاثير، اللباب في تهذيب الانساب، بيروت ۱۹۸۰، ج ۲، ل ۱۱۲.

۶ - ابن النديم، المصادر نفسه، ل ۲۶۱.

۷ - المصادر نفسة واللفحة.

۸ - معجم الادباء، ج ۱، ل ۱۲۸.

یه کیك بووه له كهسه نیزیكه كانی خلیفه ی عه باسی (ته لموعته زید) (٢٨٩ك/٩٠٣-٩١٣ز) پرس و راویژی پی کردوو له کاروباری دهوله تدا و هاوړی گه شته کانی شی بووه.^(١)

ئین ته لنه دیم ته وه مان بو به دیار ده خات له باره ی سه رخه سییه وه که گرینگی به زور بوار داوه و بهو شیوه یه پۆلینی ده کات که له دنیای فله سه فه و رامیاری و ژمیاری و موسیقا و شتی دیکه ش زانیاری هه بووه.^(٢)

به تایبه تیش له بواری ولاتناسیدا، که وه کو مه سعودی له باره یه وه ده دوی و ده لیت پۆلینی (به پرتوکی مه سالیك و مه ماملیک و ده ریاو رووبارو هه والی ولاتان و شتی دیکه ی به چاکی ریخه ستوو) (٣) که ته و په پرتوکه به (مه سالیك و مه ماملیک) ناسراوه، که یاقوت ته لحه مه وی ناوی زور ولات و په سه نه کانی له و وه رگرتوو، ته وه ی شایه نی ئامازه بوکردن بیت په پرتوکه سه ری کانی خه سی هه ره موویان بزربونه، له وان هه شه په پرتوکه که ی له باره ی مه سالیك و مه ماملیکه وه، هه تا ئیسته شوینه واری دیار نییه به وینه ی هه زاران په پرتوکی دیکه ی زانستی.

- یه عقوبی (له دایکبوون ٢٩٢ک/٩٠٥ز)

ناوی ته حمده کوری یه عقوب ئیسه حق کوری جه عفره کوری وازح الخباری عه باسی بووه،^(٤) ناسناوی کاتب بووه،^(٥) به لگه ی ته وه ش ناسناوه کانیه تی، ناسناوی ته لئیه خباری بووه، چونکه هه والی گیراوه ته وه، عه باسییه که ی شی، چونکه به ره چه له ک سه ره به بنه ماله ی خلیفه کان بووه، که خلیفه مه نسور (١٣٦-١٥٨ک/٧٥٤-٧٧٥ز) پشتی به و به ستوو، ناسناوی ئین وازحیش ره چه له که که ی ده گه ریتته وه بو بایره گه وره ی وازیح که سه ره به مه نسور بووه، له سه رده می خلیفه کانی عه باسیدا: مه نسور و مه هدی و

١ - ابن الندیم، المصادر نفسه، ل ٢٦١.

٢ - ابن الندیم، المصادر نفسه، ل ٢٦١-٢٦٢.

٣ - التنبيه والاشراف، ل ٦٥، ابراهیم شوکت، الجغرافیه العربیه، ل ٨٥.

٤ - معجم الادباء، ج ٥، ل ١٥٣.

٥ - البغدادي، ایضاح الکنون فی الذیل علی کشف الظنون، ج ١، ل ٥٤، وج ٢، ل ٢٧٩.

هادی، چندین پۆستی ئیداری وەرگرتوو، ناسناوی نووسهریشی بۆیه وەرگرتوو، چونکه خهبریکی کاری نووسه‌ری بووه،^(۱) یه‌عقوبی له به‌غدا له‌دایک بووه،^(۲) هه‌ر له‌و شوینه ژیاوه و گه‌وره بووه، به‌لام بۆ ماوه‌یه‌کی درێژ له‌وی نه‌ماوه‌ته‌وه، بگره‌ گه‌شتی کردوو و ئه‌رمینیا و سه‌رده‌می گه‌نجیه‌تی له‌وی به‌سه‌ر بردوو له‌ خزمه‌تی پیاو چاکه‌کان و تاهیرییه‌کان بووه.^(۳) هه‌روه‌ها ماوه‌یه‌کی زۆر ژیاوی له‌ میسر و مه‌غریب به‌سه‌ر بردوو له‌ سه‌رده‌می حوکی تۆلۆنیه‌کاندا، به‌ گه‌شته به‌رفه‌وانه‌کانی به‌ناویانگ بووه له‌ ئه‌رمینیا و خوراسان و هیندستان و فه‌له‌ستین و تورکستاندا،^(۴) بۆیه مینۆرسکی زۆر سه‌رسام بووه به‌ وردی زانیارییه‌کانی یه‌عقوبی له‌بارهی ئه‌و و لا‌تانه‌وه.^(۵)

به‌ وردی نازانری هۆکاری ئه‌و هه‌موو گه‌شته به‌رفه‌وانه‌ی چی بووه، به‌لام کراچکۆفسکی ئه‌وه ده‌گه‌ڕێنیه‌وه بۆ ئه‌و پۆسته حکومه‌یییه‌ی که یه‌عقوبی هه‌یبوو، داوی لێکراوه گه‌شتی زۆر بکات، هه‌روه‌ها باپه‌ره‌یی و باوکیشی له‌ گه‌وره فه‌رمانبه‌رانی پۆسته بوونه.^(۱)

-
- ۱ - کراتشکوفسکی، تاریخ الادب الجغرافي، ق ۱، ۱۵۸، معجم الادباء، ج ۵، ۱۵۳-۱۵۴. معجم البلدان، ج ۱، ۱۶۱، شاکر خصبک، في الجغرافية العربية، بغداد ۱۹۷۵، ۳۶۶، یاسین ابراهیم علی الجعفري، اليعقوبي المؤرخ والجغرافي، بغداد ۱۹۸۰، ۱.
 - ۲ - وه‌کو ئه‌وه‌ی له‌ پێشه‌کی په‌رتووکه‌که‌یدا هاتوو، مشکالته الناس لزمانهم، ل ۵، تاریخ الادب الجغرافي، ق ۱، ۱۵۸. شاکر خصبک، في الجغرافية العربية، ۳۶۶.
 - ۳ - تاهیرییه‌کان: له‌ خوراسان و سه‌رجه‌م و لا‌تانی رۆژه‌لا‌تی ئیسلامی میرنشینیان دامه‌رزاندوو، به‌ سه‌رژاکایه‌تی تاهیر کوری حوسین له‌ سه‌رده‌می خه‌لیفه مه‌م‌مون له‌ سالی (۲۰۵/۸۷۲) له‌ ده‌سه‌لات به‌رده‌وام بوونه هه‌تا سالی ۲۵۹ک، پێوه‌ندیان له‌ گه‌ژ خه‌لیفه زۆر باش بووه. میسون هاشم محید، علاقة الخلافة العباسية بدویلات، المشرق في القرن الثالث الهجري، وحتى نهاية القرن الخامس الهجري، رسالة ماجستير منشورة، كلية الاداب، (جامعة المولل ۱۹۸۳) ۱۶۶-۱۹.
 - ۴ - کراتشکوفسکی، ق ۱، ۱۵۸. ملطفي شهابي، الجغرافيون العرب، ملر ۱۹۶۲، ل ۴۵. خصبک، في الجغرافية العربية، ۳۶۶، احمد رمضان احمد، المصادر نفسه، ل ۷۱.
 - ۵ - الجغرافيون والرحالة المسلمون، ل ۹.
 - ۶ - تاریخ الادب الجغرافي، ق ۱، ۱۵۸.

ئەو دەرىجىگە ئامازە بۆكردنە لەگەڵ ئەو دەرىجىدە سەرچاۋەكان زۆر، بەلام زانىارى تەواومان پى نەخشەن لەبارەى ژيانى ئەو مېژوونوس و گەرىدەيە، ھەرۋەھا خۆيشى لەبارەى ژيانى زانستى و كردارى خۆيەو شتىكى ئەو تۆى بۆ جىنەھىشتووين، پەرتووكەكانى بە شىۋەيەكى گشتى بە غومونەى سەرجمە زانايەكانى دىكە ھىچ باسىك و ھىچ رووناكىيەكان نەخستوۋەتە سەر ژيانى خۆيان يان پىيان شەرم بوۋە خۆيان مەدح و سەناى خۆيان بىكەن.

سەبارەت بە بەرھەمە زانستىيەكانى، چەند پەرتووكىكى گرینگى بۆ جىھىشتووين لەوانە (پەرتووكى ولاتان و پەرتووكى مېژو، پەرتووكى كىشەى خەلك لە رۆژگارەكانىندا)^(۱)، ئەوانە بەدەست ئىمە گەيشتوۋە، ھەرۋەھا پەرتووكى دىكەيشى دەخەنە پالتى كە بەدەستمان نەگەيشتوۋە وەكو پەرتووكى (لە ھەوالى نەتەوۋە شوپىنكەوتەكاندا)^(۲) و پەرتووكى (مەسالىك و مەمالىك) كە ئەبو فىدا ئامازەى بۆ دەكات و، وەكو سەرچاۋەيەكى گرینگىش پشتى پى بەستوۋە لە پەرتووكەكەى بەناوى (رۆژ ژمىرى ولاتان) و پەرتووكى (رزگاركردى مەغرىب) و ئەوانى دىكە.^(۳)

لېرەدا ئەو دەرىجىگە پەرتووكەكەيەتى لەبارەى ولاتناسىيەو كە بە يەكىك لە پەرتووكە گرینگەكان دادەنرىت كە لە بابەتەكەيدا پۆلىناكارى كردوۋە، بەلام سەرچاۋەكان ئامازەيان بۆ سەردەم و رۆژگارى دەرچوونى نەكردوۋە، بۇيە بە شىۋەيەكى ديارى كراو سالى دەرچوونى ئەو پەرتووكە نازارى كە يەققوبى كەى ئەو پەرتووكەى داناۋە، بەلام ھەندى لە ئامازەكان بۆ رووداۋەكانى نيوان سالانى (۲۵۹ك/۸۷۲ز) دەگىرپنەو، ھەندىك دەللىن ئەو پەرتووكە لەو سالەدا داناۋە يان ھەندىك دواتر داناۋە.^(۴)

لە كاتىكدا ھەندىك لە لىكۆلقانەكان دەى گەرىنەوۋە بۆ سالى (۲۷۸ك/۸۹۱ز) واتە لەو سالەدا پەرتووكەكە لەدايكبوۋە،^(۵) لە كاتى گىرپانەوۋەى ناوەرۆكى ھەندى لە

۱ - ئەو پەرتووكىكى دانسقىيە بە شىۋەى نامە كە زۆر بە كورتى باسى سەردەمى خەلىفەكانى راشىدىن و ئەمەويەكان و عەباسىيەكان ھەتا سەردەمى موعتەزىد دەكات، بىرۋانە مشاكلة الناس لزمانهم، ل. ۹.

۲ - كراتشكوفسكى، ق. ۱، ل. ۱۰۹، مشكالة الناس لزمانهم، ل. ۵.

۳ - الجعفرى، المصادر نفسە، ل. ۴۹.

۴ - عبداللە بن يوسف، ملادر البكرى ومنهجه الجغرافى، الكويت ۱۹۷۴، ل. ۹۷.

۵ - كراتشكوفسكى، ج. ۱، ل. ۱۵۹، نفيس احمد، المصادر نفسە، ل. ۴۶.

بابه ته كاندا باسی ریگه یه که ده کات ده چیتته وه سهر سه رده می ئیمبر اتۆریه تی ئیسلامی و ئه وه ی له وه دوروبه ره بووه،^(۱) په رتوکه که سه رجه می له باره ی نه خسه کانی ولاتان و گه پیده بیه وه یه، ههروه ها ریگه خستنی بابته کانیش هاوشیوه ی بابته کانی ئین خوردازه بیه.^(۲)

یه عوقی په رتوکه که ی به پیشه کیه کی کورت له عیراقه وه ده ست پیده کات به تاییه تی به غدا و گرینگی و گه وه یی پیگه که ی، که له سه رووی ناوچه کانی جیهانه وه دیت. دواتر به پئی یاسایه که جیهان دابه شده کاته سه ر چوار به ش به پئی ئاراسته ی چوارلاکه، له هه ر به شیکدا ئه و ویلایه تانه ی دیاری کردوه که شار و گوند و دیهاته کانی له خو گرتوه، ههروه ها دیارکردنی ماوه ی نیوانیان.^(۳) ئه وه ی له پیشه کی ئه و په رتوکه دا هاتوه بۆمان دهرده که ویت که نو سه ر ئاره زووه کانی پالی پیوه ناوه بۆ رابوون به و گه شتانه ی ئه نجامیداره، ئه وه ش به میتۆدی په رتوکه که یه وه دیاره که سه رچاوه که ی پتر گه شته مهیدانییه کانی بووه، وه کو ده لیت: (من هه ر له سه رده می لاویه وه تازاری زۆرم چه شتوه هه تا ئه و کاته ی که زانستی هه والی ولاتان و ماوه ی نیوان هه ر ولاتی و ولاتی که وه ته که له مه وه، چونکه من گه شته کام دریز و نامویشم به رده وام، بویه هه ر کاتی چاوم به پیاوی که وتیبت له هه ر یه کی که له و ولاتانه پرسیارم له باره ی نیشتمان و ره چه له که کی لی کردوه، هه تا پرسیارم له زۆر خه لک له و دنیا به و هه تا له خه لکانی ئیره و ئه وی کردوه، له خه لکانی رۆژه لات و رۆژتاوا، هه ولیانم نووسیوه و رووداوه کانیا م گپراوه ته وه، ههروه ها باسی ئه وه شم کردوه که کام ولات ولاتی رزگار کردوه، چۆن شاره و شاری به سه رباز کردوه له خه لیفه و میره کان و هه تا سامان و داراییشیان و تا چه ندیش پاره یان هه بووه، که ئیسته به رده وام نیم له نووسینه وه ی ئه و هه والانه، نووسینی ئه و په رتوکه ماویه کی دوور و دریزی خایاندوه، هه موو هه والیکم بۆ ولاته که گپراوه ته وه، هه ر شتیکم گوئی لیبوویت له خه لکانی ئه و ولاتانه بۆته هوی پیشکه وتنی زانیاری، لییره زانیومه که دروستکراو هه رگیز به ئاره زووه کانی ناگات، ته مه نیشی به شی ئه وه ناگات بگاته کو تایی، به و قسه یه ش

۱ - جمال الفندی، المصادر نفسه، ل ۱۱۸.

۲ - المصادر نفسه، ل ۱۱۹.

۳ - البلدان، ۳۸، العلم عند العرب، ل ۲۳۱. ادم متز، الحضارة الاسلامية في القرن الرابع الهجري، نقله الى العربية محمد عبد الهادي ابو رية، بيروت ۱۹۶۷، ج ۲، ل ۹.

مه‌به‌سته‌که‌ی پشت راست ده‌کاته‌وه و ده‌لّی: (وه‌کو ده‌لّین خاوه‌ندارانی زانست له زانسته و خاوه‌ندارنی تاینیش فیه‌هه، کورته‌ی په‌رتووکی فلان که‌س فیه‌هه، یان ده‌لّین ته‌هلی ته‌ده‌ه له په‌رتووکی ته‌ده‌بدایه، کورته‌کراوه‌ی ته‌و په‌رتووکه‌ ته‌وه‌یه، بۆیه توانیمان له‌و په‌رتووکه‌دا کورته‌یه‌که له‌باره‌ی هه‌والّی ولاتان لی هه‌لّینجین، بۆیه ویستومانه هیچ که‌سیک له‌به‌رده‌م هه‌والّی هه‌ر ولاتیکدا وه‌ستانی نه‌بیته، بۆیه ته‌و په‌رتووکه‌مان به‌و شیوه‌یه چی کردوه، مه‌به‌ستیشمان نییه بلّین باسی هه‌مووشتی‌ک ده‌کات، وه‌کو هه‌کیم ده‌لّیت: (به‌دای زانستدا گه‌پانم به مه‌به‌ستی‌ک نه‌بووه له‌سه‌رتاوه هه‌تا کۆتایی ده‌ستی به‌سه‌ردا بگرم، به‌لام زانین ریگه‌ی نه‌زانین ناکات، وه‌ک چۆن دانایه‌ک قبوولی نه‌زانین ناکات).^(۱)

ته‌و په‌رتووکه به هه‌ندی ورده‌کاری تاییه‌ت ده‌ناسریته‌وه له‌باره‌ی هه‌ندی شاری سه‌ره‌کی له عیراقیدا، هه‌روه‌ها ورده‌کاری گرینگی له‌باره‌ی ریگه‌کانی گواستنه‌وه‌ی له ولاتی فارس تیدایه، له‌گه‌لا هه‌ندی زانیاری میژوویی دیکه، هه‌روه‌ها زانیاری تۆبۆگرافی و ته‌تنۆگرافی زۆر و زه‌به‌ندی له‌باره‌ی شار و هه‌ریم و ولاتان تیدایه که باسیان ده‌کات و له‌باره‌یان‌وه ده‌دویت.

ته‌وه‌ی تیبینی ده‌کریت له‌باره‌ی په‌رتووکی ولاتان ته‌وه‌یه که ته‌و په‌رتووکه ته‌واو نییه، به پشت به‌ستن به‌وه‌ی هه‌ردوو به‌شی سیبم و چواره‌می بزربووه، واته له‌و په‌رتووکه‌دا باسی رۆژه‌لاتی عاره‌بی و خۆزستان و فارس و هیندستان و سه‌رجه‌م ولاتانی باکوور و سه‌ره‌تای رۆژه‌لاتی تیدا نییه^(۲)،

هه‌روه‌ها سه‌باره‌ت به هه‌والّ و ده‌نگ و باسی کورد له‌و په‌رتووکه‌دا، تیدا باسی دووری نیوان شاره کوردییه‌کانی رۆژئاوای هه‌ریمی چیاکان و ده‌روبه‌ری کراوه.^(۳) له‌و په‌رتووکه‌دا بیژه‌ی کورد ته‌نیا شه‌ش جار هاتووه.^(۴) ته‌وه‌ش له‌دوو تۆی قسه‌کردنی له‌باره‌ی دانیشتوانی شاریک له هه‌ریمی چیاکان، له کاتی‌کدا ناوچه‌ی جه‌زیره له‌و به‌شه‌دایه که بزربووه له‌و په‌رتووکه‌که‌دا.

۱ - البلدان، ل ۵-۶.

۲ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ق ۱، ل ۱۶۰.

۳ - البلدان، ل ۳۸-۴۲.

۴ - المصادر نفسه، ل ۳۹-۴۰-۴۴.

ههروهه لیکۆلقانه کان تییینی ئه وه دیان کردووه که یه عقووبی ههه ته نیا باسی ولات و شاره موسلمانانه کانی نه کردووه، بگره وه کو ده رجوونیک باسی هه ندی ولاتی کردووه له ده ره وهی ولاتانی ئیسلامی بوونه، به وهش بوته یه که مین که سانیک که له باره ی جوگرافیای گشتیییه وه نووسیویانه، ههروهه یه که م کهس بووه له نیوهی دووه می سه ده ی سییه می کۆچی له باره ی ولاتان شتی نووسیوه.

ئه مه سه ره رای ئه وهی تاکه کهس بووه له باره ی بابه ته کانی جوگرافیا شتی نووسیوه که پاک و بیگه رد و پوخت بووه، بۆیه په رتوکه که ی به در له و بابه تانه ی که بۆ هه ندی مه به ستی دیکه یه، ته نیا چهند ته وه ریک نه بیته که نووسینه که ی بۆ خودی خۆیه تی، وه کو هه ندی شتی نامۆ سه یرو سه مه ره وه هه ندی دیره شیعر و هه ندی شتی دیکه که که سانی پیش خۆیی و هه تا که سانی سه رده م و له دوای خۆیشی ئه وه دیان کردووه.

بیگومان قالا بوونی په رتوکه که ی له شتی سه یر به واتای ئه وهی نووسه ر پتر بۆ شیکردنه وهی ئاوه زکی چووه، ههروهه ها شیوازی ساده و دوور له رازاندنه وه و دروستکردن و شتی دیکه ن، بۆیه پتر زانستی بوونی په رتوکه که به دیار ده خات.^(۱)

به لām مردنی یه عقووبی سه ره رای ئه وهی زۆریه ی سه رچاوه کان ده یگێر نه وه بۆ سالی (۲۸۴/ک/۸۹۳ز)^(۲) به لām ئاماژه یه که هیه له په رتوکه که ی که ده گه ریتته وه بۆ دوای سالی (۲۹۲/ک/۹۰۵ز) وه کو ده لی: (کاتی شه وی جه رتی ره مه زان بوو له سالی دوو سه دو دوو، بیرم هاته وه که ئیبن تۆلۆن له و شه وانده ا به جلی باش و به چه ک و ره نگا وره نگی به نده کان و دانایی و به پۆشاک ی نایاب و به ده نگ ی ته پیل و که رنای بله ز و زۆره وه، سه رسامی کردم، بۆیه بیرم کرده وه و له شه وی خۆمدا نووستم).^(۳)

۱ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ق، ۱، ۱۶۱.

۲ - یاقوت، معجم الادباء، ج، ۵، ۱۵۳. البغدادی، المصادر نفسه، ج، ۱، ۲، محمد شفیق غریال، الموسوعة العربية المیسرة، (القاهرة: د/ت) ۱۹۸۳، سرکیس، معجم المطبوعات، ج، ۱، ۱۹۴۸، کراتشکوفسکین المصادر نفسه، ق، ۱، ۱۵۹.

۳ - البلدان، ۱۲۷-۱۲۸.

ههروه‌ها جهخت له‌وه‌ش ده‌که‌نه‌وه که یه‌عقوو‌بی په‌رتوو‌کی (کیشه‌کانی خه‌لک بۆ رۆژگاری خۆیان) له‌سه‌رده‌می خه‌لیفه ئه‌لموعته‌زید (٢٨٩ک/٩٠٢). ته‌واو کردووه، له‌به‌رته‌وه‌ی باسی ئه‌وه‌ی تیدا هاتووه.^(١)

– ئیبن رسته (له‌دایکبوون ٢٩٠ک/٩٠٣)

ناوی ته‌واوی ئه‌بو عه‌لی کوری محمه‌د کوری ئیسحاق ناسراهو به‌ ئیبن رسته، هه‌روه‌ها سه‌رچاوه‌کان بیریان چووه باسی بکه‌ن، به‌لام وه‌کو زانراوه بنه‌چه‌که‌ی فارسی بووه و له‌ ئه‌سفه‌هان له‌ دایکبووه.^(٢)

هه‌روه‌ها به‌ ئه‌نسکلۆپیدیایه‌ک به‌ناوبانگه‌ که له‌ حه‌وت به‌رگ پینکه‌هاتووه و ناوی (العلاق النفیسه) که میژووی نووسینی بۆ ده‌ووبه‌ری سالی (٢٩٠/٩٠٣ز) ده‌گه‌رپه‌ته‌وه، به‌لام ته‌نیا به‌رگی حه‌وته‌می گه‌یشته‌وه‌ته ده‌ست ئیمه‌ که ئه‌و به‌شه‌ تایبه‌ته‌ به‌ جوگرافیا.^(٣)

ئهمه‌ سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی ئه‌و به‌شه‌ تیکه‌لییه‌که له‌ زانیاری گه‌ردوونی و ئه‌فسانه له‌باره‌ی زانیاری کۆزمۆگرافی، له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا سه‌رچاوه‌یه‌کی گرینگه‌ بووه بۆ زۆریک له‌ ولاتناسان که له‌دوای ئه‌وه‌وه هاتوون.^(٤) هه‌روه‌ها ئه‌و نووسه‌ره هه‌ر ته‌نیا به‌ ولاتی موسلمانان نه‌وه‌ستاوه، بگه‌ر باسی ولاتانی دیکه‌یشی کردووه، وه‌کو هیندستان و بولگاریا و رووس و هه‌ندیکی دیکه،^(٥) هه‌روه‌ها په‌رتووکه‌که‌ی به‌ پێشه‌کیه‌کی گه‌ردوونی ده‌ست پیکردووه که چه‌ندین ئایه‌تی هیناوه‌ته‌وه که ده‌رپه‌رین له‌ گه‌وره‌یی خودای تاك و ته‌نیا و ئایه‌ته‌کانی له‌باره‌ی ئاسمان و زه‌وییه‌وه ده‌کات.^(٦)

١ - مشکاة الناس لزمانهم، ل ٣٥.

٢ - عزیز الله بیات، کلیات جغرافیای طبیعی و تاریخی ایران، (ته‌ران ١٣٧٣ه‌) ل ٤٤٣.

٣ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ق ١، ل ١٦٤.

٤ - خصاک، فی الجغرافیة العربیة، ل ٣٦٨.

٥ - العلق النفیسة، ل ١٢٤-١٣٧.

٦ - هه‌مان المصادر نفسه، ل ٧-٩.

دواتر بەشیکی لەبارەى گەردوون و زەوى و مەكە و مەدینە بەشیوەیەكى نارێك و تێكەڵ نوسیبوه، كه له دابهشكردنەكەى پشتى بە دابهشكردنى ھەوتەمى بەستووہ بۆ ھەریمەكان، واتە سیستەمى بەتلیمۆسى، ھەرۆھا پشتى بە دابهشكردنى چواریش بەستووہ كه ئاماژە بە چوار لایەكە دەكات (باكوور و باشوور و پۆژھەلات و پۆژئاوا).^(١) دواتر بەشیکی لەبارەى بەشەكانى ئیرانشار و كۆرھا نوسیبوه، كه له دووتۆى ئەمەدا كۆر جەبەل و كۆر جەزیرەى چوارى تێدایە.^(٢) دواتر باسى ئەو رێگەیانەى كردووہ كه دەچێتە ھەریمەكان و ناوچەكان و ماوہى نێوانیان، ھەرۆھا پەرتوووكەكى باسى رووبار و دەریاشى لەخۆ گرتووہ، له كۆتایشیدا پەرتوووكەكه بەشیكى تاییەتى لەبارەى سەرسورھێنەرەكانى جیھان لەخۆ گرتووہ لەبارەى ئاژەل و رووھك و شوینەوار و ئاپارتمان و زانیارى میژووبى جۆراوجۆرى دیکە.^(٣)

بەلام سەبارەت بە كورد نووسەر له پەرتووکی (الاعلاق النفیسه) باسى كوردی نەكردووہ، تەنیا دووجار نەبیّت كه نووسەر له دووتۆى قسەكردنى لەبارەى رێگە و ماوہى نێوان شارەكانى پۆژئاواى ھەریمەكانى چیا نەبیّت.^(٤)

ھەرۆھا سەبارەت بە میژووی مردنی ئین رستە بە شیوەیەكى دیارى كراو دیار نییە، بەلام بە دلتیاییەوہ ئەو له سالى (٢٩٠ك/٩٢٣ز) مردووہ، رەنگە مردنەكەى لەسەرەتای سەدەى چوارەمى كۆچى بووبیّت له دەورووبەرى سالى (٣١٠ك/٩٢٣ز)^(٥) ھە.

١ - المصادر نفسه ، ل٩٤-٩٦.

٢ - المصادر نفسه ل١٠٠-١٠٤.

٣ - المصادر نفسه ل٢٧-٣٥-٦٣-٨٣-١٩٢.

٤ - احمد سوسه، المصادر نفسه ، ل١٣٥.

٥ - عزيز الله بيات، المصادر نفسه ، ل٤٤٣.

ئىبن فەقىئى ھەمەدانى (لە داىكبوون: كۆتايى سەدەى سىيەمى كۆچى)

ناوى ئەبو عەبدوللا ئەھمەد كورپى ئىسحاق كورپى ئىبراھىمى ھەمەدانىيە،^(۱) ھىچ سەرچاۋەيەك لەبارەى ئەو شتىكى نەنوسىو، تەنبا ئىبن نەدىم نەبى تاكە شتىكى لەبارەو گوتو: (ئەو كەسىك بوو لە خاۋەندارانى ئەدەب، لەو زىياتر شتىكى دىكەى لەبارەو نازانين،^(۲) ھەرۋەھا ياقوتىش ھەمان زانىارى دووبارە دەكاتەو كە ئىبن نەدىم باسى لىۋە كر دوو، لەو زىياتر شتىكى دىكەى نەگوتو،^(۳) زۆر بە واھەست دەكەن لە ھەمەدان لەداىكبويىت، بەلام ئەستىرەى بەختى لە بەغدا درەوشاۋەتەو، ھەرۋەھا لەسەردەمى رۇژانى خەلىفە ئەلموختەزىدى عەباسى ئەو يەكىك بوو لە ولاتانسە ديارەكان،^(۴) چەندىن پەرتووكى ھەبوو، لەوانە پەرتووكىك كە تىيدا باسى شاعىرانى نوئى و رەوانبىژانى لىھاتوو دەكات، ھەرۋەھا پەرتووكىكى دىكەى لەبارەى ولاتانسىيەو، كە برىتتىيە لە ھەزار لاپەرە كە لە پەرتووكى خەلكان و لە پەرتووكى جەيھانى دايمالىو،^(۵) لەگەل ئەو ھەش كراچكۆفسكى لىي كۆلىۋەتەو بە شىۋەيەك كە ئىبن نەدىم بۆى نەچو، كە بە دلىيايەو ئىبن فەقىئى ھەمەدانى پەرتووكە كەى پىش سالى (۲۹۰ك/۹۰۳ز) نوسىو، واتە پىش ئەو دى جەيھانى پەرتووكە كەى بىتە دىباى بوونەو،^(۶) ئەو ھەش راستىيە كە يە.

كە واتە پەرتووكە كەى ئىبن فەقىئى كورتكراۋدى پەرتووكە گەورە كە يەتى كە بە ناۋنىشانى (ولاتناس) يە، كە پىنج بەرگ لەخۆ دەگرىت، كە نىزىكەى ھەزار لاپەرە بە

۱ - ياقوت، معجم الادباء، ج ۲، ج ۴، ۱۹۹.

۲ - ابن النديم، المصادر نفس ل ۱۵۴.

۳ - معجم الادباء، ج ۴، ل ۲۰۰.

۴ - خصاك، في الجغرافية العربية، ل ۳۶۷.

۵ - ابن النديم، المصادر نفس ل ۱۵۴.

۶ - تاريخ الادب الجغرافي، ق ۱، ل ۲۲۱، دائرة المعارف الاسلامية، مادة ابن فقيه الهمذاني، ج ۱، ل ۳۶۵.

لایه‌نی که میوه ده‌بیت،^(۱) هه‌روه‌ها که سینک‌ئو په‌رتووکه‌ی کورت کردووته‌وه ناوی
عه‌لی حسین شیرازی بووه له‌ده‌ور و به‌ری سالی (۱۳/۴۱۰ ز).^(۲)

ده‌لین په‌رتووکه‌ی ئین فه‌قی وه‌کو سه‌رچاوه‌یه‌ک له‌لای ولاتناسانی دوا‌ی خۆ‌ی
به‌کارهاتوو وه‌ک مه‌قده‌سی و یا‌قوت.^(۳) بۆ‌یه مه‌قده‌سی له‌باره‌ی ئو په‌رتووکه‌وه
ده‌لایت: (یان ئین فه‌قی ریگه‌یه‌کی دیکه‌ی هه‌ل‌ب‌ژاردوو، ته‌نیا باسی شاره‌گه‌وره‌کان
ده‌کات، ئاماژه به‌کۆز و سه‌ربازه‌کان بکات، هه‌روه‌ها له‌په‌رتووکه‌ی زیاتر له
زانستیک هه‌یه، جاریک ده‌ست له‌دنیا هه‌ل‌ده‌گریت و جاریک دیکه‌ ئاره‌زووی ده‌کاته‌وه،
جاریک ده‌گری و له‌هه‌ندی کاتیش پی‌ده‌که‌نی و سه‌ما ده‌کات.^(۴)

له‌به‌رئوه‌ی په‌رتووکه‌ی به‌شیوه‌یه‌کی چرو پر بابته‌ی جادویی و داستان و
زانیاری دوور له‌میتۆدی زانستی له‌خۆ گرتوو، بۆ‌یه جۆریک له‌گه‌رانه‌وه‌ی به‌خۆ‌وه
گرتوو له‌وه‌ی تابه‌ت بیت به‌زانستی ولاتناسی یان جوگرافیای زانستی.

هه‌ندی که‌س وای ده‌بینن که په‌رتووکه‌ی له‌بابته‌ی جوگرافیا پۆلین نا‌کریت به
واتا‌یه‌کی دیاری کراو، بگه‌ر کۆمه‌لێک بابته‌ی ئه‌ده‌بی له‌باره‌ی ولاتی ئیسلام که
به‌شیکی زۆری شیعر و چیرۆک له‌خۆ گرتوو،^(۵) که ئه‌وه‌ش له‌رووی زانستیه‌وه له‌شان
و‌شکۆی په‌رتووکه‌ی که‌م‌کردووته‌وه.

له‌پیشه‌کی په‌رتووکه‌ی که‌دا هاتوو (په‌رتووکه‌ی که‌م بابته و هه‌والی ولاتان و شته
سه‌رسوره‌ینه‌ره‌کانی شار و ئاپارتمان‌ه‌کانی له‌خۆ گرتوو، ئه‌گه‌ر خاوه‌ندارانئ ئه‌ده‌ب و
زانیاری سه‌رنجی بدن و به‌چاوی روونه‌وه‌ لیبی بروانن، ئه‌وا بینگومان سه‌رنج و رای
جوانیان ده‌بی، ئه‌وا گومان‌ه‌کان نامینی به‌هۆی دانپیدا‌نه‌کان و به‌هه‌له‌دا‌چوونی
بریاره‌کانم، بۆ‌یه من له‌وه‌ی په‌رتووکه‌دا ئه‌وه‌ی درکم پین‌کردوو و له‌به‌رم کردوو و ئه‌وه‌ی
گۆم لیبوو له‌وه‌ول و قسه و وتانه‌ی بینومه، ئه‌وا تۆمارم کردوو.^(۶)

۱ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه ق ۱، ج ۱، ۲۲۱. دائرة المعارف الاسلامیة، ج ۱، ۳۵۶.

۲ - عزیز الله بیات، المصادر نفسه ل ۳۳۱.

۳ - المصادر نفسه، ل ۳۳۱.

۴ - احسن التقاسیم، ل ۲.

۵ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ج ۱، ل ۱۶۳.

۶ - مختلر کتاب البلدان، ل ۶.

وهكو تيبيني دهكریت لهو قسهيه دا راستگوييه كي نووسهر ههست پیده کریت لهوهی که وتیبته ههله و پهلهوه، به شیوهیه که مه بهستی نه بووه، ههر وهکو ده زانین له نووسنی تهو پهرتوو که دا پشتی بهو شتانه بهستوه که گویی لیبووه یان له پهرتووی دیکه ی تهدهبی و ولتناسی دیکه خویندویه تیهوه وهکو پهرتوو که کانی جاحیز و تین خوردازه به و به لازری و تهوانی دیکه.

سه بارهت به کورد، له پهرتوو که کهیدا تهنیا له دوو شوپین باسی کردوون، یه که میان له کاتی باسکردنی شاری سیسهری کوردی.^(۱) دووه میان کاتی باسی کورد دهکات و دهیبه سستیته وه به فارس که له تین خوردازه بهی گواستوه تهوه.^(۲) به لام سه بارهت به مردنه کهی، تهوا لیکنولقانان جیاوازیان له باره ی بهرواری مردنه که یه وه ههیه.^(۳)

— قودامه ی کوری جه عفر (له دایکبوون ۳۱۰/ک ۹۲۲ز، یان ۳۳۷/ک ۹۴۸ز)

قودامه ی کوری جه عفر خاچ په رست بووه و له سه ر دهستی خه لیفه ته لموکتیه فی بیلا (۲۸۹-۲۹۵/ک ۹۰۲-۹۰۸ز) موسلمان بووه.^(۴) خه تیب ته له به غدادی بهو شیوهیه باسی دهکات که یه کیک بووه له شیخه کانی نووسهران و زانایان و له تهدهب رایکردوه و بهره و دنیای زانیاری چوه.^(۵) تین نه دیم بهو شیوهیه باسی دهکات و دهلی: قودامه یه کیک بووه له رهوانبیژان و زمان پاراو و، فهیله سووفیکی گه وره ی بواری لوژیکرانی بووه له وانه ی ناماژهی بو ده کریت،^(۶) به نووسینی حساب و لوژیک و رهوانبیژی و

۱ - المصادر نفسة، ل ۲۲۰.

۲ - المصادر نفسة، ل ۱۸۸.

۳ - البغدادی، المصادر نفسة، مج ۱، ل ۶۴۵. خصباک، فی الجغرافیه العربیه، ل ۳۶۸. السید عبد العزیز سالم، التاریخ والمؤرخون العرب، ل ۱۸۷.

۴ - ابن الندیم، المصادر نفسة، ل ۱۳۰.

۵ - تاریخ البغداد، مج ۷، ل ۲۰۵.

۶ - الفهرست، ل ۱۳۰.

ره‌خنه‌ی شیعرى به‌ناویانگ بووه،^(۱) یاقوتی همه‌وی ده‌لی: نووسه‌ری نیین فورات بووه،^(۲) له دیوانی زه‌مام،^(۳) هه‌روه‌ها ده‌لی: بۆ به‌نی مه‌عه‌زی ده‌وله‌ی بویه‌هیشی نووسیوه.^(۴)

به‌لام به‌ره‌مه‌کانی زۆر و جۆراوجۆره له‌وانه: په‌رتووکی خه‌راج و فی‌ربوونی نووسین، په‌رتووکی ره‌خنه‌ی شیعرى، په‌رتووکی سابوونی خه‌م، په‌رتووکی خه‌مۆکی، په‌رتووکی سورمه‌ی دلته‌نگی، په‌رتووکی هزر، په‌رتووکی رامیاری، په‌رتووکی قسه‌ی خو‌شی دیوه‌خان و چه‌ندا په‌رتووکی دیکه^(۵)، شه‌وی به‌لای ئیمه‌ گرینگ بیت په‌رتووکی باج و خه‌راج‌که‌یه‌تی، که لایه‌نیکی تایبه‌ته به ولاتناسی، هه‌روه‌کو له ناوه‌که‌یه‌وه رادیاره، وه‌کو پۆلین کراوه که شه‌وه سه‌رچاوه‌یه‌که ده‌گه‌رپته‌وه بۆ کاروباری ده‌وله‌ت و دیوان و نووسه‌ری و کرێکاری باج و خه‌راج دانراوه بۆ ناسانکاری کارگی‌پری ده‌وله‌ت.

۱ - قدامة بن جعفر، الخراج، مقدمة المحقق، ل ۸.

۲ - نیین شه‌لفرات: ناوی شه‌بو سه‌سن عه‌لی کوری محمد کوری موسا کوری فورات بووه، له سالی ۲۴۱کۆچی له‌دایکی‌بووه، سی جار پۆستی وه‌زاری له خه‌لیفه موعته‌زید وه‌رگرتووه، چه‌ندین جار بریاری ده‌سته‌به‌سه‌رکردنی بۆ ده‌رچووه و مال و سامانی ده‌ستی به‌سه‌ردا گیراوه، له‌سه‌ر ده‌ستی پۆلیسی نازوک له سالی ۳۱۲ک/۹۲۴ز) کوژراوه، بۆ زیاتر زانیاری بروانه: ابن خلکان، وفیات الاعیان، بیروت ۱۹۹۸، مج ۳، ۳۶۸-۳۷۰. بکته.

۳ - دیوانی زه‌مام، له‌سه‌رده‌می خه‌لیفه مه‌هدی نوێکراوه‌ته‌وه له سالی ۱۶۲ک/۷۷۸ز، کاره‌که‌یشی پشکنین و سه‌ریه‌رشتی ئیداری دیوانه‌کانی مه‌لنه‌ندی و چاودیری باری دارایی کردووه به‌ شپۆه‌یه‌کی تایبه‌تی، بروانه: الجه‌شیاری، الوزاء والکتاب، (القاهرة، ۱۹۶۲).

۴ - مه‌عز شه‌لده‌وله: ناوی شه‌بو شه‌مه‌د کوری بویه‌ی کوری فنا خه‌سه‌ره‌ بووه، ره‌چه‌له‌کی بۆ نه‌وی سابوری زوئه‌لکته‌فی ساسانی ده‌گه‌رپته‌وه، له پاشاکانی بویه‌ی له عیتراق، له گه‌نجیه‌تی له کرمان و سه‌جستان و شه‌هواز له‌گه‌ل براکه‌ی عماد شه‌لده‌وله شه‌وانه‌یان به‌رپه‌رده‌بووه، دواتر به‌غدا له سالی ۳۳۴ک، له سه‌رده‌می خه‌لافه‌تی موسته‌کفی بیلا، له سالی ۳۵۶ک/۹۶۷ز) مردووه، بروانه: ابن الاثیر ج ۸، ل ۲۶۴-۳۲۴. ابن خلکان، المصادر نفسه، ج ۱، ل ۳۶۹-۳۷۰.

۵ - معجم الادباء، ج ۱۷، ل ۱۲.

له دووتۆی ئەو پەرتووکه‌دا دەرده‌که‌وێت له دواى سالى (٩٢٨/ك٣١٦) به ماوه‌یه‌کى كهم نووسراوه، به به‌لگه‌ى ئەوه‌ى قودامه له دووتۆى پەرتووکه‌كه‌ى خۆیدا باسى هه‌لمه‌تى ئەسفار دیلمى^(١) ده‌كات بۆ سه‌ر ناوچه‌ى قه‌زوين له هه‌مان سالددا.^(٢)

ئەوه‌ى به‌ده‌ست ئی‌مه گه‌يشتوو‌ه له‌و پەرتووکه‌ تهنیا چوار به‌شه، له‌و هه‌شت به‌شه‌ى كه‌ پەرتووکه‌ى لى پێكهاتوو‌ه، ئەوه‌ش نمونه‌ى به‌شى دووه‌مه.^(٣) ئەو پەرتووکه‌ زانیاری جۆراو‌جۆرى له‌خۆ گرتوو‌ه له‌ روى بیرکارى و ده‌روونناسییه‌وه، له‌گه‌ل گرینگیدانیکی زۆر به‌ باسکردنى چیا و رووباره به‌ناوبانگه‌كان كه له‌باره‌ى ئەو هه‌فت هه‌رىمه‌ى باسى کردوون، به‌لام گرینگیدانى سه‌ره‌کى پەرتووکه‌كه‌ى به‌ تايبه‌تى باسى رینگه‌ى نامه‌به‌رى له‌ ولاتانى ئیسلامى ده‌كات، له‌گه‌ل زانیارییه‌ى که‌ به‌رفه‌ له‌باره‌ى دابه‌شکردنى زه‌وى و باج و خه‌راج کۆکردنه‌وه له‌ هه‌رىمه‌کانى ئیسلامیدا، لێره‌وه پەرتووکی خه‌راج پێکچوو‌ى پەرتووکه‌كه‌ى ئین خوردازه‌یه‌ یان درێژه‌پێده‌رى ئەوه‌.

ئەوه‌ى راستى بێت ئەو سى پەرتووکه‌: رینگه‌ و مه‌کۆى ئین خوردازه‌به‌ و ئی‌علاقى ئین رسته و خه‌راجى قودامه، پێوه‌ندییه‌کى توندوتۆڵیان به‌یه‌که‌وه هه‌یه، له‌ هه‌ندى دۆخدا هه‌روه‌کو یه‌کن، له‌گه‌ل ئەوه‌شدا هه‌موویان پشت به‌ به‌لگه‌ى فه‌رمى و بنچینه‌یى دهبه‌ستن، هه‌روه‌ها ئەو زانیاریانه‌ى له‌ پەرتووکه‌کانیشدا هاتوون خاوه‌ن گرینگیه‌ى که‌ تايبه‌تن، چونکه‌ نووسه‌ره‌كه‌ى خاوه‌ن پینگه‌ى به‌رزبووه له‌ ده‌وله‌تدا، دوا ساته‌کانى ژيانیشى پۆستى نامه‌به‌رى هه‌بووه‌.

یه‌کێک له‌ لیکۆلغانه‌كان به‌و شیوه‌یه‌ باسى ده‌كات و ده‌لێ: بۆ جارى یه‌که‌مه پەرتووکیکی نوێ ده‌بینم له‌ بابەت جوگرافیاوه ئەه‌یش پەرتووکی خه‌راجه، که پەرتووکیکه له‌باره‌ى داها، (له‌ باجى زه‌وى و کشتوکالییه‌وه) دياره ئەو جۆره کاره

١ - ئەسفار ده‌یله‌مى، ئەوه ئەسفار کورپى شېروه‌ى سه‌رکرده‌ى سوپای سامانى بووه، که ده‌ستى به‌سه‌ر ولاتى ته‌برستان و جرجان و ره‌بى و ناوچه‌کانى ده‌وربه‌ریدا گرت. ابن الاثیر، الکامل، ج٨، ل١٣١-١٣٤. ابن خلدون، تاریخ ابن خلدون، بغداد: د/ت، ج٤، ل٧٣٠.

٢ - قدامه، الخراج، مقدمه‌ المحقق، ل١١-١٢.

٣ - المصادر نفسه، ل١١.

كارىكى جوگرافى رووته و له چوارچيويه گشتيه كهيدا پشت به ريگه و جيگه و ويستگه نامهبهرى ده بستيت له هممو لايه كى جيھانى ئيسلاميه وه.^(۱)

ئوھى جيگه سهرنجھ ئو زانباريانهى له و پھرتووكه دا هاتووه له ژير زنجيرهى چه مكي جوگرافىاي گھياندن يان جوگرافىاي ئابوورى زياتر له چه مكي جوگرافىاي هھريمايه تى هاتووه.

به لام مهبهست له پوليئنكردنى پھرتووكه كه، خاوه نه كهى بهو شيويه ياسى ده كات و ده لى: خاوه نى ئو ديوانه (ديوانى نامهبهرى) گھره كى نيهه پياھه لدان بكات كه پيوستى نه كرديت بو هيچ كه سيك بگھريته وه، هھروه ها خه ليفهش پرسىارى نه كر دووه له كاتى پيوستى بهو كه سه بووه له نه مانى سوپايه كه له لاي ئو گرينگ بووه، هممو ئه وانھ پيوستى بهو كر دووه له بارهى زانستى ريگه بزاني، به هوئى ئه وه شه وه بينويه تى له پيش خويدا كه سانتيكى ليھاتوو و چاپوك هھ بوونه و پيوستى بهو نه كر دووه كاره كهى خوئى بگوريت.^(۲)

پھرتووكه كهى گرينگيه كى گھورهى له خوگرتووه، كه پريه تى له ئامار و زانبارى ورد، چونكه له لايه ن كه سيك وه نوسراوه سروشتى كاره كهى نوسين بووه، كه كه سيك بووه فھرمانبھرى باج و خھراج بووه، كه ئين حوقه له پھرتووكى شيويه زھوى پشتى پى بهستووه.

به لام سه بارهت به كورد، له پھرتووكه كهيدا چوار جار باسى كر دووه، ئه و يش له كاتى كه قودامه باسى هيرشه كانى ئيسلامى بو سھر هھريمه كانى جه زيړه و ئه رمينيا و نازربايجان و خوژستان ده كات،^(۳) كه ئو زانباريه ش له پھرتووكه كهى به لازرى وه رگيراوه.^(۴)

وه كو سه رجه م ولا تناسه كان سالى مردنى به شيويه كى ديارى كراو ديار نيهه، به لام به زورى ده يگھريننه وه بو نيوهى يه كه مى سه دهى چواره مى كوچى له سه رده مى خه ليفه ي

۱ - كراتشكوفسكى، المصادر نفسه، ق ۱، ل ۱۶۵.

۲ - قدامة، الخراج، مقدمة الحق، ل ۷۸.

۳ - المصادر نفسه، ل ۳۲۸-۳۸۱-۳۸۵.

۴ - قارن: البلاذري، فتوح البلدان، ل ۱۹۹-۳۰۲-۳۱۷-۳۲۵.

عەباسی ئەلموتیە لئەمریلا (۳۳۴-۳۶۳/ك/۹۴۶-۹۷۴ز)^(۱) هەندی له لیكۆلقانە كانیش دەیگێرێنەوه بۆ نیوان سالانی (۳۱۰-۳۳۷/ك/۹۲۲-۹۴۸ز)^(۲)

– سوهراب:

بەشیکی زۆر له ژبانی ئەو نووسەرە بە نادیارى و داپۆشراوى ماوەتەوه، ئەوەش وای لیکردوو ئەوەندە باسی خۆی نەكات، وەكو له ناویشانی پەرتووکه كە یەوه دیاره (ئەفقەر ئالۆرى سوهراب) وەكو دیاره ئەو نووسەرە له كۆتاییه كانی سەدهی سییەم یان سەرتهای سەدهی چوارەمی كۆچی ژیاوه،^(۳) هەندی له لیكۆلقانە كان وای بۆ دەچن كە ئەوه قبتیه كى میسرى بوویت، پەرتووکیكى نووسیوه بەناوی (سەر سوهریئەره كانی حەوت هەریمه كە هەتا كۆتایی بنیاتنانی)^(۴) له دەوروبەری سالی (۳۳۴/ك/۹۴۵ز) هەندی كیش وا مەزنده دەكەن له دەوروبەری سالی (۲۸۹/ك/۹۰۲ز) نووسییه تی.^(۵)

وەكو نووسەر له پێشه كى پەرتووکه كەیدا باسی دەكات پستی به زۆر سەرچاوه بەستوو به یی ئەوهی ناوی هیچ کامیکیان بهیئیت وەكو دەلیت: زۆر حەزم کردوو چاوه به پەرتووکه كانی پێش خۆمدا بخشیم و بەدوای هەمویاندا بگەریم له وانهی باسی شیوهی زهوی دهكەن، له زۆر له وانهش ئەوهم بەرچاوه كهوت كه به دوورو درێژی شروقهیان کردبوو، كارەكەیان دوور دەخستەوه، بۆیه حەزم كرد له سەرجهم ئەو پەرتووكانه پەرتووکیكى كورت بەرهم بهیئیم كه نێزیک بیت له وانه، هەروها كارپێکردنی ئاسان بیت بۆ ئەوانه گەرەکیانه شیوهی زهوی ئاوهدان ببینن و چۆنییهتی دەرھێنانی دەریاو

۱- قدامة، مقدمة الحق، ل. ۸.

۲- كراتشكوفسكي، المصادر نفسة، ق، ۱، ۱۶۵. خصبك، في الجغرافية العربية، ل ۳۷.

۳- كراتشكوفسكي، المصادر نفسة، ق، ۱، ۱۰۳-۱۰۴، خصبك، في الجغرافية العربية، ل ۳۶۹.

۴- عجائب الاقاليم السبعة الى نهاية العمارة، تليف افقر الوری سهراب، تحقيق: هانز فون بريك، مطبعة ادولف هولر هوزن، (فينا: ۱۹۲۹).

۵- خصبك، في الجغرافية العربية، ل ۳۶۹.

چاوگه و روبرو چیاو دۆل و له گهڵ دهستنیشانکردنی ریگه به ناوبانگه كان و، ریگه ون و شوین و جینگه و پینگه ناسراوه كان.^(۱)

ئهو په پرتووكه (وهكو په پرتووكیكى مهنه جی زیاتر کاری له سهه نه خشه كردووه)^(۲) كه له دووتوی خۆیدا زانیاری کرداری له خۆگرتووه لهو بارهیهوه به پیتی حهوت هه ریگه كه، وهكو له لای به تلیمۆس و خوارزمیهوه هاتووه.

ههروهها په پرتووكه كه زانیاری زیاتری له باره ی شارو چیاو روبرو ده ریاو ده ریاچه به ناوبانگه كان تیدایه به پیتی پینگه جوگرافیه كه یان له حهوت هه ریگه كه، به لام به راوری مردنی دیار نییه و نه زانراوه.

– جهیهانی: (له دایكبوون ۳۲۲/ك/۹۳۴ن)

ناوی ئه محمد كورپی محمد كورپی نه سر ته له جهیهانییه،^(۳) به ئه بی عه بدولا ناسراوه،^(۴) له ولاتی سامانییه كان پۆستی وه زیری هه بووه له سه رده می ئه میر نه سر كورپی ئه محمد كورپی ئیسماعیلی سامانی كه خاوهن میرنشینیك بووه له خوراسان له سالی (۳۱۰/ك/۹۲۳ز) كه جهیهانی به رده وام بووه له پۆسته كه ی هه تا سالی (۳۶۷/ك/۹۷۷ز).^(۵)

جهیهانی چاوی به گه ریده ی به ناوبانگ ئیبن فهزلان كه وتووه له كاتی دوا تییه پهبوونی به لای بوخاری له كاتی گه رانی به ولاتی خه زه ر و بولغار له سالی (۳۰۹/ك/۹۲۲ز).^(۶) جهیهانی گرینگیه کی زۆری به ولاتناسی و ریگه و ژیانی پاشا داوه، ههروهها پینگه و پۆسته كه ی خۆی به كارهی ناوه بۆ گه شه دان به مهیل و ئاره زوو كه ی، بۆیه كه وتۆته

۱ - عجائب الاقالیم السبعة، ۱.

۲ - ابراهیم شوكت، الجغرافیه العربیه، ۱۱۳.

۳ - رده چله کی ده گه رپتیه وه بۆ جیهان، كه ئه وه شاریکه ده كه ویتیه لیواری روبروی خوراسان هروز، یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ۱۰۱.

۴ - ابن الندیم / المصادر نفسه، ۹۳.

۵ - یاقوت، معجم الادباء، ج ۳، ۱۹۱.

۶ - رساله ابن فضلان، ۷۶.

کۆکردنەوێ زانیاری لەبارەى هەموو دنیا، بە تاییه‌تى وڵاته‌کانى دراوسێى خوراسان.^(١) هەر ئه‌وه‌ش یارمه‌تیده‌رى بووه‌ بۆ نووسینی په‌رتووکیك به‌ناونیشانی (المسالک فی معرفه‌ الممالک) یان (المسالک و الممالک)^(٢) که‌ ئه‌ویان بزربووه‌.

سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی به‌راوړی نووسینی ئه‌و په‌رتووکه‌ دیار نییه‌، به‌لام یه‌کیك له‌ لیكۆلثاقانه‌کان ده‌لی له‌ سالی (٣١٠ه‌/٩٢٢ز)^(٣) ته‌واو بووه‌، که‌ وڵاتناسان پشتیان پێ به‌ستوه‌ به‌ تاییه‌تى ئیدریسی که‌ کراچکۆفسکی له‌بارەى ئه‌وه‌وه‌ ده‌لیت ئه‌و بابه‌تانه‌ی که‌ جه‌یهانی کۆی کردوونه‌ته‌وه‌ له‌بارەى وڵاتانی ده‌ورو به‌ری خوراسان به‌ تاییه‌تى دۆلی سه‌ند و هیندستان به‌گشتی، به‌ تاکه‌ سه‌رچاوه‌ داده‌نریت یان هیچ نه‌بی‌ت تاکه‌ سه‌رچاوه‌ی ده‌گمه‌نه‌ له‌و باره‌یه‌وه‌، ئیدریسی خاوه‌ن په‌رتووکیك بووه‌ به‌ناوی (گه‌رانیکی تامه‌زرۆ بۆ گه‌یشتن به‌ ئاسۆ) (نزهه‌ المشتاق فی اختراق الافاق)^(٤)

هه‌روه‌کو مه‌سه‌عوودیش له‌وباره‌یه‌وه‌ ده‌لیت: (ئه‌و په‌رتووکیکی له‌بارەى په‌سنی جه‌یهان و هه‌واله‌کانییه‌وه‌ نووسیوه‌، که‌ له‌بارەى شته‌ سه‌رسوهره‌ینه‌ر و شار و ناوچه‌ و ده‌ریا و رووبار و گه‌ل و نه‌ته‌وه‌ و شوینی نیشه‌ته‌جی‌بوونیان و چه‌ندان شتی دیکه‌ له‌ رووی هه‌والی سه‌یر و سه‌مه‌ره‌ و چیرۆک و سه‌رگوزه‌شته‌ی به‌تام و چیژ ده‌دویت.^(٥) هه‌روه‌کو ده‌لین جه‌یهانی شته‌کانی خۆی له‌ په‌رتووکی (کورتە‌ی په‌رتووکی وڵاتناسی) ئین فه‌قیی هه‌مه‌دانی وه‌رگرتوه‌.^(٦) به‌لام مه‌قده‌سی ره‌خنه‌ی ئه‌وه‌ ده‌گریت و ده‌لیت: (بینیم باسی خانووی له‌بیرکراو و قۆناخی وازلیه‌ینرا و ده‌کات، ئه‌و ناوچه‌کانی له‌یه‌کتری جیهانه‌کردووه‌ته‌وه‌، شته‌کانی خۆی ریکنه‌خستوه‌ و باسی شاره‌کان ناکات، هه‌تا توانای ئه‌وه‌ی نه‌بووه‌ باسیکیان له‌باره‌وه‌ بکات، بگره‌ ته‌نیا باسی ریگه‌ی رۆژه‌ه‌لات و رۆژئاوا و باکوور و باشووری کردووه‌ له‌گه‌لا شروقه‌یه‌ک له‌بارەى ده‌شت و ده‌ر و چیاو دۆل و گردو

١ - احمد سوسه‌، الشریف الادریسی، ١٤٦٦.

٢ - ابن الندیم، المصادر نفسه، ١٣٨٨.

٣ - احمد سوسه‌، الاشریف الادریسی، ج ١، ١٤٦٦.

٤ - تاریخ الادب الجغرافی، ق ١، ٢٢٢٢.

٥ - التنبيه والاشراف، ٧٥٧.

٦ - العزوي، تاریخ الجغرافية، ورقه ٩.

کانیبا و رووباره کان، به‌و‌ش په‌رتوکه‌که‌ی دريژ‌کردووه‌ته‌وه و له‌بيري چووه باسی زۆر ريگه و جيگه و باسی شاری کۆن بکات).^(۱)

بگره مه‌قده‌سی له‌و زياتر دوورتر ده‌روات کاتي تاوانباری ده‌کات به‌وه‌ی که په‌رتوکه‌که‌ی له‌ په‌رتوکه‌کي ئين خوردازه‌به‌وه هه‌له‌ي‌نجاندووه.^(۲) هه‌روه‌ها پۆسته بالا‌کەشی به‌کاره‌ي‌ناوه بۆ‌ئەو مه‌به‌سته به‌وه‌ش (زۆر که‌سی نامۆی کۆ‌کردووه‌ته‌وه و پرسيا‌ری لی‌ کردوون له‌باره‌ی پاشا و مير و داها‌تيان و چۆ‌نييه‌تی ئەو ريگه‌يه‌ی بۆيان ده‌چیت).^(۳)

له‌وباره‌يه‌وه مينۆرسکی پشتياونی له‌ مه‌قده‌سی ده‌کات له‌وه‌ی که جه‌يهانی تاوانبار ده‌کات که په‌رتوکه‌که‌ی له‌ ئين خوردازه‌به‌وه‌رگرتووه، هه‌روه‌ها باسی ئەوه‌ش ده‌کات که بيرۆکه‌ی وه‌رگرتن و رازاندنه‌وه له‌و کاتدا شتيک نه‌بووه مایه‌ی که موکورتی بێت و شتيک نه‌بووه وه‌کو ئیسته جيگه‌ی شوورهيی بێت، بۆ‌يه زۆريک له‌ نووسه‌ره‌ ديري‌نه‌کان له‌وه زياتريان ئە‌نجام نه‌ده‌دا، ته‌نيا نووسينه‌کانی پيش‌خۆيان دووباره‌ ده‌کرده‌وه.^(۴)

ئە‌مه سه‌ره‌رپای ئە‌وه‌ی ئە‌و ره‌خانه‌ی مه‌قده‌سی له‌ په‌رتوکه‌که‌ی جه‌يهانی گرتووه، هه‌روه‌ها ولاتناسانی ديکه‌ش به‌ شي‌ويه‌کی به‌رچاو ئاماژه‌يان به‌وه داوه، ئە‌وه ئين حوقل که خاوه‌نی په‌رتوکی شي‌وه‌ی زه‌ويه‌ باسی ده‌کات که (په‌رتوکه‌که‌ی ئين خوردازه‌به‌وه په‌رتوکه‌که‌ی جه‌يهانی هيج جياوازيه‌کیان نيه‌ه).^(۵)

له‌ لایه‌کی ديکه‌وه په‌رتوکه‌که‌ی جه‌يهانی تاکه سه‌رچاوه‌ی گرینگ که پشتی پي به‌ستووه، په‌رتوکی (سنووری جيهان) بووه، که خاوه‌نی ئە‌و په‌رتوکه‌ ديار نيه‌ه، به

۱ - احسن التقاسيم، ل ۲۰.

۲ - المصادر نفسة، ل ۲۵۸.

۳ - المصادر نفسة، ل ۱۹.

۴ - الجغرافيون والرحالة المسلمون، ل ۹۰، ينظر كذلك: عزيز الله بيات، کلیات جغرافیای طبیعی وتاریخی ایران، ل ۳۳۵.

۵ - صورة الارض، ل ۵.

گریمانی ئەوەی زۆرێک لەو چەمک و زاراوانەى و لاټناسى تايبەت بە ئاسیای ناوەراست هەیه، ئەو زانیاریانە لە پەرتووکی سنووری جیهاندا هەیه.^(١)

پەرتووکی جیهانی لێرەدا گرینگییەکی بەدیار دەکەوێت کە زۆرێک لە نەخشەى تێدا یە کە وێنەى جیهانی بە شێوێکی گشتی بەدیار دەخات، هەروەها نەخشەى دیکەى تێدا یە لەبارەى زۆرێک لە وڵاتان کە میلەر لە تەلەسى جیهانی عارەبى بلاوی کردووەتەوه، کە ئەمە خائیکى وەرچەرخان بوو لە قوناخی کارتۆگرافیای عارەبیدا.^(٢)

– بەلخی (لەدایکبوون: ٢٢٢/ك/٩٣٣ز)

ناوی ئەبوزەید ئەحمەد کورێ سەهل ئەلبەلخی بوو، رەچەلەکی دەگەرێتەوه بۆ شارى بەلخ، کە یەکیکە لە شارەکانى ناوچەى خوراسان، لە یەکیک لە گوندەکانى ئەو شارە لەدایکبوو لە دەوروبەرى سالى (٢٣٥/ك/٨٤٩ز)^(٣) لە کاتى لاويدا کارى فيرکردنى منداڵانى کردووه.^(٤)

لە هەرەتى لاويدا چۆتە عیراق و بۆتە خویندکار لەسەر دەستى کندی فەیلەسوف (لەدایکبوون: ٢٦٠/ك/٨٣٣ز). یاقوت لەو بارەیهوه ئەوە باس دەکات و دەلێت: (بە پى روى کرده ئەو شوینە و بۆ ماوەى هەشت سالان تێدا مایهوه، بوو خویندکاری ئەبى سوف کورێ ئیسحاق ئەلکندی، لەسەر دەستى ئەو زۆر زانیاری فیڕ بوو، فەلسەفەى خویند و، هەروەها زۆرى لەبارەى نەینى زانستى ئەستیرەناسى خویندەوه، لە بواری زانستى نووشداریدا شوین و پینگەیهکی دیاری بەدەستەینا، زۆرى لەبارەى چیبەتى ناین کۆلییەوه، رامانە قولەکانى هەندى جار وای لێدەکرد تووشى سەرسامى ببیت و نەتوانى

١ - بارتولد، جهود العلماء العرب المسلمين في علم الجغرافية، تقويم كتاب حدود العالم، ترجمة و تعليق: عبد الجبار ناجي، بغداد ٢٠٠٠، ل٣٩.

٢ - احمد سوسة، المصادر نفسه، ل٤٨.

٣ - ياقوت، معجم الادباء، ج٣، ل٦٥.

٤ - المصادر نفسه، ج٣، ل٦٥.

رینگه‌یه‌کی رۆشن بدۆزیتته‌وه، بۆیه جارێک په‌نای بۆ ئیمام ده‌برد و، جارێکیش ده‌گه‌راپه‌وه بۆ ئه‌ستیره‌ناسی و یاسا و رێساکانییه‌وه).^(۱)

دوای ئه‌وه‌ی زانستی له‌سه‌ر ده‌ستی زاناکانی عێراق به‌ده‌سته‌ینا، دووباره‌ گه‌راپه‌وه بۆ شاری به‌لخ که زێدی له‌دایکبوونی بوو و له‌وی مایه‌وه، که‌وته‌ خزمه‌تکردنی میره‌که‌ی له‌ ده‌وله‌تی سامانی.^(۲)

ئه‌وه‌ی گومانی تێدا نییه‌ ئه‌و هه‌موو زانسته‌ی که له‌ عێراق به‌ده‌ستی هه‌ینا، ره‌نگدانه‌وه‌ی هه‌بوو به‌سه‌ر به‌ره‌مه‌کانی له‌سه‌رجه‌م بواره‌ جوړبه‌جوړه‌کانی هونهر و زانیاری که‌ نێزیکه‌ی چل په‌رتووک ده‌بیت به‌ پێی ئه‌و سه‌رژمێرییه‌ی که‌ ئه‌ین نه‌دیم بۆی کردووه.^(۳) هه‌روه‌ها یاقوتیش ده‌لی زیاتر له‌ شه‌ست به‌ره‌مه‌می هه‌بووه، که‌ هه‌ر هه‌موویان بزر بوونه‌ ته‌نیا هه‌لکاربیه‌کی نه‌بیت له‌باره‌ی وڵاتناسییه‌وه، هه‌رچه‌نده‌ ئه‌ین نه‌دیم به‌ شیوه‌یه‌ک باسی ده‌کات و ده‌لیت: (ئه‌و که‌سیکی شاره‌زا و تێگه‌یشتوو بووه له‌سه‌رجه‌م زانسته‌ کۆن و نوێیه‌کاندا، له‌ دانانی په‌رتووکه‌کانی رینگه‌ی فه‌لسه‌فه‌ی گرتووه، له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌شدا زیاتر له‌ خاوه‌ندارانێ ئه‌ده‌ب ده‌چیت).^(۴)

به‌لام ئه‌وه‌ی جینگه‌ی سه‌رنجه‌ که‌ ئه‌ین نه‌دیم له‌ دووتۆی ئه‌و په‌رتووکه‌ زۆرانه‌ی به‌لخیدا، باسی ئه‌و په‌رتووکه‌ی به‌لخی نه‌کردووه که‌ له‌باره‌ی وڵاتناسییه‌وه هه‌یه‌تی، هه‌روه‌ها یاقوتیش که‌ له‌دوای ئه‌و هاتووه‌ باسی نه‌کردووه.

به‌لام حاجی خه‌لیفه^(۵) ئاماژه‌ بۆ ئه‌وه‌ ده‌کات که‌ به‌لخی په‌رتووکێکی له‌باره‌ی رینگه‌کان و مه‌مله‌که‌ته‌کانه‌وه هه‌یه (که‌ له‌ پێشه‌وه‌ دوای هه‌مد و سه‌نا بۆ خودای گه‌وره‌..هتد، دواتر له‌ باسی هه‌ریمه‌کان و زه‌وی، به‌ دوور و درێژی باسی شار و وڵاتی ئیسلا‌م ده‌کات).

۱ - یاقوت، معجم الادباء، ج ۱، ۱۶۱.

۲ - المصادر نفسة.

۳ - اللفدي، للاح الدين خليل بن ابيك الوافي بالوفيات، اعتناء: محمد يوسف نجم، بيروت: ۱۹۷۱، ج ۶، ۴۴۳.

۴ - الفهرست، ل ۱۳۸.

۵ - معجم الادباء، ج ۱، ۱۶۱.

ئەو پەرتووكە ناديارەى جۆرىك له تەمتومان و شاراوھى پىئوھ ديارە، ئەوھش له ئەنجامى ئەوھى كە فرە ناوئيشانە و جارىك بە (صورە الاقاليم)^(۱) ناوى ھاتووه، جارىكيش بە ناوئيشانى (اشكال البلاد) ناوى ھاتووه، جارىكى ديكەش بە ناوئيشانى (رۆژ ژمىرى و لاٲان) ناوى ھاتووه، جياوازى له ناوئيشانەكانيش بە لگەيە بۆ ئەوھى پەرتووكە كە له بنچينەدا نازانرى شىئوھ راستىيەكەى چىيە، ھەتا لەسەردەمە نىزىكەكانيش كە نووسەر تىيدا ژياوھ.^(۲)

ھەرھەا كراچكۆفسكى پىئى وايە كە بە لى پەرتووكى ناوبراوى لە دەوروبەرى سالى (۳۰۸ك/۹۲۱ز) نووسيوھ، واتە لە كۆتايى ژيانى كە لە سالى (۳۲۲ك/۹۳۴ز) كۆتايى ھاتووه، مەقدەسش باسى بە لى و پەرتووكەكەى دەكات، بە شىئوھيەك كە رەخنەى لىدەگرىت و دەلىت: (بەلام ئەبوزەيد بە لى كە مەبەستى بووھ نمونە و شىئوھى زوھى بنووسىتەوھ، دواى ئەوھى پەرتووكەكەى دابەشى سەر بىست بەش كرددوھ، ئىنجا شروقىھى ھەموو نمونەكانى بە كورتى كرددوھ، بەلام ھۆكارە بەسوودەكانى ديارى نە كرددوھ، ھەرھەا پرسى سوودى ئەو شروقانە و چۆنىيەتى رىكخستەكانى روون نە كرددوھتەوھ، زۆررىك لە ولاٲ و شارى پشتگوئى خستووه و باسى نە كرددوون، نە بارودۆخى ولاٲتەكە و نە كاروبارەكەيشى باس نە كرددوھ).^(۳)

بۆيە ئەوھ يەكەم ئامازەيە بۆ پەرتووكەكەى بە لى لە رووى پىناسە و ھەلسەنگاندىيەوھ، لە دووتۆى قسەكانى مەقدەسىيەوھ ئەوھ دەستگىر دەبىت كە بە لى

۱ - كشف الظنون، بغداد: د/ت، ج ۲، ل ۱۶۶.

۲ - دانەبەكى دەتنوس لەو پەرتووكە بەھمان ناوئيشان لە (خەناى سەدام بۆ ھىلكارىيەكان) ھەيە لە بەغدا، بەلام لەبەر خرابى دەستخەتەكەى، كاتى دەبجۆنەوھ دەبىنى كە موكورتى تىدايە، بە شىئوھيەك كە ئەو ھەرى/انەشى تىدا نىيە كە لە چوارچىئوھى لىكۆلىنەوھكەى ئىمەدايە، لە كاتىكدا پەرتووكەكانى ئەستەخرى و ئىبن حوقەل ھەموو ئەو شتانەى تىدايە لە ھىلكارىيەكانى بە لى، واتە ئەستەخرى ئوقەر بووھ بەسەر پەرتووكەكەى بە لى، ھەرھەا ئىبن حوقەل زۆررىك لە بابەتەكانى لە پەرتووكەكەى ئەستەخرى وەرگتووھ ھەندى: بىشى لى زىاد كرددوھ.

۳ - كراتشكوفسكى، المصادر نفسە، ق ۱، ل ۱۹۸. جمال الفندى، المصادر نفسە، ل ۱۲۷.

زۆر گەشت و گەپانی نەکردوو، ئەوەش لە لای هەندی له لینگۆلقانی نوێ جەختی لینگراووتەوه.^(۱)

گرینگى ئەو پەرتووکه لەوهدا بەدیار دەکەوێت که ئەمە هەولێکی پێشەنگ بوو بۆ ئەو ولاتناسانەى که پێیان وابوو نەخشە سەرچاوەیەکی سەرەکی لینگۆلینەوهی هەریمەکانە، بەلام جوړی پەرتووکه‌کەى دەستەواژیه‌کە لەبارەى باسکردنى کارتۆگرافى، نەوه‌ک باسیکی جوگرافى ولاتانى ئیسلامى بیټ، هەر بۆیە نەخشەکانى پێشەنگى نەخشەى کلاسیکی عاره‌بییه که میلەر miller ناوی ناوه (تەتله‌سى ئیسلام) ئەوەش لە لایەن هەندی له ولاتناسانەوه بەکار هینراون و لاسایی کراونەتەوه وه‌کو ئەستەخرى و ئیبن حوقل.^(۲)

– ئەستەخرى (له‌دایکبوون: ۳۴۶ک/۹۵۲ن)

ناوی ئیسحاق ئیبراهیم کورپی محەمەدى فارسى ئەلئەستەخرییه،^(۳) رەچەلەکی دەگەرپێتەوه بۆ شارى ئەستەخەر،^(۴) له هەریمی فارس، لەبارەى ژيانییه‌وه ئەوەنده نازانری تەنیا شتیکی کهم نەبیټ، هەتا ئیبن نەدیمیش که سەرچاوەیەکی سەرەکی زۆریه‌ى ولاتناسانە، ناماژەى بۆ نەکردوو، هەر وه‌ها یاقوتیش له فەرهنگی وه‌رگیرانه‌کەى باسى نەکردوو، ئەمە سەرپرای ئەوه‌ى له زۆریک له بابەت و فەرهنگی ولاتاندا په‌نجە نومای بۆ کراوه.

ئەستەخرى زۆر حزى له گەشت و گەپان بووه، زۆر گەشتى کردوو، سەردانى ولاتى ئەودىوى دەریا و ئیران و جەزیره‌ى عاره‌بى و شام و میسرى کردوو،^(۵) له کۆتاییه‌کانى نیوه‌ى یه‌که‌مى سەده‌ى چواره‌مى کۆچى گەشته‌کەى له که‌نداوه‌وه بۆ زه‌ریا و دەریای

۱ - کراتشکوفسكى، المصادر نفسه، ق ۱، ل ۱۹۸

۲ - احسن التقاسيم، ل ۲۰.

۳ - حاجى خليفه، المصادر نفسه، ل ۴۷۲.

۴ - ئەستەخەر: شارۆچکەیه‌که له فارس، گه‌ره‌ترین قه‌لا و شار و ناوچه‌ى ناوه‌دانیه، معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۷۱.

۵ - کراتشکوفسكى، المصادر نفسه ل ۱۹۹.

قهزوين دهست پيكردوه،^(۱) لهويدا ههوالی گهشتهكهيمان پيپرادهگهيهنی، كه تييدا باسی ههریمهكان و ولات و چيا و رووبار و چهندان شتی ديكه دهكات، بهلام (تاييهتمندی ولاتناسی و بابهته ئاويتهكاني ديكهی له دهست چوه).^(۲)

ليردها بویمان بهديار دهكهويته كه تهستهخری له دوو تووی گهشتهكان و گهراپانهكاني چاوی به ولاتناس و گهريده (تيين حوقهل) كهوتوه،^(۳) بهلام شويني بهيهك گهيشتيان ديار نييه و نهزانراوه، كه له هيندستان بووه^(۴) يان له بهغدا،^(۵) يان له شوينيكي ديكه بووه، دواي گهراينيكي زور و گهشتردنيكي دوور و دريژ تهوهی بينيويهتی نووسيوهتيهوه، بهوهش توانيوهتی شتيكي نووی لهبارهی جوگرافيا بينيتهكايهوه و نويكاريشي تييدا بكات، تهگهر تيمه نهمانتواني بيت تهستهخری بناسين، بهلام بهرههمهكاني له پيگه و توانا زانستيهكاني له ليكولينهوهی جوگرافي ناگهدارمان دهكاتهوه و، ههر بهوهشهوه توانيوهتی زانستی ولاتان و پيگهكهی بهدهست بهينيته.^(۶) تهستهخری گهشتهكهی له سالی (۳۰۳ك/۹۱۶ز) دهست پيكردوه له شويني لهدايكبوونييهوه له تهستهخر،^(۷) بهرواری نووسيني پهپرتووكهكيشی كه بهناوی (ئهالمالك والممالك) دهگهريتهوه بو دهووربهری سالی (۳۱۸-۳۲۱ك/۹۳۰-۹۳۳ز) كه لهو كاتدا تهبوزهیدی بهلخی له ژياندا نهماوه.^(۸)

۱ - المغربي، كتاب الجغرافيان مقدمة المحققن ل ۳۸.

۲ - سليم افندي، و ميخائيل شحادة، في الجغرافية وجغرافي الاسلام، مجلة المقتطف (القاهرة، ۱۸۸۳، السنة السابعة، ج ۱۱، مج ۷، ل ۶۶۱.

۳ - ابن حوقل، صورة الارض، ل ۵.

۴ - المغربي، المصادر نفسه، ل ۳۸.

۵ - الاضطري، المسالك والممالك، مقدمة المحقق، ل ۹.

۶ - العزازي، تاريخ الجغرافية، ورقة ۱۲.

۷ - شمس الدين سامي، قاموس الاعلام، تاريخ و جغرافيا لغانتی و تعبير الحله كافة اسماء خاله يي جامعدر، لاحب طابعي (مهراڻ: ۱۸۸۹) اکنجي جلد، ل ۹۹۱.

۸ - کراتشکوفسکي، المصادر نفسه، ق ۱، ل ۱۹۹.

ههندی له لیكۆلڤانه كان^(١) په پرتووكه كهي تهسته خري به له بهرگرته وهی دانهی دووه می په پرتووكه كهي به لځی داده نین، به لآم بهر فرده وانتره، واته ته وهی یه كه میان زال بووه به سهر ته وهی دووه میان، ته مەش به روانین بو ته وهی گه وره تره له رووی بیژه و واته وه له نیوان ته و دوو په پرتووكه دا، به لآم مه تر هه ندی له و پرسه كه م ده كاته وه و جهخت له وه ده كاته وه كه په پرتووكی (شیوهی هه ریمه كانی به لځی) به گرینگترین سه رچاوه داده نریت كه تهسته خری پشتی پی به ستووه^(٢).

به دنیاییه وه ته وهی ماوه ته وه كه تهسته خری چاوی به به لځی كه وتووه له خوراسان و په پرتووكه كه میشی لی وهرگرتووه و، دانهیه كی له بهر گرتووه ته وه و له دواى مردنی به لځی هه ندی زیاد كردنی تازه ی بو كردووه، هه روه ها ئین حوقه لیش دووه م كه س بووه كه په پرتووكه كهي تهسته خری له بهرگرتووه ته وه و هه ندی زانیاری تازه ی بو زیاد كردووه كه تاییه ت بووه به نه ده لوس و جهزیره و هه ندی شوینی ديكه. بارتۆلد له و باره به وه ئاماژه بو ته وه ده كات و ده لی: (ته و په پرتووكه ی كه له سه ده ی چواره م كه ته بوزهیدی به لځی قوتابی كیندی بووه نووسیویه تی، یه كه بحار تهسته خری له بهری گرتووه ته وه و، دواتر ئین حوقه ل كه یه كیك بووه له بازارگانه كانی ته فریقیای باكور له بهری گرتووه ته وه^(٣)).

تهسته خری تا ته و ئاسته پشتی به په پرتووكه كهي به لځی به ستووه، به لآم ته وه واته ی ته وه نییه كه په پرتووكه كهي بی سووده، دواى خاوه نه كهي ته واوی ده كات و به ره همی ده هی نییت، دواى ته وهی زانیارییه كی زوری بو زیاد ده كات،^(٤) دواتر و لاتناسه كانی ديكه كه له دواى ته وه وه هاتوون زور شتیان لپی وهرگرتووه به تاییه تی یاقوت كه هه ندی له زانیارییه كانی ده گه ریته وه بو تهسته خری^(٥).

تهسته خری له كاره كهی خویدا و لاتی موسلمانانی دابه شكردووه بو بیست بهش، وه كو ته وهی به لځی كردوویه تی، كه به شوینی نیشته جیبوونی عاره به وه ده ستیپیده كات و

١ - جمال افندی، المصادر نفسة، ل ١٣٠٠. بارتولد: تاریخ الحضارة الاسلامیة، ل ٨٠.

٢ - الحضارة الاسلامیة، ج ١، ل ٨١.

٣ - تاریخ الحضارة الاسلامیة، ل ٨٠.

٤ - مینورسکی، الجغرافيون والرحالة المسلمون، ل ١١.

٥ - الاصطخري، المسالك والممالك، مقدمة المحقق، ل ٩.

به ولّاتی ئەودییۆ ئاوان کۆتایی پێ دینیت، باسی هەر بەشیکیش به جیا دەکات، له گەڵ دەستنیشانکردنی ولّات و شار و جۆری بازرگانی و کشتوکالی و پیشه‌سازی و پیشه‌کاری خەلگه‌که‌یی، هه‌روه‌ها ماوه‌ی دووری نیوان شار و قه‌زا و ناحیه‌کانی، هه‌روه‌ها په‌رتووکه‌که‌یشی به نه‌خشه‌ روونکردووه‌ته‌وه، له بابەت قسه‌کردنی له‌باره‌ی هه‌ریمه‌کانه‌وه پشته‌ی به‌و وینه‌یه‌ به‌ستووه‌ که وینه‌کیش وای نه‌خشاندووه، له‌وه‌ش زانیاری ئەوه‌مان بۆ به‌دیاری ده‌که‌وێت که ئەو ویستوویه‌تی له ئەندیشه‌ی بینهر بیرۆکه‌یه‌کی روون دروست بکات له‌باره‌ی ئەو شته‌وه.

ئەسته‌خری باسی میتۆدی نووسینی په‌رتووکه‌که‌ی خۆی ده‌کات و ده‌لێت: (من له په‌رتووکه‌که‌ی خۆمدا باسی ئەو هه‌ریم و زه‌وی و پاشایانه‌م کردووه، مه‌به‌ستیشم ولّاتی ئیسلام بووه به‌ دوور و درێژی، دابه‌شکردنه‌که‌یشی ده‌گه‌رپێته‌وه بۆ کاره‌کانی ئەو کۆمه‌له‌ی تێدا بووه، مه‌به‌ستیشم له‌و حه‌وت هه‌ریمه‌ نییه‌ که زه‌وی به‌سه‌ردا دابه‌شکراوه، بگره‌ من وام کردووه هه‌ر پارچه‌یه‌که‌ به‌ جیا وه‌ربرگم و وینه‌ بکێشم و قسه‌ له‌ روونکردنه‌وه‌ی ئەو هه‌ریمانه‌ بکهم، دواتر باسی ئەو شوینانه‌ بکهم که پێوه‌ی پێوه‌ستن و ه‌کو شار و ناوچه‌ و شوینی به‌ناویانگ و ده‌ریا و رووباره‌کان، هه‌روه‌ها ئەوه‌ی پێویست بووه‌ بزانی‌ له‌سه‌رجه‌م ئەو شتانه‌ی له‌و هه‌ریمه‌دا هه‌بووه، به‌بێ کورتکردنه‌وه‌ و ناچاری درێژکردنه‌وه، که ده‌بیته‌ هۆی بێزارکردنی خوینهر، چونکه‌ مه‌به‌ستم له‌و په‌رتووکه‌ ویناندنی هه‌ریمه‌کان بووه، که پێش من هه‌یچ که‌سیک ئەوه‌ی نه‌کردووه که من فێری بوومه). (١) به‌لام له‌ باسی شار و چیا و رووبار و ده‌ریا و ماوه‌ی نیوانیان و هه‌موو ئەو شتانه‌ی من باسم کردووه، ئەوا له‌ هه‌واله‌کاندا هه‌یه، له‌ لای ئەو که‌سه‌ش شتیک نه‌بووه که ویستوویه‌تی له‌باره‌ی هاوولاتیانی ئەو ولّاتانه‌وه‌ بگێرپێته‌وه، هه‌ر بۆیه‌ ئیمه‌ تێپه‌ری ئەو شته‌مان کردووه له‌باره‌ی ماوه‌ی دووری نیوان شار و هه‌موو ئەو شتانه‌ی تێدا هاتووه. (٢)

١ - واته‌ ئەو ئینکاری ئەوه‌ ده‌کات که په‌رتووکی (صوره‌ الاقالیم) هی به‌لخی بی‌ت، که هه‌رسه‌ردی خۆی

بووه.

٢ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل ١٥.

به لām سه بارهت به باسی كورد، ئەوا له په پرتو كه كهيدا بيژهي (كورد) ههژده جار هاتوه،^(١) زۆرتري نيش كاتي باسي كورده كاني ههريمي فارس دهكات كه ئەوان تيدا ژياون. سه بارهت به مردنيشي به شيويه كي دباري كراو نازانري بهرواري مردنه كي كهيه، وهكو زۆر بهي ولاتناسه كاني ديكه، به لām ليكۆلينه وه له باره ي په پرتو كه كه ي ئەسه ته خري و ئەو كه سانه ي ئامازه يان بو كرووه ده لئين مردنه كه ي له دهرو بهري نيوي سه ده ي چواره مي كوچي بووه، ئەوهش ئامازه يه بو يه كيك له دهسه لاتداره كاني ساماني كه ناوي ئەبو موزه فەر محمەد كورپي لوقمان كورپي نەسر كورپي ئەحمەد كورپي ئەسه دي ساماني بووه، كه حوكمي سه مه رقه ندي كرووه له سه رده مي نوح كورپي نەسري ميري ساماني يان له سه رده مي كورپه كه ي عهبدو لمه ليك كورپي نوح كورپي نەسري ساماني بووه كه له دهرو بهري سالي (٣٥٠/ك ٩٥٦ز) مردووه.^(٢)

تهنيا حاجي خه ليفه نه بيت سالي مردنه كه ي ده گه رپي ته وه بو سالي (٣٤٦/ك ٩٥٢ز)^(٣)

– ئيين حوقه لي نه سيبی (له دايبكوون: ٣٧٧/ك ٩٧٧)

ناوي ئەبو قاسم محمەد كورپي عه لي ناسراوه به ئيين حوقه ليان حوقه لي، ههروهها به نه سيبی و به به غدادي و مهوسلي بانگيان كرووه، ئەو ناسناوه يشي بو شوييني له دايبكووني ده گه رپي ته وه.^(٤)

كه سيش به شيويه كي ورد نازانري شوييني له دايبكووني كوئيه، ئەمه سه ره راي ئەوه ي هه ندي له ليكۆلنه كان پييان وايه له شاري نه سيبين له دايبكووه،^(٥) هه نديكي

١ - المسالك والممالك للفتحات: ٦١، ٦٨، ٧١، ٧٢، ٧٨، ١٠٧، ١١٨، ١٥٣، ١٥٥، ١٥٨.

٢ - المصادر نفسة، ١٧٧-١٧٨.

٣ - كشف الظنون، مجل ١٦٦٤، البغدادي، هدية العارفين، (بغداد: د/ت) ج ٥، ل ٨.

٤ - ابن خلكان، وفيات الاعيان، ج ٢، ل ٣٩٨، القزويني، اثار البلاد، ل ٦، ابو الفدا، تقويم البلدان، ل ١.

٥ - كراتشكوفسكي، مرجع السابق، ق ١، ل ٢٠٠.

دیکهش پیمان وایه شوینی له دایکبوونی به‌غدایه،^(۱) به‌لام رای یه‌که‌م راستره، له‌به‌رته‌وه‌ی تین حوقه‌ل به‌نه‌سیبی به‌ناوبانگ بووه زیاتر له‌وه‌ی به‌غدادی بانگ‌کراپی. به‌راستی ئەو زانیارییه به‌رفره‌یه له‌باره‌ی ژبانی ئەو له‌به‌رده‌ستدا بیټ، وه‌کو هەر ولاتناسیکی دیکه که‌مه، به‌لام ته‌گەر باسی هه‌ندی لایه‌نی ژبانی ئەو بکه‌مین له‌ دووتوی قسه‌کردن له‌باره‌ی باب‌ته‌کانیی‌ه‌وه‌یه‌تی،^(۲) وه‌کو دیاریشه ئەو له‌ به‌غدا له‌ دایکبووه که‌ گه‌شته‌که‌ی لیوه ده‌ست پیکردوو،^(۳) که‌ ده‌کاته‌ رۆژی پینج شه‌مه‌ی ریکه‌وتی حه‌وتی مانگی ره‌مه‌زانی سالی (۳۳۱ کۆچی) به‌رامبه‌ر به‌ پینجی مانگی نیاری سالی (۹۴۳ز).

ئەو به‌ گه‌شته به‌رفره‌وان و زۆر و زه‌وه‌نده‌کانی به‌ناوبانگ بووه له‌سه‌رتاپای دنیای ئیسلامی، که‌ نیزیکه‌ی سی سالی خایاندوو، که‌ هەر یه‌ک له‌ شاره‌کانی میسر و شام و عیراق و به‌حره‌ین و، هه‌روه‌ها ولاتی فارس و تازه‌ربایجان و نهرمینبای گرتووته‌وه، هه‌روه‌ها به‌ هه‌ندی‌ک له‌ ولاتانی ئاسیای ناوه‌راست و باشووری رۆژه‌لاتیدا سوورپاوه‌ته‌وه، له‌وانه هه‌ری‌می سه‌ند و، له‌ویوه چوه‌ته ولاتی بولگار و گه‌یشتووته ناوه‌راستی رووباری فۆلگا و، له‌ویشه‌وه چۆته ولاتانی رۆژئاوای عاره‌بی و نه‌نده‌لوس و لای رۆژئاوای شه‌فریقا و هه‌تا گه‌یشتۆته‌ گانا، هه‌روه‌ها سه‌ردانی ناپۆلی و سه‌قلیه‌ی کردوو له‌ ئیتالیا.^(۴)

مه‌به‌ستی یه‌که‌می له‌و گه‌شت و گه‌رانه‌ی به‌ پله‌ی یه‌که‌م پیشه‌ی بازرگانی بووه، که‌ سروشتی پیشه‌که‌ی که‌ بازرگانی بووه، وای خواستوو گه‌شت له‌ ولاتی‌که‌وه بوۆ ولاتی‌کی دیکه بکات.

تین حوقه‌لیش له‌ په‌رتووکه‌که‌ی ئاماژه به‌ پیشه‌که‌ی که‌ بازرگانییه ده‌کات و ده‌لیت: (من له‌ گه‌شته‌کام ته‌نیا شتی‌ک که‌ له‌گه‌لم بوویت، شتومه‌ک و ئەو که‌لوه‌په‌لانه بووه که‌ بۆ فرۆشتن بووه).^(۵)

هه‌روه‌کو ده‌بینین یه‌کی‌ک له‌و هۆکارانه‌ی وای کردوو په‌رتووکی وینه‌ی زه‌وی بنووسیت، له‌ کاتی گه‌نجیه‌تیدا سه‌رقال بووه به‌ (پیشه‌ی هه‌والی ولاتان و هه‌له‌سته‌کردن

۱- العراق في خوارط القديمة، مطبوعات الجمع العلمي العراقي، (بغداد ۱۹۵۹) ل ۶۱.

۲ - صورة الارض، ل ۱۰.

۳ - المصادر نفسة، ل ۱۰-۱۱.

۴ - المصادر نفسة، ل ۱۶-۲۵، احمد سوسة، الشريف الادريسينج، ل ۱۷۰-۱۷۱.

۵ - المصادر نفسة، ل ۲۹۳.

له کاروباری شاره‌کان و، زۆر پرسینی هه‌واڵ بووه له‌و گه‌شت و گه‌رانانە‌ی ته‌نجامم داوه له‌گه‌ڵ ته‌و بریکاره‌ بازراگانە‌ی بینیمه، هه‌روه‌ها خویندنه‌وه‌ی ته‌و په‌رتووکانه‌ی له‌و باره‌به‌وه هه‌بووه، بۆیه ته‌گه‌ر پیاویکم بینیبی و هه‌ستم کردبێ ته‌وه راستگۆیه و یان به‌تاله له‌وه‌ی پرسبیری له‌باره‌ی شاره‌زاییه‌ک یان داناییه‌ک لیبکه‌م، له‌دوای داڕشتنه‌وه‌ی هه‌واڵه‌که هه‌ستم کردووه چهنده راستگۆیه، ته‌و قسه‌یه یان ده‌قی ته‌و هه‌واڵه‌م له‌به‌ر کردووه و رینگه و په‌سنه‌که‌ییم ویناندووه له‌وه‌ی زیاتر هه‌له‌ بێت، بینیمه قسه‌که‌ره‌که وه‌کو نه‌زانیک قسه‌ی کردووه، دوای داڕشتنه‌وه‌ی هه‌واڵه‌که دووباره‌ چاوم پیتی که‌وتووه ته‌وه بۆ ته‌وه‌ی گوئی لیبگرم چۆن باسی شته‌که‌م بۆ ده‌کات، به‌ه‌راورد له‌گه‌ڵ ته‌وانه‌ی قسه‌یان کردووه، له‌ نیوان کۆکردنه‌وه‌ی هه‌موو ته‌مانه‌دا و، به‌راوردکردنی له‌گه‌ڵ گێرانه‌وه‌ی سییه‌م به‌ شیوه‌یه‌کی دادپه‌روه‌رانه و یه‌کسان، ده‌بینم لیکنه‌چوون له‌ نیوان ته‌و قسانه و ته‌و گێرانه‌وه‌یه‌دا هه‌یه، هه‌ر ته‌وه‌ش وای لیکردووم له‌ ناخه‌وه هه‌ست به‌ به‌هیزی بکه‌م له‌و گه‌شت و گه‌ران و رووبه‌رووبونه‌وه‌ی ته‌و مه‌ترسیانه و خۆشه‌ویستی ویناکردنی شاره‌کان و چۆنییه‌تی نه‌خشانندی پیگه و شوینی شاره‌کان. (١)

ئین حوقه‌ل ره‌شنووسی یه‌که‌می له‌ په‌رتووکه‌که‌ی بۆ میر سه‌یف ته‌لده‌وه‌لی هه‌مه‌دانی (له‌ دایکبوون ٣٥٦/ک/٩٦٦ز) به‌رزکردووه‌ته‌وه له‌ حه‌له‌ب، (٢) به‌لام ره‌شنووسی دووه‌می ده‌گه‌ریتته‌وه بۆ ده‌روبه‌ری سالی (٣٦٧/ک/٩٧٧ز). (٣)

ئین حوقه‌ل وه‌کو هه‌ر ولاتناسیکی دیکه‌ گرینگی زۆری به‌ باسکردنی (دار السلام) داوه، به‌ تاییه‌تی ولاتی فارس، که‌ ته‌وه یه‌کیکه‌ له‌ خاسیه‌ته‌ گرینگه‌کان که‌ له‌ قوتابخانه‌ی کلاسیکی له‌باره‌ی له‌ جوگرافیای عاره‌بی فیری بووه، له‌گه‌ڵ ته‌وه‌ش ناییت ئیمه ته‌وه‌وه‌لانه‌ی هه‌ندی که‌س له‌بیر بکه‌ین وه‌کو ئین خوردازه‌به و یه‌عقوبی و ئین فه‌قی و ئین ره‌سته و مه‌سه‌ودی له‌ پیشکیشکردنی باسیکی ریک و پیک له‌ نه‌خشانندی جیهانی ئیسلامی و سیسته‌مه ئیداریه‌که‌یه‌وه، به‌بێ ته‌وه‌ی کاره‌که‌یان هه‌ر له‌ ولاتانی ئیسلامی گێرساییتته‌وه، بگه‌ر ته‌وه کاره‌یان ولاتانی دیکه‌ی غه‌یره ئیسلامیشی گرتووه‌ته‌وه، بۆیه ده‌بینین ئین حوقه‌ل سوودی زۆری له‌ په‌رتووکه‌کانی ئین خوردازه‌به و

١ - المصادر نفسة، ل ٣٨٣.

٢ - بروانه: ابن خلکان، المصادر نفسة، ج ٣، ل ٤٠١-٤٠٦.

٣ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسة، ق ١، ل ٢٠١.

جيهانى و ئه بى فەرج قودامەى كورى جەغفەر وەرگرتووه بە شيۆهيك كه هەست بە جياوازيهيك ناكهيت كه له نيوانياندا هەبەت. (١)

زۆرەى ليكۆلقانەكان لەبارەى كارىگەرى پەرتووكى (شيۆهى زەوى) بە پەرتووكەى (المسالك والممالك)ى ئەستەخرىيەوه، بگرە هەندىكيان زياتر بۆ ئەوه دەچن كه دانەى يەكەم شتيك نيبە تەنيا پاكنوسى دووهمە، ئەو كەسانەش ئەو بۆچونەيان ليۆه سەرچاوهى گرتووه كه بە شيۆهيكەى بەرچاواوه شيبهيك هەيه لە روى شيۆه و ناوەرۆك لە نيوان دەقى ئەو دوو پەرتووكەدا بە تايبەتى لە بەشى يەكەميدا، ئين حوقەلش خۆى دان بەوهدا دەنيۆت كه چاوى بە ئەستەخرى كەوتووه، ئەو چاوپيەكەوتنەى كه نە شوين و نە بەروارەكەيشى ديارە. (٢)

وەكو ئين حوقەل ئاماژەى پيدەكات لەو بارەيهوه (چاوم بە ئەبا ئيسحاق ئەلفاترسى كەوت، ئەو وئەهى زەوى سەندى كيشا و تيكەلى كرد، هەر وها وئەهى فارسىشى بە باشى كيشا، منيش وئەهى ئازربايجام كيشا، ئەو يش بۆى چاككردم و وئەهى جەزيرەيشى نوپكارى تيدا كرد، هەر وها وئەهى ميسرىشى دەرهيئا و مەغرىبىشى دەرکرد كه زۆر هەلەى تيدابوو، گوتى من تەماشاي پەرتووك و نووسينەكانى تۆم كردهوه، من ليت دەپرسم پەرتووكەكەى من چاك بكەوه، ئەو هەش ئەوها مايەوه، بە شيۆهيكە چاكم كردهوه كه لەوئەهى ئەو نەدەچوو، دواتر بينيم ئەو پەرتووكە چاككردنەوه و وئەه كيشان و كۆكردنەوه و روونكردنەوهى خۆ تەنيا كردنى دەويت). (٣)

بە راستى راي زۆر بە لەبارەى پەرتووكەكەى ئين حوقەل شتيك نيبە تەنيا دانەيهكى پاككراوه و دانسقهى پەرتووكەكەى ئەستەخرى نەبەت، زيا دەرهوى تيدايە، ئەوهى بەراوردتيك بكات لە نيوان هەردوو پەرتووكەكەدا، دەبينى كه ئەوهى يەكەميان زياتر ورد و پوخته لە روى شوين و پيگەى جوگرافىيەوه، هەر وها لە چۆنبيەتى خستنه پرووى بابەتە جوگرافىيەكانەوه لە روى گشتگيرى و روونكردنەوهوه، ئەمە سەرەراى ئەوهى تيبينى گرینگى لە چۆنبيەتى باسكردنى بەشى رۆژئاواى جيهانى ئيسلامى تيدايە، كه

١ - صورة الارض، ل ١٥١.

٢ - بۆ زياتر زانبارى سەبرى، سعد عبود سەماد، ابن حوقل، دراسة تاريخية في كتابه صورة الارض، رسالة ماجستيرين كلية الاداب، جامعة البصرة، ل ١٠٥-١٠٠.

٣ - ابن حوقل، صورة الارض، ل ٢٣١.

ئىبن حوقل بە شىۋەيەكى دوور و دريژ باسى مەغرىب دەكات، كە ئەو ھە لە پەرتووكە كەى ئەستەخرى نىيە، ھەرۋەھا سەبارەت بە سەرتاپاى رۆژھەلاتى ئىسلامىشەوہ. (۱) ھەرۋەھا ھەرىمى چىا و جەزىرە و ئەوھى پىۋەندىي بە كوردەوہ ھەيە. (۲) كە ئەو بە ھىچ شىۋەيەك لە پەرتووكە كەى ئەستەخرى نايىنرئت.

يە كىنك لە لىكۆلقانەكان دەئىت: پىكچوونىكى گەرە و بەھىز لە نىوان ھەردوو پەرتووكە كەدا ھەيە، كە ئىبن حوقل پەرتووكە كەى خۆى لەبەر پەرتووكى مەسالك و مەمالىكى ئەستەخرى گرتووتەوہ، (۳) سەرەراى ئەوھش گرىنگى زىاترى لە پەرتووكە كەى ئىبن حوقل ھەيە، ئەوئىش ئەو سەرنج و تىبىنى و خستەسەرانەيە كە خاوەنى لەبەرگەرەوہ كە لە سەدەى شەشەمى كۆچى بۆى دارشتۆتەوہ، ھەرۋەھا نابى ئەوھشمان لەياد بچىت كە ئىبن حوقل زۆر گەشت و گەرانى كوردوہ زىاتر لە ئەستەخرى، كە نازانين سنوورى گەشتەكانى چەند بووہ، بەلام ھەرچەند پىي گەشىتت، ناگاتە كە مەترىنى ئەوانەى ئىبن حوقل پىي گەشىتوہ. (۴)

سەبارەت بە پىگەى كورد لەو پەرتووكە، تىبىنى ئەوہ دەكرىت كە گەشىتۆتە ئاستىك ھەتا ئىستە ھىچ پەرتووكىكى دىكەى ولاتناسى پىي نەگەشىتوہ، كە بىست و يەك جار بىژەى كورد لە پەرتووكە كەيدا ھاتوہ، (۵)

ئەمە سەرەراى ئەوھى باسى ژمارەيەك لە خىل و تىرەى كورد دەكات، ئەمەش بە دلىيايىوہ گرىنگى ئەو پەرتووكە بەدىار دەخات سەبارەت بە مېژوو و جوگرافىاي كورد، لە كەسانى ھاوشانى خۆى.

بەلام سەبارەت بە سالى مردنى ئىبن حوقل تەنيا حاجى خەلىفە ئەو سالى دىارى دەكات كە سالى (۳۵۰ك/۹۶۱ز) يە، (۶) بەلام لەمەدا ھەلەى كوردوہ، چونكە ئىبن حوقل خۆى ئاماژە بە داگىر كوردنى ھەلب لە لايەن رۆمەكانەوہ دەكات لەسەردەمى

۱- ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۳۶۸-۳۱۵.

۲- المصادر نفسة، ل ۱۹۵-۲۰۳-۳۰۸-۳۱۵.

۳- ابرھىم شوكت، الجغرافية العربية حتى نهاية القرن العاشر الاميلادي، ل ۱۲۸.

۴- المرجع السابق.

۵- ينظر اللفحات، ۱۹۵، ۲۴۰، ۲۶۹، ۲۸۳، ۲۸۹، ۲۹۱، ۳۰۷، ۳۱۴، ۳۱۵، ۳۷۰، ۳۷۷.

۶- كشف الظنون، ج ۲، ل ۱۶۶۴.

حەمدانییەکاندا، کە لە پەرتووکی شیوەی زەویدا ئیبن حوقەل باسی ئەو رووداوە دەکات کە دەلی (رۆم هاتنە شاری حەلب لە سالی سێ سەدو حەفتاو پینج) (١) ئەوەش دڵنیامان دەکاتەوە کە ئیبن حوقەل دواى ئەو سالة مردووه.

— مەسعودی (لەدایکبوون: ٣٤٦ک/٩٥٢ن

ناوی عەلی کورپی حسین کورپی عەلی مەعروف ئەلمەسعودی ناسراو بە ئەبی حەسن بووه (٢) ڕەچەڵەکی دەگەرپیتەوه بۆ یارانێ مەزن عەبدوڵای کورپی مەسعود و لە بەغدا لە دایکبووه و لەوی گەرە بووه. (٣) هەرۆهەا خوشی ئەوه رادهگەیه نیت و دەلیت: (ناوەراستی هەریمەکان هەریمی بابل شوینی لەدایکبوونمانە کە ناخۆشتین رۆژبووه، کە لیکی جیا کردینەوه. (٤) دواتر دەلیت: (شاری سەلام چاکترین و باشترین شوینی ئەو هەریمە بوو، کە رۆژگار دایپریم و لەو سەردهمە جیاکردمەوه. (٥) کەواتە ئەوێ ئیبن ئەلنەدیم (٦) باسی دەکات کە خەلکی مەغریبە راست نییە، بەلام میژووی لەدایکبوونی نادیارە.

مەسعودی بە گەشتە زۆر و فرەوانەکانی بەناوبانگە و تێپەری جیهانی ئیسلامی کردووه و گەشتتۆتە ولاتانی دیکە و کەو هیندستان و چین و هی دیکە، کە چارهگە سەدەیهکی تەمەنی لە گەشتدا بەسەر بردووه، (٧) زۆر میرنشینی جۆراوجۆری بریوه و لە کاروباری زۆر میللەت و نەتەوهی کۆلیۆتەوه کە پێیدا تێپەر بووه، کە لەو بارەیهوه زەحمەتی و ئەزەبەتی زۆری لەو پیناوهدا بینيوه.

١ - صورة الارض، ل ١٦٣.

٢ - ينظر: الكتبي، فوات الوفيات، تحقيق احسان عباس، (بيروت، ١٩٧٤) ج ٣، ل ١٢٢-١٣، ياقوت، معجم الادباء، ج ١٣، ل ٩٠، السبكي، طبقات الشافعية الكبرى، (القاهرة: د/ت، ج ٢، ل ٣٠٧.

٣ - ياقوت، معجم الادباء، ج ٣، ل ٩.

٤ - مروج الذهب، ج ٢، ل ١٨٤.

٥ - المصادر نفسة، ج ٢، ل ١٨٥.

٦ - الفهرست، ل ١٥٤.

٧ - علي حسين الخربوطلي المسعودي، (القاهرة، ١٩٨٠) ل ٤٨.

مه‌سعودی سه‌ره‌تای گه‌شته‌کانی له‌ سالی (٣٠٥/ك٩١٧ز) ده‌ست پێ‌کردوو، که گه‌شتی بۆ فارس و کرمان کردوو، دواتر له‌ ته‌سته‌خر گه‌رساوته‌وه، دوايي له‌ سالی (٣١٠/ك٩٢٢ز) له‌ گه‌شته‌که‌یدا گه‌يشتۆته‌ هيندستان و، دواتر روي کردۆته سه‌رنديب (دورگه‌ی سيلان) له‌ ویشه‌وه بۆ ده‌ريای چين و دواتر بۆ ده‌ريای هيندستاني هه‌تا مه‌ده‌غشقه‌ر و عومان، له‌ سالی (٣١٤/ك٩٢٦ز) ده‌ستی به‌ گه‌شتی دوهم کردوو له‌ سالی (٣٣٢/ك٩٤٢ز) (١) که چۆته نازه‌ربايجان و جرجان و له‌ویشه‌وه بۆ شام و فه‌له‌ستين.

مه‌سعودی ناماژه به‌ زۆريک له‌ گه‌شته‌کانی ده‌کات و داواي لیبوردن له‌ هه‌ر که‌موکورتیه‌ک ده‌کات که له‌ قسه‌کانیدا هه‌یه (تیمه‌ داواي لیبوردن له‌و که‌موکورتیه‌انه ده‌که‌ين ته‌گه‌ر هه‌بیت، يان نه‌مانزانیی و لیبی بی‌ ئاگابووين، يان هه‌له‌یه‌ک که به‌ ته‌ندیشه‌ماندا هاتبێ و به‌سه‌رماندا تپه‌ر بووبیت له‌و بیا‌بانه‌ی بریومانه، له‌ گه‌شته‌کانماندا جارێک به‌سه‌ر ده‌ريا و جارێک به‌سه‌ر ده‌شتاییه‌کاندا له‌ به‌کارهێنانی ته‌و شته جوانانه‌ی ميلله‌تان که بینه‌مانه، شاره‌زابووين له‌ تايه‌ته‌ندی هه‌ریمه‌کان به‌هۆی بینه‌نی ته‌و شتانه‌ی هه‌بوون، ولاتی سه‌ند و چين و زه‌نجمان بری، به‌ رۆژه‌لآت و رۆژئاوایدا تپه‌ر بووين، جارێک به‌ خوراسان و جارێک به‌ ناوه‌راستی ته‌رمینیا و نازه‌ربايجان و به‌لقان و جارێک به‌ عیراق و جارێکی دیکه به‌ شامدا تپه‌ر بووين، له‌ ناسۆدا رۆژی ناسۆییمان بینه، وه‌کو هه‌ندیک ده‌لین: له‌و ولاتانه‌ سووراینه‌وه، جارێک به‌ رۆژه‌لآت و دوور و جارێک به‌ رۆژئاوايه‌وه، وه‌کو سوارچاکیک له‌ گه‌ل گزنگی رۆژ تپه‌ر بیه‌ت و به‌ هه‌موو ته‌و ولاتانه‌دا بسوورپه‌ته‌وه). (٢)

ته‌وه‌ی شایه‌نی گوته‌ خۆشه‌ویستی بۆ زانست و زانیاری و پێداچوونه‌وه تا که شت بووه پالێ به‌ مه‌سعودیه‌وه ناوه بۆ ته‌وه‌ی ته‌و گه‌شته‌ زۆرانه ته‌نجام بدات، سه‌ر له‌ ولاتان بدات به‌ رۆژه‌لآت و رۆژئاوايي و به‌دواي راستیه‌ جوگرافی و میژوویی و کۆمه‌لایه‌تیه‌کانیدا بگه‌رپه‌ت و لیبیان دلییا بیت، بۆیه مینۆرسکی به‌و شیوه‌یه باسی ده‌کات که (نمونه‌یه‌کی ده‌گمه‌ن بووه له‌و به‌هه‌ریه‌ی هه‌یبوو له‌ ره‌گه‌زه‌که‌ی خۆیدا، له‌و

١- احمد رمضان احمد، الرحلة والرحالة المسلمون، ل١٠٢، ملطفی الشهابی، الجغرافيون العرب، ل٥٠.

٢- موج الذهب، ج١، ل١٠.

روانگه‌ی‌ه‌ی که خۆشه‌ویستییه‌کی زۆری بۆ زانست و گه‌شتکردن هه‌بووه و خاوه‌ن سه‌رنجیکی تاییه‌ت بووه). (١)

به‌لام سه‌باره‌ت به نووسینه‌کانی له‌وه‌ی که مه‌سعودی کۆی کردوونه‌ته‌وه له‌و زانیارییه‌ روژنبریییه گه‌شتیانه، به شتیکی ده‌گه‌من داده‌نریت، هه‌یچ که‌سیک پیتش شه‌و شه‌وه‌ی نه‌کردووه، له‌گه‌ل شه‌وه‌شدا شه‌و په‌رتووکیکی تاییه‌تی له‌باره‌ی جوگرافیا نه‌نووسیوه، بگه‌ شه‌وه‌ی له‌و په‌رتووکانه‌ی به‌ده‌ست ئیمه‌ گه‌یشتووه تیگه‌لییه‌که له‌ نیوان میژوو و جوگرافیا و کۆمه‌لزانی، به‌لام له‌ رووی جوگرافیاوه باسی شه‌و ولاتانه ده‌کات که سه‌ردانی کردووه و به شیوه‌یه‌کی زۆر ورد و گه‌شتگیر له‌سه‌ر بنه‌مای بینین و شه‌زمورنه‌کانی شته‌کانی دارشتووه.

به راستی مه‌سعودی هه‌یچ کات (زانایه‌که نه‌بووه له‌باره‌ی سروشتزانی یان جوگرافیا، بگه‌ میژوونووسیکی گه‌وره بووه، نووسینه‌کانی بابه‌تی زانیاری جوگرافی و زه‌وی ناسی (جیۆلۆجی) گرانبه‌های له‌خۆ گرتووه، مه‌سعودی له‌ قۆناخی سه‌ره‌له‌دانی هزری ئیسلامی ژیاوه، بۆیه بیروپراکانی ره‌نگدانه‌وه‌ی هزر و پیری زانیانی شه‌و سه‌رده‌مه بووه). (٢)

کۆی په‌رتووکه‌کانی که له‌ پیتشه‌کی هه‌ندیک له‌ په‌رتووکه‌کانی باسی کردووه، (٣) سی و چوار په‌رتووکه له‌ ده‌یان به‌رگ و به‌شدا، به‌لام روژگار وای کردووه ته‌نیا دوویان بمینیتته‌وه، شه‌وانه‌ش: مه‌رجانی زیڕ و کانزای گه‌وه‌هر (مروج الذهب و معادن الجوه‌ر) له‌گه‌ل ناگه‌دارکردنه‌وه و سه‌ره‌رشتی کردن (التنبيه والاشراف).

مه‌سعودی په‌رتووکی یه‌که‌می له‌ سالی (٣٣٢/ك٩٤٢ز) یان سالی (٣٣٦/ك٩٤٧ز) (٤) نووسیوه، شه‌و په‌رتووکه له‌ کاتی خۆیدا بیست به‌رگی گران و سه‌نگین بووه، به‌لام ته‌نیا چه‌ند به‌شیکی ماوه‌ته‌وه، (٥) له‌ پیتشه‌کییه‌که‌یدا ئاماژه به‌وه ده‌کات که شه‌و توانیویه‌تی له‌ په‌رتووکی (اخبار الزمان) و کورته‌ی په‌رتووکی

١- لاجغرافیون والرحالة المسلمون، ١٣٧.

٢- مجلة رسالة الخليج العربي، الرياض، العدد الثاني عشر، السنة الرابعة، ١٩٨٤، ١٨٩٧-١٩٠٠.

٣- ينظر: مروج الذهب، ج١، ١١٧-١١٨. التنبيه والاشراف، ١٧٧-٢٢.

٤- مروج الذهب، ج٢-٦٣.

٥- شاکر خصبک، کتابات مضیئة فی التراث الجغرافی العربي، (بغداد، ١٩٧٩) ٤٩٧.

(الوسگ)^(۱) کۆی شته كان بگه يه ني، ئه وهى گومانى تيدا نيبه پهرتووكه كه له دووتۆى خۆيدا كورته يه كى ته واوى له باره ي زانيارى زانستى له سه رده مى خۆيدا گرتۆته خۆى. (۲) كۆمه لىك زانيارى جوگرافى گرينگى داوه ته ده ست، كه پىنكه اته وه له دوو به ش، به شى يه كه م: به كورتى باسى دروستبوونى چىرۆكى پىنغه مبه ران ده كات، دواتر باسى زه وى و ده ريا و شته سه ير و سه مه ركان و ميژووى نه ته وه ديژينه كان و ئۆل و داب و نه ريت و و شتى ديكه ده كات، واته ئه و به شه يه كه تييدا زانيارى گرينگى له باره ي جوگرافياوه له خۆ گرتوه .

به لّام به شى دووهم: ميژووى ئيسلامى له خۆ ده گریت هه ر له كۆتايى سه ده ي خه ليفه كانى راشيدىن و هه تا ده سپىكى خه لافه تى موئيعه للاى عه باسى .

به لّام پهرتووكى (التنبيه والاشراف) (تاگه داركردنه وه و سه ره پرشتى كردن) كه پيش سالىك له كۆچكردنى نووسيوه تى،^(۳) كه مه سه ودى له باره ي خودى خۆيه وه له پيشه كى ئه و پهرتووكه دا گوتويه تى: (پيمان باشبوو ئه وه به كورتكراوه ي پهرتووكى حه وته م ناوزده بكه ين و ناوى بنىين پهرتووكى (التنبيه والاشراف) كه رۆشنايه كه له باره ي گه ردوون و پىنكه اته كه يى و هه ساره كان و كاريگه ريبه كانى و ره گه ز و پىنكه اته كانى و چۆنييه تى كارلىكردن، هه روه ها ئاماژه كردن به زانيارى دابه شكردنى سات و كاتى وه رزه كانى سال و، بۆ هه ر وه رزىكيش سه ره تاي داكشان و هه لكشاني ديارى كردوه، با و ئاراسته كان و كارلىكردن و كاريگه ريبه كانى و زه وى و شيوه كه يى و ئه وه ي له باره ي پانتايى و لايه نه كانى ئاوه دانى و چۆله وانى گوتراوه و ئه وه ي زاله به سه ريده .^(۴) وه كو تيبينى ده كریت سروشتى جوگرافيا به شيوه يه كى به رچاو زاله به سه ر ئه و پهرتووكه دا .

به لّام پهرتووكى (اخبار الزمان ومن اباده الحديان، وعجائب البلدان والغامر بالماء والعرمان) كه ئه وپيش ناسراوه به (الجمان فى مختصر اخبار الزمان) به ناودارترين

۱ - المرجع نفسه واللفحة.

۲ - مروج الذهب، ج ۱، ل ۱۰.

۳ - محمد رجائي ريان، علم التاريخ عند المسلمين وتطوره في القرن الرابع الهجري، مجلة دراسات تاريخية، (جامعة دمشق، ۱۹۸۹) العددان ۳۳ و ۳۴، ل ۹۲.

۴ - التنبيه والاشراف، ل ۲۰.

په پرتوکه کانی مه سعودی داده نریت له باره ی جوگرافیا و میژووه وه،^(۱) که شه وهش خوی له سی بهرگدا ده بینیتته وه،^(۲) به لآم هیچیان نه دژراونه ته وه.

به لآم به روانین بؤ بوونی زانیاری جوگرافی زور و زه به ند له په پرتوکه کانی مه سعودی و گرینگی شه و بابه تانه، کراچکؤفسکی ناماژه ی پی ده کات و ده لیت: (له لووتکه ی زانیاری جوگرافی سه رده مه که یاده، هم مو کات به دوا ی به ده سته پینانی نویتین زانیاری بووه له باره ی شه و لاتانه ی به خودی خوی سهردانی نه کردوه).^(۳) به لآم له لایه کی دیکه وه کراچکؤفسکی خوی ره خنه ی لیده گریت له لایه نی میتؤدیه وه له رووی بهش به شکردنه وه (که ناگاته ناستی پیویست)^(۴) به پی بؤچوونی خوی، به لآم له رووی شیوازی نووسیندا پشتی به خستنه پرووی شه ده بی به ستوه، دواتر شه زور به که می ناماژه ی به و سهرچاوانه کردوه که پشتی پی به ستون.^(۵)

به لآم مینؤرسکی، مه سعودی به شیوه یه کی جیاواز ده بینتی له و لاتناسانه ی که باسی هم مو شاریک ده که ن یان ماوه ی دووریان به خه ملاندن حساب ده که ن، ههروه ها شیوازه که ی به چؤنییه تی نووسینییه وه ده چوینتی (وه کو په یامنیریکی گوره ی شه و سهرده مه، هه مو شه و شتانه کیش ده کات که نامویه، هه مو شه و شتانه باس ده کات که له بهر چاوی شه و رووده ات، هیچ کاتیک هلی پرسیارکردن له و که سه پایه بهرزانه له ده ست نادات، یان شه و که سانه ی سهردانی کردوون و شه وانه ی قسه یان هه بووه و ره خنه یان له باره ی هه شاریک هه بووه.^(۱) بؤ نمونه ده بینین مه سعودی له دووتوی گیرانه وه و ناماژه میژووییه کانی باسی شه و میرانه ده کات که سهردانی کردوون. له هه مان کاتیشدا گتوگؤی هه مو شه و پرسه جوگرافیانه ده کات که له په پرتوکی و لاتناسانی پیش خؤیدا هاتوه، به بی شه وه ی خوی یابه ند بکات به میتؤدیکي تاییه ته وه.^(۷)

۱- احمد سوسه، الشریف الادرسی، ج ۱، ل ۱۸۷.

۲- تاریخ الادب الجغرافی، ج ۱، ل ۱۸۳.

۳- رجائی ریان، المصادر نفسه، ل ۹۲-۹۳.

۴- المرجع نفسه، ل ۱۸۳.

۵- المرجع نفسه، ل ۱۸۳.

۶- الجغرافیون والرحالة المسلمون، ل ۱۳.

۷- جمال الفندی، الجغرافیا عند المسلمین، ل ۴۰.

مەسعودی ئەوێش بەدیاری دەخات کە خۆی سوودیکی زۆری لە پەرتووکه کانی ولاتناسانی پیش خۆی وەرگرتووێه وەکو بەلازری و ئین خوردازه به و^(۱) قودامه‌ی کوری جه‌عفر.^(۲)

دۆمیلی رۆژه‌ه‌لاتناس گه‌واهی ئەوه‌ده‌دات و به شیوه‌یه‌ک باسی ده‌کات که (شایه‌نی ئەوه‌یه به گه‌وره‌ترین جوگرافیناسی سه‌ده‌ی ده‌یه‌می زاینی ناودێر بکریت).^(۳)

به‌لام سه‌باره‌ت به پیشکی کورد له پەرتووکه کانی (مروج الذهب والتنبیه والاشراف) ئەوا بیژه‌ی کورد زیاتر له بیست جار هاتوو،^(۴) ئەمه سه‌ره‌پای ئاماژه‌دان به زیاتر له چه‌ده خێلی کورد،^(۵) ئەو ئاماژه‌ه‌ش لی‌ره‌وه هاتوو له دووتۆی پیشکی‌شکردنی بابه‌که‌کانی تایبه‌ت به بنه‌چه‌ی کورد و شوین و جیگه و نیشتمان و ناینزاکه‌یانه‌وه.^(۶)

سه‌باره‌ت به مردنیشی ئەوا سه‌رچاوه‌کان دوو به‌روارمان بۆ ده‌ستنیشان ده‌که‌ن، یه‌که‌م سالی مردنی سالی (۳۴۵/ک/۹۶۵ز) و دووه‌م سالی (۳۴۶/ک/۹۵۷ز)یه.^(۷)

– ئەبو دهلڤ موسه‌عه‌ر کوری موهله‌هل (له دایکبوون: دواي

۳۸۴/ک/۹۹۴

ئه‌گه‌ر هه‌ندی زانیاری میژوویمان له‌باره‌ی ولاتناسانه‌وه به شیوه‌یه‌کی گشتی وەرگرتبێ، ئەوا زۆرترین زانیاری له‌باره‌ی ژيانی گه‌ریده‌ ئه‌بی دهلڤ موسه‌عه‌ری کوری موهله‌ه‌لی خه‌زه‌جی یه‌نبه‌عییه، به‌لام ره‌چه‌له‌کی (یه‌نبه‌عی) و (خه‌زه‌جی) ئەوا جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه که بنه‌چه‌ی ده‌گه‌رپه‌ته‌وه بۆ به‌نده‌ریک سه‌رچاوه‌که‌ی ده‌که‌ویته‌ سه‌ر ده‌ریای سوور، گه‌رانه‌وه‌یشی بۆ خێلی خه‌زه‌ج، نیشته‌جی‌بوونی بووه له‌و شاره‌دا.

۱- مروج الذهب، ج ۱، ل ۱۴.

۲- المصادر نفسه، ل ۱۶.

۳- العلم عند العرب، ل ۲۲۵.

۴- ينظر: مروج الذهب، ج ۲، ل ۱۳۳-۱۳۵، التنبیه والاشراف، ل ۷۸-۷۹.

۵- مروج الذهب، ج ۲، ل ۱۳۵، التنبیه والاشراف، ل ۷۹.

۶- المصادر نفسه والفحة.

۷- ياقوت، معجم الادباء، ج ۱۳، ل ۹۰، السبكي، المصادر نفسه، ج ۲، ل ۳۰۷.

بهرواری له دایکبونی ئەبو دەلف و ههروهها مردنیشی نادیاره به شیوهیهکی دیاری کراو، بهلام یه کیتک له لیکۆلقانهکان^(۱) که له دهقیکدا ئەو ئەنجامی دهست کهوتوو که سهعالیبی خستویهتیه روو،^(۲) که تییدا ئاماژهی بهوه کردوو که ئەبی دەلف ته مەنی له نهوت سال تیپهپری کردوو، له بهرتهوهی له سالی (۲۹۲ک/۹۰۳ز) له دایکبووه، ههروهها له دوای سالی (۳۸۴ک/۹۹۴ز) مردوو، ئەو سالی که سهعالیبی له نووسینی په پرتوکی (الیتیمه) بووه تهوه.

ئەبو دەلف له خزمەت سامانییهکاندا بووه له سهردهمی ئەمیر نەسەری دووهم کۆری ئەحمەد سامانی، له پێش هه موویانهوه بوخاری (۳۰۱-۳۳۱ک/۹۱۴-۹۴۲ز) ئەوه هەر ئەو ئەمیره بوو که ئین فهزلان له سهردهمی ئەودا گهشتی بۆ ولاتی بولغار کردوو، له سالی (۳۳۱ک/۹۴۲ز) وهفدیککی چینی سەردانی ولاتی سامانی کردوو، ئەبو دەلفیش ئەو ههلهی قۆستۆتهوه و یاوهری ئەو وهفدهی کردوو له گهپانهوهیان بۆ چین، که به ولاتی تورکستان و تبتدا تیپهپر بووه، دواتر گه یشتۆته چین و لهویشهوه بهرهو هیندستان و دواتر گهراوهتهوه بۆ دار ئەلئیسلام له ریگهی سجستانهوه، لهویش له خزمەت وهزیری بوهیهی و ئەدیبهی به ناویانگ ئیسماعیل کۆری عیباده (له دایکبون: ۳۸۵ک/۹۵۵ز) ماوهتهوه، که لهویدا هۆنراوه به پیتره کهی داناوه که ناسراوه به هۆنراوهی ساسانی.^(۳) که پیشکیش به وهزیری کردوو و، زۆر پیتی سهرسام بووه.^(۴)

وهکو باس دهکری ئەبو دەلف ئەو سهرنج و شتانهی بینویهتی لهو گهشتهی که بۆ چینی ئەنجامداوه له نامهی یه که میدا باسی کردوو، له ماوهی نیوان (۳۳۱-۳۴۱ک/۹۴۲-۹۵۲ز) سەردانی زۆر شوینی جیا جیای کردوو له ئازهر باجیان و نهرمینیا و

۱ - جمال الفندی، الجغرافیا عند المسلمین، ل ۴۰.

۲ - مروج الذهب، ج ۱، ل ۱۴.

۳ - هۆنراوهی ساسانی، که له پلان و فیل و تهله که بازی و زیرهکی ده دیت، ئەو که سانهی لهو ریگه بهوه دهستان به سهه مائی خه لکیدا دهگرت لهو سهرده مه دا، ناوی ساسانیان بۆ خۆیان هه لئێژاردبوو، ئەمهش به لگه بهک بوو بۆ بهرزی پینگه کهیان و گه وره بیان؟ ينظر: الشعالي، يتيمة الدهر، ج ۳، ل ۳۵۷.

کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ج ۱، ل ۱۸۸.

۴ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ج ۱، ل ۱۸۸. احمد سوسة، الشریف الادريس، ج ۱، ل ۱۸۴. حسام الدين النقشبندی، الرسالة الثانية، ل ۲۱۱.

شیران و شاره زوور، ئەوەشی لە نامەی دووهم باس کردووه، یه کێک له لیكۆلقانه كان^(١) له قسه كانی ئەبی دەلف له بارهت رووداوه كان ده لێت و باسی ئەوه ده كات كه له شاره زوور له سالی ٣٤١ی كۆچی ماوه ته وه، نووسینی نامەی دووهمی دواي ئەو بهرواره بووه.

لهو شتانهی كه ئیبن نه دیم^(٢) باسی کردووه ئەوه به دیار ده كه ویت كه ئەبا ده لفی بینیهو، هه ندی زانیاری لیهو درگرتووه به گه پیده ی په سن کردووه. ههروه ها یاقوت و قه زوینیش كه به شیک له نووسینه كانی ئەبی ده لفیان له بهر کردووه، كه یاقوت له فه رهنگی ولاتناسیه كهیدا سی و چوار با به تی لی هه لیهنجاوه، قه زوینیش له په رتووكی (پار البلاد) بیست و چوار با به تی لی هه لیهنجاوه،^(٣) ههروه كو قه زوینی به شیوه یه ك باسی ئەبا ده لف ده كات كه گه پیده یه كه زۆ به ی ولاتانی دنیا گه راوه.^(٤)

گه رانه كانی ئەبی ده لف روو به پرووی زۆر گومان و تاو نبار کردن بۆ ته وه سه بارهت به وه تا چه ند زانیاریه كانی راستن كه ئەبا ده لف كۆی کردونه ته وه، به تایبه تی له نامهی یه كه م و ئەوه ی پیه ندیی به گه رانه وه و سه رنجه كانی سه بارهت به چین هه یه تی.^(٥) به لآم كراچكۆفسکی ئەو جو ره تاوانبار کردنه ره ته ده كاته وه.^(٦)

ئەو زانیاریانه ی ئەبو ده لف لهو گه شت و گه رانانه ی كۆی کردوونه ته وه دوا ی ماوه یه كه له به سه رچوونی رۆژگار بووه، واته ئەو زانیاریانه راسته وخۆ دوا ی گه شته كانی یان له كاتی گه شته كانی نه بووه، ئەوه ش رهنگدانه وه ی هه بووه به سه ر چۆنییه تی نووسینه وه و خسته نه پرووی بابه تكان و گه رانه وه ی به سه رهاته كان له (نامه ی دووه مددا) كه جو ره نارێكیه كه له رێكخسته نی بابه ته كان هه یه له رووی كات و زه مه نه وه له چۆنییه تی هه لسه كه وت کردن له گه ل بابهت و رووداوه كاندا.

١ - حسام الدین النقشبندی، الرسالة الثانية، ل ٢١٠.

٢ - الرسالة الثانية، عنی بنشرها وترجمتها وتعليقها، بطرس بوغاكوف، و انس خادوف، لدرت عن اكاديمية العلوم للاتحاد السوفيتي دار النشر للاداب الشرقية، (موسكو، ١٩٦٠)

٣ - احمد سوسة، الشریف الادريسي، ج ١، ل ١٨٥.

٤ - اثار البلاد واخبار العباد، ل ١٤١.

٤ - hudud al alam.p.225

٥ - تاريخ الادب الجغرافي العربي، ق ١، ل ١٨٩.

٦ - الرسالة الثانية، ل ٧-١٣، النقشبندی، الرسالة الثانية، ل ٢١٤.

ئەبو دەلف گەشتەكەى لە شارى شىزەوہ دەست پىكردووہ كە دەكەوئتە باشوورى ئازەربايجان، لەوئيشەوہ بەئاراستەى باكوور بەرەو ولائتى ران و دواتر بەرەو باشوور گەراوہتەوہ بۆ ناوچەى تەرم كە دەكەوئتە پۆژھەلائتى رووبارى سفىدروود و باشوورى پۆژئاواى دەرياي خەزەر (قەزوين)، دواتر دەكەوئتە بۆ ئازەربايجان و لەوئيشەوہ بەرەو كەناراوہكانى دەرياي قەزوين ھەتا دەگاتە ناوچەى موقان و لەوئيشەوہ بەرەو باكوور ھەتا دەگاتە شارى باكۆ كە دەكەوئتە ئازەربايجان، دواتر بە ئاراستەى باكوورى پۆژئاوا ھەتا دەگاتە شارى تغليس و دواتر دەكەوئتە بۆ شارى ئەردەبىل، دواتر بە ئاراستەى باكوور ھەنگاو دەنيئ تا دەگاتە دەشتى بلاشجان كە دەكەوئتە كەرتى باشوورى رووبارى رەس. (١)

دواتر قسە لەبارەى شارى ئورمىيە و دەرياچەكەى دەكات، دواتر باسى شارەكان و شوورە و ھەوالى ميژووبى شارەزوور دەكات، دواتر باسى شارى خانەقەين و قەسرى شيرين و ھەلوان و قەلاى مەرج دەكات. (٢) لە گەشتەكەى بەردەوام دەبيئ بەئاراستەى باشوورى پۆژھەلائ تا دەگاتە لوورستان و باسى ھەندىك لە شارەكانى دەكات، دواتر بەرەو باكوور دەپوات ھەتا دەگاتە پۆژئاواى ھەريئى چىكان، لەوئيش باسى ئەو شارانە دەكات كە سەردانى كرەون، (٣) دواتر باسى شارى توبرستان و خەوارزم دەكات و، لەويەش دەپوات بەرەو خۆزستان، كە تييدا باسى ھەندىك لە شارو رووبارەكانى دەكات، بەوہش ئەبو دەلف كۆتايى بە نامەى دووہمى دەھيئيئ. (٤)

بەلام شىوازى دارپشتن و نووسىنى نامەكەى زۆر بە شەوق و بە زەوقە، لەبەرئەوہى ئەبو دەلف كەسكى ھەم شاعير و ھەم ئەدبىيش بوو، وەكو ئەوہى سەعالىبى جەختى ليئەكەتەوہ. (٥) بەلام لە نەريئى ئەدەبى جوگرافى باو دەرنەچووہ لەسەردەمەكەى خۆيدا، بە تايبەتى لە پەسنكرەنى شار و ئەو شوين و پىگانەى لىي وەستاوہ و بينىويەتى. (٦) بگرە زۆر وردبىنتر بووہ لە كەسانى دىكە.

١ - الرسالة الثانية، ل٧-١٣. النقشبندی، الرسالة الثانية، ل٢١٤.

٢ - الرسالة الثانية، ل١٣-٢١.

٣ - المصادر نفسة، ل٢٢-٣٤.

٤ - المصادر نفسة، ل٣٤-٤٥. النقشبندی، الرسالة الثانية، ل٢١٤.

٥ - يتيمة الدهر، ج٣، ل؟

٦ - النقشبندی، الرسالة الثانية، ل٢١٥.

لهو نووسینانهی ئه‌بو ده‌لف نووسیویه‌تی ئه‌وه ده‌ستگیر ده‌بیت که له چه‌ندین بواری زانستی گرینگ کاری کردووه وه‌کو ئه‌چزاخانه‌یی و کیمیا و (١) هه‌ندی زانستی دیکه، به شیوه‌یه‌ک زۆر جه‌ختی له باسکردنی هه‌ندی کانزا و رووه‌ک و به‌کاره‌ینانه‌که‌ی کردووه‌ته‌وه، هه‌روه‌ها ئاماژه به ده‌یان شوین و جینگه ده‌کات که ئه‌و چۆره کانزا و رووه‌کانه‌ی تێدایه. (٢)

به‌لام نامه‌ی دووه‌م، سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی قه‌باره‌ی بچووه‌که، به‌لام گرینگیه‌کی زۆری هه‌یه له روه‌ی میژوویی و جوگرافی به‌تایه‌تی ئه‌وه‌ی پێوه‌ندی به‌بابه‌تی لیکۆلینه‌وه‌که‌مانه‌وه هه‌یه، که هه‌ر ته‌نیا ئه‌بو ده‌لف باسی هه‌والی هه‌ندی شاری کوردیمان بۆ ده‌کات و، هه‌روه‌ها ئاماژه به‌ رووه‌سیاسی و کۆمه‌لایه‌تی و ئابووری و ناینه‌کانی ده‌کات، یان به‌لایه‌نی که‌مییه‌وه پێش هه‌موویان که‌وتووه. (٣)

ئه‌بو ده‌لف بێژه‌ی کوردی پینج جار به‌کاره‌یناوه، (٤) هه‌روه‌ها باسی پینج تیره‌ی کوردیشی کردووه. (٥)

– نووسه‌ریکی ون (خاوه‌نی په‌رتووی "سنووری جیهان")

ئه‌و په‌رتووه‌که له ناوچه‌یه‌ک نووسراوه که ئێسته ده‌که‌وێته باکووری رۆژه‌لا‌تی ئه‌فغانستان له‌ سالی (٣٧٢ک/٩٨٢ز) که به‌ زمانی فارسی نووسراوه له‌ لایه‌ن که‌سیک هه‌تا ئێسته ناوی بزهره، بۆ میری ناحیه‌ی کزکان یان کزکانان (جزجان)ی نووسیوه، (٦) (که سه‌ر به‌ خیزانیکی بچووی ده‌سه‌لاتداری بنه‌ماله‌ی فریگۆن بووه). (٧) که ئه‌و په‌رتووه‌کیان

١- الرسالة الثانية، ل٦، عزیز الله بیات، المصادر نفسة، ل٣٣٧.

٢- ينظر على سبيل المثال: اللغات: ٦، ٧، ١٠، ١١، ١٢، ١٤، ١٧، ١٩، ٢٣، ٣٨.

٣- ينظر لغات: ١٣، ١٤، ١٨، ١٩، ٢٠، ٢٥.

٤- المصادر نفس اللغات: ١٤، ١٨، ١٩، ٢٥.

٥- المصادر نفسة، ل١٨، ينظر كذلك: القلل الرابع من هذه الدراسة.

٦- ذبيح الله لغا، تاريخ ادبيات ايران (تهران: ١٣٧٨ك) مجلد١، ل١٥٣-١٥٤.

٧- بنه‌ماله‌ی فریغۆن: له سه‌ده‌ی چواره‌می کۆچی وه‌کو میریک ده‌رکه‌وتوون که سه‌ر به‌ سامانیه‌کانن، ناوه‌که‌شيان ده‌که‌رپته‌وه بۆ پیاویکی ئه‌فسانه‌یی به‌ناوی فه‌ره‌یدون، یان ئه‌فریدون، ره‌نگه‌ بۆ فریغیش بگه‌رپته‌وه که حوکی خوارزمیان کردووه پێش ئیسلام، ذبیح الله لغا، المصادر نفسة، ل١٥٤.

پیشکش به حاکمی خوئیان کردوه که ناوی ئه‌بو حارس محمه‌دی کوری ئه‌حمه‌دی کوری فریگۆن بووه و هاوسه‌رده‌می میر ئه‌بی قاسم نوح کوری مه‌نسوری سامانی بووه. وه‌کو دیاره ئه‌و نوسه‌ره گه‌پرده نه‌بووه، بگره ئه‌و شتانه‌ی له که‌سانی دیکه‌ی ولاتناس و گه‌پرده‌ی وه‌کو ئین خوردازه‌به^(۱) و جه‌یهانی و ئه‌سته‌خری وه‌رگرتوه،^(۲) ئه‌مه سه‌ره‌پرای ئه‌وه‌ی ئاماژه به وه‌رگرتنه‌کانی ناکات له په‌رتووکه که‌یدا، ته‌نیا ئاماژه‌ی به به‌تلیمۆس کردوه. هه‌روه‌ها سیسته‌می په‌رتووکی به‌تلیمۆسی به گشتی په‌یره و کردوه، ته‌نیا کۆکردنه‌وه‌ی زانیارییه‌کان ئه‌وه‌ی تایبه‌ته به هیلکاری پانی و درێژی نه‌بیت.^(۳)

له‌و باره‌یه‌وه بارتۆلد باسی بنه‌مای ئه‌و پێوه‌ندییه ئه‌ده‌بیه‌یه ده‌کات له نیوان ئه‌و په‌رتووکه و په‌رتووکه و نه‌بووه‌که‌ی جه‌یهانی،^(۴) له هه‌مان کاتدا مینۆرسکی گومانی له‌وه نییه که ئه‌و په‌رتووکه هه‌لگری هه‌مان سروشتی ئه‌و که‌سه‌یه له رووی کۆکردنه‌وه و لێوه‌رگرتن له په‌رتووکی باسکراو دا.^(۵)

له هه‌مان کاتدا بارتۆلد جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه که که‌ردیزی^(۶) ئه‌و میژوونوسه‌ی په‌رتووکی (زین الاخبار)ی به فارسی نووسیوه، که پێوه‌ندیی به جوگرافیاوه هه‌یه پشتی به په‌رتووکی (حدود العالم) به‌ستوه، که مینۆرسکی به (مناقق العالم) ناوی ده‌بات که ئه‌وه زۆر لێیه‌وه نیزیکه و وردتره.

۱ - ذبیح الله لفا، مرجع السابق، ل ۱۵۴.

۲ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ق ۱، ل ۲۲۳.

۳ - جمال الفندی، الجغرافیا عند المسلمین، ل ۳۹-۱۲۴.

۴ - جهود العلماء العرب المسلمین فی علم الجغرافیا، تقویم کتاب حدود العالم، ترجمه و تعلیق: عبدالجبار ناجی، (بغداد ۲۰۰۰) ل ۳۹-۴۱.

۵ - الجغرافیون والرحالة المسلمون، ل ۱۵.

۶ - که‌ردیزی: ناوی ئه‌بو سه‌عید عه‌بد الحی کوری که‌ردیزی بووه، ره‌چه‌له‌کی ده‌گه‌رپێته‌وه بۆ ناحیه‌ی که‌ردیز که ده‌که‌وێته باشووری غه‌زنه‌ی سه‌ر ریگه‌ی هیند، زانیاری میژوویی سه‌بارته به‌وه که‌مه، به‌لام هاوسه‌رده‌می غه‌زنه‌وه‌یه‌کان بووه، په‌رتووکیکی نووسیوه له باره‌ی میژووه‌وه به زمانی فارسی به ناوی (زین الاخبار) که په‌رتووکیکی میژوویی گشتگیره تییدا به کورتی باسی رووداوه میژوویه‌کان ده‌کات هه‌ر له سه‌رده‌می زووه‌وه هه‌تا ده‌گاته سه‌رده‌می سولتان مه‌ودود کوری مه‌سعود ئه‌لغزنه‌وی (۴۳۲-۴۴۰/ک/۱۰۴۰-۱۰۴۸ز) هه‌روه‌ها تییدا باسی داب و نه‌ریتی گه‌لانیش ده‌کات، بنظر: ذبیح الله لفا، المصادر نفسه، مجلد ۱، ل ۱۶۱.

ئەو پەرتووگە قەبارە بچووگە لەچاو پەرتووگەکانی دیکەى ولاتناسان، که پیکدیت له شەست و یەک بەش، حەوت بەشی یەکەمی باس له بابەتە گشتییەکانی شیوەی زەوی و بارودۆخی دانیشتوان و دەریاو و روبارو شتی دیکە دەکات، بەلام بەشەکانی دیکە هەر یەکە تاییبەتە بە ناوچەیکە دیاری کراو بە شیوەیکە کورت، ئەوەی تیبینی دەکرێ نووسەر زۆر جەختی له لایەنی ئابووری کردووەتەوه بە تاییبەتی بازرگانی و بەروبوومە کشتوکالییەکانی ئەو ناوچانە، هەروەها پەرتووگەکە هەر تەنیا باسی ولاتانی ئیسلامی نەکردووە، بگرە هەموو ولاتانی جیهانی بە رۆژئاوا و رۆژھەلاتییەوه گرتووەتەوه، هەروەها دەکرێ بلین نووسەر له باسکردنی ولاتانی غەیرە ئیسلامی هەلۆستەى زیاتری کردووە و بە دووردیژی باسی ئەو ولاتانەى کردووە زیاتر له ولاتناسە موسلمانەکانی دیکە.

بەلام سەبارەت بە پشکی کورد له پەرتووکی (حدود العالم) سەرەرای ئەوەى نووسەر باسی ولات و شار و دیار دەى سروشتی و مرۆیی ئەو ناوچانەى بە کورتی کردووە وەکو هەر ولاتانیکی دیکە،^(١) بەلام بیژەى کوردی گۆ نەکردووە تەنیا یەک جار نەبیئت که پیناسەى شارى جەبەل دەکات له عیراقدا و ئاماژە بۆ ئەوه دەکات که زۆریهى دانیشتوانەکەى کوردن.^(٢)

– مقدەسى (له دایکبوون: ٣٩٠/ک/١٠٠٠)

ناوی شەمسەدین محەمەد کورپی ئەبى بەکری بینای مەقدەسى یە، ناسراو بە بەشارى و رەچەلەکى (مەقدەسییە)^(٣) ناسناوہکەى دەگەریتەوه بۆ بەیت ئەلمقدەس،^(٤) ئەمە

1- hudud al alam.p.73

٤- الجغرافيون والرحالة المسلمون، ل ١٥.

٥- مؤلف مجهول، حدود العالم من المشرق الى المغرب، (القاهرة: ١٩٩٩) ل ١١٧، ١١٨، ١١٩، ١٠١، ١٠٦، ١٠٧، ١٠٨.

٣- مەقدەسى، له رووی زمانەوانییەوه مەبەستی تاییبەتی خۆی هەیه، لێردا بە مەبەستی شۆینە پیرۆزەکە (بیت المقدس) بەکارهاتووه.

٤- ينظر: البغدادى، المصادر نفسه، ج ٢، ٦٢-٦٣، حاجي خليفة، المصادر نفسه، ج ١، ل ١٦٦. كراتشكوفسكي، ق ١، ل ٢٠٨.

سهره‌پای تهو دوو ناسناوه، به چه‌ندین ناسناو و سیفاتی دیکه به‌ناوبانگ بووه که مه‌قده‌سی له په‌رتووکه‌که‌ی خۆیدا ئاماژه‌ی پێ ده‌کات، که ده‌گاته نێزیکه‌ی سی و شه‌ش ناسناو،^(١) زۆری ناسناوه‌که‌یشی بۆ تهو ناوچانه ده‌گه‌رپێته‌وه که سهردانی کردوووه بیان تهو کار و پێشانه‌ی تێدا ته‌نجام داوه.

مه‌قده‌سی له نیوان سالانی (٣٣٤-٣٣٦ک/٩٤٥-٩٤٧ز) به پێی زۆری گێڕانه‌وه‌کان له دایکبووه،^(٢) به‌لام ته‌مه زۆر جینگه‌ی دلنیا‌یی نییه، به‌لام ته‌وه جینگه‌رکراوه که په‌رتووکه‌که‌ی به‌ره‌مه‌پێناوه ته‌مه‌نی له چل سالی تێپه‌ری کردوووه، ته‌ویش له سالی (٣٧٥ک/٩٨٥ز) بووه،^(٣) به‌مه‌ش له‌دایکبوونه‌که‌ی ده‌گه‌رپێته‌وه بۆ سالی ٣٣٥ک/٩٤٦ز.

وه‌کو دیاره له به‌یت ته‌مه‌قدس له دایکبووه، لێ‌رده‌دا ئاماژه‌یه‌که هه‌یه به‌وه‌ی که سهردانی مه‌که‌ی کردوووه، کاتی ته‌مه‌نی گه‌یشته‌وه‌ته بیست سالی، ره‌نگه ته‌وه گه‌شت‌کردنه‌ی له‌گه‌ڵ باوکی بووبیت بۆ سهردانی‌کردنی حه‌ج.^(٤)

مه‌قده‌سی جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه که خۆی له شام له دایکبووه وه‌کو ده‌لیت: (قسه‌مان به زاراوه‌ی شام ده‌کرد، چونکه له هه‌ری‌می شام له‌دایکبووم)^(٥) دواتر ناوی مامۆستای یه‌که‌می دینیت که‌ناوی قازی ته‌بی حوسین ته‌لقه‌زوینی^(٦) بووه، وه‌کو ده‌لی: (چونکه یه‌که‌م ئیمام بووه وانه‌ی پێگوتووم).^(٧) که وانه‌ی فیه‌هی پێگوتووم له‌سه‌ر مه‌زه‌به‌ی خه‌لکی عێراق.^(٨) وه‌کو ده‌رده‌که‌وی مه‌قده‌سی هه‌ر له‌مندالیه‌وه سهردانی به‌غدا‌ی کردوووه و له‌سه‌ر ده‌ستی زانا‌کانی ته‌وی زانستی خویندوووه.

١ - احسن التقاسیم، ل ٤٩، وینظر للمزید: عدي يوسف محلل، المقدسي البساري حياته و منهجه.

٢ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ق ١، ل ٢٠٩.

٣ الاقليمية عند العرب، مجلة المجمع العلمي العراقي، (بغداد ١٩٨٩) مج ٤٠، ج ١، ل ٢٣٨.

4 - ency.of islamK vol.III.p708 .

٥ - احسن التقاسیم، ل ٣٩.

٦ - ته‌بو حه‌سن قه‌زوینی: ناوی ته‌حه‌مد کوری عومه‌ر کوری عه‌باس، ته‌بو ته‌له‌سه‌ن قه‌زوینی بووه، له سالی ٢٤٥ک هاتووته به‌غدا، ينظر: الخطيب البغدادي، تاريخ بغداد، (بيروت/د/ت) مج ٤، ل ٢٩١.

٧ - احسن التقاسیم، ل ٣٩.

٨ - المصادر نفسه، ل ٤٠.

مه‌قده‌سی به زۆری گه‌شته‌کانی به‌ناوبانگه، که سه‌رجه‌م ناوچه‌کانی جیهانی ئیسلامی گه‌پراوه، ته‌نیا نه‌نده‌لوس نه‌بیته که پیی نه‌گه‌یشتوو، هه‌روه‌ها نه‌چۆته ولاتانی غه‌یره ئیسلامیش یان شه‌وی پیی ده‌لین (دار الکفر) وه‌کو ده‌لیت (هیچ شتی‌کمان باس نه‌کردوه ته‌نیا ولاتی موسلمانان نه‌بیته، ئیمشه له‌سه‌رمان نییه باسی مه‌مله‌که‌تی گاوران بکه‌ین، چونکه ئیمه نه‌چوینه‌ته شه‌و ولاتانه و نه‌شمانیینه له باس‌کردنیدا سوودیکی هه‌بیته، بگه‌ر ته‌یدا باسی موسلمانانمان کردوه).^(۱) مه‌قده‌سی له دووتۆی گه‌شته‌کانیدا شه‌وی بینویه‌تی و شه‌وی گوئی لی بووه له‌و که‌سانه‌ی شاره‌زاییان هه‌بووه تواماری کردوه، شه‌وی باوه‌ری پیکردوو و دلنیا‌بووه که قسه‌کانیان راسته، بۆیه چاوی به هه‌موو چین و توپژ و ده‌سته‌یه‌ک که‌وتوو به جیا‌وازی ره‌گه‌ز و تاینزایانه‌وه.

له په‌رتوو‌که‌که‌ی‌شیدا (باشترین دابه‌شبوون له زانیاری هه‌ریمه‌کان) (احسن التقاسیم فی معرفه‌ الاقالیم) شه‌وه ده‌ستگیر ده‌بیته که زۆر تووشی چه‌رمه‌سه‌ری و ئیش و نازار بووه له کاتی گه‌شت و گه‌رانه‌کانی له نیوان ولاتان و ناوچه و شاره‌کاندا، له هه‌یج شوینیکی سه‌قامگیر نه‌بووه و له‌سه‌ر یه‌ک پیشه نه‌گیرساوه‌ته‌وه و چه‌ندان کاری شه‌نجام داوه و له‌و باره‌یه‌وه ده‌لیت : (دواتر هه‌یج شتی‌ک نه‌مایه‌وه که گه‌شته‌وه‌ران وه‌ری نه‌گرن، هه‌تا به‌شیکی باشی له زه‌وی رووته‌لان و سواربوونی گه‌وره وه‌رگرتوو، له فه‌قیاتی و فیژکردنه‌وه، حالی بووه و فیژبووه، له‌سه‌ر مینبه‌ر وتاری داوه، له‌سه‌ر مناره‌ی مزگه‌وته‌کان بانگی داوه، ئیمامه‌تی له مزگه‌وته‌کان کردوه، له‌گه‌ل سوڤیه‌کان هه‌ریسه‌ی خواردوو و له‌گه‌ل ده‌وله‌مه‌ندانی خانه‌قاکان گوزه‌راندووویه‌تی، ماوه‌یه‌ک سه‌ره‌رشته‌ی نهمبوون و ریگرتنی کاروانه‌کانی کردوو، خزمه‌تی دادگه و گه‌وره پیاوانی کردوو، بۆ ده‌سه‌لاتداران و وه‌زیره‌کان گوتاری داوه، ماوه‌یه‌ک ریگه‌ی خراپه و ماوه‌یه‌کیش له بازاره‌کاندا شتی فرۆشتوو، هه‌روه‌ها زیندانیش بووه و ده‌ستگیریان کردوو و به‌وه‌ی که سیخوور بووه، به‌رم لییان داوه و به‌ چا‌و‌چنۆکی تا‌ونباریان کردوو).^(۲)

۱- المله‌ر نفسه، ل ۲۳.

۲- المصا‌در نفسه، ل ۵۰.

وهكو له پيشه كى په ږتووكه كى مه قده سيدا تيبىنى ده كړيت ټو توانيو به تي به شيوه يه كه له گوږه پانه كه دا رويچيت هيچ كه سيك وه كو ټو و له پيش ټو به و شيوه به روڼه چوه له زانستى ولا تناسيدا، وه كو ده لئيت: (بينيم زانكاڼى پيشتر زانستيان پوئين كړدوه به شيوه ده سپيكا، دواتر شويى ټو جياوازيانه كه وتوون و قسه كاني خويان شروفه كړدوه و كورتيان كړدوه ته وه، بينيم مه به ستى زانسته كه يان پشت گوي خستوه، تا كړه ويان كړدوه به هونه ريك كه باسيان نه كړدوه ته نيا به شيوه خراب باسى هه ريمه كاني ئيسلامميان كړدوه، له وهى كه له بيابان و دريا، ده رياچه و رووبار، باسى ناوچه و شاره به ناوبانگه كان، باسى ټو شارانه يان كړدوه كه ناويان هاتوه، ماله كان و ټو ريچكانه ي هه بووه، ريگه به كارهي تراوه كان و ره گزه كان و تاميره كاني نيچير گرتن، چاوه ديري بار و بازرگاني، جياوازي ولا ته كان له رووى قسه و دهنگ و زمان و ره ننگيانه وه، تاينزا و پيوانه و كيشانه يان، پاره و دراو و خواردنه وه يان به رووبوم و ناويان، ټوهى شانازييان پيكر دوه و ټوهى نهنگى بووه، ټوهى له سهريان بووه و بو ټه وان بووه). (١)

له وهى پيشه وه بو مان روونده بيته وه كه مه قده سى گه شته كاني واى ليكر دوه بيته بناخه يه كه له دانانى په ږتووكه كى، ټمه سه ره پراى ټوهى گويى ليووه له شيوه كاني ټه هلى ټو ولا تانه ي كه سه ردانى كړدوه، هه روه ها خويندنه وهى په ږتووكى ولا تناسانى پيش خوئ.

له گه ټه وه شدا په ږتووكه كاني ولا تناسى له و باره يه وه رووبه پرووى ره خنه بوته وه، به لام ټو ټماژه ي به هه نديك له و ولا تناسانه كړدوه كه كارى گه ريبان به سه ر ټه ودا هه بووه، بوئيه ټو ره خنه يه ي رووبه پرووى به لخي كراوه ته وه ټه وپيشى گرتوه ته وه، رووبه پرووى نه ننگييه كه بوته وه (٢) له جه يه انيش ټوهى وه درگرتوه به وهى كه (ټه و خاوهنى فله سه فه و ټه ستيړه و ده سته كى بووه، نامو كاني كو كړدوه ته وه و پرسيارى له باره ي پاشاكان و داهاتيان و چوئيه تى به ريوه بردن و خه رج كړدنيان ليكر دوه وون). (٣) هه روه ها ره خنه ي له ټين فه قئ گرتوه وه كو ده لئيت: (ټو ريگه يه كى ديكه ي گرتوه، ته نيا باسى

١- احسن التقاسيم، ل ١٥-١٦.

٢- المصادر نفسه، ل ٢٠.

٣- المصادر نفسه واللفحة.

شاره گه وره کانی کردوو و کوپ و سه ربازگيريه کانی ريکنه خستوو، ههروه ها له خویندنه وهی پرتوو که کیدا چاوت به زانستیک ناکه وی، جاریک ده بیته سوفی دنیا و جاریک ثاره زووی لیده کاته وه و جاریکی دیکه تییدا ده گری، جاریکی دیکه پیده کهنی و خوشی دای ده گریته). (١) ههروه ها هه ریه که له جاحیز و (٢) ئین خوردازه به، چونکه (پرتوو که کانیان زور کورته و ناتوانی سوودی زوریان لی و هریگریته). (٣) له بابه تیکی دیکه ی پرتوو که کیدا نامازه به وه ده کات که به لخی بوته ریبه ریک و پیشه ویکی باش بو به خشینی زانیاری گرینگ له باره ی خوراسانه وه که ده لی: (تی ته وهی له پیشمانه وهیه و بوی ده چین ته بو زیده که به نووسراوه کانی له باره ی خوراسان و پوختی کاره که ی له هه موو که سینک شاره زاتره). (٤)

ته وهی له مه قده سی ده بیگریته ته و دوژمنایه تیه تونده یه به رامبه ر به و که سانه ی له سنور دره چونه وه کو ده لیته: (نازانین گه وره یی پرتوو که که ی ئیمه چیه، ته نیا له روانین بو پرتوو که کانی ته وان نه بیته، یان سه رلیش یواندنی ولاتناسانه که خه لکانی خاوه ن زانست و زیره کی بو نه). (٥) له بابه تیکی دیکه دا له دوا ی ته وهی که هه ندی له ولاتناسان زانیاری و بابه ته کانی یه کتر ده نووسنه وه ده لیته: (.. ته گه ر بینیت له پرتوو که که ی ئیمه ته و شته هیه، ته وه به ته نیا ئیمه ی بی دایک و باب له سیسته مه که دا). (٦)

١ - المصادر نفسة واللفحة.

٢ - جاحیز: له سالی (٢٥٥/ک/٨٦١ز) مردوو، خاوه نی پرتوو کی ته و ناژه له ی زانیاری زوره له باره ی جوگرافیای زینده وه ره ان و مرؤناسی و ئاینزاییه وه، نامه یه کی هه یه به ناری (ورد بو نه وه له بازرگانی) که گرینگیه کی زوری له باره ی جوگرافیای نابوری جیهانی ئیسلامی هه بو له کاتی خزیدا، به لام پرتوو که به ناوبانگه که ی (شوین و شته سه رسورمانه کانی ولاتان) ته وه نه دوزراوه ته وه، به لام هه ریه که له ئین خوردازه به و ئین فه تی هه مه دانی و ئین حوقه ل و مه سعودی و مه قده سی هه ندی شتیان لیوه رگرتوو.

٣ - احسن التقاسیم، ل ٢١.

٤ - المصادر نفسة، ل ٢٤٢.

٥ - المصادر نفسة، ل ٢١.

٦ - احسن التقاسیم، ل ١٩٩.

بهلام ئەوه هەرگیز له شان و شکۆی پەرتووکه کهمی کهم ناکاتهوه که زۆر جیاوازه له پەرتووکی ولاتناسانی دیکه له رووی ریکخستن و شیواز و باشی و داهێنانهوه، که مهقدەسی زۆر سوور بووه لهسەر ئەوهی ههتا پیتی بکری زانیارییهکان دووباره نهکاتهوه.^(١) ئەگەر به شیوازی سهروایهکی ساده شتهکانی نووسی، ئەوه گهواهییه که بۆ نووسینهکانی، که زۆربهی نووسهران و لیکۆلقانهکان دان بهوهدا دهین، چونکه زانستی ولاتناسی لهسەر دهستی ئەودا مهوادیهکی گرینگ و گهوره برپوه و پێشکهوتووه و پێگهیشتووه، وهکو یهکیک له لیکۆلقانهکان گرینگی کارهکهمی لهوهدا بینیهتهوه که زۆر (ورد بووه له تیببینهکانی سهبارت به ژبانی خهڵکی و ئیش و کاریان و، ههروهها روانینیکی وردی ههبووه بۆ نرخاندنی نهريت و نادابی ئەو ولاتانهی سهردانی کردوون).^(٢) یهکیکی دیکه گرینگی پەرتووکه که لهوهدا دهیبینتهوه که مهقدەسی نهخشهی باشی ئەو ههریمانهی تیدا کیشاوه و هیما و ریکگی دهبرینی زاواوهکان و رهنگهکانی باش بهکارهیناوه.^(٣) کراچکۆفسکیش دهلیت: (زیاتر له ههر جوگرافیناسیکی دیکه رهسهتر بووه).^(٤) ههروهها شرنجهر لهو بارهیهوه گوتویهتی: هیچ کەس پێش ئەو نهکهوتووه له فرهوانی گهشتهکانی و قوولی تیببینهکان و ملکهچی بۆ ئەو بابهتانهی کۆی کردوونهتهوه به شیوازییکی ریک و پیک.^(٥) مینۆرسکیش بهوه پهسنی دهکات و دهلیت: (رهنگه ئەوه له ههر جوگرافیناسیکی دیکه موسلمانهکان دیاتر بیت).^(٦)

ئەو زانیاریانهی مهقدەسی کۆی کردوونهتهوه سهبارت به ههریمهکانی ئیسلامی، که به چوارده ههریم ههژماری کردووه، جیاواز بووه له ولاتناسانی دیکه، لیکنیزیکی له نیتوانیاندا کردووه، کاتی باسی ههر ههریمیک دهکات ههمیشه دابهشی سهرسی بهشی وهکی دهکات لهبارهی قهبارهوه، له بهشی یهکهمدا دهیبین باسی بهشهکانی

١- المصادر نفسته ٢١.

٢- نفیس احمد، جهد المسلمین فی الجغرافیا، ٥٧٧.

٣- لامنس، المقدسی وجغرافیه سوریا فی قرن العاشر المیلادی، مجلة المشرق السنة العاشر (بیروت، ١٩٠٧) العدد ١٣، ٦٨٢٧-٦٨٤٧.

٤- تاریخ الادب الجغرافی العربی، ق ١، ٢٠٨.

٥- یوسف الغنیم، مرجع السابق، ل ٤٤.

٦- الجغرافیون والرحالة المسلمون، ل ١٤.

ئەو ھەرئىمە لە شار و جىڭگە ئاۋەدانەكانى دەكات، لە كاتىڭدا بەشى دووم باسى كەش
ئەو ھەوا و كشتوكال و تائىفە و زمان و بازىرگانى و كىشەنە و پىۋانە و دراۋ و داب
و نەرىت و، ھەرۋەھا ئاۋ و كانزا و شوينى پىرۆز و رەۋشت و ئاكارى خەلڭكى و ۋەلاشى
سىياسى بۇ كام وىلايەت و باج و خەراج بە درىژى باس كىرۋە، بەلام لە بەشى سىيەمدا
ئەۋەى تەرخان كىرۋە بۇ باسكىردنى پىۋانەى رىڭگەى ھاتوچۇ.

ئەۋەى جىڭگەى تىبىنى بىت ئەۋەى مەقدەسى زۇر گرىنگى بە لايەنى مرۆبى داۋە لە
ھەر لايەنىڭكى دىكەى سروشتى زىاتىر، تەنبا ھەرىمى شامى لى دەربىچىت، لە باسكىردنى
لايەنى سروشتىيەكەى ھەندى شتى زىادى باس كىرۋە.^(۱)

بە راستى مەقدەسى خۇى لە كەسانى پىش خۇى جىا كىرۋەتەۋە لە پەرتوۋكى
(احسن التقاسيم) لە روۋى مېتۆد و رىكخستنى بابەتەكانى، بە راستىش داھىنەرىڭكى
جدى و مەزن بوۋە لەۋ شتەى كۆى كىرۋەتەۋە، بۆيە پىڭگە و جىڭگەى دىيارە و
گرىنگىيەكەى زۇر تاييەتە.

بەلام سەبارەت بە باسكىردنى كورد لەۋ پەرتوۋكەكەيدا، ئەۋەى تىبىنى دەكرىت
مەقدەسى سەرەراى ئەۋەى ھەشت جار باسى كوردى كىرۋە، بەلام باسەكەى لەبارەى
ئەو ھەرىمانەۋە بوۋە كە كورد نەبوۋنە، ۋەكو ئەرمىنىيا و فارس و كرمان، واتە ئەو
گرىنگى زۇر بە كورد نەداۋە، سەرتا بەۋە دەستى پىكردوۋە باسى ھەرىمى چىا و
ناقوور (دورگەى) كىرۋە، كە بەۋە دەناسرىنەۋە كە كورد تىيدا نىشتەجىبوۋنە بە
شىۋەىكەى بەرفرەۋان ھەر لە بەرەبەيانى مېتۆۋەۋە. رەنگە مەقدەسى پىي و ابوۋبىت
گرىنگ نەبىت باسى كورد بكات، كاتى باسى ۋلاتەكەيان دەكات، چونكە پىي و ابوۋە
ئەۋە شتىكى ئاشكرايە و جۆرىكە لە ئەنجامى بەدەست، بۆيە ھەر بەۋەندە ۋەستاۋە
باسى لايەنى سروشتى و مرۆبى و سەرجم بەشەكانى ۋلاتى كوردستان بكات و تىپەرى
راگەياندى بىژەى كورد بكات.

سەبارەت بە بەروارى مردنى، بە شىۋەىكەى دىيارى كراۋ دىيار نىيە و نازانى كەى
مىردوۋە، بەلام ۋەكو دىيارە لە چارەگى كۆتايى سەدەى چوارەمى كۆچى مىردوۋە، كە لە
پەرتوۋكەكەى باسى ئەۋە دەكات لە نىۋان خەلىفەى بەنى عەباس كە ھاۋسەردەمى

۱- احسن التقاسيم، ل ۱۳۵، ۱۴۹.

خەلیفە تائیح (۳۶۳-۳۸۱/ك/۹۷۳-۹۹۱ز) بووه، بەلام ئاماژە بە خەلیفە قادر ناکات کە جینشینی حوکمی بووه، لەسەر ئەو بنەمایە دەتوانین بڵێین سالی مردنی له دەورووبەری سالانی (۳۷۵-۳۸۱/ك/۹۸۵-۹۹۱ز) بووه، بەلام کراچکۆفسکی پێی وایه له سالی (۳۹۰/ك/۱۰۰۰ز) مردووه. (١)

دووهم: ولاتناس و گه‌ڕیده‌کانی هه‌ردوو سه‌ده‌ی پینجه‌م و شه‌شه‌می کۆچی:

تیمه‌ تووشی زیده‌ رو‌یی یان هه‌له‌ نایین، ئەگه‌ر بڵێین سه‌رجه‌م یان زۆربه‌ی ولاتناسه‌کان ئەوانه‌ی له‌دوای سه‌ده‌ی چواره‌می کۆچی (ده‌یه‌می زاینی) ده‌رکه‌وتوون، ئەوا لاسایی که‌ره‌وه و ده‌قی بابه‌ته‌کانی ولاتناسانی پێش خۆیان له‌و ولاتناسه‌ پێشه‌نگانه‌ی سه‌ده‌ی چواره‌می کۆچی وه‌رگرتووه، که‌ ئەو سه‌رده‌مه‌ شارستانیه‌تی ئیسلامی له‌سه‌رجه‌م بواره‌کاندا له‌و په‌ری پێشکه‌وتن و له‌ ترو‌پیکدا بووه، ئەوه‌ ئەگه‌ر هه‌ندی له‌و گه‌ڕیدانه‌مان لێده‌رکرد، ئەوانه‌ی هه‌وال و زانیاری نو‌ییان تو‌مارکردی‌ت له‌باره‌ی هه‌ندی له‌و ولاتانه‌ی سه‌ردانیان کردووه، له‌وانه‌ ناسر خه‌سره‌و (۳۹۴-۴۸۱/ك/۱۰۰۳-۱۰۸۸ز) و ئیدریسی (۴۹۳-۵۶۰/ك/۱۱۰۰-۱۱۶۶ز) و هه‌ندیکی دیکه‌.

- ناسر خه‌سره‌و (له‌دایکبوون: ۴۸۱/ك/۱۰۸۸ز)

ناوی چه‌کیم ئەبو موعین ناسر کورپی خه‌سره‌و کورپی حارس ئەلبه‌لخی ناسراو به‌ (ئه‌لحه‌ج) یان (حه‌جی ولاتی خوراسان) بووه، ئەوه‌ش پله و پایه‌یه‌کی ئاینی باو بووه له‌نیوه‌ندی شیعە‌ی ئیسماعیلییه‌کاندا، له‌ مانگی زی القعه‌دی سالی (۳۹۴/ك/۱۰۰۳ز) له‌ ناحیه‌ی به‌لخ له‌ دایکبووه. (٢)

١ -ینظر: اسماعیل باشا البغدادي، المصادر نفسه، مج ٢، ٦٣، حاجي خليفة، المصادر نفسه، ل١٧، الزركلي، المصادر نفسه، ج ٦، ل ٢٠٣. کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ق ١، ٢١٣، فلاح شاکر، المقدسي، (بغداد، ١٩٨٨) ل ٨.

٢ -ذبيح الله لفا، المصادر نفسه، ج ١، ل ٢٧١-٢٧٣. عزيز الله بيات، المصادر نفسه، ل ٤٥٢.

ناسر خهسره و وهكو شاعيريكي بهتوانا ناسراوه لهنيوهندي شاعيران و نهديباني فارسدا، يان تهوانهي به زماني فارسي نووسيوپايانه. (١)

ناسر خهسره و زوريهي تهمني خوي له بهدوا گهپاني زانست و دهسكهوتي بژيوي ژيانيهوه بووه، له دووتوي تهمهشدا پوست و پله و پايهي گرينگي پيدراوه له لايهن تهمير و دهسه لاتدارهسري كانيدهمي خوي له نيوسه لجوقيبه كاندا، بهمهش دهسكهوتي مادي زوري بووه و وهكو دهليين توانيوپه تي ژيانينيكي خوش بژي، بهردهوام بووه لهسهر تهو باره ههتا تهمني گهيشتهوته چل سالي. (٢) لهوه بهدواوه گورپانكاريبه كي ريشهبي له ژياني خويدا چي كردووه، دواي تهوهي خهونيكي بينيوه تهوه واي ليكردووه جوړي ژياني بگورپيت و تهوبه بكات و واز له خواردنهوهي مهي بهيپيت، دواتر دهستي به گهشتيك كردووه بو حيجاز بو تهنجامداني فهريزهي هج، ههر تهو گورپانكاريبه پالي پيوهناوه دهست به گهران و گهشتهكهي بكات كه ناسراوه به (سهفه نامه) و به زماني فارسي بينووسيتهوه. (٣)

گهشتهكهي له سالي (٤٣٧/ك/١٠٤٦ز) دهستيپيكردووه به نيازي هج، تهو گهشتهي كه هوت سالي خاياندووه، له شاري مروماراي بنيسابورهوه دهرجوه بهرهو ريگهي رهي، ههروهها به قهزوين و تفليس و ميافارقين و نامه د وواتر به شام و فهلهستيندا گوزهري كردووه، له قودسهوه مهبهستي مهكهيه له سالي (٤٣٨/ك/١٠٤٧ز) هجي يهكهمي تهنجام داوه و، دواتر گهراوتهوه بو قودس، دواتر بهره و ميسر كهوتووته ري. (٤) كه تهو كاته فاطميه كان حوكمي ولاتي ميسريان كردووه سالي (٣٦٣-٥٦٧/ك/٩٧٣-١١٧١ز).

ناسر خهسره و چهندين سال له ميسر نيشتهجي دهبيت، لهو ماوهيهدا سي جار سهرداني هج دهكات له ريگهي دهرياي سوورهوه. (٥)

١ - ذبيح الله لفا، المصادر نفسه، ل ٢٧١.

٢ - عزيز الله بيات، المصادر نفسه، ل ٤٥٥.

٣ - سفر نامه، ترجمة: يحيى الخشب، (القاهرة، ١٩٤٥)

٤ - ناسر خسرو، المصادر نفسه، ل ٢٧، كراتشكوفسكي، المصادر نفسه، ل ١، ل ٢٠٦.

٥ - كراتشكوفسكي، المصادر نفسه، ق ١، ل ٢٦١.

ئەو دەرى شايەنى باس بېت ناسر خەسرەو بەشېكى گرىنگ و گەرەى لە پەرتووكەكەى بۆ باسى مىسر و فاتمىيەكان تەرخان كەردووه، كە ئاماژە بە خەلىفەكان و شارستانىيەتەكەيان دەكات و، سەرسورمانى خۆى نیشان دەدات بەو خۆشى و لەزەتەى لەو ئاسايىش و خۆشگوزەرانىيەى لەو ولاتەدا هەبووه. (١) وەكو ديارە لەوئى لەنيو ئىسماعیليەتدا قولبۆووتەو لەو ماوەیەى لە قاھىرە بووه، دواى ئەو بۆتە يەككەى لە گەرەترين بانگخووانانى ئەو مەزھەبە، دواتر هاتووہ لە ولاتەكەى خۆى بلاوى كەردووہتەوہ.

هەلبەت دوا گەشتى بۆ حج لە سالى (٤٤٢ك/١٠٥٠ز)ى بووه، دواى ئەوہ گەراوتەوہ بۆ ولاتەكەى خۆى لە رېگەى كەنداوہوہ و گەيشتووہتەوہ بەلخ، زىدى لە داىكبونى سالى (٤٤٤ك/١٠٥٢ز). (٢)

لە شىوازەكەيدا دەردەكەوئت ئەو زانىارىيانەى لە پەرتووكەكەيدا (سەفەر نامە) خستووئەتەىيە روو، ناسر خەسرەو دواى ئەوہ سەردانى شوئەكەى كەردووه بە شىوہيەكەى مەيدانى و دواى بينين و سەرنجەكانى، ئىنجا دەستى كەردووه بە نووسىنەوہى ئەو سەرنجانە، بۆيە شىوازي نووسين و دارشتنەكەى زياتر لە (ياداشت) دەچئت، كە لەويدا زانىارى بەلگەدار لەبارەى جوگرافىاي ميژوويى و داب و نەرىتى ئەو كات و لايەنى ئابوورى و چەندىن ديكە باس دەكات، وەكو دەزانين مىسر لەو خستەنەپرووہدا گرىنگىيەكەى زۆرى بەركەوتووہ لەو پەرتووكەدا، لەبەرئەوہى نيوەندى خەلافەتى فاتمىيەكان بووه لەو كاتدا.

بەلام ئەوہى پئوہندىيە بە پشكى كوردەوہ هەبئت لەو پەرتووكەدا، ئەگەرچى ناسر خوسرەو بە شىوہيەكەى خيرا بە هەندى شارى كوردەكاندا تئپەپرووہ كاتى بەرەو حج چووہ، بەلام سەبارەت بە كاروبارى ئەوان لە رووى رامىارى و ئابوورى و ئاوەدانى ولاتى كوردستان هەندى شتى خستووہتە روو. (٣)

ناسر خوسرەو لە سالى (٤٨١ك/١٠٨٨ز) كۆچى دوايى كەردووه، دواى تەمەنى گەيشتووہتە حەفتا و هەشت سالى، لە دواى خۆيشيدا چەندىن پەرتووك و نووسىنى بە

١ - ينظر: سفر نامە، ل ٦٧.

٢ - كراتشكوفسكى، المصادر نفسە، ق ١٨٦، ٢٦١. نيقولا زيادە، الرحالة العرب، ل ٤٨.

٣ - ينظر: الغلل الثالث من هذه الدراسة.

زمانی فارسی بۆ جیهیشتووین لهوانه: سه فەر نامه، برامان برایی، که شایش و ره هایش،
جامع الحکمتین، زیادبوونی گهشتیاران به ره و ئاین). (١)

٣- ئه بو عه بید ئه لکبری (له دایکبوون: ٤٨٧/ک/١٠٩٤ ن)

ناوی عه بدوللا کورپی عه بدولعهزیز کورپی محمه د کورپی ئه یوب کورپی عومهر ئه لکبرییه
و له زۆریه ی جاره کاندانا ناسراوه به (ئه بو عه بید)، له شاری قورته به له دایکبووه و تیدا
په روه رده بووه. (٢) به لآم به رواری له دایکبوونی نازانین به شیوه یه کی راست و ره وان، به لآم له
هه ندی له لیکنۆلقانه کان پیمان وایه له ده وره به ری سالی (٤٠٠/ک/١٠١٠ ز) یان هه ندیک دوا
ئهمه به ماوه یه کی که م له دایکبووه. (٣) به لآم هه ندیک دیکه پیمان وایه له سالی
(٤٣٢/ک/١٠٤٠ ز) ی له دایکبووه. (٤) هه ر ئه وه ش راسته.

به کری سه ر به ره چه له کی خیلێ بیکری کورپی وائيله، که زۆریک له که سه کانیان
پۆست و پله و پایه ی فه رمییان له ئه نده لوس وه رگرتوه، به لآم شتیك له باره ی سه ره تای
ژیانی خیزانی بیکرییه وه نازانین، هه تا له باره ی ئه و ماوه یه کی که ئه وان له ئه نده لوس
نیشته جی بوونه.

کاتی بیکری ده گاته ته مه نی گه نجی ده بیته فه رمانه بریکی پایه به رز و دواتر
دیبلۆماسییه که له ئه نده لوس له سه رده می مه لیکێ ته وائف. (٥) هه روه ها هاتنه ناوه دی

١- ذبیح الله لفا، المصادر نفسة، ج١، ل٢٧٥.

٢- دائرة المعارف الاسلامیة، مادة البکری، ج١، ل٥٣١، حسین مؤنس، تاریخ الجغرافیا والجغرافیون فی
الاندلس، (مدريد: ١٩٨٧) ل١٠٩.

٣- البکری، المسالك والممالک، مقدمة المحقق، ل٩.

٤- شاکر خصباک، فی الجغرافیا العربیة، ل٣٧٩.

٥- مه لیکێ ته وائف: ئه وانه سه رکرده یه تی و لاتی ته وائفیان کردوه (٤٢٢-٤٨٤/ک/١٠٣١-١٠٩١ ز) ئه وانه
له دوا ی که وئتی خه لفه تی ئه مه وی له ئه نده لوس له کۆتابی حوکمی بنه ماله ی به نی عامر سه ریان هه لداوه،
ئو ماوه یه به ئالۆزی و گیرمه و کیشه و خۆپیشاندان و زالبوونی به رژه وه ندی خودی مه لیک و تائیفه کان
ناسراوه، هه روه ها ده سه لاتدارانی ئیسپانی هانی ئو و لاتانه یان داوه بۆ فره وانخوازی له سه ر حسابی ئه وان،
ئو حالته ش نیزیکه ی هه تا سه ره لئدانی ده وئه تی مه رابته ی و هاتنه ریزی ئه نده لوس درێژه ی کیشاوه له سالی

مهراپتین بۆ ئەندەلوس کاتى پاشای ئیشبیلیه داواى لیکردوون بینه ریزی سهربازی و موسلمانەکان بپاریژن له سوپای لیبی شهشه می مهسیحی، که ئەمه سهردهتای ههلوهرینی دهولەتی پاشای تهوائف بوو. (١)

سهبارەت به پهرتووکهکانی بیکری وهکو بهدیار دهکهوی ئەو تهنیا له لقیکى زانیاری مرۆقاییهتی تایبهتمه ند نهبووه، وهکو زۆربهی زانیانی موسلمان له سهدهکانی ناوهراستا، بۆیه نووسینهکانی بابهتی جۆراوجۆری به خۆوه گرتووه، بیکری کهسیکی زمانهوان و ئەدیب بووه، ئەمه سهردهرای ئەوهی ناوبانگیشی به ولاتناسی دهرکردبوو له رۆژئاوا و له رۆژههلاتدا، بهلام زۆربهی نووسینهکانی لهناو چووه و دیار نییه، تهنیا ناونیشانهکانی ماوهتهوه، ههر بۆ نمونه (کتاب الاحساو اگبقات الشعراو، کتاب اشتقاق الاسماو، اعلام نبوه نبینا محمد، التدریب والتهزیب فی دروب الحروب و کتاب النبات).

بیکری به یهکینک له ولاتناسه گهورهکان دادهنریت که توانی رۆژئاواى ئیسلامی بهرهم بهیئیت له سهدهی پینجه می کۆچیدا، ئەمه سهردهرای ئەوهی گهشتی بۆ سهرحم ولاتانی ئیسلامی نهکردووه، بهلام ئەوهی لهبارهی ولاتانهوه نوسویهتی گرینگی تایبهتی خۆی ههیه، کاتی باسی ولاتانی جیهانی ئیسلامی له رۆژههلات و رۆژئاوا دهکات، (باسیک تا ئاستی وردی و پوختی) (٢) له پهرتووکی (معجم ما استعجم) و (المسالک والممالک) دا.

بهلام پهرتووکی یهکه می فهرههنگیکى زمانهوانی جوگرافییه له دووتۆی چوار بهرگدا، که به ناوی زاراوهکانی شوین دهست پیدهکات و زۆربهشیان پیوهسته به دورگهی عارهبیهوه، ئەویش ئەو ناوانهیه که له شیعرى جاهیلی و له پهرتووکی فهرموده دایه، واته ئەو وشانه بووه که جینگهی جیاوازی و دهمهتهقیی لیکۆلقانهکان بووه، له پیشهکیه کهیدا باسی ئەو هۆکاره دهکات که پالئ پیوهناوه ئەو پهرتووکه بنوسییت و دهلیت: (من کاتى ئەوهم بینى ویستم زمان پاراوى بهسهر خه لکیدا بکهم،

(١٤٨٤/١٠٩١ز) بۆ زانیاری زیاتر سهیری (عبد الرحمن على الحجى، التاريخ الاندلسى "بیروت: ١٩٧٦

٣٢٣-٣٢٦. بکه.

١- احمد رمضان احمد، المصادر نفسة، ١٤٨٨.

٢- دائرة المعارف الاسلامیة، مادة البکری، ج ١، ٥٣١.

توانیم هندیکی پاك بکه مهوه، بهوهی هر بابہ تیک له سهر بنه مای فرههنگ و بیت دابنیم، ههتا هیچ شتیک بهنادیاری و به لادرای بهجی نه میینی).^(۱)

بهلام په پرتوکی دوهم ریگه کان و هه ریگه کان (المسالک والممالک) که نیژیکی سالی (۱۰۶۸/ک/۱۰۶۸ز)^(۲) له نووسینی بووتهوه، که به تهواویش نهگه یشتووته تییه و، له په پرتوکی ناچیت وهکو ههر په پرتوکی دیکه له هه مان جوړدا، چونکه ههر ته نیا گپرانهویه کی ریگه کان نییه، ههر وهکو تهوهی ئین خوردازه به ناری له په پرتوکه کی ناوه، یان کومه لیک چیرۆک و شتی سهرسورمان و تهفسانهش نییه که به شیویه کی ریک و پیک کۆکرا بنهوه.^(۳) وهکو په پرتوکی ئین فهقیی ولاتناس، یان تهوه بهرته نجامی گه شته کان و گه رانه کانیسی نییه، وهکو تهوهی مهقهدهسی و تهسته رخی یان ههر که سیکی دیکه کردوویهتی.

ههروهها ناتوانین تهوه په پرتوکه له جوړی هونهری سهرسورمان پۆلین بکهین، یان له جوړی په پرتوکی دهستهی (گهردوون)، بگره په پرتوکه کی بیکری دهچیتته خانهی نیوان هه موو تهوانهوه، که تییدا به دریزی باسی ریگه و ولات و گهل و نهتهوه و شارهکان دهکات و، به دهره له چاپوکی و تهفسانه و قسه و بوچوونی میژوو یانه.^(۴)

کهواته تهوه شتانهی له (مهسالیکی و مهمالیک) دا هاتووه بابتهی ولاتناسی نییه به تهواوی، بگره تا رادهیه کی زور پیوهندیی به میژووی سیاسی و کومه لایه تی و، ههروهها به زانستی وهچهی مرۆف (تهتنوگرافیا) وه هیه، ههر تهوهش وای کرد بههای په پرتوکه کی دوو تهوهنده زیاتر بیت، به تاییه تی له بهر چاوی رۆژتاوا ییه کانهوه. شیوازه کهی به تهجرید پهسن دهکهن له رووی وردی و روونکردنه وهدا، به تاییه تی تهوهی پیوهندیی به باسی ماوه و ریگه کانهوه هیه.

بهلام تهوهی پیوهندیی به کوردهوه هه بیت، چۆن له پییشهوه باسی کورد کراوه، تهوا بیکریش باسی شیواز و لایه نی رهگهزی کوردی کردووه و تهوانه ییشی له مهسعودی وهری

۱ - معجم ما استعجم. ج. ۱. ل. ۱.

۲ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسه، ق، ۱، ل. ۲۷۵.

۳ - ابن کثیر، المصادر نفسه، ل. ۷۰.

۴ - ينظر: المسالك والممالك، اللغات: ۳۴۲، ۳۴۲، ۳۴۶، ۳۴۹، ۳۶۴، ۳۶۷.

گرتووه،^(١) ههروهه باسی هندی تیرهشی کردووه، ههروهه زیاتر له دهجار بیژهی کورد و کوردهکان له په پرتوکی مهسالیك و مهمالیک هاتووه.^(٢)

بیگیری له قورتوبه سالی (٤٨٧/ك/١٠٩٤ز) دوای ته مه نیکی پر له چالاکى و دهسکهوتى زانستی کۆچى دوایی کردووه.

– ئیدریسی (له دایکبوون: ٥٦٠/ك/١١٦٦)

ناوی ئه بو عه بدولاً محمهد كورپ محمهد كورپ عه بدولاً كورپ ئیدریسی كورپ یه حیا بووه، ناسراوه به ئیدریسی، ره چه له کی بۆ خیزانیکى خانه دانى ئه دارسه ده گه رپته وه.^(٣) له شاری سه بته له مه غریبی دور له سالی (٤٩٣/ك/١١٠٠ز) له دایکبووه، مندالی له مه غریب به سه ر بردووه، دواتر له مندالییه وه چۆته قورتوبه له ئهنده لوس و، له زانکۆکانی ئه وى دهستی به وه گرتنی زانست کردووه و له زانستی بیرکاری خویندوویه تی و، به شیوهیه کی به رچاو گرینگی به لیکۆلینه وه ی میژوویی و جوگرافی داوه.^(٤)

ئیدریسی گه شته کانی له ته مه نیکی گه وره ییدا دهست پینکردووه، به هه ندى ناوچه گه یشتووه له سه رده می خویدا زانیاری که میان له باره وه هه بووه، ئه گه ر زانیارییه کی به رفه وانی له باره ی ئیسپانیا و مه غریب هه بوویت ئه وه پرسیکی نامۆ نییه، چونکه

١- المسالك والممالك، ج٣، ٤٤٣.

٢- المصادر نفسة، ج٥، ٢٣٥.

٤- المصادر نفسة، ج٤، ٣٤٤.

٦- الادارسة: ئه وانه عه له وى بوونه به مافی خویان زانیوه جینشینی بۆ ئه وان بیته له سه ده ی دووه می کۆچی، ئه و ناوه ش بۆ دامه زینهری بنه ماله که ده گه رپته وه، ئیدریسی یه که م له حیجاز هه لاتووه به ره و میسرچووه، له ویشه وه بۆ مه غریب، له وى توانویه تی به یارمه تی دانشتوانه که ی ئه وى ده ولته تی (ئه دارسه) له سالی (١٧٢/ك/٧٨٩ز) دا مه زینیت، له شوینیک که ناسراوه به (جه راوه) شاری فاسیش بکاته پایته ختی خوی، هه تا مدیره شه له سالی (١٧٧/ك/٧٩٣ز) حوکه که ی به رده وام بووه، به ژه هر خوارکردنیش مردووه، له دوای خۆیشی کورده که ی به ناوی ئیدریسی دووه بۆته جینشینی، ده ولته که بیشی له سالی (٣٧٥/ك/٩٨٣ز) له ناوچووه. برونه: محمود شاکر، التاریخ الاسلامی، ج٢، ١٩٢، بکه.

٤ - ينظر: اللفدي، الوافي بالوفيات، باعتناء هلموت ريتز(فيسبادن:١٩٦٢)ج١، ل١٦٣.

خۆی لهووی ژیاوه، سهردانهکانی ههر يهك له ليشبۆنه و كهناراوهکانی فهرنسا و ههندي شاری گرینگ بووه، ههتا گهيشتووهته ههندي دوورگهی بهريتانيا. (١) ههروهها پيشتريش سهردانی ئاسیای بچووكی كردووه له سالی (١٥١٠/ك١١٦ز) كه ئهو كاته تهمهنی له شازده سالی تيبهري نه كردووه، لهو بارهيهوه بهكيك له ليكولقانهكان (٢) گومانی لهوه ههيه و دهبيزي پيوسته چاو بخشينينهوه به سالی له دايبكبوونی ئيدريسي، چونكه عهقل تهقهبولی ناكات كهسيك لهو تهمهنهدا گهشتی كردبی بۆ ناچهيهكي دووره دهستی وهكو ئاسیای بچووك.

به شيوهيهكي گشتی ئيدريسي پيش ئهوهی سهردانی ههچ ولاتيكي ئيسلامی بكات، چۆته ولاتانی ئهوروپی به شيوهيهكي بهرفرهوان، ههروهها له پاشای نۆرماندی رۆجهری دووهم كه پاشای سهقلیه بووه نيژيك بۆتهوه و داوهتی كردووه و له سهقلیهه نيشتهجی بووه، پهرتووكيكي ولاتناسی نووسيهوه لهسهر داواکاری پاشا، كه تيبدا پۆليني ئهو شانسينه و سهرحهم ولاتانی دنياي كردووه، نهخشهی ههريمهکانی زهوی داناوه، لهوای ئهويش پهرتووكه بهناوبانگهكهی (زهه المشتاق في اختراق الافاق) (٣) يان وهكو ناسراوه به (پهرتووكی رۆجهر) (٤) ی داناوه.

ئهو پهرتووكه بهوه دهناسریتتهوه كه خاوهن ميتۆديكي زانستی ورد بووه، كه نووسهركههی پشتی به بينینی راستهوخۆی خۆی بهستووه، يان به پهرتووكی ولاتناسی و ميژوویی عارهبی يان يونانی پيش خۆی بهستووه، ههروهها زۆر سوودی له زانياريهکانی ئهو كهسانهش وهگرتهوه كه رۆجهری پاشا ناردوونی بۆ ههموو لایهکی ئهورویا، بۆ پهیردن و روونکردنهوهی باسهكان و بابهتهكان، ئهمه سههرهراي ئهوهی پشتی بهو زانياريهكانهش بهستووه كه گهپرده و بازركان و گهشتيارهسهري كانی كهشتيهكان كۆيان كردوونهتهوه كه له بهندهرهکانی سهقلیهه کاریيان كردووه لهو كاتدا.

١ - ملطفي شهابي، المصادر نفسه، ل٥٢-٦٢.

٢ - حسين مؤنس، تاريخ الجغرافية والجغرافيين في الاندلس، ل١٧٣.

٣ - اللغدي، المصادر نفسه، ج١، ل١٦٣.

٤ - وینهيهکی له بهر گهراوی بهكيك له هيلكاريههکانی ئهو پهرتووكه له پهرتووكخانهی كۆری زانباری عيراق ههيه.

له گهلا ٿه وهندا ئيدريسي ميتودي يه تليمؤسى په پروکردوه له دابه شکردني زهوى به سهر حوت هه ريمدا، واته هيتليكي پاني به سهر هيتلي يه كسانبيدا داوه، واته له دابه شکردنه دا جزريك له گوزانكارى و هه موارکردني تيدا ٿه نجامداوه، كه ههر هه ريميكي له حوت هه ريمدا دابه شى سهر ده به شى سهره كى كردوه، له باسكردنيشيدا بو ههر به شيك ياسايه كى داناوه يه كه به دواى يهك، له روظناواوه ده ستى پيكردوه به ره و روظه لات، بو ههر به شيكيش نه خشه يه كى وه كو پاشكوى بو داناوه، به شيويه كه ٿه گهر ٿه و حفتا نه خشه يه بخينه دم يه كه وه، ٿه و نه خشه يه كى ته و او مان له باره ي جيهانه وه بو دروست ده بيت به شيويه كى لاکيشه يي،^(١) ٿه وه ش ناكري پياده بكرت له سهر نه خشه كاني ولاتناسانى ديكه، له هه مان كاتيشدا ده توانين نه خشه كاني ئيدريسي له نه خشه كاني كه ساني ديكه جيا بكه ينه وه.

به راستى په رتووكه كى ئيدريسي گرينگيه كى تايه تى هه يه له وهى پيويه ندى به ٿه وروپاوه هه يه، چونكه يه كه م په رتووكه باسى ولاتانى ٿه وروپا ده كات به و شيوه روون و پوخته، به لام له باره ي جيهانى ٿيسلاميه وه، ٿه و شتيكى نوي تيدا نييه، له وه ش پشتى به ولاتناسانى ديكه ي پيش خوى به ستوه، زياتر له وهى پشت به گهران و گه شته كان و ٿه و شته ناهى كه خوى به چاوى خوى بينويه تى به ستيت.

هه روه ها ئيدريسي په رتووكيكي ديكه ي له باره ي ولاتان داناوه، رهنگه ٿه وه كورته يه كه له په رتووكى (نزهه المشتاق) بيت، ٿه و په رتووكه ش پيشكيش به پاشا نورماندى غه ليوم كورى روجه رى دووم كراوه، ٿه و په رتووكه كومه ليك ناو نيشان له خو ده گريت له وانه (روچ الانس ونزهه النفس) و (روچ الفرج وانس المهج) و (انس المهج وروچ الفرج) رهنگه ناو نيشانى يه كه م ناوى په رتووكه كه بيت، به لام له گواستنه وه و ٿومار كرنيدا ٿه و شته كراوه.^(٢) ٿه و فيداش له په رتووكه كى (روظميروى ولاتان) پشتى پي به ستوه.^(٣)

١ - كراتشكوفسكي، المصادر نفسه، ق ١، ٢٨٥.

٢ - ابراهيم شوكت، تحقيق اجزيرة والعراق من (روض الفرج وانس المهج، للشريف الادريسي، عن حكيم ونسخة حسن حسني باشا، مجلة المجمع العلمي العراقي، (بغداد: ١٩٧٣) مج ٣، ٥٤ - ٤٠.

٣ - ابراهيم شوكت، تحقيق اجزيرة والعراق من نزهه المشتاق في اختراق الافاق، مجلة الاستاذ كلية التربية/جامعة بغداد، ١٩٦٣/مج ١١، ٢٤.

فوناد سزکین یه کیتک له هیلکاربییه کانی بلاو کردووتهوه به ناویشانی (انس المهج و روچ الفرج) له راستیدا ئەو په‌رتووکه به زۆری باسی ماوهی نیوان شار و هه‌ریمه جیا جیاکان ده‌کات.

به‌لام سه‌بارت به کورد که ده‌که‌وێته به‌شی شه‌شهم له هه‌ریمی چواره‌م به پیتی ئەو دابه‌شکردنه‌ی ئیدریسی بۆ هه‌ریمه‌کانی زه‌وی کردوو، که له‌ویدا باسی ماوهی نیوان شار و ناحیه‌ی کورده‌کان ده‌کات له لایه‌ک و ئەو ناوچانه‌ی ده‌که‌وێته دراوسییا نه‌وه له لایه‌کی دیکه‌وه. (١) ئەوه‌ی له‌و په‌رتووکه‌شدا هاتوو شتیک نییه له‌و باره‌یه‌وه ته‌نیا دووباره‌کردنه‌وه‌ی ئەوانه‌ی پیش خۆیه‌تی، به‌تایبه‌تی و لاتناسانی سه‌ده‌ی چواره‌می کۆچی.

به‌لام بۆ بیژده‌ی (کورد) ته‌نیا له به‌شی شه‌شهمدا له باسکردنی هه‌ریمی چواره‌م پینج جار ناوی کورد هاتوو. ئیدریسی له شاری سه‌بته له سالی (٥٦٠/ک/١١٦٦) کۆچی دوا‌یی کردوو.

– ئیبن جهیر (له‌دایکبوون: ٦١٤/ک/١٢١٧)

ناوی ئەبو حه‌سه‌ن محمهد کورپی ئەحمهد جهیر ئەلکنانی ئەلبلسییه، له سالی (٥٤٠/ک/١١٣٥) له شاری بلسیه له ئەنده‌لوس له‌دایکبووه، زانستی قورئان و فهرموده و فیه‌قو ئادابی خویندوو، لسانه‌دین کورپی خه‌تیب به‌و شیوه‌یه باسی ده‌کات که: (ئه‌دیبیکی لی‌هاتوو و شاعیریکی مه‌زن بووه، نه‌ینی پارێز و ره‌وشت به‌رز بووه). (٢) له شاری غه‌رنا ته‌ نیشته‌جی بووه، وه‌کو نووسه‌ری دادوه‌ری داواکار ئەبو سه‌عید عوسمان کاری کردوو، سه‌ره‌تای بیرکردنه‌وه‌ی له نووسینه‌وه‌ی ئەو شتانه‌ی بینویه‌تی لی‌روه هاتوو که بریار ده‌دات سه‌ردانی شوینیکی پرۆز بکات، ئەویش ئەنجامدانی

١ - من منشورات معهد تاریخ العلوم العربیة الاسلامیة فی اطار جامعة فرانکفورت، (جمهوریة المانیة الاتحادیة، ١٩٨٤).

٢ - نزهة المشتاق فی اختراق الافاق، ٢١٩-٢٢٣.

٣ - الاحاطة فی اخبار غرناطة، ٩٦.

فهریزدی حج بووه بۆ جاری یه کهم وه کو که فاره تی نهو پینکه مه یه ی به فهرمانی حاکمی
غهرناته خواردوو یه تییه وه. (۱)

ئا بهو شیوه یه ناوبانگی ئین جهبیر له دووتۆی سی گهشتدا به دیار کهوت،
گرینگترینیان شهو بوو که نیزیکی سی سالی خایاند، که رۆژی دووشه مەمی نۆزده ی
مانگی شهوالی سالی (۵۷۸ک) بهرامبەر به سی مانگی شوباتی سالی (۱۱۸۲ز)
دهست پیکردوه، (۲) ههروهها له رۆژی پینجشه مەمی بیست و دووی مانگی موحره می
سالی (۵۸۱ک) بهرامبەر به بیست و پینجی مانگی نیسانی سالی (۱۱۸۵ز) کۆتایی
به گهشته که ی هیئاوه. (۳)

له کاتی گهشته که یدا هیلی ژیا نی به شیوه یه کی راستگۆیا نه تو مار کردوه، که به
سه بته دا گوزه ری کردوه و به که ناراو ه سه ری کانی دینییه و سه قلیه و هه تا چۆته نیو
به نده ری نه سه که نده رییه، له ویشه وه به ئاراسته ی قهیره و دواتر سه عیدی میسر و
له ویشه وه به ره و جده و دواتر کاروانه که ی به ره و مه که چوه، که له ویدا نیزیکی سال و
نیویک ماوه ته وه، دوا ی شه له کاتی گه رانه وه یدا به شاری مه دینه دا هاتوه ته وه به ره و
کوفه، سهردانی حله و به غدا و سامه را و مووسل و هه له بی کردوه و له ویشه وه بۆ
دیمه شق که له ویدا چهند مانگیک ماوه ته وه، دواتر گه راره ته وه بۆ غهرناته. (۴)

له و په رتوو که ی که ناوی ناوه (یاده وه ری هه وال له ریکه وتنی گه شته کان) ته واوی
بینن و سه رنجه کانی تو مار کردوه، که ناسراوه به (گه شتی ئین جهبیر) و سه رجه م په سن
و کۆی شه و شتانه ده گریته وه که له تیپه ربوونی شاراندا بینویه تی، ههروهها شه
سه رسورمانانه ی له ولاتان و سه مه ره ی دیمه نه کان و، بارودۆخی سیاسی و کۆمه لایه تی و
ئابووری، له دووتۆی شه مه شدا گرینگیه کی زۆری به باس و لایه نی ئاینی داوه، له
رووی باسکردنی مزگه وت و گۆری یاران و پیاو چاکان و سهردانی حج و کۆر و
دانیشتنی واعیزان و نه خۆشخانه کان، ههروهها باسی کلیسه و قه لاکانی کردوه،

۱ - مطلقای الشهابی، المصادر نفسة، ۷۱.

۲ - رحلة ابن جبیر، ۷-۸.

۳ - المصادر نفسة، ۳۲۰.

۴ - المصادر نفسة، ۳۲۰.

ههروهه ئاماژەى بەو جەنگانە کردووە کە لە نێوان موسلمانەکان و خاچەه‌لگراڤو ئەو پێوەندییەى لە نێوان هەردوولایاندا هەبوو لە کاتى ئاشتیدا.

بەلام سەبارەت بە کورد، ئەمە سەرەرای ئەوەى باسى لایەنى ئابوورى و ئاوەدانى و سیاسى هەندى شارى جەزیرەى کردووە کە ئىبن جەبیر سەردانى کردووە (١) وەکو رەئس ئەلعین و دنيسر. (٢) لێرەدا تیشک دەخاتە سەر مەترسییەکانى گەشتەکەى کە بەرەو مووسل لەویو هەتا نەسیبىن و هەتا دنيسەر دەکات، هەر وەکو خۆى باسى دەکات و دەلیت: (هیرشى ئەو کوردستانەى لە هەموو لایەکەو نەهامەتییه، خەلکى سەردەبرن و گەندەلێ سەر ئەو زەوییهن، شوینی نیشته‌جی‌بوونیان لەنیو چیاکانە و دەکەوتتە نێزیکی ئەو ناوچانەى باسمان کردوو، بەلام خوا یارمەتى دەسەڵتدارەکانى ئەوانى نەداو بەرەوام بن لەسەر ئەو سەرکوتکارى و چۆنییەتى نەرىتى خۆیان، هەندى جاریش گەشتوونەتە دەسەڵات لە نەسیبىن، کەسیش نەبوو بەرگریان لێبکات، تەنیا خۆى تاک و تەنیا نەبیّت). (٣)

ئەو یەكەم جارە ئىبن جەبیر بەو شیوێهە باسى کورد دەکات لە پەرتووکه‌که‌یدا، لە لایەكى دیکه‌وه ئەو زۆر جار ئاماژەى بە سەلاحەدینى ئەیوبى کردوو و رۆلێ خۆبەختکردوانە و دادپەرورەى و خزمەتکارى باش و مەزنە بێوونەکانى کە پێشکەشی خەلکانى کردوو، بەلام بەبێ ئەوەى ئاماژە بەو بکات کە کورد بوو، یان شتێک لەبارەى ژيانى ئەو مەزنە باس بکات، بەلام هەموو بۆنەیه‌کى بەهەل زانیوو بەو ئەوەى باسى لێو بکات. (٤)

ئىبن جەبیر لە شارى ئەسکەندەرییه لە سالى (٦١٤/ك/٢١٧ز) کۆچى دواى کردوو. (٥)

١ - رحلة ابن جبير، ل٢١٤-٢١٥.

٢ - المصادر نفسة، ل٢١٦.

٣ - المصادر نفسة، ل٢١٥.

٤ - ينظر لفحات: ١٤، ١٦، ٢٣، ٢٥، ٣٣، ٣٨، ٤٥، ٥٤، ٧٣، ٨٠، ١٢٤، ١٤٩، ٢٠٧، ٢١٦، ٢٢٢، ٢٦٠، ٢٧٢.

٥ - ملطفي الشهابي، المصادر نفسة، ل٧٥.

سییہم: ولاتناس و گہریدہکانی سہدہی شہشہم و نیوہی یہکہمی سہدہی حہوتہمی کوچی:

- یاقوتی حومہوی (۵۷۵-۶۲۶ک/۱۱۷۹-۱۲۲۹ن)

ئو بہشہ بہ باسکردنی ولاتناسیکی گہورہ کوتابی پی دینین، کہ بابہتہکانی ولاتناسی گہیانده لووتکہ لہ دووتوی فہرہنگہ گشتگیرہ کہیہوہ (فہرہنگی ولاتناسی) کہ ناوی ئبو عہبدولا یاقوت کورپی عہبدولا شہہاب تہلبہعدادیہ، بہ رچہلک دہگہریتہوہ بو حمات کہ لہ بہغدا دانیشتون، لہ سالی (۵۷۵ک/۱۱۷۹ز) لہ دایکبوہ لہ ولاتی روم (ئنادولی ئیستہ)، دواتر ہر لہ تہمہنی بچووکیہوہ لہ ولاتہکہی حوی بہ دیل دہگیریت، رومی لہبارہیہوہ دلایت، یہکیک لہ بازرگانہکانی بہغدا کرپیہتی بہناوی (عہسکہر کورپی تہبی نسر تہلحہمہوی) رچہلہکی یاقوتیش دہگہریتہوہ بو ئو یان بو ئو بازرگانہ، ہر بویہ ناویان ناوہ یاقوت تہلحومہوی.)

ئو بازرگانہ بہغدادیہ بینویہتی زور سوودی لی ودردہگریت بو تہوہی پشتی پی بہستیت لہ کاری ژمیریاری و نووسیندا، بویہ ناردوویہتیہ قوتابخانہ بو تہوہی فیری خویندن و نووسین بیٹ، بہلام یاقوت دہستی کردوہ بہ فرہوانکردنی خویندنہکہی، گرینگی بہ ریزمان و تہدہب داوہ، بویہ بہخیوکارہکہی بہ کاری بازرگانی ناردوویہتی بو کەنداو و عومان و شام، تہمہش وای کردوہ یاقوت حہزی بچیتہ ئو گہشتانہ.)

۱- ابن خلکان، المصادر نفسة، ج ۵، ل ۱۰۴.

۲- بوزیاتر سہیری (المنذري)، التکملہ لوفیات النقلہ، تحقیق: بشار عواد معروف، (بیروت، ۱۹۸۱) ج ۳، ۲۴۹ل. ابن مستوفی الاریہلی، نباہة البلد الحامل من ورودة من الامثال (المعروف بتاریخ اربل) حققہ وعلق علیہ سامی بن السید خماس الفار، (بغداد ۱۹۸۰) ق ۱، ل ۳۱۹-۳۲۳، ابن خلکان، المصادر نفسة، حقیق الولہ وکتب ہوامشہ یوسف علی الطویل و کریم قاسم الطویل، دار الکتب العلمیة، ط ۱، (بیروت: ۱۹۹۸) ج ۱، ل ۱۰۳-۱۱۶.

دواتر ۛو پياوه ياقوت دهكاته نۆكەرى خۆى له سالى (٥٩٦ك/١٩٩ز) هيچ كيشه و ناكۆكيهك له نيوانياندا روونادات، بۆيه ياقوت دهست دهكات به نووسينهوهى پەرتووكهكەى، بەمەش قازانجىكى زۆر دهكات، هەر بهوهش ههوادارانى زانست و ئەدەب دەناسى. (١) بۆيه ۛو پيوەندييهى له نيوان گهورهكەيى و ياقوتدا ههيه ناگهپرئتهوه دۆخى جارانى، ياقوت دووباره له گهشته بازرگانىيهكانى تپهه‌لدهچئتهوه، له كاتى گه‌رانهويدا ده‌بينى گه‌ورهكەى مردووه و له‌دواى خۆيشى هه‌ندى وه‌سيه‌تى كردووه كه هه‌ندى له سامانه‌كەى پى به‌خشن. (٢)

دواى ۛوه خەرىكى كارى بازرگانى پەرتووك ده‌بيت، به‌لام هه‌زى له گه‌ران و سووران ده‌بيت، بۆيه دهست دهكات به گه‌رانىك به ولاىتى فارس و دوورگەى عاره‌بى و ناسياى بچووك و ميسر و شام. چەند دادەبه‌زى، پەروشى زياترى بۆ كۆگەى پەرتووكى ولاتان ده‌بوو، له شارى مەرو ده‌ستى كرد به دانانى پەرتووكەكەى (فەرهنگى ولاتان) (٣) كه به‌ره‌مى سى گه‌شتى دوور و دريژ و جياجيا بوو، كه لى دانەبرا تەنيا دوو سال پيش مردنى نه‌بيت. (٤)

وه‌كو ده‌زانين له شارى مەرو كه يه‌كپه‌كه له شاره گه‌وره‌كانى خوراسان، پەرتووكخانه‌كەى يه‌كپه‌كه بووه لهو سه‌رچاوه گرینگانهى كه ياقوت زانيارىيه‌كانى لى نۆشكردووه، ياقوتيش له دووتوى باسكردنى شارى مەروى شاهجاندا جه‌خت له‌وه ده‌كاته‌وه، ۛه‌گه‌ر داگيركردنى مه‌غۆل نه‌بوايه، ۛه‌وا لى جيا نه‌ده‌بووه و تا دوا ساته‌كانى ته‌مەنى له شارى مەرو ده‌مايه‌وه، كاتىكيش به‌جى هيشت ده پەرتووكخانهى تيدا بوو كه ده‌رگاكانيان له‌به‌رده‌م خه‌لكان كرابووه، له مزگه‌وته‌كەيشى دوو پەرتووكخانه هه‌بوو، يه‌كپه‌كەيان نيزىكه‌ى دوازده هه‌زار به‌رگى تيدا بوو، زۆر به‌ئاسانى پى ده‌گه‌يشت، له ماله‌كه‌يشيدا به به‌رده‌وام دوو سه‌د پەرتووك هه‌بووه، رهنه‌گه له‌مەش زياتر بوويت، هيچ كه‌سيكيش نه‌ى ده‌پرسى به‌هاى ۛه‌مانه چەنده، ۛه‌وانه رهنه‌گه نرخیان له دوو سه‌د دينار (زپر) تپه‌پرى ده‌كرد، چيژى زۆرى له خويندنه‌وهى ۛو پەرتووكانه وه‌رده‌گرت، ۛو

١ - ابن خلکان، المصادر نفسة، ج ٥، ١٠٨.

٢ - ابن المستوفى، المصادر نفسة، ل ٣٢٠.

٣ - ابن خلکان، المصادر نفسة، ل ١١٠.

٤ - عبدالرحمن حميدة، المصادر نفسة، ل ٢٤٤.

سهرقالييهی بهو په پرتووکانه وای لیکر د بوو هممو و لاتان و هه تا مال و منداله کانیشی له بیر بچیتته وه. (١)

یاقوت گرینگی به چندين نارده زوو دده، بگره نه نسکلژ پیدیاپه ک بوو له بواره کانی زانست و زانیارییدا، له گرینگترین دانراوه کانی: فرههنگی ولاتان، فرههنگی بیابان، و په پرتووکى (المشترک وچعا و امفترق صقعا) و په پرتووکى (المبداو المال) له باره ی میژووه، ههروهها په پرتووکى ((ولات) و په پرتووکى (اخبار المتنبی) و ههروهها کومه لیک ته یی عهلی فارسی، و (المقتجب فی النسب). (٢)

ټوهی لیره دا گرینگه په پرتووکى (فرههنگی ولاتان) هه که یاقوت دواى سالى (٦١٥/ک/١٢١٨ ز) ی له نووسینی بوته وه، ره شنووسى یه که مى ټه په پرتووکى له شارى حه له ب له بیستی مانگی سه فه ری سالى (٦٢١/ک) به رامبر به چوارده ی مانگی مارسى سالى (١٢٢٤ ز) یان سالى (٦٢٣/ک/١٢٢٥ ز) بووه. (٣)

یاقوت له پیشه کی په پرتووکه کیدا باسى ټه وه مان بو دکات که ټه وه ی پالى پیوه ناوه بو نووسینی په پرتووکى له و جوړه، قورثانی پیروژ بووه، که له یه کیک له ټایته کانیدا هاتووه (افلم یسروا فی الارچ فتکون اهم قلوب یعقلون بها او اژان یسمعون یها فانها لا تعمى الابصار ولكن تعمى القلوب التی فی الصدور). (٤) چندان ټایته ی دیکه ش که باس له گه ران و خویندنه وه ی کاروبارى ولات و شاره کان ده کات. (٥)

له گه ټه وه شدا ټه وه ی وای کرد یاقوت په پرتووکه که ی بهو شیوه یه پو لین بکات، کاریگه ر بوونی بووه به یه کیک له ټه نجوومه نی زانستی شارى مه روى شاهجانی پایته ختی هه ریمی خوراسان، که له سه ر شیوه ی جو له ی زمانه وانی وشه ی (حه باشه) که له یه کیک له بازاره کانی عاره ب له سه رده می جاهیلی گو ده کرا، که ټایا وشه که له پیشه وه به زه مه دهنووسریت یان ده سته سه رداگرتنه، دواى ټه وه ی یاقوت به په پرتووکه زور و زه بنده کاند ا چووه، نه ی توانی بگاته مه به سته ک که دلنیا بیته وه له وه ی وشه ی

١ - معجم البلدان، ج ٨، ل ٢٥٤-٢٥٥.

٢ - ابن المستوفی، المصادر نفسته ل ٣٢٤، ابن خلکان، المصادر نفسته، ج ٥، ل ١١٢.

٣ - کراتشکوفسکی، المصادر نفسته، ق ١، ل ٢٧٦، لسترنج، المصادر نفسته، ل ١٢٢.

٤ - سورة الحج، الاية: ٤٦.

٥ - معجم البلدان، ج ١، ل ١٧٧.

(حباشه) به زهمه‌یه نهك (حباشه) به ده‌ستبه‌سهر‌داگرته، كه ټهو سوور بوو له‌وه‌ی دوهم راسته، يه‌كيتك له‌ دانېشتووه‌كانی ټهو ټه‌نجومه‌نه به‌بې به‌لگه، بينی زور پېويسته په‌رتووكيتك هه‌بيټ گشتگير بيت و سه‌رجه‌م ناوی بابه‌ته‌كان و جولهي زمانه‌وانی له‌خو بگريټ، ته‌نیا ټهو‌ی هه‌بيټ، ټه‌وا (فه‌ره‌نگی ولاتان)ه.^(۱)

سه‌ره‌رای ټهو‌ی ياقوت له‌ لايهن هه‌ندی له‌ هاوړپټ‌كانيه‌وه داوای ليكراوه كورتيه‌ك له‌ فه‌ره‌نگی ولاتان دابني، به‌لام ټهو له‌سه‌ر ټه‌مه رازی نه‌بووه، به‌لام دواي ټهو‌ی سه‌ده‌يه‌کی به‌سه‌ردا تيپه‌رپووه، عه‌بدولمونه‌م عه‌بدولحه‌ق (له‌دايكبون: ۷۳۵ك/۲۳۴ز) به‌و كاره رابووه، په‌رتووكيتکی به‌ناوی (مراصد الاكلاخ على اسماو الامكنه والبقاخ)ی داناوه.

ټهو كارانه به‌ هه‌ر شيوه‌يه‌ك بووبيټ، ياقوت هه‌ستاوه به‌ دانانی په‌رتووكيتکی ديکه له‌باره‌ی ولاتان، مه‌به‌ستمان ليږه (المشترک وچعا)يه، كه ټه‌وه ناوېشانيتکی نوټی په‌رتووكه‌كهی بووه، كه ره‌شنووسی يه‌كه‌می له‌ سالي (۶۲۳ك/۱۲۲۶ز) يان له‌ سالي (۶۲۶ك/۹۱۲۲۹ز) نووسيووه، كه ده‌كاته سالي مردنی، دارشتنه‌وه‌ی ټهو په‌رتووكه له‌گه‌ل كه‌می گوزران‌کاری به‌ شيوه‌يه‌کی كه‌م له‌ ناوېشانه‌كهی بوټه (المشترک وچعا والمفترق صقعا). دواتر ټيبن خه‌له‌كان دانه‌يه‌کی له‌و ده‌ست نووسه ده‌ست كه‌وتووه و په‌رتووكه‌كهی خو‌ی به‌ناوی (وفيات الاعيان) لي‌هه‌لېنجاوه.^(۲)

ياقوت له‌ دووتوی ټهو دوو په‌رتووكه‌دا له‌باره‌ی ولاتان، بابه‌تيتکی جوگرافي وامان پېشكيتش ده‌كات، كه به‌ شيوه‌يه‌کی به‌رچاو ده‌چيټه سه‌رووی هه‌موو ټه‌وانه‌ی له‌ پېشترا پېشكيتش كراون، نهك هه‌ر ته‌نیا له‌ رووی گه‌وره‌یی و سه‌نگيني بابه‌ته‌كانی كه له‌ سه‌رچاوه‌كانی پېش خو‌ی كوی كروونه‌ته‌وه، بگره به‌هو‌ی ټهو تيپينيه راسته‌وخزيانه و ټهو گرېنگيدانه زوره‌ی به‌ سه‌رجه‌م ولاتان به‌بې جياوازی.^(۳)

نابيتته زياده‌رؤبې ټه‌گه‌ر بلين ياقوت بوټه چله‌پوږيه له‌ بواری فه‌ره‌نگی ولاتان له‌ لای موسلمان‌ه‌كان، هه‌روه‌ها نابي ټه‌وش له‌ياد بکه‌ين وه‌كو كراچكوفسکی ده‌ليټ: يه‌كه‌م فه‌ره‌نگی جوگرافي له‌ ټه‌روپا ده‌رکه‌وتبيټ فه‌ره‌نگی ټوتلی (ORTELIUS) بووه له‌ سه‌ده‌ی شازده‌يه‌می زايینی (ده‌يه‌می كوچي) ټه‌وش واتای ټه‌وه‌يه

۱- المصادر نفسة، ج ۱، ل ۱۸.

۲- كراتشكوفسكي، المصادر نفسة، ق ۱، ل ۲۷۷.

۳- المرجع نفسة، ل ۲۷۸.

په پرتو و کخانه ی جوگرافی ئیسلامی چەندان فەرهنه‌نگی تێدابوو ه پێش ئه‌وه‌ی ئه‌وروپا فەرهنه‌نگی جوگرافیا بناسیت به‌ چەندین سه‌ده‌ه‌. (١)

له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ش وه‌کو پێشده‌ستیه‌یه‌کی میژووپی، ئه‌وا فەرهنه‌نگی ولاتان به‌یه‌کیک له‌ باشترین ئه‌و په‌رتووکانه‌ داده‌نریت که نووسه‌ریکی موسلمان له‌ سه‌ده‌کانی ناوه‌راست داینایت، له‌به‌رئه‌وه‌ی دیوانیکی جوگرافی گه‌وره‌یه‌ و، گه‌وه‌ریکه‌ له‌ نمونه‌ی پاک و پوختی دانایی و زانستی مروی به‌ درێژایی میژوو. (٢)

ئه‌گه‌ر سه‌یری فەرهنه‌نگی ولاتان که یاقوت له‌ په‌رتووکی (المشترک) پێشکیشمانی کردوه‌، سه‌یر ده‌که‌ین زیاده‌کردنیکی بیۆینه‌ و زۆری هیناوه‌ته‌ کایه‌وه‌، ئینجا هه‌ست به‌ پێگه‌ و شوینی ئه‌و ولاتناسه‌ ده‌که‌ین، که خزمه‌تیکی زۆر مه‌زنی به‌ زانست و زانیاری مرو‌فایه‌تی کردوه‌ له‌ بواری جوگرافیا دا.

ئه‌وه‌ی تێبینی ده‌کریت له‌ میتۆدی یاقوت بۆ چاره‌سه‌رکردنی پێگه‌ و سه‌قامگیری مرو‌فایه‌تی له‌ ولاتی کوردستان و ئه‌وانی دیکه‌:

- گرینگیدان به‌ جیگه‌رکردنی ناوه‌کان به‌ پشت به‌ستن به‌و زانیاریانه‌ی له‌ په‌رتووکه‌کانی پێش خۆیدا هاتوه‌.

- ئاگه‌دار بووه‌ له‌ شیوه‌ی پێکه‌چوون و جیاوازی له‌ دانانی ناوه‌کاندا.

- دیاری کردنی پێگه‌ کارگێڕیه‌یه‌کانی شاره‌کان یان گونده‌کان و، پۆلینکردنی نیوه‌ندی ئاوه‌دانی هه‌تا شاره‌ گه‌وره‌کان و شاره‌ ناساییه‌کان و شاره‌وانی و گوند و ئه‌و شوینانه‌ی سه‌ر به‌ گونده‌کان بووه‌.

- دلنیابوون له‌ بارودۆخی ئه‌و شوینانه‌ له‌ رووی هه‌ره‌سه‌هینان و له‌ ناوچوون، هه‌روه‌ها به‌راوردکردنی بارودۆخی ئه‌و جیگه‌یه‌ له‌و سه‌رده‌مه‌ و له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ی له‌ رابردوودا چۆن بووه‌.

- دیاری کردنی پێگه‌ی گه‌ردوونی شارو گونده‌کان.

گرینگ‌ی (فەرهنه‌نگی ولاتان) لێره‌دا به‌دیاری ده‌که‌ویت و خۆی له‌ په‌رتووکه‌کانی دیکه‌ی ولاتناسی جیا ده‌کاته‌وه‌، له‌باره‌ی کورد و ولاته‌که‌یان، له‌ رووی بابه‌تی جوگرافیا و زانیاری گه‌شتیه‌وه‌یه‌، ئه‌وه‌ی یاقوت له‌ په‌رتووکه‌که‌یدا له‌باره‌ی ولاتی کوردستان

١-المصادر نسخة ل٣٣٥.

٢-حسین مؤنس، تاریخ الجغرافیا والجغرافیون، ل٤١٨.

خستوو یه تیه روو، شهوهیه له سهراوه کانی دیکه دا نییه، شهوهی له فهرهنگه که پیدا ده بیینین له باره ی مه لبه ندی ناوه دانی کوردستان له شار و گوند و شهوانی دیکه، زۆر له وه زیاتره که له سهراوه کانی دیکه ی ولاتناسیدا ههیه.

له سهراوه و بنه مایه ههرا لیکۆلینه وهیه که له بنه ماکانی شارستانییه تی کۆمه لگهی کوردی له سهراوه مه کانی ئیسلامدا، ههرا ده بی بگه رپیتته وه بو شه و په رتوکه ی باسما ن کردووه، که زۆر به وردی باسی ولاتی کوردستان ده کات و، تییدا به سه دان مه لبه ندی ناوه دانی که رهنگدانه وه ی رووی شارستانی کورد نیشان ده دات له سه ده کانی ناوه راستی ئیسلامیدا خراوه ته روو، شه و قسه یه ش به درۆ ده خاته وه که کورد شارستانی نه بوونه، له لایه کی دیکه وه زۆری شه و زانا و پیاوچا کانه ی که ولاتی کوردستانیان هینا وه ته بوون، که یاقوت ناماژه به هه ندیکیان ده کات له کۆتایی باسی ههرا شاریک یان ههرا گوندیک. شه مه ش رهنگدانه وه ی لایه نیکی دیکه ی شارستانییه تی کورد ده گه یه نیته، جه ختیش له بهرده وامی کورد ده کاته وه که له گه ل کاروانی زانست و شارستانییه ت ریی کردووه له کۆمه لگهی ئیسلامیدا.

ههرا وه ها شه وه ی جیگه ی سهراجه به ده یان جار باسی کورد و تیره کانیان له فهرهنگی ولاتاندا ده کات، واته له وه ههشت به شه ی په رتوکه که پیدا به ش نییه تییدا باسی کوردی نه کرد بیته.

به لām سه باره ت به مردنی یاقوت، شه وا له بیستی مانگی ره مه زانی سالی (۱۲۲۹/ک/۶۲۶ ز) له شاری حه له ب کۆچی دوایی کردووه، که ته مه نی له شه ست سالییدا بووه. ()

به و شه یه له ماوه ی شه و چند لاپه ره یه ی پیشه وه به کورتی باسما ن له دیارترین شه و گه رپیده و ولاتناسه موسلمانانه کرد له دوو توۆی لیکۆلینه وه که ماندا، چونکه بینیم هه لوه سه ته کردن له سهرا ژیان و ناسایی به ره مه کانیان سوو دیک ی زۆری ده بیته، بو شه وه ی شه وه بیته پیشده ستیه که بو به شه کانی دیکه که باسی لایه نه جیا جیا کانی ناوه دانی و ئابووری و کۆمه لایه تی و لایه نه کانی دیکه ده که یین، که ولاتناس و گه رپیده موسلمانانه کان باسییان لیوه کردووه که پیوه ندییان به کورد هه بووه.

بهشی دووهم

ولاتی کوردستان.. وهکو له په پرتووکی ولاتناس و گه پیده موسلماننه کانداهاتووه:

یه کهم: ولاتی کوردستان و پیگه ی له نیو حهوت هه ریمه که دا:

کورد به یه ککیک له دیارترین ره گه زه کانی مرۆقاپیه تی داده نریت که له رۆژه لات و ناوچه که دا هه بوویت و، هه روه ها هه ر له سه رده مه کانی زووه وه رۆلنکی کاریگه رییان هه بووه له ناوچه که له رووی رامیاری و سه ربازی و شارستانییه وه. بوونیان له رۆژه لاتنی ئیسلامی وای کردووه ئه رکیکی سیاسی و شارستانی وازی بکه ن شان به شانی گه ل و نه ته وه کانی دراوسی، له و رووه وه ش رۆلی میژوویی خۆیان وازی کردووه. هه لبه ت دیاری کردنی سنووری ولاتی کوردستان له ماوه ی ده سه لاتنی ئیسلامیدا به شیویه کی گشتی دیاری کرا و نه بووه، چونکه ئه مه به شیویه کی جیگر نه بووه، له به رته وه ی ئه و ولاته دابه شبووه بۆ سه ر چه ند هه ریمیک و له ژیر ناوی جیا جیا بووه. (١)

١ - ئه و جیا وازییه ده گه پرتته وه بۆ سه رده می پیش ئیسلام، هه ر بۆ نمونه له سه رچاوه کانی یۆنانی و رۆمانی ئه و ناوچه نه ی که وتته باکووری ولات (ولاتی نیوان دوو رووبار که به (میسوسپوتامیا) ناسراوه له و کاتدا، له کاتی که دا سه رچاوه کانی سریانی به هه ریمی ئاشوور ناویان بردووه، به لام سه رچاوه کانی ئیسلامی ئه و ناوچه یه یان به هه ریمی جه زیره و هه ندی جاریش به هه ریمی ئاقوور ناساندووه.

بۆ زیاتر زانیاری سه یری: مینورسکی، الاکرا د ملاحظات وانطباعات: ترجمه معروف خزندار، (بیروت: ١٩٨٧) لیرخ، دراسات حول الاکرا د، ترجمه: عبدي حاجي (بغداد: ١٩٨٦) ل١٤-١٥، درایفر، الکرا د

ئەمەش بارودۆخچىكى سىياسى و ئىدارى و جوگرافى ئەو سەردەم سەپاندوويەتى، ئەگەر سنوورى ھەرىمچىكى دەكو جەزىرە^(۱) ناكۆكى لەسەر بىت لە لاين و لاىتاسەكانەو، ئەوا ناكۆكى سەبارەت بە سنوورى و لاىتى كوردستان بە شىۋەيەكى گشتى شتىكى ئاشكرايە.

دەكرى ئاماژە بەو بەكەين كە لىكۆلثقان بە شىۋەيەكى مەبەستدار زاراۋى (ولاىتى كوردستانى) بەكار ھىناو لە جىياتى زاراۋى (كوردستان)، چونكە دەلالەتى وشەى يەكەم سوودى بۆ ئەو لىكۆلئىنەويە زىاترە، لەبەرئەو بەكارھىنانى وشەى دووہم لە ھىچ سەرچاۋەيەكى مېژووبى و ولاىتاسى لە دووتۆى ئەو لىكۆلئىنەويەدا بەكار نەھاتو، بۆ وردى و بۆ دلئىيى لە لىكۆلئىنەو كەمان ئەو وشەيەمان بەكار نەھىناو.

ئەو شايەنى باسكردنە بەكارھىنانى زاراۋى (كوردستان) بۆ يەكەم جار لە سەرچاۋە مېژووبىەكاندا دەگەرپتەو بۆ نيوەى دووہمى سەدەى ھەوتەمى كۆچى/ بەرامبەر بە بە سىژدەى زايىنى، مەبەستىش لەمە يەكەم بوو لە كەرتەكانى كارگېرى كە ھەرىمى چىكانى رۆژئاۋى لە خۆگرتو، كە برىتى بوو لە شازدە شار و شارۆكە، پايتەختەكەيشى قەلەى بەھار بوو كە كەوتۆتە باكوورى شارى ھەمەدان.^(۲) واتە وشەى (كوردستان) بە واتاى ھەموو ولاىتى كوردستان نەبوو و بە ھەموو ئەو شويىنانە نەگوتراو كە كوردى تىدا نىشتەجى بوو.^(۳)

ھەندىك كەس باوەرپان وايە كە ولاىتاسى فارسى (ھەمەدەللا مستوفى قەزوينى لەدەياكبوون: ۷۵۰ك/۱۳۴۹ز) يەكەم كەس بوو لە پەرتووكەكى خۇيدا (گەشتى دلان) وشەى كوردستانى بەكارھىنابى، بەلام لە راستىدا ھەندى پەرتووكى دىكەى موسلمانان و ئەوانى دىكەش كە لە پىش ئەوان ھەبوو، ئەوانىش ھەمان وشەيان بەكارھىناو لە نووسىنەكانىندا، ھەر بۆ نمونە گەر سەرنج بەدەين گەرىدەى ئىتالى (ماركۆپۆلو (mrcو

في ملادر القديمة، ترجمة: فؤاد حمة خورشيد، (بغداد: ۱۹۸۶) ۳۳-۳۴. ابن العربي، غريغوريوس اللطبي، تاريخ مختلر الدول(بيروت: د/ت/ ۱۱-۱۵، اللطرخي، ابو اسحاق ابراهيم بن محمد الفارسي الكرخي، المسالك والممالك، تحقيق محمد جابر عبد الال الحسيني (القاهرة: ۱۹۶۱) الاقاليم، ۱۲۱.

۱ - ينظر: اللطرخي، المصادر نفسة، ۵۲-۵۳. المقدسي، المصادر نفسة، ۱۲۲-۱۲۳.

۲ - للمزيد ينظر: زرار لديق، كردستان في قرن الثامن الهجري (اريل، ۲۰۰۰) ۴۶-۴۹.

۳ - لەم سەردەمەدا وشەى كوردستان لە ئىران بە واتاى (كوردستانى موكرىيان) و (كوردستانى ئەردەلان) بەكار ھاتو، سعید خضري، جغرافیای طبیعی كوردستان موكرىيان (تهران: ۱۳۷۹ه) ۱۲.

(polo) (له‌دایکبوون: ۷۲۳/ک/۱۳۲۳ز) که به گه‌شتی‌کی به‌ناوبانگ هه‌ستاوه بۆ رۆژه‌ه‌لاتی سنه (۶۷۰/ک/۱۲۱۷ز) وشه‌ی (کوردستان‌ی) به‌کاره‌بناوه له‌و گه‌شته‌یدا تۆماری کردووه، هه‌روه‌ها لای ره‌شیده‌دین فزله‌لالا ته‌له‌مه‌دانی (له‌دایکبوون: ۷۱۸/ک/۱۳۱۸ز) که میژووی مه‌غۆله‌کانی نووسیه‌ته‌وه له‌ په‌رتووکه‌که‌یدا (جامع‌التواریخ) که تیدا وشه‌ی (کوردستان‌ی) چه‌ندان جار تیدا هاتووه. (۱)

ئه‌گه‌ر ولات‌ناسه‌کانی سه‌ده‌ی سییه‌می کۆچی جه‌ختیان له‌ دابه‌شکردنی گه‌ردوونی بۆ زه‌وی ئاوه‌دان بۆ حه‌وت هه‌ریم کردبیتته‌وه، ئه‌وا ولات‌ناسانی سه‌ده‌کانی دواتر هه‌ولیان داوه جیهانی ئیسلامی دابه‌شکه‌نه‌ سه‌ر چه‌ندان هه‌ریم، ئه‌وشه‌یان به‌ نه‌زه‌ری ئیعتبار وه‌رگرتووه بۆ ئه‌و ره‌هه‌نده‌ ئیداری و جوگرافییه، یه‌که‌م ئامانجیش له‌و دابه‌شکردنه، کارگه‌ریه‌تی هه‌ریمه‌کان بووه بۆ ئاسان کردنی پرۆسه‌ی ئیداری و کۆکردنه‌وی باج، چونکه‌ پرۆسه‌کان به‌ شیوه‌یه‌کی مکوم نه‌بووه له‌ ولاتیک که له‌ چه‌ندین لاوه‌ دهوره دراوه، وه‌کو ده‌وله‌تیکی ئیسلامی له‌سه‌رمه‌ جیا‌جیا‌کانیدا.

به‌ راستی نه‌بوونی قه‌واره‌یه‌کی سه‌ربه‌خۆ که سه‌رجه‌م پارچه‌کانی کوردستان له‌خۆ بگریت، به‌ تایبه‌تی له‌ میژووی ئیسلامی بۆته‌ ئاسته‌نگیک له‌ دیاری کردنی سنووری هه‌ریمه‌کان له‌ کۆنه‌وه‌ تا‌کو ئیسته‌ که سه‌ر به‌و ده‌وله‌ته‌ بووه یان ئه‌وی دیکه، به‌سه‌ر ئه‌مه‌شدا چه‌ندا ماوه‌ تیپه‌ر بووه و لییان خواردوه و بۆته‌ بچووکبوونه‌وی سنووری کوردستان له‌ هه‌موو لایه‌که‌وه. (۲) هه‌ر لیره‌وه‌ لی‌کۆلقانه‌کان رای جیا‌وازییان هه‌یه‌ له‌

۱ - للمزید ينظر: رشيد الدين فضل الله الهمداني، جامع التواريخ، (الترجمة العربية): (القاهرة: د، ت) ۲۶۱-۲۶۲. حمد الله المستوفي القزويني، نزهة القلوب، (طهران: ۱۳۳۶هـ.ش) ل ۱۲۷. کارکوبولو، رحلة مارکوبولو، ترجمة: عقبة‌العزیز جاويد، (ملر: ۱۹۷۷) ل ۴۵. باسیل نیکیتین، الاکراد اللهم وتاریخهم، (بیروت: ۱۹۵۸) ل ۲۵. م: جه‌میل رۆژبه‌یانی، سولتان سه‌غهری سه‌لجوقی کوردستان سلیمان شا به‌یوه، گۆقاری روه‌نبیری نوێ، ژماره (۱۱۸) (به‌غدا، حوزده‌یرانی ۱۹۸۸) ل ۲۲-۲۶، زرار سدیق، توفیق، هه‌مان المصادر نفسه، ل ۵.

۲ - محسن محمد حسین، ناشد للاح‌الدين ام‌نحاسب انفسنا، (ارییل: ۲۰۰۲) ل ۲۳.

دیاری کردنی سنووری کوردستان له هەر چوار لاهه به تاییهتی له هندی شتی بچوو کدا. (١)

زۆر پیویسته دهستنیشانی پینگه و جینگه ولاتی کوردستان له و حهوت ههریمه دا دهستنیشان بکهین، پیش تهوهی باسی ههریمه کان بکهین که تهو ولاتانهیان به سهردا دابهشبووه، تهوهش پیویست دهکات ههلوسته له سهه بیژهی (ههریم) و بنچینهی تهو دابهشکردنه گهردوونیه بکهین.

له دووتوی خویندنهوهی سههراوهکانی ولاتناسیدا، تیبینی تهوهدهکهین خاوهنهکانیان زۆر بیژهی (ههریم)یان به کارهیناوه، تهو دابهشکردنهشیان به سهه زهوییه ناوهدانهکاندا دابهشی سهه چهند ههریمیک کردوه، ههتا هندیک له ولاتناسهکان وشهی (ههریم)یان کردوه ته ناویشانی پهرتووکهکانیان، وهکو دهلین (پهرتووکی ههریمهکان) که دهگهپهتهوه بو هیشام تهلکهلبی، یهکه پهرتووکه لهو بوارهدا، که دیارنهماوه و بزربووه، له پهرتووکهکانی دیکه پهرتووکی (سههسورهبینهرهکانی حهوت ههریمهکه ههتا کۆتایی ناوهدانی)ی سوهراب له کۆتاییهکانی سهدهی سییهمی کۆچی و، پهرتووکی (شیوهی ههریمهکان) ی بهغی له سهههتاکانی سهدهی چوارهمی کۆچی و، پهرتووکی (شیوهی ههریمهکان)ی تهستهرخی له ناوهراستی ههمان سهده و، پهرتووکی (باشترین دابهشکردن بو زانینی ههریمهکان)ی مهقهدهسی له نیوهی دووهمی سهدهی چوارهمی کۆچی.

کاتی سهیری وشهی (ههریم) دهکهین دهبینین جیاوازییهکه ههیه له رووی چهمهکه که و بنچینهکهیی و پیکهاتهکهی له نیوان ولاتناسه موسلمانهکاندا، یاقوت بهو شیوهیه باسی

١ - نهولیا چهلهبی، کورد له میژوی دراوسیدانیدا، سیاحهتنامهی نهولیا چهلهبی، وهرگیژانی: سهعید ناکام، چاپخانهی کۆری زانیاری کورد (بهغداد: ١٩٧٩) ل ٩٠. شهریف پاشا، یاداشتنامه لهبارهی داخوازییهکانی گهلی کوردوه، وهرگیژانی له فهرنسییهوه: فههاد پیربال، گوژاری رابوون، ژماره (٢) (ستۆکهول: ١٩٩١) شاکر خصباک، کوردو مهسهلهی کورد، وهرگیژانی تهمین موتابچی (بهغداد: ١٩٦١) ل ٢٢-٢٤. عهبدو لاغهفور، جوگرافیای کوردستان، چاپی دووههه، (ههولیر: ٢٠٠٠) ل ٢٥٤-٢٦٨. عزیز الله بیات، کلیات جغرافیای کبیهی وتاریخی ایران، چاپ دووهه، (تههان: ١٣٧٣هش) ل ٣٧٣. حسن ارفع، کردها، (نیویورک- تورینتو: ١٩٦٦) ل ٧-١٠) علی الغر شمیم، کوردستان: (تههان: د/ت) ل ١٣-١٤. جلال الدین شافعی کورد، جوگرافیای تاریخی کوردستان (تههان: ١٣٧٨ه.ش) ل ٣٢-٣١. mehrdad r.izadyK .the kurds (Washington)p1

دهکات (به لام پیکهاته‌ی ههریم، که شه‌وه وشه‌یه‌کی عاره‌بیه و ههریم تاکه و ههریمه‌کانیش کویه، وه‌کو نه‌خشه، نه‌خشه‌کان.. وه‌کو شه‌وه‌ی ناو‌نرابی ههریم، واته داب‌پینراو له زه‌وی، واته لیبی کراوه‌ته‌وه (که‌رت کراوه) و (قه‌له‌م) له بنچینه‌ی زماندا به واتای (برین) دیت. (۱)

ته‌بو ره‌یحانی بیرونیش به‌و شیویه‌یه باسی ده‌کات: (ههریم وه‌کو ته‌بو فه‌زلی ته‌هرووی له ده‌روازه‌ی خاوه‌نداره‌یه‌تی (المیل) باسی ده‌کات. وه‌کو شه‌وه‌ی داوای شوینی نیشته‌جیبوون بکه‌ن به درپژایی رۆژ. (۲)

همزه‌ی شه‌فه‌هانیس له‌و باره‌یه‌وه رای وایه که یاقوت قسه‌که‌ی گواستوه‌ته‌وه و ده‌لی: (زه‌وی شیویه‌ی خره، له چاره‌گینک که‌متر خه‌لکی لی نیشته‌جیبیه، شه‌و چاره‌گه‌ش دوو به‌شه، به‌شیک‌ی وشکاییه و به‌شیک‌ی ده‌ریایه، دواتر شه‌و چاره‌گه‌ دابه‌ش ده‌بیته‌ سه‌ر چه‌وت به‌ش، به‌ ههر به‌شیک به‌ زمانی فارسی ده‌گوتریت (که‌شخه‌ر) عاره‌بیش که‌شخه‌ریان له سریانییه‌کان وه‌رگرتوه و ناویان ناوه‌ ههریم، ههریمیش ناویکه‌ به واتای (رستاق). (۳)

لی‌ره‌دا رایه‌کی دیکه‌ش هه‌یه که وشه‌ی (ههریم) له وشه‌یه‌کی یونانی وه‌رگیراوه (KILMA) که زانای گه‌ردوونی هیبارکوس (Hipparchus) ی یونانی به‌کاری هیناوه له سه‌ده‌ی دووه‌می پیش زاینی (له ده‌وره‌ی سالی ۱۴۰ پ.ز) کاتی سیسته‌میکی هیلکاری هاوشیوه‌ی هیللی یه‌کسانی دۆزییه‌وه و، رووبه‌ری زه‌وی دابه‌شکرده‌ سه‌ر ناوچه‌کان به‌ پپی درپژایی رۆژ له ههر ناوچه‌یه‌کدا له کاتی وه‌رگه‌رانی هاوینه، هه‌روه‌ها ناوی له ههر ناوچه‌یه‌کیش ناوه (kilma) و بۆ ناوچه‌کانیش (kilmata) به شیویه‌یه‌که درپژایی رۆژ له ههر ناوچه‌یه‌کدا تا راده‌ی نیو کاتژمیر له‌یه‌که‌ترییه‌وه جیاوازه له ناوچه‌یه‌که‌وه بۆ ناوچه‌یه‌کی دیکه. (۴)

۱ - معجم البلدان، ج ۱، ل ۳۱.

۲ - التظیم الاوائل لناعه‌ التظیم، (بغداد: د/ت) ل ۱۴۴. کذلک: ابن رسته، المصادر نفسه، ل ۱۲.

۳ - معجم البلدان، ج ۱، ل ۳۱.

۴ - محمد محمود محمدین، مفهوم الاقلیم و دراسة عندة المقدسی، ضمن بحوث الامؤتمر الجغرافي الاسلامی الاول، (الریاض: ۱۹۸۴) مح ۳، ل ۳۴۲.

ئەوھى شاھىنى باسكردنە فارسەكان يەكەم كەس بوون چارەگى ئاۋەدانى زەھىيان دابەشكردە سەر ھەوت بەش و ناويان نا (كشورات). (۱) ئەوھش واتاى ئەوھىيە، ئەو دابەشكردنە ناگەرپتەوھە بۆ يۆنانىيەكان كە ئەوان سىستەمى ھەرئىميان دۆزىيىتتەوھە، كە پىشتەر ولاتناسە موسلمانەكان لە دووتۆى پەرتووكە كانياندا باسيان كرددوھە. (۲)

ئەگەر بارودۆخى سىياسى و كارگىرى خواستى دابەشكردنى ولاتى كوردى بوويىت بۆ چەند ھەرئىمىك، ئەوا دابەشكردنى گەردوونى بە پىي سىستەمى ھەوت ھەرئىمەكە، ئەوا وای دەكرد ولاتەكە بكەوئىتە نىو تەنيا يەك ھەرئىم، ئەوئىش ھەرئىمى چوارەم بوو كە دەكەوئىتە نىوان ھەموو ھەرئىمەكان.

لېرەدا زۆر بە پىويستى دەزانم ئاماژە بە ھەندى لەو شتانە بكەم كە لە لای ھەندى ولاتانەسەكانەوھە ھاتووھە سەبارەت بە ھەرئىمى چوارەم، ئەوھە ناچىتتە نىو بۆتەى ولاتناسىيەوھە، مەقەدەسى باس دەكات كە (ھەرئىمى چوارەم سەرھەتاكەى كە سىبەر لەو كاتەدا چوار پى و سى پىنج و سىيەكى پىنج پى بىت، پانىيەكەى نىزىكەى دوو سەدو شەست مېل و نىوى مەبەستدار بووھە، ناۋەندەكەيشى دەكەوئىتە نىزىك ئاقور و مەنبەھىج و عەرەقە بەرەو رەى، لايە دوورەكەى دەكەوئىتە عىراق لە نىزىك بەغدا بە لای رۆژھەلات و رۆژئاوايەوھە، ھەرۋەھا لای نىزىكەكەيشى كە شام دەگرىتتەوھە لە نىزىك قالىقەلا و كەناراۋەكانى تەبرستان ھەتا دەگاتە ئەردەبىل و جرجان و ئەوھى دەكەوئىتە سەر ئەو رىگەيەوھە، ئەو شارە بەناوبانگانە لەخۆ دەگرىت: نەسىبىن و دارا و رەقە و قەنسرىن و ھەلب و ھەران و سىمىسات و سەغور و شامىيە و مووسل و سامەرا و ھەلوان و شارەزور و ماسبزان و دەينور و نەھاۋەند و ھەمەدان و ئەسبەھان و مەراغە و زىجان و قەزوين و توس و بەلخ و سەرچەم ئەو شارانەى دەكەوئىتە سەر ئەو رىگەيەوھە. (۳)

ھەمەدانىش باس دەكات كە (ھەرئىمى چوارەم لە ناۋەراستىيەوھە دەروات بەرە و رۆژھەلات ھەتا رۆژئاوا بەسەر ئەو ناۋچانەى كە رۆژيان درىژ ترە.. لەو شوئىنەش دەست پىدەكات كە ھەرئىمى سىيەم كۆتايى دىت، پانىيەكەيشى ھەتا دەگاتە ئەو شوئىنەى كە

۱ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۱، ۳۱.

۲ - كراتشكوفسكى، تاريخ الادب الجغرافي العربي، ترجمة: نلاح الدين عثمان هاشم (القاهرة: ۱۹۵۷) ق ۱، ۱۲۶.

۳ - احسن التقاسيم، ل ۶۸، ابو عبیدانہ البكرى، المسالك والممالك، (بلاذ: ت) ۱۸۴.

رۆژیان نێزیکه‌ی چوارده کاتژمێر و چاره‌گێك درێژه، پانیه‌كه‌یشی ده‌گاته‌ سی و هه‌شت پله و نیو، ناوه‌راستی ئه‌و هه‌رێمه‌ ده‌كه‌وێته‌ نێزیک ئه‌سبه‌هان، ئه‌و پانییه‌ نمونه‌ی نه‌بووه‌ له‌ هه‌یچ جێگه‌یه‌کی زه‌وی، سه‌ره‌تاكه‌ی له‌ رۆژه‌لا‌تی دیکه‌ی زه‌وی چین و تبت و به‌لخ و خوراسان و چیاکان و زه‌وی مووسل و باکووری شام و هه‌ندی لای سغور و دوورگه‌ی قوبرس و بلاتی ته‌نجه و هه‌تا ده‌گاته‌ ئاستی مه‌غریب به‌بی ئه‌وه‌ی بگاته‌ ده‌ریای تاریک). (١)

به‌لام ئیدریسی پێگه و جێگه‌ی ولاتی کوردستان به‌ شیوه‌یه‌کی وردتر دیاری ده‌کات کاتی له‌ به‌شی شه‌شهم باسی هه‌رێمی چوارده‌ ده‌کات و ده‌لی: (ئه‌وه‌ی له‌ به‌شی شه‌شهم باسی ده‌که‌مین ئه‌و زه‌ویانه‌یه‌ که‌ زیاتر زه‌وی جه‌زیره و هه‌ندی له‌ زه‌وییه‌کانی ئه‌رمینیا و هه‌ندی له‌ زه‌وییه‌کانی ئازهربايجان و ولاتی په‌هلوه‌یه‌کانه، که‌ ده‌کاته‌ ولاتی چیاکان و جه‌زیره و ئه‌وه‌ی ده‌که‌وێته‌ نیوان ديجله و فورات، ئه‌وه‌ش هه‌واری ره‌بیعه و موزه‌ر ده‌گرێته‌وه، هه‌روه‌ها ولاتی چیاکان ده‌سکه‌ره و خانه‌قین و قه‌سری شیرین و سپروان و سه‌مێره و قرمیسین و ده‌ینور و زۆزان و که‌رخ و دنباوه‌ند ده‌گرێته‌وه، به‌لام ولاتی په‌هلوه‌یه‌کان ره‌بی و ئه‌سبه‌هان و نه‌هاوه‌ند و مه‌هرجانقزق و ماسبزان و قه‌زوین و شاری موباره‌ک له‌خۆ ده‌گریت). (٢)

له‌به‌رئه‌وه‌ جێگه‌ی ناوه‌ند که‌ ولاتی کوردستان پێی به‌هه‌ره‌مه‌ند بووه‌ له‌ گه‌ل ولاتانی دیکه، گرینگی تایبه‌تی هه‌بوو که‌ ئه‌مه‌ زاناکانی له‌سه‌ری کۆک بوون، وه‌کو مه‌سعودی لی‌کۆلێنه‌وه‌یه‌کی تایبه‌تی له‌باره‌ی هه‌رێمی چوارده‌م کردوه‌ به‌ ناوینیشانی (گه‌وره‌یی هه‌رێمی چوارده‌م به‌سه‌ر هه‌رێمه‌کانی دیکه‌دا، هه‌روه‌ها باسی ئه‌وه‌ ده‌کات که‌ که‌وتۆته‌ نیوه‌ندی هه‌ر حه‌وت هه‌رێمه‌که‌ و له‌ هه‌مووشیان باشتر و راسته‌). (٣)

هه‌روه‌ها یه‌کێک له‌ رۆژه‌لا‌تنامه‌کان تا ئه‌و ئاسته‌ ده‌روات و باسی خاسیه‌ته‌کانی هه‌رێمی چوارده‌م ده‌کات که‌ ئه‌وه‌ وای لی‌کردوه‌ له‌ رووی شارستانییه‌ته‌وه‌ ده‌له‌مه‌ند بێت وه‌کو ده‌لیت: (هه‌رێمی چوارده‌م که‌ نیوه‌نده‌ و له‌ لای زانیانی موسلمان ده‌که‌وێته‌ سه‌ر پانتاییه‌ک له‌ نیوان لایه‌کی گه‌رم و لایه‌کی سارد، که‌ هه‌موو باره‌کانی ژیا‌نی مرۆڤ و

١ - لفة جزيرة العرب، تحقیق: محمد الاکرم (لنعا: ١٩٨٣) ٤٨٧.

٢ - نزهة المشتاق في اختراق الافاق، ٢٢٨-٢٢٩.

٣ - التنبيه والاشراف، (بیروت: ١٩٨١) ٤٨٧.

چۆنیه‌تی کارکردنی له‌خۆیدا کۆکردوووه‌ته‌وه، پێویسته‌ ئه‌و وڵاته‌ له‌سه‌ر بنه‌مای یاسای سروشتی زیاتر خه‌لکی شارستانی سه‌ر زه‌وی بن، بۆیه‌ ناوه‌ندی شارستانییه‌تی ئیسلامی وه‌کو به‌غدا و ئه‌سفهان ده‌که‌وێته‌ ئێو ئه‌و هه‌رێمه‌وه). (١)

دووهم: ئه‌و هه‌رێمه‌ جوگرافیانه‌ی وڵاتی کوردستانیان به‌سه‌ردا

دابهبه‌شبووه‌:

له‌ پێشه‌وه‌ ئاماژه‌مان بۆ ئه‌وه‌ کرد که‌ وڵاتناسه‌کان له‌سه‌ر یه‌ك شیوه‌ رێکنه‌که‌وتوون له‌ چۆنیه‌تی دابه‌شکردنه‌کانی وڵاتانی ئیسلامی بۆ هه‌رێمه‌کان و کۆر و شار و رستاقه‌کان، دیاره‌ ئه‌و زاراوانه‌ش چه‌سپاو و دیاری کراو نه‌بووه‌ و هه‌ر هه‌مووشیان له‌سه‌ر ئه‌وه‌ کۆک نه‌بوونه‌، بۆیه‌ ئه‌و دابه‌شکردانه‌ سه‌رده‌رای گرینگیه‌که‌ی، شتیکی ناته‌واو نه‌بووه‌ و، وێنه‌یه‌کی روونی دنیای سیسته‌می ئیداری هه‌رێمه‌کانی ئیسلامیان پێشان نه‌داوه‌.

وڵاتناسه‌کان هۆکاری سروشتی و سیاسییان له‌ چۆنیه‌تی دابه‌شکردنه‌کانیان به‌ نه‌زهری ئیعتیبار وه‌رگرتوه‌، هه‌ر هه‌رێمێکیان وه‌کو شیوه‌یه‌کی ئیداری سه‌ربه‌خۆ وه‌رگرتوه‌، بۆ هه‌ر هه‌رێمێک ناویکیان داناوه‌ وه‌کو: مه‌مالیک، وڵات، زه‌وی، دیار. (٢)

لێره‌ به‌دواوه‌ باسیکی ئه‌و دابه‌شکردنه‌ ئیدارییه‌ی هه‌رێمه‌کان ده‌که‌ین که‌ وڵاتی کوردیان پێکه‌یتناوه‌، له‌گه‌ڵ خستنه‌رووی زانیاری ئاستی رێکبوون و ناکوکی وڵاتناسه‌کان له‌و باره‌یه‌وه‌، له‌گه‌ڵ تیبینی ئه‌وه‌ی که‌ نیشه‌جیبوونی کورد ده‌که‌وێته‌ رۆژئاوای هه‌ریمی چیاکان و جه‌زیره‌وه‌.

١ - بارتولد، تاریخ الحضارة الإسلامية، ل. ٥٠.

٢ - لالخ احمد العلي، دراسات في الادارة في العهود الإسلامية الاولى، (بغداد: ١٩٨٩) ل. ١٥٤.

أ- رۆژئاوای ههریمی چیاکان:

وهكو له دیرۆكهوه ناسراوه ئهو ناوچهیه- له ماوهی لیۆكلیینهوه كه ماندا- ههریمی سهربهخۆ نهبووه، بگره له چوارچێوهی ههریمی چیاکان بووه. (١) ئهو ههریمه بهربلاوهی كه چهندان كۆزو رستاق و ناحیهی زۆری لهخۆ گرتووه، كه لهسهه زهویییهكانی چهندان نهتهوه و دهسته و تائیفهی جۆراوجۆر دهژیان، لیڤه دا ولاتناسهكان سنووری ههریمی چیاکانیان وهكو یهك بهش دیاری کردووه نكه بهش بهش، شار و تۆبۆگرافیا و پێكهاته مرۆیییهكهیان لهسهه ئهو بنهمایه باس کردووه، ئهمه سههرهپای ئهو دیاری زۆریه دیانیشوانهكهیان كورد بوونه، بهلام ئهوان ئهوهیان به سهرنج و تییینی نهگرتووه، چونكه ئهو بنهمایهی باسی دابهشکردنهكهیان لهسهه بنیاتناوه رهههندیکی سروشتی و سیاسی و ئیداری دوور له پێكهاتهی مرۆیی و پێگهكهی وهگرگرتووه.

لسترهنگ دهلی: ههریمی چیاکانی دیرین دابهش دهییت بۆ دوو بهش: یهكه میان بچووكه كه كوردستان له رۆژئاوایی و ئهو دیكه گهوره كه عێراقی عهجهم له رۆژههلاقییهوه بووه. (٢) پێش ئهو دیاری باسی رۆژههلاقی ههریمی چیاکان بکهین، به پێویستی دهزانی ئاماژه به سنوور و ناوچه و ههریمی چیاکان به شیوهیهکی گشتی بکهیم، ولاتناسهكان رای جیاوازیان ههبووه له دیاری کردنی سنووری ئهو ههریمه كه ولاتی پههلهویییهكان بووه. (٣) لای ههندیکی دیكه، (٤) وهكو ههر ههریمیکی دیكه بووه، بهلام لهم پێناوهدا پێویسته باسیکی ئهوانه بکهین كه ولاتناسهكان وروژاندوویانه لهو

١ - وەكو دەرەدەكتووت ئهو بیدەتیە لێدوای دایرکردنەكانی مەغۆلقو بەكار هاتوو، ضونكة قەزوینی ولاتناسی بئناوباط ئەمەتی بەكارنەهێناوە، (لەدایكبوون: ٦٨٢) لسترنج، بلدان الخلافة الشرقية، ٢٢١.

٢ - المرجع نفسه، ٢٢١.

٣ - ئهو ناوه دهگهڕێتتهوه بۆ سهردهمی ساسانی (٢٢٦-٦٥٠ز) ئهگه گریمانی بوونی پهيوهندی لهنیوان زمانی فهرمی دانیشتوانی ههریم لهو سهردهمهدا بکهین، ئهوش به زمانی پههلهوی ناسراوه، پروانه: کریستسن، ایران في عهد الساسانيين، ٣٣. ادوارد براون، تاریخ الادب في ایران، ترجمة: احمد کمال الدين حلمي، الکویت: ١٩٨٤) ١٤٦.

٤ - پروانه: ابن خرداذبه، المصادر نفسه، ٥٨، ابن الفقيه الهمذاني، المصادر نفسه، ١٩٣.

باریهوه، که له سهدهی سییهمی کۆچییهوه دهست پێدهکات، که ئین خوردازه به باسی کردوو (ولاتی پههلهوییهکان رهیی و ئهسفههان و ههمه‌دان و دهینور و نه‌هاوند و مهرا نه‌قزق و ماسبزان و قه‌زویی ده‌گرته خۆ،^(١) له بابه‌تیکی دیکه‌دا باسی ههریمی چیاکان ده‌کات که ئه‌مانه‌ی گرتووته‌ خۆ: ماسبزان و مهرجه‌رجا نه‌قزق و ئاوی کوفه، که بریتی بووه له دهینور، ئاوی به‌سره‌ش بریتی بووه له نه‌هاوند و ههمه‌دان و قوم.^(٢) به‌لام یه‌عقوبی ههریمی چیاکانی دیاری نه‌کردوو و، ته‌نیا به‌وه وازی هه‌تیاوه که ئاماژه به ناوچه‌ی ماسبزان و مهرجه‌رجا نه‌قزق و سه‌میره بکات که ده‌که‌وێته نیو ههریمی چیاکان، له دووتۆی باسه‌که‌یدا له‌باره‌ی ریگه‌و ماوه‌ی نیوان ناوچه‌کانی که ده‌که‌وێته نیو چاره‌گی یه‌که‌می ولاتی ئیسلام به پێی دابه‌شکردنی خۆی، ئه‌ویش چواره‌می رۆژه‌لانه.^(٣) له کاتی‌کدا ئین رسته ههریمی چیاکانی به‌وه دیاری کردوو که بریتی بووه له (ماسبزان و مهرجه‌رجا نه‌قزق و ئاوی کوفه که بریتی بووه له دهینور، ئاوی به‌سره‌ش بریتی بووه له نه‌هاوند و ههمه‌دان و قوم.^(٤) ئه‌وه‌ش ئه‌و ده‌قه‌یه که ئین خوردازه به باسی کردوو به‌بی ئه‌وه‌ی پێش و پاشی بکات، رهنگه ئه‌گه‌ری ئه‌وه هه‌یه ئه‌و ده‌قه له په‌رتوکی مه‌سالک و مه‌مالیکی ئین خوردازه وهرگیراییت، که په‌رتووکه‌ی پێش په‌رتووکه‌ی (الاعلاق النفسیه)ی ئین ره‌سته داناوه به‌چهند ده‌یه‌یه‌ک. به‌لام ئین فه‌قیی ههمه‌دانی که ئاماژه به ولاتی په‌هله‌وییه‌کان به‌و شیوه‌یه ده‌کات که بریتی بووه له: (ههمه‌دان و ماسبزان و مهرجه‌رجا نه‌قزق بووه، که ئه‌ویش بریتیه‌یه له (سه‌میره و قوم و ئاوی به‌سره و ئاوی کوفه و قرماسین).^(٥) ئین فه‌قی هه‌ر به‌ه‌نده وازناهیانی له باسکردنی ناوچه و شاره‌کان که ده‌که‌وێته ئه‌و ههریمه‌وه، بگره ده‌چیتته سه‌ر باسکردنی ئه‌و ناوچه‌ی سه‌ر به چیاکانن، که به‌شیک نینه له‌و، وه‌کو ده‌بینین

١- المسالك والممالك، ل ٥٨.

٢- المصادر نفسة، ل ٣٢.

٣- البلدان، ل ٣٩.

٤- الاعلاق النفسیه، ل ١٥.

٥- المصادر نفسة، واللفحة، الادریسی، نزهة المشتاق، ل ٢٢٣.

بریتیه له (رهیی و ئەسبەهان و قومس و تەبرستان و جرجان و سجستان و کرمان و قەزوین و دەیلەم و ئەلبیر و تیلستان). (١)

ئەگەر بچینه سەر و لاتنسانسی سەدەیی چوارەمی کۆچی بەرامبەر بە دەیهمی زاینی، دەبینین ئەوان بە شیۆهیه کی وردتر و پوختەر باسی هەریمی چیاکان دەکەن و سنوور و ناوچەکانی دیاری دەکەن، بۆیە هەر یەکە لە ئەستەخری و ئین حوقەل بەو شیۆهیه باسی چیاکان دەکەن کە (ئای کوفە و بەسەرە دەگریتتەوه هەتا دەگاتە دوو بەشی سەر و تر، لای رۆژھەڵاتی بەو شیۆهیه دیاری دەکات کە بریتیه له خوراسان و فارس و ئەسبەهان و رەیی، لە لای باشووریشیهوه عێراق و خۆزستانە). (٢)

ئەستەخری هەر یەکە لە رەیی و قەزوین و ئەبەر و زنجان لە هەریمی چیاکانی هەژمار ناکات، بگرە لەسەر دەیلەم هەژماری دەکات، (چونکە بە زنجیرە چیاکانی ئەو ناوچەیه دەورە دراوه) (٣) ئین فەقیی هەمەدانی پالپشتی ئەو دەکات، بەلام هەر یەکە لە ئین خوردازەبە و ئین رستە لەو جیاوازی، بەهۆی ئەو پێش هەمەدانی کەوتوون لە ئامازەدان بە هۆی ئەو دابەشکردنەوه.

دواتر ئەستەخری و ئین حوقەل باسی شارە بەناویانگەکانی ئەو هەریمە دەکەن کە گەورەترینیان: هەمەدان و دەینور و ئەسبەهان و قومن. لەوانیش بچووکتەر شاری وەکو: قاشان و نەهاوند و لوور و کەرچەج و بورجە بووه.

بەلام مەقەدەسی کە بە میتۆدە تایبەتییه کە دەناسریتتەوه، سەرەتای باسە کە یەبارەیی هەریمی چیاکان بە کۆمەڵیک پەسن و تایبەتەندی تایبەت باس دەکات لەبارەیی ناوچە و شارەکان وەکو دەلیت: (توانیمان ئەو هەریمە دابەشبکەینه سەر سی ناوچە و حەوت ناحیە و ئەسفەهانیشمان خستە ژمارەیهک و خستمانە سەر ژمارەکە و هەمانوایی بە لایەکی وینە کەوه، بە تەنیا باسمان کرد و هەندێ وینە و اتا کە هەبوون بۆ مان زیاد کرد، یەکەم ناوچە لە پێشەوه کە باس کراوه رەیی و دواتر هەمەدان و دواتر

١- مختلر کتاب البلدان، ل١٩٣.

٢- اللطرحی، المسالك والممالك، ل١١٥. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل٤٠٣.

٣- المسالك والممالك، ل١١٥.

ٲسفهان و ناحیه‌کافی : قوم و کاشان و سه‌میره و که‌رج و ٲاوی کوفه و، به‌سره و
شاره‌زوره). (١)

هر به‌ونده ناوه‌ستیت، بگره باسی رایه‌کی دیکه ده‌کات کاتی ٲاماژه بو ٲه ده‌کات
که له هندی ٲه‌ٲتو کدا ٲه‌وی خویندو ته‌وه که ره‌یی و ٲسفهان به‌شیک نین له ولاتی
ٲه‌له‌وییه‌کان، بگره همه‌دان و ماسبزان و مهرجه‌را نه‌قزه که بریتیبیه له سه‌میره و
ٲاوی به‌سره که بریتیبیه له نه‌هاوند و ٲاوی کوفه که بریتیبیه له ده‌ینور که ٲه‌ویش ٲه
شارانی همه‌بووه: ٲه‌سه‌د ٲاباد و ٲاوه و بوسته و رامسن و سیرواند و رزاور و تهرز و
ناحیه‌کافی (ٲاوی کوفه و ٲاوی به‌سره و ماسبزان). (٢) وه‌کو ده‌رده‌که‌ویت مه‌به‌ستی له
خویندنه‌وی ٲه‌ٲتوکی ولاتناسی ٲیش خوی یان ٲه‌وی له‌سه‌رده‌می ٲه‌ودا همه‌بووه، وه‌کو
کورت‌کراوه‌ی ٲه‌ٲتوکی ولاتناس و مه‌سالیکی و مه‌مالیکی و شیوه‌ی زه‌وی بووه.

هروه‌ها خاوه‌نی ٲه‌ٲتوکی (سنووری جیهان) ٲاماژه به‌ سنووری هه‌ریمی چیاکان
ده‌کات له هه‌ر چوار لایه‌وه، ٲه‌ویش لای یه‌که‌می رزژه‌ه‌لات که به‌شه‌کافی فارس و
هندی لای که‌رج کوه و به‌شیک له خوراسان ده‌گریته‌وه، له لای باشووریشه‌وه به‌شه‌کافی
خوزستان و له لای رزژاوایه‌وه به‌شه‌کافی هه‌ر یه‌ک له عیراق و نازربایجان و لای
باکووریشه‌وه چیاکانی ده‌یله‌مه. (٣)

له لایه‌کی دیکه‌وه ولاتناسی مه‌غریبی ٲه‌بو عه‌بدو لای به‌کری له دووتوی به‌شه‌کافی
ٲیرانشار هه‌تا ناوچه‌کافی چیاکان باس ده‌کات که بریتیبیه له (ٲاوی ماسبزان و مهرجه
نه‌قزه و ٲاوی کوفه که بریتیبیه له ده‌ینور و ٲاوی به‌سره که بریتیبیه له نه‌هاوند
همه‌دان و قوم). (٤) دواتر باسی ٲه‌و ناوچانه ده‌کات که ده‌که‌ویتته سه‌ر چیاکان، که
به‌شیک نین له‌و و به‌شیکیش نین له خوراسان، که بریتیبیه له ره‌یی و قومس و
ٲه‌سه‌هان و شه‌هره‌زور و سامغان و داراباد و قه‌زوبین و ٲه‌به‌هر و زنجان و ته‌برستان و
جرجان و ده‌نباوه‌ند.

١ - احسن التقاسیم، ل ٢٩٥.

٢ - احسن التقاسیم، ل ٢٩٦.

٣ - مؤلف مجهول، ل ١٠٦.

٤ - المسالك والممالك، ل ٤٩٦.

ئەوھى تېبىنى دەكرىت ئەو ئاماژەى بە ھەرئىمەكە نەكردووه لەوھى ئەو شار و ناوچە و ناھيانەى كە لەوى دابريوھ و سەر بە چياكان و خوراسان نين چيپە، لە كاتىكدا ئەستەرخى و ئين حوقەل دەبجھنە سەر دەيلەم، تېبىنىەكى ديكە بەكرى زۆرتر ئەو ناوچانە لەوانەى پيئش خويەوھ دەخاتە دەرەوھى سنورى ناوچەى چياكان.

بەلام ولاتناسى بەناويانگ ئيدريسى لەبارەى چياكانەوھ دەلئيت: (شارى بەناويانگ و ناوچەى ديار دەگرئتەوھ، گەورەترينيان ھەمەدان و دەينور و ئەسبەھان و قومن، ھەرەوھا كۆمەلئىك شارى ديكەى بچووكى ديكە ھەيە وەكو قاشان و ئەھاوھند و زەوزان و كەرەج و ئەبھەر و قەزوين، ھەرەوھا ھەندئ لە خەلكان واى دەبينن كە سەر بە ناوچەى دەيلەم بن).^(١)

وھەكو دەرەكەوئيت ئەو بەو رايە رازى نيبە، ھەر بۆيە دەيگيرئتەوھ بۆ ھەندئ لە خەلكان بەبئى توانج، رەنگە ئەو لە (ھەندئ لە خەلكان) ئەستەخرى و ئين حوقەل بيئت، ئەو دوانە زۆر بە روونيبەوھ باسى ئەمەيان كرددووه وەكو لە پيئشەوھ باسمان كرد.

بەلام ياقوت وا باسى چياكان دەكات كە (ناويكى ناسراوھ بۆ ولاتىك كە ئەمپرۆ ناسراوھ لە عىراق بە عەجەم ناوى دەبەن، كە دەكەوئتە نيوان ئەسبەھان ھەتا زنجان و قەزوين و ھەمەدان و دەينور و قرمىسين و رەبى و ئەوھى دەكەوئتە نيوان ولاتى چياكان و ناوچەى گەورە دەگرئتەوھ).^(٢)

ھەرەوھا ياقوت خوئ لە ناوى ھەريمى چياكان لە عىراق نامۆ دەكات، دواتر بەستنەوھى بەھۆى ئەوھى واى ھەست كرددووه كە پاشاكانى سەلجوقيبەكان كە يەكئىك بوونە لە پاشاى عىراق، بۆيە ئەو ولاتە بووتە يەكئىك لە ولاتە پاشاييبەكان و بە سولتانى عىراق ناويان بردووه، ئەوھ زۆرترين ئەو چيرۆكانەيە لەبارەى چياكان بە عىراقيبان داناوھ، بۆيە رەچەلەكەكەى بۆ پاشايەتى دەگەرئتەوھ كە چياكان بووھ.^(٣)

وھەكو تېبىنى دەكەين لەوھى پيئشەوھ كە ولاتناسەكانى سەدەى چوارەمى كوچى بە تايبەتى ئەستەخرى و ئين حوقەل و خاوەنى پەرتووكى (سنورى جيبھان) ئەوانە زياتر

١- نزھة المشتاق، ٢٢٤.

٢- معجم البلدان، ج٣، ٢٦٦.

٣- المصادر نفسة، ج٣، ٢٧٧.

ورد بوونه له دیاری کردنی سنووری هەریمی چیاکان و ئەوەی سەر بەو بووه له ناوچه و
شاره‌كان، هەروەها ئاماژەیان بۆ هەر چوار لای سنووره‌كانی کردووه.

دەكری ئیتمەش هەریمی چیاكان دیاری بكه‌ین لەم سەردەمه‌دا، بەوەی كه ئەو زه‌ویانه
دەگرێتەوه كه ده‌كه‌وێتە ناوچهی باكور و رۆژئاوای ئێران هەتا ده‌گاتە دەریاچهی
ئورمییه، له‌وێشه‌وه درێژ ده‌بیته‌وه له ده‌شتاییه‌كانی رۆژئاوای عێراق هەتا ده‌گاتە
بیابانی گه‌وره‌ی ئێران به‌ره‌و رۆژه‌لا‌ت، هەروەها ناوچه‌ی چیاكان رۆژئاوای
نازەربایجانیش ده‌گرێتەوه.^(١)

بەلام بەشی رۆژئاوای هەریمه‌كه، ئەوا ناوچه و ئەو شارانه ده‌گرێتەوه كه ده‌كه‌وێتە
بەشی رۆژئاوای هێلی ئەندیشه‌یی كه هه‌مه‌دان به شاری كهرج، كه ئەبی دهل‌ف
ده‌یه‌سته‌یتەوه كه ده‌كه‌وێتە نیوان هه‌مه‌دان و ئەسه‌هانه‌وه.^(٢) كه ئەوه له ئیسته‌دا
ده‌كه‌وێتە بەشی ناوه‌راستی كوردستانی رۆژه‌لا‌ت-كوردستانی ئێران - كه هەر یه‌كه له
شاره‌كانی كرمانشا و باخته‌ران و كوردستان - سه‌نده‌ج - و به‌شه‌كانی رۆژه‌لا‌تی
ئوستانی هه‌مه‌دان و بەشی باشووری ئوستانی نازربایجانی رۆژئاوا ده‌گرێتەوه، هەروەها
زه‌وییه‌كانی هەر یه‌كه له پارێزگه‌ی ئاراك و زنجان له رۆژه‌لا‌ت و هێلی میندواب-
مه‌هاباد- پیرانشار له باكور و لوورستان له باشووری ده‌گرێتەوه.^(٣)

هەروەها رۆژئاوای هەریمی چیاكان له‌سه‌رده‌می عه‌باسیه‌كان ژماره‌یه‌ك ناوچه‌ی
له‌خۆ ده‌گرت و هه‌كو هه‌مه‌دان و ئاوی به‌سره و ئاوی كوفه و ئاوی ماسبزان و مه‌هرجا
نه‌قزەق و هه‌لوان و لووری بچووك، ئەمه سه‌ره‌رای ژماره‌یه‌کی زۆری گوند و شار و
دیها‌تی له‌خۆ ده‌گرت كه له به‌شه‌كانی داوه‌دا باسی ده‌كه‌ین.

١- النقبندی، الكرد في الدينور وشهرزور، ل٢.

٢- احمد میرزا، المصادر نفسة، ل٢٧، وكرج ئەبی دهل‌ف رده‌له‌کی ده‌كه‌وێتەوه بۆ قاسم كۆری عیسا
ئه‌لعه‌ج‌ه‌لی ناسراوه به ئەبی دهل‌ف كه یه‌كێك بووه له دیارترین خه‌لیفه‌كانی مه‌ئمون، كه ئەوه ئەو كه‌ره‌جه
نییه كه ده‌كه‌وێتە نیوان ناحیه‌ی خۆرداری نیوان هه‌مه‌دان و نه‌هاوه‌ند، ب‌روانه : یاقوت، معجم البلدان، ج٧،
١٢٦ل.

٣- نیشتمان بشیر، الاحوال السياسية والاجتماعية و الاقتصادية لغربي لقليم الجبال خلال القرنين الرابع
والخامس الهجريين، رسالة ماجستير، كلية الاداب، (جامعة للاح الدين: ١٩٩٤) ل١٨.

به لّام سه بارهت به لوور،^(۱) سه چاره کانی ولاتناسی بهو شیوهیه تاماژهیان پیگردوه که لوورستان له سه رده می ئیسلامدا ناوچهیه کی سه ربه خو بووه و سه ر به هیچ هه ریمیک نه بووه، به لّام له بهرته وهی پانتایی خاکه که ی بچوک بووه، شهوا خستویانه ته سه ر هه ریمی خوژستان که ده که ویتته به سی باشووریه وه، به لّام دواتر خرایه سه ر هه ریمی چیاکان، چونکه ئاو و هه واکه ی وه کو ئاو وهه وای چیاکان بووه له لایه ک و^(۲) هه روه ها له لایه کی دیکه وه پیوه ی به ستراو بووه.^(۳) له راستیشدا ناوچه که دریتژبووه ی بویه ری سروشتی و مرۆیی بووه به ئاراسته ی باشووری رۆژئاوای هه ریمی چیاکان که زۆرینه ی دانیشتوانه که ی کورد بوونه.

هه روه ها (لوور) بهو خیله کوردی و شهو ناوچه یه ش گوتراوه که تیییدا نیشه جی بوونه، وه کو یاقوت باسی ده کات که (لوور نه وه یه که له کورده کان و له چیاکان له نیوان شه سه هان و خوژستان و شهو ناحیانه ی که پییه وه ده ناسریتته وه، وه کو ده لّین ولّاتی لوور یان ده لّین لوورستان هه روه ها پیشی ده لّین لوور).^(۴)

شه وه ی شایه نی تاماژه پیگردنه لوور به ختیان نه بووه له وه ی له لایه ن ولاتناسه موسلمانه کانه وه گرینگی زۆریان پیبدریت، هه تا سه ده ی حه وته می کۆچی، به رامبه ر به سه ده ی ده یه می زاینی، که تاماژه کانیان بو لوور سنووردار بووه و وه کو (خیل و شوین) هاتوه.

ده کری بلّین که لوورستان پارچه یه ک بووه له لای رۆژه لاتییه وه شه سه هان و ویلیه تی فارس و له لای باشووریه وه کرمانشا و هه مه دان و له باشووریه وه خوژستان و هه ریمی فارس و له لای رۆژئاویه وه عیراقی عاره بی بووه.^(۵)

۱ - لوور: بیژیه کی کوردیه به زاراوه ی للووری واتا چیا به که درهخت دایپوشیبت، حمید نیزده به نا، فرههنگی لهک و للوور، چاپخانه ی کۆرشی زانیاری کوردی (به غدا: ۱۹۷۸) ل ۱۴.

۲ - اللصطخری، المسالك والممالك، ل ۶۵، ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۳۲.

۳ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۷، ل ۱۸۴.

۴ - المصادر نفسة، ج ۷، ل ۱۷۷. للمزید ينظر: رمضان شريف زبير الداودي، لورستان الكبرى، رسالة ماجستير، كلية الاداب، (جامعة للاح الدين: ۱۹۹۴).

۵ - ينظر: رمضان شريف، المصادر نفسة، ل ۱۹.

لوورستان ده بیته دوو بهش: لووری گهوره و لووری بچووک، لسته رنگ لووری گهوره
ئاوا دیاری ده کات که به شیکه له هه ری می خۆزستان و لووری بچووک به شیکه له
هه ری می چیاکان. (١)

ناوچهی لووری بچووک ده که ویته به شی باشووری رۆژه لاتی ناوچهی رۆژئاوای
هه ری می چیاکان هه تا ده گاته باشووری ناوچهی هه مه دان و نه هاوه ند به ره و رۆژئاوای
ناوچهی ته سفه هان.

له دیارترین شاری لوورستان به هه ردوو به شه که یه وه: ئایدج و بروجهر د و تسته ر و
لیشته ر و شو ش و شابوور و خواسته. (٢)

هه ری می جه زی ره:

سه رجهم سه رچاوه کانی ولاتناسی و میژووی ئیسلامی کۆکن له سه ر چۆنییه تی
دابه شکردنی هه ری می جه زی ره بۆ سی ناوچه: ره بیعه و مه زر و به کر، شه وه ش ده گه پرته وه
بۆ بنه ماله ی هه ر سی خیله عه ربییه کان که له جه زی ره دا نیشته جی بوونه، شه مه سه ره پای
شه وه ش ئیبن حوقه ل پیی وایه شتیکی ریگه پیدراو نییه جه زی ره بخریته سه ر دیاری
عه رب، هه روه ها نیشته جی بوونی هه ندی له تیره عاره بییه کان له و شوینه و
نیشته جی بوونیان و مانه وه یان و داگیرکردنی هه ندی ناوچه بۆ شوانکاره یی به هانه ی
دنیایی شه وه مان پی نادات: (باوه ر ناکه م هه یج که سی ک هه ز بکات جه زی ره بخاته سه ر
ناوچه ی عاره بان، چونکه نیشته جی بوونی شه وان له و شوینه، ناوچه ی فارس و رۆم بووه له
به ره ئه نجانی بوونی چه ندین گوندی ئاوه دان و شار و بوونی کارو کاسی زۆر). (٣)

شه وه ی تی بی نی ده کری ت له وه ی پی شه وه که ئیبن حوقه ل بنچینه ی جه زی ره
ده گه پرتیته وه بۆ ولاتی فارس و رۆم له رووی لۆژیکی ده سه لاتی سیاسییه وه سه ر به وان
بووه، به بی شه وه ی لایه نی جوگرافی و سروشتی و مرۆبی له به رچا و بگری ت.

١ - بلدان الخلافة الشرقية، ل ٢٣٥، ل ٢٦٨.

٢ - صورة الارض، ل ٢٩.

٣ - صورة الارض، ل ٢٩.

به لّام سنووری ههریمه که ههر یه که له نهسته خری و نیبن حوقهل به شیوهیه کی ورد و درێژ وینهیان کیشاوه، (١) زیاتر لهو ولاتناسانهی که ئەو لیکنۆلینهوه به لهخۆی گرتوون، (٢) وهکو هاتوو: (به لّام جهزیره دهکهوئیتته نیوان دیجله و فورات، که ههریمی رهبعه و مزهر دهگریتتهوه، سهراوهی ئاوی فورات له نیو ولاتی رۆم له مهلتیهوه بۆ ماوهی دوو رۆژ و له نیوان ئەوان و سمیسات هه لدهقوئیتت و به سمیسات و بالس تیپهر ده بیته ههتا دهگاته رقه و قرقیسیا و رهحیبه و هیت و ئەنبار، لهو سنووری فورات ده بریت، لهو یوه ههریمی جهزیره دهست پینده کاتهوه، دواتر سنووری جهزیره هاوړیک ده بیتهوه له سمت و باکووری تکریت، که له سهراوهی دیجلهیه، ههتا به سن کوئابی دیت، له ویشهوه جهزیره و هه دیسه و مووسل و جهزیره ی نیبن عومهر، دواتریش به ئامهد تیپهر ده بیته، لهویشهوه سنووری دیجله ده بریت ههتا دهگاته دووریه کانی ئهرمینیا، دواتر درێژ ده بیتهوه به لای رۆژئاوایهوه ههتا دهگاته سمیسات، دواتر به سهراوهی ئاوی فورات کوئابی دیت له سهراوهی سنووری ئیسلام که لهو یوه دهستان پینکردبوو، سهراوهی ئاوی دیجله له سهرووی ئامهد له راست ولاتی ئهرمن، له لای رۆژه لاتی دیجله و رۆژئاوای فورات ئەو شار و گوندانهی ههیه سهراوه جهزیره، جا ئەوه ئەگهر له دهرهوه بیته یان لی وهی نیزیك بیت) (٣).

به لّام مهقهدهسی وته کانی خۆی له باره ی ههریمی جهزیرهوه چر کردووتهوه و به (ئاقور) ناوی بردوو، به بی ئەوهی ئامازه به بنه ما و بنچینهی ئەو ناوه بکات، به دهر لهو قهسهیهی نه بیته که ده لیت: (ههریمی نه فیس، دواتر ئەوه ریژی گه وره ی هه بووه، چونکه رووگی په یامبه ران و شوینگیه ی پیاوچاکان بووه، که شتی نوحی تیدا گیرساوتهوه له سهراوهی جودی و نشینگیه ی ئەوان بووه، لهو ی شار ی هه شتیان بنیاتناوه و لهو ی خودا تۆبه ی ههوادارانی یونس ی وه رگرتوه و له گه ل خۆیدا چاوگه دهر بووه، زوئه لقرنه ی لیره وه چووته نیو تاریکیه وه، شته سهیره سهراوه کانی جهرجیش لهو ی بینراوه، ههر لهویدا خودای گه وره کوله که ی بۆ یونس سهوز کردوو، ههر لهویدا زبی مله ی پیروژ سهراوهی گرتوه که پیی ده لیتن دیجله، ئە ی مزگه وته که ی یونس لهو ی نه بوو، ههر ئەوه ی بووه به سنگه ریك له

١- ينظر: عبد المرشد العزاوي، حدود الجزيرة الفراتية عند الاصطخري و ابن حوقل، مجلة دراسات تاريخية، جامعة دمشق، العددان الخامس والسادس عشر، كانون الثاني، ايار: ١٩٨٤، ل ١١١.

٢ - تناول ابو الفدا هو الاخر في كتابه (تقويم البلدان) حدود الجزيرة بتفليل.

٣ - المسالك والممالك، ل ٥٢، صورة الارض، ل ١٨٩.

سەنگەرەکانی موسلمانان و بئیکەیهک لە بئیکەکانی ئەوان، چونکە ئامەدی ئەمڕۆ شوێنگەیی جیهادیان بوو، موسولئیش لە بەھادارتەین شوئنیان بوو، ھەرۆھا جەزیرەیی ئین عومەر یەکیئ بوو لە شوئنگەیی ئەوان، لەگەڵ ئەوھش بەیکە گەینەنەری عیراق و شام و شوئنگەیی عارەبان بوو لە ئیسلاام و کرۆکی ئەسپی رەسەن بوو، ھەر ئەوی شوئنگەیی بەروبوومی زۆربەیی عیراقییەکان بوو، بەرھەمیئکی زۆر ھەرزان، بەروبوومی چاک و شوئنگەیی پیای چاک و باش بوو).^(١)

ئەو وشانەیی مەقدەسی کۆی گرینگی جەزیرەمان بۆ بەدیار دەخات لە رووی ئاینی و سەربازی و سروشتی و مرۆیی و ئابوورییەوہ.

دواتر دەچیتە سەر دابەشکردنی ھەریمەکە و دەئیت: (ئەو ھەریمەمان دابەشکردوہ بەسەر ھەناوی عارەبان، بۆ ئەوہی ناوچەکەیان بناسین و جیای بکەینەوہ، توانیمان سی ناوچە لەو ناوہدا دیاری بکەین، یەکەمیان وەکو دەئین عیراق ناوچەیی رەبیعە، دواتر ناوچەیی مزر و ئەوہی دیکە دیارەکر).^(٢) واتە ئەمە بەشیککی دیکەیی ھەریمەکەییە بە تیروانینی عارەبی خێلەکی، بەبی ئەوہی لایەنی جوگرافی و میژوویی و مرۆیی لەبەرچاو بگریئ.

کورد ریزەییەکی گەورە لە دانیشتوانی ئەو ھەریمە پیئ دەھینیت بە تاییەتی لە بەشی سەرەوہی ھەریمی جەزیرە لە لای رۆژھەلات و باکووری رۆژھەلاتییەوہ.^(٣) زۆربەیی شار و گوندە کوردییەکان کە بالابوونەتەوہ لە ناوچەکانی جەزیرە ئەوہ دەسەلمینن.^(٤) ھەرۆھا بەلگەییەکی دیکە بۆ سەلمانندی ئەو قسەییە ئەوہییە کاتی ھەمەدانی باسی ئەوہ دەکات کە (جیای توری وشکایی ئەوہ یەکەم سنووری دیارەکرە، کە ئەوہ بەنی شەیبان و ئەوانەیی سەر بەوانن لەو شوئنەدا بوونە کە تیکەلی ناوچەیی خوراسان ئەبوونە تەنیا کوردەکان نەبن).^(٥) ئەوہش ئەوہ دەسەلمینن کە ئەو پانتاییە جوگرافیییەیی کورد تیییدا نیشتەجی بووہ دیار بەکر بووہ تا خوراسان، کە پیئکھینەری

١ - احسن التقاسیم، ١٢١١.

٢ - المصادر نفسة، ١٢٢٢.

٣ - عبدالعزیز الدوری، تاریخ العراق الاقتلادی، (بغداد: ١٩٤٨) ١٩٧.

٤ - بروانە بەشی چوارەمی ئەو لیکۆئینەوہییە بکەن.

٥ - لفی جزیرة العرب، ٢٤٧.

به شينك له ولاتكه يان بووه، وهكه باسى دهكهن له چيائى جودى (له ربيععه نيشته جي بوونه، له پشت تهوانيش كورده كان و له پشت تهوانيش تهرمه نه كان بوونه).^(۱)

ههريمي نازه ربايجان^(۲) و تهرمينيا و ناران:

تهوهى جيگهئى سه رنجه ولاتناسه كان^(۳) هه ربه كه له نازه ربايجان و تهرمينيا و نارانيان كردووه ته يهك ههريم له كاتى دابه شكردى ولاتى ئيسلاميدا، ته مهش بهر تهو پيچچون و بهيه كاچوونه كه ووره به كه وتوونه كه له نيوانيدا هه بووه له روى جوراوجوره وه، وهكو لايهئى جوگرافى و ئيدارى و سياسى و ره گه زيبه وه، ههروه ها يهك نه خشهئى جوگرافيايان بو كيشاوه كه هه رسييكان ده گريته وه، تهوهئى شايهئى باسكردنه هه ر سى ناوچه كه له يهك ههريمدا نوپترين جورى جياوازييه له نيوان ولاتناسه كاندا له بارهئى چوئييه تى هه ندى شاره وه.

وهكو ده بينين ئين حوقهل هو كاري خستنه پاليه كى تهو سى ناوچه يه له يهك ههريمدا ده گيرپيته وه بو، وهكو ده لئيت: (له بهر تهوهئى كردمه يهك ههريم، چونكه ههريمي يهك جوره مرؤف بوو كه له هه موو ته مهئى خو مدا بينيم، هيچ هه واليكم نه گواسته وه كه پيشم بخت).^(۴) به لام مه قده سى كه له ژير يهك ناودا كوئى كردوونه ته وه تهوئيش (ههريمي ريجاب) ه تهوهش له بهر فره وانى و خوئشى و زورى خير و بيره كانى بووه.^(۵)

به لام خاوهئى په رتووكى سنورى جيهان (حدود العالم) بهو شيوه يه باسى ولاتى نازر ربايجان و تهرمينيا و ناران دهكات كه سى ولاتى بهيه كه وه به ستر او بووه، هه موو

۱ - المصادر نفسة، واللفحة.

۲ - للمزيد ينظر: سروان كاويان بورن تاريخ عمومى ازربيجان، (تهران: ۱۳۴۶ه.ش) دائرة المعارف الاسلاميه، مادة ازربيجان، ج ۱، ل ۴۱. حسام الدين النقشبندى، ازربيجان، اطروحة دكتوراه، (كلية الاداب، جامعة بغداد: ۱۹۸۴).

۳ - ينظر: ابن خرداذبة، المصادر نفسة ل ۱۰۵-۱۰۶- الاصطخري، المسالك والممالك، ل ۱۰۸، ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۸۵، المقدسى، المصادر نفسة، ل ۲۸۷، مؤلف مجهول، المصادر نفسة، ل ۱۱۹.

۴ - صورة الارض، ل ۲۸۵.

۵ - احسن التقاسيم، ل ۲۸۷.

شته کانیشتیان بهیه کاجوو بووه، دواتر که سنووره کانیان دیاری دهکات، له رۆژه لاتمهوه له سنووری گهیلاننوه ههتا باشووری سنووری عیراق و جهزیره دهگریتهوه، له رۆژه لاتیشیهوه سنووری رۆم و سهیریر و^(۱) له باکووریشیهوه ههتا سنووری سهیریر و خهزهر بووه.^(۲)

ولاتناسه کان ههندی جیاوازی بچوکیان ههیه سهبارت به سنووری نازربایجان.^(۳) بهلام دهکری بلین نازربایجان سنووره که ی له رۆژه لاتیه لاتیه دهیلم و جیل و رۆژه لاتیه دهریای قهزوین و له رۆژئاوایهوه نهرمینیا و باکووری جهزیره و له باشووریهوه ههریمی چیاکان بووه، بهلام سنووری باکووری، به رووباری رس (ناراس) دهست پیندهکات که سنووریکه سرۆشتی و دابراو دروست دهکات له نیوان نازه ربا بایجان باشووری و، ولاتی ران (ناران) له باکووریهوه.^(۴)

که باسی نازه ربا بایجانیش دهکات بهوهی که ههریمیکی بهرفره وان بووه زۆر سارد و زوقماوی و مهمله که تیکه گهوره بووه و ههمووی چیا و چۆل بووه و قهلاهی زۆر بووه و خاوهن خیر و بیتریکه بهرفره بووه.^(۵)

نازه ربا بایجان یه کیک بووه له وهه ریمانیهی که ههر له سهرده مهکانی زووهوه کورد تییدا نیشته جی بووه،^(۶) واته یه کیک بووه له شوینگهکانی کورد، ئەمهش له بهر ئەوهی

۱ - سهیریر: مهمله که تیکه فره وان بووه له نیوان لان و دهروازه بهک له دهروازه کان، هیچ شتیکی نه بووه تهنیا دوو ریگه، ریگه بهک بهره و ولاتی خهزهر ریگه بهک بهره و ولاتی نهرمینیا، که ئەویش بریتی بووه له ههژده کوند له چیاکان، خهلکی سهیریر له خاچه لگران بوونه، برهانه: یاقوت: معجم البلدان، ج ۵، ل ۴۵. بکه.

۲ - مؤلف مجهول، ۱۱۹.

۳ - ينظر: الاضطري، المسالك والممالك، ل ۱۰۸، ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۸۵، یاقوت، معجم البلدان، ج ۱، ۱۱۹.

۴ - النقشبندی، اذربيجان، ل ۳۷.

۵ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۱، ۱۰۹.

۶ - مینۆرسکی دهلی کورد یه کیک بووه له دیارتین شه رهگری مرۆقانهی که له نازه ربا بایجاندا ژباين و له ههموو دهقهه کانیشتی بلا بوونه تهوه ههتا داگیرکارییهکانی تورک دهستی پیکردوو، سه لجوییه کان که هاتونه ته نیو شاری ههریمه که ههر له سه رهتای سه دهی پینجه می کوچی، شهوا دانیشتهوانه ره سه نه که بیان راگواستوووه که کورد بوونه، شهوهش بوته هوی روودانی گۆرانکارییه کی گهوره له رووی پیکهاتهی

به‌شیک بووه له ولاتی میدیه‌کان.^(۱) هه‌روه‌ها کورد به شیوه‌یه‌کی تاییه‌تی له ناوچه‌کانی باشوور و رۆژئاوای هه‌ریمه‌که بلا‌بوونه‌ته‌وه که به شیوه‌یه‌کی سروشتی درێژ ده‌بیته‌وه به‌ره‌و هه‌ریمی چیاکان و جه‌زیره، که دوو شوینگه‌ی سه‌ره‌کی کورد بووه، ته‌مه سه‌ره‌رای ته‌وه‌ی له ناوچه‌کانی ده‌رووبه‌ری ده‌ریاچه‌ی ئورمییه، که ولات‌ناسه‌کان ئاماژه به‌و راستییه‌ ده‌که‌ن، کاتی باسی ناوی تازه‌ربایجان ده‌هینن که کوردی تێدا ده‌ژیت، ته‌وا باسی خیل و عه‌شیره‌ته‌ کورده‌کانیان کردووه که له‌و شارانه‌ی هه‌ریمه‌که‌دا نیشه‌جی بوونه، هه‌روه‌ها هه‌ندی له‌و ئاماژانه‌ ده‌که‌ریته‌وه بۆ ده‌یه‌ی دووه‌می سه‌ده‌ی یه‌که‌می کۆچی، که ته‌و کاته‌ کرده‌ داگیرکارییه‌کان له‌و په‌ری بووه، له‌وانه‌ش که به‌لازری باسی کورد ده‌کات، که له‌ ده‌شته‌کانی به‌لاشجان و ساترودان و چیا‌ی سبلان^(۲) هه‌لوئستیان به‌رامبه‌ر داگیرکاره‌کان چۆن بووه.^(۳)

مه‌سه‌عودیش باسی تازه‌ربایجان وه‌ک شوینگه‌یه‌کی کوردی هه‌زه‌بانی و^(۴) گه‌لالی (الجلالیه) و زه‌رزاری ده‌کات.^(۵) له‌ دیارترین ته‌و شارانه‌ی که کورد تێیدا نیشه‌جی بوونه له‌ دووتۆی شاره‌کانی ته‌رمینیا وه‌کو ولات‌ناسه‌کان باسیان کردووه بریتی بووه له‌:

دانیشتوانی ناوچه‌که، که ته‌و کات کورد زۆرینه‌ی زۆر به‌ی ناوچه‌کانی رۆژه‌لات و رۆژئاوای باشووری پێکده‌هینا. دائرة‌المعارف الاسلامیه، ماده‌ ادزببجان، ج ۱، ل ۳۰-۳۲، ماده‌ اران، ج ۲، ل ۵۶۹.

1- kinneir,op.cit.p.148.

۲ - فتوح البلدان، ل ۳۱۷، ابن الفیه‌ الهمدانی، المصادر نفسه، ل ۲۶۸، قدامة بن جعفر، المصادر نفسه، ل ۳۷۸، یاقوت، معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۰۹.

۳ -ینظر:الفلل الاخير من هذه الدراسة.

۴ -مروج الذهب، ج ۲، ل ۱۳۵.

۵-ینظر:الفلل الاخير من هذه الدراسة.

۶ -مروج الذهب، ج ۲، ل ۱۳۵.

- شاری ئورمییە: (ورمی):

مه‌قدهسی له دووتۆی شاره‌کانی ئهرمینیای باس ده‌کات^(١) که شاری مه‌راغه‌ی به‌دوا دادیت و به شیوه‌یه‌ک باسی ده‌کات که زۆر پاک و به پیت و شووره‌کراو بووه،^(٢) له کاتی‌کدا مه‌راغه^(٣) که شاری دووه‌مه له نازهربايجان له رووی قه‌باره‌وه له‌دوای ئه‌رده‌بیل دیت که پایته‌خت بووه.

ئهو شاره به ناوی ئهو ده‌ریاچه‌یه‌وه ناونراوه که له نیزیکی ئه‌وه، هه‌روه‌ها به خوی ناسراوه، که ده‌وره‌ی به چه‌ن‌دین ئاپارتمان و گوند و رستاق دراوه.^(٤) ماوه‌ی نیوان ده‌ریاچه‌که و شاری مه‌راغه سی‌فرسه‌خه (نیزیکیه‌ی ١٨ کم). نیوان ئهو و شاری ئورمیه دوو فرسه‌خه (نیزیکیه‌ی ١٢ کم).^(٥)

ئورمیه‌یه‌که‌ی بووه له شارۆکه‌کانی میری هه‌زه‌بانی که ناوی ئه‌بو هیجای کوری ره‌یبی ده‌وله‌ بووه.^(٦)

به‌لام ئین خوردازه‌به له رووی ئاینیه‌وه باس له گرینگی شاره‌که ده‌کات، چونکه که پیناسه‌ی ده‌کات به شاری زه‌رده‌شت نازهدی ده‌کات و هیج شتیکی دیکه‌ی له‌باره‌وه نالیت.^(٧)

٧- التنبيه والاشراف، ل٧٨.

٨- اللصطحي، المسالك والممالك، ل١٠٨.

٩- مه‌قدهسی شاری مه‌راغه‌ی خستۆته‌ پال ئهرمینیای.

4 - Jackson, percia past and persnt, ams press, (new york:1906)p.70-71. □

٥- اللطحي، المسالك والممالك، ل١٠٨.

٦ - زانباری میژوویی له‌باره‌ی ئهو شاره‌ زۆر که‌مه، چونکه ده‌بوايه باسی به‌که‌م میری هه‌مه‌دانی بکات، ينظر: ابن اثير، الكامل في التاريخ، ج٩، ل٥٣١. احمد عبدالعزيز، الهذبانين في اذربيجان، ل٥٣، قادر محمد حسن، الامارات الكردية في عهد البويهى، رسالة ماجستير غير منشورة، كلية الاداب، جامعة للاح الدين، اربيل، ١٩٩٩، ل٤٢١-٦٧٥.

٧ - المسالك، والممالك، ل١٠٦، للمزيد حول ماضى المدينة و حاضرها ينظر: جمال رشيد احمد، لقاء الكرد واللان في بلاد الباب وشروان، (اربيل:٢٠٠١) ل٣٤١-٣٥.

- شاری ئاشنه (ئهشنویه) (شنۆ):

به یه كێك له شوینگه كانی كوردی ههزبانى و^(١) زهرزارى ناوزه دیان كردهوه.^(٢) ئیبن حوقل ناماژه به گرینگی شاره كه له رووی كشتوكالی و بازرگانی دهكات و دهلی زۆر دهولمه ند بووه به سامانی ناژهلی.

یاقوت له سالی (٦١٧ك/١٢٢٠ز) سهردانی كردهوه و له باره یهوه دهلیت: شارێكه دهكهوتیه ته نیشته ئازه ربایجان له لایهك و نیوان ئه ربل و ئورمیه له لایه كه ی دیکه وه، له نیوان ئه و و شاری دوه مده دوو رۆژه له كاتێكدا له ئه وه ی یه كه م پینج رۆژه.^(٣) ههروه ها یاقوت دهلیت ئه وانه ی قسه یان له باره وه كردهوه به سی شیواز ره چه له كه كه یان بو چندان ریویاته گه راندووه ته وه ئه وانیش: (ئه لئه شنانی) و (ئه لئه شنائی) وه كو ئه بی جه عفر محمد كورپی عومهری كورپی حه فسه ی ئه شنانی یان ئه شنائی، شیوازی سییه میش (ئه لئه شنه هی) یه وه كو بنه چه كه ی ده گێر نه وه بو فه قی عه بدو له عزیز كورپی عه لی ئه شنه هی شافعی، كه له سه ر ده سته ئیسه حاق ئیبراهیم كورپی عه لی فه یروژ ئابادی فه قی بووه، ئه و قسه یه ئه بی جه عفر كورپی مووسلمه گوپی لیبووه و په رتوو كێكی كورتی له سه ر داناوه له باره ی فه رزه كانه وه.^(٤)

دیاره شاری شنۆ و ته بریز و جابروان و ئه وه ی ده وریه ری به ردینی ناسینراوه^(٥) ئه وه ش ده گه پرتیه وه بو ئه وه ی كاتی عاره بان ده سه لاتیان به سه ر ئه و ناوچانه دا بووه، وایان لیکردوون هه ندی مولکی تابیه ت به خۆیان هه بیته پیش ئه وه ی رۆژگار به سه ریاندا رابوویت، كه ئه وانه

١- ابن حوقل، المصادر نفسة، ٢٨٩.

٢- المسعودي، التنبيه والاشراف، ٧٨.

٣- ابن حوقل، المصادر نفسة، ٢٨٩. للمزيد، حول المدينة، ينظر: دائرة المعارف الاسلاميه، مادة اشنوية، ج٢، ٢٢١-٢٢٣.

٤- ياقوت، معجم البلدان، ج١، ١٦٤.

٥- الاصطخرى، المسالك والممالك، ١٠٨.

نەك بەدەستی خۆیان وەریانگرتیبیتەوه^(١) بگرە كوردی ھەزەبانی شاری نریزیان
لێوەرگرتوونەتەوه كە دەكەوتیتە باشووری شاری ئورمیە لەسەرەتای سەدەى چوارەمى كۆچى.^(٢)

- شاری سەلماس:

مەقەدەسى لە چوارچۆوى شارەكانى ئەرمینیای حساب دەكات^(٣) كە شاریكى
بچوك بووه لە سەدەى چوارەمى كۆچى.^(٤) ھەروەھا یاقوت بەوه باسى دەكات كە
شارىكى بەناوبانگى نازەربایجان بووه، كە لە شاری ئورمییه دوو رۆژ دووره و لە شاری
تەبزییش سى رۆژ و لە شاری خویش یەك ھەنگاو، یاقوت باسى ئەوەش دەكات كە
شارەكە ھەمووی وێران بووه.^(٥)

ئەگەر ریوایەتیكى میژوویمان ھەبیت، ئەوا دەگەریتەوه بۆ سالى (٣٣٢ك/٩٤٤ز)
كە ئاماژەیه بۆ (ھاوولاتیانی ھەزەبانی) كە لە ژێر دەسەلاتى یەك سەركردهى كورد
ناسراو بووه بە جەعفەرى كورپی شكۆی كوردی بووه لە شاری سەلماس،^(٦) كە یەكێك لە
ولآتەناسەكان باسى دەكات كە كوردهكان لەو شارە و دەورووبەرى نیشتهجى بوونە.^(٧)
بەلام ئەرمینیا- وەكو لە پێشەوه ئاماژەمان پێكرد- كە وەكو ھەر یەكە لە
نازەربایجان و ئاران یەك ھەریم بووه، ئەویش كەوتۆتە دوورترین لای باكووری ولآتى
ئیسلاسى و باشووری چیاكانى قەفاسەوه وەكو باس كراوه^(٨) بە درێژى لە پەرتووكةكانى

١ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٩٠

٢ - للمزيد ينظر: النقشبندی، اذربيجان، ل ١٠٠

٣ - احسن التقاسيم، ل ٢٨٨.

٤ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ١٠٨.

٥ - معجم البلدان، ج ٥، ل ٦٠.

٦ - مسكوبية، تجارب الامم، ج ٢، ل ٦٥.

٧ - المقدسي، المصادر نفسة، ن. ل ٢٨٩. للمزيد حول هذه المدينة، دائرة المعارف الاسلامية، مادة اذربيجان،

ج ١٢، ل ١٠٣-١٠٦.

٨ - پروانه: للاح الدين امين طه، الحياة العامة في ارمينيا، رسالة الماجستير، كلية الاداب، جامعة بغداد،

١٩٧٥، ل ٢٤. شركن دائرة المعارف الاسلامية، مادة ارمينيا، ج ٣، ل ٣٣.

ولانتاسه دیرینه‌کان له لایهن هه‌ندیکیانه‌وه ئاماژه‌یان پیکردووه،^(١) که ئهرمینیایان بۆ چوار به‌ش دابه‌شکردووه ئه‌وانیش: ئهرمینیای یه‌که‌م که ئه‌و شارانه‌ی له‌خۆ گرتووه: سیسجان و ئاران و تغلیس و بیلقان و قبله‌شروان بووه. ئهرمینیای دووهم: شاره‌کانی جزران و سه‌غده‌بیل و باب فه‌یرۆز قوباد و ئه‌لکز بووه، ئهرمینیای سێهه‌م ئه‌و شارانه‌ی له‌خۆ گرتووه: بسفرجان (سه‌فه‌رجان) و دبیل (دوین) و سه‌راج ته‌یر و بغروند و نه‌شوی بوونه، ئهرمینیای چواره‌م ئه‌و شارانه‌ی له‌خۆ گرتووه: شمشات و خه‌لات و قالیقه‌لا و ئه‌رجه‌ش و باجنیس بووه.^(٢)

ئه‌مه سه‌ره‌رای دابه‌شکردنه‌کانی پێشتر که یاقوت باسی سی‌رای دیکه‌ ده‌کات و ده‌لێت ئهرمینیای دوو به‌شه: ئهرمینیای گه‌وره و ئهرمینیای بچوک، هه‌روه‌ها ده‌لێن سی‌ ئهرمینیای هه‌بووه.^(٣) وه‌کو یه‌عقوبی باسی ده‌کات که ئهرمینیای سی‌به‌ش بووه.^(٤) به‌لام ولانتاسانی سه‌ده‌ی چواره‌می کۆچی هه‌ر به‌وه‌نده‌ وازیان هێناوه که ئه‌و شارانه‌ی سه‌ر به‌ ناوچه‌ی ئهرمینیای بوونه له‌گه‌ڵ بوونی جیاوازی له‌ نێوانیاندا سه‌باره‌ت به‌ هه‌ندی‌شار له‌ نێوان ئازهربايجان و ئهرمینیای.^(٥) ده‌کرێ سنووری ئهرمینیای دیاری بکه‌ین که له‌ لایه‌کی باشووری چیاکانی قه‌فقاس و ولاتی که‌رج بووه،^(٦) له‌ باشووریشه‌وه ناحیه‌ی هه‌کاری و دیاربه‌کر له‌ هه‌ریمی جه‌زیره

١ - ابن خرداذبه، المصادر نفسه، ١٠٨. ابن فقيه الهمداني، المصادر نفسه، ٢٦٣-٢٦٤، البلاذري، المصادر نفسه، ١٩٣.

٢ - للمزيد ينظر: جمال رشيد احمد، لقاء الكرد واللان في بلاد الباب وشروان (اربييل ٢٠٠٠) ل ٣٤-٣٥.

٣ - معجم البلدان، ج ١، ل ١٣٣.

٤ - البلدان، ل ١٢٠.

٥ - الاصطخري، المسالك والممالك، ١١١، ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ٢٩٥. المقدسي، المصادر نفسه، ٢٨٨.

٦ - که‌رج: یاقوت به‌ قسه‌ی خۆی واده‌ناسینی: نه‌وه‌یه‌ک بوون له‌ خه‌لکی خاچ په‌رست له‌ چیاکانی قه‌به‌ج و شاری سه‌ریر نیشه‌جی بیوون، زۆر به‌هێزبوون تا توانیان شاری ته‌فلیس بخره‌ نه‌ ژێرده‌ستی خۆیان، ویلايه‌تێکیان هه‌بوو ره‌چه‌له‌که‌ه‌ی بۆخۆیان ده‌گه‌رايه‌وه. معجم البلدان، ج ٧، ل ١٢٦.

بووه، به لّام لای پۆژهه لّاتهوه نازه ربا بجان و ئاران و له پۆژتاوایشهوه و لّاتی رۆم هه بووه که ناوچه کانی به کۆسپ و ته گهره ناوزه دکراوه.^(۱)

ئهوه ندهی کرابیّت بۆ سه رنجدان له بابتهی لّیکۆلّینهوه که مان، هه ندی له ناوچه کانی ئه رمینیا به شیک بووه له و لّاتی کوردستان، هه ندی له و لّاتناسه موسلمانه کان ئاماژه به هه ندی له شاره کوردیه کان له ئه رمینیا ده که ن که به شیویه کی به رچاو کوردی تییدا نیشته جی بووه، به تابه تهی له لای باشووری پۆژتاوایه وه که ئه وهش ده گه پّیته وه بۆ پیوه ستن بوونی کورد به سه رده مه تیژرۆکان له کۆندا.^(۲)

به لّام یاقوت باسی که ئاران ده کات به وهی که ناویکی عه جه میه و ویلایه تی به رفره وان و و لّاتیکی گه وره یه، له نیوان ئه و و نیوان نازه ربا بجان رووباری ره س بووه، شار و ناوچه کانی دیکه که که وتووه ته پۆژتاوای باکووری سه ر به ئاران بووه، به لّام ئه وهی که وتووه ته پۆژهه لّاتییه وه، ئه وه به شیک بووه له نازه ربا بجان.^(۳) هه ر وه کو یاقوت ئاماژه به چوار شاری سه ر به ئاران ده کات که بریتهی بووه له کنجه (جنزه) و برزه عه و شمکور و بیلقان.^(۴)

مه قده سیش جه خت له وه ده کاته وه که ئاران نیژیکیه سی به شی هه ری می وه کو ناوی ده بن به (هه ری می رباح) ی پیکه یّناوه.^(۵)

ئه وهی شایه نی باسکردنه ئین خوردازه به که باسی ئاران ده کات و، به یه کیتک له شاره کانی ئه رمینیا ی یه که م داده نیّت،^(۶) به لّام ئین رسته هه ر به وه نده وازده هی نیّت که باسی ئاران ده کات و له کاتی ناوه یّنانیدا ده بیژیّت رووباری رسی به ته نیشتدا گوزه ر ده کات.^(۷)

۱ - ينظر: الاصحري، المسالك والممالك، ل ۱۰۸. ابن حوقلن المصادر نفسة، ل ۲۸۵، ابن الفقيه الحمداني، المصادر نفسة، ل ۲۶۳-۲۶۴. ياقوت، معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۳۲-۱۳۳. القزويني، اثار البلاد، ل ۴۹۵.

۲ - صلاح الدين امين طه، المصادر نفسة، ل ۳۴.

۳ - معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۱۵.

۴ - المصادر نفستن والفتح نفسة.

۵ - احسن التقاسيم، ل ۲۸۷.

۶ - المسالك والممالك، ل ۱۰۸.

۷ - الاعلاق النفيسة، ل ۸۸.

ههروهه ها له ولاتناسانی سهدهی چوارهمی کۆچی/ دهیهمی زاینی که باسی دیارترین شاری سهر به ئارانینان کردووه تهوانیش: برزعه و باب و نهوباب و تهللیس و بیلقان و ورسان و بردیج و برزنج و شهماغه و شروان و نهبخار و شابران و قبله‌ی وشکی و جهنزه و شمکور و خنانه بووه، تهو سیّ شاره‌ی له پیشه‌وه باسمان کردن گه‌وره‌ترین شاری ئاران بوونه.

وه‌کو سه‌رچاوه‌کانی میژووپی و ولاتناسی تهوه‌مان بوّ به‌دیار ده‌خن که چهندان ره‌گه‌زی مرۆفایه‌تی له ناوچه‌کانی ئاراندا نیشته‌جیّ بوونه وه‌کو ئهرمه‌نی و کورد و خه‌زه‌ر و رۆم و عاره‌ب و تورک، که هه‌ندیک له‌مانه پیش ئیسلام له‌و ناوچه‌یه‌دا هه‌بوونه و، هه‌ندیکی دیکه وه‌کو عاره‌ب و تورک له دووتۆی کرده داگیرکارییه‌کانی ئیسلامییه‌وه هاتوونه‌ته ناوچه‌که، ته‌مه‌ش وای کردووه هه‌ندیکیان ببنه خاوه‌نی قه‌واره‌ی سیاسی سه‌ربه‌خۆ له‌سه‌رده‌مه‌کانی ئیسلامدا، وه‌کو میرنشینی به‌نی شه‌دادی کوردی و شه‌روان شاهاتی به‌نی شه‌ییانی عاره‌بی.^(۱)

له دیارترین خێله‌کانی کوردی که له هه‌ریمی ئهرمینیا و ئاران نیشته‌جیّ بوونه، به تاییه‌تی له شاری دوین و برزعه و جنزه (کنجه) و بیلقان، ته‌وانه به‌نی شه‌دادین بوونه که یه‌کیک بوونه له بنه‌ماله‌کانی ره‌وادی و دواتر به‌و رۆلێ هه‌یانبووه هه‌زه‌بانین هه‌یناوه‌ته بوون.^(۲)

له شاره‌کانی دیکه که کورد تییدا نیشته‌جیّ بووه له هه‌ریمه‌که‌دا:

-خه‌لات (ئه‌خلات):

یه‌کیک بووه له شاره‌کانی ئهرمینیا چواره‌م به‌ پیی دابه‌شکردنه‌کانی ولاتناسی، که له زه‌وییه‌کی ده‌شتایی بووه، هه‌روه‌ها یه‌کیک بووه له شارۆکه‌کانی ئهرمینیا ناوه‌ند، شارۆکه‌یه‌کی ناوه‌دان و به‌ خێر و بی‌ری فره‌وان و به‌ناوبانگ بووه.^(۳)

۱ - اسماعیل شکر رسول، الامارة الشدادية الكردية في بلاد ئاران، اربیل ۲۰۰۱، ل ۴۵.

۲ - منجم باشی، جامع الدول، باب في الشدادية، تحقیق: مینورسکی، کمبردج: ۱۹۵۸، ل ۸. محمد مردوخی، تاریخ مردوخی، تهران: د/ت، ل ۳-۴.

۳ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۲۴۱.

دوین:

به چەندان شیواز ناوی هاتوو وەکو (دبیل)^(۱) و (دون)^(۲) و (دافین)^(۳) که شاریکی گرینگ بووه و له ئەردەبیل گەورەتر بووه، یەکیک له شارۆکەکانی نازەربایجان بووه و گەورەترین شاری بووه، هەرۆهە یەکیک بووه له شارۆکەکانی ئەرمینیا که کۆشکی میری لیبوو. ^(۴) وەکو خاوەنی پەرتووکی (سنووری جیهان) باسی دوین دەکات و دەلی هەتا سنووری جەزیرە درێژ دەبیتهوه، که دەگاتە ولاتی رۆم. ^(۵) هەرۆهە مەقدەسیش که باسی ئەو شارە دەکات دەلی لەژێر دەسەلاتی کورد بووه. ^(۶) بەلام یاقوت بە یەکیک له شارۆکەکانی ئاران ناوی دەبات و له کۆتایی سنووری نازەربایجان و نێزیک له شاری تفلیس، که (بەنو ئەیبوی پاشاکانی شامی تیدا بووه). ^(۷)

- بەدلیس:

شارۆکەیه که له شارۆکەکانی ئەرمینیا له نێزیک بەلات، مەقدەسیش ئەوه رەتدەکاتوه که ئەو شارە سەر بە جەزیرە بیّت، هەرۆهە روونی دەکاتوه که ئەوانه سەر به حوکمی بەنی حەمدانی بوونه، له لایهکی دیکهوه هەردوو شاری قنسرین و رقه سەر به حوکمی سهیف ئەلدەولەهی حەمدانی بوونه، که ئەوه هیچ کهسیک نهیگوتوو که رقه

۱ - ابن خرداذبة، المصادر نفسة، ل ۱۰۸. اليعقوبي، المصادر نفسة، ل ۱۱۹. ابن رسته، المصادر نفسة، ل ۸۸. ابن الفقيه الهمداني، المصادر نفسة، ل ۲۶۴. الاضطري، المسالك والممالك، ل ۱۵، ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۸۷. المقدسي، المصادر نفسة، ل ۲۸۹.

۲ - مؤلف مجهول، المصادر نفسة، ل ۱۲۰.

۳ - احمد كسروي، شهرياران كنام، تهران: ۱۹۲۹، ج ۳، ل ۲۷۶.

۴ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ۱۱۰، مؤلف مجهول، المصادر نفسة، ل ۱۲۰.

۵ - مؤلف مجهول، ل ۱۲۰.

۶ - احسن التقاسيم، ل ۲۸۹.

۷ - معجم البلدان، ج ۴، ل ۳۲۸.

له شارمه، ههروهه رایه‌که‌ی قوولتر ده‌کاته‌وه که شاریکی دیکه‌ش هه‌یه له ئه‌رمینیا پینکچووی به‌دلیسه له رووی ناوه‌که‌یه‌وه ئه‌ویش تفلیسه.^(۱)

قه‌نده‌ریه:

مه‌قده‌سی به‌ته‌نیا باسی ئه‌وه ده‌کات و به‌و قسه‌ کۆتایی پیده‌هینیت که (شاریکی کورد ناویان کردووه، که مزگه‌وتی له‌تیفی لی‌بووه).^(۲)

کورد له هه‌ریمه‌کانی دیکه‌دا:

چینشینی‌بوونی کورد هه‌ر ته‌نیا له هه‌ریمه‌کانی جه‌زیره و چیاکان و نازه‌ربایجان و ئه‌رمینیا نه‌بووه، بگره له‌وانه تی‌په‌ری کردووه که ناوچه‌کانی دیکه‌شی له هه‌ریمه‌کان گرتووه‌ته‌وه ئه‌وه‌ش هۆکاری هۆی هه‌بووه جا ئه‌وه سیاسی یان ئابووری یان هه‌ر لایه‌نیک‌ی دیکه‌ی هه‌بوویت، وه‌کو ولات‌ناسان ئاماژه‌ی پیده‌که‌ن که کورد به ژماره‌ی جیاواز جیاواز له هه‌ریمه‌کانی فارس و خوراسان و کرمان هه‌بوونه.

۱ - له هه‌ریمی فارس:

یه‌که‌مین که‌سانیک که سه‌رنجیان دا‌بیت له کورده‌کانی دانیش‌تووی هه‌ریمی فارس و، له په‌رتوو‌که ولات‌ناساییه‌که‌یدا باسی کرایت ناسراوه به (زموم الاکراد) یان به شی‌وازی (رموم) یش هاتووه.^(۳) هه‌روه‌ها یه‌که‌مین که‌س وشه‌ی (زموم) ی به‌کار هینابیت ئین خوردا‌زه‌به‌ی ولات‌ناسه که زمومی به شوینی کورد ناساندووه.^(۴)

۱ - احسن التقاسیم، ل ۲۸۸.

۲ - المصادر نفسة، ل ۲۸۹.

۳ - پروانه: مح‌الله، موقع الاکراد و کردستان تاریخیا و جغرافیا و حضاریا، (بلا: ۱۹۹۱)، ل ۵۳.

۴ - المسالك والممالك، ل ۵۱.

دیاره ئەو دەستەواژەیه له لای وڵاتاناسانی دیکهش دووباره بووه‌ته‌وه وه‌کو ئیبن فقیی هه‌مه‌دانی و^(١) ئەسته‌خ‌ری و^(٢) ئیبن حوقه‌ل و^(٣) مه‌قه‌ده‌سی و^(٤) ئیدریسی،^(٥) به‌لام یاقوت ئەل‌حومەوی دەسته‌واژە‌ی (رم) ی به‌کاره‌یناوه و کۆیه‌که‌یشی (رمومه) ئەمه‌ش به‌ واتای هه‌مان وشه به‌کارهاتوه، که شرۆقه‌ی وشه‌که ده‌کات و ده‌لّی (شرۆقه‌ی رموم واته شوینی کوردستان و ماله‌کانیان به‌ زمانی فارس).^(٦)

نوسه‌رانی سه‌رده‌م سه‌باره‌ت به‌و بیژیه نا‌کۆکییه‌کیان هه‌یه، هه‌ندی‌کیان لایه‌نگیری وشه‌ی (زم) ده‌که‌ن و هه‌ندی‌کی دیکه لایه‌نگیری (رم) ده‌که‌ن، به‌لام مینۆرسکی ده‌لّی راستی به‌کاره‌ینانی وشه‌ی دووه‌مه، ئەویش ده‌لّی ئەو بیژیه وشه‌یه‌کی فارسییه و به‌ واتای (مه‌عشهر) یان (کۆمه‌له)^(٧) ده‌دات، به‌لام جرجی زه‌یدان ده‌سته‌واژە‌ی یه‌که‌م ده‌گیژیتته‌وه بۆ بنچینه‌ی عاره‌بی کاتی وشه‌که ده‌گیژیتته‌وه بۆ بنچینه‌ی وشه‌ی (زمام) ی عاره‌بی و ده‌لّی واتای سه‌رکردایه‌تی و چاوه‌دێری و هاوتاکه‌ی ده‌گیژیتته‌وه،^(٨) ئەوه‌ش رایه‌کی زۆر دوور و لاوازه.

به‌لام به‌ تێروانین بۆ وشه‌ی (زموم) که ده‌سته‌واژە‌یه‌که تاییه‌ت به‌ ناوچه کوردییه‌کان له نیوه‌ندی هه‌ریمی فارسدا، بۆیه ئەمه وشه‌یه‌کی کوردیه، هه‌روه‌ها هه‌ر له دێرین زه‌مانه‌وه له لای کورد به‌کارهاتوه، به‌تاییه‌تی ئەگه‌ر بزانی‌ن که وشه‌ی (زوما) له په‌رتووکه‌که‌ی مه‌لا مه‌حمودی بایه‌زیدی هاتوه.^(٩)

١ - مختلر کتاب البلدان، ل١٨٨.

٢ - المسالك والممالك، ٧١.

٣ - لروة الارض، ٢٣٦-٢٣٩.

٤ - احسن التقاسيم، ل٣٢٥-٣٣٩.

٥ - نزهة المشتاق، ج٤، ل٤١٨.

٦ - معجم البلدان، ج٤، ل٤٢٣.

٧ - ابن خرداذبة، المصادر نفسة، ل٧١.

٨ - تاريخ التمدن الاسلامي، ج٤، ل٧٨.

٩ - عادات ورسوماتية، ل٧. ارشاك بولاديان، الاكراد حسب الملادر العربية، نقله الى العربية: خشادور قلباريان وعبد الكريم ابا زيد، (بريفان:د/ت)، ل٩٣-٩٤.

یه که مین که سیک له ولاتاناسه کان شرۆقهی وشه ی زومی کردییت، تهسته خری بووه که به مه مالیکی چواندوه و ناوی هاوولاتییه کانی به پاشا بردوه.^(۱) وه کو باس دهکات دهکات بۆ هەر زه میک شارۆکه یه ک یان گوندیک هه بووه تییدا کۆبوونه تهوه، که له دووتۆی هەر ناحیه یه کدا سه رۆکیکی کورد هه بووه و خه راجی کۆکردوه تهوه له ریگه ی (پیاوانی خاوه ن چه ک و تفاق و پاسه وان، "بزرقه")^(۲) که ته مانه شی بۆ پاراستنی کاروانچییه کان و ریگه و پیاوانی سولتان بووه، ته گه ر به و شوینه دا هاتین، دواتر سنووری شوینه که ی دیاری کردوه، ئین حوقه ل هه مان ته و شته دووباره دهکاته وه له گه ل هه ندی زیاده که تهسته خری باسی دهکات.^(۳) ههروه ها یاقوتیش ته مه ی کردوه و هه مان شتی گواستوه ته وه که هه ر یه که له تهسته خری و ئین حوقه ل و مه قه ده سی باسیان کردوه.^(۴)

وه کو تیبینی ده کریت له وه ی ته و ولاتناسانه که باسی وشه ی زه میان کردوه، به واتای پانتاییه کی گه وره ی زه وی هاتوه، که شارۆکه و گوند و شوینگه ی زۆری له خۆ گرتوه، ههروه ها سه رداریکی کوردیش که خاوه ن که سایه تییه کی دیار بووه، به ریرس بووه له و سنووره ی که تییدا فه رمانه روه ایی کردوه و، سه ره رشتیاری ئیداره ی ناچه که ی بووه و، به کۆکردنه وه ی باج و خه راج هه ستاوه و، پارێزگاری له کاروانچییه بازرگانه کان کردوه و، چاوه دیری ریگه و بانه کانی کردوه و روبه پرووی هه ر ریگریک بووه ته وه که بۆته هۆی تینکدانی ئاسایش و یارمه تی و کۆمه کی پیشکیش به سولتانه کان کردوه، ته گه ر پیویستی کردییت له هه ندی بارودۆخی له ناکاودا یان روبه پرووی هه ر مه ترسییه ک بوویتنه وه، به دانانی ته وه ی ته و قائیمقامی سولتانه .

له وه شه وه ته وه روون ده بیته وه که هه ر زه میک دهسته واژه یه ک بووه له باره ی یه که ی ئیداری که نیمچه سه ره خۆ بووه و، هه ر یه که له مانه خاوه ن ئیداره ی سه ربازی و ئابوریی و ئاسایش بووه، ته و زه مانه ش بۆ ماوه ی چه ندین سه ده ماوه ته وه، وه کو تیبینی ده کریت له په رتووه کانی ولاتناسیدا که باسی ته و ناچانه ده کریت کار و

۱ - المسالك والممالك، ل ۸۷.

۲ - بذرقه: ختفارت یان ئاستوانی.

۳ - المسالك والممالك، ل ۷۱-۷۲.

۴ - صورة الارض، ل ۲۳۶-۲۳۹-۲۴۰.

چالاکى و ئەرکەکانیان پېنۆستەن بوو بە سەرۆکە کوردەکان و ئەوانەى بېنگومان خاوەن کەسایەتى و لێهاتوویى بوونە و، توانیویانە ئیدارەى ناوچەکەیان بە شپۆهەىکى باش بەرپۆهەبەن و، خوازىارى ئەوەش بوونە ناوچەکانى دەرەوہى و لاتەکانى خۆیان بە رپۆهە بېن، ھەر وەھا ئەوەش شتێکى ئاسایى بوو کە لەو ناوچانەدا ھەر تەنیا کورد نەبوو، بگرە نەتەوہەکانى دیکەش شانەبشانى کورد تێیدا نیشتەجى بوونە.

بەلام لەبارەى ژمارەى (زەمەکانى کورد) لە ھەریمی فارس، ناکۆکى لەسەر بوو، کاتى ئین خوردازەبە بە چوارى دادەنیت،^(۱) بەلام ئەستەخرى و ئین حوقەل و مەقدەسى بە پینجى ھەژمار دەکەن.^(۲)

بەلام ئەوەش راستە کە ئەستەخرى باسى دەکات، چونکە خۆى خەلکى ئەستەخرى ناوچەى فارس بوو و، خۆیشى باشى لەبارەى باروودۆخ و ئیدارەى ناوچەکەى زانیوہ.

ئین خوردازەبە زەمەکە بە چوار ھەژمار دەکات و ماوہى نپوان ھەر یەکیکیشیان دیارى دەکات کە لە نپوان شارى شیراز^(۳) بە فرسەخ^(۴) دیارى دەکات، باسى زەمى ھەسنى کورپى جیلوہ دەکات کە ناسراوہ بە (مازنجان)^(۵) لە شیرازوہ چواروہ فرسەخ دوورە، کە دەکاتە نیزیکیەى (۸۴کم)، ھەر وەھا زەمى ئەردەم کورپى جوانا بیست و شەش فرسەخ لەو دوورە، کە دەکاتە نیزیکیەى (۱۵۶کم)، ھەر وەھا زەمى قاسم کورپى شەھریار کە ناسراوہ بە زەمى (کوربان) پەنج فرسەخ دوورە، کە دەکاتە (۳۰۰کم)، زەمى ھەسەن کورپى سالتحیش کە ناسراوہ بە (سۆزان) لە شیرازوہ نیزیکیەى ھوت فرسەخ دوورە، کە دەکاتە (۴۲کم)، کە ئەو نیزیکیترین زەم بوو لە نپوہندى ھەریمی فارس.

بەلام مەقدەسى تەنیا باسى سى زەمى لەو پینجانە کردوہ و، بەپى گەورەبیان ریکى خستوہ، بەلام لەگەل کەمیک جیاوازی لە رووى ناوہکان بە ھارورد لەگەل ئەوہى ئین خوردازەبە باسى کردوہ وەکو دەلیت: (ئەو پینج زەمە، گەورەترینیان زەمى ئەجمەد

۱ - المسالك والممالك، ۵۱ ل.

۲ - المسالك والممالك، ۷۱-۷۲. صورة الارض، ۲۳۶. احسن التقاسيم، ۳۳۹-۳۴۰.

۳ - شیراز: شاریکى نوئى بوو لە ئیسلام، شاریک بوو لە ھەریمی فارس، دیوان و خانووى میرنشینى لیبوہ، الاصطخرى، المسالك والممالك، ۶۷ ل.

۴ - المسالك والممالك، ۵۱ ل، ابن فقیه المذانى، المصادر نفسة، ۱۸۸ ل.

۵ - لە لای ئەستەخرى بە (الرميجان) ھاتوہ.

کوری سالحه که ناسراوه به دیوان) دواتر زه می شهه ریار ناسراوه به زه می بازنجان، که
تهوانه له ناحیهی تهسفههان بووه، دواتر باسی زه می تهحمده کوری حهسه ن دهکات که
ناسراوه به زه می کاریان که تهوه زه می تهرده شیر خره بووه.^(۱)
به لام سنووری تهو زمانه وهکو تهسته خری و تبین حوقله باسی دهکن بهو شیوهیه
بووه:

زه می جیلوه (ره میجان) دهکه ویتته ناحیهی تهسفههان^(۲) که لایه کی کورهی تهسته خر
له خو دهگرتیت و^(۳) لایه کی کورهی شابور^(۴) و لایه کی کورهی ئارجان^(۵) دهگرتیتوه،
لایه کی سنووره کهی به شاری بهیزا کوتایی دیت^(۶) و لایه کیشی به تهسبههان و
لایه کیشی به سنووری خو زستان و لایه کیشی به ناحیهی شابور کوتایی دیت، هه موو
تهمانه دهکه ویتته سنووری تهو زمه وه.

۱ - احسن التقاسیم، ۳۳۹-۳۴۰.

۲ - تهسفههان: شاریکی گهروه بهناوبانگ بووه له ناوچه کهو له لای خه لکه کهیه وه، له ناوچهی چیبایی بووه و
چندان زانای گهروهی پیگه یاندووه. یاقوت، معجم البلدان، ج ۱، ۱۶۷.

۳ - تهسته خر: شاریکه له هه ریمی فارس، پانتاییه کهی نیزیکه کی میلنک ده بیت، له کونترین و
بهناوبانگترین شاری هه ریمی فارسه الاصطخری، المسالك والممالك، ل ۷۶.

۴ - شابور: بچوو کترین کورهی هه ریمی فارس بووه سه به شاری شابور بووه، تهو ناوه بو ره چه له کی
پاشا کهی دهگه ریتته وه، الاصطخری، المسالك والممالك، ل ۶۷.

۵ - ارجان: کورهیه کی خو ش بووه هه م چیبایی و هه م دهشت و هه م ده ریایی بووه، یه کینک بووه له ناوچه کانی
فارس، دره ختی خورما و هه نجیرو زه بتون و زور به خیرو بیرو بووه، له عه زده ته لده و ته ی بویه ی ده گپرنه وه
گوتویه تیک مه به سته م عیترقه وهکو ناو، وهکو داهاتیش ئارجان. المقدسی، احسن التقاسیم، ل ۳۲۴.

۶ - تهله بیزا: گهروه ترین شلر بووه له ناوچه ی تهسته خر، له نیوان تهو شیراز شه ش فرسه خ دور بووه
(نیزیکه کی ۴۸ کم) بویه بهو ناوه وه ناو نراوه چونکه قه لایه کی هه بووه له گرتنی تهسته خر، به لام ناوه که ی به
فارسی (بهونسابک) بووه. ابن حوقلن صوره الارچ، ل ۲۴۷. لهو که سانه ی که سه بهو شارهن زانای کورد
عه لی کوری حسین کوری عه بدولا کوری ئیبراهیم ته بو حه سه ن سو فی ناسراو به کوردی به یزای، که ته با
حسین ته حمده کوری محمه د کوری فادشا و ته با بکر کوری زنده گوئیان له مه بووه. بروانه: یاقوت، معجم
البلدان، ج ۲، ۴۱۶. بکه.

- زه می شه‌ه‌ریار (بازنجان^(۱) یان مازنجان)،^(۲) که ده‌که‌وئته ته‌نیش زه‌می پیشت‌ر له ناحیه‌ی ته‌سه‌هان، هیچ‌که‌سیک باسی سنووری ته‌و ناوچه‌یه‌ی نه‌کردووه له هه‌ریمی فارس ته‌نیا ته‌وه نه‌بیته که بریته بووه له ناوچه و دیهاتی زور.

- زه‌می دیوان (زه‌می حه‌سه‌نی کورپی سالح): که ده‌که‌وئته نیو ناوچه‌ی سابور، که لایه‌کی سنووره‌که‌ی ناوچه‌ی ته‌رده‌شیر خره بووه^(۳) به‌لام سی لای سنووره‌که‌ی دیکه‌ی به ته‌نیش ناوچه‌ی سابور بووه، ته‌و شارۆکه و گوندانه‌ی که هه‌یبووه دوو به‌قه‌ده ته‌وانی دیکه له‌و ناوچه‌یه‌دا بووه.

- زه‌می لوانجان (زه‌می ته‌حمده کورپی له‌یس): که ده‌که‌وئته ناوچه‌ی ته‌رده‌شیر خره، لایه‌کی سنووره‌که‌ی ده‌ریا بووه، له کاتی‌کدا ناوچه‌ی ته‌رده‌شیر خره به ته‌نیش زه‌می ته‌و سی زه‌مه‌که‌ی دیکه‌وه بووه و، زۆریک له گوند و شارۆکه‌ی له خو گرتووه.

- زه‌می کاریان: که ته‌وه دواییانه ده‌که‌وئته ناوچه‌ی ته‌رده‌شیر خره، که له هه‌ر چوار لایه‌وه هه‌ر یه‌ک له سه‌یفی کورپی سه‌فار^(۴) و زه‌می بازنجان و سنووری کرمان و ته‌رده‌شیر خره بووه، که هه‌ر یه‌کی‌کیش له‌مانه سنووریک بووه بو هه‌ر چوار زه‌مه‌کانی دیکه.^(۵)

به‌لام ری‌کخستنی زه‌مه‌کان به پیی گه‌وره‌ییان، له هه‌موویان گه‌وره‌تر زه‌می ره‌می‌جانه، له دوا‌ی ته‌ویش زه‌می لوانجان و دواتر زه‌می دیوان و زه‌می بازنجان و له دوا‌ی ته‌وان زه‌می کاریان دیت.^(۶)

۱ - المسالك والممالك، ل ۶۸.

۲ - صورة الارض، ل ۲۳۹.

۳ - ته‌رده‌شیر خره: ناوچه‌یه‌کی دیرین بووه له هه‌ریمی فارس، زۆریه‌ی ناوچه‌و دیهاته‌کانی درێژ‌ده‌بووه بو سه‌ر ده‌ریا، به شیتویه‌ک که زور گه‌رم و زور که‌م به‌ره‌م بوو، المقدسی، المصادر نفسه، ل ۳۲۴.

۴ - بروهانه: المسالك والممالك، ل ۷۱-۷۲، صورة الارض، ل ۲۳۹-۲۴۰. معجم البلدان، ج ۴، ل ۴۲۳. بکه.

۵ - سه‌یف به‌نی سه‌فار: ده‌که‌وئته‌وه بو به‌نی سه‌فار که ته‌وانه بنه‌مائه‌ی عماره بووته و ناسراون به بنه‌مائه‌ی جه‌له‌ندی، که مە‌مله‌که‌تیکی پان و ناوچه‌یه‌کی به‌رفه‌وان له‌سه‌ر لیواری ده‌ریا له هه‌ریمی فارس و هه‌تا ده‌گکاته سنووری کرمان. الاضطخري، المسالك والممالك، ل ۳۶۹. یاقوت، معجم البلدان، ج ۴، ل ۳۶۹.

۶ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ۷۸، ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ۲۳۶.

تهنیا نهسته خری نه بیټ ناماژه به چند پاشایه کی نهو زه مانه ده کات که (له به رده رواز ه کانیاندا سو پای به رده وام هه بووه له هه زار پی اووه هه تا ده گاته سی هه زار پی او)،^(۱) به لّام بارو دؤخی گواستنه وهی ده سه لّاتیان له که سی که وه بو که سی کی دیکه یان له ریگهی هیژ وه بووه یان له ریگهی پشتاو پشته وه بووه، ده سه لّاتی نیو خویش خوی له تاهیرییه کان و دواتر سه فاربییه کان بینیوه ته وه که حوکمی ولّاتی فارس و ناوچه کانی دیکه یان کردووه له ماوهی سه دهی سییه می کوچی به ناوی خه لّافه ته وه.

لهو پاشایانه مهره جان کوری رۆزی که پاشای زه می رمیجان (جیلوه) بووه و له کۆنترین پاشا کانی جیلوه بووه، ده سه لّاتی له برا که ی که ناوی سه لمه ی کوری رۆزی بووه بو به جیم اووه، به لّام جیلوه به که م جار له خزمهت سه لمه دا بووه و، لهو سه رده مه ی له نه سه ته خر وه گواستوو یه تیه وه بو نهو شوینه، دوا ی مردنی سه لمه، جیلوه توانویه تی زال بیټ به سه ر زه مه که دا و دهستی به سه ردا گرتووه و هه تا زه مه که بو ته به شی که له بنه ماله که ی.^(۲)

ناکۆکی توند که وتۆته نیوان جیلوه و بنه ماله ی نه بی دلف،^(۳) له به کی که لهو شه رانه مه عقه لی کوری عیسا - برای نه بی دلف - ده کوزریت، له شه ری کی دیکه دا جیلوه ده کوزریت و نه بی دلف ده ست به سه ر زه مه که دا ده گریټ و، دواتر سو کایه تی به جه سه ته که ی ده که ن، هه تا بنه ماله ی نه بی دلف له کاتی رابوو نیان بو جه نگه کان سه ری جیلوه یان خسته تته نیو ده سه ته کانی خویان و به سه ری رمه کانیان وه کردووه، هه تا نهو رۆژه ی نه میری سه فاری عومه ری کوری له یس^(۴) دیت و دووباره ئیداره ی زه مه که بو بنه ماله ی جیلوه ده گپ یتته وه.^(۱)

۱ - المسالك والممالك، ل ۷۸

۲ - المصادر نفسة واللفحة.

۳ - بنه ماله ی نه بی دلف: نه وه دیک بوونه له خودا په رستانی خه لکی حیره، دانا به کیان لیته له که وتووه، جدی کیان لی درچووه، وه کو ده لّین نه وه ئیدریس بووه، به لّام جور ته تی نه وه ی نه بووه ده عوه ته که ی خوی ناشکرا بکات له کوفه، بۆیه ناچار بووه پروات بو به سه ر، له وی خانویه کی کریوه، دواتر درچووه بو ناوچه یان، که نه بو دلف کوری نه وه. ابن رسته، الاعلاق النفیسه، ل ۱۸۶.

۴ - عومه ر کوری له یس: (۲۶۵-۲۸۹/ک/۸۷۸-۹۰۱ز) دووه م میری ده لته تی سه فاری بووه، که له سجستان دامه ز اووه در ئیژ بوته وه هه تا خوراسان و ته برستان و جرجان و ره بی و فارس و چهندانی دیکه، به هیژترین میری

به لّام زه می دیوان سه رۆکه که بیان که سیکی کورد بووه ناوی ئازاد کوری مهرد کوری شه هاز بووه و رۆژگاریکی ناخۆشی بووه، له دهسه لّات لایانداه و گرتویانه، دواتر توانیویه رابکات بۆ عومان، دواي ئه وهی له بهرامبهر محمه دی کوری ئیبراهیمی تاهیری شکست دینی و له وی ده مینیتته وه ههتا ده مریت. (۲) به لّام ئهسته خری ئامازه به هۆکاره کانی هه لگیرسانی ئه و ناکوکییه کیانه ناکات.

دواتر پرسى دهسه لّاتی زه مه که ده گوازیته وه بۆ که سیکی دیکه ی کوردی به ناوی حوسین کوری سالیح، ئه و زه مه له ژیر دهسه لّاتی ئه و و کوره کانیدا ده مینیتته وه ههتا سه رده می عومه ری کوری له یسی سه فاری که توانی دهسه لّاتی زه مه که له ژیر دهستی ئه وندا ده ره ییت و، بیداته که سیکی کوردی به ناوی ساسانی کوری غه زوان، ئیتر دهسه لّاتی ئه و زه مه که وتۆته دهست ئه و و کوره کانیه وه.

به لّام زه می لۆجان له دهستی بنه ماله ی سه فارویه کان بووه ههتا وه لی محمه د کوری ئیبراهیمی تاهیری فارس زه مه که ی ته سلیمی که سیکی کورد کردوه به ناوی ئه حمه د کوری له یس و، له وه به دواوه دهسه لّات له نیو بنه ماله که یدا به شیوه ی پشتا و پشت بووه. به لّام زه می کاریان، جهه ر کوری ئه حمه د کوری حه سه ن سه رۆکایه تی کردوه که له بنه ماله ی سه فارویه کان بووه، واته کورد نه بووه.

به لّام زه می مازنجان یه کیک له بنه ماله ی مازنجان سه رۆکایه تی کردوه له دوو سه رده مدا، یه که میان به دهستی شه هریار و، دواتر دهسه لّاته که گوازاوه ته وه بۆ کوره که ی به ناوی قاسم کوری شه هریار و موسای کوری قاسم و دواتر موسای کوری عه بدولرحمان موسا کوری میحراب و، دواتر ئه بو موسلم محمه د کوری موسا و له دواي ئه ویش گوازاوه ته وه بۆ فارس کوری موسا و، دواتر بۆ ئه حمه د کوری موسا. (۳)

سه فاری بووه، په یوه ندی له گه لّ خه لیفه کانی عه باسی له نیوان باشی و دوژمنایه تی بووه، له جه نگیك له گه لّ سامانیه کان له سالی (۲۸۸ک/۹۰۰ز) به دیل گیراوه، له سالی (۲۸۹ک/۹۰۱ز) له زیندان مردوه. بروه: محمد الحضرى بك، محاضرات في تاريخ الامم الاسلامية، الدولة العباسية، (ملر: ۱۹۷۰) ل ۳۰۹-۳۲۱.

۱ - المسالك والممالك، ل ۸۷.

۲ - المصادر نفسة، والفحة.

۳ - المصادر نفسة، ل ۸۷-۸۸.

ئەوھى پېۋەندىيى بە بارودۆخى باجەوھ ھەببىت لەو زەمانەدا و چۆنىيەتى ھەئسوكەوتكردننى دەولەت لەگەل زەوييەكان و رېژەي باج و خەراج لەسەر ئەو زەويانەدا، لە واقعدا باجى زەوى بە پىيى سى جۆر بوو: پانتايى زەوى و بەشكارى و ياساكان بوو كە لە ناوچەكەدا باو بوو،^(۱) زياد ناكات و كەم ناكات ئەگەر زەوييەكەى بچىنئيت يان نەى چىنئيت،^(۲) بەلام بە پىي پىوانەى بەشكارى، ئەوا ئەو زەوييەى دەچىترا خەراجى لى دەدرا، بەلام ئەگەر نەچىنرايە، ئەوا خەراجى نەدەدا.^(۳)

ديار سەرجم ولاتى فارس خەراجيان بەسەردا سەپىنراوھ بە پىي پانتايى، تەنيا ھەندى زەم نەببىت كە لە ھەندى ناوچەدا بە كەمى بە پىي بەشكارى بوو.^(۴) ئەويش بە دوو شىۋە بوو (بەشىكىيان بەدەست خەلكى زمەكانەوھ بوو و ھەندىكى دىكەش بەئىننامەيان ھەبوو كە دەگەرپايەوھ بۆ سەردەمى عەلى كورى ئەبى تاليب و عومەرى كورى خەتاب (ر.خ)و، ھەندىكى دىكەش لە خەلىفەكانەوھ دابەشكرابوو بۆ دە يەك و سى بەش و چوار بەش، ئەوھى دىكە دابەشكرابوو بۆ چەند گوندىك كە ئەوانە زەوى بەيتولمال بوون و كەسانىك ئەو زەويانەيان دەچاند.^(۵)

لەوھدا ئەوھ تىبىنى دەكرىت كە ھەندىك لە كوردەكانى خەلكى زمەكان بەشىكى ديارىكراويان لەو باجى زەويانەيان دەدا بە شىۋەى بەشكارى بە پىي ئەو رىككەوتنەى كە لەگەل بەرزترين دەسەلاتى دەولەتى ئىسلامى دەيانكرد كە خۆى لە دەسەلاتى خەلافەت دەبىنيەوھ، بەبى گويدانە ھەر دەستىۋەردانىكى نابەرپرسانە جا ئەوھ لە دەروھى خەلكى زمەكان بوايە يان لە كەسانى دىكە.

۱ - مەبەست لىي ئەو برە ديارىكراوھىە لە باج كە پىويست دەكات بدرىت بەپىي ئەو ئەو رىككەوتنەى كراوھ لەئىتوان دەولەت و ئەو كەسانەى باجكە دەدەن، ھەروھە بەپىي ئەو پابەندبوونەى دەولەت بەشەكەى بۆ ديارى كردوون بەپىي ئەو سىستەمەى رىككەوتنەى لەسەر كراوھ.

۲ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ۹۵. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۶۳.

۳ - برونه: ابو يوسف، كتاب الخراج، ط ۵، (القاهرة ۱۳۹۶هـ) ۷۵. مجموعة المؤلفين، النظم الاسلامية، (بغداد ۱۹۸۷) ل ۱۱۲.

۴ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ۹۵. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۶۳.

۵ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ۹۵. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۴۶۳.

نهمه سه‌ره‌رای زهمه‌کان، ولاتناسه‌کان باسی دهیان گوند و دیتهات و مائی کوردیان کردووه که بلا‌بوونه‌ته‌وه له هه‌ریمی فارس، به‌لام به‌بی‌ته‌وه‌ی شوین و پی‌گه‌یان دیاری بکه‌ن، تنیا جه‌ختیان له زۆری و ژماره‌ی که‌سه‌کان کردووه‌ته‌وه.

ولاتناسه‌کان^(۱) نیژیکیه‌ی سی و چوار گه‌ره‌کیان له گه‌ره‌که‌کانی کورده‌کان له ولاتی فارس ژماردووه، له‌گه‌ل بوونی هه‌ندی‌جیاوازی له رووی ری‌کخستنیان وه‌کو: کرمانی و رامانی و مدسه‌ر (مدین) و گه‌ره‌کی محمه‌د کورپی به‌شر و به‌قیلیه و به‌ناداد مه‌ریه و گه‌ره‌کی محمه‌د کورپی ئیسه‌حاق و سه‌باحیه و ئیسه‌حاقیه و شه‌زه‌کانیه و شه‌ه‌ره‌کیه و ته‌سه‌ما ده‌نیه و زیادیه و شه‌ه‌رویه و به‌نادادکیه (به‌نادادقیه) و خه‌سه‌رویه و زنجیه و سه‌فریه و شه‌ه‌اریه و مبارکیه و نه‌شته‌مه‌ریه و شاهوانیه و فراتیه و سه‌له‌مۆنیه و سه‌یرییه و شه‌زادختیه و به‌راز و دختییه و مه‌تله‌بییه و مه‌حالییه و لارییه^(۲) و شاه‌کانیه و که‌جتیه^(۳) و جه‌لیلیه.

ئه‌سته‌خ‌ری جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه که‌ ئه‌و ناوی ئه‌و گه‌ره‌که‌کانه‌ی ئاماده‌کردووه و له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا زۆر زۆر بووه به‌ شی‌وه‌یه‌ک نه‌ده‌کرا تنیا له دیوانی خ‌ی‌ر و چاکه‌ نه‌بی‌ت، که‌ ژماره‌که‌یان ره‌نگه‌ له‌ سه‌د گه‌ره‌ک زیاتر بی‌ت،^(۴) وه‌کو ئین حوقه‌ل ده‌لی‌ت ئه‌و گه‌ره‌که‌کانه‌ی باسیان کردووه ئه‌وه به‌ناویانگ بوونه له‌نی‌و ئه‌و گه‌ره‌که‌ کوردیه زۆرانیه که‌ زۆر ئه‌سته‌م بووه هه‌ژمار بکرین تنیا له دیوانی خ‌ی‌ر و چاکه‌ نه‌بی‌ت،^(۵) هه‌روه‌ها هاتووه که‌ ئه‌و گه‌ره‌که‌کانه نیژیکیه‌ی پی‌نج سه‌د هه‌زار مائی له‌خۆ گرتووه، که‌ له‌ یه‌ک گه‌ره‌کدا نیژیکیه‌ی هه‌زار سوارچاک هه‌بووه،^(۶) واته‌ کۆی ئه‌و سوارچاکانه له‌سه‌رجه‌م گه‌ره‌که‌کاندا ده‌گه‌یشته‌ زیاتر له‌ سه‌د هه‌زار سوار.

۱ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ۹۵. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۴۰، المقدسي المصادر نفسة، ۳۳۹ل.

۲ - ناوی ئه‌و گه‌ره‌که‌ له‌ په‌رتووک‌ی (المسالك والممالك) ناوی نه‌هاتووه و باس نه‌کراوه.

۳ - ناوی ئه‌و گه‌ره‌که‌ له‌ په‌رتووک‌ی (صورة الارض) باس نه‌کراوه و ناوی نه‌هاتووه.

۴ - المسالك والممالك، ل ۷۲.

۵ - صورة الارض، ل ۲۴۰.

۶ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ۷۲. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۴۰. ياقوت، معجم البلدان، ج ۶، ۴۰۸ل.

کەسەکانی ئەو ناوچە کوردیانە بە ھۆی شوانکارەییەو گەرمیان و کۆیستانیان دەکرد، تەنیا ژمارەیهکی کەمیان نەبێت کە ھەلھاتبوونە سەر سنوورەکانی شمشیر و تاوان (واتە ناوچە سارد و ناوچە گەرمەکان) و جیگگیببون، خەلکانی ئەو گەرەکانە بە ھێز و توندوتیژی ناسرابوون و ژمارەشیان زۆربوو و خاوەن گوزەرانیکی ئابووری دەولەمەند بە سامانی ئازەل بوون، بە شیوەیەک کە دەسەڵتدارانی ئەوکات نەیان دەتوانی تازاریان پێ بگەیهنن یان دەسەڵاتی خۆیانیان بەسەردا بەسەپینن.^(١)

ئەگەر وا دابنێن ھەر مائیک لەو پینچ سەد ھەزار مائەکی کە ئەستەخری باسی دەکات پینچ کەسی لەخۆ گرتبێت، ئەو ژمارەیهکی کەم بوو سەبارەت بە خێزانی خێلەکی لەو کاتدا، ئەو ھەش و اتای ئەو ھێه کە ژمارەکی دانیشتوان لە گەرەکە کوردییەکان لە ولاتی فارس دەگەیشتە دوو ملیۆن و نیو، ئەمە سەرەرای قورسی ئەو خەمڵاندنەکی کە بە زیادەرۆیی دادنرێت، چونکە ئەمە بە دنیایییەو واتای قورسای کورد دەگەیهنێ لە ھەریمی فارس لە دووتۆی ئەو زمەم و گەرەکانەکی کورد تییدا سەقامگیر و کۆچەری بوونە و تییدا بلابوونەتەو، کە بە شیوەیەکی ھێزێکی ناوخری گەرە بوونە و نەتواناوە گالته بە توانیان بکریت، بۆیە حسابیان بۆ کردوون لە بواری ئیداری و سەربازی و ئابووری و ئاسایشەو.

بەلام سەبارەت بە کوردی فارس لە زمەم و گەرەکان و بارودۆخ و چۆنییەتی گەیشتنیان بەو شوینە و نیشتەجی بوونیان لەویدا بەو قەبارە گەرە، ئەوا ھیچ سەرچاوەیەکی میژوویی و ولاتناسی لەو بارەییەو شتییکمان پینالین، رەنگە بوونیان لە ولاتی فارس بگەریتەو بۆ پیش پەیدا بوونی ئیسلام بە ماوہیەکی درێژ، رەنگە ئەوان کۆچەری بووبن و لە شوینیکەو گواستیانەو بۆ شوینیکە دیکە بە ھۆی شوانکارەیی و گەرەکان بەدوای پەرزەدا، دواجاریش ئەوان لەو شوینەدا نیشتەجی بووبن و گوند و زمومیان دروست کردبێت، چونکە (زموم) واتایەکی پێوەست بە ئابووری شوانکارەیی دەدات.^(٢)

ئەو ھێزەدا شایەنی باسکردنە ولاتناسی فارسی ئین بەلخی (لەدایکبوون: ٥٠٠/ک ١١٠٧ز) رایەکی ھەیه لەبارەکی زمەکانی کوردەکان لە ولاتی فارس

١ - المسالك والممالك، ل ٧٢.

٢ - ارشاک بولادیان، المصادر نفسة، ل ٩٤.

که هیچ شتیکی تیدا نییه جینگهی زیادهرۆیی بیټ، دواى زهمه‌کان هه‌ژمار ده‌کات به پیی بۆچوونی خۆی به پینج زهم هه‌ژماریان ده‌کات و ده‌لێ خه‌لکه‌کەشیشی کورد بوونه، که باشتترین ره‌گه‌زی شه‌رکه‌ری سوپای فارس بوونه، ده‌بینین وا ده‌گپه‌نه‌وه که سه‌رجه‌میان له ئه‌نجامی به‌شدارییان له پرۆسه‌کانی تازادکردنی ئیسلامی له‌ناوچوونه، ته‌نیا یه‌ک که‌سیان نه‌بیټ که‌ناوی (عه‌لکه‌پور) بووه و ئه‌و موسلمان بووه، که ئه‌میر بویه‌هی عه‌زد ده‌وله له سه‌ده‌ی چواره‌می کۆچی کورده‌کانی دانیشتووی ئه‌سفه‌هانی هه‌ریمی چیاکانی گواستوه‌ته‌وه بۆ ولاتی فارس.^(١)

به‌لام ئه‌وه ده‌چیتته عه‌قله‌وه که که‌سه‌کانی پینج سه‌د مالی کوردی له هه‌ریمی فارس کوژرابن و که‌سیان نه‌مایټ ته‌نیا یه‌ک که‌سیان مایټه‌وه؟ به‌لام له لایه‌کی دیکه جه‌خت له‌وه ده‌که‌نه‌وه که کورد هه‌ر له دیرین زهمانه‌وه له ولاتی فارس هه‌بوونه و له لایه‌کی دیکه‌ش سووربوونه له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که زهمه‌کان پینگیه‌کی به‌زبان هه‌بووه له سوپای فارسدا، هه‌روه‌ها ده‌لێن ئه‌وان له لایه‌ن ده‌وله‌ته‌وه به‌کار خراون به‌حوکمی ئه‌وه‌ی به‌توانا و تازا بوونه له‌باره‌ی جه‌نگه‌وه،^(٢) زانیویانه چۆن به‌کاریان به‌ینن و بیاخه‌نه خزمه‌ت ئامرازه جه‌نگه‌یه مرۆیه‌کانی ده‌وله‌ته‌وه.

له لایه‌کی دیکه‌وه هه‌ندی له ولاتناسه‌کان ئه‌وانه‌ی له پيشه‌وه باسمان کردن قسه‌و باسی زهمه‌کان و گه‌ره‌که کوردیه‌کان له ولاتی فارس، بانگه‌شه‌که‌ی ئینن به‌لخی رته‌ده‌که‌نه‌وه، چونکه ئه‌وه‌ی هاتوو جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه که مانه‌وه‌یان و وه‌رگرتنی پاداشته‌ تابه‌ته‌یه‌کان و نه‌نجامدانی ئه‌رکه‌کانیان که له جیاتی ئه‌وان ئه‌نجامیان داوه به‌ درێژایی ئه‌و ماوه‌یه که له‌و لی‌کۆلینه‌وه‌یه‌دا چاره‌سه‌ری بۆ کراوه.

ئهمه سه‌ره‌پای ئه‌و زهم و گه‌ره‌که کوردیانه‌ی له هه‌ریمی فارس هه‌بوونه، ولاتناسی‌کی دیکه ئامازه بۆ ئه‌وه ده‌کات که کورد له شوینه جیا‌جیا‌کانی دیکه‌ی هه‌ریمه‌که هه‌بووه، وه‌کو یه‌عقوبی ئامازه بۆ رستاقیتک له رستاقه‌کانی ئه‌سفه‌هان ده‌کات که کورد و خه‌رمیه‌کانی تیدا نیشته‌جی بوونه.^(٣) واته ئه‌وانه سه‌ر به‌بابه‌کی

١ - فارس نامه، ل ٢٤٠.

٢ - شمس الدین سامی، قاموس الاعلام (الترکی) (اسنبول: ١٣٠٦/١٨٨٩ز) ماده‌کرد، ل ٣٨٤٢.

٣ - ينظر: الفلل الرابع من هذه الدراسة.

خوره می بوونه، نهوانیش رستاقه کانی تهقه ده مان و فهه مان^(۱) بووه، هه وه کو ناوی شاریک دههین له پیناوی شار و ناحیه کانی تهسفه هان ناوی شاری (کرد)^(۲) یان (کرد)^(۳) دههین، رهنکه نه وهش ره چه له که که می بو نه و شاره بگه پیتته وه که کوردی تیدا نیشته جی بووه^(۴)، وه کو مه قده سی باسی نه و شاره ده کات که (دهوله مه مند بووه به گوئز و به ره مه مه چیا بییه کان)^(۵) هه ره ها ناوی شاریکی دیکه دیت له ژیر هه مان ناو دیت که سه ره به شاری تهسته خر بووه^(۶)، نه وهی دیکه ش ناوی شاری (کورد هکان) بووه که یه کییک بووه له شاره کانی شابور^(۷).

له ناوه ندی چیاکان له هه ریمی فارس ناوی شاریک هاتوه به ناوی (زده می کورده کان) که خاوه ن خیر و بییری زۆر بووه، که یه کییک بووه له شاره کانی شابور. هه وه کو مه قده ده سی باس ده کات که له یه کییک له ناحیه کانی شارۆکه می شابور - شههرستان - قه لای حه سینه به ناوی ده نبلا^(۸) هه بووه، رهنکه دوور نه بییت نه وه بگه پیتته وه بو عه شیره تی ده نبلا ی کوردی که له سه رچاوه ولاتناسیه هکان هاتوه^(۹). نه وهی شایه نی باسکردنه هه ندیک له ولاتناسه کان ده چنه سه ره باسی پیکدانانی نیوان فارس و رۆم له و شه رانه ی پیش ئیسلام روویانداوه، که یه کییک له ته نجامه کانیان دیله کانی ناوچه داگیرکراوه که وه کو نه وهی له دووتوی جه نکه کانی پاشای ساسانی قوباز و له نیوان فه یروژ باوکی نه وشيروانی داد پهروه ری هه ردوو شاری کوردی میافارقین و نامه د که هه ردووکیان له ژیر ده سه لاتی رۆم بووه، دوا ی نه وهی داگیرکراوه دیله کانی نه و ناوچه یه شه مریان پیکراوه به دروستکردنی شاریک له سه ره سنووری فارس و نه هواز و

۱ - البلدان، ل ۴۴.

۲ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ۷۷.

۳ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ۳۴۰.

۴ - المصادر نفسة والفحة.

۵ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ۶۹.

۶ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۵، ل ۶.

۷ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ۴۲۵ -

۸ - المصادر نفسة، ل ۳۳۰.

۹ - ينظر: الفلل الثالث من هذه الدراسة.

ناویان ناوه ئهبر قوباز، که دواتر بووه به ئهرجان^(۱)، که دیله کانی ههردوو شاری میافارقین و ئامه دی تیدا نیشته جی بووه، ههروهها رستاقه کانی ئه مهه رمزو و شاری سابور و شاری ئه رده شیخه و شاری ئه سفه هانی خراوته پال^(۲)، ئه وهش به لگه یه کی رونه له باره ی بوونی کورد له و شارانه له هه ری می فارس.

۲- کورد له هه ری می خوراسان:

خوراسان هه ری می کی زۆر فره وانه، ئه سته خری و ئین حوقه ل سنوره که یان به و شیوه یه دیاری کردوه که له لای رۆژنه لاتیه وه ناحیه کانی سجستان و به له د هه ند هه یه، له لای رۆژناوایشیه وه بیابانی غه زیه و ناحیه کانی جرجان هه یه، له کاتی کدا ولاتی ئه و دیوی روبرار و به شیک له ولاتی تورک ده که ویته باکوورییه وه، به لام بیابانی فارس و قۆمیس هه تا ده گاته ناحیه کانی چیاکانی ده یله م له گه ل جرجان و ته برستان و ره یی و ئه وه ی پیوه ندیی به وانه وه هه یه، ئه و سنووری خوراسانی باشوور پیک ده هی نیت^(۳).

وه کو ده رده که ویت بوونی کورد له هه ندی ناوچه ی خوراسان له باشوور و ناوچه ی فارس که ژماره یه کی زۆری کوردی تیدا نیشته جی بووه له دووتۆی ئه و زه م و گه ره که فره وانه ی که له پی شه وه باس مان کردن.

هه ندی له ولاتنهسانی سه ده ی چواره می کۆچی ناماژه به بوونی کورد له خوراسان ده که ن، وه کو ئه وه ی له چه ند کۆمه له یه کی کۆچه ری و شوانکاره یی له زۆربه ی باره کاندای گه ران بووه به دوا ی رۆژاک و ئاو و گز و گیای و پاون، یان له شیوه ی گوندی شوانکاریی بووه.

۱ - ئه رجان: کوریه کی به فره وانه بووه له کوره کانی فارس، له رووی فره وانییه وه له کوره ی دارا بگرد گه وره تر بووه، که ووتۆته ده وریه ی باکووری رۆژناوای هه ری می فارس، شانه شانی هه ری می خۆزستان. یاقوت، معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۲۰.

۲ - ابن الفقهه الهمذانی، المصادر نفسه، ل ۱۸۵. ابن بلخی، فارس نامه، ل ۸۴. یاقوت، معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۲۰.

۳ - المسالك والممالك، ل ۱۴۵. صورة الارض، ل ۳۵۸. للمزیدینظر: یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۲۱۸-۲۲۰.

به لام تهسته خری که باسی شاری ته شترج (١) - نهنده خز (٢) دهکات و دهلی شاریکی
بچووک بووه له بیاباندا که ههوت گوندی به سه ره وه بووه و، ماله کورده کان خاوهن مهرو
مالات و وشتری توکن و بی توک بوونه. (٣)

ههروه ها باسی کورد کراوه له ناوچهی قهستان (٤) که سه ربه هه ریمی خوراسان بووه،
که ده لێن ههشت شاری له خو گرتووه (٥) ته مه سه ره رای شه وهی چه ندین گوند و ناوچهی
ئاوه دانی به سه ره وه بووه، که له نیوانیاندا پانتاییه کی زوری دهشت و دهری به رفره وان
هه بووه. (٦)

هه وه کو باس ده کریت چه ند باره ی شه و شارانه کورد و خاوهن مه ر و مالات و
وشتره کان له و ناوچه یه دا نیشته جی بوونه، (٧) له هه مان کاتدا وه کو تیبینی ده که یه هه
یه که له تهسته خری و مه قده سی ناوی گوندیکیان بر دووه به ناوی (گوندی کوردستان)
ته مه ش لیره وه هاتووه که باسی ماوه ی نیوان شه و ریگه یانه یان کردووه که شار و
گونده کانی خوراسان یه که به وه ی دیکه ده به ستیته وه. (٨)

٣- کورد له هه ریمی کرمان:

یاقوت و پیناسه ی کرمان دهکات وه کو شه وه ی ویلایه تیکی به ناویانگ بیت،
ناحیه یه کی گه وره و ئاوه دان که خاوهن ولایتیک بووه گوند و شاری فره وانی له نیوان
فارس و کرمان و سجستان و خوراسان هه بووه. (٩)

١ - ولاتناسانی دیکه باسیان نه کردووه.

٢ - شارۆچکه یه که له نیوان به لخ و مرۆ. یاقوت، معجم البلدان، ج ١، ل ٢٠٨.

٣ - المسالك والممالك، ل ١٥٣.

٤ - قهستان: وشه یه کی کوردیه به واتای (کوردستان) دیت، واته نارچه یه کی شاخاوی.

٥ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ٢٣٨.

٦ - الاضطحری، المسالك والممالك، ل ١٥٣-١٥٤. ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ٣٧٠-٣٧٢. یاقوت،

معجم البلدان، ج ١، ل ١٠٣.

٧ - المصادر نفسه، ل ١٥٥، ل ٣٧٢-١٠٣.

٨ - المسالك والممالك، ل ١٥٨. صورة الارض، ل ٣٧٧.

٩ - معجم البلدان، ج ٧، ل ١٣٢.

ته نیا ئین حوقه له نیو ولاتناسان نه بیته به ته نیا باسی بوونی کورد ده کات له کرمان له دوو تۆی باسه کانی له باره ی هه ریمی چیاکان وه کو چیا ی قه فه س و چیا ی بارز و چیا ی کانزا و زیو. (١)

زۆر گونجاوه ده قی ئه و بابه ته وه کو خۆی باس بکه یین که ئین حوقه له و باره یه وه نووسیویه تی: (چیا ی قه فه س چیا یه که له لای باشوری ده ریا و له باکووریشی سنووری جیروفت و رۆزبار و قۆهستان ئه بی غانه بووه، له لای رۆژه لاتیه وه ته خواس و بیابانی نیوان قه فه س و مه کرانه، له لای رۆژتاوایشه وه بلس و سنووری ناحیه کانی مه نوجان و ناحیه کانی هورمز بووه، ههروه ها ده لیت که ئه وه حه وت نه وه بووه (٢) بۆ هه ر نه وه یه ک سه رۆکیکی هه بووه، ئه وان هس جۆرێک بوونه له کورد. (٣) گه ره کێک له و گه ره کانه وه کو خه لکی ناوچه که له باره یانه وه ده لێن ده هه زار پیاوی خۆپیشانده ری یاخی، سولتانه که یان بریکارییان له سه ر بووه، له گه ل ئه وه شدا ریگه یان ده گرت و خه لکیان ده ترساند، به گشتی له کرمانه وه هه تا ده گه یشته بیابانی سجستان و سنووری فارس، پاشا لییان پر بوو که به و شیویه بینانی، شان و شه وکه تی شکاندن و ده ستی به سه ر ما ل و سامانیاندا گرت و ناوچه که یان ویران کردن، به ش به شی کردن و دواتر ناردنیا نی بۆ خزمه تکردن، بۆیه هه لپه اتن و له ناوچه که و له مه مه له که ته دوورکه وتنه وه. (٤)

ئه گه ر له و ده قه وردینه وه تیبینی ئه وان ه ده که یین:

- سه ره رای ئه وه ی که ئین حوقه ل تا ک لایه نه باسی کورد له هه ریمی کرمان ده کات، ئه وه ی له په رتوکه که یدا هاتووه ئه وه به دوور نازانی له بوونی سنووریک ی هاویه ش له نیوان کرمان و هه ر یه ک له ولاتی فارس و خوراسان، که له پیشه وه ئاماژه مان بۆ کرد به تاییه تی له هه ریمی فارس به شیویه کی به رچاو له وه ی کورد هه بوو بیته.

١ - صورة الارض، ل ٢٦٩.

٢ - له لای ته سه خری حه وت چیا بووه. المسالك والممالك، ل ٩٨.

٣ - یاقوت باس ده کات قه فه س نه وه یه ک بووه وه کو کورده کان، وه کو ئه وان ژیاون. بره وان: معجم البلدان، ج ٧، ل ٧٥. بکه.

٤ - صورة الارض، ل ٢٧٠.

- نیشته جی بونی کوردی قهفس له یه کیک له چیاکانی عاسی که خویان پییه وه ناسراون، شهوه شه و ژینگه ییه که کورد بوی ده گهریته وه.
- ئین حوقهل شه و زانیارییه له خودی خهلکانی ناچه که گواستوه شه و کاتی متمانهی پی کردون ئینجا نووسیویه تیه وه.
- ژمارهی شه و کوردستانهی شه وی دیار بووه به بهراورد به ریژهی کوردی ههریمی فارس.
- شهوان نوینه ری گهره کیک له گهره که کانیان بوونه، رهنکه شه و گهره که دریز بووی شه و گهره که زورهی کوردستان بووه له ههریمی فارس وه کو له پیشه وه باسما کرد.
- شه و کوردستانه به نازایه تی و چاونه ترسی باسیان کراوه، به شیوه یه که هیچ دهسه لاتی که نهیتوانیوه رووبه روویان بیته وه و دهسپاچه یان بکات، ههر شه وهش ناچاری کردون هه ندیک شتیان پیشکیش بکن، شه گهر تیپه ری هه ندی کاریشیان کردیت، هه تا دواچار وی لیتهاتوه رووبه رووی هیلاکی و ویرانکاری و ناواره بوون و پارچه پارچه بوون بچن و، به زور سهریان پی داناندبن له لایه ن پاشایه که وه که ئین حوقهل ناوی نابات، که رهنکه یه کیک بیت له پاشاکانی بویه هی که گه مارزی داون، یان یه کیک بیت له میره کانی هه سنه وییه کان.

سییه م: زاراوه کارگیریه کان که له لایه ن ولاتی کوردستانه وه به کارهاتوه:

ولانتناسه کان له پهرتوو که کانیاندا کومه لیک بیژه و زاراوهی کارگیرییان به کارهیناوه که به هه موویانه وه وینه یه کی گونجاو ده به خشن به و دابه شکردنه کارگیریه ی له ولاتی خه لافه تی ئیسلامی که له و کاتدا هه بووه، به لام وه کو تیبینی ده که یین جیاوازییه کی زور هه یه له ره هه ندی روونکردنه وه و واتای شه و زاراوانه له لایه ک و له شوینی به کارهاتنی له لایه کی دیکه وه.

ولانتناسانی سه دهی سییه می کوچی / نویه می زاینی هه ندی بیژهی کارگیرییان به کارهیناوه بهی شه وهی بگه ریته وه بو و اتاکه یی و هه لوه سته ی له سه ر و اتاکه ی بکن، هه ندیکیان وه کو ئین فه قیتی هه مه دانی (کوور و شه جنادی ریک نه خستوه) (۱) وه کو

۱- المقدسی، المصادر نفسه، ل ۲۰.

دهلئى: (بهلام ئيمه وهكو دهبينين شارى هەر ولاتىك شوئىنى سولتانى گهوره بووه، كه ديوانه كانى تيدا كوكراوتهوه و همموو كاره كانى شارى ههريمه كه تيدا نه نجام دراوه وهكو ديمه شق.. رهنگه بو هەر شارىك يان شاروكه يهك ناحيه يهك هه بووه، هەر چوارده ههريمه كه، له وانه شه شيان عاره بى و ههشتيان عهجه مى بووه، ده بوايه بو هەر ههريمىك كورىك هه بى، دواتر بو هەر كورىك شاروكه يهك و بو هەر شاروكه يهك شارىك.. نهك بو هەر شاروكه يهك شارىك). (١)

بو روونكر دنه وهى ويئنه كه مهقه دهسى شاره كان به پاشا و شاروكه كان به روپوش و شاره دييه كان به سه رباز و گونده كان به پياوه كان دهچوئىنى، ههروه ها ده لئيت (ولات هەر يهك له شار و شاروكه و رستاق و ناوچه و ناحيه ي هه بووه). (٢)

بهلام ياقووت كه پيناسه ي نهو بيژانه و دهسته واژانه دهكات كه له فهره ننگه كه يدا هاتووه، له وانه ش كارگير پيه كان به شيويه كى روون و ديار كه پاژىكى تاييه ته له به شى يه كه م بو نهو باسه ته رخا ن كر دووه، به ممش گرينگيه كى زورى به فهره ننگه كه ي به خشيوه.

ليردها به پيوستى ده زانم گرينگترين نهو زاواه كارگير پيه ي كه له لايهن ولاتناسان له دووتوى باسكردنى كورد هاتووه بجه ممو روو، له وانه:

١- ههريم:

به كارهيئانى بيژه ي ههريم له لاي ولاتناسانه وه هەر ته نيا له سه ر سيسته مى گهردوونى كورت نابيئته وه كه له پيشه وه ناماژه مان پيكرد، بگره ده گه رپته وه بو سه رده مى سه ده ي چواره مى كوچى كه دابه شكردنه كانى جوگرافى و كارگيرى ولاتانى ئيسلامى ده گريئته وه، كه دابه شكردنه كان بو سه ر چهنده كه يه كى كارگيرى بووه، به پيى تاييه تمه ندى جوگرافى به شيويه كى گشتى يان هه ندى جار سياسى بووه، وهكو ئين حوقه ل له به هانه هيئانه وهى بو ئه رمينيا و نازهرباجان و ئاران تاكه يهك ههريمى سه ربه خوون، چونكه (مهمله كه تيئكه يهك مرؤقم تيدا بينيوه له همموو ته مه غذا، هيچ هه واليئكم تيدا نه گواستووه ته وه وهكو نه وهى ئين نه بى ساج و موفلح غه لامه و دهيسم

١ - احسن التقاسيم، ل ٢٠٠.

٢ - المصادر نفسة، ل ٢٢٢.

کورپی شازلۆیه و مهرزه بان کورپی محمه د ناسراو به سالار خو شمه حشره ری وه کو گه وره بی
نیوان یه حیا و عه بدولای کورپی مالیکی خوزاعی و ئەوانی دیکه). (۱)

به لآم به لخی و ئەسته خری ولآتی ئیسلام دابه شده که نه سهر بیست ههریم، ئین
حوقه لیش دابه شی ده کاته سهر بیست و دوو ههریم، له کاتی کدا مه قده سی دابه شی
ده کاته سهر چوارده ههریم، شه شیان عاره بی و هه شتیان عه جه می.

وه کو تیینی ده کریت گرینگیدانی ولآتناسه کان ته نیا له سهر ولآتانی ئیسلامی بووه
نه که ئەوانی دیکه، مه قده سیش به هانه ی بو ئەوه ده هیئتته وه وه کو ده لئ: (ئیمه داوامان
له پاشاکانی گاور نه کردووه، چونکه نه چوینه ته ناویانه وه، هیچ سوودیکمان له
باسکردنیدا نه بینیه، بگره ته نیا باسی بابه ته کانی موسلمانانمان کردووه تییدا). (۲)

له لایه کی دیکه وه ههر یه که له ئەسته خری و ئین حوقه ل و مه قده سی سهره رای
ئوه ی سهر به یه که قوتابخانه بوونه، که به قوتابخانه ی به لخی ناسراوه (۳) ههروه ها له یه که
سه ده دا ژیاون، به لآم جیاوازن له دابه شکردنی زۆریک له ههریمه کانی ولآتی ئیسلامی،
ههر یه که کیشیان تیروانیی تایه ته خۆی هه بووه، به لآم دابه شکردنی بابه ته کانیان تا
را ده یه کی زۆر له یه کتر نیزیک بووه.

ئهمه سهره رای ئوه ی به کارهینانی زاراوه ی (ههریم) به واتای به شه کانی کارگیژی
سهره کی بووه لای ولآتناسان، بگره هه ندی جار مه به ستیان بووه له به کارهینانیدا وه کو
یه که یه کی کارگیژی سهر به به شه کانی کارگیژی سهره کی بووه. (۴)

هه ندیکیان که باسیان کردووه واتای ههریمیان پی به خشیوه، مه به ستیان یه که یه کی
کارگیژی سهر به شار بووه، وه کو یه عقوبی ئامازه ی بو ده کات و ده لئ شاری دهینور
(چه ندین ههریم و رستاقی هه بووه). (۵) وه کو له باره ی شاری نه هاوه ند ده لئیت که

۱ - صورة الارض، ل ۲۸۵.

۲ - احسن التقاسیم، ل ۲۳.

۳ - جمال الفندی، الجغرافیا عند المسلمین، ل ۴۰.

۴ - ته مشای: ابن خرداذبه، المصادر نفسه، ل ۷۳-۷۴. ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ۳۹۵.

۵ - البلدان، ل ۴۰.

(چەندان ھەرېم بووہ) (١) ھەرۋەھا ئىبن حوقەلېش لەبارەى شارى مووسلەوہ دەلېت (چەندان ھەرېم و رستاق و شارەدېى زۆرى ھەبووہ). (٢)

لەوہى پېشەوہ ئەوہمان بۆ دەردەكەوېت كە ولاتناسەكان ئىجتھادىان كەردوہ لە دەرپرېنى ناوہكان لە دابەشكردنە كارگېرپېيەكاندا، كەم جار نەبېت بە پېى بېروپا و ئاراستەى تايبەتى خۆيان بووہ، بە تايبەتى ئەوہى پېوہندېى بە شارېك سەر بە چ ھەرېمىكى ديارى كراو بووہ، يان لەنيو ھەرېمىكى دراوسېى ديكەيان داناوہ.

٢- ناوچە: (٣)

زۆرتريں لەو زاراوانەيە كە لە لاين ولاتناسەكانەوہ بەكارھاتووہ، ھەميشە مەبەستيشيان لەو بەركاھينانەدا يەكەى كارگېرپېيەك بووہ كە بچووكتر بېت لە ھەرېم، كە چەندين شار و رستاق لەخۆ دەگرېت، (٤) بە فارسىش واتاى ئوستانە. (٥)

ياقوت بەو شېوہە باسى دەكات كە لە ھەمزەى ئەسفەھانى وەرگرتووہ: ناوچە بېژەيەكى فارسىيە، بە بەشېك لە بەشەكانى ئوستان دەوترېت، عارەب وەريان گرتووہ و كەردويانەتە ناوى ئوستان، وەكو ئەوہى زاراوہى ھەرېمىيان لە يونانپېيەكان وەرگرتووہ و لە جياتى كەشخەر بەكارىان ھېناوہ، ناوچە و ئوستان ھەر يەكە، دواتر ياقوت بەوہ پېناسەى ناوچە دەكات و دەلېت: (ھەر ناوچەيەك چەندان گوند لەخۆ بگرېت، كە دەبېت ئەو گوندانە شارۆكە يان شار يان روبرارى ھەبېت، بەوہ دەگوتريت ناوچە، وەكو بە فارسى دەلېن چەندان خانووہ و كارى زۆرى تېدا دەسدەكەوېت..). (٦)

١ - المصادر نفسة، ل ٤٢.

٢ - صورة الارض، ل ١٩٤.

٣ - ناوچە: واتا پانتاييەك لە زەوى يان خاك كە چەندان گوند لە خۆ دەگرېت لە دەروبرەى شارېك، لە ئېستەدا ئەو واتايە زۆر نېزيكە لە ھەرېم. لسان العرب، ج ١٠، ل ١١٦.

٤ - ابن خرداذبة، المصادر نفسة، ل ١٨.

٥ - المسعودي، التنبية والاشراف، ل ٥٢.

٦ - معجم البلدان، ج ١، ل ٣٩.

ههروهها ئىبن حوقه لىش چەمكى ناوچەى بەكارهينناوه وهكو واتايەك بو يەكەى كارگيرى كه له شار بچووكتەر بىت، وهكو قسه كانى له بارەى شارى حەران له هەريەمى جەزيرە كه دەلەيت (چەندان رستاق و ناوچەى نايبى هەبووه).^(١)

ولائتناسەكان كه ئامازە بە ناوچە دەكەن دابەشى سەر چەند بەشەكى دەكەن، وهكو ئىبن خوردازبە و قودامە، كۆر دابەشى سەر چەند رستاقىك دەكەن، تەنيا كۆرى عىراق نەبىت دابەشى سەر چەند (تەساسىجىكىان) كردوو، له كاتىكدا ئەستەخرى دابەشى سەر چەند ناحىيەكە كه مەنبەرى هەبىت، هەندىكى دىكە مەنبەرى نەبىت.^(٢)

٣- تەسوج:

وشەيەكى فارسىيە بنچىنەكەى (تسو)ه، بەو واتايە عارەباندوويانە و له كۆتايىشدا پىتى (ج)يان بو زياد كردوو و بە شىوئەيەكى كۆ بووئە (تەساسىج)، بە زۆرىش لەسەر و كارى عىراقدا بەكارهاتوو.^(٣) وهكو ئىبن خوردازبە بەو شىوئەيە باسى دەكات و دەلەيت: وهركيرانى وشەى تەسوج بو ناحىە بەكارهاتوو، كه عەواميان دابەشى سەر كۆر و كۆرىش بو تەسوج و هەر تەسوجىكىش بو چەند رستاقىك.^(٤) ئەمە راي قودامەش بووه.^(٥) بەلام ياقوت بەو شىوئەيە باسى تەسوج دەكات كه تايبەت تر و كەمترە له ناوچە و رستاق و ئوستان، وهكو ئەوئەى بەشەك بىت له ناوچە كه له كۆمەلەك تەسوج پىكەتەبىت.^(٦)

٤- ناحىە:

هەندى له وائتناسەكانى سەدەى چوارەمى كۆچى بە تايبەتى ئىبن حوقەل و مەقدەسى بەكاريان هينناوه، بەلام وهكو تەيىنى دەكەين بەكارهينانى له لايەن ئىبن حوقەل بە شىوئەيەكى ورد و روون نەبووه، چونكە هەندى جار وهكو يەكەيەكى بنچىنەيى

١ - صورة الارض، ل ٢٠٤.

٢ - المسالك والممالك، ل ١٨-٢٨. الخراج ولناعة الكتابة، ل ١٥٩-١٦٢.

٣ - ياقوت معجم البلدان، ج ١، ل ٤٠.

٤ - المسالك والممالك، ل ١٨-٢٦.

٥ - الخراج، ل ١٦٠.

٦ - معجم البلدان، ج ١، ل ٤٠.

له ههریمینکی دیاریکراو به کاری هیناوه، (١) ههندی جاریش وه کو یه که یه کی کارگیر ی بچووکت له ناوچه به کاری هیناوه، (٢) ههندی جاری دیکهش وه کو یه که یه کی کارگیر ی بچووکت له شار به کاری هیناوه. (٣)

له لایه کی دیکه وه ئیبن حوقل زۆرجار بیژهی (ناحیه) ی به کارهیناوه به شیوه یه کی گشتی به واتای ناوچه یه که سهر به لایه ک بیته وه کو ده لیت: (تهوانه ی به زۆزانه وه نووساون ناحیه کانی ئه رمینیا و رانن، زۆزان ناحیه و قه لایه که یشی ههندی جار به چیا دا چوه). وه کو ده لیت: (بو ئه و چیا یانه پاشا هه بووه، ناحیه کانیش رستاق). ههروه ها له باره ی شاری ئورمیه ده لیت: (ههندی رستاقی فره وان و ناحیه ی به پیتی هه بووه). ههروه ها ئیبن حوقل که باسی ناوچه سه ری کانی به ده سه لات ی که سی ک ده کات به ناوی ناحیه وه کو ده لیت: (ناحیه کانی ئه بی هه یجای کوری ره واد).

به لام مه قده سی بو ههندی له شار و شارۆکه کان، ههندی ناحیه ی سهر به شاره کانی دیاری کردوه، وه کو هه ریمی ئاقور که (چوار ناحیه ی هه بووه)، ههروه ها ده لیت (ناحیه) ی هه واری ره بیعه جه زیره ی ئیبن عومه ره، که چه ندان شاری له خو گرتوه، ته وانیش: فیشار، باعه یناسا، مه غیسه و زۆزان، ههروه ها بو هه ره وهاریک ناحیه یه ک هه بووه، ههروه ها هه ریمی چیا کانی به سی ناوچه و حه وت ناحیه هه ژمار کردوه.

٥ - شار:

هه میشه ولاتناسه کان مه به ستیان یه که ی کارگیر ی بووه له دووتوی ئه و دابه شکردنه کارگیر یه گه وره یه ی بو هه ریمه کان و ناوچه و ناحیه کان کراوه، کاتی باسی شار ده که ن به په سنی (شاربوونی) وه کو ئه وه ی مه لبهندی شارنشینی یان پایته خت هاتوه. (٤) وه کو یه عقوبی به شیوه یه ک باسی شاری سه میره ده کات که شاری ناوچه ی مه رجا نه قزه ق بووه. (٥)

١ - صورة الارض، ل ٢٧٤-٣٢٠.

٢ - المصادر نفسة، ل ٢٣٧.

٣ - المصادر نفسة، ل ٢١٨-٣١٢.

٤ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ١٦٠. الادریسی، نزهة المشتاق، ج ٣، ل ٣٧٧.

٥ - البلدان، ل ٣٩.

به لّام (شارۆكه) هه مان واتا ده به خشیت واتا (پایتهخت) وه کو مه قدهسی باسی دهکات که شارۆکهی دیاری ره بیعهی مووسله، به لّام دیاری مه زهر شارۆکه کهی ره قیه، به لّام نامه د شارۆکهی دیار به کره. (١)

وه کو تیینی ده که مین ئین حوقه له دسته واژهیه کی دیکه ی به کاره یئاوه بو هه مان واتا کاتی باسی شاری به رزه عه دهکات که شاری (ئوم رانه) یه. (٢)

به لّام دهسته واژهی (شار) به واتا باوه که ی به رزترین پیگه ی شارنشینی بووه، که له م لیکنۆلینه وه یه دا پاژیکی بو دانراوه.

٦- رستاق (٣)

ئه وه یه کیکه له و زاراوانه ی له لایه ن ولاتناسانه وه به کاره اتوووه و مه به ستیشیان ناوچه یه کی کشتوکالی سهر به شار بووه، رستاق ناوچه یه ک بووه که له پیداویستییه کشتوکالییه کان به شاده ماری شار زانراوه، ههر وه کو ئین حوقه له ئامازه یه کدا بو ههر دوو رستاقی قهردی و بایه زیدی له ههریمی جهزیره که به ره مه کانیان گه نم و لۆکه بووه. (٤)

ههروه ها ئیدریسی ده لیت رستاق (به زمانی فارسی به واتای ههریم دیت) (٥)

ئه مه ش ره نگدانه وه ی بووه به سهر دابه شکردنه کارگیریه کان که له په رتوو که که یدا باسی کردوو، ههر بو نمونه ده لیت (له نیوان که فرعه زی و سویدا رستاقی زی گه وره و رستاقی حه زه هه بووه، که ئه مانه دوو ههریم بوونه خاوه ن گه نمی زور بوونه). (٦)

له لایه کی دیکه وه ده بینین ئیدریسی که باسی رستاق دهکات شاریش ده گریتته وه، ئه وه ش به وه روونده کاته وه کاتی قسه له باره ی رستاقی خابوور دهکات که ده لیت:

١ - احسن التقاسیم، ١٢٢٢.

٢ - صورة الارض، ل ٢٩٠.

٣ - رستاق ناوچه یه کی کشتوکالی ده نوینی که گوندیشی تیدا بیت، بروانه: لسان العرب، ج ٥، ل ١٥٦٦.

٤ - صورة الارض، ل ١٩٦٦.

٥ - نزهة المشتاق، ج ٣، ل ٤١١.

٦ - المصادر نفسة، ج ٤، ل ٦٦٠.

(خاوهن شاری گهوره و شاره‌دیتی به‌رفره‌وان بووه).^(۱) له‌وهی پێشه‌وه ئه‌وه‌مان بۆ ده‌رده‌که‌وت که رستاق بۆ زیاتر له واتایه‌ک به‌کارهاتوه.

به‌لام یاقوت ده‌لێت وشه‌یه‌کی فارسییه پێکدێت له (رۆژی فستا) و (رۆژه) که ناویکه بۆ دێر و پۆل و سه‌ما به‌کارهاتوه، (فستا)ش ناویکه بۆ بارودۆخیک که به واتای ریکخستن و سیته‌سه‌م، دواتر ده‌لێت فارسه‌کان وایان کردوه له هه‌ر ناچه‌یه‌ک کێلگه‌ی کشتوکالی و گوند هه‌بیت، ئه‌وش له لای ئه‌وان شوینی نیشته‌جی بوون بووه.^(۲)

۷- گوند:

ولانتاسه‌کان به‌ شیوه‌یه‌ک لێی ده‌دوین که یه‌که‌یه‌کی کارگێرییه و له‌دوای شاره‌وه دیت له‌ رووی گرینگ و قه‌باره‌وه، هه‌یچ بنه‌مایه‌کی شاری تێدا نییه، ئه‌مه سه‌ره‌پرای ته‌گه‌ری بوونی پێکچوونی که له‌ نیوان هه‌ندێ شار و گوند له‌ هه‌ندێ لایه‌نه‌وه، وه‌کو زۆری ژماره‌ی دانیشتووان و بوونی هه‌ندێ پێگه‌ی ژیان له‌ شاره‌کاندا که ئه‌مه له‌ گونده‌کان نییه وه‌کو گه‌رماو و میوانخانه.^(۳) هه‌روه‌ها گوند له‌ رووی ژماره‌ی دانیشتووانه‌وه له‌ یه‌کتر جیاوازن هه‌یانه ده‌گاته نێزیکه‌ی چه‌ند سه‌د که‌سیک و^(۴) له‌ هه‌ندیکی دیکه ده‌گاته چه‌ند هه‌زارێک.

۸- دوانگه:

ئه‌وه یه‌کێکه له‌ تایبه‌تمه‌ندییه‌کان که شار له‌ گوند جیا‌ده‌کاته‌وه، ئه‌و بیه‌یه‌ش به واتای ئاینی به‌کارهاتوه، که پێه‌سته به‌ نوێژی هه‌ینییه‌وه له‌ رووی زمانه‌وانییه‌وه بریتیه له‌ (شوینیکی به‌رز که وتارییژ وه‌عز بۆ نوێژکه‌ران ده‌دات). زۆرتین به‌کارهێنانی ئه‌و بیه‌یه له‌ لای ولانتاسه‌کان به‌ تایبه‌تی له‌ لای ئه‌بن حوقه‌ل و مه‌قه‌ده‌سی و ئیدریسی ئه‌وه‌یه که ته‌گه‌ر دوانگه له‌ شوینیکی هه‌بوو ئه‌وه به‌واتای بوونی

۱ - المصادر نفسه، ج ۳، ۴۰۷.

۲ - معجم البلدان، ج ۱، ۴۲.

۳ - الادریسی، نزه‌ة المشتاقین، ۴، ۵۶.

۴ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ۳۴۵.

بهنه‌مای شارنشینى شاره، به بوونى نهو شته نهوه نهو شوینه ده‌بیته شار، نه‌گهر نا نهوه گوندیکی گه‌وره‌یه، به‌لام نه‌گهر دوانگه‌ی تیدا نه‌بوو نهوه ناچیتته بوته‌ی شاره‌وه.^(۱) له لایه‌کی دیکه‌وه ولاتناسه‌کان دوانگه‌یان وه‌کو واتایه‌ک به‌کاره‌یناوه بو یه‌که‌ی کارگیژی، وه‌کو ئین حوقه‌ل له‌باره‌ی هه‌ردوو مزگه‌وتی فوراتی ناوه‌راست ده‌لیت: (بریتییه له دوانگه‌یه‌کی بچووک که به‌ته‌نیشتییه‌وه رستاقی ناوه‌دان و زور به پیت هه‌یه).^(۲)

۹- عه‌مه‌ل:

چهندان واتای گرینگی هه‌یه له دابه‌شکردنی کارگیژییه‌وه، واتا شاره‌دینکانی ناوه‌ند و ده‌وربه‌ری که مه‌به‌ست لیتی له‌ژیر ده‌سه‌لاتی کام شویندایه، وه‌کو ده‌لین فلان گوند له عه‌مه‌له‌کانی فلان ناوه‌نده.^(۳) وه‌کو قسه‌که‌ی ئین حوقه‌ل له‌باره‌ی شاری میافارقینه‌وه: (نه‌ته‌وه‌یه‌ک له عه‌مه‌له‌کانی جه‌زیره‌یه، که نه‌وه له رۆژه‌لاتی دیجله‌یه به دوو قوناخ، له‌به‌رته‌وه به‌سه‌ر ئه‌رمینیاوه هه‌ژمار ده‌کریت)^(۴) مه‌به‌ستیش له‌وه نه‌وه‌یه که سه‌ر به جه‌زیره‌یه.

ده‌کرۆ بلین واتای (عه‌مه‌ل) نیزیکه له واتای (ناحیه)، به‌لام نه‌وه‌ی یه‌که‌م واتای کارگیژی ده‌دات، به‌لام نه‌وه‌ی دووهم له رووی جوگرافییه‌وه واتای پتر ده‌به‌خشیت.

چوارهم: دیاترین شوینه سروشتیییه‌کان که ولاتناسه‌کان له

ولاتی کوردستان باسیان کردووه:

نه‌وه شتیکی ئاشکرایه باسکردنی شوینی سروشتی له لای ولاتناسه‌کان پیش لایه‌نه‌کانی دیکه بکه‌ویت، یه‌که‌م شتیک که ریکه‌وتی بینینیان کردیته خاک بووه له رووی شوینه سروشتیییه‌کان، وه‌کو چیا و کهند و دۆل و رووبار و شته‌کانی دیکه، هه‌تا

۱ - ته‌مشای: ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۳۲۲. الادریسی، نزهة المشتاق، ج ۳، ل ۴۰۰.

۲ - صورة الارض، ل ۲۱۹.

۳ - المعجم الوسيط، ج ۲، ل ۶۳۴.

۴ - صورة الارض، ل ۲۹۵.

هه‌ندیکیان به‌شیکێ تایبه‌تی په‌رتووکه‌کانیان بۆ باسکردنی ته‌رخان کردووه، (١) له لایه‌کی دیکه‌وه ئه‌و ولاتناسانه درکیان به راستیه‌که کردووه، له‌و پێوه‌ندییه‌ی له‌ نیوان مروّڤ و سروشت و ئه‌و کارلیکه‌ ناچاره‌کییه‌ی له‌ نیواندایه‌.

له‌ دیارترین شوینه سروشتیه‌کانی ولاتی کوردستان وه‌کو له‌ په‌رتووکه ولاتناسیه‌کاندا هاتووه:

أ- چیا:

خاوه‌ن په‌رتووکی (سنووری جیهان) (٢) باسی ئه‌وه ده‌کات که چیا له‌سه‌ر دوو ئاراسته‌یه: یه‌که‌میان چیا‌ی بنچینه‌یه‌یه له‌ ناوچه‌یه‌که‌وه ده‌ستپه‌ده‌کات به‌ره‌و ناوچه‌یه‌کی دیکه‌، به‌رته‌سکه له‌ شوینیک و له‌ لایه‌کی دیکه‌وه فره‌وان ده‌بیت، به‌ شیوه‌ی هیلکی راست له‌ شوینیک و به‌خواری له‌ شوینیکی دیکه‌، به‌لام له‌و شوینه‌ی گه‌یاندنه‌که‌ی ده‌بریت، پێی ده‌لێن ستوونی.

به‌لام جووری دووه‌م: خوێ له‌ چیا‌ی به‌ربلاوی ستوونی ده‌بینیته‌وه، درێژ ده‌بیته‌وه هه‌تا له‌ شوینیک ده‌بریته‌وه، ئه‌وه‌ش به‌ لقی چیاکه‌ ناوده‌بریت، پیکچووی ئه‌مه‌ش له‌ لای ولاتناسه‌کان به‌ دره‌ختی خاوه‌ن په‌لوپۆی زۆر ناوی براوه‌، که‌ گه‌لاکانی وه‌کو لقی چیاکانه‌، هه‌موو چیا‌یه‌کیش ستوونه‌که‌ی درێژده‌بیته‌وه له‌ نیوان شار تا ده‌گاته‌ گونده‌کان، لقه‌کانیشی زۆره‌.

ئێبن حوقه‌ل باسی چیا سه‌خته‌کانی سنووری شاره‌زوور هه‌تا ئامه‌د ده‌کات، هه‌روه‌ها ئه‌وه‌ی ده‌که‌وێته‌ نیوان سنووری ئازهربايجان و جه‌زیره و ناحیه‌کانی مووسل، ئه‌و چیا‌یه‌ی پانییه‌کانیان له‌ نیوان (٣٠-٤٠ فرسه‌خه/١٨٠-٢٤٠کم)ه‌، به‌ هه‌یج شیوه‌یه‌که‌ پانییه‌کی یه‌که‌ هه‌نگاوی تێدا نییه‌ (٣٦کم) ده‌شتایی بیت، ئه‌و چیا‌یه‌ش کوردی هه‌میدی و ئاری و هه‌زه‌بانی و کورده‌کانی شاره‌زوور و سه‌هرودی تێدا نیشته‌جێ بووه‌. (٣) چیا له‌ بیابان یان له‌سه‌ر لیواری ده‌ریا و رۆخی رووباره‌کان بووه‌، لقه‌کانی که‌م

١ - بروه‌نه: ابن رسته، المصادر نفسه، ل٨٣-٩٠. ابن الفقيه المذاني، المصادر نفسه، ل١٠٠. مؤلف مجهول، المصادر نفسه، ل١٢-١٨-٢٣-٣٤-٤٤.

٢ - مؤلف مجهول، المصادر نفسه، ل٢٣.

٣ - صورة الارض، ل٣١٥. له‌باره‌ی ئه‌و هه‌زه‌ کوردیه‌وه بروه‌نه: به‌شی چواره‌م له‌م تۆزینه‌وه‌یه‌.

بووه، ته نیا هندی ستوونی چیا نه بیټ که بگاته وه به چیاکانی دیکه،^(۱) شه وهش په سنیکی ورد بووه، له په رتووکي ولاتنسه کانه وه تاماژهی زور هاتووه له بارهی شه و چیاپانه ی له ولاتی کوردستان بلا بوونه ته وه، یان له وه هریمانه ی که کوردی به سه رد ا به ش بووه، له به ناویانگترین چیا ی ناوچه ی جه زیره چیا ی جودییه،^(۲) که نیزیکه له جه زیره ی ئین عومه ر،^(۳) له لای سنووری رژه ه لاتی رووباری دیچله له ناوچه کانی مووسل،^(۴) که ده گاته چیا یه ک داپوشراوه به به رد،^(۵) شه وهش پیوه سته به چیروکی چه زرتی نوحه وه که که شتییه که ی له سه ر شه و چیا یه نیشتووه ته وه له کاتی رووداوی لافاوه به ناویانگه که دا که له قورنانی پیروزدا باسی کراوه: (وقیل یا ارچ ابلغی ماوک ویا سما و اقلعی وغیچ الما و قچی الامر واستوت علی المودی)^(۶) قورنانی پیروز جه خت له گرینگی چیا ی جودی ده کاته وه، شه و خاکه ی که هه ر له به ره به یانی میژووه وه ئی کورده بووه، کاتی باسی شه و ناوچه یه ده کات که پیغه مبه ر نوح له سه ری دابه زیوه که به سه ر پستی که شتی رزگارکار به ناوی (پیروز) بووه، لیړه شه وه درده که ویت له ریگه ی شه و په یامه تاسمانییه ی به پیغه مبه ر نوح دراوه بو شه ی خوی و شه وانه ی له گه لیدان له سه ر (شوینی پیروز) دابه زن، که خیر و ستایشیکی زوری هه یه، هه ر لیړه وه تیینی شه وه ده که ین له ناوچه که که خودای گوره پیغه مبه ر ده دویتی: (فاژا استویت انت و من معک علی الفلک فقل الحمد لله الی نجانا من القوم الچالمین، وقل ربی انزلنی منزلا مبارکا وانت خیر المنزلین).^(۷)

هه ر بو یه چیا که و شه وه ی له ده ورو به ریته ی گرینگییه کی تاییه تی هه یه به تاییه تی ولاتنسه کان جوړیک له پیروزییان به ناوچه که به خشیه وه، وه کو ئین فه قیتی هه مه دانی که

۱ - المصادر نفسة، واللفحة.

۲ - ابن فقهية الهمداني، المصادر نفسة، ل ۲۲. مؤلف مجهول، المصادر نفسة، ل ۳۰. المقدسي، المصادر نفسة، ل ۱۲۳. الزمخشري، الجبال والامكنة والمياه، تحقيق: ابراهيم السمرائي، (بغداد: ۱۹۶۶) ل ۵۸.

۳ - الاضطري، المسالك والممالك، ۵۵.

۴ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۳، ۸۸.

۵ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۰۳-۲۰۶.

۶ - سورة هود، الاية، ۴۴.

۷ - سورة المؤمنین، الايتان، ۲۸-۲۹.

باسيڭ له باره‌ی خوږه‌ختكرنې پيغه‌مبهر ټيراھيم ده‌كات كه به مه‌به‌ست گوښه‌كاني مالى خودای له چوار جوړ بهرد دامه‌زاندووه: بهردټك له حه‌را و بهردټك له سه‌بیر و بهردټك له تور و بهردټك له چيای جودی. (١)

هه‌ر ټوويش باس ده‌كات كه تووشی پياوټكى به ته‌مهن بووه، كه پالي به پارچه ته‌خته‌يه‌كه‌وه ناوه، باسی ټووی کردووه كه ټوه ته‌خته‌ی كه‌شتييه‌كه‌ی نوح بووه! وده‌كو تيبينی ده‌كه‌ين هه‌موو ولا‌تناسيڭ كه بيژدی جودی به‌سه‌ر زماندا هاتبيټ، ټه‌وا باسی رووداوی لافاوه ميژووويه‌كه‌ی کردووه. (٢) وه‌كو ئيديسی (٣) و ياقوت هه‌له‌يه‌كيان به‌سه‌ردا تيپه‌ربووه له‌باره‌ی چيايه‌ك له نيژيک جودی، ناويان ناوه چيای تنين، جا ټه‌وه هه‌له‌كه له‌وان بوويټ، يان له‌كاتی له‌به‌رگرته‌وه ټه‌وه روويداوه، راستييه‌كه‌ی ټه‌وه ناوی چيای (پمانين)، كه ټه‌وه‌ش پيوه‌سته به رووداوه‌كه‌ی كه‌شتييه‌كه‌ی نوحه‌وه، وه‌كو ټين حوقل كه باسی جه‌زيه‌ی ټين عومه‌ر ده‌كات ده‌ليټ ټه‌وه (پيوه‌سته به چيای تمانين و باسورين و فيشابوور، هه‌مووشيان له چيای جودی كوده‌بنه‌وه). (٤)

لي‌ره‌دا چيايه‌كي ديكه هه‌يه پيوه‌سته به جه‌زيه و هه‌روه‌ها به رووداوه‌كه‌ی لافاوه‌كه‌وه، ټوويش چيای سنجاره، كه ياقوت ناوه‌كه‌ی ده‌گه‌رپنيټه‌وه بو نوح پيغه‌مبهر كاتيک به كه‌شتييه‌كه‌ی به‌سه‌ر چياكه‌دا ره‌تبووه، نيشتووه‌ته‌وه و گوټوويه‌تی: (ټه‌وه سن جه‌بل جاره بو ټيمه، بو‌يه به‌و ناوه‌وه ناو‌نرا). (٥) وه‌كو تيبينی كراوه ټه‌وه شروقه‌يه زور دووره له راستييه‌وه، هه‌ن ده‌ليټ نوح پيغه‌مبهر به عاره‌بی قسانی کردووه، له چياكاني ديكه چيای شه‌عراڼه، (٦) بو‌يه به‌و ناوه ناو‌نراوه، چونكه دره‌ختيكي زوري هه‌يه، ټه‌وه

١ - مختلر كتاب البلدان، ٣٢٢. ابن شداد، الاعلاق الخطيرة في ذكر امراء الشام واجزيرة قسم الشام، (دمشق، ١٨٦٢) ٣٦٦.

٢ - الاشارات الى معرفة الزيارات، (دمشق ١٩٥٣) ل٦٨.

٣ - البكري، معجم النعجم، ج٢، ٤٠٣. الادريسي، نزهة المشتاق، ٢٣٤. ياقوت، معجم البلدان، ج٣، ٨٨.

٤ - نزهة المشتاق، ل٢٣٤.

٥ - معجم البلدان، ج٢، ل٤٦١.

٦ - صورة الارض، ل٢٠٣.

چیاپه‌ش که‌وتۆته ناوچه‌ی مووسل، وه‌کو ده‌لێن له ناوچه‌کانی شاره‌زوروه^(١)، هه‌روه‌ها ده‌لێن ئه‌وه چیا‌ی ببا‌جرمییه له (که‌رکوک)، هه‌روه‌ها له‌ویدا چیا‌ی قه‌ندیل هه‌یه^(٢) به فارسی‌ش ته‌ختی شی‌روه‌یه، به‌ ئاوه‌دان‌ترین چیا باسیان کردووه و به‌فر له‌سه‌ر لووتکه‌ی چیاکه به زستان و هاوین ده‌می‌نێته‌وه.^(٣)

چیا‌ی ئامه‌د له چیا به‌ناوبانگه‌کانی ناوچه‌که‌یه^(٤)، که له نی‌زی‌ک شاری ئامه‌ده هه‌تا ده‌گاته باشووری، له‌ویدا چیاپه‌کی دیکه هه‌یه ناسراوه به (توری عه‌بدین) درێژ ده‌بیته‌وه له نی‌وان هه‌ردوو شاری دارا و نه‌سیبین.^(٥) چیا‌ی ماردینیش له نی‌زی‌ک شاری نه‌سیبین و به‌رزیه‌که‌ی ده‌گاته نی‌زی‌که‌ی (دوو فرسه‌خ/١٢ کم) که ماری به‌ناوبانگی تێدایه و ده‌لێن زۆر به‌خێرای ده‌تکوژیت.^(٦)

وه‌کو ئه‌سته‌خری باسی شاری دارا ده‌کات که ده‌که‌ویته لایه‌کی چیاکه،^(٧) له نی‌وان نه‌سیبین و ماردینه‌وه.^(٨)

له چیا به‌ناوبانگه‌کانی دیکه‌ی ناوچه‌ی جه‌زیره چیا‌ی بارما که نی‌زی‌که‌ی (هه‌نگاوێک/٣٧.٥ کم) له شاری سنه‌وه دووره که ده‌که‌ویته رۆژه‌لاتی رووباری دیجله‌وه، رایه‌کی دیکه‌ش هه‌یه که یاقوت ده‌ی‌گێرێته‌وه و ده‌لی ساتیدما چیاپه‌که به‌ ته‌نیشته زه‌وییه‌وه، له‌وانه‌ش چیا‌ی بارما که ناسراوه به‌ چیا‌ی حه‌مرین و ده‌گاته نی‌زی‌ک مووسل و جه‌زیره و ئه‌و ناوچه‌ی^(٩) که ئین خه‌لدون به (چیا‌ی کوردستان) ناوی بردووه.^(١٠)

١ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٧٨.

٢ - ئه‌وه چیا‌ی هه‌ورامانه.

٣ - ابن الفقیه الهمذانی، المصادر نفسة، ل ١٢٥.

٤ - المصادر نفسة، ل ١٢٧. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٠١.

٥ - سه‌راب، المصادر نفسة، ل ١١٦.

٦ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ٥٤. الادريسي، نزهة المشتاق، ل ٢٢٢.

٧ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ٥٣.

٨ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٢٧٣.

٩ - معجم البلدان، ج ٥، ل ٦.

١٠ - المقدمة، ل ٦٣-٧٠.

یاقوت ههولتی ئەوهی داوه وشه که بگهڕێنیتتهوه بۆ بنچینهی عاره‌بی که له وێوه خزیوه و به‌وه ناوه‌نراوه که هیچ رۆژتیک نه‌بووه خوینی تیندا نه‌رژتیت،^(١) روبراری دیجله له نیوه‌راستی چیاکه به‌ره‌و رۆژئاوا درێژ ده‌ییتته‌وه هه‌تا ناوه‌راستی جه‌زیره، له رۆژه‌لاتیشه‌وه درێژ ده‌ییتته‌وه هه‌تا سنووری کرمان.^(٢) له‌وی به‌ چیاى ماسبزان ناسراوه،^(٣) یاقوت له‌و باره‌یه‌وه ده‌لێت: (ئه‌و چیایه‌ی له‌ نیوان تکریت و مووسله‌ به‌ چیاى حه‌مرین ناو ده‌بریت،^(٤) وه‌کو ده‌لێن ئەمه‌ به‌ته‌نیشت دناوه‌یه).^(٥)

یاقوتیش ناوی ئەو چیايه به (ساتیدما) ناو ده‌بات و، ده‌لێت ده‌که‌وێته‌ نیوان میافارقین و سه‌عرت، له‌و چیا‌یه‌ی له‌ لای مووسلن چیاى داسنه که چیا‌یه‌کی گه‌وره‌یه ده‌که‌وێته‌ باکووری شاره‌که له‌ لای رۆژه‌لاتیشه‌وه روبراری دیجله‌یه، زۆرێک له‌و که‌سانه‌ی له‌وی نیشته‌جین له‌ خێله‌ کورده‌کانن و پێیان ده‌لێن داسنی،^(٦) ئەو چیا‌یه به‌کێکه له‌ گرینگ‌ترین شوینی په‌ناگه‌ی کورده‌کان، هه‌روه‌ها چیاى هه‌کاری بنه‌چه‌که‌ی ده‌گه‌رپێته‌وه بۆ کوردستانی هه‌کاری.^(٧) ئەوه‌ی دوا‌یيان ده‌که‌وێته‌ باکووری مووسل، هه‌روه‌کو یاقوت باسی چیا‌یه‌کی دیکه ده‌کات له‌ ناوچه‌کانی مووسل، ئەویش چیاى (حیتون)ه، ئاماژه به‌وه ده‌کات که ناوه‌که‌ی عه‌جه‌مییه، چونکه ئەمه له‌ عاره‌بیدا نییه،^(٨) ئەوه‌ش شتیکی ئاساییه ناکریت هه‌موو شتیکی بنچینه‌که‌ی عاره‌بی بیت. ته‌نیا ولاتناسی مه‌غریبی ئەنوه‌ر عوبید به‌کری نه‌بیت به‌ چیاى جه‌زیره ده‌لێت چیاى مرد.^(٩) یان مه‌ردان و باسی هه‌ندی دیره شیعر ده‌کات که له‌سه‌ر ئەو چیا‌یه‌ گوترا‌یه:

١ - معجم البلدان، ج ٥، ل ٦.

٢ - کرمان: ویلايه‌تیکی به‌ناوبانگ و ناوچه‌یه‌کی گه‌وره و ناوه‌دانه، که چهندان شار و گوندی به‌رفه‌وان له‌خۆ ده‌گریت له‌ نیوان هه‌رمیی فارس و مکران و سه‌جستان و خۆراسانه. یاقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ١٣٢.

٣ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ٥٣.

٤ - چیاى حه‌مرین سنووری سروشتی ولاتی کوردستانه له‌ لای رۆژئاوا به‌وه.

٥ - معجم البلدان، ج ٣، ل ٢٢٥.

٦ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٢٨٤.

٧ - المصادر نفسه، ج ٤، ل ٤٨٠.

٨ - المصادر نفسه، ج ٢، ل ١١٢.

٩ - مرد - مه‌رد: بیژه‌یه‌کی کوردییه واتای پیاوی ئازا و گه‌وره ده‌گه‌یه‌نیت.

تزاورن عن مرد ودافعين ركنه لمنعرج الخابور حيب تخبرا
عبرن عن قرقيسيا و لعرعر وفرجه نعم ساو وثلک معبرا
الی نسوه منینها بمقرب امانی لا یجین عنک حبر برا

ههروهها بیگیری دوو دیری دیکه دینیتهوه که ئی جهریر کوری عهبدو لای به جلییه -
که یه کیکه له سه رکرده کانی زرگا کردنی جهزیره که تییدا باسی چیای مهردان دهکات:

لقد فرقتم في كل ادب کتفریق الاله بني معد
وکنتم حول مردان حلولا اکارس اهل فائرت و مجد (١)

له چیایه کانی دیکه چیای سلقه که یاقوت باسی دهکات که (چیایه کی بهرزه و
دهروانیته سهر رووبار له ناوچه کانی مووسل که دهگاته شاره کانی شاره زوور، (٢) ئه ویش
چیای لاهیجانه.

له نیزیك شاره زوور چیایه که ههیه پیی ده لئین زهلم، (٣) گیایه کی لئییه به ناوی (حه بی
زهلم) که ده لئین دهرمانه بو نه خووشی. (٤)

ئهو چیایانهی کورد پیکده هیئن زۆربهی دانیشتوانه کهی رۆژئاواییه، ئه وهشی
به سهردا سهپاوه، ئه وش له ناوه که ییدا به دیار ده که ویت، چیاکان ته نیا ئه وهی ده که ویتته
نیوان هه مه دان هه تا دهگاته ره ی نه بیت، له ویدا چیا که مه زۆربه یان ده شتن، له کاتی کدا
چیا ده که ویتته هه ریمه کان له سنووری شاره زووره وه دریت ده بیتته وه هه تا شاری حهلوان و
سه مپیره و سیروان و لوور و، هه تا دهگاته ئه سه به هان و فارس، له ویش هه وه ده که ریتته وه بو

١ - معجم ماستعجم، ج ٤، ل ١٢١.

٢ - معجم البلدان، ج ٥، ل ٥٩.

٣ - المصادر نفسة، ج ٤، ل ٤٧٩.

٤ - المصادر نفسة، واللفحة. الجاحظ، التبلىر بالتجارة، ل ٢٥. حسام الدين النقسبندی، الکرد في دینور
وشهرزور، ل ٦٤. جمال بابان، الول اسماء المدن والمواقع العراقية، (بغداد: ١٩٧٦) ج ١، ل ٢٥٥.

قاشان و همه‌مدان، ههتا به قه‌زوين و سه‌هرورد كۆتايى ديت له‌سه‌ر سنوورى تازهربايمان، ههتا ده‌گه‌رپتته‌وه بو شاره‌زورر.^(١)

له چياكانى ديكه له ولاتى كوردستان به پيى ته‌وهى ولائناسه موسلمانه‌كان باسيان كردووه، چياى بيستتونه كه به (چياى گه‌وره و گرینگ)^(٢) باسى ده‌كه‌ن و، (خۆش و نهرم و لوسه، ته‌شكه‌وت و كانى هه‌لقولاوى تيدايه و)^(٣) پانييه‌كه‌ى سى رۆژ زياتره.^(٤) به‌لام ته‌سته‌خرى به شيويه‌كى زۆر ورد و پوخت باسى چيا ده‌كات و ده‌ليت: (چيا هه‌رگيز ناتوانى بگه‌يته لوتكه‌كه‌ى و ريگه‌كه‌ى ته‌نيا له ژيره‌وه‌يه، رووه‌كه‌ى له‌سه‌ره‌وه بو خواره‌وه لوسه ته‌گه‌ر لاريش بيت، پانتاييه‌كى زۆر له زه‌وى داده‌گریت و رووه‌كه‌ى لار و لوسه، دواتر باسى ته‌وه ده‌كات كه هه‌نديك له پاشا و ميره‌كانى فارسه ساسانييه‌كان توانيويانه ته‌و چيايانه بكه‌نه ناوچه‌يه‌كى بازارى وه‌كو به‌لگه‌يه‌ك بو توانا و ده‌سه‌لاتيان، كه له‌ويدا به‌سه‌ر پشتى چيايه‌ك له نيزيك ريگه‌كه‌ و ينه‌ى ته‌سپيكي جولا و كيشتراوه زۆر له وينه‌ باشته، وه‌كو ده‌لئين ته‌وه وينه‌ى ته‌سپى كيسرايه كه ناوى (شه‌بديز) له‌سه‌ر ته‌ويش وينه‌ى كيسرا و شيرين كيشتراوه.^(٥)

له‌ويدا چيايه‌ك هه‌يه به ناوى (ته‌لخرميه)^(٦) يان (ته‌لخرمه‌دينيه)^(٧) ده‌گه‌رپتته‌وه بو بابه‌كى خوره‌مى^(٨) له لاي چه‌پى ريگه‌كه له نيوان قه‌سرى شيرين و هه‌لوان، چيايه‌كه ده‌گاته چياى هه‌لوان.^(٩)

١ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل ١١٩.

٢ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٣٠٦.

٣ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ٣٠٦.

٤ - القزويني، اثار البلاد، ل ٣٤٢.

٥ - المسالك والممالك، ل ١١٩.

٦ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل ١٢٠.

٧ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ٣٠٦.

٨ - خوره‌مى: ده‌سته‌يه‌كى ناينى بوو ريشه‌كه‌ى ده‌گه‌رپتته‌وه بو ئۆله ئيرانيه‌ كۆنه‌كانى وه‌كو مه‌زده‌كى و زه‌رده‌شتى، كه له سه‌ده‌ى دووه‌مى كۆچى/هه‌شته‌مى زايىنى په‌يدا بووه، كه بابه‌ك خوره‌مى سه‌ركردايه‌تياى بزوتنه‌وه‌يه‌كى به‌ره‌هه‌لستكارى كردووه له دژى ده‌وله‌تى عه‌باسى له سه‌ره‌تاكاني سه‌ده‌ى سيبه‌مى كۆچى، بۆيه به‌ناوى ته‌وه‌وه ناوانراوه، بو زانبارى زياتر بروانه: الاسفرايينى، التبلى فى الدين وتميز الفرق الناجمه من

لهویدا چپای ددانی سه میره ههیه^(٢) له پشت شاری قهرمیسین (کرمانشا)^(٣) که زنجیره چپایه که درێژ دهیتهوه بو هه مه دان و لهویشهوه بو شاری هه لوان که به سه ر شاری ماسیزان ده پوانیته، که به نیوان هه ردوو شاری سووس و ئایزج له هه ری می خۆزستاندا ده پوات.^(٤)

له چپاکانی دیکه که ولاتناسه کان ئاماژه ی بو ده که ن چپای ئارۆند یان چپای هه مه دانه له باشووری شاره که و ده پوانیته سه ری،^(٥) یاقوت به و شیوه یه باسی ده کات: (که ئه وه چپای نه زه خدر نه زره).^(٦)

چپای ئارۆند جینگه ی گرینگه ی پیدانی شاعیرانی پایه به رزی هۆزانییه کانه، نه وانه ی له شیعه رکان و دانیشته کاندای باسییان کردوو، ههروه ها وه کو ده لێن یه کێک بووه له گرینگترین شکۆداری شاره که یان و، وایان کردوو شاره که یان به گه وره تر ته ماشا بکه ن له شاره کانی دیکه و به کانیاهه کانی هه لێده ن، ههروه ها بانگه شه ی ئه وه ده که ن، که ئه وه کانییه که له کانییه کانی به هه شت به هۆی پاکه ی ئاوه که یی و روونییه وه، ده رمانیشه بو نه خۆشان، ههروه ها ئاوه که ی شیرین و سارده، هه ر بۆیه یاقوت له و باره یه وه ده لێته^(٧):

الهالکه (بلا: ۱۹۴۰) ل ۸۰. ده لێن خوره مییه کان به دوا ی هیوا و هه وه س که وتوو ن و بیاده یان کردوو، یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۲۲۷.

۱ - ابن رسته، المصادر نفسه، ل ۱۵۰.

۲ - ده گێر نه وه سوپای ئیسلام له کاتی شه ری نه ها وه ند به سه ر چپایه کی دوور درێژ را بردوو، که به سه ر چپای دیکه دا روانیوه یه تی.

۳ - المصادر نفسه واللفحه.

۴ - سه راب، المصادر نفسه، ل ۱۱۴.

۵ - ابن الفقیه الهمدانی، المصادر نفسه، ل ۲۰۳-۲۱۸.

۶ - معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۳۵.

۷ - المصادر نفسه، ج ۱، ل ۱۳۵-۱۳۶.

تذکرت من اروند طیب نسیمه فقلت لقلبي بالفراق سليم
سقى الله اروندا وروض شعابة ومن حلة من ظاعن ومقيم

ههندی له شاعیرانی دیکه دهلین:

سقیاء لظلك يا اروند من جبل وان رميناك بالهجران والملل
هل يعلم الناس ما كفلتني حججا من حب مائك اذ يشفي من العلل

ولانتاسه‌کان ناوی دوو چپای دیکه‌یان هیناوه له شاری ده‌بیل (دوین) که کورد ده‌ستیان به‌سه‌ردا گرتوو له سه‌دهی چواره‌می کوچی، نه‌وانیش چپاکانی حارس و حوه‌یرسه، که ره‌چه‌له‌که‌که‌ی ده‌گه‌ریتته‌وه بو حوه‌یرسی کوری عوقبه‌ی حارس‌ی کوری عومروئی غه‌نویه‌کان، که نه‌وانه له‌گه‌ل سه‌رکرده‌ی رزگارکه‌ر سه‌لمان کوری ره‌بیعه‌ی باهلی، که یه‌که‌مین که‌سانیک بوون گه‌یشتنه سه‌ر نه‌و دوو چپایه و به‌و ناوه‌وه ناویان نان، وه‌ک یاقوت له مه‌دائنی وه‌رگرتوو و بو‌مان باس ده‌کات. (۱) حارس چپای ناراراته، لووتکه‌که‌ی ناراراتی بچووکه و پیمان گوتوو حوه‌یرس. (۲)

هه‌روه‌ها یاقوت له ئین فه‌قیی هه‌مه‌دانى (۳) بو‌مان ده‌گوازیتته‌وه که په‌رتووکه‌که‌ی پره له چیرۆکی نه‌فسانه‌یی و نه‌ندیشاوی، رووداویکی دیکه هه‌یه له‌و باره‌یه‌وه که پیوه‌ندیی به‌و دوو چپایه و خه‌لکانی ره‌سه‌وه هه‌یه که گاور بوونه، که خودا تو‌له‌ی لی‌کردوونه‌ته‌وه وه‌کو له قورئانی پیروژدا هاتوو. (۴) وه‌کو هه‌مه‌دانى باس ده‌کات که نه‌وه له‌سه‌ر رووباری ره‌سه له نه‌رمینیا، هه‌زار شاریان داناوه و خودا پیغه‌مه‌بریکى بو‌ناردوون ده‌لین موسا بووه، (۵) داوای لی‌کردوون ئیمان به‌خودای تاك و ته‌نیا به‌ینن، دروین له‌گه‌ل کردوو و نکولیان لی‌کردوو، بویه دعای لی‌کردوون و خوداش نزاکه‌ی

۱ - معجم البلدان، ج ۳، ل ۱۰۸.

۲ - لسترنج، المصادر نفسة، ل ۲۱۷.

۳ - نه‌وه‌مان نه‌بینیوه له په‌رتووکه‌که‌ی.

۴ - ته‌مشای: سورة الفرقان، الاية ۳۸. سورة ق، الاية: ۱۲.

۵ - نه‌وه په‌یامبه‌ر نه‌بووه موسا کوری عومران.

قبول کردوه، بۆیه ههر دوو چپای حارس و حویه رسی بردووه ته شاری تائیف، شهوهی بۆ ناردوون و به زیندووایی له ژێریاندا دهیانشاریتهوه. (١)

شهوه چپۆکه زۆر دووره له راستی و لۆژیکیهوه، خودای گهوره هیچ پێویستی به گواستنهوهی شهوه دوو چپایه نییه، له ولاتیکیهوه بۆ ولاتیکی دیکه بۆ شهوهی تۆله له خهڵکه که بکاتهوه، به تاییهتی شهوه ناوچهیهی غهزه بی لیگرتوه له بنچینهوه ناوچهیهکی چپایی بووه.

ب- رووبار:

پهتووکه کانی ولاتناسان پریهتی له قسه لهبارهی رووباره کانهوه، ههروهها له لای ولاتناسه موسلمانانه کان زانیارییهکی فرهوان لهبارهی رووباره گهوره کان له جیهانی کۆن ههیه، شهمه سه ره پرای شهوهی ههندیکیان به ره پرسی شهفسانه کۆنه کان دهده نهوه لهبارهی ههلقولانی رووباره گهوره کان له فردهوس. (٢) له گهلا شهوه شدا زۆریه یان سه رچاوه کانیان به وردی دیاری ده کهن له رووبار و شهوه زینیانهی له ولاتی کوردستان هه بووه.

لهو راستییه زانراوانه ی له لای ولاتناسه موسلمانانه کان لهبارهی رووباره کانهوه هه بووه، باران و به فر و کانیاهوه کان سه رچاوه ی ههلقولانی رووباره کان بووه، ههر وهکو تیبینی شهوه ده کهین که ولاتناسه موسلمانانه کان گرینگییهکی زۆریان به سه رچاوه ی ناو داوه کاتی قسه یان لهبارهی نیوهندی ناوه دانی کردوه. (٣)

ئین رسته به ته نیا به شیکی تاییهتی له پهتووکه کهیدا ته رخان کردوه بۆ شهوه رووبارانهی له ولاتی موسلماناندا هه بووه، به گهوره و بچووکیانهوه، له گهلا جه ختکردنهوه له پهسن و خواری و ناوچهی ههلقولان و سه رچاوه کان و ریژگه کانییهوه (٤)، وهکو رووباری رهس و (٥) رووباری ته لکر و (٦) رووباری شه سفید رۆز که

١ - معجم البلدان، ج ٣، ل ١٠٨. بروانه: المقدسی، المصادر نفسه، ٢٩٢.

٢ - بروانه: المقدسی، المصادر نفسه، ل ٣٤. بکه.

٣ - بروانه به شی سییه می شهوه لی کۆلینه وهیه بکه.

٤ - الاعلاق النفیسه، ل ٨٨-٩٤.

٥ - المصادر نفسه، ل ٨٨.

٦ - المصادر نفسه والفتح.

سه‌رچاوه‌که‌ی له ده‌روازه‌ی سیسه‌روهه بووه،^(١) هه‌روه‌ها ئاماژه به سه‌رچاوه‌ی هه‌ردوو رووباری خابوور و به‌لیخ و هه‌رماس ده‌کات.^(٢) و سه‌رچاوه‌ی رووباری جوندی سابوور و رووباری سوّس و^(٣) هه‌ندی له رووبار و سه‌رچاوه‌ی دیکه.

هه‌روه‌ها ئیبن خوردازه به به‌شیک‌ی په‌رتووکه‌که‌ی ته‌رخان کردوو به ناوی (ده‌روازه‌ی ده‌رچه‌ی رووباره‌کان) که تییدا سه‌رچاوه‌ی سه‌رجه‌م رووباره ناسراوه‌کانی جیهانی ئیسلامی و ریژگه‌کانی تییدا دیاری کردوو، له دووتوی ته‌وانه‌ش باسی رووباره بچووکه‌کانیشی کردوو.^(٤)

لیرده‌ا پیکچوونیک‌ی گه‌وره هه‌یه له نیوان بۆچوونه‌کانی ئیبن خوردازه به و ئیبن رسته له‌باره‌ی رووباره‌کانه‌وه.^(٥) وه‌کو ته‌وه‌ی سه‌رده‌می ته‌و بن، به‌لام ته‌وه‌ی یه‌که‌م پیش دووه‌م که‌وتوو له دانانی په‌رتووکه‌که‌ی، چونکه ته‌وه‌ی دووه‌م سوودی له په‌رتووکه‌که‌ی یه‌که‌م وه‌رگرتوو و له‌سه‌ر ته‌وی گواستوو ته‌وه.

ته‌وه‌ی ئیبن خوردازه به له‌باره‌ی رووبار و ریژگه‌کانه‌وه نووسیه‌تی ده‌لیت: (ریژگه‌ی خابوور له سه‌رچاوه‌ی هه‌رماسه‌وه سه‌رچاوه‌ ده‌گریت و له فوراتدا ئارام ده‌ییت له قه‌رقیسیا، سه‌رچاوه‌ی هه‌رماس له کیوی عابدینه و ده‌رژیتته خابووره‌وه).^(٦) هه‌روه‌ها ده‌لیت: (سه‌رچاوه‌ی رووباری جوندیسابوور که قه‌نته‌ری رووباره‌که‌یه له سوپهان، ده‌رژیتته دوجهیلی ته‌هوازه‌وه، سه‌رچاوه‌ی رووباری سوّسیش له ده‌ینور ته‌ویش ده‌رژیتته دوجهیله‌وه، هه‌ردوو رووباره‌که له دوجهیله‌وه له‌سه‌رووی شازوران له‌نگه‌ر ده‌گرن و ده‌رژینه ده‌ریای رۆژه‌لاته‌وه).^(٧)

ته‌وه‌ی شایه‌نی باسکردنه‌ گرینگی پیدانی هه‌ر یه‌که له ته‌سته‌خری و ئیبن حوقه‌ل به رووباره‌کان و سه‌رچاوه‌ی هه‌لقولان و ریچکه و ریژگه‌کانیان، سنوور داره، به‌لام مه‌قه‌ده‌سی زۆر قسه‌ی له‌باره‌وه‌ی رووباره‌کان کردوو، که جیای کردوو ته‌وه له‌گه‌ل ده‌ریا

١ - المصادر نفسة واللفحة.

٢ - المصادر نفسة، ل ٨٩.

٣ - المصادر نفسة، ل ٩٠.

٤ - المسالك والمالك، ل ١٤٩-١٥٤.

٥ - قارن مع: الاعلاق النفیسة، ل ٨٨-٩٤.

٦ - المسالك والمالك، ل ١٥٠.

٧ - المصادر نفسة، ل ١٥١.

و به‌شیکي کورتی له پيشه‌کي په‌رتووکه‌کهي ته‌رخان کردووه بۆ باسی هه‌لقولان و ريزگه‌کانی ته‌و رووباراننه، به‌لام له‌بيري چوو ه باسی زورريك له رووباره‌کان بکات، هه‌روه‌ها دوازه رووباری له‌يه‌کتر جيا کردووه‌ته‌وه، له نيو ته‌و رووباره جيا کراوانه‌دا هه‌ر يه‌ک له ديجه و فورات و هرماس و ته‌هواز هه‌يه. (١)

هه‌روه‌ها خاوه‌نی په‌رتووکي (سنووری جيهان)، ته‌ویش به‌ ته‌نيا به‌شیکي په‌رتووکه‌کهي به‌ ناویشانی (قسه‌يه‌ک له‌باره‌ی رووباره‌کان) ته‌رخان کردووه و ده‌لێ ورد رووباره‌کان دوو جوړن: سروشتی و ده‌ستکرد، به‌ شیوه‌يه‌کي زانستی و ورد پیناسه‌يان ده‌کات و ده‌لێت: (به‌لام ده‌ستکرد ته‌وه‌يه که ريزگه‌کهي هه‌لده‌که‌نريت جا ته‌وه بۆ بنياتنان و ناوه‌دان‌کرده‌وه‌ی شاریک بيت، يان بۆ چاندن و ناو‌دي‌ری بيت، زۆربه‌ی رووباره ده‌ست‌کرده‌کان بچوکن و نا‌کری که‌شتی پیناندا تپه‌پر بيت، ده‌کری له‌ شاري‌کدا ده رووباری ده‌ست‌کرد زياتر يان که‌متر هه‌بيت). (٢)

(به‌لام سروشتی ته‌وه‌يه ماهيه‌تی زۆره، که ته‌ویش له‌ ته‌نجامي بارینی به‌فریکي زۆر و سه‌رچاوه‌کانه‌وه که له چيا‌کانه‌وه دیت و له‌سه‌ر زه‌وی ده‌رده‌که‌ويت و ده‌ته‌قيته‌وه، ته‌وه رووباره، ريزگه‌کهي به‌خۆی ده‌کاته‌وه، ريزگه‌کهي هه‌ندی جار فره‌وان و له هه‌ندی جیگه‌ش به‌رته‌سه‌که. (٣)

له‌ دوای ته‌و پيشه‌کيه‌ تايبته‌وه له‌باره‌ی پیناسه و باس‌کردنی ده‌يان رووبار، له‌وانه بچووک و گه‌وره له سه‌رچاوه‌کانيه‌وه هه‌تا ده‌گاته ريزگه‌کانی و ناماژه‌دان به‌و شارانه‌ی که رووباره‌که پیناندا تپه‌پر ده‌بيت، له‌و رووباران‌ه‌ش ديجه‌و فورات و سو‌س و ره‌س و زابان و که‌رو سپيدرۆز و چه‌ندانی دي‌که.

به‌لام مه‌سه‌ودی سه‌ره‌پای ته‌وه‌ی له‌باره‌ی رووباره‌کانه‌وه به‌ دريژنی له په‌رتووکه‌کهي‌دا به‌ناوی (ميرگی زي) (مروج الذهب) باسی رووباره‌کانی کردووه، به‌لام له‌بيري چوو ه باسی زورريك له رووباره‌کان بکات. (٤) به‌لام له‌به‌رامبه‌ردا شتي‌کي گرنکی وروژاندووه

١ - احسن التقاسيم، ل ٢٤-٣٤.

٢ - حدود العالم، ل ٣٤.

٣ - المصادر نفسة والصفحة.

٤ - مروج الذهب، ج ١، ل؟

لهبارەى ئەوەى كە رووبارەكانىش گەنجىهەتى و قوچەكى ژيان و مردن و داخوړانيان
 هەيه، وەكە چۆن مړۆڤ و ئاژەل و رووڤك ئەو شتانهيان هەيه. (١)
 بەلام ولاتناسانى دىكە هەتا ياقوتىش شتىكى ئەوتۆيان لهبارەى رووبارەكان باس نەكردووە.
 ت- ئاوووهوا:

پەرتووكى ولاتناسان قالا نىيە لە باسكردنى ئاوو هەوا، بەلام لەگەل ئەوهدشا لە
 پەرتووكەكانيان گرىنگى جۆراو جۆريان پىداو، وەكو ئىبن رستە يەكەم ولاتناسى
 موسلمانە لە باسكردنى حەوت هەرىمەكەدا بە تەنيا لە بەشى حەوتەمى پەرتووكەكەيدا
 (الاعلاق النفيسة) بەشىكى لهبارەى هەرىمەكانەو بە باس كردووە لەوانەش ولاتە
 ئاودانەكان. (٢) هەروەها باسى بىرۆكەى چۆنىيەتى نىشتەجىبون لە ناوچەكانى هيللى
 يەكسانى و جەمسەرەكان دەكات، لە پىشەوهدش هەنجەتى كەشووهداى ناوچەكە دەكاتە
 بەهانەى ئەوئى بۆچى لەوئى رۆيشتون و كوچىيان كردوو، هەروەها باسى كاريگەرى
 هۆكارى ئاوو هەوا بەسەر مړۆڤ و ئاژەل و رووڤك دەكات. (٣)

هەر وەكو سەرجم ولاتناسە موسلمانەكانى دىكە ئىبن رستەش پەرتووكەكەى قالا
 نىيە لە باسكردن لهبارەى حەوت هەرىمەكە جا ئەو بەگشتى بيت يان بەكورتى، بەلام
 ياقوتى حەمەوى هەر بە شروڤەى ئەو نەوهدستاو يەك بەيەك باسى هەرىمەكان بكات لە
 فەرهنگە ولاتناسىيەكەيدا، بگرە وىنەشى بۆ روونكردنەو بەكارهيناو. (٤)

ليرەو بەسكردن بە شيوهەكى دوور ودرىژ بە شيوهەى پلە بەپلە هاتە نيو پەرتووكى
 ولاتناسىيەو لە دووتۆى بونى زانىارى پەسنى دىكە لهبارەى شار و ناوچەكان، بەلام بە
 شيوهەكى سنووردار.

لەو ولاتناسانەى بۆ يەكەمىن جار لە پەرتووكەكانياندا ئاماژەيان بە ئاو و هەوا داو،
 يەعقوبىيە كە تەنيا بەچەند ئاماژەيەك لهبارەى ئاوو هەواى هەندى شارى گەورەى وەكو
 بەغدا و سامەرا، وازى هيناو. (٥)

١ - المصادر نفسة، ج ١، ل؟

٢ - الاعلاق النفيسة، ل٩٤-٩٦.

٣ - المصادر نفسة، ل٩٧-٩٩.

٤ - معجم البلدان، ج ١، ل٣٣.

٥ - البلدان، ل٨-٢٧.

له لایه کی دیکه وه له دووتوی باسکردن و پیناسه ی هندی ولات باسی ئاو و ههواکه ی کردوه، وه کو (میسری خاوه ن ئاو و ههوا ی گۆراو). (١) و (ئه رمینیای دووری سارد و سۆله و خه مبار و) (٢) (کوۆری چیای خه مبار و توندوتیژ و به ستر و، ههوا ی کوودی سه رکیشی به جه رگ). (٣) وه کو شهوی گه ره کی بیته شتی کمان پی رابگه یه نیته له باره ی بوونی پیوه ندیی له نیوان ساردی و توندوتیژی و سه رکیشیه وه.

به لام ئین خوردازه به په رتوکه که ی به هه یچ شیوه یه که ئاماژه یه کی له باره ی ئاو و ههوا ی گرینگ تییدا نییه، ته نیا هندی ئاماژه له باره ی ئاو و ههوا ی ولاتی رۆم و یه مه ن نه بیته له و ده روازه یه ی شه و به ته نیا سه رسامی زه ویه که ی بووه. (٤)

به لام ئین فه قیبه ی هه مه دانی سه ری کیشاوه بو هندی لایه نی ئاو و ههوا ی هندی ولات به بی شهوی درێژه ی بداتی ته نیا به شیوه یه کی که م نه بیته، وه کو ئاماژه دان به شه و به فره زۆره ی که چیای قه ندیل داده پۆشیت به درێژیایی سال. (٥) ههروه ها قسه کانی له باره ی شاری قرمیسین: (له شته سه رسوورمانه کانی شاری قرمیسین با له شهوانی هاوین به هه یچ شیوه یه که هه لئاکات). (٦) هه ر بو نمونه کاتی قسه ده کات له باره ی ئاو و ههوا ی هه مه دان که به ناوبانگه به به رزی په لی گه رما له هاوین و ساردیه یه کی دژوار له زستاندا. (٧)

خاوه نی په رتوکی (سنووری جیهان) به هه یچ شیوه یه که شتیکی زیاده باس ناکات، ته نیا باسیکی گشتی نه بیته له باره ی ئاو و ههوا ی هندی هه ریم و شار، وه کو له باره ی ئاو و ههوا ی جه زیره: (ههواکه ی خو شه) و شاری لیشت (ههواکه ی خو شه). (٨)

به لام مه قده سی له هه موو ولاتناسه کانی دیکه ی پیتشین زیاته گرینگی به باسکردنی ئاو و ههوا داوه، وه کو جه ختیکی تایبهت له په سنه کانی ئاو و ههوا ی هه ر هه ریمیک

١ - المصادر نفسة، ل ٩.

٢ - المصادر نفسة، ل ٩-١٠.

٣ - المسالك والممالك، ل ١٣٤.

٤ - مختلر كتاب البلدان، ل ١٢٥.

٥ - ابن الفقيه الهمداني، المصادر نفسة، ل ١٩٧.

٦ - المصادر نفسة، ل ٢٠٣-٢١٦.

٧ - حدود العالم، ل ١١٧.

٨ - المصادر نفسة، ل ١٠٧.

دهكاتهوه. ٺه و باسكردنهى تهنيا باسكردنيكى رووكهشييه، نهك باسكردنيكى ليكدانهويي بيت، نمونهش لهسهر ٺهوه كاتي باسى ٺاو و ههواى ههريمي چياكان دهكات و دهليٺت: (ههريميكي سارده و بهفري زوره و خليسكان بهسهر دلّهكاندا كهمه.)^(١) ههروهها باسكردني لهبارهي ههريمي ٺاقور (جهزيره) بهوي كه نيٺيكيه له شام و عيراقهوه (ناوچهى ٺامهد سارده لهبهرٺهوهي نيٺيكيه له چياكان، موسليش خوشتريين ناوچهيه ههواكي خوښ بيت).^(٢) ههروهها كه باسى ٺاو و ههواى ههلوان دهكات و دهليٺت: (ٺاو و ههواكي مامناوهنديهه).^(٣)

بهلام مهسعودي به شيويهكي گشتي باسى زور لايهني ٺاو و ههواى كردووه و كاريگهري بهسهر سهرجهم لايهنه زيندووهكاني زهوي چييه، بهبي ٺهوهي دريٺه بهو باسه بدات كه پيٺهندي به چ ولاٺيكي ديارى كراو يان شارتيكي دياركراو ههيه.

بهلام ٺه و زور به سنوورداري ٺاماژه بهو ٺاو و ههوايانه دهكات، كه ههر يهك له ٺهستهخري و ٺيين حوقل باسيان كردووه، كه باسكردنهكهيان هيچ گرينگيهكي نيهه لهو بارهيهوه، تهنيا گرينگيان به لايهنهكاني ٺابووري و ٺاوهداني و لايهنهكاني ديكه داوه.

ههروهها ولاٺناساني سهدهي پينجهم و شهشهمي كوچي/ يازده و دوازدهي زاييني، هيچ ٺاماژهيهكي ٺهوتويان به پرسهكاني ٺاو و ههوا نهداوه كه شايهني باسكردن بيت، ههتا ياقوتيش تهنيا ٺهوه نهبيت له پيشهكي فهرهنگهكهيدا ههندي پرسى ٺاو و ههواى به شيويهكي گشتي وروژاندووه لهبارهي شوينه ٺاوهدانهكانهوه، دياره ٺه و ٺاماژانه لهبارهي ٺه و ٺاو و ههوايانه لهبارهي ولاٺان و شارهكان زور سنوورداره، كه له چهند دهستهواژهيهكي ساده ٺيٺهر ناكات وهكو لهبارهي ٺاو و ههواى ههريمي جهزيره دهليٺت: (خوښ ههوايه)^(٤) ههروهها ٺاماژه بو (زهمههريي چيا و زوري بهفر دهكات).^(٥)

١ - احسن التقاسيم، ج ٣، ٣٠٣.

٢ - المصادر نفسة، ج ١٢٦.

٣ - المصادر نفسة، ج ١١٢.

٤ - معجم البلدان، ج ٣، ٥٤٤.

٥ - المصادر نفسة، ج ٣، ٢٧٧.

بهشی سییه م

شوینه ئاوه دانه کان له ولاتی کوردستان

یه که م: مه ئه بنده ئاوه دانه کانێ کورد (شار و گوند):

سه رچاوه ولاتناسییه کان پره له باسکردنی دهیان نیوهندی ئاوه دانی له ولاتی کوردستان له شار و ولات و شارۆکه و گوند و دیهات و چهندانی دیکه، که سه رجه م ئه و هه ریمانه ی گرتوه ته وه که کورد تیدا ژیاوه، ئه وه ی جیگه ی تیبینییه له لایه ک گرینگیییدانی ولاتناسه کان به و بابه ته به شیوه ی جیا جیا بووه، له لایه کی دیکه وه ئه وان راسته وخۆ باسی کوردیان نه کردووه وه کو نه ته وه یه ک، بگره له دووتۆی باسکردنی نیوهندی ئاوه دانی ئه و ناچانه وه بووه، چونکه گرینگیدانه که یان له سه ر بنه مای به پله ی یه که م له سه ر بارودۆخی سروشتی و ئابووری شار و گونده کان و پیگه یان و ماوه ی دووری نیوانیان بووه، هه تا له هه ندی جار ئه گه ر باسی بارودۆخی مرۆبی و دانیشتوانیشیان کردییت، به وه نده وازیان هیئاوه که باسی دانیشتوانی شارۆکه یه کی دیاریکراویان کردییت گوتویانه که ئه وانه عه جه من، ئه و بیژیه به شیوه یه کی ره ها گشتیئراوه له لایه ن ولاتناسه کانه وه، مه به ستیشیان له و بیژیه واته ئه و که سانه بووه که به عاره بی ئاخافتنیان نه کردووه.

له سه ر ئه و بنه مایه ئه و پیگهاته ی دانیشتوانی ولاتانی ئیسلامی به شیوه یه کی گشتی له -ماوه ی ئه و لیکۆلینه وه یه دا- زۆریک له نادیا ری و نارۆشنی پیوه دیاره، زۆر نه سه تم بووه ده ستنیشانی دانیشتوانی هه ر شارێک له رووی ره گه زی مرۆبی بکریت که له و شاره دا نیشته جی بوونه و ریژیه هه رییه که یان چه ند بووه، ته نیا ئه وه نه بییت که هه ر

مەلبەندىكى ئاۋەدانى لەنىۋى سنوورى كوردستان بويىت بە شىۋەيەكى لەيەك نىزىكى بە پىي ئەو سەرچاۋە مېژوۋىيى و جوگرافىيەنى ھەبوۋە، واى كىردوۋە ئەو شارە يان ئەو گۈندە بە ناۋچەي كوردستان ھەژمار بىكەين.

ۋلاتناسە موسلمانەكان بە تايبەتى ئەستەخرى و ئىبن حوقەل و ياقوت و يەغقوبى بە شىۋەيەكى فرەوان خۆيان لە باسكىردنى شارە جۆراۋجۆرەكان لە روۋى چەمكى ئاۋەدانى و دەرخستنى تايبەتمەندىيەكانى دانىشتوۋان و، لايەنەكانى ئابوۋرىي و جوگرافى و سىياسىي و ئەبستىمۆلۇژىيەۋە داۋە، ھەرۋەھا باسى لايەنى ئاينى و ئاينىزايى و ھەندى جارىش باسى لايەنى رۆشنىبىرىشى گىرتوۋەتەۋە.

بۆيە گىرىنگى پىدانه كەيان لە چەند تەۋەرىكەۋە بوۋە:

– شارەكە سەر بە چ ھەرىمىك بوۋە.

– ئامازەدان بە رەچەلەكى دانىشتوۋان، ھەرۋەھا لايەنى ئاۋەدانى و تەلارسازى و جۆرى تەلار و ئەو كەرەستەيەي تىيدا بە كارھاتوۋە.

– شۆيىنگەي جوگرافى شارەكە و ئاستى گونجاۋىيەكەي.

– تا چەند شۆيىنەكە لە روۋى ئاۋ و دەرەمەتە ئابوۋرىيەكان لە روۋى كىشتوكال و پىشەسازى و بازىرگانىي و ساتوسەۋدايى بازارەۋە گونجاۋ بوۋە.

– شارەكە تا چەند پارىزراۋ بوۋە و چۆنىيەتى پاراستنى لە روۋى شوۋرە و قەلا و قوللەۋە.

– بوۋنى مزگەۋت و شۆيىنى خوداپەرستى.

– بوۋنى دوانگە ياخۆ نەبوۋنى دوانگە.

– پىۋەرى پىتاك كۆكردنەۋە.

– ماۋەي نىۋان شارەكان و باسكىردنى رىگەكان.

– رەۋىشت باشى و يەكسانى شارەكە و خەلگەكەي ئەگەر ۋەكو دياردە يىت.

– بارودۆخى سىياسى شارەكە.

ئەۋەي شايەنى باسكىردنە ئەۋەمان بە پىۋىست نەزانىۋە بىچىنە نىۋ باسى ھەموۋ ئەۋ تەۋەرانەۋە كاتى باسى شارىكمان كىردىت لە روۋى ۋلاتناسىيەۋە.

دیاره ولاتناسه کان هندی دهسته واژه و بیژهی جیاوازیان به کارهییناوه له رووی باسکردنی شاره کان وه کو (گه وره) یان (گه ورهیی) یان (زل) یان (مه زن) یان (زۆر گه وره) یاخۆ (فره وان) یان (فره وان نه بووه) یان (ناوه ند) یان (بچووک).

ئوهی جیگهی سه رنجه هه ندیک له ولاتناسه کان هه تا یا قوتی هه ولئی داوه جیاکاری له نیوان مه لبه ندی ئاوه دانی له رووی فره وانی بکات، بۆیه زاراوهی (شار) یان (شارنشینی) یان (شارۆکه) یان (شاره دی) یان (گوندی) به کارهییناوه، له راستیدا سنووری جیاکراوه له نیوان شاری بچووک و شاری گه وره له لایه ک و، له نیوان شار و گوندا له لایه کی دیکه وه به ته وای نادیاره، بۆیه که تیبینی ده که یین یا قوت بیژهی (شارنشینی) یان (شارۆکه) له زۆربهی بابه ته کاندا به واتای شاری گه وره یان شاری ناوه ند له رووی قه باره وه یان شاری بچووک به کارهییناوه.^(۱)

له لایه کی دیکه وه ولاتناسه کان ئاماژه یان بۆ فره وانی و پانتایی شار و ژماره ی دانیشتوان نه کردوه، ته نیا به شیوه یه کی که مه نه ییت، وه کو له هه ندی شاری هه ری می فارس و هه ری می جیاکان یان ئازه ربایجان و هه ندیک ی دیکه ئه مه به رچاو ده که ویت.^(۲) بیگومان سه رجه م شاره کان له رووی قه باره یان ژماره ی دانیشتوان یه کسان نین، بگره ئه مه له شاری که وه بۆ شاری کی دیکه جیاوازه، ئه مه ش بۆ هۆکاری جیاواز له رووی جوگرافی، کارگیژی، رامیاری، ئابووری و... هه ند ده که ری ته وه، هه ندی له ولاتناسه کان هاتوونه ته سه ر ئه و باسه و باسی شارییان به دهسته واژه ی جوړاوجۆر کردوه، هه روه ها هه ندیک به راوردیان له نیوان شاریک و شاری کی دیکه کردوه، بۆیه زۆر پیویست ده کات ئاماژه به هه ندی له و باسانه بکه یین و به راوردیان بکه یین له وه ی که پیوه ندییان به شاری ولاتی کوردستانه وه هه یه.

یه عقوبی به و شیوه یه باسی شاری هه مه دان ده کات که (شاریکی فره وان و قه ده ری کی گه وره و زۆری هه ری م و کۆری هه بووه).^(۳) هه روه ها ئه سته خریش له باره یه وه ده لیت (شاری گه وره یه)^(۴) له لای ئین حوقه لیش (شاریکی گه وره و باش و خاوه ن

۱ - بروانه: معجم البلدان، ج ۴، ل ۳۱۸، ج ۵، ۳۶. بکه.

۲ - بروانه: الاصحیح، المسالك والممالك، ل ۱۲۳-۱۲۵-۲۰۸-۲۰۹-۲۵۴-۳۱۷-۱۸۱-۱۸۲. بکه.

۳ - البلدان، ل ۴۱.

۴ - المسالك والممالك، ل ۱۱۷.

پانتاییه کی گوره یه و(١) (پانتاییه که ی فرسه ختیکه به قهده خوی) (٢) ئیدریسیش به و شیویه باسی دهکات (شاریکی گوره و زور ئاوه دان بووه). (٣)

به لام شاری دهینور به شیویه ک باسی دهکات که (قهده ریکی گوره ی هه بووه). (٤)

ههروه ها ئین حوقله جۆرک له بهراوردکاری له نیوان ئه و و شاری هه مه دان دهکات و وه کو سییه کی هه مه دان ده بیینی. (٥)

به لام شاری هه لوان که له سه ده ی سییه می کوچی به و شیویه باسی کراوه که (گوره و گران بووه). (٦) ههروه ها که باسی شاری نه ها وه ند دهکات به وه ی که (گوره و بازرگانی و گه رکه و ناپارتمانی زوری تیدا بووه). (٧) ههروه ها گرینگیییه که ی ده گه پیته وه بۆ هۆکاری جوگرافی و ئابوری و دانیشتوانه که ی، هه ر وه کو شاری قرمیسین که (قهده ری گوره و - جۆراو جۆر بووه له روی نه ته وه بییه وه). (٨) ههروه ها نه سه ته خری که باسی شاری نه سیبین دهکات و ده لئ شاریکی گوره بووه. (٩)

له لایه کی دیکه وه مه قده سی بهراوردیک له نیوان ئه و و شاری مووسل دهکات و جهخت له وه دهکاته وه که له مووسل بچووکت و خوشت و جوانتر بووه. (١٠) ئین حوقله لیش له و باره یه وه ده لئت: (له ناوچه ی جهزیره باشتین شار بووه). (١١) دواتر بهراوردی دهکات له گه ل شاری مووسل و ده لئت: (چهند جاره ی شاری نه سیبین کاربیدانی

١ - صورة الارض، ل ٣٠٦.

٢ - المصادر نفسة، ل ٣٠٨.

٣ - نزهة المشتاق، ل ٢٣٣.

٤ - البلدان، ل ٤٠.

٥ - صورة الارض، ل ٣٠٨.

٦ - اليعقوبي، المصادر نفسة، ل ٤٠.

٧ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٣٠٧.

٨ - اليعقوبي، ل ٤٠.

٩ - المسالك والممالك، ل ٥٢.

١٠ - احسن التقاسيم، ل ١٢٤.

١١ - صورة الارض، ل ١٩١.

تیدا بووه و شوینی بهسەر چوون و گهرهیی کارهکانی زۆر بووه. (١) ههروهها خاوهن پهپرتووکی سنووری جیهان بهو شیوهیه پیناسهی دهکات که بهکێک بووه له زۆرتترین لهو شارانهی جهزیره پاک و ئاوهدان و خاوهن دانیشتوانیکی زۆر بووه. (٢)

بهلام ئین جهریر که سهردانی شارهکهی کردوه له دووتوی گهپانهکانیدا، ئهوهش له مانگی رهیبی یهکهم له سالی (٥٨٠هـ/١١٨٤ز) گهیشتووته ئهوه شاره و به شیوهیهکی ورد باسی دهکات و له پێشهکیهکدا که قالا نییه له پهسنیکی ئهدهبی و دهلیت: (بهناوبانگ و پێشکهوتوو بووه، له دهرهوهیدا گهنج و لهناوهوهیدا ویران، خاوهن دیمهنیکی جوان بووه، له رووی گهرهیی و بچووکیهوه مامناوهند بووه). (٣)

بهلام شاری ئهربل وهکو یاقوت باسی دهکات و دهلیت: (قهلایهکی سخت و عاسی و شاریکی مهزن بووه له دهقهری سهزرهمینیکی فرهوان و سادهدا. (٤) واته سهزرهمینه دهشتاییهکهی یارمهتی ئهوهی داوه شارهکه فرهوان و مهزن بێت.

بهلام شاری جهزیرهی ئین عومه به شیوهیهک باسی دهکات که شاریکی بچووک بووه. (٥) وهکو دهردهکهویت پێگهکهی کهند و کۆسپ بووه و یارمهتی ئهوهی نهداوه بیهته شاریکی گهره، بویه (بۆته قهبالاندنیک بهسهر ئهرمینیا و ولاتی رۆم و ناوچهکانی میافارقین و ئهرز) (٦) و (لهسهر لیواری کهندهرانیک بووه له نیوان ترس و تکادا). (٧) واته هیمن و ئارام نهبووه، لهبهرئهوهی ههمیشه کهوتۆته بهردهم هیرشی رۆمهکانهوه.

ههر یهک له ئهستهخری و ئین حوقهله بهرواردیک له نیوان ههردوو شاری رههاو کفر توسا دهکهن و دهلین ئهوهی یهکهمیان بچووکتزه له شاری دووهم. (٨)

١ - المصادر نفسة، ل١٩٤.

٢ - مؤلف مجهول، ل١١٨.

٣ - رحلة ابن جبیر، ل٢١٤.

٤ - معجم البلدان، ج١، ل١١٦. بز زیاتر پروانه: محسن محمد حسین، اربیل فی العهد الاتابکی، (بغداد: ١٩٧٦). بکته.

٥ - صورة الارض، ل٢٠٢.

٦ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل٢٠٣.

٧ - المصادر نفسة واللفحة.

٨ - المسالك والممالک، ل٥٣، صورة الارض، ل٢٠٤.

ئەو دەرىجەدە شايەنى تېبىنىيە كۆمەللىك لەو لىنكۆلئىنەوانەى ئەنجام دراوہ لەبارەى شار و ناوچە و ھەرئىمە كوردىيەكانەوہ، بە شىۋەيەكى تايبەت نەبووہ، بگرہ ھەر يەك لەمانە بەشېك لە شار و ناوچە كوردىيەكانى وەرگرتووہ، لە كاتىكدا ئەو لىنكۆلئىنەوہ سەرچەم گوند و شار و ناوچە و ھەرئىمە كوردىيەكانى ولاتى كوردستانى گرتووہتەوہ، لەگەل تېبىنىيەكى كورت لە كاتى باسكردن و جەختكردنەوہ لەو جياوازييانەى لەبارەى مەلئەندى ئاوەدانى لە لای ولاتناسەكان و چۆنىيەتى باسكردنيان لە ماوہ جياوازهكاندا و ئاستى گەشەكردنيان لە كاتىكەوہ بۆ كاتىكى دىكە بەپىئى ئەو گۆرانكارىيە سياسىيى و كاگىرپىيەى لە ماوہ جياجياكاندا ھەبووہ.

لەو لىنكۆلئىنەوہيەدا كاتى باسى شارە كوردىيەكان دەكەين لە ھەرئىمى چياكانەوہ دەستمان پىكردووہ، لەبەرئەوہى بەشېكى گەورەى ولاتى كوردستان پىكەدەھىنئىت، بەلام سەبارەت بە مەلئەندە ئاوەدانىيەكانى دىكەى كورد كە دەكەوتتە ھەرئىمەكانى ترەوہ ئەويشمان باسكردووہ، لە گرینگترين لەو مەلئەندانە:

أ - شارەكان:

* ميفارقين:

ولاتناسەكان سەبارەت بە كارگىرپى شارى ميفارقين بىرورايان جياوازه، لە كاتىكدا ئىبن خوردازبە لە دووتۆى كۆرى ديارى رەبىعە لە ھەرئىمى جەزىرە ھەژماری دەكات، ھەر بەوئەندەش وازدەھىنئى و ئاماژە بە ماوہى نيوان ئەو شارە و شارەكانى دىكە دەكات لە ناوچەكەدا. (١) لە كاتىكدا دەبينن ئەوانى دىكە دەلئىن لە بەناوبانگترين شارەكانى دياربەكرە. (٢) كە ئەوہش راستە، ھەرەھا ئىبن رستەش شتىكى زيادە ناخاتە سەر ئەوہ و دەلئىت: ئەوہ يەكئىكە لە ناوچەكانى جەزىرە. (٣) بەلام ئىدىرىسى كە ئاماژە بۆ ئەوہ دەكات جياوازه لەوانى دىكە. (٤)

١ - المسالك والممالك، ٨٦-٨٧.

٢ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ٢٠٢. البكري، معجم استعجم، ٤، ١٢٨٦. ياقوت، معجم البلدان، ج٨، ٣٤٩. القزويني، اثار البلاد، ٥٦٥.

٣ - الاعلاق النفيسة، ١٠٣.

٤ - نزہة المشتاق، ٢٢٢.

به لّام تهسته خری و خاوه نی پهرتووی (سنووری جیهان) رایه کی دیکه یان هه یه، یه که میان بهو شیوه یه باسی دهکات: (نه ته وه یه که له هه ریمی جهزیره وه دهست پیده کات به بیّ ته وه ی بگاته رووباری دیجله، له دواوهی شی سنووری جهزیره وه کو وینه مان کیشاوه له نیوان دیجله و فورات دایه، بزیه خستمانه سه ر ئرمینیا). (١) ته مه له کاتی کدا تهسته خری ته و شته ی له وه درگرتووه به پشت به ستن به نه خشی جهزیره که بهو شیوه یه وینه ی کیشراوه و وای لی کردووه شاره که بکه ویتته دهره وه ی جهزیره وه. (٢)

به لّام ته وه ی دواتریان میافارقین بهو شیوه یه پیناسه دهکات که سنووره کی له نیوان ئرمینیا و جهزیره و رۆمدایه. (٣)

ههروه ها له بهرگروه ی پهرتووی ئین حوقهل له سه ده ی شه شه می کۆچی ده لیت: (شاریکی گه وره و گران و مه ترسیداره .. ئاپارتمانی زۆره). (٤)

ههروه ها مه قده سی که باسی شاری میافارقین دهکات به وه ی که (شاریکی جوان و قایم و شکۆداره و به بهرد و که ندۆر ده وره دراوه، که م نیشانه و رهز و باخه). (٥) یاقوتیش له باسی ته و شاره و میژووه کهیدا (٦) جهخت له وه دهکاته وه که کوردی شامی له و شاره دا نیشته جی بوونه. (٧)

*ته رزن:

ته و شاره ده که ویتته دیاری ره بیعه، (٨) له نیزیک شاری میافارقین، له که رتی پۆژئاوای یه کینک له لقه کانی رووباری دیجله که پیی ده لیتن سه ربهت، (٩) که شاریکی

١ - المسالك والممالك، ل ١١١.

٢ - پروانه نه خشی ژماره ٥. بکه.

٣ - مؤلف مجهول، ل ١٢١.

٤ - صورة الارض، ل ٢٠٢.

٥ - احسن التقاسیم، ل ١٢٤.

٦ - معجم البلدان، ج ٨، ل ٣٤٩. پروانه: عبد الرقيب يوسف، الدولة الدستورية في كردستان الوسطی، (بغداد: ١٩٧٢) ج ١، ل ٧٦-٧٩.

٧ - معجم البلدان، ج ٨، ل ٣٩٤.

٨ - ابن خرداذبة، المصادر نفسة، ل ٨٦.

٩ - الاضطحري، الاقالیم، ل ٤٣.

به‌ناوبانگه له نێزیک خه‌لات، که یه‌کینکه له دیرینترین ناوچه‌ی ئه‌رمینیا، له‌گه‌ڵ
 ئه‌وه‌شدا وه‌کو ئه‌وه نه‌مایتته‌وه که له‌سه‌رده‌می یاقوت ده‌لی: (به‌لام ئیسته‌ ئاگه‌دارم
 ده‌که‌نه‌وه له‌وه‌ی وێرانی به‌ روویه‌وه دیاره). (١) له لایه‌کی دیکه‌وه یاقوت ئاماژه به
 بوونی جیاوازی ده‌کات له‌باره‌ی ره‌چه‌له‌کی شاره‌که وه‌کو ده‌لیت: (هه‌ندی له نه‌ته‌وه‌کانی
 شاری ئه‌رزنی بۆ لایه‌کانی شاری دیاره‌که ده‌گه‌رپیتته‌وه وه‌کو رۆم، نه‌ته‌وه‌یه‌کی دیکه له
 لای جه‌زیره، به‌لام رایه‌کی دیکه هه‌یه ده‌لیت ته‌وانه بۆ ئه‌رمینیا ده‌گه‌رپیتته‌وه، که ئه‌وه
 ئه‌رزنی رۆم نییه که ده‌که‌ویتته ئه‌رمینیا، به‌لام له‌وه‌ی یه‌که‌م گه‌وره‌تره له روه‌ی جوگرافی
 و ئیداری و سیاسیه‌وه. (٢)
 *سه‌عه‌ه:

ده‌که‌ویتته سه‌ه هه‌ردوو لیواری رووباری ره‌زمی شه‌مال و گه‌ردی فاقان، (٣) ناوی ئه‌و
 شاره به شیوه‌ی جیاجیا هاتوو له سه‌رچاوه و لاتناسیه‌کان وه‌کو (سه‌عه‌رت) (٤) یان
 (ئه‌سه‌عه‌رد) (٥) یان (سه‌عه‌رد) (٦) ئه‌وه‌ش په‌رسیکی ئاساییه له نووسینی ناوه‌که‌ی به‌ پیتی
 عاره‌بی که عاره‌بان به‌و شیوه‌یه نووسیویانه.
 له‌و شاره‌دا رۆله‌کانی خێلی حاربوختی تیدا نیشته‌جێ بوونه که له نیوان هه‌ردوو
 شاری سه‌عه‌رد و جه‌یزان هه‌بوونه. (٧)
 له راستیدا که‌میك له و لاتناسه‌کان - له ماوه‌ی ئه‌و لیکنۆلینه‌وه‌یه‌دا - چوونه‌ته سه‌ه
 باسکردنی و ته‌نیا به‌ناوه‌یه‌نانه‌که‌ی وازیان هی‌ناوه به‌بێ ئه‌وه‌ی بچنه ناو

١ - معجم البلدان، ج ١، ل ١٢٥.

٢ - المصادر نفسة، ل ١٢٦.

٣ - لسترنج، المصادر نفسة، ل ١٥٤.

٤ - یاقوت، معجم البلدان، ج ١، ل ٢٠٨.

٥ - الاضطخري، الاقاليم، ل ٣٤.

٦ - الشابشي، الدیارات، تحقیق: کورکیس عواد (بغداد: ١٩٥١) ل ١٢٧.

٧ - الفارقي، تاریخ الفارقي، ل ٤٩.

ناوهرۆکه که یهوه، بهوهی که نهو شاره شایه نی باسکردن نه بووه له ماوهی ههر ههوت سه دهی یه که می میژووی نیسلامیدا. (١)
*نه نهل:

به ته نیا یاقوت باسی ده کات و ته نیا به وهندهش وازده هینیت که ده لئ: شاریکه له دیار به کر له گه ل سه عرت، (٢) واته نهو دوو شاره دراوسی یه که تر بوونه.
*حه یزان:

نهوه ده که ویتته نیژیک سه عرت که یه کیکه له شاره کانی دیار به کر، که خیلئ حاربوختی کوردی تیدا نیشته جئ بووه، (٣) وه کو له پیتشه وه باسمانکرد.
وه کو باسی ده که ن ئاو و کشتوکالی زۆری هه بووه، ههروه ها یاقوت نهوه به دوور نازانیت که (حه یزان) چاوگی (حهوز) بوو ییت، که نهوه شتیکه داوای ده که پیت و به دهستی ده هینیت. (٤) نهو ئاراسته یهش هه له یه و ده چیتته دووتۆی هه وله دووباره بووه کانی یاقوت له عاره بانندی ناوی شاره غهیره عاره بییه کان، چونکه وشه یه کی کوردی ره سه نه و نیسته ناوی به (هیزان) دیت. (٥) که به واتای خیلئ یاخۆ هیژ دیت له زمانی کوردیدا.
*حانی:

نهوهش شاریکه له دیار به کر، نهسته خری بهو شیویه پیتسه ی ده کات و ده لئیت: (شاریکی مامناوهند و جوان و به پیتته). (٦) ههروه ها یاقوت باسی ده کات بهوهی که (شاریکی ناسراوه له دیار به کر). (٧)

١ - له کاتی کهدا له سه دهی هه شته می کۆچی شاریکی به ناویانگ بووه به پیتسه سازی کانزایی و شوشه و دار و درهختی جوان. برهانه: حمد الله المستوفی القزوينی، نزهة القلوب في المسالك والممالك، تحقیق: محمد دیر لادق، (طهران: ١٩١٧) ل ١٢٣.

٢ - معجم البلدان، ج ١، ل ٢٠٨.

٣ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ٢٠٤.

٤ - المصادر نفسة واللفحة.

٥ - عبد الرقیب یوسف، الدولة الدوستکیة، ج ١، ل ٢٢.

٦ - المسالك والممالك، ل ٥٣.

٧ - معجم البلدان، ج ٣، ل ١١٠.

※ئەلناسرىيە (ئەلئەسرىيە):

ئەوھ ناسر خەسرە و لە دووتۆي گەرانەکانى باسى دەکات و دەلئیت ئەوھ يەکیکە لەو شارانەي که ئەمير دۆستەکی (مەروانى) سەعدەللای نەسر دەولە و شەرف مەلای ئەبو نەسر ئەحمەد بینای کردووه. (١) که بە دووری چوار فەرسەخ (٢٤کم) لە شاری میافارقینەوھ دووره. (٢) لەوھش زیاتر باسی وەر دەکارىيەکانى ناکات. (٣)
※ئامەد (دیاربەکری ئیستە):

ئەو شارە بەختی ھەبووھ لەوھى زۆر بەگرینگىيەوھ باسى لئوھکراوھ لە لای ولتئاسان و گەرىدەکانەوھ، تەنیا خاوەنى پەرتووکی سنووری جیھان نەبیت، که زۆریان بەبالادا گوتووھ بە تايبەتى ئەوھى پئوھندیی بە قايى شوورەکەيەوھ ھەيە، ئەو شارە دەکەوئیتە سەر درئیایى رۆژئاوای رووبارى ديجلە. (٤) ھەرۆھما مەقدەسى باسى دەکات و دەلئیت (شارىکی قايىم و بیناکانى باش و جىگەي سەرسوپرمانە که لە کارى ئەنتاکیەکانە، لە نيوان ئەو و قەلایى فەزادا). (٥) که لە ھەموو لایەکانىيەوھ رووبارى ديجلەيە تەنیا يەک لای نەبیت، که وەکو مانگی ھىلال وایە. (٦)

١ - مير ئەبو نەسر ئەحمەد: سىيەم كورپى مەروان كورپى دۆستەكى دامەزىنەرى دەسلانئى كوردى بووھ كه لە نيوان (٢٧٣-٤٨٥ك/ ٩٨٢-١٠٩٣ز) حوكمى كردووھ و دەسلانئى دەولەتى دۆستەكى بۆ ماوھى زياتر لە نيو سەدە (٤٠١-٤٥٣ك/ ١٠١١-١٠٦١ز) كردووھ، باشتريى خزمەتگوزارى لە سەردەمى ئەودا پيشكىش بە خەلكى كراوھ بە ھۆى سىياسەتىي باش و دانايى لەسەر ئاستى نئوخۆيى و دەرهكيبەوھ، بۆ زياتر زانىبارىي بڕوانە: ابن الاثير، الكامل فى التاريخ، ج٩، محمد امين زكى، خولاسەيەكى تاريخى كورد و كوردستان (سليمانى ٢٠٠٠) بەرگى دووھم، ٥٠-٥١.

٢ - سفرنامە، ٨.

٣ - فارقى ميژوونوس زۆر بە وردى سەبرى ئەو شارەي كردووھ لە رووى پيگە و خزمەتگوزارىيەوھ كه زۆر سەرسام بووھ پيى، بۆ زياتر زانىبارىي بڕوانە: تاريخ الفارقى، ١٤١. بكتە.

٤ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ٢٠١.

٥ - احسن التقاسيم، ١٢٤.

٦ - ياقوت، معجم البلدان، ج١، ٥٦. القزوينى، اثار الابلاد، ٤٩١.

※حصن كيڤا (قه‌لای كيڤا) (١)

ياقوت بهو شيّوه دهيناسيڻي که شارڻک و قه‌لایه که ده‌که‌ويته سهر رووباري ديچله که سهر به ديار به‌کره، ده‌که‌ويته نيوان ههر دوو شاري ټامهد و جه‌زيره‌ی ټين عومهر و به قه‌نته‌ره‌که‌يشی به‌ناوبانگه. (٢) مه‌قده‌سيش به شيّوه‌يه‌ک باسی ده‌کات که (زور به‌خيږه). (٣)

به‌لام له‌به‌رگره‌وه‌ی په‌رتووکي ټين حوقه‌ل بهو شيّوه‌يه باسی ده‌کات که قه‌لایه‌کی قايم و ته‌نیا ريښه‌کی راگوزاری هه‌يه، که له نيوان چياکاندا شاردر اوته‌وه، ته‌نیا ټه‌و لایه‌ی نه‌بيت که ده‌که‌ويته سهر رووباري ديچله، که ده‌که‌ويته باشووری رورژئاواي رووباره‌که. چه‌ندان ټاوه‌رور و که‌ند و له‌ندی عاسيی تيديايه، هه‌روه‌ها ده‌ليت ناوچه ټاوه‌دانه‌کانی زور و ټاوه‌دانه، به‌لام ټاو و هه‌واکه‌ی خراب و ناته‌ندروسته به تايبه‌تی له وهرزی هاویندا. (٤)

※ته‌ل فاقان (گردی فاقان) (٥)

خواره‌وه‌ی ټه‌و گرده ناسراوه به فاقان، ده‌که‌ويته لای چه‌پی رووباري ديچله به دووری په‌نجا ميل به‌ره‌و رورژئاواي هسه‌ن كيڤ، ټه‌و رووباره به شيّوه‌يه‌کی گه‌وره وهرده‌چه‌رخي به ټاراسته‌ی باشور، (٦) ټه‌و شاره له‌نيو په‌رتووکه‌کانی ولاتناسانی سه‌ده‌ی سييه‌می کوچی به‌رامبه‌ر نوييه‌می زاینی باسی نه‌کراوه.

١ - ټه‌مه به شيّوه‌يه‌کی ديکه‌ش هاتووه وکو (حوسن کيبا) له هه‌ندی سه‌رچاوه‌ی ديکه‌دا: پروانه:

(السمعاني، الانساب، (بيروت: ١٩٨٠) ج ٤، ل ١٥٤، ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ١٥٣.

٢ - معجم البلدان، ج ٣، ل ١٥٣.

٣ - احسن التقاسيم، ل ١٢٥.

٤ - صورة الارض، ل ٢٠٢.

٥ - له به‌لگه‌نامه ټاشووريبه‌کاندا به ناوی (تله) ناوی هاتووه، ټه‌وه واتای ټه‌وه‌يه ټه‌و شاره زور کونه، پروانه: داثره المعارف الاسلاميه، ماده (دجله) بکه، به‌لام ټيسته به (ته‌لاتيف روان) ناو ده‌بريت، که ده‌که‌ويته ريژگه‌ی رووباري برتان که ده‌ريژيټه رووباري ديچله‌وه، عبد الرقيب يوسفن الدولة الدوستکيه، ج ٢، ل ١٩٩، په‌راويزی ژماره ٦.

٦ - لتسرنج، المصادر نفسه، ل ١٤٥.

به لّام مهقدهسى له سهدهى چواره مى كوچى پينگهى شاره كهى بهو شيويه ديارى
كردوه كه دهكه ويته نيوان رووبارى ديجه و وه رزم (٢) له لاي چياكان (١)
*ههشتايه مين. (٣)

كونترين مهلبه ندى ناوه دانى كوردبييه، تهسته خرى بهو شيويه پيناسهى دهكات كه
گونديكه دهكه ويته خواره وى چياى جودى، ههروهه دهليت تهوانهى له گهل نوح
پينغه مبهه بوونه له كهشتى رزگاركاردا، كه له سهه چياى جودى له ننگه رى گرتوه،
ههشتا پياو بوونه، تهو گوندهيان چى كردوه و كهسيان به دواوا نه هاتوه (٤).

له گهل تهوه شدا تهوه وهكو گونديك نه ماوه تهوه، بگره گه شهى كردوه و بووته شار
و مهقدهسى بهو شيويه باسى دهكات كه (شاريكه له سهه رووباريكى ههلقولاودا كه له
تهرمينياوه ديت به زيتر جويدا، ههروهه دهليت يه كه م گونده له دواى لافاوه كه وه نوح
بنياتى ناوه له گهل تهوه ههشتا پياوهى كه له كهشتييه كه دا له گه لى بوونه و بو ههه
پياويك خانوييه كى دروست كردوه.

تهوهش يه كه م شار بووه له جهزيره دروستكراوه (٥) له دواى لافاوه كه به پيى تهو
كيترانه ويه.

به لّام ياقوت كه باسى شارى ههشتايه مين دهكات بهوى كه (شارو كه يه كه) له لاي
چياى جودى، له نيبيك جهزيره ي ثين عومهه، ههروهه نامازه بو ههشتا مروقه دهكات
كه له سهه كهشتييه كهى نوح (د.خ) بوونه و دواى له شويينيك سه قامگير بوونه خانويان

١ - رزم: كه نديك بووه له خاكى تهرمينيا كه ناويكى زورى پيدا رويشتوه و رزاوته نيوان رووبارى ديجه وه له
لاى گردى فاقانه وه. ياقوت، معجم البلدان، ج٤، المصادر نفسه، ل٤٠١.

٢ - احسن التقاسيم، ل١٢٥.

٣ - ههتا ئيسته ماوه و ژيان تييدا بهرده و امه، ئيسته تهوه گونديكه سهه به قهزاي (شه رناخ) كاتى
عاره پيتراره بوته (هشتيان) واته (ههشتايه مين) بو زانباريى زياتر برهوانه: سلام حسن طه، جزيرة ابن عمر،
رسالة ماجستير غير منشورة، كلية الاداب (جامعة للاح الدين: ١٩٩٩) ٣٢٢.

٤ - المسالك والممالك، ل٥٥. بروانة: ابن قتيبة، عيون الاخبار، ج١، ل٤١٤. بكة.

٥ - احسن التقاسيم، ل١٢٣-١٢٤.

بۆخۆيان دروست كر دووه، دواتر هه موويان بهر باي نهخۆشيهك دهكهون، تهنيا نوح و كورهكهى نهبيت. (١)

له لايهكى ديكهوه ياقوت به شيوهيهك باسى دوو لهو زانا گه ورا نه دهكات كه رهچلهكيان دهگهريتهوه بو گوندى ههشتايه مين، ته وائيش تهبو قاسم عومهر كورپى سابتى زهريرى ههشتايه مينه كه چهندان پوليئى تاييه تى ههيه، كه زانبارى له سه ر دهستى زاناي به ناوبانگ ئين جهنى وهرگرتوه كه له سالى ٤٨٢ك مردووه، به لام دووه ميان تهبو حفس عومهر كورپى خدرى كوردى محمه دى ههشتايه مينه، كه له ديمه شق و له ميسر له سه ر دهستى چهند زانايهك و ناوداريك زانستى وهرگرتوه. (٢)

* جهزيرهى ئين عومهر (جهزيرهى كردان) (بو تان):

عهزدين كورپى شه داد له يه عقوبيه وه ته وهى گواستوه ته وه كه جهزيرهى كردستان له دووتوى كور (ناوچه) ي ديارى ره بيعه بووه. (٣) ئين شه داد گرمانى ته وه دهكات كه ته وه جهزيرهه پيئده چيئ جهزيرهى ئين عومهر بيت و به وه دينا سيني، پيش ته وهى حه سه نى كورپى ته غله بى پلانى ته وه دابنيئ رهچلهكى شاره كه بو ته وه دهگيريه وه. (٤) ته وه ش ته وه رايه جيگيرهيه كه ته وه شاره شارىكى كورديه.

به لام تهسته خرى بهو شيوهيه باسى دهكات كه شارىكى بچووكه و دهكه ويته ههردوو لاي رورثاواى رووبارى ديچله وه. (٥) له كاتيكدان ئين حوقل زور تيشكى دهخاته سه ر و باسى دهكات، نامازه بو ته وه دهكات كه نيزيكه ي سى فرسه خ (١٨٠ كم) له شارى مووسله وه دووره، ته وه ش وادهكات بو تهرمينيا و ولاتى روم و ناوچه كانى ميفارقين و ته رزن بگهريته وه. (٦) ههروه ها جهخت له وه دهكات وه باشترين شته كانى ته وه ناوچه يه

١ - معجم البلدان، ج ٣، ١٥٥.

٢ - المصادر نفسة واللفحة.

٣ - تهو زانباريه له پهرتووكه كه يه عقوبى نيبه، رهنه پهرتووكيكي ديكه هه بوويئ به ناوى (المسالك والممالك) به لام ون بوويئ.

٤ - الاعلاق الخطيرة في ذكر امراء الشام واجزيرة، حقه: يحيى عبارة، (دمشق: ١٩٧٨) ج ٣، ق ١، ل ٢١٣.

٥ - المسالك والممالك، ل ٥٣.

٦ - صورة الارض، ل ٢٠٢.

ئاوهدانى و زۆرتىن ئارامى و سەلامەتى تېدايە، لەبەر زۆرى خەلكەكەيى و بە پىتى ناوچەكەي، دواتر بەراوردىك لە نېوان ئەو و ناوچەكانى دىكە دەكات لە رووى ئاوهدانى و دەولەمەندىيەوه وەكو دەلئىت: (ئەوه ئەرزى و ميافارقېن نىيە، كە خانووى تېدا نەبىت، يان خىزان و هاوولائىتى تېدا نەبىت و مەرو ماللات و مانگاي نەبىت). (١)

هەررەها مەقدەسى بەو شىوئەيە باسى جەزىرەي ئىبن عومەر دەكات بەوئەي كە (شارىكى گەرەيە) شارىكى خۆش و پاكە. (٢) هەررەها دەلئىت ناحىەي ديارى رەبىعە بوو.

بەلام ياقوت وەكو باسى دەكات و دەلئىت: برىتئىيە لە شارۆكەيەك كە دەكەوتتە باكوورى شارى مووسل، خاوەن چەندىن ناوچەي گرېنگ و فرەوان و بەپىتە و، روبرارى دىجلەي بەتەنىشتدا دەروات و، واى كرەووه لە لايەكەوه شىوئەي مانگى هىلال بەدات، دواتر لە لاي زەمىنىشىوئە چالئىك هەلكەندراوه بوئەوئەي ئاوى پىدا بروت و لەسەر ئەو ئاوه ئاشىيان دامەزراندووه و لە هەموو لايەكەوه بە ئاوه دەورە دراوه. (٣) بوئەوئەي بىتتە دوورگەيەك، هەررەها ياقوت ناوى زۆرىك لە زاناكان دەهېنئىت ئەوانەي سەر بە جەزىرەي ئىبن عومەر بوونە. (٤)

لەو شارانەي سەر بە جەزىرەي ئىبن عومەر بووه هەردوو ناوچەي بازىدى و باقردى بەرامبەر يەك بووه كە لەسەر هەردوو لاي پۆژەهلات و پۆژئاواي روبرارى دىجلە بووه، (٥) لەبەر جوانى سروسشتەكەي شانسى ئەوئەي بووه خەلىفەي عەباسىيەكان هارون رەشىد (١٧٠-١٩٤ك/٧٨٦-٨٠٩ز) گرېنگىيەكى زۆرى پىبەدات و لە باقردى كۆشكىك بوخۆي بىنا بكات. (٦)

هەررەها ياقوت باسى ناوى ناحىەيەك دەكات بەناوى دەبىور بەوئەي كە ئەوه يەكئەكە لە شارەكانى جەزىرەي ئىبن عومەر. (٧)

١ - المصادر نفسن ل ٢٠٣.

٢ - احسن التقاسيم، ل ١٢٤.

٣ - معجم البلدان، ج ٣، ل ٥٧.

٤ - المصادر نفسة، بو زياتر ئاشنابوون لەبارەي ئەو شارەوه برۆانە: سلام حسن طه، المصادر نفسة، بكە.

٥ - ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ل ٢٥٦.

٦ - الطبري، تاريخ الامم والملوك، تحقيق: محمد ابو الفضل ابراهيم، (بيروت: ١٩٦٦) ج ٨، ل ٢٣٩.

٧ - معجم البلدان، ج ٤، ل ٣٣١.

※ بهر زمه هران:

به تهنیا یاقوت باسی ئەو شاره دهکات و دهلیت: له نێزیک جهزیره ی ئین عومه ر بووه و دیری ئابونی لیبووه. (١)

※ سه فان:

تهنیا یاقوت ئامازه بو ئەو شاره دهکات و پیناسه یه کی ساده ی دهکات بهوه ی که ناحیه یه که دهکه ویتته نیوان ههردوو شاری نه سیبین و جهزیره ی ئین عومه ر له دووتوی دیار ره بیعه. (٢)

※ زۆزان (٣)

مه قدهسی دهلی یه کی که له شاره کانی دیاری ره بیعه، (٤) به لام یاقوت بهو شیوه یه باسی دهکات و دهلیت: (کۆریکی (ناوچه یه کی) باشه دهکه ویتته نیوان ئه رمینیا و ئه خلالتی ئازه ربایجان و دیار به کر و مووسل، سه ره پای نیشه جی بوونی ئه رمه نه کان هه ندی بنه ماله ی کوردیشی تیدا ده ژیت. (٥) دواتر یاقوت له ئین ئه سیر (٦) دهگوازیته وه و له باره ی دیاری کردن و پینگه و سنووری زۆزان دهلیت: (ناوچه یه کی فره وان له رۆژه لاتتی رووباری دیجله له جهزیره ی ئین عومه ر و یه که م سنووری به دوو رۆژ له شاری مووسله وه دهست پی دهکات و هه تا سنووری ئه خه لات و به سنووری ئازه ربایجان و یه که م شاری سه لماس کۆتایی دیت، که چه ندان قه لا و شووره ی قایمی تیدایه که سه رجه میان هی کوردستانه. (٧)

وه کو ده رده که ویتت ئەوه ی ئین ئه سیر بۆی چوو ه راستتر و وردتره له ناوانی زۆزان به (ناوچه یه کی فره وان، له بهر ئەو دهسته واژه یه، که واتاکه ی فره وانتره له بیژه ی شار، که

١ - المصادر نفسة، ج ٢، ل ٣٠٢.

٢ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٥، ل ٤٩.

٣ - ئەو (زهوزن) نییه، که ناوچه یه کی بهر فره وان بووه له نیوان نیساپور و هه رات. یاقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٤٨٨. زۆزان: وشه یه کی کوردییه به واتای ناوچه یه ک سارد واته کۆستان.

٤ - احسن التقاسیم، ١٢٢.

٥ - معجم البلدان، ج ٤، ل ٤٨٨.

٦ - الكامل فی التاریخ.

٧ - معجم البلدان، ج ٤، ل ٤٨٨.

ناوچه‌یه‌کی به‌رفره‌وانتر له‌خۆ ده‌گرێت و کۆگیرتره به‌ شیوه‌یه‌کی ریژه‌یی وه‌کو له‌ دیاری کردنی سنووره‌که‌یدا ده‌بینین که‌ ئین ئه‌سیر کیشاویه‌تی بۆ زۆزان، که‌ زه‌وییه‌کی زۆر ده‌گرێته‌وه‌ هه‌ر له‌ جه‌زیره و ئه‌رمینیا و ئازهربايجان و، هه‌روه‌ها کوردیش به‌ ریژه‌ی جۆراوجۆر تییدا نیشته‌جی بوونه‌.

‡نه‌سیبین^(١)

ولانتاسه‌ موسلمانه‌کان به‌ گرینگییه‌وه‌ ئاماژه‌ بۆ ئه‌و شاره‌ ده‌که‌ن له‌ رووی قه‌ده‌ری گه‌وره‌یی و ئاوهدانیه‌که‌یه‌وه^(٢) له‌ شاری دیاری ره‌بیعه^(٣) که‌ مه‌لبه‌نده‌که‌ی و ده‌وروبه‌ره‌که‌ی له‌سه‌ر ده‌می رۆمه‌کان بنیاتنراوه‌.^(٤) ئه‌سته‌خریش به‌و شیوه‌یه‌ باسی ده‌کات: (جوانترین شاره‌ له‌ جه‌زیره و زۆر به‌خێر و بیره).^(٥) هه‌روه‌ها هه‌ر یه‌ک له‌ هه‌مه‌دانی و ئین جه‌بیر ئاماژه‌ بۆ ئه‌وه‌ ده‌که‌ن، که‌ کورد له‌و ناوچانه‌ و ده‌وروبه‌ری نیشته‌جی بوونه‌.^(٦)

ئه‌وه‌ی شایه‌نی ئاماژه‌ بۆ کردنه‌ زۆرجار ولانتاسه‌کان^(٧) له‌ دووتۆی باسکردنی شاری نه‌سیبین ئاماژه‌ به‌ دوویشکه‌ به‌ناوبانگه‌کانی ئه‌و ناوچه‌یه‌ ده‌که‌ن که‌ خه‌لکه‌که‌ی به‌ده‌ستیه‌وه‌ نالاندویانه‌، بۆیه‌ یاقوت له‌سه‌رخه‌سی ده‌گوازیته‌وه‌ و ده‌لی: بنچینه‌ی ئه‌و دوویشکانه‌ ده‌گه‌رپێته‌وه‌ بۆ ناکۆکی و مملانیی فارسه‌کان و رۆمانیه‌کان له‌ پێش ئیسلامدا، کاتی پاشای ساسانییه‌کان ئه‌نو شیروانیان ده‌ست به‌سه‌ر کردوه‌ له‌ کاتی ئازادکردنی شاری نه‌سیبیندا بریاری داوه‌ که‌ دوویشکی بۆ کۆبکه‌نه‌وه‌ له‌ گوندی

١ - لێزه‌دا شاریکی دیکه‌ هه‌بووه‌ ناسراوه‌ به‌ نه‌سیبینی رۆم له‌سه‌ر لێواری رووباری فورات، که‌ له‌ نێوان ئه‌و و شاری نامه‌د نێزیکه‌ی سێ رۆژ بووه‌. یاقوت، معجم البلدان، ج ٨، ٣٩١.

٢ - اليعقوبي، المصادر نفسة، ١١٨. الاضطري، المسالك والممالك، ل ٥٢، ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ١٩٣-١٩٤. مؤلف مجهول، المصادر نفسة، ل ١١٨.

٣ - ابن خرداذبة، المصادر نفسة، ل ٨٦.

٤ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٨، ل ٣٩٠.

٥ - الاقالیم، ل ٤٠.

٦ - معجم البلدان، ج ٨، ل ٣٩٠.

٧ - سه‌بری ئه‌و سه‌رچاوانه‌ بکه‌ که‌ باسیان کردوه‌.

تیرانشا. (۱) که سهر به ناوچهی شاره زووره، گۆزه کانیان پر کردووه له دوویشک و هه لیانگرتووه و به سهر ئه و ناوچانه دا بلاویان کردووه ته وه، که به شیوهی مه نجه نبق بووه بو رۆمه کان، کاتی ئه و گۆزانه به زهوی که وتوونه شکاون و ئه و دوویشکانه له و گۆزانه دا هاتوونه ته دهره وه، پرۆسه که به و شیوهیه بهرده وام بووه و هه تا خه لکه که ی بیزاربوونه و شاره که یان ته سلیم کردووه، (۲) ئه و چیرۆکه رهنگه رای جیاوازی له سهر بیته و زیاده پرۆیی تیدا کرابیته.

ههروه ها یاقوت باسی دهکات که له گرینگترین شاره کانی نه سیبێن شارۆکه یه که ناسراوه به (تور) (۳) عه بدین) که ده که ویتته ناو ئه و چیا یه ی به سه ریدا دهروانیته و به چیا ی جودی ده بیه ستیته وه. (۴) ههروه ها کوره یه که له نیوان دوو رووباردا که ئه ویش یه کیك بووه له شاره کانی نه سیبێن و هه ندی جاریش شاریک بووه سهر به مووسل. (۵) *دارا:

شاریکه ده که ویتته سهر چیا (۶) له نیوان نه سیبێن و ماردین. (۷) مه قه ده سی به و شیوه یه باسی دهکات و ده لئ: شاریکی بچوک و خۆشه، (۸) ئین حوقه لیش ده لئ (شاریکی ئه زه لی رۆمه کانه، واته شاریکی دیرینه. یاقوتیش ده لئ پاشای فارسی به ناوی دارای کوری ئه و شاره ی بنیاتناوه. (۹) ئین جه بیریش ده لئ سپیه تیکی گه و ره بووه. (۱۰)

*ماردین:

-
- ۱ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۸، ل ۳۹۰.
 - ۲ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۸، ل ۳۹۰.
 - ۳ - تور: واته چیا.
 - ۴ - معجم البلدان، ج ۶، ل ۳۷۱.
 - ۵ - المصادر نفسه، ج ۲، ل ۴۲۰.
 - ۶ - الاضطری، المسالك والممالک، ۵۳. مؤلف مجهول، المصادر نفسه، ل ۱۱۸.
 - ۷ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۴، ل ۲۷۳.
 - ۸ - احسن التقاسیم، ل ۱۲۴.
 - ۹ - یاقوت، المشترك وضعاً والمفترق لقعاً، ل ۱۱۶.
 - ۱۰ - رحله ابن جبیر، ل ۲۱۵.

سەرچاوه ولاتناسییەکانی سەدەدی سییەمی کۆچی ئاماژە بەو شارە ناکەن، چونکە هەردەم پەنجەنومیان بۆ ریگە و شانشینە دەرەکییەکان بوو، بەلام کە ولاتناسەکان باسی ئەو شارەیان کردوووە گوتیانە دەکەوتتە سەر چیاى جەزیرەو، ئەو چیاىیەى دەروانییەتە سەر شاری دارا و نەسیبەن و دنەیسەر.^(١) هەرۆهەا خەلکەکەى لە توانایدا هەبوو شارەکانی رەئس ئەلعەین و خابوور و شەنگال بینی.^(٢) هەرۆهەا ئین جەبیریش بە ناوچەییەکی ئاوەدان ناوی بردوووە.^(٣)

لە لایەکی دیکەووە ئین ئەسیرو ئین شەداد ئاماژە بە دانیشتوانی ناوچەى ماردین دەکەن کە کورد بوونە.^(٤)
*دەنەیسەر^(٥)

لە سەرچاوه ولاتناسییەکاندا لە سەدەدی سییەم و چوارەمی کۆچی باسی نەکراوە، ئەمەش دەگەریتەووە بۆ ئەوێ دەرکەوتنی وەکو شاریکی گرینگ لەسەر دەمی دەولەتی مەرۆانی کوردییەووە بوو، کە لە ماردین نیزیکیەى چوار فرسەخ (٢٤کم) دوورە و یەکیکە لە شارەکانی ئەو،^(٦) لە نیوێ دوو دەمی سەدەدی شەشەمی کۆچی نیزیکیترین شار بوو لە بادیه وەکو ئین جەبیر باسی دەکات.^(٧) لە سەدەدی حەوتەمی کۆچی وەکو شاریکی گەورە و بەناویانگ باسی کراوە، لە ماردین نیزیکیەى دوو فرسەخ (١٢کم) دوورە،^(٨) وەکو دیارە ئەو جیاوازییە لە دیاری کردنی ماوێ نیوان ئەو شارە و ماردین

١ - یاقوت، معجم البلدان، ج٧، ١٩٤ل. دنەیسەر وشەییەکی کوردییەو لیکدراوە، بە واتای سەری دنیا دیت.

٢ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل٢٢٠.

٣ - رحلة ابن جبیر ل٢١٥.

٤ - الكامل في التاريخ، ج٨، ٢٢٧ل. الاعلاق الخطيرة، ج٣، ق١، ل١٤٧.

٥ - ئیستە پیی دەلێن فزەل تەپە.

٦ - ابن حوقل، المصادر نفستقن ل٢٠٢.

٧ - رحلة ابن جبیر، ل٢١٦.

٨ - یاقوت، معجم البلدان، ج٤، ل٣١٨.

له هەردوو سەدەى شەشەم و حەوتەمى كۆچى دەگەرپتەوه بۆ فرەوان بوونى دەنەيسەر لەم ماوەیەدا له رووى ئاوەدانى و ئەمەش بۆتە هۆى كە مەبۆنەوهى ماوهى نىوانيان. (١)

※رهها (ئەلرەها) (ئورفە)

یەكێكە لە دیرینترین و گرینگترین شارەکانى جەزیرە، وەكو باسى دەكەن شارێكى مامناوەند و شوینەوارى دەگمەنى خاچپەرستەکانى تێدایە و (٢) دەكەوتتە نىوان مووسل و شامەوه، لە نىوانیاندا ماوهى شەش فرسەخ (٣٦كم) لەیەكترییەوه دوورن، (٣) یاقوت دەلیت: ناوى شارەكە بە رۆمى (ئەزاسا)یە و پاشای رۆمەكان سلقۆش لەدواى مردنى ئەسكەندەر بە شەش ساڵ بنیاتى ناوه. (٤)

※حەرزەم:

یاقوت باسى دەكات كە شارۆكەیهكە دەكەوتتە نىو دۆلى روبرارى جار و دارستان و نىوان هەردوو شارى ماردین و دەنیەسەر و یەكێكە لە شارۆكەكانى جەزیرە. (٥)

※مووسل (٦)

مووسل شانسى ئەوهى هەبووه گرینگییەكى زۆرى پى بدريت له لایەن ولاتناسەكانەوه، لەبەرئەوهى گرینگترین شارى جەزیرە و ناوچەكە بووه، مەقەدەسى باسى دەكات و دەلیت: شارێكى گەوره و بیناكانى باش و ئاوووهواكەى خۆش و ئاوى سازگاره، ناوهكەى گەوره و شیوهكەى دیرینه. (٧) هەروەها دەلین مووسل پيش

١ - بۆ زیاتر زانیاری برۆانە: هۆکارە سەرەکییەکانى سەرھەڵدانى شار لە ولاتى کوردستان لەو بەشەدا بکە.

٢ - صورة الارض، ل ٢٠٤.

٣ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٤ ل ٤٥٠.

٤ - johann maconald kinneir's geographical memoir of the perian empire. (london: 1813) p33

٥ - معجم البلدان، ج ٣، ل ١٣٤.

٦ - لەبارەى ئەوه برۆانە: سلیمان اللاتغىن تاریخ المولل، (ملر: ١٩٢٣). عبد الماجود احمد السلیمان، المولل فى العهدين الراشدي والاموي، (المولل: ١٩٨٥).

٧ - احسن التقاسيم، ل ١٢٣.

تازادکردنی ئیسلامی ناسراوه به (خۆلان) (١) وه‌کو دیاره ناو و ناسناوی دیکه‌ی هه‌بووه له‌سه‌رده‌مه‌ دێرینه‌کان و سه‌رده‌مه‌کانی پێش ئیسلام. (٢)

وه‌کو ده‌زانین مووسڵ له‌ ده‌ره‌وه‌ی لی‌کۆلێنه‌وه‌که‌ی ئیمه‌یه و نامانه‌وی شتی‌ک بلی‌ین ته‌نیا نه‌وه نه‌بی‌ت که ئاماژه به‌ بابته‌ی کورده‌کانی دانیشتوی شاره‌که و ده‌ورو به‌ریی بکه‌ین، که یه‌کی‌ک بووه له‌ ناوچه‌کان که کورد له‌سه‌رده‌مه‌ دێرینه‌کانه‌وه‌ تییدا نیشته‌جی بووه، (٣) ته‌و راستیی‌ه‌ش له‌ لایه‌ن ژماره‌یه‌ک له‌ ولات‌ناسه‌کانه‌وه‌ جه‌ختی لی‌کراوه‌ته‌وه و پێگه و شوینی نیشته‌جی بوونی کورد و ده‌سته‌کانی له‌ مووسڵ و شاره‌کانی ده‌ورو به‌رییه‌وه‌ ده‌ست‌نیشان کراوه. (٤)

ئێین حوقه‌ل جه‌خت له‌ زۆری شارۆکه‌کان و زۆری هاتوچۆ و گه‌وه‌ریی شوینه‌کانی فرۆشی و بازاری گه‌رم بووه. (٥)

هه‌روه‌ها ئێین خوردازه‌به‌ ئاماژه به‌ نێزیکه‌ی بیست ناحیه‌ی مووسڵ ده‌کات که ته‌وانیش تکریت و ته‌یره‌هان و ته‌لسن و هه‌دیسه و مه‌رج جوهه‌ینه و نه‌ینه‌وا و باجلی (٦) باحه‌دری (٧) و باعه‌زری و هه‌یتون و بانقلی و هه‌زه و بابگاش و ته‌رمین و هه‌نایه و باجرمی و به‌ها هه‌یناسابور و دقوقا و خانيجاره. (٨)

١ - هه‌مان سه‌رچاوه و لایه‌ره.

٢ - بۆ زیاتر بپروانه: ابن خرداذبه، المصادر نفسه، ل ٣٠. یوسف حی، المولل فی الملازده السریانیه القدیمة، مستا من مجله سومر، مج ٣. ج ١. ١٩٧٨، ل ١٤٠. طه باقر وفؤاد سفر، المرشد الی موطن الاثار والحضارة، (الرحلة الثالثة) (بغداد: ١٩٦٦) ل ١٧.

٣ - بپروانه: الازدی، تاریخ المولل، تحقیق: علی حبیب‌تن (القاهرة: ١٩٦٧) ج ٢، ل ٢٠٨.

٤ - بپروانه: المسعودی، مروج الذهب، ج ٢، ل ٢٥١. ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ١٩٥-١٩٦. هتروته بپروانه: استرنج، نرجع سابق، ل ١١٥-١١٦. بکه.

٥ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ١٩٤.

٦ - بپروانه: الکامل فی التاریخ، ج ٩، ل ٣٥-٧٠.

٧ - له لای قودامه یاهه‌درایه، له‌لای ئێین فه‌قی، بانه‌ه‌درایه، بپروانه: الحراج، ل ٢٤٥. ومختلر کتاب البلدان، ل ١٣. ده‌رده‌که‌وی‌ت ته‌مه له لای له‌به‌رگه‌وه راستکراوه‌ته‌وه.

٨ - المسالك والممالك، ل ٨٥.

ئەوھى جىڭگەي تېيىنىيە نېزىكەي نېوھى ئەو كۆرانە (شارۆكانە) كۆرى كوردى بوونە.

بەلام ئىين رستە كە ھاوسەردەمى ئىين خوردازبە بووھ ھىچ ئاماژەيەك بەو كۆرانە ناكات تەنيا نۆيان نەيىت، ئەوانىش كۆرى مووسل و تكريت و تەھەيران و ئەلسن و ھەدىسە و مەروج و سىسجار و باجلى و باجرمىيە.^(۱)

ئەوھى جىڭگەي تېيىنىيە دووان لەوانە ئىين خوردازبە ئاماژەي بۆ نەكردوون ئەوانىش مەرج و سىسجارە، ئەوھى واى كوردوھ ئىين خوردازبە بە شىۋەيەكى ورد و ديارى كراو دەستىشانى كۆر و دەقەرەيلى بكات بوونى ئەو كارە كارگىرپىيە بووھ، كە ئىين خوردازبە وھكو خاوەن نامەبەرى كارى كردوھ.

بەلام ولاتناسانى سەدەي چوارەمى كۆچى بە شىۋەيەكى وردتر و بە دوور ودرىتى باسىيان لەو شارۆكانە كردوھ، كە سەر بە مووسل بووھ، وھكو ئىين حوقەل باسى دەكات كە ئەو شارە لە سالى (۳۵۸ك/۹۶۸ز) يازدە ناوچە سەر بەو شارە بووھ كە برىتى بووھ لە چەندان رستاق و شارۆكە و ناحىيە، بارودۆخە ئابوورىي و خىروپىرەكەي فرەوان بووھ، كە نېزىكەي دە ناوچەي كوردى بووھ ئەوانىش: رستاقى مەرج (مىرگ) و شارى بازارى يەك شەمە و زەوى حورە و رستاق و شارى كەفرەزى كە شەھارىچە كوردەكانى تىدا نىشتەجى بووھ، ھەرۋەھا رستاقەكانى قەردى و بايەزىدى و رستاقى باھدرا و رستاقى خابوور و كارە فرەوانەكانى كە دراوسىي رستاقى شەنگال و ناوچەكانى چيا و رستاقى مەلاسىيا و فيشخابوور بووھ.^(۲)

جەختكردنەوھى ئىين حوقەل لەوھ، بۆتە سەرچاۋەيەكى متمانەپىكراو لەبارەي ئەو بابەتە بەھۆي بوونى ھەردوو رەگەزى ھاوسەردەمى و دىدەنىيەكەي لەو زانىيارىيەنى خستوويەتپە روو، ئەمەش بەلگەي ئەوھىە كە كورد پىكھىنەرى زۆرىەي دانىشتووانى شارى مووسل و شارەكانى دىكەي بوونە، لىرەوھ دلىنابوونى لسترنگ ھاتوۋە كە خەلكى شارى مووسل لە سەدەي چوارەمى كۆچى برىتى بووھ لە كورد.^(۳)

۱ - الاعلاق النفيسة، ل ۱۰۳.

۲ - صورة الارض، ل ۱۹۶. ھەرۋەھا بروانە: الادريسي، المصادر نفسة، ل ۲۳۰.

۳ - بلدان الاخلافة الشرقية، ل ۱۱۶.

به روانین بۆ زۆری شاره‌کان که سهر به مووسل بووه و سنوره‌که‌ی که‌یشتووه‌ته
نازه‌ربایجان. (١)

زیاتریش له‌وه کۆر و شاره‌کان له عیراق و ولاتی چیا سهر به‌و شاره بوونه له هندی
سه‌رده‌مدا. (٢) ئیمه‌ش بۆیه ههر به‌وه‌نده کۆتاییمان پی‌هینا که کوردی تیدا ده‌ژیت.
*مه‌رج (مه‌رجی مووسل)

به‌لازری له دووتۆی په‌رتووکى (معاقل الاکراد) که له سالی (٢٠/ک/٦٤٠ز) له
سه‌ده‌می خه‌لیفه عومه‌ری کوری خه‌تاب باسی ئه‌و شاره ده‌کات، (٣) هه‌روه‌ها ئین
حوقه‌لیش باسی ده‌کات که بریتی بووه له چه‌ند رستاقیک که گوند و ديهاتی زۆری
هه‌بووه، (٤) یا قوتیش باسی ده‌کات که بریتی بووه له شوینیک له نیوان چیاکان و له
زه‌وییه‌کی نزمدا بووه به شیوه‌ی گه‌وه‌پیک که له‌وه‌رگا و گوندی تیدا بووه، ویلایه‌تیکی
خۆش و فره‌وان بووه و له‌سه‌ر چیاکانی قه‌لا هه‌بووه. (٥)
*سوق ئه‌له‌شه‌حه‌د:

له دووتۆی رستاقه‌کانی مه‌رج بووه، که بازرگانه کورده‌کان و کهسانی دیکه
له‌سه‌رده‌می جیا‌جیادا بۆی هاتوون، شاریک بووه زۆر جیگه و شوینی هه‌بووه، به‌پیت
بووه و له‌پال چیایه‌ک بووه له‌سه‌ر رووباریکی نیزیک له‌و، ئاوه‌که‌ی رزاوه‌ته زبیه‌کی
گه‌وره‌وه. (٦)
*حه‌زه:

ئین حوقه‌ل باسی ده‌کات که هه‌ریمیک، نیوان ئه‌م و شاری مه‌رج و رووباری زبی
گه‌وره‌ی له‌یه‌کتر جیا‌کردووه‌ته‌وه. (٧) یا قوتیش به‌وه ده‌یناسینی که شارۆکه‌یه‌ک بووه له

١ - الازدی، المصادر نفسة، ج ٢، ل ٣٣.

٢ - شیخ ربوة الانلاری، نخبه الدهر فی عجائب البر والبحر، اعادت طبعه بالافسیت مکتبه المثنی ببغداد
عن طبعه (لازیک: ١٩٢٢) ل ١٩٠.

٣ - فتوح البلدان، ل ٣٢١.

٤ - صورة الارض، ل ١٩٦.

٥ - معجم البلدان، ج ٨، ل ٢٤٤.

٦ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ١٩٦.

٧ - المصادر نفسة واللفحة.

نیزیک ئەربل له زه‌ووبه‌کانی مووسل، هه‌روه‌ها شارۆکه‌ی ناوچه‌ی ئەربل بووه‌ وه‌کو
یاقوت باسی ده‌کات. (١)

*** کفر عه‌زی

له‌ سه‌ده‌ی چواره‌می کۆچی به‌و شیوه‌یه‌ باسی ده‌که‌ن که شارێک بووه‌ به‌ناوی (قصده)
واته‌ خه‌لکی مه‌به‌ستیان بووه‌ له‌به‌رته‌وه‌ی شارێکی پر خێر و بی‌ری فره‌وان بووه‌ و
بازاره‌کانی هه‌رزان بووه‌ و گوندیشی زۆر له‌سه‌ر بووه‌، کورد له‌و شارهدا نیشه‌ته‌جی بوونه
له‌ ناوچه‌کانیدا، له‌ کاتی‌کدا له‌نیۆ خودی شاره‌کانیدا که‌سانی شه‌هاره‌یه‌ی خاچه‌ه‌لگر
نیشه‌ته‌جی بوونه. (٢) یاقوت له‌ سه‌ده‌ی حه‌وته‌می کۆچی ده‌یناسینی به‌وه‌ی که‌ گوندی‌ک
بووه‌ له‌ گونده‌کانی شاری ئەربل، که‌ که‌وتۆته‌ نیوان ئەربل و زیی بچووک و، قه‌زاکانی
ئەربل سه‌ر به‌و بوونه. (٣)

*** باعه‌زری و باهه‌ده‌ر

به‌لازری له‌ دووتۆی قسه‌ و باسه‌کانیدا له‌بارهی رزگارکردنی جه‌زیره‌ و مووسل که‌
شوینگی کوردستان بوونه‌ ده‌لیت: له‌ سالی (٢٠ / ٦٤٠ ز) (٤) رزگارکرا، هه‌روه‌ها
ئین حوقه‌لیش ئاماره‌ بو گوندی باهه‌درا ده‌کات که‌ گوندی‌کی گه‌وره‌ و داها‌تیشی زۆر
بووه. (٥)

*** ئه‌له‌عقر (عه‌قره‌ی حه‌میدیه‌)

یه‌که‌مین که‌سانێک له‌ ولاتنسه‌کان که‌ باسیان کردبیت یاقوت بووه‌ و ده‌لی: یه‌کی‌ک
بووه‌ له‌ شاره‌کانی مووسل، ده‌که‌ویته‌ رۆژه‌ه‌لاتی ئه‌و شاره‌وه‌، کوردی حه‌میدی تییدا
نیشه‌ته‌جی بوونه، زۆری‌ک له‌ که‌سانی خاوه‌ن زانستی لی په‌روه‌رده‌ بووه‌، له‌وانه‌ش یاقوت
باسی که‌سی‌ک ده‌کات که‌ هاو‌پیی خۆی بووه‌ و، که‌سی‌کی ئه‌نسکلۆپیدی بووه‌ و ناوی

١ - معجم البلدان، ج٣ ل ١٤٦.

٢ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ١٩٦. به‌لازری باس ده‌کات ئه‌و خه‌لکانی شه‌هاره‌ کورد بوونه، پروه‌انه:
تاریخ المولل، ل ١٦٣. بکه‌.

٣ - هه‌مان سه‌رچاوه‌ و هه‌مان لاپه‌ره‌.

٤ - فتوح البلدان، ل ٣٢١. هه‌روه‌ها: ابن خرداذبه‌، المصادر نفستن ل ٨٥.

٥ - صورة الارض، ل ١٩٦.

شه‌هاب محمهد كورپ فهلؤن كورپ شه‌بى به‌كرى كورپ حوسپن كورپ محمهدى عهدهوى
شه‌لعه‌قرى بووه و، كه‌سپكى نه‌حوى و فه‌قهى و قسه‌زانپكى دانا بووه، قسه‌و باسى
شه‌ده‌بى له كه‌سانپكى خاوه‌ن زانست وه‌رگرتووه.^(١)

*شه‌لعه‌ماديه (نامپدى)^(٢)

شه‌وه‌ش يه‌كپك بووه له شه‌اره‌كانى مووسل، كه ده‌كه‌وئته باكوورى شه‌و شه‌اره‌وه.
ياقوت باسى ده‌كات كه شه‌تابه‌ك عماد زه‌نكى كورپ سه‌نقه‌ر له سالى (١١٤٢/ك٣٧) از
بنياتى ناوه و، ههر به‌ناوى خوئيشى ناوى ناوه،^(٣) پئيش شه‌وه‌ش قه‌لايه‌كى قايمى
كوردستان بووه و له‌بهر گه‌وره‌بى رووبه‌رووى ويران بوون بوته‌وه و ده‌لئين ناشى ناو
بووه.^(٤)

*شه‌له‌سه‌نپيه:

شه‌وه‌ش ده‌گه‌رپئته‌وه بو ناوى هسه‌ن كورپ عومه‌ر^(٥) كه ياقوت باسى ده‌كات و
ده‌كه‌وئته نيوان مووسل و جه‌زيره‌ى ئبين عومه‌ر، كه له يه‌كه‌مياندا به‌لاى
رؤژه‌هلآتپيه‌وه نيئزيكه‌ى دورر رؤژ دورر^(٦) يه‌كپك له ولائتناسه‌كانى سه‌ده‌ى هه‌شته‌مى
كوچى باسى ده‌كات، كه رووباره‌كه‌ى ناوناوه (خابور) كه خاوه‌ن ده‌روازه‌يه‌كى سامناك

١ - ياقوت معجم البلدان، ج ٦، ل ٣٣٨.

٢ - ميژووى شه‌و شه‌اره ده‌گه‌رپئته‌وه بو سه‌رده‌مى پئيش ئيسلام، چونكه شه‌وى ياقوت باسى ده‌كات زؤر ورد و
ديار نيپه، چونكه ناماژه‌كان له سه‌رچاوه ئاشوورپيه‌كان به ناوى (امات) هاتووه، شه‌مه سه‌ره‌راى شه‌وى
هه‌ندى شوئنه‌وارى كوئى لپيه ده‌گه‌رپئته‌وه بو سه‌رده‌مى پئيش ئيسلام. طه ابقر، المرشد الى مواطن الاثار،
الرحلة الثالثة، (بغداد: ١٩٦٥-١٩٦٦) ل ٥٤.

٣ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٦، ل ٣٤٨.

٤ - اشبا: بيژه‌يه‌كى كوردپيه و كورتركه‌راوى وشه‌ى (ناشى ناوه) به‌لام سه‌رچاوه‌كانى عه‌باسى شه‌وه به‌دوور
ده‌زانن، چونكه شه‌وه دوو شوئنى له يه‌كديى جياوازن، به به‌لگه‌ى شه‌وى شوئنه‌وارى قه‌لاى ناشى ناوى،
هه‌تا ئيستته ماوه‌ته‌وه، كه ده‌كه‌وئته نيئزيك شارؤچكه‌ى سه‌سه‌نگى ئيستته، بروانه: اماره بهدينان العباسية،
(المولل: ١٩٦٩) ل ١٢. بكة.

٥ - پئيشتر ماژه‌مان بو كردووه.

٦ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ١٥٠. المشترك وضعاً، ل ١٥٠.

بووه له رووی بنیاتناوه. (١) هەر ئەوەش بەسەر شارى زاخۆدا جیبەجی دەبیت، بۆیه ئەوەش دەگەریتەوه بۆ ئەوهى شارى زاخۆى ئیستە ئەوه شارى حەسەنییه بیت که باسى دەکەن، ئەمە سەرەرای ئەوهى هەندى کەس ئەوه رەتدەکەنەوه. (٢)

※ باجورمى (باجرمەق) (٣)

له یه کەم سەرچاوهى ولاتناسیدا هاتووه که ئیبن خوردازه به له دووتۆى کۆرى مووسل باسى دەکات و ئاماژه بۆ سى شارى دیکه دەکات که سەر به ناوچهى باجورمى بوونه، ئەوانیش خونیاسابور و دقوقا و خانىجارن. (٤)

هەر وهها له دووتۆى پرۆسهکانى رزگارکارىدا دیسانهوه باسى کراوه، که سەرکردەى رزگارکار عوتبهى کورى فەرقهدى سەلمى له دواى تکريت رووی تێکردوو، له کۆرهى باجورمى سارهوه بهره و شارەزور چووه. (٥)

بهلام یاقوت هەر بهوهنده وازدههینیت و دهلیت باجرمهق کۆرهیهک بووه له نيزیک دقوقا (٦) هەر وهها بهکری ورد نهبووه له دیارى کردنى سنوور و پینگهى باجورمى کاتى ئاماژهى بۆ دهکات و دهلیت: (ناوچهیهکه له پيش نهسپین)، (٧) هیچ شتیکی دیکه لهو بارهیهوه نالیت، ئەوهى شایهنى ئاماژ بۆ کردنه ولاتناسهکان زۆر به کهمى باسى شارهکانى ناوچهى باجورمیان کردوو، تهنیا ئەوانه نهبیت که ئاماژهیان بۆ کردوو، رهنهگه ئەوهش بۆ ئەوه بگەریتەوه که له نیو روداوه سیاسى و سهقامگیریهکانى ناوچهکهدا دیار نهبووه، یان رۆلى نهبووه.

١ - ابن ربهوة الانلازي، نخبه الدهر في عجائب البر والبحر، المصادر نفسة، ل ١٩٠.

٢ - لسترنج، المصادر نفسة، ل ١٢٢-١٢٣.

٣ - به سەرجهم ناوچهى کهرکوکى ئیستهبان گوتوو (کوره باجورمى) بۆ زیاتر برهوه: قادر محهمهده ئەشکه نهیى. ناوچهى کهرکوک له سهردهمى عهباسیهکاندا، گۆقارى سهنتهرى برایهتى، ژماره (٢٠) ههولیر: ٢٠٠١ ل ١٠١-١١٢.

٤ - المسالك والممالك، ل ٨٥.

٥ - البلاذري، المصادر نفسة، ل ٣٢٤. قدامه، المصادر نفسة، ل ١٨٢.

٦ - معجم البلدان، ج ٢، ل ٢٥١.

٧ - معجم ماستعجم، ج ١، ل ٢٢٠.

✽خانیجار (توزخورماتو)

به‌وه باسی کراوه که (شارۆکه‌یه‌که) له نیوان هەردوو شاری به‌غدا و ئەربیل، له نێزیک شاری دقوقا. (١)
✽داقوق (داقوقا) (٢)

شارێکه ده‌که‌وتیه نیوان هەردوو شاری ئەربیل و به‌غدا، ئەو شارە (ناسراوه و ناوی له هه‌واڵ و باسه‌ رزگارکردنه‌کاندا هاتوه) هەر وه‌کو یاقوت باسی ده‌کات، که ئەو شوینه بوته‌ جیگه‌ی نیشته‌وه‌ی خه‌وارچه‌کان و شوینی هه‌وانه‌وه‌ی ئەوان، خه‌لکیکی زۆری لی کوزراوه، یاقوت باسی چهند دیره‌ شیعری شاعیریکی هیناوه‌ته‌وه که بو ئەو شاره‌ی هۆنیوه‌ته‌وه، که له‌و شیعره‌دا بیژه‌ی ئەو شاره‌ی به‌ دوو شیوه‌ هیناوه (داقوقا) و (دقوقا):

وکاهم شار یخاف و یطمع	شباب اطاعوا الله حتی احتهم
لمعیاد اخوان تداعوا فاجمعوا	فلما تبوا من داقوقا بمنزل
ضاللتهم والله ذو العرش یسمع	دعوا خصمهم بالمحکات و بینوا
وقد قطعت منها رؤوس و اذرع	بنفسي قبلی فی دقوقا غودرت
وفي دون مالا قین میکی و مجزع (٣)	لتبک نساء المسلمین علیهم

✽سنجار (شه‌نگال):

له په‌رتووکی ولاتناسانی سه‌ده‌ی سییه‌می کۆچی ناوی هاتوه، وه‌کو ئەوه‌ی یه‌کیک بیت له ناوچه‌کانی دیاری ره‌بیه‌ه، وه‌کو شارێکی به‌ناوبانگیش ناوی هاتوه. (٤)
ده‌که‌وتیه بناری چیاى سنجار، (٥) له نیوان هەردوو شاری مووسل و نەسیبەن، هەر یه‌ک

١ - المصادر نفستن ج٣، ل٢١١.

٢ - سه‌باره‌ت به‌ باسی ته‌واوی ئەو شاره‌ سه‌یری: محمد جمیل بندی الروزیبانی، مدن کوردیه قدیمه، (السلیمانیه: ١٩٩٩) ل١-١٥.

٣ - یاقوت، معجم البلدان، ج٤، ل٣٠٣-٣٠٤.

٤ - ابن خرداذبه، المصادر نفسته، ل٨٦، ابن الفقیه الهمذانی، المصادر نفسته، ل١٢٦.

٥ - یاقوت، معجم البلدان، ج٥، ل٧٨. القزوینی، اثار البلاد، ل٣٩٣.

لهو شارانه نيزيکهی سی رۆژ لێی دووره، واته نيزيکهی (١٠٨کم) (١) ههروهها له شاری تهلهعفر پينج فهرسهخ دووره (٣٠کم). (٢)

ههروهها ناوی شارهکه له دووتۆی پرۆسهکانی دهستبهسهرداگرتنی ئيسلاميدا هاتوه. (٣) که ئەو شاره کوردی تیدا نيشتهجی بووه، يهکێک له گهريدهکان به شکۆمهندی و تازايهتی باسيان دهکات. (٤) ئەمه سههرهپای ئەوهی دواي تازادکردنی ئەو شاره له ساڵی ١٦/ک/٦٣٧ز ژمارهيهک عارهب هاتوونهته ناچهکه و تيبدا نيشتهجی بوونه. (٥)

ئهربل:

ولآتناسانی سهدهی سييهمی کۆچی باسيی ئەو شارهپان نهکردوه تهنيا ئين خوردازهبه نهبيت که ناوچهی (دل ئيرانشههر) دابهش دهکاته سهردوازده ناوچه لهوانه ناوچهی ئوستانی شاز فهيرۆز که پينج ناوچهی لهخۆ گرتوه، يهکێک لهوانه ناوچهی ئهربله. (٦) ههروهها هيچ يهکێک له ولآتئاسهکانی ديهکی سهدهی چوارهمی کۆچی باسي ئەو شارهپان نهکردوه، تهنيا قودامهی کورپی جهعفر نهبيت که ئەویش تهنيا قسهکانی ئين خوردازهبهی دووباره کردوتهوه وهکو خۆی. (٧)

بيگومان پشتگۆی خستنی پرسى شاری ئهربل به دريژايی شهش سهدهی يهکهمی ميژووی ئيسلامی له لايهن ميژوونوس و ولآتئاسهکانهوه، دهگهريتهوه بۆ توانايی و بۆ هيژى کاروباری شارهکه به دريژايی ئەو ماويه. ئەمه سههرهپای بوونی ههندی چيرۆکی ميژووی لهبارهی بوونی رۆلی سياسيانهی شارهکه له نيوهی يهکهمی سهدهی پينجهمی کۆچی، کاتی ههزهبانیهکان ويستوويانه ئەو شاره بکهنه مهلبهندی ميرنشينهکهيان ههتا دهيهی سييهمی سهدهی شهشهمی کۆچی، لهگهڵ ئەوهشدا ئەو

١ - الاصطخري، المسالك والممالك، ٥٣. ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ٧٨.

٢ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ٧٨.

٣ - قدامة، المصادر نفسة، ل١١٤.

٤ - البلاذري، المصادر نفسة، ل١٧٨.

٥ - رحلة ابن بطوطة، المساة تحفة النظائر في غرائب الاملاز وعجائب الاسفار (بيروت: ١٩٦٤) ل٢٣٧.

٦ - البلاذري، المصادر نفسة، ل١٧٨.

٧ - المسالك والممالك، ل١٨.

شاره رۆلی به‌دیار نه‌که‌وتوو به شیوه‌یه‌کی به‌رچاو، هه‌تا سه‌رده‌می ته‌تابه‌کی (٥٢٢-٦٣٠/ك/١١٢٨-١٢٣٣ز) کاتی گه‌یشته‌وته لووتکه و گه‌وره‌یی و فره‌وانی شاره‌که ده‌رکه‌وتوو،^(١) به شیوه‌یه‌ک که ته‌و قه‌لایه‌ی هه‌ببوه نه‌یتوانیوه ته‌و ژماره زۆره‌ی دانیشته‌وان له‌خۆ بگریت، که روویان تی‌کردوو، بۆیه به‌ناچاری روویان کردوو ته‌ زه‌وییانه‌ی خواره‌وه‌ی که ده‌شتایی بووه به‌ ئاراسته‌ی باشوورو باشووری رۆژه‌لآت و رۆژناواییه‌وه.^(٢)

یاقوت که باسی شاری ئه‌ربل ده‌کات، ته‌و سه‌رده‌مه هه‌وسه‌رده‌می ته‌تابه‌کیه، به شیوه‌یه‌کی دوور و درێژ که سه‌رجه‌م لایه‌نه جوگرافی و سیاسی و ئابووری و کۆمه‌لایه‌تییه‌کان ده‌گرته‌وه، بۆیه که شاره‌که ده‌ناسینی، بریتییه له قه‌لایه‌کی قایم و شاریکی گه‌وره له ده‌شتاییه‌کی پان و به‌رین، له یه‌کیک له لایه‌کانی قه‌لآت قۆرتیکی قۆل هه‌یه که بۆته شووره‌یه‌ک بۆ شاره‌که و له‌نیوه‌ی ته‌واو ده‌بیت، هه‌روه‌ها باسی ته‌و شاره‌ ده‌کات که له‌سه‌ر گردیکی خۆلی به‌رز بنیات نراوه، سه‌ره‌وه‌ی زۆر پان و به‌رینه،^(٣) ته‌وه‌ی ته‌مپۆ ئیسه‌ تی‌بینی ده‌که‌ین که ده‌لێ ده‌که‌وتیه ئیوان هه‌ردوو رووباره‌که، که سنووریکیان ده‌گاته مووسل، هه‌روه‌ها باسی ده‌کات که شاریکی پان و به‌رین و درێژه، که شاره‌که و شووره‌که‌ی له لایه‌ن ته‌میر موزه‌فه‌رده‌ین که‌وه‌بری کورێ زه‌ینه‌دین که‌چه‌ک عه‌لی بنیاتنراوه، که نیتزیکه‌ی له ماوه‌ی (٥٨٩-٦٣٠/ك/١١٩٠-١٢٣٣ز) رابه‌رایه‌تی شاری ئه‌ربلی کردوو.^(٤)

هه‌روه‌ها ناماژه به‌ بازار و ته‌و خانوانه ده‌کات که له‌سه‌ر قه‌لآت هه‌بووه، له‌گه‌ڵ مزگه‌وتیک، ته‌گه‌ر تی‌بینی بکه‌ین جوژه پیکچوونیک له ئیوان قه‌لای ئه‌ربل و حه‌له‌ب هه‌یه، ته‌نیا ته‌وه نه‌بیت یه‌که‌میان گه‌وره‌تر و فره‌وانتر و به‌رزتره. له لایه‌کی دیکه‌وه یاقوت تی‌بینی ته‌وه‌ی له‌سه‌ر ته‌و شاره هه‌یه که له شیوه‌ی گوند ده‌جیت کاتی ده‌لێ: (ته‌و شاره له رووی بنیاتنان و سروشته‌که‌یه‌وه، زیاتر له گوند ده‌جیت نه‌وه‌ک شار).

١ - الخراج ولناعة الكتابة، ١٥٩.

٢ - بۆ زیاتر بروانه: محسن محمد حسین، اربیل فی عهد الاتابکی، (٥٢٢-٦٣٠/ك/١١٢٨-١٢٣٣ز).

٣ - للاح الدین الجنبی، التركيب الداخلي لمدينة اربيل، دراسة مقارنة في جغرافية المدن، مجلة الجمعية الجغرافية العراقية، (بغداد: كانون اول، ١٩٨٠) مع ١١، ٣١٢-٣١٣.

٤ - معج البلدان، ج ١، ١١٦.

ههروه‌ها شاره‌که چه‌ندین قه‌لای دیکه‌ی هه‌بووه، به‌لام به‌ناو ئاماژه‌ی بۆ نه‌کراوه، له‌گه‌ل
ئه‌وه‌ش هه‌یچ شیناتییه‌ک و بیستانیک و رووباریک له‌ ده‌وروبه‌ری شاره‌که نه‌بووه و پهی
تییهر نه‌بووه، که شاره‌که پشتی به‌ ئاوی بی‌ری قولۆ به‌ستووه.

یاقوت باسی هه‌یچ که‌سیک ناکات که خاوه‌ن که‌سایه‌تی گه‌وره‌یی بی‌ت ته‌نیا ئه‌با
به‌ره‌کات کورپی ته‌همه‌د کورپی موباره‌ک کورپی مه‌وه‌وب کورپی غه‌نیمه‌ کوری غالب که
ناسراوه به‌ مستوفی نه‌بی‌ت، که خاوه‌ن ئه‌ده‌ب و زانست و ئاین و په‌رتوک بووه،
هه‌روه‌ها کۆمه‌لیک له‌وانه‌ی ئه‌هلی زانست و فه‌رمووده بوونه سه‌ر به‌و بوونه.^(١)

به‌لام سه‌باره‌ت به‌ دانیشتیوانی ئه‌ربل و ده‌وروبه‌رییه‌وه یاقوت جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه
که (زۆرتین خه‌لکه‌که‌ی کورد بوونه و به‌عاره‌بکراون و سه‌رجه‌م رستاقه‌کان و
کشتیاره‌کان کورده‌کان به‌ناویان هه‌یناوه)،^(٢) به‌بی ئه‌وه‌ی ئاماژه بۆ هه‌یچ ره‌گه‌ز و
نه‌ته‌وه‌یه‌کی دیکه بکات له‌ کورد زیاتر.

له‌ کۆتایی باسه‌که‌یدا له‌باره‌ی شاری ئه‌ربل یاقوت چه‌ند دیره‌ هونراوه‌ی یه‌کیک له
شاعیره‌کان، ئه‌وانه‌ی به‌س ده‌لین و له‌ هه‌موو شیو و دۆلیک به‌س قسان ده‌که‌ن و
کرداریان نییه، که شیعری ئه‌نوشیروان به‌عگادی ناسراو به‌ شه‌یتانی عیراقی زه‌ره‌رمه‌ند
که شاری ئه‌ربل و به‌غدا و خه‌لکه‌که‌ی جوینباران ده‌کات، دواتر ده‌گه‌رپه‌ته‌وه دوا‌ی
ئه‌وه‌ی له‌سه‌ر زمانی ده‌رده‌چیت و جوین بارانه‌که ده‌بیته‌ ستایش، ئه‌و شیعره هه‌ندی
وشه و ناوی کوردی تیدا هاتووه، بلاوکرده‌وه و ئاماژه‌دان به‌ هه‌ندی له‌ دیره‌کانی قالا
نییه له‌ سوود.

※خانه‌قین:

ناوی ئه‌و شاره له‌سه‌ره‌تاسه‌ری کانی‌چاوه و لاتناسییه‌کانه‌وه هاتووه، له‌به‌ره‌ئه‌وه‌ی
گوايه ئه‌وه یه‌کیکه له‌ کۆری ئوستانی شا فه‌یروز^(٣) یه‌عقوبیش باسی ده‌کات که ئه‌وه
یه‌کیکه له‌ گونده‌گه‌وره‌کان و زۆر گرینگ بووه،^(٤) هه‌روه‌ها به‌لازیش ئاماژه‌ی بۆ

١ - بۆ زیاتر بپروانه: محم محمد حسین، المصادر نفسة.

٢ - یاقوت، معجم البلدان، ج ١، ل ١١٧-١١٨.

٣ - ابن خرداذة، المصادر نفسة، ل ١٨. قدامة، المصادر نفسة، ل ١٥٩-١٦٠.

٤ - البلدان، ل ٣٤.

دهكات له دووتۆی گێرانهوهی باسه کانی له باره‌ی فتوحاتی ئیسلامیهوه،^(١) به‌لام بیکری زۆر ورد نه‌بووه له ناساندنی شاره‌که‌دا، کاتی باسی ده‌کات و ده‌لیت: ناوچه‌یه‌ک بووه له ولاتی فارس و ته‌سوچیک بووه له ته‌سوچه‌کانی حه‌لوان،^(٢) مه‌قده‌سیش باسی شاری خانه‌قین و شاره‌کانی دیکه ده‌کات که ده‌که‌وتنه‌ سه‌ر ریگه‌ی حه‌لوان، وه‌کو ده‌لیت: هیچ به‌هایه‌کیان نه‌بووه و شایه‌نی ته‌وه نه‌بوونه به به‌غدا به‌راوردبکری.^(٣)

به‌لام یاقوت زۆر ورد بووه له ناساندنی شاره‌که کاتی باسی ده‌کات و ده‌لیت: شارۆکه‌یه‌ک بووه وه‌کو زۆربه‌ی ناوچه‌کان له‌سه‌ر ریگه‌ی نیوان هه‌مه‌دان و به‌غدا، که نیزیکه‌ی شه‌ش فرسه‌خ (٣٦کم) له شاری قه‌سری شیرینه‌وه دووره.^(٤)

ته‌وه‌ی شایه‌نی باسه شاری خانه‌قین می‌توووه‌که‌ی ده‌که‌وتنه‌وه بۆ سه‌رده‌مانی زۆر کۆن.^(٥)

※شاره‌زوور^(٦)

له‌سه‌رده‌مانی کرده‌ زگارکاریه‌کانی ئیسلامی سه‌ر به مووسل بووه، هه‌ر به‌و شیوه‌یه‌ش ماوه‌ته‌وه هه‌تا سه‌رده‌مانی عه‌باسی، به شیوه‌یه‌کی دیاریکراو هه‌تا دوا خه‌لیفه‌ی عه‌باسی هارون ره‌شید (له‌دایکبوون: ١٩٤ک/٨٠٨ز)، دواتر لی‌ی جیابووته‌وه،^(٧) باسی ده‌کات که یه‌کێک بووه له ناوچه‌ فره‌وانه‌کان له چیاکان له نیوان هه‌ردوو شاری ئه‌ربل و هه‌مه‌داندا.^(٨) که چه‌ندین شار و گوندی له‌خۆ گرتوووه،

١ - فتوح البلدان، ل ٢٦٠.

٢ - معجم ماستعجم، ج ٢، ل ٤٨٤-٤٨٥. هتروته‌ها: المقدسی، المصادر نفسه، ل ٣٦-١٠٤.

٣ - احسن التقاسیم، ل ١٠٨.

٤ - معجم البلدان، ج ٣، ل ٢١١.

٥ - بۆ زیاتر بپروانه: الروزیانی، مدن کردیه قديمه، ل ٢٣٩-٢٤٢.

٦ - بۆ زیاتر بپروانه: دائره‌ المعارف الاسلامیه، ماده (شه‌رزور) ج ١٣ ل ٢٤٠، حسام الدین النقشبندی، الكرد فی الدینور و شه‌رزور، رشاله ماجستیر (جامعه بغداد: ١٩٧٥) ته‌مین نه‌قشبندی، شاره‌زور و شاره‌زورییه‌کان، گو‌قاری کۆری زانیاری عیراق- ده‌سته‌ی کورد. (به‌غدا: ١٩٨٣) به‌رگی یه‌که‌م، ل ٤٢-٧٢.

٧ - البلاذری، المصادر نفستن ل ٣٢٥.

٨ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٥، ل ١٦٥.

ده‌وروبه‌ره‌که‌یشی شاریکی گه‌وره بووه، پیمان گوتووه (نیم نازرای) (١) که که‌وتۆته نیوه ریگه‌ی نیوان تیسفۆن و شیز.

له‌و شارانه‌ی که سهر به شاره‌زورور بوونه شاره‌کانی شیز و شاری دزدان و شاری تیرانشا و شارۆکه‌ی پیر، (٢) هه‌روه‌ها شاری دیلمسان. (٣)

یاقوت جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه که دانیشتوانی ئەو ناوچانه ههر هه‌موویان کورد بوونه. (٤)

※ سامگان

ئه‌وه‌ش شاریکه سهر به مووسل بووه، دوا‌ی رزگارکردنی و دواتر له‌سه‌رده‌می ره‌شید لینی جیابۆته‌وه، (٥) که ئه‌وشه له دووتۆی سنووری چیاکان بووه، یاقوت باسی ده‌کات که ئه‌وه ناوچه‌یه‌ک له ناوچه‌کانی چیاکان بووه که به (بیمان) ده‌یناسینی. (٦) هه‌روه‌ها به‌لازری له دووتۆی گێرانه‌وه و باسکردنی پرۆسه‌کانی رزگارکاریدا ده‌یگێرێته‌وه بۆ دانیشتوانی کورد. (٧)

※ دراباز:

ئه‌وه‌ش بارودۆخی وه‌کو شاره‌زورور و سامگان بووه، که که‌وتۆته نێزیک ئه‌وانه‌وه، چونکه ئه‌و سیّ شاره هه‌میشه له سه‌رچاوه ولاتناسییه‌کاندا پێکه‌وه ناویان هاتووه. (٨) به‌لازریش ئاماژه به دانیشتوانه‌که‌ی ده‌کات که کوردن، باسی ئه‌وه‌ش ده‌کات که هارون

١ - وشه‌یه‌کی لێ‌کدرای کوردییه به واتای نیوه‌ی ریگه.

٢ - ره‌نگه ئه‌مه گوندی پیرانی ئیسته بیتن که که‌وتۆته ناوچه‌ی هه‌ورامان که ئیسته بۆته شارۆچه‌یه‌ک. بره‌وه: حسام‌الدین‌النقشبندی، المصادر نفسه، ل ١٥٠. بکه.

٣ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٥، ل ١٦٥.

٤ - هه‌مان المصادر نفسه. هه‌مان لایه‌ره.

٥ - البلاذري، المصادر نفسه، ل ٣٢٥.

٦ - معجم البلدان، ج ٥، ل ١٧٦.

٧ - البلاذري، المصادر نفسه، ل ٣٢٥.

٨ - بره‌وه: الطري، تاريخ الملوك والامم، تحقيق: محمد ابو الفضل ابراهيم (بيروت: ١٩٦٥) ج ٩، ل ١٧٦ - ١٢٨. بکه.

رهشید ته نیا یهك كه سى وه كو والى له ویلايه تى شاره زوور و سامگان و دراباز داناوه و، پۆستىكى بۆ ديارى كردوو كه به هاكهى شهش سه د ده رهه م بووه. (١)

※ تیرانشا

یه کێك بووه له ناحیه کانی شاره زوور، كه ولاتناسانى سه دهى سییه م و چواره مى كۆچى باسییان نه كردوو، بگره گه پریده ئین مه هه لهه ل(٢) باسى كردوو و دواتر یاقوت لهوى گواستوو ته وه. (٣)

※ پیر:

وه كو باسى ده كه ن ئه وه شارى حه سین بووه له ناوچه کانی شاره زوور. (٤)

※ سه هره وه رد:

له سه دهى چواره مى كۆچى وه كو باسى ده كه ن (شارىكى بچوك بووه زۆربهى دانىشتووانه كهى كورد بوونه). (٥)

※ قرمیسین (كرمانشا)

وه كو باسى ده كه ن شارىك بووه قه ده رى گه وه بووه، خه لكى زۆر بووه (زۆربهى دانىشتووانه كهى عه جه م بوونه له فارس و كورده كان). (٦) پاشا قوباد كورپ فه یروژ بنیاتی ناوه له به ره ئه وهى خاكیكى باشى هه بووه، (٧) یاقوتیش به وه ده یناسینى كه به عاره بى (كرمان شاهان كه شارىكى ناسراوه نیزیكهى سى فرسه خ (١٨٠ كم) له شارى هه مه دان دووره و نیزیكه له شارى ده ینور. (٨)

※ نازه ر میدوخته

١ - البلاذري، المصادر نفسة، ل ٣٢٥.

٢ - الرسالة الثانية، ل ١٩٩.

٣ - معجم البلدان، ج ٥، ل ١٦٥.

٤ - ابن مهلهل، ملدر سابق، ل ١٩٩٩ ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ل ٤٧٠.

٥ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ١١٨٨. ابن حوقلن المصادر نفسة، ل ٣١٤.

٦ - اليعقوبي، المصادر نفسة، ل ٤٠.

٧ - ابن الفقيه الهمذاني، ل ١٩٥.

٨ - معجم البلدان، ج ٧، ل ٣٦.

ياقوت به تهنيا باسی دهکات و بهونده واز دههينيت که ده لیت شاروکهيه که دهکه ويته نيزیک قرميسين،^(۱) ههروهها به دووری نازانيت که تهو ناوه له پاشا تهزه رميخته وه هاتيت، که دوا پاشای فارس بووه و کچی تهبرویز بووه، که له دواي خوَشکه که يه وه دهسه لاتي گرتووته دهست بو ماوهی چوار مانگ.^(۲)

***دهينوور

به (ماه کوفه) ناوی دهبن، چونکه داهاته که ی به کارده هینراوه بو خه لکی کوفه، بويه به شاری قه در گه و ره باسیان کردووه، خه لکه که يشی تیکه ليه که بووه له عاره ب و عه جه م.^(۳)

بيگومان زوربهی تهو عه جه مانه له کورده کان بوونه، به لام عاره بان له دواي هه وله کانی فتوحاتی ئيسلامی نيشته جيی تهو شاره بوونه، هه ره وه کو مه سعودی ئامازه بو کورده کانی شه هنجانی دهکات که له و شاره دا نيشته جيی بوونه.^(۴)

تهو شاره دهکه ويته نيزیک شاری قرميسين^(۵) که زوریک له هه ريم و رستاقه سه ری کانی به و شاره بوونه،^(۶) ژماره يه کی زور له خاوه دارانی ته ده ب و فه رموده نيشته جيی تهو شاره بوونه.^(۷)

***نه ها و هند:

وه کو باسی ده که ن شاریکی گه و ره و^(۸) گران بووه.^(۹) که وتوته سه ر چیا،^(۱) له شاری هه مه دان نيزیکه ی چواره ده فرسه خ (۸۴ کم) دووره،^(۲) ياقوت کو مه لی چيروک

۱ - معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۳۹.

۲ - بوزياتر پروانه: کريستين، المصادر نفسة، ل ۷۹-۸۱-۴۷۸-۴۷۹. بکة.

۳ - اليعقوبي، المصادر نفسة، ل ۴۰.

۴ - مروج الذهب، ج ۲، ل ۱۳۵.

۵ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۴، ل ۳۷۰.

۶ - اليعقوبي، المصادر نفسة، ل ۴۰.

۷ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۴، ل ۳۷۰.

۸ - اليعقوبي، المصادر نفسة، ل ۴۱.

۹ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۴، ل ۴۰۹.

له باره‌ی چۆنیه‌تی بنیاتنانی ئەو شارە دەگیرێتته‌وه که هیچ لێی دلتیا نییه، ده‌گیرێتته‌وه و باسی ده‌کات که ئەو شارە پینغه‌مبەر نوح بنیاتی ناوه، له بنچینه‌شدا ناوی (نوح ئاوه‌ند) بووه، ده‌لێ دواتر ناویان ناوه نه‌هاوه‌ند، چونکه به‌و شیوه‌یه هاتووه. (٣)

ئەو شارە نماینده‌ی یه‌که‌م شاری ناوچه‌ی ما‌ه به‌سره‌ بووه. (٤)

به‌لام سه‌باره‌ت به‌ دانیش‌توانی شاری نه‌هاوه‌ند وه‌کو له لایه‌ن ولات‌ناسه‌کانه‌وه باس‌کراوه، کورد ره‌گه‌زیکی گرینگی پینکهاته‌ی ئەو شارە بووه. (٥)

*رۆژه‌رد:

شارۆکه‌یه‌که ده‌که‌وێته نیوان شاری هه‌مه‌دان و شاری که‌ره‌ج، له یه‌که‌میاندا نێژیکی ١٨ فرسه‌خ (١٠٨کم) و له دووه‌میاندا ١٠ فرسه‌خ (٦٠کم) دووره، (٦) ئەو شارە له لایه‌ن ولات‌ناسه‌کانی سه‌ده‌ی سییه‌می کۆچی / نۆیه‌می زاینی باس نه‌کراوه، واته‌ ئەوه شاریکی نۆیه‌ی، به‌مه‌ش پینش ئیسلام بوونی نه‌بووه، ئەو شارە نماینده‌ی شارۆکه‌ی دووه‌می ناوچه‌ی ما‌ه به‌سره‌ بووه. (٧) وه‌زیری ئال‌ئهبی ده‌لف ناسراو به‌ هه‌مه‌وه‌ی کوری منبه‌را ئاوه‌دانی کردووه‌ته‌وه و (٨) گوند بووه کردوویه‌تییه‌ شار. (٩)

*مه‌رج قه‌لا:

-
- ١ - الاضطري، المسالك والممالك، ل١١٨.
 - ٢ - ياقوت، معجم البلدان، ج٨، ل٤٠٩.
 - ٣ - معجم البلدان، ج٨، ل٤٠٩.
 - ٤ - قدامة، المصادر نفسة، ل١٧٣. بؤ زیاتر بروانه: محمد علي سلطاني، جغرافیای تاریخی وتاریخ مغلل کرمانشاهان، مؤسسه‌ فرهنطی نشر سه‌ها (جاب دوه‌م: ٥١٣٧٤ه‌.ش) جلد اول، ل٢.
 - ٥ - بروانه: يتعقوبي، المصادر نفسة، ل٤٤ز المسعودي، مروج الذهب، ج٢، ل١٣٥ از حمد الله المستوفي القزوينی، نزهة، ل٨٣.
 - ٦ - ياقوت، معجم البلدان ج٢، ل٣٢٠.
 - ٧ - قدامة، المصادر نفسة، ل١٧٣.
 - ٨ - الاضطري، المسالك والممالك، ل١١٨. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل٣١٣.
 - ٩ - ياقوت، معجم ابلبلدان، ج٣، ل٤٢٠.

وهكو باسى دهكهن ناوچهيهك بووه له نيوان شهو و شارى ههلوان، كهوتوته سهه ريگهه ههمهدان.^(١) ثيين رسته باسى دهكات بهوهه كه قهلايهكه گهوره بووه و له گوندى زوبهبيديه كه (رهچهلهكهكهه دهگهريتهوه بو خاتوو زيبيدهه ژنى هاروون رهشيد كه كوئشكئك و مزگهوتئكئكئ تئدا دروست كردوه)، نئزيكهه ههوت فرسهخ (٤٢كم) دووره.^(٢)

*ماى داروستان (مازورستان)

شاروكهيهك بووه له گوندى زيبيده ههشت فرسهخ (٤٨كم) دووره، ثيين رسته باسى دهكات كه شهو ماوهيه ناو و ناوهرو و درهختى زور بووه، بوئه شهو ناوچهيه (به جيگهه مهترسيديارى كوردهكان ناسراوه).^(٣)

*كهنكوور (كوئشكى دزان)

شهو شارئكئ كونه، ولانناسه موسلمانهكان باسيان كردوه.^(٤) دهكهوتته نيوان شارى ههمهدان و قرميسين (كرمان شا) كه له شههه د ئاباد نئزيكهه ههوت فرسهخ (٤٢كم) دووره،^(٥) به كوئشكه سههسامهكانى ناسراوه كه گرتووخانهه پاشاهى ساسانى (شهپروئز) بووه.^(٦) ههروهها به كوئشكى دزان ناسراوه، چونكه موسلمانهكان كاتئ له پرؤسهه فتوحات لهسهردهههه خهليفه عومههههه كورئ خهتاب گهيشتوونهته شهو ناوچهيه شهسپ و وشتهرهكانيان لئ دزيون.^(٧)

مهسهوويش باسى دهكات كه خئلئ ماجهردانى كوردي لهو شارهدا نيشتهجئ بوونه.^(٨)

١ - المصادر نفسة، ج٧، ل٢٤٤.

٢ - الاعلاق النفيسة، ل١٥١، محمد علي سلطاني، المصادر نفسة، مج١، ل٣٧.

٣ - ههمان سههراوهه ههمان لاپهههه.

٤ - ابن رسته، المصادر نفسة، ل١٥٢.

٥ - ياقوت، معجم البلدان، ج٣، ل١٥٥.

٦ - مسعر بن مهلهل، المصادر نفسة، ل٢٦، ياقوت، معجم البلدان، ج٧، ل٦٢.

٧ - بروانة: الطبري، المصادر نفسة، ج٤، ل١٤٢.

٥- مروج الذهب، ج٢، ل٢٥١، التنبيه والاشراف، ل٨٩.

رەچەلەكى ئەو شارە لە خاوەندارانى زانست بوونە، وەكو ئەبو غانم مەعروف كورپى
ھەمەد كورپى مەعروف ئەلقەسرى ناسراو بە قەسرى (نوسەرىكى بەھيژ و خاوەن
شيعرى تەر و پاراو بوو، زۆر شيعرىشى لەبەر بوو، و، چەندىن پۆستى ئىدارىشى لە
ئەستۆگرتووە. (۱)

※سىسەر (۲)

ئەو شارىك بوو سەر بە شارى ھەمەدان بوو وەكو ياقوت باسى دەكات، (۳)
ھەرەھا ئىبن فەقىي ھەمەدانى لەبارەى ئەو شارەو زۆرى بەسەردا ھەلدەلئىت، ئاماژە
بە ھۆكارى ناوانەكەى بەو ناوہ دەكات، دەلئى لەبەرئەوہى (لە زەوييەكى نزمایى
بوو، لە نىوان سەرکەكانى ئاكام سى بوو، وەكو دەلئىن سى سەر بوو، بۆيە سىسەر
سەد كانى لىبوو، واتە سى سەر و سەد كانى ھەبوو، لەبەر زۆرى كانياو و سەرچاوە
ئاوييەكانىيەوہ) (۴)

دیارە سىسەر و دەوروبەرەكەى مېرگ و پاوانى مالات و شوانكارە كوردەكان و
ئەوانى دىكە بوو، ئەو شارە يەكئىك لە خەلىفەكانى مەھدى بەناوى سلىمان كورپى
قىرات بەرپۆھى بردو، دواى كەشىكى خراب بەسەر كاروبارى دەولەتدا ھاتو، خەلىفە
بۆ سولەيمان و جىگەرەكەى سەرکردەى كەى بەناوى لاسم تەيفورى و سوپايەكى ناردو،
بۆ كۆنترۆلكردى ناوچەكە و دەركردى ياسايەك بۆ دروستكردى شارىكى قايم بۆ
رەواندەنەوہى مەترسىيەكان، ئەوہيان ئەنجامداو و خەلكيان تىدا نىشتەجى كردو،
دواى ئەوہى چەندان رستاق و شارى دەوروبەرييان خستۆتە سەر ئەو شارە، وەكو رستاقى
ماينحەرچ لە دەينور و رستاقى جوزمە لە ناوچەى برزە لە ئازەربايجان، بەلام لەو
ناوچەيەدا دلەراو كىكان ھەر بەردەوام بوو. (۵)

※سەمبەرە و سىروان:

۱ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۷، ل ۶۱. بۆ زياتر لەبارەى ئىستەو ئابندەى شارەكە پروانە: محمد علي
سلطاني، المصادر نفسة، مج ۱، ل ۲۲-۲۸. بكتە.

۲ - معجم البلدان ج ۵، ل ۱۰۵.

۳ - معجم البلدان ج ۵، ل ۱۰۵.

۴ - مختلر كتاب البلدان، ل ۲۲۰.

۵ - ھەمان سەرچاوە، ل ۲۲۰. معجم البلدان، ج ۵، ل ۱۰۵.

ئەستەخرى باسيان دەكات و دەلى دوو شارى بچووك بوونه. (١) له كاتىدا
 مهقدەسى دەلى سەمبەره ماسبزانە و، شارىكى گەورە و ئاوەدان و زۆر بە خيەر و بېر
 بووه، له هەموو لايەكەوه بەرھەمى كشتوكالى چياكانى بۆ ھاتووه، (٢) بەلام ياقوت
 باسى شارى سەمبەره دەكات و دەلى شارىك بووه له نيوان ديارى چيا و خۆزستاندا بووه،
 واتە شارىك بووه سەر بە ناوچەى مەھرچانقەزەق. (٣)

※ مايدەشت:

ياقوت باسى دەكات كە ئەو قەلایەك و شارۆكەيەكە لە ناوچەكانى خانەقین، (٤)
 ھەتا ئىستەش بە ھەمان ناو ماوەتەوہ.

※ دەشت:

باسى دەكات كە ئەو شارەدەييەكە لە ناوہراستى چيا لە نيوان ھەردوو شارى ئەرەل
 و تەبەرىز، شارىكى ئاوەدان و زۆر بە خيەر و بېرە، كاتى ياقوت سەردانى دەكات و دەلىت
 خەلكى ئەو شارە ھەموويان كورد بوونە بەبى ئەوہى دەستنيشانى پيۆندىيە
 خيلا كەكانيان بكات. (٥)

※ تاريوجان:

ياقوت لە مەسەردەيگوازيتتەوہ و دەلى شارىكى باش و سەر بە ناوچەى ماسبزان
 بووه، لە شارى سيروانىش نيژىكە. (٦)

※ ئەسەد ئاباد

ياقوت بانگەشەى ئەو دەكات كە ئەو شارۆكەيە لە پيش ئىسلام ئاوەدان كراوتەوہ
 لە لايەن كەسيكەوہ ناوى ئەسەد كورپى زەى سەرو ھەمىرى بووه. (٧) بەلام ئەو قەسەيە
 رەتدەكەنەوہ، چونكە ئەو شارە دەكەويتتە رۆژھەلاتى ھەرىمى چياكان و ئەوانەى

١ - المسالك والممالك، ل ١١٨.

٢ - احسن التقاسيم، ل ٣٢٠.

٣ - معجم البلدان، ج ٥، ل ٢١٤.

٤ - معجم البلدان، ج ٤، ل ٣٠١.

٥ - معجم البلدان، ج ٧، ل ٢٠٢، بۇ زياتر بروانە: محمد علي سلطاني، المصادر نفسة، مج ١، ل ١٨.

٦ - ھەمان سەرچاوە، ل ١٣٨.

٧ - ھەمان سەرچاوە، ل ١٤٥.

نیشته جینی ئەو شارەشن زۆربەیان کوردن، که به هیچ شیوهیهک حوکمی هەمیریەکان نەگەشتوووەتە ئەو ناوچەیه، بەلام راستەر بنجینهی ئەو ناوە (شیروایە)یە، بۆیە که به شیوهیهکی هەرفی وەرگیراوەتە سەر زمانی عەرەبی بۆتە (تەسەد ئاباد) ئەوەش زانراوە که یا قوت ویستووێتی و هەولێ ئەوەی داوێ دووبارە ناوی شار و پێنگە و ناوچەکان بختاوە سەر بنجینهی زمانی عەرەبی.

ئەو شارە لە شاری کەنکور نیزیکیە چوار فرسەخ (٢٤کم) دوورە، هەر لەو شارەدا چەندان کەسی زانا و دانای گەورە و هەکو ئەبی عەبدوڵای زویبری کۆری عەبدوڵواحید کۆری مەمەد کۆری زەکەریا کۆری سەلح کۆری ئیبراھیم تەسەد ئابادی تەخافزی لیبوو، که لە ناوەرستی سەدە ی چوارەمی کۆچی، کۆچی دوایی کردوو. (١)

※بندینجین (مەندەلی)

یەکەمین کەسێک لە ولاتناسەکان که باسی ئەو شارە ی کردبێت ئین خوردازەبە بوو، لەسەر دەمی ئەودا یەکیک بوو لە تەساسیجەکانی ناوچە ی ئوستانی قوباد که یەکیک بوو لە دوازدە ناوچەسەری کانی بە هەریمی سەواد، بۆیە تەسوجی بندینجین پینج رستاق بوو. (٢)

لە سەدە ی چوارەمی کۆچی یەکیک لەو شارانە ی که سەر بە ناوچە ی حەلوان بوو لە دووتوی هەریمی عێراق بوو. (٣) ئەوە ی جیگە ی تییینییه یا قوت لەبارە ی بیژە ی بندینجین سەرنجی تاییبە تی هەبوو و دەلی: بیژە یەکی دوانە ی وەھمییه، چونکە هەردوو پیتی کۆتایی (بین) بۆ ئەوانە یە که دوانە دەکرین لە زمانی عەرەبیدا، یان ئەوەتە یە لەو بیژە یەدا هەمان واتا و مەغزای هەیه، دواتر لە ئەبی حەمزە ی تەسەفە هانی دەگوازیتە وە دەلی: (لە ناوچە ی عێراق ئەو شارە ناوی وندنیکانە و عەرەب کردوویانە بە بندینجین و واتاکە ییشی شروژە ناکات). (٤)

١ - هەمان سەرچاوە.

٢ - المسالك والممالك، ل ١٨-١٩-٢٦. هتروژها بروانە: قدامة، المصادر نفسة، ل ١٦٠.

٣ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ١٠٤.

٤ - معجم البلدان، ج ٢، ل ٣٩٣. بۆ زیاتر لەبارە ی بنجینه ی وشکە بروانە: محمد جمیل بندی الروزیبانی، مدن کردیة قديمة، ل ٨٦-٨٧. بکە.

هەر وهك ياقوت دهیناسینی و دهلیت: (شارۆكهیهکی بهناوبانگه له لای نههرهوان له ناوچهی چیاکان و یهکیکه لهو شارۆچکانهی سههر به بهغدا بووه، رهنگه بشگهپریتهوه بو ناوچهکانی مههرجانقهزهق. (١))

له یهکیکه له فهقییهکانی ئهو شارۆکهیه گپراوتهوه بهناوی عههاد کوری کامل کوری بهندیچی فهقی، که بهندیچین ناویکه به کومهلیک شوینی جیا جیا دهگوتریت که هیچ پیوهندییهکی بنچینهیان بهیهکترهوه نییه، بگره ههر یهکه بهتهنیا و پیوهندیی به ئهوهی دیکهوه نییه، ههروهها کۆشکی میر له یهکیکه له گهورهترین شوینی ئهو شاره ههبووه و ناسراوه به (باقتنایا) که خانووی قازیش بووه، (٢) بۆیه ئهوهش بهلگهی ئهوهیه که ئهو شاره گرینگی خۆی ههبووه له رووی کارگیریهوه.

※ جهلهولا

یهکیکه بووه له تهساجیهکانی کۆرهی ئوستانی قویاد که سههر به ههریمی سهواد بووه، پینچ رستاقی ههبووه، (٣) له شاری خانهقین نیژیکهی ههوت فرسهخ (٤٢کم) دووره و، (٤) دهکهوئته سههر ریگهی خوراسان. (٥)

مهقدهسی له دووتۆی ئهو شارهی ههژمار دهکات که دهکهوئته نیو چوارچیوهی ناوچهی بهغداوه. (٦) له سهراوه میژووویهکاندا به روودای یهکلایی کهروه ناوی هاتوه له نیوان موسلمانان رزگارکهرهکان و فارسهکاندا، له کۆتاییهکانی سالی (١٦/ک/٦٣٧ز) که ناسراوه به رۆژی روودای کهوتنی جهلهولا، که رووداوه که به شکستخواردنی فارسهکان کۆتایی پیهاتوه. (٧)

زۆر شیعی لهبارهوه ههتراوتهوه:

-
- ١ - ههمان سهراوه ههمان لاپهه.
 - ٢ - ههمان سهراوه ههمان لاپهه.
 - ٣ - ابن خرداذبه، المصادر نفسه، ١٨-٢٦.
 - ٤ - المصادر نفسه، ٣١. یاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ٧٠-٧١.
 - ٥ - یاقوت، معجم البلدان ج ٣، ٧١.
 - ٦ - احسن التقاسیم، ١٠٤.
 - ٧ - البلاذری، المصادر نفسه، ٢٦٠-٢٦١. یاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ٧١.

※جه بهل:

ئيبين خوردازه به باسى ئەو شارە دەكات لە دووتۆى باسکردنى لەبارەى رىگەى بەغدا بۆ بەسەرە، (٢) بەلام بەبى ئەوەى ناساندنيك يان شتيك وەكو باسکردن بگيرتتەوه، بەلام ئيبين حوقەل ناماژە بە بوونى رووداويك دەكات كە لە لای رۆژەهلاتى رووبارى ديچەلە بووه، ئەويش لە شارىكى بچووك بووه. (٣) لە كاتىكدا مەقدەسى لە دووتۆى ناوچەى بەغدا باسى دەكات كە شارىكى ئاوهدان و خەلكەكەى ئەهلى مزگەوت بوونه. (٤)

خاوەنى پەرتووکی (سنوورى جيهان) بە تەنيا ناماژە بە دانىشتوانى شارەكە دەكات كە زۆر بەيان كوردن. (٥) لە لايەكى ديكەوه كە باسى شارى جه بهل دەكەن بەوەى كە ئاپارتمانى كەمى تىدايه. (٦) واتە بە پىچەوانەى مەقدەسييهوه، ئەمە سەرەراى ئەوەى ميژووى دانانى ئەو دوو پەرتووکه زۆر لە يەكترىيهوه نيزيکه، لە كاتىكدا پەرتووکی سنوورى جيهان لە سالى (٣٧٢-ك/٩٨٢ز) دانراوه، بەلام مەقدەسى دانانى پەرتووکهكەى (باشترين دابەشکردن) لە نيوان سالانى (٣٧٥-ك/٩٨٥-٩٩٠ز) داناوه، بەلام ئەوەى مەقدەسى دەگيرتتەوه راستترە، لەبەرئەوەى وردترە و، هەرودها مەقدەسى زۆر گەراوه لە لايەك و، خاوەنى پەرتووکی (سنوورى جيهان) گەريده و كۆچەر نەبووه لە لايەكى ديكەوه، بگرە پەرتووکهكەى لە دووتۆى هەندى پەرتووکی ولاتناسانى پيش خۆى هەلینجاوه، وەكو لە پىنكەتەى پەرتووکهكەى ئەودا بەديار دەكەويت، ئەمە سەرەراى ئەوەى ناماژە بەو سەرچاوانە ناکات كە زانيارىيه كانى لى وەرگرتووه.

ئەوەى جىگەى تيبينىيه، ديسان بوونى كورد بەو شپۆه چرە لە شارى جه بهل كە يەكێكە لە شارەسەرى كانى بە ناوچەى بەغدا، بەلگەى ئەوەيه كە كورد بەنيو عىراقدا

١ - ياقوت، معجم البلدان ج٣، ٧١.

٢ - المسالك والممالك، ل٦٠-١٥٠.

٣ - صورة الارض، ل٢١٠-٢١٩.

٤ - احسن التقاسيم، ل١٠٤-١٠٩.

٥ - مؤلف مجهول، ل١١٥.

٦ - هه مان سەرچاوه هه مان لاپەرە.

بلاوبونتهوه، ههروهه دلتياشمان دهكه نهوه كه بوونيان به شيوهى جوړاوچوړ له شوين و
چيگهى ديكه و دهر و دراوسپى تهو شاره هه بووه.

به لام ياقوت باسى شارى جبهه له به (شاروكه) دهكات، كه دهكه ويته نيوان نوعمانيه
و شارى واست له لاي روژه هلا تيه وه، ههروهه جهخت له وه دهكات وه كه تهوه شار بووه
زورجاريش سهردانى كردوه و وهكو گونديكى گوره بينويه تى. (١) واته رولى
شارستانيه نهى له سدهى هه وه مى كوچى ديارنه ما به هوى هوكارى نه زانراوه وه.
له شارى جبهه له كو مه ليك له خاوه ندرانى زانست و پياوى گوره هه بوونه وه كو ته بو
عومران موسا كورى نيسماعيل جبهه لى و حوكم كورى سليمان جبهه لى و ته بو خهتاب
محمد كورى عه لى كورى محمد كورى نيراهيم جبهه لى شاعير (له داى كبون:
٤٣٩ك/١٠٤٧ز) كه يه كيك بووه له وه كه سانه لى له شاعر شارهزا و له نيوان تهو و ته بى
عه لاي مه عه رى شاعيرى گوره شهره شيعريان كردوه كه ته بو عه لا چامه كه لى خو
گوتوه:

غير مجد فى ملتى واعتقادى نوح باك ولا ترنم شادى (٢)

※ حه لوان:

له سدهى سييه مى كوچى شاريكى مه زن و گوره بووه. باسى دانىشتوانه كه لى
ده كه ن كه تي كه لييه ك بووه له عاره ب و عه جه م له فارسه كان و كورده كان.
ولا تناسه كان سه باره ت به دانىشتوانى ناوچه لى حه لوان بيروپريان جياوازه، هه يه پيى
وايه له دووتوى ناوچه لى هه ري مى چياكانه و، هه شه پيى وايه له دووتوى ناوچه لى
هه ري مى عيراقه، له به رته وه لى كه وتوتته سهر سنورى هه ردوو هه ري مه كه وه له لايه ك و
دوانه لى ناو و هه واكه لى كه به شيكى ده يگه ري ننه وه بو ناو و هه واى چيا و به شيكى شيان
ده يگه ري ننه وه بو ناو و هه واى عيراق. (٣)

١ - معجم البلدان، ج ٣، ل ٣٠.

٢ - هه مان سه چاره وه هه مان لاپه ره.

٣ - اليعقوبى، المصادر نفسة، ل ٤٠.

ئەو دەی جیڭگەي تېيىنىيە ئەستەخرى وئىنەي حەلوان لەسەر نەخشەي عىراق دەكىشى^(۱) بەلام لەگەل ئەو شدا لە چوارچىۆەي هەريمي چياكان باسى دەكات و دەلئيت: (شاريکە لەسەر چيا و دريژ دەبيتەوہ بو عىراق، بۆيە لەسەر وئىنەي عىراق وئىنەمان كيشاوە.^(۲))

بەلام لەبەرگروەي پەرتووكى ئىبن حوقەل لە سەدەي شەشەمي كۆچى جەخت لەوہ دەكاتەوہ كە سنوورى شارى حەلوان سەر بە چياكانە، بەلگەيشى ئەو دەيە كە بەفرى لى دەباريت.^(۳) (وہ كو دەلئيت: (هەندى لە خەلكان حەلوان دەخزيننە نيۆ عىراق، بەلام زۆر بە پييان وايە شاريكى چياييە و بەفرى لى دەباريت، ئەوہ دەيسەلميني كە شاريكى چياييە بەبى ناكۆكى.^(۴))

ياقوت لە ئەبى زەيدى بەلغى دەگوازيتەوہ و دەلئيت: (بەلام حەلوان شاريكى ئاوادان بوو نەك لە عىراق، دواي كوفە و بەسەرە و واست و بەغدا، لەوانيش گەورەتر بوو، ئەو شارە لە نيزيك چياكان بوو نەك عىراق، شاريك بوو لە نيزيك چيا نەك ئەوانى ديكە، رەنگە بەفرىشى لى بارييت، ئەگەر لەسەر بەرزە چياكانيش بوويت، ئەوا بەفرى بە بەردەوام لى باريوہ).

لە لايەكى ديكەوہ ياقوت جەخت لەوہ دەكاتەوہ كە شارى حەلوان چەندان زاناي بەرھەمەيتناوہ، بەلام تەنيا باسى محەمەد حەسەن كورى عەلى خەلال حەلوانى دەكات.^(۵))

بەلام مەقدەسى كە باسى حەلوان دەكات بەو دەي شارۆكەيەكى بچووك و دەشتايى و چياييە، نيزيكەي هەشتا ريگەي هەبوو، ريگەي خوراسان و ريگەي باقات و ريگەي مەسەلى و ريگەي يەھودى و ريگەي بەغدا و ريگەي برقيت و ريگەي يەھودى (شارى

۱ - بروانە: ابن خرداذبە، المصادر نفسة، ل ۱۸. يعقوبي، المصادر نفسة، ل ۴۰. الاضطري، المسالك والمالك، ل ۶۰-۱۱۸. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۳۱۴. المقدسي، المصادر نفسة، ل ۱۹۴.

۲ - بروانە نەخشەي ژمارە (۹) بکە.

۳ - الاضطري، المسالك والمالك، ل ۶۰.

۴ - هەمان سەرچاوەو هەمان لاپەرە.

۵ - هەمان سەرچاوەو هەمان لاپەرە.

باسبان) و رینگهی ماجکان.^(۱) ههروهها مهقدهسی باسی شاری مهداثینیش دهکات که سهر به ناوچهی ههلوان بووه و زۆر بچووک بووه و نهیتوانیوه باسی بکات.^(۲) ئەوهی جیگهی تییینییه بوونی جوړیک له ناکۆکی و جیاوازی له نیوان تیروانیینهکانی ههر یهک له ئەستهخری و ئیین حوقهل و مهقدهسی لهبارهی باسی ههلوان و دهوروپهیری، ئەمه سهرهراپی ئەوه ئەوانه هاو سهردهم بوونه، بهلام ئەوهی جیاپان دهکاتهوه رۆژگاری نووسینی پهرتووکهکانیانه که جیاوازییهکی زۆر کهمی ههیه،^(۳) بهلام دروستتر ئەوهی مهقدهسییه، زۆر به وردی و زانستی باسی دهکات و پشت به چاوپیکهوتنی راستهوخۆ و پشکنین لهو پرسانهی که پپووستی به زانیاری و شارهزایی و لیکۆلینهوهی لهبارهی ههواڵ و باسهکانهوه ههیه، زیاتر له ولاتناسانی دیکه، ئەمه له لایهک، له لایهکی دیکهوه ئەستهخری ههندی شتی له پهرتووکهکی بهلخی وهرگرتوه و دهستهواژه و باسهکان لهبارهی شارهکه پینکچووی بۆچوونی ئەوه، ئەگهچیی به شیوهیهکی تهواو نهیگواستۆتهوه.^(۴)

※هه مهدان:

یهعقوبی باسی دهکات که (شاریکی فرهوان و قهدر مهزنه، خاوهن ههریم و کۆری زۆره.. ههر ئەههشه ناوی ماه بهسرهیه، بهلام هۆکاری ناوانانی ههر ئەههیه که فلان باج و خهراجهکی ههڵدهگریت و دهیداته خهڵکی بهسره.^(۵) ههروهها دهگێرتهوه که هه مهدان شاریک بووه دهست لهملانی شاری جهبهل بووه،^(۶) بۆیه ئیین فهقیی هه مهدان زۆر باسی دهکات و چۆته نیو زۆر بیر و بۆچون و زۆر شتی شیی بهسهردا زال بووه.^(۷)

۱ - معجم البلدان، ج ۳، ل ۱۷۵.

۲ - -- المقدسی، المصادر نفسه، ل ۱۱۰.

۳ - پروانه بهشی یه کهمی ئەو لیکۆلینهوهیه بکه.

۴ - بهراورد له نیوان: الاضطحری، المسالك والممالك، ل ۶۰-۱۱۸، ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ۳۱۴، یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۱۷۳. بکته.

۵ - البلدان، ل ۴۱.

۶ - ابن الفقیه الهمدانی، المصادر نفسه، ل ۲۰۳. یاقوت، معجم البلدان، ج ۸، ل ۴۸.

۷ - هه مان سهرچاوه، ل ۲۰۱. ههروهها: یاقوت، معجم البلدان، ج ۸، ل ۴۸۳-۴۸۷.

دیاره گرینگیدانی ولاتناسه کان بهو شاره له هه موو روویه که وه جهخت له وه ده کاته وه که شه شاره گرنگی خۆی هه بووه له سه رده مه جیاجیاکانی میژوودا.

شه وهی له پیشه وه باسمانکرد له باره ی شار و شارۆکه کوردیه کان، شه مه واتای شه نییه شه وانه شاری کوردستان بن، به تایبه تی هه ردوو هه ریتمی جهزیره و جیای رۆژه لات، که مه له بندی شارنشین هه له وانه دا کورت نایته وه و ته و او ناییت، بگره ئیمه باسی دیارترین شه شوینانه مان کردوو شه ویش به شیوه یه کی کورت، رهنگه مه له بندی دیکه ی ئاوه دانی هه بوو بیت که ولاتناسه کان باسیان نه کردوو هه یان ئیمه باسمان نه کردوو، مه به ستیش له مه فمایشیکی خیرا بووه بو ته و او کردنی لایه نه کانی شه لیکی لینه وه یه که هه لگری ناویشانی (ولاتی کوردستان) شه، شه مه سه ره رای شه وهی درکمان به وه کردوو که ئیمه هه ندی جار ناچار بووین هه ندی بابه ت دووباره بکه ینه وه که شه وانه ی پیش خۆمان به شیوه ی جیاجیا باسیان کردوو، شه مه له لایه ک، له لایه کی دیکه وه شه مه جهخت له وه ده کاته وه که کورد هه هه موویان کۆچه ریبه کی گه رۆک نه بوونه، به به لگه ی شه وهی شار و شارۆکه ی زۆریان هه بووه که تییدا ژیاون له ولاته که ی خۆیاندا، اته شه وان شیوه یه ک له ژیانی شارنشینان پیوه دیار بووه.

ب/ گوند و دیهات:

شه وهی روون و ناشکرایه ولاتناس و گه ریده موسلمانه کان گرینگی زۆریان به باسی شارو شارۆکه کان داوه و هه موو لایه کیان نیشانداوه به پشت به ستن به بینینی شوینه که له دووتوی سه رده نه کانیان بو شه شارانه یان پرسیارکردن له کهسانی زانا و دانا، یان به گه رانه وه بو سه رچاوه کانی پیش خۆیان، له کاتی کدا باسکردن له گوند و بارودۆخی شه دیهاتانه شتی که نه بووه شایه نی گرینگی پیدان بیت له لای شه ولاتناسانه، ته نیا شه گه ر شتی که شه دیهاتانه ی جیا کردیته وه له گونده کانی دیکه.

شه وهش واتای شه نییه ئیمه له شان و شکۆی په رتووکه ولاتناسیه کان که مه بکه ینه وه، چونکه خاوه نه کانیان بۆیان نه بووه له ژیانی گوند و ناوچه دووره کان دلنیا بینه وه، بۆیه کیوما لکردنی ولاتیکی وه کو ولاتی فره وانی کوردستان و رووی پوکردنی شار و گوند و سه رجه م ناوچه کانی، پرسیک بووه زۆر شه سته م بووه جیبه جی بکریت به تایبه تی شه ولاتناسانه له بارودۆخی کدا ژیاون که زۆر به زه جهمت توانیویه له

شونڀيڪه وه بچنه شونڀيڪي ديڪه، ٽه مهش له بهر سهره تايي بووني ريگه و ٿامرازه کاني گواستنهنه وهدا.

ٽه مه سهره راي ٽه وهي له پيشه وه له باره ي شاره کانه وه باسمان کرد، له لايهن ههندي له ولانئاسه کانشه وه به تاييه تي ياقوتي حه مه وي ناوي ههندي گوندي كوردي هاتوه، به تاييه تي ٽه وهي كه وتوته هه ريمي جهزيره و چياڪاني رڙٿاواوه، كه ليڙه دا ٿامازه به ههنديڪيان ده كه مين:

※ ٽه كل:

ياقوت ته نيا هه به وهنده وازده هينيت كه ده لي ٽه وه گونديڪه له ماردين. (١)

※ بازيدى:

يه كيڪه له گونده کاني جهزيره و ده كه ويته سهر رووباري ديچله به رامبهه به جهزيره ي ٿين عومهه و كه چهندان گوندي ديڪه ي هه يه. (٢)

※ قهردي:

گونديڪي نيزيڪ چياي جوديه له جهزيره و له نيزيڪ ٽه وه، گوندي هه شتايه مين هه يه كه له پيشه وه باسمان کرد كه سهر به ويلايه تيڪي گه ورهن كه نيزيڪه ي سهد گوند له خو ده گريٽ له وانه گوندي جودي و گوندي هه شتايه مينن. (٣)

※ فه رڙساسوب:

وه كو باسي ده كه ن گونديڪي گه وره يه چهندان ٿاپارتماني فره وان و شونڀنه واري تيدياه و، يه كيڪه له ناحيه کاني قهردي. (٤)

※ قه ته ريل:

گونديڪه به رامبهه به شاري ٿامهد له دياربهه كر، ياقوت باسي ده کات كه ٽه وه گونده شه رايبان فرڙشتوه، وه كو ٽه وه گونده ي كه كه وتوته نيوان به غذا و عه بڪرا كه ٽه وانيش شه رايبان فرڙشتوه. (٥)

١- ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ل ١٩٣.

٢ - هه مان سهرچاوه، ج ٧، ل ٣٠.

٣ - هه مان سهرچاوه.

٤ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ٣٠.

٥ - هه مان سهرچاوه، ج ٧، ل ٦٩.

*دۆڭمان:

گوندىكى گەورە بووۋە كەوتۆتە نىۋان ھەردوو شارى سەرچاۋە و نەسىبىن و بازارپىكىش بووۋە بۇ خەلكى جەزىرە.(۱)

*كراتا:

گوندىكە كەوتۆتە نىۋان ھەردوو شارى مووسل و جەزىرەى ئىبن عومەر، لەسەردەمى ياقوت بە (گرد موسى) ناسراۋە، سەرچاۋە كەيشى دەگەرپتەۋە بۇ پىاوتىك بەناۋى موسى والى مووسل بووۋە لە پىش سەلجۇقىيەكان، لەو شىۋنەدا كوشتويانە و ھەر لەو شىۋنەدا نىۋزراۋە، بۇيە بەۋ ناۋە ناسراۋە.(۲)

*كەفرتوتا:

وھكو باسى دەكەن گوندىكى گەورە بووۋە، يەكىكە لە ناۋچەكانى جەزىرە و نىۋىكەى پىنج فرسەخ (۳۰كم) لە شارى دارا دوورە، كەوتۆتە نىۋان ئەو شارە و شارى رەس ئەلەين، ھەرۋەها ياقوت دەلپت لەو گونەدا كەسانىك ھەبوۋنە ئەھلى زانست و زانىارى خواز بوۋنە.(۳)

*كەفرەمار:

ياقوت باسى دەكات بەۋەى گوندىكە لە گونەكانى مووسل، دواتر بە پىي يەكىك لە گىرپانەۋەكان ناحىيەكى فرەوان بووۋە و يەكىك بووۋە لە شارەكانى قەردى و بازىدى.(۴)

*كەفرەزا:

يەكىك بووۋە لەو گونەكانى سەر بە شارى ئەربل و كەوتۆتە نىۋان ئەو شارە و زىي بچووك، ھەرۋەها ياقوت دەلپت: قازى ئەربل لەسەردەمى خۇيدا خەلكى ئەو گونە بووۋە بەبى ئەۋەى ھەلگىرى ئەو ناۋە بوويىت.(۵)

۱ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۴، ۳۲۳. ھەرۋەها پروانە بەشى چوارەمى ئەو لىكۆلپنەۋەبەكە.

۲ - ھەمان سەرچاۋە، ج ۷، ۱۲۳.

۳ - ھەمان سەرچاۋە، ج ۷، ۱۴۳. ھەرۋەها كفر، وشەيەكى يۇنانىيە بە واتاى گوند يان مەزەدە دپت.

۴ - ھەمان سەرچاۋە، ج ۷، ۱۴۴.

۵ - ھەمان سەرچاۋە، ج ۷، ۱۴۵. ھەرۋەها كەفرەزا بە زۆرى زاناکانىيەۋە ناسراۋە، پروانە: ابن

المستوفى، تاريخ اربل. بکە.

※ کفر جه دیا (کفر جدا)

یه کیک بووه له گونده کانی شاری (ره ها - ثورفه) له موئکه کانی یه کیک له منداله کانی خهلیفه ی ئه مهوی که ناوی (هشام عه بدوله لیک (۱۰۵-۱۲۵/ک ۷۲۳-

۷۴۲) ز بوو. (۱)

※ ته لمونسه:

ئه و گونده له شاری نه سیبێن نیژیکی یه که ههنگاو دوور بوو نیژیکی (۳۷ کم) به

ناراسته ی مووسل. (۲)

※ نیربا:

وه کو باسی ده که ن گوندیکی گه وره و به دارستان بووه، له چوارچیوه ی ناوچه ی مهرج

(میگ) بووه له رۆژه لات ی مووسل. (۳)

※ میگ:

گوندیکی گه وره بووه له سه ر ریگی نه سیبێن له مووسل، له وه ی دواییان نیژیکی

دوو رۆژ دوور بووه، واته (۷۲ کم)، ههروه ها یه کیک بووه له شوینه کانی پشودانی

کاروانسه را بازگانیه کان. (۴)

※ مه مدوح تاباد:

گوندیکی گه وره بووه له نیژیک زیی گه وره، که وتۆته نیوان هه ردوو شاری ئه ربل و

مووسل، یه کیک بووه له شوینه کانی شاری یه که م. (۵)

※ زراعه:

گوندیکی گه وره بووه (ره ئس ناعور) یشیان پی گوتوه، کانیکی لیبووه ئاویکی

به خوری لیته اتوه ته ده ره وه، له بهر ئه و ئاوه رووه کی نیلۆقه ر چاندراره که له هه ندی

۱ - هه مان سه رچاوه، ج ۷، ل ۱۴۳.

۲ - هه مان سه رچاوه، ج ۸، ل ۳۲۲.

۳ - هه مان سه رچاوه، ج ۷، ل ۴۲۲.

۴ - هه مان سه رچاوه، ج ۷، ل ۲۵۰.

۵ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۸، ل ۳۱۹.

دەرمان به کارهاتووه، ئەو گونده کهوتۆته رۆژههلاتی شاری مووسل له نيزیک شارۆکهی بهعشيقا. (١)

*دهحلاڤ:

ببکری باسی دهکات و دهلی گونديک بووه له شاری مووسل خهلهکه کهی کورد و دز بوونه، ههروهها نمونهکی هیناوهتهوه گوايه دهلین (فلان دهحلاڤيه). (٢)

*جۆزه:

ببکيک بووه له گوندهکانی کوردی ههکاری که کهوتۆته نيو چيا له ناحیهکانی مووسل و ناوهدان بووه، زانای فهرمووده ئەبو محمهد عهبدوولای کورپی محمهد کورپی عهبدوولای جۆزی خهلهکی ئەو گونده بووه. (٣)

*باعهدری:

گونديک بووه له مووسل. (٤)

*باسهفرا:

گونديکی گهوره بووه له رۆژههلاتی مووسل به تهنیشت چياوه بووه، وهکو باسی دهکهن دارستان و رەز و باخ و کانتزای کرۆمی زۆر بووه، ترییشی له ناوهپراستی زستان پی پادهگهیشته. (٥)

*بارما:

ئهمه سههرهپای ئەوهی ناوی چياي بارما بوو که به (حهمرين)ناسراوه، گونديک بووه له رۆژههلاتی زبی ديجله، رهچهلهکی ددان بووه، بۆيه پييان گوتووه ددانی بارما. (٦)

*بارنجان:

وهکو گونديک باسيان کردووه خان و کانی لیبووه له نيزیک شاری سنجار بووه. (٧)

١ - هه مان سهرجاوه، ج ٨، ل ٤٧١.

٢ - معجم ماستعجم/ ج ٢، ل ٥٤٥.

٣ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ٩٢.

٤ - هه مان سهرجاوه، ج ٢، ل ٢٥٩.

٥ - هه مان سهرجاوه، ج ٢، ل ٢٥٨.

٦ - هه مان سهرجاوه، ج ٢، ل ٢٥٥.

※ بلا باز:

گوندیک بووه له پوژهه لاتی مووسل له چوارچیوهی شاری نهینهوا، که وتوته نیوان مووسل و زبیه که، کاروانچییه بازرگانییه کان له وی لایانداوه، چونکه خانی لیبووه گهشتیاران تییدا شه و ماونه ته وه. (٢)

※ به لازگرد (بلازگرد)

یاقوت هر ته نیا به وهنده وازدینی که گوندیک بووه له نیوان ئه ریل و نازه ربایمان. (٣)
ناوی دیکهیشی هه بووه وه کو (به لاشکرد) و (مه لازگرد) و (مانزگرد) که وتوته باکووری پوژهه لاتی تورکیا به سهر لیواری ده ریاجه ی وان، له وییدا شه ریکی یه کلایی که ره وه روویداوه له نیوان مووسلمانه سه لجویه کان و رومه کان له سالی (٤٦٣/ک/١٠٧١ ز).

※ باکلبا:

گوندیک بووه سهر به شاری ئه ریل، فهقی ئه بو عه بدولا حوسین کوری شه روین کوری ئه بی به شیر جه لالی ئه لباکلبی خه لکی ئه وی بووه و یه کیک بووه له هاوړیکانی یاقوت. (٤)

※ ته ره جه له:

گوندیکی به ناوبانگ بووه له نیوان هه ردو شاری (ئه ریل و مووسل)، یه کیک بووه له گونده کانی مووسل (٥) له دواییدا شه ریکی تییدا روویداوه له نیوان سه ربازه کانی پاشا زه نکی عه زه دین مه سعود کوری مه ودود کوری زه نکی کوری ئاق سه نقهر و خاوه نی ئه ریل یوسفی کوری عه لی کۆجه ک، ئه وش له سالی (٥٨٠/ک/١١٨٤ ز) بووه (٦)

※ ته له خوسا:

گوندیک بووه که وتوته نیوان هه ردو شاری ئه ریل و مووسل له نیزیکی زی. (٧)

١ - هه مان سه رچاوه، هه مان لاپه ره.

٢ - هه مان سه رچاوه، ج ٢، ل ٣٧٥.

٣ - هه مان سه رچاوه، هه مان لاپه ره.

٤ - هه مان سه رچاوه، ج ٢، ل ٢٦٢.

٥ - هه مان سه رچاوه، ج ٢، ل ٤٦٧.

٦ - له باره ی ئه وه جه نکه ته ماشاهی: محسن محمد حسین، ارییل فی العهد الاتابکی، ل ٧٤-٧٦. بکه.

٧ - هه مان سه رچاوه، ج ٢، ل ٤٥٢.

※تهل زهبدی:

یه کیك بووه له گونده کانی جهزیره. (١)

※بهیت ئه لنار (ئاته شگه)

وه کو باسی ده کهن گوندیکی گه وره بووه له گونده کانی سهر به شاری ئه ریل،
نیژیکی ههشت میل لی دوور بووه، یاقوت ناوی ئه و گوندهی فهراههه کردوووه وه کو
واتایهک بۆ ئه وهی که خه لکه کهی رۆژیک له رۆژان له سهر ئاینی زه رده شتی بوونه،
ههروه ها له یه کیك له شاعیره کان گواستویانه ته وه به ناوی عه بدولرحمان کوپی
ئه لمسته خه ف که به چه ند دیره هۆنراوه یه ک جنیو به شاری ئه ریل ده دات. (٢)

اربل دار الفسق حقا فلا يعتمد العاقل تعزیزها
لو لم تکن دار فسوق لما اصبح بیت النار ده لیزها (٣)

※با ئه یوب:

گوندیکی گه وره بووه و که وتۆته نیوان هه ردوو شاری قرمیسین و هه مه دان،
ره چه له که کهی بۆ بانه کهی ده گه رپه ته وه، ئه با یه عقیوب ده یگه رپه ته وه بۆ به نی جورم،
چه ندان خانووی رووخاوی تیدا بووه و ناسراوه به گوندی ده کان. (٤)

※بیجانین:

یه کیك بووه له گونده کانی نه ها وه ند. (٥)

※ته لزوبه یدییه:

وه کو باسی ده کهن گوندیک بووه له نیو چیا له نیوان هه ردوو شاری قرمیسین و مه رج
قه لا، له هه ر یه کیك له و شارانه نیژیکی هه شت فرسه خ (٤٨ کم) دوور بووه. (٦)

※ئازنری:

١ - هه مان سه رچاوه، هه مان لاپه ره.

٢ - هه مان سه رچاوه، ج ٢، ل ٤١١.

٣ - ده لیز: به عاره بی (ده له) به واتای قه نته ره دبیت، هه مان سه رچاوه، ل ٦٨.

٤ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٢، ل ٢٥٠.

٥ - هه مان سه رچاوه، ج ٢، ل ٤١١.

٦ - هه مان سه رچاوه، ج ٢، ل ٤٦٩.

یە کێك بووه له گوندهکانی نههاوه‌ند. (١)

*نازیۆخان:

گوندیك بووه له گوندهکانی نههاوه‌ند، یه کێك له پیاوه گه‌وره‌کان خه‌لکی ته‌وی بووه، که ناوی ته‌بو سه‌عد فه‌زل کوپری عه‌بدوڵا کوپری عه‌لی کوپری عومه‌ر کوپری عه‌بدوڵا کوپری یوسفی نازیۆخانی بووه. (٢)

*کیرکان (کرکان)

گوندیك بووه له نێزیک شاری قرمیسین، ته‌و گونده دوپشکی زۆر بووه و سالانه خه‌لکیکی زۆری ته‌و گونده‌ی کوشتووه، ئین فه‌قیی هه‌مه‌دانی ده‌لی هه‌ندی له پاشاکانی فارس ته‌مریان له‌سه‌ر ته‌ستیره‌ناس و ته‌لیسم (بلیناس هه‌کیم) کرد بچیتته ناوچه‌ی دوپشکه‌کان، ته‌وه‌یشی کرد، له‌و کاته‌وه ته‌و دوپشکه‌نه‌ی خه‌لکیان ده‌کوشت نه‌ما. (٣)

*بندسیان:

گوندیکی نه‌هاوه‌ند بووه، شه‌ری نه‌هاوه‌ندی به‌ناوبانگی تیدا روویداوه. (٤)

*ببستون:

گوندیك بووه که‌وتوته نێوان هه‌ردوو شاری هه‌مه‌دان و هه‌لوان، له یه‌که‌میاندا نێزیکه‌ی چوار هه‌نگاو (٢٤ فرسه‌خ-١٤٤ کم) دوور بووه، له شاری قرمیسینیش هه‌شت فرسه‌خ (٤٨ کم) دوور بووه. (٥)

*تورمان تا:

١ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ١، ل ١٣٩.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ١، ل ٥٣.

٣ - مختلر کتاب البلدان، ل ١٩٧. القزويني، اثار الابلا دن ل ٤٤٥.

٤ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ل ٤٣٧.

٥ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٢، ل ٤٠٥.

یەکیك بووه له گوندهکانی ماسبزان، وهکو دهردهکهویت ناوهکهی بههزی نهو نهخۆشیهی لینی بووه ناوئراوه، ههروهها نهندیسهی نهوه کراوه که تاگر لهناو ناخی مروق دایه، له زستاندا کاردهکات و له هاویندا دهکوژیتتهوه، ئین فهقیی هه مه دانی نهوهیسی بو زیادهکات که ناسراوه بهوهی شتیکی سهسرورمان و سهرنجراکیتشی لای خوینهرانی پهرتووکهکهی وروژاندوو لهسهه حسابی راستیهکان که تای تورمان شتیکی نهبووه تهنیا پرسوکیکی تای ماه کوفه نهییت، که(ئهلهدینور) و بهلیناسی ههکیم کاری تهلیسمیان تیدا نهجام داوه. (١)

*رهز:

گوندیک بووه سهه به شاری ماسبزان و لهنیزیکی شاری بهندیجین (مهندهلی) بووه، که خهلیفه ی عهباسی ئهلهدی (٢) تیدا مردوو (١) (١٥٨ - ١٦٩ ک/٧٧٤-٧٨٥ ز). (٣)

*سههسهخ:

یهکیك بووه له گوندهسههری کانی به شاری بندینجین و به خوئی بهناویانگ بووه. (٤)
*دهبالا (٥)

یهکیك بووه له گوندهکانی ماسبزان له ناحیهی چیا له نیزیکی شاری بندینجین، یاقوت و اباسی دهکات گوایه گۆری خهلیفه ئهلمههدی تیدایه، وهکو دیاره نهو به تهواری دلتیا نییه لهوه، بویه دژی خوئی بووهتهوه له کاتی دیاری کردنی شوینی گۆری مههدی، که نهوانیش گوندی رهب و گوندی دهبالایه، خهلیفه ی عهباسی ئهلمستنجد بالله (٥٥٥ - ٥٦٦ ک/١١٦٠-١١٧٠ ز) سهردانی نهو گوندهی له سالی (٥٦٤ ک/١١٦٨ ز) کردوو، مال و سامانی بهسهه خهلیکی نهو گوندهدا دابهشکردوو. (٦)

١ - مختلر کتاب البلدان ل ١٩٧.

٢ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٤٠٠.

٣ - محمود شاکر، التاريخ الاسلامي، ج ٥، ل ١٣٠.

٤ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٢، ل ٤٣٧.

٥ - دهبالا: وشهیهکی لیکدراوی کوردیه به واتای دئی بالا دیت.

٦ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٣٢٨.

※مەرت^(۱)

گوندېك بووه له نېزېك شارى ئورمىيە، وەكو باسى دەكەن گوندېكى گەورە بووه و رەز و بېستانى زۆربووه و خەلكە كەيشى ئازا و يەكگرتوو بوونە.^(۲)

※شەقلد باز (شەقلدون)

وەكو باسى دەكەن گوندېكى خۆش بووه و لە بنارى چيا بووه كە دريژ بۆتەو بەسەر تەربلدا.^(۳)

ئەمانە و دەستەيەك لە گوند و دېھاتى ديكەى كوردستان كە بلاوبونەتەو بە ناوچە كەدا كە ياقوت و ولاتناسەكانى ديكە باسيان كردووه، ئەوہى گومانىشى تىدانىيە سەدان گوندى ديكەى كوردستان ھەبووه كە ولاتناسەكان نامازھيان بۆ نەكردوون بەھۆى جۆراو جۆرەوہ.

دووه م: ھۆكارەكانى بنىاتنان و لەناوچوونى مەلئەندە ئاودەانى كوردستان:

ئەوہى جيگەى مەبەست و ئامازە بۆكردنە زاناكانى موسلمان گرینگىيەكى زۆريان بە مەسەلەى تايبەت بەشار (شارنشىنى) و پلان و تيۆر و ئەوانەى باسيان كردووه داوہ، كە ئەمش لايەنېكى زانىارى بابەتەكە بووه، زۆريان لەبارەى پۆلنيكردنى پيشەى شار نووسيووه، لەبارەى ھەر شارېك چالاكى جۆراو جۆريان دەستنيشانكردووه وەكو كەرتى نىشتەجيپوون و كەرتى كشتوكال و كەرتى پيشەسازى، ھەروەھا لەبارەى شيۆزى دابەشكردنى رەگەزى نەتەوہكان كە تىيدا نىشتەجى بوونە وەكو ليكۆلئەنەوہ نوئيەكان لەژيرونانىشاني (urban- ethnicity) گرینگيان پيداوہ، ئەمە سەرەراى كۆمەلئەك دياردە كە لە ئىستەدا بە دوور و دريژى ليكۆلئەنەوہى لەبارەوہ ئەنجام دەدرئ.^(۴)

۱ - وشەيەكى كوردىيە لە (مەد) ھەوہ ھاتووه، بە واتاى ئازا، ئەوہش رەنگە بۆ ئازابەتى خەلكەكەى بگەرپتەوہ.

۲ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۸، ل ۲۴۳.

۳ - ھەمان سەرچاوە، ج ۵، ل ۱۵۰.

۴ برونە: وليد عبدالله المنيس، التفسير الشرعي للتمدن، نشرة البحوث الجغرافية (جامعة الكويت/د) ۲۱ ل.

له نیتو ٿو زانایانهی گرینگیان به شرفقی یاسایی شارنشینى داوه و جهختیان لیگردووه ته وه ٿین ٿه بی ره بیع (له دایکیوون: ۲۷۲/ک/۸۸۵ز) و ٿه لماوهردی (له دایکیوون: ۴۵۰/ک/۱۰۵۸ز) و ٿن خه لدوون (له دایکیوون: ۸۰۸/ک/۱۴۰۵ز) بوونه، به لام ٿیره جیگه ی ٿه وه نییه که تیور و بیروکه که کان که ٿو زانایانه له باره ی شارنشینى و پلانی شاربییه وه پیشکیشیان کردوون نمایش بکه یین، به لام و اچاکتره پیش ٿه وه ی بجینه نیو باسی هوکاره کانی بنیاتنانی شارنشینیه وه، وه کو پیشه نگی ٿو سیبانه ٿه ویش ٿین ٿه بی ره بیع باسی کردووه که پیویسته تیبینى ٿو ههشت مهرجه بکریت له وانه:

– ٿوی خواردنه وه ی تیذا بیټ، هه تا به ٿاسانی خه لکان بتوانن به بی نازار به دهستی به یین.

– بتوانی ریگه و شه قامه کانی ریگبخری هه تا گونجاو بیټ و به رته سک نه بیټ.
 – مزگه وت له ناوه راستی دروستکرایى بو ٿه وه ی له هه موو خه لکیه وه نیزیک بیټ.

– بازاره کانی توانای ٿه و دیان هه بیټ که دانیشتوانه که ی له نیزیکه وه پیداویستی خوئیانی لی دابین بکه ن.

– خیله کان له یه کتر جیابن که تیذا نیشته جی دهن، به لام به مهرجیک دژ به یه ک وله یه کتر جیاواز نه بن.

– یه کیک له نیشته جی بووه کان توانای ٿه وه ی تیذا بیټ که بوار به که سانی دیکه بدات له ته نیشتیه وه نیشته جی بن.

– شووره یه ک به دهه وریا هه بیټ له ترسی دوژمنه کانی، چونکه وه کو یه ک مال حسابی بوکراوه.

– که سانی پیشه کار به پیی پیداویستی دانیشتوانه که ی تیذا بیټ. (۱)
 هه ر بو زانین له لاپه ره کانی داهاتوو ده یینین سه رجه م ٿو مهرجانه له شاره کوردیه دیرینه کان و شاره نوییه سه ری کانی ده می ٿیسلامی هه بوونه.

أ- رۆلی سه رچاوه ٿاوییه کان له ٿاوه دانگردنه وه و پلانی ٿاوه دانیدا:

۱ - سلوک الممالک فی تدبیر الممالک، تحقیق: ناجی التکریتی (بیروت: ۱۹۸۱) ل ۱۹۲.

ولانتاسه موسلمانەکان پەنجەیان بۆ راستییەکی بنچینەیی راکێشاوه لهسەر هەڵدانی ئاوهدانی و دامەرزاندنی کۆمەڵگەی نیشتهجێ بوون و فرەوانبوون، که خۆی له گرینگی رووبار و جۆگە و سەرچاوه ئاوییه کانی دیکەدا بینووتەوه وهکو کانیاو و بیر که له ناوچه شاخاویه کاندای زۆربوونه، که ئەوه هۆکاریکی سەرەکی بووه له بنیاتنانی کۆمەڵگەی نیشتهجێ بوون و پلانی ئاوهدانی تێدا، له دواتردا ولاتی کوردستان له پێشەوهی سەرجهم ولاتانی دیکهوه بووه که لانکهی مرۆفایهتی بووه له میژوودا، ئەوهش بۆ ئەوه دهگەریتەوه که ئاوه رۆژێکی گرینگی ههبووه له کۆمەڵگەی نیشتهجیبووندا، له پێشەوهی ئەو ولانتاسانەیی ناماژەیان بۆ ئەو پرسه کردووه، ئەسته خری و ئیبن حوقهله و مهقدهسی بوونه.

کورد له يهك کاتدا پشتی به رووبار و بیریش بهستووه، ولانتاسه کان له کاتی باسکردن لهبارەیی شارە کوردیه کاندای باسی دانیشتوانی شاری هه مه دانیان کردووه که: (ئاو و بیستان و کشتوکالیکی زۆر و به پیتیان هه بووه).^(١) ههروهها کانیاهه کانیان ئاوه کهی زۆر سارد بووه و^(٢) (دهینووریش ئاوی هه بووه).^(٣) نههاوه نديش رووبار،^(٤) له سه میزه و سیروان ئاوه له نیو مالان و گهره که کاندای هه لقلوآوه.^(٥)

به لآم له هه ریعی جهزیره له بهرته وهی ئەو ناوچهیه زۆری چیا بووه له زستاناندا بارانی زۆربووه، بۆیه به ئاوی ژێر زهوی دهوله مه ند بووه، کانیای زۆر بووه، له شاری رهس نیزیکی سێ سه د کانی هه بووه که ئاوه کهی زۆر پاک و بینگهرد بووه، که ئەوه له هه یج ولاتیکی موسلماناندا بوونی نه بووه.^(٦) ئیبن حوقهله که باسی جهزیره ی ئیبن عومه ر دهکات به وهی که (خاوه ن داراستان و ئاویکی زۆر بووه).^(٧) که باسی شاری نه سیبینیش دهکات که (دهرچه یه کی ئاوی هه بووه له چیادا ناسراو بووه به بالوسا، که ئەوه

١ - الاضطري، المسالك والمالك، ل ١١٧. ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ٣٠٨.

٢ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ٣٠.

٣ - الاضطري، المسالك والمالك، ل ١١٧.

٤ - هه مان سه رچاوه، ل ١١٨. ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ٣١٣. المقدسی، المصادر نفسه، ل ٣٠.

٥ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ١١٤.

٦ - هه مان سه رچاوه وهه مان لاپه ره.

٧ - الاضطري، المسالك والمالك، ل ٥٣. صورة الارض، ل ٢٠٢.

ناوچهیهك بووه زۆرتترین رەز و باخ و بیستان و كشتوكالی تیدا بووه، هەر وهها ناوچهیهك بووه خەلكیكى زۆری تیدا نیشتەجی بووه.^(١)

بەلام شارە نێزیکەكان لە رووبارەكان، ئەوا لە زۆر سەرچاوەی ولاتناسی ئاماژەى بۆ كراوه، وەكو شارى میافارقین كە رووبارى زۆر بووه.^(٢) هەر وهها شارى بازارى یەكشەممە لە دەوروبەرى شارى مووسل كە بەتەنیشت چیا و رووباریكى لە نێزیک بووه.^(٣) شارى شەنگالیش خاون رووبار و كانیاویشی زۆر بووه.^(٤)

لەبەر زۆرى كانیا و لە شارى ئامەد، ئەوا ئاشیان تیدا دامەزراندووه.^(٥) هەر وهها شارى مەعلەسیا لەسەر رووبار بووه.^(٦) هەر وهها شارى حەسەنیەش.^(٧) شارى بەدلیس لە ئەرمینیا دەكوتە نیو كەندیكى قوولەوه كە دوو رووبارى تیدا هەلەدەقولا.^(٨) لە دبیلیش رووباریكى بە خور هەبوو، لە خەلاتیش رووباریك هەبووه، هەر وهها لە باریمەش.^(٩)

ولاتناسەكان باسى ئەوهیان كردووه و سەرنجی چۆنیەتى گەیاندى ئاویان داوه بە تاییەتى ئاوی خواردنەوه بۆ گەرەك و شوینەكانى نیشتەجیبوون، لە ریگەى هەلبەستنى جۆگە كە بە کاریان هیناوه وەكو لە شارى دارا كە چەندین جۆگەى هەبوو (دەگەیشته شارەكە و لەسەر زەوى هەلبەسترا بوو، دەچوو نیو مزگەوت و دواتر شۆر دەبووه نیو كەندیكەوه).^(١٠) هەر وەكو لەبەر گەرەوى پەرتووکی ئیبن حوقەل باس دەكات كە شارى ماردین ئاوی دەگەیانده دانیشتوووانەكەى لە ریگەى كانیاویكەوه كە بە جۆگە

١ - صورة الارض، ١٩١١.

٢ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ٢٠٢.

٣ - هەمان سەرچاوه، ١٩٦.

٤ - هەمان سەرچاوه، ١٩٩. المقدسى، المصادر نفسه، ١٢٤.

٥ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ٢٠١.

٦ - المقدسى، المصادر نفسه، ١٢٣.

٧ - هەمان سەرچاوه و هەمان لاپەرە.

٨ - هەمان سەرچاوه، ٢٨٩.

٩ - هەمان سەرچاوه و هەمان لاپەرە.

١٠ - المقدسى، المصادر نفسه، ١٢٤.

دهگه‌یه‌نرایه شاره‌که، هه‌روه‌ها که‌ند و گۆمیان به‌کاره‌پیناوه بۆ کۆکردنه‌وه‌ی ئاوی باران، دوا‌ی ئه‌وه‌ی ئه‌و ئاوه به‌شی نه‌کردوون له‌بهر زیادبوونی ژماره‌ی دانیشتیوان و فره‌وانبوونی شاره‌که.^(١)

هه‌روه‌ها ئاوه‌لقولاوه له‌ مائه‌کانی میافارقین و بازاره‌که‌یه‌وه.^(٢) له‌ سه‌میڤه و سیروان ئاوه له‌ گه‌رکه و مائه‌کاندا هه‌لقولاوه.^(٣) له‌ به‌عشیقا رووباریک هه‌بوو به‌ ناوه‌پراستی شاره‌که‌دا ده‌رۆشیت.^(٤)

زۆر به‌ که‌می ولاتناسه‌کان ناماژیه‌یان به‌ پینگی شاریک کردووه له‌ روه‌ی سه‌رچاوه‌ی ناوه‌وه، له‌وانه‌ی که‌ ناماژیه‌یان بۆ نه‌کردووه، ئه‌سته‌خری بووه که‌ ناماژیه‌ی به‌ سه‌رچاوه‌ی ئاوی شاری نه‌سیبێن نه‌کردووه که‌ له‌ ناخی چیا ده‌رچوووه و پینان گوتوووه بالوسا.^(٥) له‌ شاری مووسل (ته‌نیا ئاوی دیجله‌یان هه‌بووه بۆ خواردنه‌وه).^(٦) شاری داراش له‌سه‌ر ئاویکی هه‌لقولاوه کاروباریان جی به‌جی ده‌کرد.^(٧) هه‌روه‌ها شاری ره‌ئس ئه‌لعه‌ین زیاتر له‌ سی‌سه‌د کانیای هه‌بووه، زیاتر له‌ بیریکی هه‌بووه که‌ په‌نجه‌ره‌ی دار و ئاسنی له‌سه‌ر بووه،^(٨) هه‌روه‌ها شاری جه‌زیره‌ی ئین عومه‌ر (دیره‌خت و ئاوی هه‌بووه)،^(٩) ئه‌مه سه‌ره‌پای ئه‌وه‌ی شاره‌کانی رۆژئاوای هه‌ریمی چیاکان، شاری سیروان کانیای ئاوی هه‌لقولاوی هه‌بووه، که‌ له‌ نیوه‌پراستی شاره‌که هه‌لده‌قولا هه‌تا ده‌گه‌یشه‌ رووباره گه‌وره‌کان، که‌ له‌و ئاوه کشتوکال و گونده‌کان و دار و دیره‌خت و بیستانه‌کان به‌ درێژایی رۆژ ئاویان له‌بهر ده‌خواردووه، هه‌روه‌ها یه‌کیک له‌ سروشتی ئه‌و کانیوانه له‌ زستاندا

١ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ٢٠٢.

٢ - صورة الارض، ل ٢٠٢.

٣ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ١١٨.

٤ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٢، ل ٢٥٩.

٥ - الاصحري، المسالك والممالك، ل ٥٢.

٦ - هه‌مان سه‌رچاوه و هه‌مان لاپه‌ره، الشفه: ئاوی خواردنه‌وه.

٧ - هه‌مان سه‌رچاوه و هه‌مان لاپه‌ره.

٨ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ٢٠٠.

٩ - الاصحري، المسالك والممالك، ل ٥٣.

گهرم و له هاویناندا سارد بوون. (١) شاری سمیرهش کانیاو و رووباری تیدابوو که گوندهکان بۆ خواردنهوهو کشتوکالی پشتیان پیّ دههستا. (٢)

وهکو باس دهکهن شاری هممهدان کانیاو و کهند و رووباری ههبووه. (٣) که له زستان و هاویناندا ههلقولاوه، که خهلهکهکهی لهو ئاوانه خواردوو یانهتهوه. (٤) له شاری قرمیسین ئاویک ههبووه له بهری رۆیشتوو. (٥) ههروهها له شاری دهینوور و (٦) نههاوهندیش رووباری ههبووه. (٧)

لهوهی پیشهوه بۆمان دهردهکهویت که سهچاوه ئاوییهکان رۆلێکی گرینگیان بینیهوه له ولاتی کوردستان که یارمهتی ئهوهی داوون بییته هۆی دروستبوونی یهکهی ئاوهدانی، ههر ئهوهش بووه که ولاتناسه موسلمانهکان جهختیان لێکردوو هتهوه.

أ - رۆلی فاکتهری بازرگانی:

بازرگانیش وهک فاکتهریک رۆلێکی گرینگ و کاریگهری ههبووه له بنیاتنانی کۆمهلهگهی دانیشتواندا، ئهوه شوینانهی کهوتوو نهته سهه ریگهی بازرگانی زۆر بهخیرایی بوونهته ناچهی شارنشین. (٨) که ههندی لهو شارانه گهشهیان کردوه و بوونهته شاری بازرگانی له ئهجمی ئهوهی کهوتوو نهته سهه ریگهی گواستنهوهی کاروانچیهکان.

١ - اليعقوبي، المصادر نفسة، ل٣٩٩.

٢ - ههمان سهچاوه ههمان لاپههه.

٣ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل١١٧٧. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل٣٠٦٦. اليعقوبي، المصادر نفسة، ل٤١١.

٤ - اليعقوبي، المصادر نفسة، ل٤١١.

٥ - ههمان سهچاوه ههمان لاپههه.

٦ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل١١٧٧. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل٣٠٧٧.

٧ - ههمان سهچاوه ١١٨٨-٢٠٢٠.

٨ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل٢٠٢٢.

ئەگەر شاری حەلوان كەوتىپتە سەر رىنگەي (خوراسانى گەورە)ى بازىرگانى، ئەو
گرىنگىيەكى گەورەي بەدەستەينانە، لە كاتىكدا ھەمەدان لە ديارترىن شارى بازىرگانى
بوو لە ھەرىمى چىكاندا.

لە راستىشدا ئەو ھەرىمە بە تايىبەتى لاي رۆژھەلاتى بەيەكەو بەستەنەوئى نىوئەندى
خەلافەي عەباسى و ھەرىمى رۆژھەلاتى بوو، كە قافلەي بازىرگانەكان لە بەغداوئە
ھاتوون بۆ خوراسان و بە پىچەوانەوئە، ھەر ئەو رىنگەيەش گەيشتوئە بە (خوراسانى
گەورە).^(١)

لەبەدا مانەوئە و رۆژاگرى ھەندى لە شارەكانى ھەرىمەكان رەنگە پىوئەستى بىت بە
پىنگەي جوگرافىيەوئە كە كەوتوئەتە سەر رىنگەي بازىرگانىيەوئە.

شارى دەنەيسر باشتىن نمونەيە لە بەديارخستى رۆلى بازىرگانى لە پىشكەوتن و
گەشەكردنى بەشاربووندا، كە ئەو شارە يەككە بوو لە شارەكانى ھەرىمى جەزىرەي
فوراتى، كە ولاتناسانى سەدەي چوارەمى كۆچى باسىيان نەكردوئە، بگرە باسى
دووردرىژى ئەو شارە بۆ لەبەرگەرەوئە پەرتووكى ئىبن حوقەل لە سالى
(١١٣٩/٥٣٤ز) گەيشتوئەتە ئىمە، كە ئامازە بەو شارە دەكات لە دووتۆي باسكردنى
شارى قەلەي ماردىنەوئە، لە خوارەوئەي بىبانىك ھەبوو بەلای قىبلەيەوئە كە چوار فرسەخ
يان كەمتر لىوئە دوور بوو، ناوچەيەك بوو ناسراوئە بە بازىر دەنەيسەر، پىش ئەوئە
گوند بوو، كە خەلك ھەموو رۆژى لەو بىبانەدا كۆبوونەتەوئە بۆ كرىن و فرۆشتن، كە
ئەمە وای كردوئە كەسانى دىكە لە ناوچە جىجىكان كىش بكات و، خەلكان لە ھەموو
شۆينەكەوئە بۆي ھاتوون لەوئىدا نىشتەجى بوونە و، ئەمەش بۆتە ھۆي بەرزبوونەوئە و^(٢)
بۆتە جىگەي دلىبايى.^(٣)

لەو دەقەدا ئەوئەمان بۆ دەردەكەوئەت كە ئەوئە گوندىكى بچوك بوو، بەلام بەرەبەرە
بۆتە بازارىكى ھەفتەيى لە رۆژى يەكشەممەي ھەموو ھەفتەيەك، دواتر گەشەي كردوئە و
بۆتە شارىكى ئاوەدان كە لە دواتردا بۆتە گەورەترىن شارى ئىسلامى، بۆ دلىباوون لەو

١ - بىروانە: قحطان عبد الستار الحديشي، طريق خراسان، مجلة كلية الاداب (جامعة البصرة: ١٩٩١) العدد
الثاني والعشرون، ل٩.

٢ - اللابي، رسوم دار الخلافة، ل٢١.

٣ - صورة الارض، ل٢٠٢.

قەلەمبازانەى خىراى شارنشىنى كە ئەو ناوچەيە بەخۆيەوەى بىنيو، ھۆكارەكەى پىئەندىبى بە رىگەى گواستنەوەى دەشتايى رىگەى بازرگانىو، بوە كە پىيدا تىپەرپو، دەتوانىن ئەو، ش لە باسكى ياقوت ھەلبەينجىن كە باسى شارۆكەيكە دەكات كە دەلى: (شارۆكەيكە گەورە و بەناوبانگ بوە لە ناحىەكانى جەزىرە لە نىزىك ماردىن كە نىوانىان فرسەخىك بوە، كە ناوئىكى دىكەى ھەبو، كە پىيان گوتو، (قۆچ ھەسار) مەن لە گەنجىتەيدا ئەو شارەم بىنيو، سەرەتا گوندىك بو، دواى سى سال بىنيومەتو، ببو، شارىك كە گەورەيەكەى لە رادەبەدەر بو، خەلگىكى زۆرى لى نىشتەجى ببو، بازارەكانى گەورەبو، ھىچ رووبارىكى تىدا نەبو، بگرە بۆ ناوى خواردەنەو، پشتيان بە ناوى بىرى قول دەبەست، كە ئاوەكەى شىرىن و خاكەكەى گەرم و ھەواكەى تەندروست بو. (۱)

ئەو، بەراوردىك بكات لە نىوان پەسنەكانى لەبەرگەرەو، پەرتووكى شىو، زەوى و پەسنەكانى ياقوت ئەلەمەوى، ھەستدەكات جۆرە پىنچوونىكى روون و ئاشكرا لە چەندىن روو، ھەيە، لە پىشەكىدا بابەتەكان دەگەرپتەو، بۆ ماو، يەك كە زۆر لەيەكترىيەو، نىزىكە، سەردانەكانى ھەر يەك لەمانە بۆ شوئىنەكان و ناوچەكان ئەوانىش لەيەكترىيەو، نىزىكە كە دەگەرپتەو، بۆ ناو، راستى سەدەى شەشەمى كۆچى، دنەيسەر لە گوندىكى بچو، كەو، گەشەى كرد راستەوخۆ بۆ شارىكى گەرە، بىگومان لە رەگ و رىشەو، زۆر بەخىرايى بنەما شارستانىيەكانى تىدا دامەزرا.

ب- رۆلى فاكترى ناو و ھەوا:

ئەو، واى كرد گرىنگى ولاتى كوردستان ھەر لەسەردەمى پىش ئىسلام لە رووى ئاوەدانى و گەشت و گوزارى باش و لەبار بىت، بارودخى كە شو، ھەواكەى يارمەتيدەرى بو، كە ئەمە پشكدارىيەكى كاراى ھەبو، شانەشانى زۆرى سەرچاوەى ئا و جوانى سروسشەكەى لە ناوچەكەدا، كە ئەمەش واى كردبو، ناوچەكەى لە باخچەيەكى سەرنج راكيش بچىت و دلەكان بۆخۆى كىش بكات، ھەر ئەمەش واى كردبو، سەرنجى

۱ - معجم البلدان، ج ۴، ل ۳۱۸.

ولانتاسان و گهریده‌کان رابکیشیت و، به شیوه‌ی ده‌قی ته‌ده‌بی جوان که له‌ناخیاندا هه‌لقولا‌بوو له نووسینه‌کانیاندا ره‌نگبداته‌وه.

وه‌کو باس ده‌که‌ن پاشای فارسه‌کان (ئه‌لئه‌کاسره) له چیاکان ناوچه‌یه‌کی گوزاری دروست‌کردبوو له‌بهر خوۆشی ئاو و هه‌واکه‌یی و خو‌پارستنی له بای ژه‌هراوی عیراق و ئاوه گهرمه‌که‌یی و زۆری می‌ش و مه‌گه‌زه‌که‌یه‌وه، له‌و باره‌یه‌وه ئه‌بی ده‌لف ده‌لیت:

وانی امرۆ کسروی الفعالم اصیف الجبال واشتو العراق^(١)
هه‌روه‌ها ده‌لیت:

الم ترني حين حال الزمان اصیف العراق واشتو الجبالا
سموم الصیف وبرد الشتاء حنانیک حالا ازالته‌ک حالا
فصبرا علی حدث لناثبات فان الخطوب تذلل الرجالا

سه‌باره‌ت به بنیاتنانی شاری قرمیسین (کرمانشا) ئین فه‌قیی هه‌مه‌دانی باس ده‌کات که پاشای ساسانییه‌کان (قوباد کورپی فه‌یروز) ته‌ماشای ولاته‌که‌ی کرد هیچ شوینیکی نه‌بینیه‌وه له نیوان شاره‌کانی وه‌کو مه‌دائن و به‌لخ که ئاو و هه‌واکه‌ی پاک و بیگه‌رد بیته‌ له شاری قرمیسین زیاتر، بۆیه ئه‌و شوینه‌ی هه‌لبژارد بۆ ئه‌وه‌ی تییدا نیشته‌جی بیته^(٢).

هه‌روه‌ها باسی هه‌ردوو شاری سه‌میژه و سیروان ده‌کات که هه‌ردووکیان پاک بوونه^(٣). ئه‌مه سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی پیوه‌ندیی به شاره‌کانی جه‌زیره‌وه هه‌یه که شاعیران گۆرانییان پیدا هه‌لگوتوه و له به‌غدايان خوۆشتر بینیه‌وه، وه‌کو شوینیکی گه‌شتیاری باسیان کردوه که له‌و دوو دیره‌ شیعره‌دا باسیان کردوه:

١ - ابن الفقیه‌ الهمذانی، المصادر نفسه، ل ٢١٥-٢١٦. یاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ٢٧.

٢ - مختلر کتاب البلدان، ل ١٩٥. یاقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ٥٨.

٣ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل ١١٨.

بقردی و بازیدی مصیف و مربع
وعژب یحاکى السلسبیل برود
وبغداد ما بغداد اما ترابها
فحمى واما بردها فشدید(۱)

ههروهها باسی شاری هه دیسه بیان کردوه که کهوتۆته سهر رووباری دیچله له رووی رۆژهه لاتییهوه بهوهی که زۆر پاک و جوان بووه، ئیبن حوقهل باس دهکات: له دهو روبههه نه سیبێن چه ندین دیار و فرۆشی و باخچهی جوان هه بووه، که شوینی ئاههنگ و خووشی بووه، ئه و شاره یه کیك بووه له شاره کانی جهزیره و زۆرتین باخچه و شوینی سهوزایی لیبووه. (۲)

بهلام شاری رهس ئهلعهین کانیواوی زۆری هه بووه، که ئاوه کهی زۆر پاک بووه و ههر هه موویان رژاونه ته یه که سه رچاوه و به هه موویان رووباری (خابوور)یان پیکه پیناوه، له به ناویانگترین له و کانیواونه، کانی ئالاس و سه ری کانی و کانی ره باحیه و کانی هاشمی و چه ندانی دیکه بوون، ده گێر نه وه خه لیفه مته وکل (۲۲۳-۲۴۷ک/ ۸۴۶-۸۶۱ز) هه زار دره مه می تیدا بلا و کردوه ته وه، خه لکی شاری مه دینه ی تیدا دابه زاند، دیتیا نه وه له به ره وه ی ئاوه که ی زۆر پاک و بێگه رد بوو، هیه چ یه کیك له وه دره مه مانه بز نه بوو، واته له گه ل ئه وه ی ئه و کانیواوه زۆر قوول بووه که نێزیکه ی ده بال قوول ده بوو، به لام زۆر به ئاسانی له سه ره وه را بنی کانیواوه که دیار بووه، له به ره وه ی ئاوه که ی زۆر بێگه رد بووه، یاقوت له ئه مه ددی کوپی ته ییبی سه رخه سی ده گێر پته وه که خه لیفه مته وکل له سه ر یه کیك له کانیواوه کان که ناویان به زا هری بردوه، کۆشکیکی دروست کردوه، ههروهها به له می بچووکی له ئاوی کانی زا هری به کاره پیناوه هه تا ئاوی کانی هاشمی، که خه لکی سواری ئه و به له مانه بوونه بۆ گه یشتن به بێستانه کانیان، به لام یاقوت ده لێ ئه و حاله ته له سه ر ده می مندا بوونی نه بووه. (۳)

به لام سه باره ت به نه مانی رۆلی ئه و شارانه و کز بوونی کاروبارییان و ئه و هۆکارانه ی بوونه هۆی ئه و له ناوچوونه، که هه ندیک له ولاتناسه کان په یان پێ بردوه، ده یگێر نه وه

۱ - ابن خرداذبه، المصادر نفسه، ل ۸۶. یاقوت، معجم البلدان، ج ۲، ل ۲۵۶.

۲ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ۵۳.

۳ - معجم البلدان، ج ۴، ل ۳۸۰.

بۆ ئەنجامى ئەو گۆرانكارىيانەى لە شوپنەكە يان گۆرانى رینگەى بازىرگانىيەكان يان ھۆكارى سىياسى و چەندانى دېكە بوو. (١)

ئىبن حوقەل لە نىبۆ سەر جەم و لاتناسەكان يېنگەى يەكەمى گرتوو لە دەستنىشانكردنى ئەو حالەتە، كە تىيدا باسى كاريگەر بوونى چەند شارىكى جەزىرە و لاواز بوونى كاريان دەكات بە ھۆى چەند ھۆكارىكى دوژمنكارانەو كە ھەمدانىيەكان كىردوويانەتە سەريان، (٢) بە ھاوكارى رۆمەكان و ئەوش بۆتە ھۆى پەرىشان بوونى خەلكەكەيى و ويرانبوونى و لاتەكەيان، يەكەك لەو شارانە نەسىين و كفىرتو تا دارا و رەئس ئەلەين و جەزىرەى ئىبن عومەر و، ھەروەھا ميافارقين و نەرزى كە ھىچ شتىكى بەسەر نەماو تەو (ئەو ھىبىووە بردوويانە و درەختەكان و كشتوكالىيان بىرپووەتەو ھەتا بۆتە بىابانىكى چۆل و ھۆل و ھىچ شتىكى تىدا نەماو تەو). (٣)

ھەروەھا شەرى سەجال لە نىوان موسلمانەكان و رۆمەكان ھەلھاتنى ھەندىك لە دەسەلاتدارانى موسلمان لەو ناوچانە، بوو ھۆى لەناوچوون و نەمانى رۆلى ھەندىك لەو شارانەى وەكو جەزىرە و نامەد و شار و شارۆكەكانى لە كۆشك و كىلگەكانى (ھەر ھەموويان لەناوچوون بە ھۆى لاواز بوونىيان و زالبوونى دوژمنەكان بەسەرياندا و كەمى دادپەرس و زۆرى پىلانەكان، شتىك نەمايەو بە موسلمانەكان وەكو بەر بەست، لايەكى شوورەكەيشى نەبوو ھۆى قەدەخەكردن، ھەرچەند شوورەكە سوودى ھەبووايە، ئەوا پىاوەكان و چەكەكانىيان دەگۆران بە چەكدارىكى دىكە). (٤)

لەبەرگەر ھەى پەرتووكى شىوھى زەوى وا باس دەكات كە لە سالى (٥٣٤/ك/١٣٩ز) چۆتە شارى نامەد ھىچ شتىكى تىدا نەبوو تەنيا چەند پاشماو ھىەكى ژيان نەبىت، ديارە زولم و ستەمى دەسەلاتدارەكانى دەرھەق بە دانىشتووانەكەى بىووە ھۆى (پەرش و بلاوى ھاوئىشتمانىيەكانى و، دووركەوتنەو لە خزم و خىش و براكانىيان، خانووەكانىيان

١ - سەبارەت بە نەمان و ويرانبوونى شارەكان بىروانە: احمد علي اسماعيل، دراسات في الجغرافية المدن (القاهرة: ١٩٨٥) ل ٣٥. بکە.

٢ - بىروانە: فيل السامر، الدولة الحمدانية في المول وحلب، (بغداد: ١٩٧٠).

٣ - صورة الارض، ل ١٩٢.

٤ - ابن حوقل، المصادر نفسة ل ٢٣.

هه مومى كاوول ببوو، شوينه وارى نه مابوو، بازاره كهيشى شتيكى تاوه دانى
لينه مابوو. (١)

به لام دواى دهست به سهرداگرتنى شاره كه له لايهن پاشاى دادپهروهه رتهى عه بدولا
حه مه د كورپى قههه نه رسه لان نه رته قى (٥٧٠-٥٨١/ك/١١٧٤-١١٨٥) از له سالى
(١١٨٣/ك/٥٧٩) (٢) بارودوخه كه گوڤا، دووباره ژيان بو تهو ناچه هه گه پايه وه و
تاوه دانكر دنه وه دهستى پيكرده وه. (٣)

له وهى پيشه وه دهه ده كه ويته كه فاكتهرى سياسى كاريگه رى به سهه ر تاوه دانى و
سه قامگيرى هه بووه، تهو به راوردكر دنه ي حالته تى شارى نامه د له دوو سهه رده مى
جياوازدا واتاى تهو هه كه نووسه ر به شيوه هه كى قول دركى به كاريگه رى هوكاره كان
كردوه له رووى نه رينى و نه رينيه وه به سهه ر ناچه تاوه دانه كاندا.

له به رته وهى جه زيهره نيوه ندى كو بوونه وه و نيشته جي بونى خه وار جه كان بووه، بويه
تهوان لهو شوينانه دا نيشته جى بونه، كه قايم و قول و قه لا بووه، لهو شوينانه ش
روويه رووى به رژه وه ندييه كانى دهسه لات بوونه ته وه، چونكه ريگه ي كاروانچيه
بازرگانه كانيان گرتوه و، تهوش كاريگه رى نه رينانه ي به سهه ر شارى جه زيهره وه بووه له
رووى تابورى و كو ماله لايه تيه وه، بو نمونه جه زيهره ي تين عومه ر كه (له سهه ر ليواى
شه ر بووه له نيوان ترس و تكا، بازرگانيه كى هه ميشه ي تيدا بووه، نه گه ر
دهسه لات داره كان لى گه رابن، قازانجى زورى تيدا بووه، نه گه ر دهسه لاتى نه هريمه نه كان و
خه وار يجه كان رايان نه كيشايته بو نيو پيكدانه كان). (٤)

هه روه ها شله ژاوى بارودوخى نيوخويى هه ندى له شاره كان و ناكوكى و مملانى و
پيكدانه كانى نيوان رژه كانى شاره كه به كيك بووه لهو هوكارانه ي بوته هوى بى هيزى و
ويران بوونى شاره كه، وه كو بارودوخى شارى سن كه ده كه وته رژه ژاواى رووبارى ديجه له
سنورى چياى بارما (حه مرين) كه (شوروه هه كى له سهه ر بوو، زوربه ي رووخابوو له نيو

١ - هه مان سهه رچاوه هه مان لاپه ره.

٢ - - دياره تهوه به ره زامه ندى سولتان سهه لاهه دين نه بويى بووه دواى نه رته قيه كان دانيان به دهسه لائى
سهه لاهه دين ناوه. ستانلى لين بول، الدول الاسلاميه، ترجمه محمد احمد دهمان (دمشق. د/ت) ق ١، ل ٣٥١.

٣ - ابن حوقل، المصاير نفسه، ل ٢٠٢.

٤ - هه مان سهه رچاوه هه مان لاپه ره.

خه لکه کهیشی شهر و شوږ پیدابووه و بوته هوږی نانهوهی رق و کینه، نهویش زور دوور نهبووه له ویرانکاری).^(۱)

هر وهکو نهوهی رویداوه له نیوان دوو رووباره که (که ناوچه که دیارهیه کی تیدابووه، خه لکه کهیشی ههتا سهردهمیکی زوو له بهرژه وندیان بووه، به لّام کاتی نهو شته له سهریان زور کهوتووه، بوته هوږی نانهوهی دووبه ریکی و فتنه، بویه ناوچه که بیان وهکو شوینیکی وشک و بی ناوی لیها تووه و ناوه دانی تیدا نهماوه). به لّام کاتی زستانی بهسهر چووه کورده ههزه بانیه کان هاتوونه و له وهرزی هاوین ناوه دانیان کردووه تهوه).^(۲)

ته گهر گورانی بارودوخ له شارینکدا رویدا بیته و بوویته هوږی نهمانی رۆله کهی، نهوا ده گهر پیتتهوه بو دهستبه سهردا گرتنی له لایهن هندی له ره گهزه کانی کوچه بیه کان (به دو)، وهکو له ده قیکی ئین حوقه له به دیارده که ویت که باسی دهکات، هندی له کورده کوچه رییه کان (به دو) کاتی دهستیان گرت بهسهر شاری (ئیبهر) که به کیک بووه له شاره کانی رهیی و ناحیه کانی دهیلم، ته مه به شیوهیه کی نه رینی بهسهر شاره که دا شکایه وه، (که ههرگیز گهرهیی بو نه گه رایه وه) وهکو ههیه، هه مان شت جیبه جی ده بیته بهسهر شاری چوندیسابور که شارۆکهیه کی ناوه دان و گهره بووه، به لّام دوی نهوهی کورده کان له سهدهی چواره می کوچی دهستیان بهسهردا گرتووه بارودوخه کهی گوراهه).^(۳)

سییه م: نیشانهی ناوه دانی شاره کوردییه کان:

ولانتاسه موسلمانان جهختیان له خهسله ته کانی شاره کان کردووه و نیشه کانیان به دیار خستووه، که نا کریت به بی ته مانه وهکو شار هه ژمار بکرین، له گرینگترین نهو نیشانه له زور به یاندا ناوه دانییه.

۱ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ۲۰۳.

۲ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ۳۱۳.

۳ - هه مان سهراوه هه مان لاپه ره.

وهكو تییینی دهكریت ئه و ولاتناسانه زۆریه ی شاره كوردیه كان كه ئهوانه ی كه وتوونه ته هه ریمه جیاجیاكان، خاوه ن قه لآ و قوله بوونه، زۆریه یان شووره و قه لآ یان هه بووه به تاییه تی هه ندیكیان پیداو یستی بهرگرییان هه بووه بۆ ئه و بارودۆخه باوه ی كه شاره كان تییدا ژیاون له روه ی شه ر و مملانی كه پیویستی كرده هه ندی شت دروست بكریت بۆ دا بیئ كرده ی گیانی بهرگری له و خه لكانه ی له و ناوچانه دا ژیاون.

أ - قه لآ و قوله و شووره كان:

قوله بریئیه له بینایه کی به و له شوینیکی سترا تیژی بنیات ده نریت له سه ر ریگه ی دوژمن، رهنگه قوله یه كه شه بکات بۆ شارێك، بیئا كرده ی قوله رهنگه له ناوه راستی شاردا بنیات بنریت، له و كاته ئه و شاره ده بیته شارێکی پاشایی، ئه و كاته بۆ ئه وه بینا ده كریت تاكو پاشا و دارودهسته كه ی له و شوینه دا نیشته جی بن، رهنگه قوله ته نیا شوینیکی جهنگی بیئ و كۆگه یه ك بیئ بۆ چه ك و ته قه مه نی. (١)

به لام قه لآ له زۆریه ی جاره كاندا پیگه یه کی گرینگی ده بیئ له شاره كه دا، بۆیه بنیات ده نریت تاكو پاشا یان ده سه لاتداری شاره كه له كاتی توندوتیژییه كان په نای بۆ ببات. (٢)

زۆر كه س جیاوازی له نیوان سه ربازگه و قوله و قه لآ ده كه ن، سه ربازگه ته نیا دیوارێکی قائمه له كاتی جهنگ و هیرشدا خه لکی ناوچه كه په نای بۆ ده بن. له كاتی كدا قوله شوینیکی قائمه گونجاوه رهنگه له شیوه ی شارێك بیئ و چه ند قوله یه کی دیکه سه ر به و بن، به لام ئه گه ر قوله كه فره وانبوو ئه و كاته ده بیته (قه لایه کی كۆن)، واته قوله یه کی گه وره و شارێکی گه وره له هه مان كاتدا. (٣)

له بهر ئه وه ی زۆریه ی دانیشتوانی كورد كه وتوونه ته ناوچه ی شاخاویه وه، بۆیه بلا بوونه وه ی قه لآ و قوله به شیوه یه کی زۆر بهرچاو ده كه ویت، بیگومان ئه وه ش ده گه رپتیه وه بۆ سه رده میکی دیرین، ئه وه ی شایه نی ئاماژه بۆ كرده خاوه نی په رتووكی فه هره ست، باسی ناویشانی په رتووكی مه دائنی ده كات كه هه لگری ناویشانی (قه لآ و

١ - شاکر ملطفی، المدن في الاسلام، (الكویت: ١٩٨٨) ج ١، ل ٤٥.

٢ - شاکر ملطفی، المصادر نفسة، ل ٢٠٣.

٣ - جمال حمدان، المصادر نفسة، ل ٤١.

كوردەكان) ى ھەلگرتووە. (١) ئەو ھەش جەختكرنەوھە لە پێوھندی توندوئۆلى نىوان ئەو دووانە لە لايەك و، زۆرى ژمارەى قەلاكان كە كوردەكان بينايان كردووە بۆ ئەو ھى بىتتە بەرەبەست لە بەردەم مەترسىيەكان لە لايەكى دىكەوھە.

ئەو ھى روون و ئاشكرایە ئەو بارودۆخە سىياسىيەى باو بوو ئەو مەلما نىيەى لە نىوان سەرجم ھىزەكاندا ھەبوو بە تايبەتى گەورەكان، واتە لە نىوان دەولتەتى ساسانى و دەولتەتى بىزەنتى و، دواتر لە گەل دەولتەتى ئىسلامى، ئەمەش چەندان شەرى لىكەوتووە، ناوچەكانى دانىشتووانى كورد بوو بە شانۆى رووبەر و بوونەو ھى جەنگ، لىرەو ھەر نارەزايەك و ھەر ھەولنىك بەرەبەست لە لايەن مەرە كوردەكانەو ھە كاریكى پىويست بوو، ئەمە سەرەراى ئەو ھى ئەو ناكو كىيە ناو ھىيانەى نىوان ھىزە ھەرىمىيەكان لە چوارچۆھى دەولتەتى ئىسلامىدا بە تايبەتى لەسەردەمى عەباسىيەكاندا پىويستى بە دروستكردنى قەلاى قايم ھەبوو بۆ پارىزگارى كردن لەسەربەخۆيى ھىيان كە لە دىر زەمانەو ھى كورد ھەولتە بۆ داوھ.

دەسەلاتدار و مەرەكانى ناوچەكە ھەمىشە شارەكانىيان بە شوورەى بۆند و دەرگەى قايم و باش بنىيات دەنا، بە تەنىشت ئەو شوورانەشەو سەنگەرى قوليان ھەلدەكەند، ھەموو ئەمانەش بە مەبەستى بەرەبەست دروستكردن بوو لە بەردەم دوژمن تاكو نەگاتە نىو شارەكانىيان.

ھەمىشە بنىياتنانى قەلاكان لە شوينى قايم و زۆر بەرز بنىيات دەنا، بە شىوھىيەك كە زۆر بە زەحمەت دوژمن دەيتوانى بىگاتى، ھەلبۆاردنى شوينەكەى گرینگى تايبەتى ھى ھەبوو سەبارەت بە بەرگرى كردن لە شارەكە، گرینگىش ئەو ھى شوينەكەى گونجاو بىت بۆ بەرگرى و پاراستنى شارەكە، ھەرچەند شوينەكەيشى دوور بوایە، وەكو قەلاى چىاى ماردىن بۆ نمونە، لە شوينىك بۆ زۆر بە زەحمەت دەتوانرا دوژمن بىگاتى، وەكو ئەستەخرى باسى دەكات بەرزى چىاكە لە رووى زەوى بۆ لووتكەكەى نىزىكەى دوو فرسەخ (١٢كم) دەبوو، ئەو ھى زىادەپۆيى تىدايە.

قايمى قەلا گرینگى زۆرى ھەبوو، ھەندى جار والى ئەو شوينەى وەكو بارەگايەك ھەلدەبۆارد، وەكو قەلاى جەرزەقىل لە زۆزان. (٢)

١ - ابن النديم، ل ١٠٣، لە بەدبەختى ئەو پەرتووكە ون بوو.

٢ - باقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٤٨٨.

وہ کو باس دہکن قولہی بہرگری یہ کیئک بووہ لہ نیشانہ سہرہ کیہ کانی شاری
ٹیسلامی، بگرہ زۆربہی ټہو شارانہ بنیاتنران وہ کو سہریازگہ و قہلا لہ سہرہ می
دہستہ سہرہ داگرتنی ٹیسلامی. (۱)

رہنگہ ہندیکیان لہو سہرہ مانہی پیش ٹیسلامدا بنیاتنرابن، وہ کو ولاتناسہ کان
بہ دیرین باسی دہکن و ناماژہ بہ بنیاتنانہ کہی دہکن. (۲)

مہ قدہسی لہ پیشہوہی ولاتناسہ کانی سہدہی حہوتہ می کوچی / دہیہ می میلادی
ناوی دیت، کہ زۆر گرینگی بہ شار و شارۆکہ کانی کورد داوہ، لہ گہل ناماژہ کردن بۆ ټہو
کہرہستانہی تییدا بہ کاریان ہیئاوہ لہ باسکردنی شارہ کانی چیاکان کہ سہر بہ ہیری می
جہزیرہ بوونہ بہوہی کہ قہ لای زۆر قایمی تییدا بووہ. (۳) لہ بارہی قولہی کیفا دلایت
(قہ لایہ کی قایمی تییدا بووہ) (۴) لہ نیئیک ټہو قہ لایہ، قولہی تالیب ہہ بووہ کہ کوردی
جوبی تییدا نیشتہ جی بوونہ، کہ قہرہ ټہر سہ لان کوری داود کوری نوعمان خاوہنی قولہی
کیفای بہ سہرہ دا زال بووہ لہ دوا سالی (۵۶۰/ک ۱۱۶۴ز) (۵) نامہ دہیش (شاریکی قایم
بووہ) (۶) کہ لہ (بہردی کہ لہ گا) (۷) دروستکراوہ، کہ حہسہن دہبیل بہ (خۆش و قایم)
باسی دہکات. (۸)

سہ بارہت بہ شاری ئورمیہ ناماژہ بۆ قہ لای ټاوہ دانہ کہی دہکن کہ قولہی ہہ بووہ. (۹)
بہ لآم قہ لای سہرمارکی کہ کہوتۆتہ نیوان تغلیس و شاری خہ لاتہوہ وہ کہ یاقوت باسی

۱ - احمد علی اسماعیل، المصادر نفسہ، ل ۶۷.

۲ - برونانہ: یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۳۹-ج ۵، ل ۳۶. بکہ.

۳ - ہہ مان سہرچاوہو ہہ مان لاپہرہ.

۴ - ہہ مان سہرچاوہو ہہ مان لاپہرہ. یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۱۵۳.

۵ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۱۵۳.

۶ - المقدسی، المصادر نفسہ، ل ۱۲۴.

۷ - ہہ مان سہرچاوہ، ل ۲۸۹.

۸ - ہہ مان سہرچاوہو ہہ مان لاپہرہ.

۹ - ہہ مان سہرچاوہو ہہ مان لاپہرہ. القزويني، اثار البلاد، ل ۲۹۳-۲۹۴.

دهکات بهوهی که زۆر به ناویانگ بووه، (١) قه‌لای ثانی که قه‌لایه‌کی قایم بووه که وتۆته شاریکه‌وه له نیوان خه‌لات و کنجه‌وه. (٢)

یاقوت یه‌که‌مین که سانی‌ک بووه گرینگییه‌کی زۆری به بابته‌تی قه‌لا و قوله‌کان داوه، زۆر له‌و قه‌لا و قولانه‌ په‌سن ده‌کات، دواتر زانیاری له‌باره‌ی چه‌نده قایم بووه و چ رۆلێکی بینیه‌ له‌ میژوودا، هه‌روه‌ها باسی چۆنییه‌تی بلا‌بوونه‌وه‌ی ئه‌و قه‌لایانه ده‌کات، که خاکی جه‌زیره و ده‌ورو به‌ری مووسل بلا‌بوونه‌ته‌وه، هه‌ر بۆ نمونه باسی مه‌رجی مووسل ده‌کات که ناسراوه به مه‌رجی عوبیده‌ن له لای رۆژه‌لاتیه‌وه (ناوچه‌یه‌ک هه‌بووه له نیوان چیاکان و له دۆلێکی قولدا که وه‌کو گه‌وه‌ریک و ابووه، مروج و گوندی تیدا بووه، ویلایه‌تیکی خۆش و فره‌وان بووه به‌سه‌ر چیاکانیشه‌وه قه‌لا هه‌بووه. (٣)

له ئین ئه‌سیر ده‌گێرنه‌وه که ناوچه‌ی زۆزان له جه‌زیره قه‌لای زۆری هه‌بووه و زۆریش قایم بوونه (هه‌ر هه‌مووشیان هی کوردستانی به‌شنه‌وی و به‌خسته‌ بوونه). (٤) له‌و قه‌لا و قولانه که یاقوت باسیان ده‌کات:

— قه‌لای خوشب: یاقوت له‌وه زیاتر باسی ناکات که یه‌کی‌ک بووه له قه‌لاکانی زۆزان. (٥)

— نیره‌وه: یه‌کی‌ک بووه له قه‌لاکانی ناوچه‌ی زۆزان که سه‌ر به مووسل بووه. (٦)

— به‌رخۆ: قه‌لایه‌ک بووه له قه‌لاکانی ناوچه‌ی زۆزان سه‌ر به مووسل. (٧)

— باز: بازی سوور قه‌لایه‌ک بووه له ناوچه‌ی زۆزان که هی کوردستانی به‌ختی

بووه. (٨)

— باخۆخا: قه‌لایه‌ک بووه له ناوچه‌ی زۆزان سه‌ر به مووسل. (٩)

١ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٥، ل ٤٢١.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ١، ل ٥٨١.

٣ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٨، ل ٢٤٤.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٤٨٨. هه‌روه‌ها پروانه: ابن الاثیر، المصادر نفسه‌ بکه.

٥ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٣، ل ٢٦١.

٦ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٨، ل ٤٢٢.

٧ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٢، ل ٢٩٧.

٨ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٢، ل ٢٥٦.

- به شیر: قه‌لایه‌کی کوردستانی به‌شنه‌وه‌ی بووه له ناوچه‌ی زۆزان. (٢)
 - ته‌تیل: یه‌کی‌ک بووه له قه‌لا ناسراوه‌کانی کوردستانی به‌ختی له ناوچه‌ی زۆزان. (٣)

- ئاروخ: قه‌لایه‌ک بووه له ناوچه‌ی زۆزانی سه‌ر به مووسل. (٤)
 - ته‌لقا: قه‌لایه‌کی قایم بووه له قه‌لاکانی ناوچه‌ی زۆزانی سه‌ر به مووسل. (٥)
 - فه‌نک: قه‌لایه‌کی قایمی زۆر باشی کوردستانی به‌شنه‌وی بووه له نێزیک جه‌زیره‌ی ئیبن عومه‌ر که نێوانیان نێزیکه‌ی دوو فرسه‌خ (١٢کم) بووه، له ده‌ره‌وه‌ی ده‌سه‌لاتداریه‌تی شاری مووسل بووه. (٦)

- ئاشب: له جوانترین قه‌لاکانی هه‌کاری بووه له ناوچه‌ی مووسل، که عماد ته‌لدین زه‌نکی وێرانی کرد، (٧) که دامه‌زرێنه‌ری ده‌وله‌تی زه‌نکی بوو، له جیاتی ئه‌و شاری ئامیدی بنیاتنا له نێزیک ئه‌و قه‌لایه. (٨)

- جلسۆری: ناوی قه‌لایه‌که له چیاکانی هه‌کاری له خاکی مووسل. (٩)
 - ئارده‌مشت: قه‌لایه‌کی قایم بووه له نێزیک جه‌زیره‌ی ئیبن عومه‌ر له رۆژه‌ه‌لاتی رووباری دێجله له سه‌ر چیای جودی، له سه‌رده‌می یاقوت بارودۆخی وه‌کو سه‌رجه‌م قه‌لاکانی ناوچه‌ی زۆزان سه‌ر به شاری مووسل بووه که ده‌سه‌لاتداره‌که‌ی به‌دره‌دین لوئلوته بووه (٦١٥-٦٣٠ک/ ١٢١٨-١٢٣٣ز) ئاوه‌دان بووه و وه‌کو دیاره خه‌لکی ئه‌رده‌مشت له خه‌لیفه‌ی عه‌باسی ئه‌لموعته‌زد بیللا هاتوونه‌ته ده‌ر و له‌و قه‌لایه‌دا خۆیان

١ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٢، ٢٥٣.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٢، ٣٣٩.

٣ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ٤٤٨.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٣، ٢٦١.

٥ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٨، ٤٢٢.

٦ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٢، ٢٩٧.

٧ - بروهانه: عماد الدین خلیل، عماد الدین زنگی (المولل: ١٩٨٥).

٨ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٢، ٢٥٦.

٩ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٢، ٢٥٣. جل سووری وشه‌یه‌کی کوردیه‌یه به عاره‌بی کراوه که له (گول) و (سور) پێکهاتووه.

گیر کردووه، به شیوهیهك كه تهسلیم نهبوونه تهنیا دواى ئەوهی خەلیفه خۆی هاتوووه و داویانه بهسه‌ریاندا، بۆیه خەلکه‌که‌ی ناچارکراون که قه‌لآکه تهسلیم بکه‌ن، برپاری رووخاندنی ده‌رکردوووه پیش ئەوهی دا‌ی‌بخات و بۆی بگه‌رپێته‌وه، له‌و باره‌یه‌وه یاقوت ده‌لێت موعته‌زید کاتی قه‌لآکه‌ی کردوووه‌ته‌وه دواى ئەوهی له‌گه‌ڵ دارووه‌سته‌که‌ی چۆته ناوی، بینویه‌تی داها‌تی که‌مه برپاری وێرانکردنی ده‌رکردوووه و ئەو دێره شیعه‌ی بۆ گوتوووه:

انا ابا الوبر لصعب المقتصص وهو اژا حقل ریح فی قفص.^(١)

دواتر ناسر ده‌ولە‌ی مه‌روانی دووباره ئەو قه‌لآیه‌ی بیناکردوووه‌ته‌وه.^(٢)

- ئەلکوشی: ئەوه ناویکی نوییه بۆ قه‌لآی ئەرده‌مشت له‌سه‌رده‌می یاقوت ئەو قه‌لآیه‌ی باس‌مان کرد هیچ ریگه‌یه‌ك نه‌بوو بۆ ئەو قه‌لآیه ته‌نیا ریگه‌ی یه‌ك پیاو هه‌بوو بۆی سه‌رکه‌وێت.^(٣) ده‌که‌وێته نێزیک شاری ده‌ۆک.

- قه‌لآی که‌رکه‌ر: یاقوت ئەو قسه‌یه له ئین ته‌سیر وهرده‌گرێت و ده‌گێرپێته‌وه که ئەو قوله‌یه ده‌که‌وێته نیوان مه‌لاتیه و ئامه‌د، هه‌روه‌ها ده‌لێ ئەوه‌ی یه‌که‌م نێزیک‌تره.^(٤)

- دێر زه‌عفه‌ران: قه‌لآیه‌که له نێزیک قه‌لآی ئەرده‌مشت.^(٥)

- بازی ئەشهب(ره‌ش): ئەو قه‌لآیه سه‌ر به حه‌مدانییه‌کان بووه، له‌سه‌ر چیاى مار‌دین له نێزیک شاری نه‌سیب‌ین.^(٦) گه‌ریده ئین جه‌بیر وا باسی ده‌کات که ئەو قه‌لآیه زۆر گه‌وره بووه و (یه‌کێک بووه له قه‌لآ به‌ناوبانگه‌کانی دنیا).^(٧)

١ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٢، ٣٣٩.

٢ - ناسر ده‌ولە‌ی حه‌مه‌دانى: ده‌سه‌لانی له مووسل بۆ ماویه‌کی درێژ شه‌قامگیر بووه که له (٣١٧-٣٥٦ک/٩٢٣-٩٦٧) به‌رده‌وام بووه، ته‌نیا ماوه‌یه‌کی که‌م نه‌بیت له‌نیوان سالانی (٣١٧-٣٢٣ک) که ده‌سه‌لاته‌که‌یان له مووسل و ده‌روویه‌ری تیپه‌ری کردوووه له دیاری ره‌بعه‌و دیاری مه‌زر، دواتر کورده‌کی به‌ناوی ئەبو ته‌غلب غه‌زنه‌فر له سالی (٣٥٦ک/٩٦٧) لای داوه‌و له سالی (٣٥٨ک/٩٦٩) کۆچی دوا‌یی کردوووه. بڕوانه: فیلل السامر، المصادر نفسه، ل ٦٧. بکه.

٣ - یاقوت، معجم البلدان، ج ١، ١٣٤.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٧، ١٣١.

٥ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ١، ١٩٨.

٦ - یاقوت، معجم البلدان، ج ١، ٥٥.

- قومیر: ئەو قەلایە لەسەر چیا بوو، کەوتۆتە نیوان هەردوو شاری مووسل و خەلات. (٢)
- سەرجه: قۆلەیهک بوو کەوتۆتە نیوان هەر یەک لە شارەکانی نەسیبەن و دەنەیسەر و دارا، رۆمەکان دروستیان کردوو و هەتا سەر دەمی یاقوت ماوه، ئەو باسی درێژی و پانی دەکات دواى بینویه‌تی له درێژیدا شەش تاوەر هەبوو و له پانیه‌کەشی چوار تاوەر هەبوو. (٣)
- ئەلجەریه: قەلایەک بوو کەوتۆتە نیوان دوو روبرار و کەوتۆتە نیوان هەردوو شاری نەسیبەن و مووسل، زۆرجاریش ئەو قەلایە لەژێر دەسەلاتدارانی مووسل نەبوو. (٤)
- هەرور: قۆلەیهک بوو سەر بە شاری ئەربیل بەلای چیاکانەوه له لای باکووری، کە ئێستە بە چیاى (هەریر) ناو دەبریت. (٥)
- خفتیان (خفتیدکان): دوو قەلایوو سەر بە شاری ئەربیل، یاقوت باسی دەکات کە (زۆر گەوره بوونه) یه‌کیکیان ناسراوه به (خفتیانی زه‌رزاری) که له‌سەر چیا بووه و له ژێریه‌وه روبرواریکی گه‌وره هه‌بووه و، له ژێر ئەویشدا کەندیکی گەوره هەبوو لەسەر رینگەى مەراغە، (٦) بەلام دووهمیان له یه‌که‌م گه‌وره‌تر بووه و ناوی (خفتیان سەرخاب کورپی بەدر بوو کە یه‌کیک بوو له میره‌کانی عەنازین، ئەو قەلایە کەوتۆتە سەر رینگەى نیوان ئەربیل و شارەزور. (٧)

١ - رحله ابن جبیر، ل ٢١٥.

٢ - یاقوت، المصادر نفسه، ج ٣، ل ٦٩.

٣ - یاقوت، معجم البلدان، ل ٣٦٦. یاقوت باس دەکات کە ئەو وشەیه‌کی فارسییه، به واتای سەری مەزۆف، بەلام راستتر ئەوهی وشەیه‌کی کوردییه له وشەى (سەرچاوه) واته سەرچاوه‌ی کانی هاتوو، به تاییه‌تی ئەوه له ناوچه‌ی کوردستان بوو، نه‌ک له ولاتی فارس.

٤ - هه‌مان سەرچاوه، ج ٣، ل ٣٩.

٥ - هه‌مان سەرچاوه، ج ٨، ل ٤٧٦.

٦ - مراغه: شارۆچکه‌یه‌کی به‌ناوبانگه‌ی ولاتی نازەربایجانە، یاقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ٢٣٨.

٧ - هه‌مان المصادر نفسه، ج ٣، ل ٢٤٠.

- کهرخینی: یاقوت بینوییه تی وا باسی دهکات که قه لایهک بووه (له نزمایی زهوییه کی باش قوله لایهک بووه له نیوان شاری داقوقا و ئه ربل، له سه ر گردیکی بهرز بووه)، مه به ستیش له وه قه لای کی که رکوکه.

- سه رماج: یه کیئک له گه ریپده کان وا باسی دهکات که یه کیئک له پیاره کانی کورد، مه به ستی یه کیئک له میره کانی سه سنه وییه کانه. (١) هه ندی له به رده کانی گوندی ئه بی ئه یوب که یه کیئک بووه له گونده کانی رۆژئاوای هه ریمی چیا و گواستویه تییه وه و به دریزی گونده که قوله یه کی لی دروست کردوه. (٢) به لام یاقوت زانیاری زیاتر و وردتری له سه ر باس کردوه و ده لی سه رماج یه کیئک بووه له وه قه لایانه میری سه سنه وییه کان، که ناوی به در کوری سه سنه وی کوردی بووه (٣٦٩-٤٠٥/ک-٩٧٢-١٠١٤) که خاوه نی شاپور خواست بووه. (٣) که که وتوته نیوان هه مه دان و خۆزستان له سه ر چیا دا، هه روه ها وا باسی دهکات که یه کیئک بووه له قه لا قایمه کان و زۆر عاسی بووه. (٤)

- ئه له تاخ: قه لایه کی قایم بووه له دیاربه کر له نیزیکی میافارقین. (٥)

- هرور: قوله یه کی خۆش بووه له شاری مووسل به لای باکووری شاره که، نیزیکی (سی فرسه خ/١٨٠ کم) لی دوور بووه، یه کیئک بووه له شاره کانی هه کاری و له

١ - له باره ی سه سنه وه یه کان، برهانه: نشتمان بشیر محمد، المصادر نفسه، ل ٥٤-٦٧. بکه.

٢ - مسعر بن مهلهل، المصادر نفسه، ل ٢٥.

٣ - شاپور خواست: شارۆچکه یه کی ویلایه تی به نی خۆزستان و ئه سه فهان بووه له نیوان ئه وه نه هاوهند نیزیکی (١٢ فرسه خ/٧٢ کم) بووه، له که ل لوریش (٣٠ فرسه خ/١٨٠ کم) بووه، هۆکاری ناونا که ییشی یاقوت ده لیئ: شاپور کوری ئه رده شیر کاتی ده ستی له مه مه له که ته که ی هه لگرت و له به ر چاوان و نیبو به ئیحای ئه ستیره ناسه کان، هه واداران ی بۆ ده رچوون و داویان کرده وه، بۆیه کاتی گه یشته نیشاپور گوتیان: شاپورمان له یاد چوو، بۆیه به نیشاپور ناوئرا، دواتر که گه یشته نیشاپور خواست و له ویدا لییان پرسی که چیان ده ویت گوتیان: (شاپور خواست) واته ئیمه شاپورمان ده وئ، دواتر ئه و ناوچه یه به و ناوه وه ناوئرا، دواتر که وتنه نیو جوندیساپور له ویدا بیینه وه، بۆیه گوتیان وندی شاپورن واته شاپورمان بیینه وه، دواتر به عاره بی کراو گوتیان جند شاپور، معجم البلدان، ج ٥، ل ٦.

٤ - هه مان سه رچاوه، ج ٨، ل ٢٤٠.

٥ - هه مان سه رچاوه، ج ٨، ل ٢٨٦.

نیوان ئەو و عەمادییه سی میل بووه،^(۱) واتە ئەو ئەو هەرورە نییه که له پیشه‌وه باسمان کرد.

- قوله‌ی دەسکەرە: دەسکەرە گوندیک بووه له‌سەر ریگه‌ی خوراسان له شه‌هریان که دەسکەرە‌ی پاشا بووه، که هورمز کورپی سابور کورپی ئەردەشیر کورپی بابەک زۆرتین شوینی دانیشتنی ئەو بووه، بۆیه به‌و ناوه‌ ناوانراوه.^(۲) هەر وه‌ها ئەسته‌خری باس ده‌کات که له دەر وه‌ی گونده‌که (قوله‌یه‌ک له قور هه‌بووه، به‌لام ناوه‌ی بۆش بووه، به‌لام ناوی باخچه‌بووه).^(۳)

- قوله‌ی کورد: وه‌کو باسی ده‌که‌ن قوله‌یه‌کی زۆر جوان بووه، له‌سەر چپای جه‌لیل به‌رامبەر به‌ شاری حمس به‌لای رۆژئاوایه‌وه دروست کراوه، که ئەو چپایه ده‌گاته‌وه چپای لوبنان که که‌وتۆته نیوان هه‌ردوو شاری به‌عله‌به‌ک و حمس، پیش ئەوه‌ی له‌سەر ئەو چپایه ئەو قوله‌یه دروست بکریت، هه‌ندی له‌ میره‌کانی شام تاوه‌ریکیان لیّ چیّ کردبوو، به‌لام ده‌سته‌یه‌ک له‌ کورده‌کان بۆ ئەوه‌ی بیکه‌نه هیللی رووبه‌رووبونه‌وه‌ی خاچه‌لگران، ئەوا خوارده‌مه‌نیان بۆ دا‌بین ده‌کردن، دواتر ئەوانه له‌ خودی خو‌یان له‌ هیرشه‌کانی دوژمنان ترسان، بۆیه بپاریاندا به‌ره به‌ره چاکی بکه‌ن هه‌تا بووه قه‌لایه‌ک و به‌رپه‌رچی چه‌ندان هیرشی دوژمنانی پیّ درایه‌وه، به‌لام ئەوانه‌ی له‌و شوینه‌بوون، ئەویان فرۆشته خاچه‌لگران، ئەوانه‌ی هه‌رگیز ده‌ستیان له‌ هیرشه‌کان هه‌لنه‌ده‌گرت، هه‌تا ده‌ستیان به‌سەر گرینگترین ئەو شوینه‌دا گرت و گۆریان بۆ حمات و حمس.^(۴)

وه‌کو دەر ده‌که‌ویّ قوله‌ی حمات ئی کورده‌کان بووه و، بیزاربوونه له‌ به‌رگری زۆریک له‌ هیرشه‌کانی خاچه‌لگران و درکیان به‌وه کردوه، که ئەوه له‌ دەر وه‌ی هه‌ولێ کۆنترۆلی ئەوانه، بۆیه ئەوان پییان باش بووه له‌بری ده‌سکه‌وتیکی ماددی ده‌ست له‌ قه‌لاکه هه‌ل‌بگرن، نه‌ک به‌بی به‌رامبەر.

شووره:

۱ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ۸، ل ۴۷۶.

۲ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ۸۷. ياقوت، معجم البلدان، ج ۸، ل ۴۷۶.

۳ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۳ ل ۱۵۲.

۴ - رحلة ابن جبير، ل ۲۹۹.

به لّام شووره کان یه کیکه له تاییه تمه ندییه کانی شاره کان له سه دهه کانی ناوه راستی ئیسلامی، که شاره کان به شووره ی قایم و قه لّا پارێزراون له مه ترسییه کانی ده ره کی. وه کو ولّاتناسه کان و گه رپیده کان ئاماژه بو چن دین شووره ده که ن، هه ندیکیان زۆر به وردی باسییان کردوه، به شیوه یه که که خوینەر زۆر به ئاسانی ده توانی ویناندنی ئه و شوورانه بکات به پپی ئه و په سنانه و ئه و ویناندنانه وه، هه ر له و باره یه وه ئیبن موهه له ل به شیوه یه که باسی شووره ی شاری دزدان ده کات که سه ر به ناوچه ی شاره زوور بووه، وه کو باسی ده کات شووره که پان بووه که سوار ئه سپ زۆر به ئاسانی توانیویه تی به سه ریدا غار بدات، له به رته وه ی پان و به رین بووه،^(۱) ههروه ها سه کی شووره ی نازه ری - شارۆکه ی شاره زووری-^(۲) به هه شت بالّ مه زنده کردوه.^(۳- ۴)

ههروه ها ئه سه خری شووره ی شاری ئامه دی زۆر به قایمی په سن کردوه،^(۵) به لّام ناسر خوسره وه گه رپیده که به شاره که دا ره تبه وه له دووتۆی گه شته که ی بو حج، زۆر به وردی باسی شووره ی شاره که ده کات کاتی ده لّیت: (سه ردانی ئامه دمان کرد به به ردیک ده وه درابوو، درێژییه که ی هه زار پی بوو، پانییه که یشی ئه وه نده بوو، به به ردی ره ش شووره که ده وه درابوو، که هه ر به ردیکی کیشه که ی نیژیکه ی سه د هه تا هه زار کیلۆ ده بووه،^(۶) که ئه و به ردانه به بی ئه وه ی به قورپان گه چ به یه که وه به سترانه وه، ههروه ها به رزی شووره که ش بیست بالّ ده بوو، که له دووری هه ر سه د بالّیک بورجیکیان لی دروست کردبوو، که به شیوه ی بازنه یه که نیژیکه ی هه شتا بالّ ده بوو، لیواره که یشی هه ر به و به رده دروست کرابوو، که له چهند لایه کی شاره که به رووی ناوه وه پیبه لکه له

۱ - الرسالة الثانية، ۱۹۹. یاقوت، معجم البلدان، ج ۵، ۱۶۵. القزوينی، اثار البلاد، ل ۳۹۸.

۲ - له لای فهزینی (دوو بالّ) بووه که ئه وه شارۆچکه ی شاره زوور بووه. بروانه: اثار الابلا، ل ۳۹۸. بکه.

۳ - بان: وه کو قلغه شه ندی باسی ده کات به شه ش پی ده بانسیتی، پیی مروّقیکی ئاسایی، که هه ر پیبه ک چوار په نجه بووه. که هه ر په نجه یه کیش شه دنکه جۆ بووه. بروانه: لبح الاعشی، ج ۳، ل ۴۴۶.

۴ - الرسالة الثانية، ۱۸۸.

۵ - المسالك والممالك، ل ۵۳.

۶ - الرسالة الثانية، ۱۹۹.

بەرد دروستکراپوو بۆ ئەوەی بتوانن بەسەر شوورە کە سەرکەون،^(١) کە لەسەر ھەر تاوەرێک قەلایەك دروستکراپوو.^(٢)

ئەمە سەرەرای ئەو تاوەرەنە لە دەرەوێ ئەو تاوەرەنەش شوورە کە دیکە ھەبوو لە ھەمان بەرد دروستکراپوو، کە بەرزییە کە دە بال دەبوو لەسەرەوێشی لەسەر لیواری کە کون ھەبوو، کە راپەرەوێکی تیدا بوو کە پیاو بە باشی دەیتوانی بە چەکە کە یەو تیدا ھاتوچۆ بکات، بە شیوہیە کە دەیتوانی زۆر بە ئاسانی تیدا رابووستیت و شەر بکات، ئەو شوورە دەرەکیەش دەرگە ئاسنی ھەبوو کە زۆر جیاواز و قایتربوو لە دەرگە شوورە کانی ناوہو بە شیوہیە کە ئەگەر دەرگە دەرەکیە کە بشکابایە لە لایەن دوژمنەو، ئەو دەرگە ناوہو نێزیکە پازدە بال لە دەرگە ناوہو دوور بوو بۆ ئەوەی بگاتە شوورە ناوہو.^(٣)

لەوێ پێشەو ئەو ھەمان بۆ دەرە کە ویت کە ناسر خوسەرەو زۆر بە جوانی باسی شوورە شارێ ئامادی کردوو و زۆر بە وردی پەسنی کردوو، بە شیوہیە کە وینە کە ی زۆر لە زەینی خوینەر نێزیک کردوو تەو بە شیوہیە کە ویناندنی وینە قەلا و قولە کانی دەکات لە نیو دێرە کانی کە یە کێکە لە شوورە بە ناو بانگە کانی جیھان.

سەبارەت بە شوورە میافارقین کە پایتەختی دەوڵەتی مەروانی کوردییە.^(٤) کە بە تەنیشتیەو شوورە کە گەرە ھەبوو، لە بەردی سپی دروستکراو و ھەر بەردی کێشی نێزیکە پینچ سەد کیلو دەبوو، کە لە دووری ھەر پەنج بالێک لە شوورە کە تاوەرێکی گەرە ھەبوو لە ھەمان بەرد دروستکراو، لەسەرەوێ شوورە کە کون ھەبوو لە شیوہی پەنجەرە بچوک کە ناسر خوسەرەو زۆر سەرسام بوو بە چۆنیەتی بینا کردنی ئەو شوورانە، وەکو باسی دەکات (بە شیوہیە کە زۆر سەرنج راکیش بینا کراو کە

١ - سفرنامة، ل ٨.

٢ - بوج: زۆریە جار بوج لەسەر قەلا و قولە دروست دەکریت، کە بەشێکی گرینگی سیستەمی بەرگری شارە، چونکە لەوێ دەتوانی ھەموو مەترسییەکان ئاشکرا ببینیت و بکریت، پێش ئەوەی بگاتە شارە کە. پروانە: شاکر ملطفی، المصادر نفسة، ج ١، ل ٤٥٠. بکە.

٣ - سفرنامة، ل ٩.

٤ - بۆ زیاتر پروانە: الفارقي، تاريخ الفارقي، (القاهرة: ١٩٥٩) عبد الرقيب يوسف، الدولة الدوستكية، ج ١، ل ٧٠.

دهستیکی رهنگینی پیوه دیاره ههتا به مپۆ راده گات). (١) وهکو تهسته خریش باسی دهکات ده لیت: شووره ی تهو شاره بازنه بی بووه. (٢)

ههروه ها ناسر خوسره و نامازه بو بوونی شووره یه کی دیکه دهکات له لای باکووری شاری میافارقین. (٣)

به لام له شاری نه سیین که به ته نیشتیوه شووره یه که هه بووه بینا کردنه که ی دهگه پیته وه بو سه رده می رۆمه کان، دواتریش بو پاشی ساسانی که ناوی ته نو شروان بووه و دوا ی دهسته سه رداگرتنی، شووره که ی ته واو کردوه. (٤)

ب/ مزگهوت و په رستگه و پینگه ی بازاره کان له ولاتی کوردستان:

لیره دا دوو پینگه ی بنچینه بی هه بووه له دامه زانندی شاره کان، به لام لهو شارانه زیاتر له مزگهوتیک هه بووه، زۆرجار تهو مزگهوتانه له نیوه پراستی بازاره کاندای بووه. (٥) یان له کوتایی یان له نیزیکی کوتایی شاره که بووه، ههتا خاوه ندرانی دوکان و چیشته خانه کان به ئاسانی بتوانن بگه نه مزگهوته کان له کاتی نیژه کاندای، که ته مهش پیوه ندیه کی گیانی به هیژ هه بووه له نیوان که سه کان و چۆنییه تی نویژ کردن له مزگهوته کان، لایه نی ماددیش که خۆی له بازار و شوینی فرۆشتنی که لوپه ل ده نواند، وهکو مه قده سی نامازه بو ته وه دهکات و زیاتر گرینگی بهو لایه نه ده دات له هه موو ولاتناسه کان زیاتر به نامازه کردن بو مزگهوت و چۆنییه تی ده ستنیشان کردنی شوینی له نیو شاره کاندای.

سه بارهت به وه ی پیوه ندی به هه ری می رۆژ ناوای چیا کانه وه هه بی ت، له شاری هه مه دان مزگهوتیک هه بووه وهکو مه قده سی باسی دهکات باریک بووه و) (٦ که وتۆته

١ - سفرنامه، ل٨.

٢ - المسالك والممالك، ل٧٦.

٣ - سفرنامه، ل٨.

٤ - بو زیاتر: معجم البلدان، ج٨، ل٣٩٠. القزويني، اثار الابلا، ل٤٧٦. بکته.

٥ - بو زیاتر پروانه: عبد الرزاق عباس حسين، نشاة مدن العراق وتطورها. (بغداد: ١٩٧٣) ل٢٧٧-٢٨٠. بکته.

٦ پروانه: له باره ی بازار، به شی دواتر بکه.

نیو بازاره وه،^(۱) له شاری نه هاوهند دوو مزگهوت هه بووه.^(۲) یه کینکیان کۆن و شهوهی دیکه نوی بووه،^(۳) ئەمەش بەلگەی ئەوهیه شارەکه قهبارهی گهوره بووه، له شاری قرمسینیش (مزگهوتییکی قهشهنگ له نیو بازاره کهیدا هه بووه)^(۴) به لام له هه ریمی جهزیره مزگهوتییک له نیو شاری حهسه نیه هه بووه و که وتۆته نیوه پراستی شاره که وه.^(۵) ههروهها له شاری ئامه د^(۶) وهکو ناسر خوسرهوی گه پیده باسی ئه و مزگهوتی دهکات، که مزگهوتییک بووه له بهردی رهش دروستکراوه به شیوهیه که وینهی نه بووه له رووی بیناکردن و نه خشه سازییه وه، له ناوه و هیشی زیاتر له دوو سه د ستوونی له بهرد دروستکراوه هه بووه، که هه ر ستوونیکی بریتی بووه له یه که پارچه، له سه ر هه ر ستوونییک گرییه که له بهرد هه بووه له سه رووی ئەمهیشه وه ستوونیکی کورت هه بووه، به لام بانه که ی له شیوهی جه مه لۆن بووه، له گۆر په پانه کهیشی به ردییکی گه و ره هه بووه له نیوه پراستی هه وزییکی ئا و هه بووه، که له بهرد دروستکراوه، که به رزییه که ی به قه د بالایه کی پیا و بووه، له ده و ره ی باز نه کهیدا دوو بالی هه بووه، له نیوه پراستی حه وزه کهش بۆرپییه کی مسی هه بووه که ئا و یکی پاک و بیگه ردی فری دا وه، وهکو ئا ماژه ی بۆ ده که ن شوی نی ده ست نو یژ هه لگرتن بووه^(۷) و باسی ئه و مزگهوتی ده که ن به و دی که (زۆر گه و ره و جوان بووه له رووی دروستکردنه وه، ههروهها له رووی باشییه وه له شیوهی ئه و نه بووه).^(۸) له لایه کی دیکه وه هه رووی گه پیده ئا ماژه بۆ مزگهوتییکی دیکه دهکات له شاری ئامه د و ده لیت: مزگهوتییک هه بووه ناسرا وه به مزگهوتی جبریل، چونکه له خه وندا قسه ی له که ل پیغه مبه ر (د.خ) کردو وه، ههروهها مزگهوتی عه لی کوری ئه بی تالیب و

۱ - المقدسی، المصادر نفسة، ل ۳۰۰.

۲ - هه مان سه رچا وه، ل ۳۰۱.

۳ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل ۱۱۸. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۳۱۳.

۴ - المقدسی، ملدر سابق، ل ۳۰۱.

۵ - هه مان سه رچا وه، ل ۱۲۳.

۶ - هه مان سه رچا وه، ل ۱۲۴.

۷ - المبضاة، واته شوی نی ده ست نو یژ هه لگرتن.

۸ - سفرنامه، ل ۹.

مزگهوتی ئەبی بەکری سدیق و مزگهوتی عومەری کورپی خەتاب ھەبوونە. (١) بەلام مزگهوتی شاری میافارقین کە ناسر خوسرەو جەختی لێدەکاتەوہ و زۆر بە دوور و درێژی باسی دەکات و بە باسی ئاودەستەکان کۆتایی پێی دیت کە دەلیت: نێزیکە ی چل ئاودەستی ھەبووہ دوو رێپرەوی ئاوی گەورە ی ھەبووہ، یەکەمیان لە دەروہ بووہ و بەکارھێنراوہ بۆ دەستنوێژ شووشتن و ئەوہی دیکە داخراو بووہ بەکارھێنراوہ بۆ ئاودەستەکان. (٢) واتە بۆ رادانی پیسی و پۆخلی ئاودەستەکان.

ئەوہش ئەوہ دەردەخات کە گرینگییەکی زۆر بە مزگهوت و شوینی دەستنوێژ و جەختکردنەوہ بووہ لە پاک ی و چۆنییەتی بەکارھێنانی ئاوی ئەو مەبەستە.

وہکو ھەروی باسی دەکات لە میافارقین ھەشت مزگهوت ھەبووہ، وہکو دەلێن یاوہران (رەزای خویان لیبیت) بنیاتیان ناوہ، ئەوانیش مزگهوتی خەزیمە و مزگهوتی تائی و مزگهوتی ئیبراھیم و مزگهوتی خەنادیق و مزگهوتی یاساين و مزگهوتی ئەبی خالد و مزگهوتی ھەرمەلە و مزگهوتی عەلی کورپی ئەبی تالیب بووہ. (٣)

لە مزگهوتەکانی شاری نەسیب باسی مزگهوتی دەرگە ی رۆم و مزگهوتی ئەبی ھورەیرە و مزگهوتی زەین ئەلعابدین و مزگهوتی بەنی بەکرە و مزگهوتی دیرین و مزگهوتی پینغەمبەر (د.خ) و مزگهوتی باب سنجار دەکەن، کە قورئانیکی عوسمانی کورپی عەفانی تیدا بووہ وہکو لە قسەکانی ھەروی داھاتووہ. (٤) ھەروہا یاقوت نامازە بۆ مزگهوتیک دەکات لەسەر قەلای ھەولیر. (٥)

ھەروہا مزگهوتی مەعلاسیا لەسەر گردیک بنیاتنراوہ. (٦) بەلام مزگهوت لە شاری رەھا لەسەر رینگە ی شەعس بووہ. (٧) رەنگە ئەمە بۆ زۆری خاچھەلگران بگەریتتەوہ لەو شارەدا، بۆیە مزگهوت لە ناوہراستی شارەکە نەبووہ.

١ - الاشارات الى معرفة الزيارات، ل ٦٥.

٢ - سفرنامه، ل ٨.

٣ - الاشاراتالى معرفة الزيارات، ل ٦٤.

٤ - ھەمان سەرچاوہ، ل ٦٦.

٥ - معجم البلدان، ج ١، ل ١١٦.

٦ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ١٢٣.

٧ - ھەمان سەرچاوہ، ل ١٢٥، ماتفرق من الامور، المعجم الوسيط، ج ١، ل ٤٨٦.

به لّام مزگهوتی شاری دارا، نهوا سه رچاوهیه کی ناوی به ناودا رویشتووه.^(۱)
مزگهوتی کیش له شاری شهنگال هه بووه که کهوتوته شوینه کانی ته سکافییه^(۲)، که زور
بووه له شاره که دا^(۳).

یاقوتیش باسی مزگهوتی کی گه وره ده کات له شاری به عشیقا که منارهیه کی باشی
هه بووه^(۴)،

به لّام له نهرمینیا مزگهوتی کی زور هه بووه وه کو نهوانه ی له نیژیک بازاره کان
هه بووه، وه کو مزگهوتی بیرزهعه.^(۵) و مزگهوتی نه خلات و مزگهوتی سه لماس^(۶)،
هه وره ها مزگهوتی که له ده بیل له سه ر پانتاییه کی گه وره دروستکراوه که له ته نیشتی
کلّیسه یه که هه بووه^(۷)، نه وهش به لگه ی نه وه بووه که پیوه ندییه کی باش له نیوان
موسلماننه کان و ناشوورییه کان هه بووه له پایته ختی نهرمینیا، هه ندی جار مزگهوت له
یه کی که له بازاره کان چی کراوه، وه کو مزگهوتی نورمییه له یه کی که له بازاره کانی
کوتالفرۆشه کان.^(۸)

هه وره ها باسی مزگهوتی شاری قه نده رییه ده که ن، که کورد ناوی کردووه گوایه زور
جوان بووه.^(۹) به لّام به بی نه وه ی باسی شوینه که ی بکه ن.

۱- المقدسی، المصادر نفسه، ل ۱۲۴.

۲- الاسکافه: واته دروستکار جا هه ر شتی که بیته.

۳- المقدسی، المصادر نفسه، ل ۱۲۴.

۴- معجم البلدان، ج ۲، ل ۲۵۹.

۵- المقدسی، المصادر نفسه، ل ۱۲۴.

۶- هه مان سه رچاوه، ل ۲۸۸.

۷- هه مان سه رچاوه، ل ۲۸۹.

۸- هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره.

۹- هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره.

ت-نیشانه ئاوه‌دانه کانی دیکه:

سهره‌رای مزگه‌وت و په‌رستگه‌کان، ولاتناس و گه‌ریده موسلمانه‌کان ده‌ستنیسانی زۆریک له نیشانه ئاوه‌دانییه‌کانی دیکه‌یان له شاره‌کان کردووه، وه‌کو کۆشک و ئاپارتمانیه‌ گه‌وره و گران و گه‌رماو و خانه‌و قه‌نته‌ره و پرد و چه‌ندانی دیکه.

له شاری موسل (گه‌رماوی نه‌ینی و خانووی رازاوه هه‌بووه)^(١)، هه‌ر وه‌کو شاره‌که (میوانخانه‌ی خۆشی هه‌بووه که له‌سه‌ر هه‌موو ده‌روازه‌یه‌ک میوانخانه‌یه‌ک هه‌بووه)^(٢)، له شاری میافارقین خانه و گه‌رماو هه‌بووه^(٣). له شاری ماردین خانه هه‌بووه^(٤)، وه‌کو باسی نه‌سیبێن ده‌کن که به گه‌رماوی خۆش و کۆشکی رازاوه به‌ناویانگ بووه^(٥)، هه‌روه‌ها له گوندی مۆنسه که نێزیک شاری نه‌سیبێن بووه و که‌وتۆته سه‌ر رینگه‌ی موسل، خانه‌یه‌ک هه‌بووه خاوه‌نه‌که‌ی ناوی سیابوکه ده‌بیلی که یه‌کێک بووه له بازرگانه‌کان هه‌میشه له خزمه‌ت میوانه‌کانی بووه، له ده‌وروه‌یه‌ی سالی (٥٦٥/هـ/١١٦٩ز)^(٦) هه‌روه‌ها له یه‌کێک له گونده‌کانی نێزیک شاری شه‌نگال خانه‌یه‌ک هه‌بووه ناوی بارنجان بووه^(٧).

یه‌کێک له ولاتناسه‌کانی سه‌ده‌ی چه‌وته‌می کۆچی سه‌رسوپمانی خۆی ده‌رده‌برێت به‌رامبه‌ر به گه‌رماوه‌کانی شاری شه‌نگال وه‌کو ده‌لێت: "له‌و گه‌رماوانه خۆشترم نه‌دیوه."^(٨)

١ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ١٢٢.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ١٢٣.

٣ - نالر خسرو، المصادر نفسه، ل ٨.

٤ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ١٢٤. القزوينی، اثار البلاد، ل ٢٦٠. یاقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ١٩٤.

٥ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ١٢٢.

٦ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٨، ل ٣٤٨.

٧ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٢، ل ٢٥٥.

٨ - القزوينی، اثار البلاد، ل ٣٩٣، به شێوه‌یه‌ک باسی ئه‌و گه‌رماوانه ده‌کات، که ده‌لێت: زۆر به‌رفه‌وان و خۆش بووه، له‌ژێر هه‌ر بۆرییه‌کدا هه‌وزێک هه‌بووه، که زۆر گه‌رم و خۆش بووه، له بانه‌که‌یدا شووشه‌ی

هەر وەھا لە بن قەلای حسەن کیتفا (شویئیکی ئاوەدان ھەبوووە کە بازار و گەرماو و میوانخانە و شوئینی نیشتەجی بوونی خۆشی ھەبوو). (١)

و ھەکو تیبینی دەکریت ھەندی لە ئاپارتمان و کۆشکەکان بەناوی کچەکانیانەو ھەبوو، بۆیە ئەو ناوانە زالا بوو بەسەر ئەو بینا و کۆشکانەو ھەکو کۆشکی (کتیر) لە ناحیە ی دەینور کە ریشەکە ی دەگەریتەو ھەبوو کۆشکی کورپی شەھابی حارس، کە والی ھەمەدان و دەینور بوو لە لایەن موغەیرە ی کورپی شوغەبە لە سەر دەمی عومەری کورپی خەتاب. (٢) لە دووری چوار فرسەخ (٢٤کم) لە مەرج قەلا کۆشکێک ھەبوو پێیان گوتو ھەکو کۆشکی یەزید. (٣) و ھەکو مەقدەسی باسی دەکات عەزەدی دەولە ی بو ھەیبی ئەو کۆشکە ی لەسەر رینگە دروستکردوو. (٤) دەلێن خانوویەکی زۆر خۆش بوو. (٥)

ھەر وەھا قەسری شیرین یەکیک بوو لە تەلارە گەرە و بەرزەکان کە ھەییوانی زۆر بوو و پیکەو بەستراو بوو، شوئینی خەلۆت و کۆگە و کۆشک و پەنجەرە و دەلاقە و رێرەو و حوجرە ی زۆر بوو، کە ئەو ھەش بەلگە ی شتێک بوو ئەویش بەلگە ی ھێز و شکۆ و سامی توند بوو. (٦)

بێگومان ئەو ئاماژە و لائەناسیانە بۆ کۆشک و میوانخانە و گەرماو بەربالاو ھەکان لە شارە کوردییە جوړاوجۆرەکاندا رەنگدانەو ھە لایەنیکی گرینگی شارنشین ی کۆمەلگە ی کوردی بوو لە سەر دەمی ئیسلامیدا.

لە لایەکی دیکەو ھەندی ئاماژە ی و لائەناسی دیکە ھەبوو بۆ چەندین قەنتەرە ی دائراو لەسەر رووبار و کەندەکاندا کە ھاتوجۆکردن زۆر ئەستەم بوو بەبێ ئەوانە، و ھەکو

رەنگاوردەنگ ھەبوو بە وینە ی سوور و زەرد و سەوز و سپی بە شێو ی نەخش و نیگار، دانیشتن لەو گەرماوانە زۆر خۆش بوو و ھەکو ئەو ی لە مال دانیشتیبت، ل ٣٩٣.

١ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٠٢.

٢ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ٦٤.

٣ - ابن رسته، المصادر نفسة، ل ١٥١.

٤ - جادو، بە واتای نێو ھەندی رینگە، یان رینگە ی سەرکی، کە ھەموو رینگەکان ھاتونەتەو سەر ئەو شارپینگە ی، المعجم الوسيط، ج ١، ل ١٠٩.

٥ - احسن التقاسیم، ل ٣٠١.

٦ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ٥٨. ابودلف، المصادر نفسة، ل ٢٠.

قەنتەرەى سىنجە كە لەسەر رووبارەووە بوو، كە لە ئورمىيەووە هاتوووە لای شارى
 حەسنىيە،^(١) كە لەسەر دەمى ئەراتىقەكان بىناكراو،^(٢) كە لە نىزىك حەسەن كىفا
 قەنتەرەىيەكى بىلند هەبوووە زۆر جوان چى كراووە لەسەر رووبارى دىجلە.^(٣) هەرەو هە ئەبو
 دەلف ئاماژە بۆ قەنتەرەىيەكى دىكە دەكات، بەناو قەنتەرەى نوعمان، كە ئەوئىش
 پاشاى مەنازىرە نوعمان كورپى مونزەر لەسەر زىي گەورە بنىياتى ناو لە نىزىك شارى
 قرمىسىن، ئىبن كەلبىش دەلىت (ئەو قەنتەرەىيەكى كۆن بوو و شاىەكان بىنايان كردوو،
 كە رىشەكەى دەگەرپىتتەووە بۆ پاشا نوعمان كورپى مەقرن، قەنتەرەىيەكى بەناو خۆيەووە
 ناو ناو، چونكە سەرباز بوو لای ئەو،^(٤) هەر وەكو ئىبن رستەش ئاماژە بۆ
 قەنتەرەىيەكى دەكات كە لەسەر رووبارىكە لە نىوان قرمىسىن و دەكان بىنا كراو).^(٥)

لە نىوان سەمىرە و تەرحان قەنتەرەىيەكى گەورە هەبوووە وەكو ئەبو دەلف باسى
 دەكات و دەلىت (زۆر جوان و جىنگەى سەرسورمان) بوو،^(٦) كە دوو هەندەى قەنتەرەى
 خانەقەىن بوو، وەكو باسى ئەو قەنتەرەىيە دەكات گەورە و گران بوو و لە بەردى كەرىپوچ
 دروستكراو.^(٧) كە نىزىكەى بىست و چوار تاق بوو، كە هەر تاقىك نىزىكەى بىست

١ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ١٢٤.

٢ - فخرەدىن قەرە ئەرسەلان كورپى داود: ئەراتقە، رەجەلەكى دەگەرپىتتەووە بۆ ئەراتىق كورپى كەسكى
 توركمانى، كە يەكئىك بوو لە سولتانهكانى مەمالىكى مەلكشای سەلجوقى، دامەزرىنەرى مالىباتى
 ئەرتەقىكە موعىنى دەلەى سەقمان كورپى ئەرتق بوو، كە دەستى بەسەر حەسەن كىفا دا گرتوووە لە سالى
 (٤٩٥ك/١١٠١ز) دواتر ماردىنىشى خستوووە سەر، لە سالى (٦٠٢ك/١٢٠٥ز) دەلەتى ئەراتقە بۆتە
 دووبەش، بەشى يەكەم لە سالى ٦٢٠ك/١٢٢٣ز) لەسەر دەستى ئەبوىبىيەكان كۆتايى هاتوو، لە كاتىكدا
 بەشەكەى دىكە تەمەنى درىژ بوو و بەردەوام بوو هەتا سالى (٨١٣ك/١٤٢١ز) كاتى لەسەر دەستى
 قەرەقۆنىلوووەكان كەوتوو، بەناو محەمد خدرى بەگ، المصادر نفسة، ل ٤٥٢. عماد الدين خلیل، الامارات
 الارتقية فى الجزيرة والشام (٤٦٥-٨١٢ك/١٠٧٢-١٤٠٩ز). مؤسسة الرسالة، ط ١، (بىروت: ١٩٨٠).

٣ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٠٢.

٤ - الرسالة الثانية، ل ٢٣١. ياقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ٩٦.

٥ - الاعلاق النفيسة، ل ١٥١.

٦ - الرسالة الثانية، ل ٢٠١. ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ٢١١.

٧ - ابن رسته، المصادر نفسة، ل ١٥٠.

بال بووه و ريگه‌ی خوراسانی به‌سهره‌وه بووه،^(١) هه‌روه‌ها له‌سهر رووباری هه‌لوان قه‌نته‌ره‌یه‌ك هه‌بووه،^(٢) له نيژيك چيای سه‌ميره‌ش قه‌نته‌ره‌یه‌كی گه‌وره هه‌بووه كه بيناكردنه‌كهی جیگه‌ی سه‌رسامی بووه كه له‌سهر رووباریکی زۆر قوول دروستكراوه.^(٣) وه‌كو باسی قه‌نته‌ره‌ی ته‌زيج ده‌كهن كه يه‌كێك بووه له شته سه‌رسورمانه‌كاني جيهان، چونكه له‌سهر رووباریکی وشك و قوول و له به‌رد دروستكراوه.^(٤)

أ - كه‌ره‌سته‌ی بيناكردن:

وه‌كو ده‌زانين دروستكردنی يه‌كه ناوه‌دانیه‌كان بۆ ئه‌وه‌ی بگوڤيێت له‌گه‌ڵ پيداويستيه‌كاني ژيانی دانیشته‌وان، پيويستی به‌وه بووه كه‌ره‌سته‌ی بينای جۆراوجۆری تيدا هه‌بيت و ده‌ست بکه‌ويت، بۆيه ولا‌تناسه‌كان باسی ئه‌و جۆره كه‌ره‌ستانه‌شيان کردووه كه ئه‌وان به‌كاريان هه‌ناوه له دروستكردنی ئه‌و كۆشك و بينايانه‌دا، له دووتۆی باسكردنی شاره كوردیه‌كان وه‌كو باقی شاره ئيسلاميه‌كان، ئه‌و جۆره كه‌ره‌ستانه‌ش وه‌كو قوړ و خشت و به‌رد و كه‌رپوچ و گه‌چ و دار و چه‌ندانی ديكه، بيگومان گرینگی هه‌ريه‌ك له‌مانه له‌يه‌كتر نيژيك بووه به به‌راورد به‌وانی ديكه.

له نيوان شاره‌كاني رۆژئاوای هه‌ريمی چياكان ئه‌وان قوربان به‌كاره‌يناوه بۆ دروستكردنی بينا و خانووه‌كانيان، وه‌كو ولا‌تناسه‌كان باسی شاری نه‌هاوه‌ند ده‌كهن كه له (خانووه‌كاني له قوړ دروستكراوه).^(٥) هه‌روه‌ها هه‌مه‌دانیش.^(٦) شاری هه‌لوان (له قوړ و هه‌روه‌ها خانوويشی تيدا‌بووه له به‌رد دروستكراوه).^(٧) له شاره‌كاني جه‌زيره

١ - ابودلف، المصادر نفسة، ل٢٤.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل٤١. ياقوت، معجم البلدان، ج١، ل٢٢٩.

٣ - ابودلف، المصادر نفسة، ل٢٤.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه هه‌مان لاپه‌ره.

٥ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل١٨٨.

٦ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل١١٨.

٧ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل١١٨.

شاری نوئ هه‌بووه وه‌کو مه‌قده‌سی باسی ده‌کات که (بینایه‌کانیان له قور
دروستکراوه). (١) هه‌روه‌ها شاری مه‌عله‌سایاش. (٢)

ناسر خوسره و باسی یه‌کیک له ده‌رگه‌کانی شاری میافارقین ده‌کات که له‌سه‌روه‌ی
تا قییک یه‌ردی هه‌بووه، ده‌رگه‌یه‌کی ئاسنی هه‌بووه نه‌ک دار. (٣)

له شته سه‌رسامه‌کانی دیکه‌ی دنیای ئاوه‌دان ی له به‌رد دروستکرا و وه‌کو کۆشکی
دزه‌کان له قرمسین، که پانتاییه‌که‌ی به شیوه‌یه‌ک بووه، که نیژیکه‌ی سه‌د بال جاران
سه‌د بال بووه و به‌رزیه‌که‌ی بیست بال چوارگۆشه بووه، به‌رده‌کانی به بزمازی ئاسن به
شیوه‌یه‌کی مه‌حکم و قایم به‌یه‌که‌وه به‌ستراوه‌ته‌وه که دیار نه‌بوو، درزی به‌رده‌کان به
شیوه‌یه‌ک به یه‌که‌وه نووساو بووه، که سه‌یرت ده‌کرد وات ده‌زانی ته‌وه یه‌ک به‌رده، وه‌کو
یه‌کیک له شته سه‌رسامه‌کانی پاشی زه‌وی بیته. (٤) ته‌بو حامدی غه‌رناتی باسی ته‌و
کۆشکه ده‌کات و ده‌لیت: " چه‌ندان ده‌رگه‌ی به‌رز و به‌هیز و کۆله‌گه‌ی قایمی هه‌بووه، که
له‌به‌ردی ره‌ش دروستکراوه که به هیچ شیوه‌یه‌ک ئاسنی تیدا به‌کار نه‌هاتوه. (٥)

دیاره گه‌چ یه‌کیک بووه له وه‌که‌ره‌ستانه‌ی له‌سه‌رتاپای دنیای ئاوه‌دان ی به‌کار هاتوه،
له‌وانه‌ش ناوچه‌کانی نیشته‌جی بوونی کورد، ته‌وانیش ته‌و که‌ره‌سته‌یه‌یان به‌کاره‌یناوه
له‌به‌رته‌وه‌ی له ناوچه‌که‌یاندا زۆر بووه و خاوه‌ن په‌سنی باش بووه وه‌کو که‌ره‌سته‌یه‌کی
باش و قایم و گونجاو بووه له‌گه‌ل ساردی و گه‌رمی شان به‌شانی خشت و قوره‌که‌یه‌وه،
وه‌کو ئیبن حوقه‌ل جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه که سه‌رجه‌م شاره‌کانی چیاکان ته‌نیا شاری ره‌ی
نه‌بیته که بینا‌کانی له گه‌چ بووه، (٦) له ئاماژه‌کانی دیکه‌ی ولاتناسی له چۆنییه‌تی
به‌کاره‌ینانی ته‌و که‌ره‌ستانه باسی شاری سه‌میره و سیروانیان نه‌کردوه، ته‌مه سه‌ره‌رای
ته‌وه‌ی ته‌وان بچوک بوونه وه‌کو مه‌قده‌سی وای بینوه که ده‌لیت (بینایه‌کانیان زۆربه‌یان

١ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ١٢٣.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه و هه‌مان لاپه‌ره.

٣ - سفرنامه، ل ٨.

٤ - ابن الفقیه الهمدانی، المصادر نفسه، ل ١٩٩. القزوينی، اثار البلاد، ل ٤٣٣.

٥ - تحفة الالباب ونجبة الاعجاب، ل ٢٢١.

٦ - صورة الارض، ل ٣١٥.

له بهرد و گهچ بووه). (١) ههروهكو شاری مووسلېش. (٢) ههروهها دانېشتوانی شاری رهئس ئهلعهین كه ئهوانېش بېنايه كانیان له بهرد و گهچ بووه. (٣) ههروهكو شاری ههسن كېفاش ههروا بووه. (٤)

وهكو تېبېنی دهكهین بهكارهینانی بهرد وهكو كه رهستهیه کی بنچینهیی و بهربالاو له زۆربهی بیناو خانووه كانی شاره كوردییه كان، هۆكاره كهی دهگهپرېتهوه بو بهئاسانی دهسكهوتن و زۆربوونی ئه و جۆره كه رهستانه له ناوچه كه دا، بۆیه دانېشتوانی شاری چیاكان له هه ریمی جهزیره خانووه كانیان له بهرد و قور دروستكردووه، (٥) ههروهها دانېشتوانی جهزیره ئیبن عومه ر خانووه كانیان له بهرد بووه، (٦) شاری دارا خانووه كانیان له بهردی رهش و كلس بووه. (٧) بېنايه كانی شاری نامه د هه ره همووی له بهردی رهش بووه له كاتېكدا شاری میافارقین بېنايه كانیان له بهردی سپی بووه. (٨)

-
- ١ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل ١١٨.
 - ٢ - الادريسي، المصادر نفسة، ج ٥، ل ٦٧٧.
 - ٣ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ١٢٤.
 - ٤ - ابن حوقلن المصادر نفسة، ل ٢٠٢.
 - ٥ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ١٢٤.
 - ٦ - هه مان سه رچاوه وه مان لاپه ره.
 - ٧ - هه مان سه رچاوه وه مان لاپه ره.
 - ٨ - نالر خسرو، المصادر نفسة، ل ٩.

بهشی چوارهم

لایه‌نه ئابووری و کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی ولاتی کوردستان وه‌کو
ولاتناسه‌کان باسیان کردووه:

ئه‌گهر به‌راوردینک له‌ نیوان لایه‌نه‌کانی ئابووری و لایه‌نه‌کانی کۆمه‌لایه‌تی بکه‌یین له‌وه‌ی که ولاتناسه‌ موسلمانه‌کان گرینگییان زیاتر به‌ کام لایه‌ن داوه، ئه‌وه ده‌بینین لایه‌نی یه‌که‌م شانسی زیاتری له‌و گرینگیییدانه‌ به‌رده‌که‌وێت. تیبینی ئه‌وه‌ش ده‌که‌یین که سه‌رچاوه‌ کۆنه‌کان له‌ گرینگیدان به‌ لایه‌نه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کان شتیکی وای تیدا نییه‌ ئه‌گهر به‌راورد بکریت به‌ لایه‌نه‌کانی دیکه‌ی ژیانه‌وه‌.

به‌لام سه‌رچاوه‌ ولاتناسییه‌کان سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی چه‌ندانیان چوونه‌ته‌ سه‌ر باسکردنی پرسه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌ جوۆر به‌جوۆره‌کانه‌وه‌، به‌لام له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌شدا ئه‌و بابه‌تانه‌ سنووردار و دیاری کراون، ئه‌گهر به‌راورد بکریت به‌ لایه‌نه‌کانی ژیاننی ئابوورییه‌وه‌ که‌ بواریکی گرینگیی داگیرکردووه‌ له‌و سه‌رچاوانه‌دا، به‌ تاییه‌تی ئه‌گهر ئه‌و بابه‌ته‌ تاییه‌ت بیت به‌ ولاتیکی ده‌وله‌مندی وه‌کو ولاتی کوردستان، که‌ سه‌رجه‌م چالاکییه‌ ئابوورییه‌کانی تیدا به‌رجه‌سته‌ ده‌بیت وه‌کو کشتوکال و پیشه‌سازی و بازرگانی و ئه‌وانه‌ی پێوه‌ندییان پێوه‌ هه‌یه‌، بۆیه‌ ئه‌مه‌ بۆته‌ چیگه‌ی گرینگیییدانی گه‌ریده‌ و ولاتناسه‌ موسلمانه‌کان.

یه‌که‌م: ده‌رکه‌وته‌ ئابوورییه‌کان که‌ ئه‌مانه‌ ده‌گریتته‌وه‌:

أ - کشتوکال:

كشتوكال پانتاييه كى گورەى لە چالاكى ئابوورى ولاتى كوردستان داگير كردووه،
هەر ئەوەش لە پيشه وهى ئەو لايه نانه وه هاتوو كه ولاتناسه موسلمانە كان باسيان
كردووه، چونكه ژماره يه كى زۆرى دانىشتووانى كوردستان به تاييه تى ناوچه ي جەزيره له
دێر زەمانه وه ئەو پيشه يه يان ناسيوه و وه كو چالاكيه كى سەرە كى خۆيان به كاريان
هيناه، به حوكمى ئەو هى سەرجه م پيداويستيه كانى ژيانى كشتوكالى له خاك و ئاو و
ههوا و سەرچاوه كانى ئاو به هه ره مه ندج بووه .هتد.

له لايه كى ديكه وه جياوازي له نيوان جۆره كانى زهوى كشتوكالى ديمى و ئاوى و،
ههروه ها جۆرى به رو بوومه كان، ئەمانه پرسىكى پيوستى پيوانه و پيوهرى باج و خهراج
بووه، ئەمه سەرەراى زيادبوونى چالاكى كشتوكالى و، جۆراو جۆريه تى به رو بوومه كان
هۆكارى كاريگەر بوونه به سەر چالاكى پيشه سازى و بازرگانى له يه ك كاتدا، چونكه
ژماره يه ك به رو بوومى كشتوكالى چونه ته نيو پرۆسه ي پيشه سازى جۆراو جۆره وه، ئەمه
سه باره ت به به رو بوومه ئاژەل يه كانيش كه پيوه ندييان به كشتوكال وه هه يه، بۆيه ئەو
به ره مانه ي زيادبوونه له خۆيان هه نارده ي ناوچه كانى ديكه يان كردووه.

زۆرى شارەزايى له ولاتى كوردستان ره نگدانه وهى بووه به تاييه تى زۆرى به ره مه
كشتوكاليه كان به سەر ئاستى داها تى گوزه رانى دانىشتووانه كه ي و دواتر ئەو باج و
خه راجه ي كه وتۆته سهريان، كه ئەمه سالانه به مليونان دينار مه زه نده كراوه، بۆيه
زۆرىك له ولاتناسه كان لهو باره يه وه ليستى تاييه تيان بلاو كردوو ته وه. (١) وه كو ئين
خوردازه به و (٢) قودامه ي كور ي جع عفر. (٣)

ولاتناسه كان به چەند دەسته واژە يه ك باس يكى گشتيان له باره ي ئاستى
گرينگي پيدانى كشتوكال له لايه ن دانىشتووانى ولاتى كوردستانه وه خستوو ته روو،
له وهى ئەو ناوچانه به بيت و زۆرى ئاو و بيستان و چەندان شتى ديكه ي لي بووه.
سه باره ت به هه ندى شارى جەزيره ئەسته خرى كه باسى شارى ئامه د ده كات و
ده لیت: (زۆرى دره خت و كشتوكالى هه بووه). (٤) ههروه ها شارى ميا فارقين (زۆر به

١ - بروانه: محمد ضياء الدين الرئيس، الخراج في الدولة الاسلامية، (القاهرة: د.ت) ٤٢٢-٤٤٥.

٢ - المسالك والممالك، ٢٦٦-٣٢-٤٧.

٣ - الخراج، ١٨٢.

٤ - المسالك والممالك، ٥٣. ههروه ها بروانه: القزويني، اثار البلاد، ٤٩١. بكة.

پیت و ئاوی زۆر بووه). (١) به لّام (بیستانی که مېبوه). (٢) که باسی شاری سه‌عدیش ده‌کات ده‌لّیت (خاکی به پیت بووه). (٣)

ئین حوقه‌لش که باسی جه‌زیره‌ی ئین عومهر ده‌کات و ده‌لّیت (دره‌ختی به‌ردار و ئاو و خاکی به پیتی هه‌بووه). (٤) هه‌روه‌ها له‌باره‌ی ماردینه‌وه ده‌لّیت (میوه‌ی زۆر و به‌تام و هه‌وایه‌کی خۆش و ته‌ندروستی هه‌بووه).

که باسی سه‌مییره و سیروان ده‌کات به‌ودی که (ئاوی تیدابووه و دره‌خت و کشتوکال و هه‌ر خۆی باخچه‌یه‌ک بووه بۆ خۆی). (٥) هه‌روه‌ها ئین حوقه‌ل شاری نه‌سیبین به‌ گرینگترین شاری جه‌زیره هه‌ژمار ده‌کات به‌ودی که (گرینگترین ناوچه‌ی جه‌زیره بووه له‌ رووی میوه‌جات و ئاو و باخچه و کهسکایی و خۆشییه‌وه). (٦)

له‌باره‌ی شاری ره‌هاوه گوتویانه (میوه‌جاتی که لّیک زۆر بووه). (٧) یاقوتیش له‌سه‌ر زمانی خه‌لکه‌که‌یه‌وه ئه‌وه‌ی گواستۆته‌وه که (له‌نیو شار و گونده‌کانیدا چل هه‌زار بیستان و باخی میوه‌ هه‌بووه). (٨)

که باسی حه‌یزانیش ده‌که‌ن که شارێک بووه (دره‌خت و بیستانی زۆر و ئاوێکی به‌خوری هه‌بووه). (٩) به‌لّام شه‌نگال به‌ حوکمی شوین و سروشتی ئاو و هه‌واکه‌ی میوه‌جاتی هاوینه و زستانه‌ی زۆر بووه. (١٠)

به‌لّام سه‌باره‌ت به‌ کاروباری شاره‌کانی رۆژئاوای هه‌ریمی چیاکان، ئین خوردازه‌به له‌سه‌ر زاری یه‌کیک له‌ پاشاکانی ساسانی ده‌گێریتته‌وه و ده‌لّیت: باشترین ناوچه له‌ رووی

١ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ١١٢.

٢ - احسن التقاسیم، ل ١٢٥.

٣ - الاصلطخری، المصادر نفسته، ل ٥٣.

٤ - صورة الارض، ل ٢٠٢.

٥ - الاصلطخری، المسالك والممالك، ل ٢٠٠. ابن حوقل، المصادر نفسته، ل ٣١٤.

٦ - صورة الارض، ل ١٩١.

٧ - المقدسی، المصادر نفسته، ل ١٢٤.

٨ - یاقوت، معجم البلدان ج ٨، ل ٣٩٠.

٩ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٣، ل ٢٠٤.

١٠ - ابن حوقل، المصادر نفسته، ل ١٩٩.

میوه جاته وه شاره کانی مه دائن و سابور و ئه رجان و رهیی و نه ها وه ند و حه لوان و ماسبزانه. (١) واته ئه و سێ شارهی دواییان که زۆریه ی دانیش تووانه که ی کورد بوونه نیوه ی به ره مه ی ولاتی ئیرانیان دایین کوردوه له سه رده مه ی ساسانییه کاندای.

ئهبو ده لفیش که باسی شاری سه مه ی ره ده کات ده لیت به ره مه کانی چیاکان و ده شته کانی کۆ کوردوه ته وه. (٢) وه کو تیبینی ده که یین ولاتنسه کان که باسی کشتوکالیان کوردوه، باسی جوړه کانی به رو بوومی ولاتی کوردستانیان کوردوه، له به ناوبانگترینیان:

- باخی میوه: له به ناوبانگترین جوړه کانی (ماسبزی) که ریشه و بنه چه که ی ده گه ریته وه بو شاری ماسبزان. (٣) ههروه ها جوړیکی دیکه ی هه بووه له شاره زوور که ناسراوه به تری (سۆنایا) (٤) که (سالیئک به ره مه که ی تری و سالیئکی دیکه به ره مه که ی وه کو جیزه ری سوور و سه ره که ی ره ش بووه پیمان گو تووه مائئاوی). (٥) ئین حوقه لیش به و شیوه یه باسی شاری شنۆ ده کات که (تری زۆر بووه). (٦) ههروه ها شاری ماردین و ره ئس ئه لعه یین به باخی میوه جات به ناوبانگ بووه. (٧) له شاری نه سیبیش تری گه لیک زۆر بووه به شیوه یه که زۆر هه رزان بووه. (٨)

یاقوت که باسی گوندی شه قلاباد (شه قلاوه ی ئیسته) ده کات به وه ی که (باخی میوه ی زۆر و دارستانی فره بووه). به شیوه یه که تری ئه و ناوچه یه هه نارده ی ناوچه کانی ئه ربیل کراوه به دریزایی سال، که به شیوه یه که به رچاو خواستی خه لکه که ی دایین کوردوه. (٩)

١ - المسالك والممالك، ل١٤٧. ابن الفقيه الهمداني، المصادر نفسة، ل١٩٤-٢٣٢.

٢ - الرسالة الثانية، ل٢٣.

٣ - ابن الفقيه الهمداني، المصادر نفسة، ل١٩٩.

٤ - ابودلف، المصادر نفسة، ل٢٠.

٥ - القزويني، اثار البلاد، ل٣٩٨.

٦ - صورة الارض، ل٢٩٨.

٧ - هه مان سه رچاوه، ل٢٠٠-٢٠٢.

٨ - هه مان سه رچاوه، ل١٩١.

٩ - معجم البلدان، ج ٥، ل١٥٠.

- ههنجیر: شاری حهلوان به ههنجیر به ناوبانگ بووه. (١) باشیییه که یی و جوّره که ی به شیوهیه که بووه ناویان ناوه (شای ههنجیر) (٢) وه کو باسی ده که ن وینه ی نه بووه له هیج شوینی کدا، (٣) ههروه ها له جهزیره ی تین عومه ریش چینراوه. (٤)

- هه نار: له حهلوان زۆر بووه. (٥) ههروه ها جوّره که یی زۆر باش بووه. (٦)

- هه رمی: شاری شنۆ به ناوبانگ بووه به هه رمی، ههروه ها جوّره که ی زۆر باش بووه، بۆیه هه نارده کراوه بۆ ناوچه کانی ده ورو به ریه وه. (٧)

- مزه مه نی: له وانه ش نارنج و ترنج که له شهنگال زۆر بووه، (٨) لیمۆ و شه مامه و کاله ک و گوندۆره له سیروان و سه میّره (٩)

- زه یتون: له شاری سه میّره چینراوه، (١٠) ههروه ها له ماردین سوود له رۆنه که ی وه رگه راوه که یاقوت به دیره شیعریک باسی ده کات و ده لیت:

یاخزر تغلیب ان اللوم حالفکم ما دام فی ماردین الزین

- گوژی: ولاتناسه کان هه ردوو شاری سیروان و سه میره یان (١١) به دیارترین شوین ناویردوو له وه ی گوژی زۆر بووه، ههروه ها شهنگال که چیاکانی به بیت ترین شوین بووه بۆ گوژی و بادام که به ناوله پ شکیئراوه که له سه ر زاری به کیکیانه وه ته وه

١ - الجاحظ، التبلی بالتجارة، ل٣٤. الاضطري، المسالك والمالك، ل٨٧-٢٠٠.

٢ - یاقوت، معجم البلدان، ج٣، ل١٧٣.

٣ - هه مان سه رچاوه، ل١٧٣، القزوينی، اثار البلاد، ل٣٧٥.

٤ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل٢٠٣.

٥ - الجاحظ، التبلی بالتجارة، ل٣٤. الاضطري، المسالك والمالك، ل٨٧-٢٠٠.

٦ - القزوينی، اثار البلاد، ل٣٥٧.

٧ - یاقوت، معجم البلدان، ج١، ل١٦٤.

٨ - هه مان سه رچاوه، ج٥، ل٧٨.

٩ - ده ستنبویه، جوژی که له گوندۆره ی زهرد، به عاره بی ده ستنبوی واته شه مامه، که شه ده یه کی لیکدراوه له (ده ست) و (بۆن) پروانه: هه مان سه رچاوه، ل٦٣. بکه.

١٠ - ابو دلف، المصادر نفسة، ل٢٣.

١١ - ابو دلف، المصادر نفسة، ل٢٣. الاضطري، المسالك والمالك، ل٢٠٠. ابن حوقل، المصادر نفسة،

گوتراوه، واته گوژیزه که می شه وندده ناسک بووه. (١) ههروه‌ها له جه‌زیره‌ی ئین عومه‌ریش زۆر بووه. (٢)

- باوی: له جه‌زیره‌ی ئین عومه‌ر و، (٣) و چپای شه‌نگال هه‌بووه. (٤)

- بوندق: شه‌مه له جه‌زیره‌ی ئین عومه‌ر و (٥) چه‌یزان (٦) و به‌رزعه زۆر بووه، هه‌روه‌ها که باسی بونده‌قه‌یان کردوه گوتویانه له بوندقی سه‌مه‌رقه‌ند زۆر باشته. (٧)
شابه‌پروو: وه‌کو باس ده‌که‌ن چه‌یزان تاکه شوپین بووه له هه‌موو ناوچه‌کانی ولاتی عیراق و جه‌زیره و شام، که به‌و به‌پرووه به‌ناوبانگ بووه. (٨)

خورما: چاندنی خورما له ولاتی کوردستان به شیوه‌یه‌کی کهم بووه، ته‌نیا چه‌ند شاریک نه‌بیت که خورمای تیدا چیتراوه شه‌ویش له چه‌ند ناوچه‌یه‌کی به‌رته‌سک بووه، وه‌کو شه‌سته‌خری ئاماژه‌ی بو کردوه ده‌لی له شاری چه‌لوان هه‌بووه (٩)، که ناوچه جوگرافییه‌که‌ی و سروشتی ئاو و هه‌واکه‌ی یارمه‌تی ده‌ر بووه بو چاندنی شه‌و رووه‌که، هه‌رچه‌ند به‌فریشتی لیته‌اتووه، به‌لام ناوچه‌یه‌کی زۆر گه‌رم بووه. (١٠)

له چه‌لوان دوو دره‌ختی خورمای به‌ناوبانگ هه‌بووه له‌سه‌ر ریگه‌ی سابله، که شه‌مانه بوونه‌ته سه‌رچاوه‌ی به‌هره‌ی شیعیری بو شاعیران، که گۆرانییان پیدای هه‌لگوتووه و یادگارییه‌کانی خۆیان پی‌یاد کردووته‌وه. (١١)

١ - ابن سعید المغربي، بسط الارض ل ٩٠.

٢ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٠٣.

٣ - هه‌مان سه‌رچاوه، هه‌مان لاپه‌ره.

٤ - ابن سعید المغربي، المصادر نفسة، ل ٩٠.

٥ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٠٣.

٦ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ٢٠٤.

٧ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ١٨٣.

٨ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ١٢٤. القزويني، اثار البلاد، ل ٣٦٠.

٩ - المسالك والممالك، ل ٢٠٠.

١٠ - هه‌مان سه‌رچاوه و هه‌مان لاپه‌ره.

١١ - یاقوت، معجم البلدان ج ٣، ل ١٧٤. القزويني، اثار البلاد، ل ٣٥٧.

ههروهه ئهستهخرى باسى ههردوو شارى سه مپهه و سپروان كه تاكه دووشارن ههندي
درهختى خورمايان لپبووه له ههريمي چياكاندا، وهكو ده لپت: قهسپ و گويزى هه بووه،
كه ئه مه له شارى سرود و جرؤم نه بووه،^(١) ههروهه له شارى بنديجين درهختى خورما
هه بووه.^(٢)

له لايه كى ديكه وه كه باسى ههريمي چياكان ده كهن به ناوبانگ بووه به
زه عفران.^(٣) به تايبه تى له و شارانهى كه وتۆته رۆژئاواى ههريمه كه وهكو نه هاوهند و
قرمسين و رۆزاور، كه ههتا ههندي له ناچه كه به وه ناسراوه و ناويان به (خاكي
زه عفران ناو بردوه).^(٤)

به لام دانه وپله: بينگومان ناچه يه كى به رفه وان له خاكي كوردستان به كارهيئراوه بو
چاندنى دانه وپله، به تايبه تى چاندنى گه نم، كه ماده يه كى سه ره كى گوزه ران بووه دواى
ئه وهى كردوو يانه به ئارد و ئينجا نان، كه ئه مه خوراكي سه ره كى كورده كان بووه، له
دواى ئه وپيش جو گرينگى خۆى هه بووه.

دياره گه نم و جو له ناچه ي كوردستان چينراوه به تايبه تى له ههريمي جهزيره وهكو
نه سيبين و بازبدي و باعه درى و جهزيره ئين عومه ر.^(٥) كه ئين حوقه له جهخت له وه
ده كاته وه كه ناچه ي نه سيبين به شيوه يه كى به رفه وان گه نم و جو تيدا چينراوه.^(٦)
بينگومان زورى خير و بيري جهزيره و زورى كشتوكال به تايبه تى كشتوكالى گه نم و
جو له هه موو ناچه و ديها ته كانيدا واى كردوه كشتياره كانى داها تى كى زورى ان بيت،

١ - المسالك والممالك، ٢٠٠٠. (سرود جروم) دوو وشه ي كوردبين و به عاره بى كراو، ئه وانيش له وشه ي
(سارد) و(گه رم) ها تون.

٢ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ل ٣٩٣.

٣ - زه عفران گيايه كى ناسراوه وهكو پياز وايه، سه لكه كه ي ده گوشرپت و ده كرپته شه ربه ت وهكو شير.
القزويني، عجائب المخلوقات وغرائب الموجودات (القاهرة: ١٩٥٦) ل ٢٨٥. هقر لقو روه كه بويتمى زه عفران
وقر ده طيرت.

٤ - الاضطري، المسالك والممالك، ١٩٩٠. ابن الفقيه الهمذاني، المصادر نفسة، ل ٢٣٦. ابن حوقل،
المصادر نفسة، ل ٣١٣.

٥ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ١٩١-١٩٧-١٩٩-٢٢٩.

٦ - هه مان سه رچاوه، ل ١٩١.

که ئەمە بۆ دەولەت سوودێکی زۆری ھەبوو ھەو ھەو ھەو باج و خەراجەى دەسکەوتى بوو. (١)

بەلام رۆژتاواى ھەرىمى چىاکان ئەوا بە چاندنى گەنم بەناوبانگ بوو و ناوچەىەكى بەرفەرەوان بەو کشتوکالە داچىنراو. (٢)

بەلام سەبارەت بە کشتوکالى زستانە لە ولاىتى کوردستان، ئەوا ديسان ئەو کشتوکالەش چالاک بوو بەھۆى ئەو بارانە زۆر و بەخوردى دابارىو و ھەندى جار بە لافاو کۆتايى ھاتوو، بۆيە دانىشتوانى جەزيرە ئەو سەرچاوە ئاويەيان بەکارھيئاو بە ريگەى (کۆکردنەوہى لە گوماو و قۆرتى بىر و کانباو) (٣) و بەکارھيئانى لە کاتى پىويستيدا.

سەبارەت بەو بەرھەمانەى چۆتە نيو بواى ھەندى پيشەسازيەو، ئەوا ئين فەقيى ھەمەدانى ئاماژە بۆ ئەو لۆکەى دەکات کە ناوچەى ھەرىمى چىاکان بە شىوہىەكى گشتى پىي بەناوبانگ بوو، (٤) ھەرۆھا ياقوت ئاماژە بۆ چاندنى قاميشى شەکر دەکات لە شارى تازج لە ھەرىمى خۆزستان، کە کوردى لوور لەو ناوچەيدا نيشتەجى بوونە، بە شىوہىەکە کە قاميشى شەکرى ئەو ناوچەىە زۆر باشتر بوو لە ھەموو جۆرەکانى قاميش لەناوچەى ئەھواز بە ريژەى چوار بۆ ھەر دەيەىەک. (٥)

بەلام سەبارەت بە ئامرازەکانى ئاودىرى کە کورد بەکاريان ھيئاو ھەندى لە ولائتناسەکان باسيان کردوو و ئاماژەيان بۆ ئەو کردوو يان ئەو تەيە ريگەى جۆگەى دەستکرديان بەکارھيئاو يان لە ريگەى بارانى وەرزىيەو، ريگەى يەکەم زۆر بەربالابوو لە شارەکانى جەزيرە وەکو نەسيبين و سەرى کانى و ئەوانى دىکە، ھەرۆھا لە شارى شەنگاليش. (٦)

١ - ھەمان سەرچاو، ١٩٦-١٩٧.

٢ - المقدسى، احسن التقاسيم، ٣٠١.

٣ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ٢٠٢.

٤ - مختلر کتاب البلدان، ٢٣٢.

٥ - ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ٢٢٩.

٦ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ٢٠٢.

که ئەو ئاودیرییه پشتی بە ئاوی هەلقولۆو لە کانیاو و جۆگە یان ئەو ئاودی لە بەرئەنجامی باران و کۆبوونەوی لە رووبار و کاریزەکانەوه رژاوه. (١) بە تاییبەتی لە کاتی بیبارانیدا. (٢)

هەرەها یاقوتیش ئاماژە بۆ کشتوکالی شاری ئایزج دەکات که پشتیان بە باران بەستوو. (٣)

ت- سامانی ئازەلی:

بەخێوکردنی سامانی ئازەلی پیشەیهکی تەواوکاری کشتوکالە و پێوەستە پێیەوه، که ناکرێ یەک لەوێ دیکە دابەرێت، سەبارەت بەوێ پێوەندیی بە ولاتی کوردستانەوه هەیە، ئەوا زۆر دەولەمەند بووه بە سامانی ئازەلی، ئەمەش بۆ ئەو سروشتە لەبارە دەگەرێتەوه که گونجاو بووه بۆ پیشەیی شوانکارەیی.

ئەستەخری و ئیبن حوقەل باسی گوندنشینهکانی کورد و عەرەبان دەکەن که لەو ناوچەییە کهوتۆتە نیوان دەسکرە و حەلوان که ناسراو بووه بە کەمی شوینی نیشتهجی، کردوویانەتە شوینی لەوێراندنی مالاتەکانیان. (٤) هەرەها ناوچەیی شارەزوو بە شوینی شوانکارەیی بە پیت و بەناویانگ بووه، که ئەبو دەلف ئاماژەیی بۆ دەکات و دەلیت: نیزیکی شەست هەزار مائی خیلەکان لە ناوچەیی شارەزوو خەریکی شوانکارەیی بوونه که مەرپ و مالاتیان تێدا بەخێو کردوو. (٥)

ئەو بارودۆخە سەرئەجی ولاتناسەکانی راکیشاوه بە تاییبەتی ئیبن حوقەل که وەکو گەواھیدەرێک ئەوه باس دەکات. ئیبن حوقەل دەلیت لە شاری نەسیبێن مەرپێکی زۆر

١ - کاریز: زەوی هەلدەکۆلن تا دەگاتە ئاوه که و ئینجا ریزه بە ریزه بیری بۆ هەلدەکەن تاکو ئاوه که لە شوینیێک سەر زەوی دەکەوێت.

٢ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٠٢.

٣ - معجم البلدان، ج ١، ل ٢٢٩.

٤ - المسالك والممالك، ل ٦١، صورة الارض، ل ٢١٩-٢٢٠.

٥ - الرسالة الثانية، ل ١٨-٢٠.

هه‌بووه، هه‌روه‌ها له ناوچه‌کانی مووسل و ده‌وروبه‌ری مالات و مه‌ری زۆرییان هه‌بووه. (١)

له لایه‌کی دیکه‌وه ئین حوقه‌ل به‌راوردێک له نێوان هه‌ردوو شاری ماردين و هه‌ندی شاری ده‌وروبه‌ری ده‌کات له چه‌ند روویکه‌وه له‌وانه: سه‌رکه‌وتویی له رووی سامانی ناژه‌لییه‌وه، نه‌ک وه‌ک شاره‌کانی ئه‌رز و میافارقین که خالی بووه له به‌خێوکردنی ناژه‌ل و سه‌ر ناژه‌لییان زۆر که‌مبووه. (٢)

باسی ناوچه‌کانی جه‌زیره و ده‌وروبه‌ری به‌ شیوه‌یه‌کی گشتی ده‌کات که (زۆر قه‌ره‌بالغ و گوندی زۆر بووه و مالاتیشی زۆر بووه) (٣) وه‌کو مه‌قده‌سی که باسی هه‌ریمی جه‌زیره ده‌کات که زۆر به‌ به‌ره‌م بووه. (٤)

هه‌ر شه‌وه‌ش سه‌رنجی ئین جه‌بیری گه‌پیده‌ی راکێشاهه له دووتۆی سه‌ردانیکردنی شاری دنه‌یسر له ناوچه‌ی دیاره‌که‌که‌ که مه‌ر و مالاتیکی زۆری هه‌بووه، وه‌کو ده‌لیت: بینیمان مه‌ر و مالاتیکی زۆری لێبووه، که خه‌لکه‌که‌ی خه‌ریکی به‌خێوکردنی بووه. (٥)

دیاره‌ کورده‌کانی هه‌ریمی چیاکان به‌ پله‌ی یه‌که‌م پشتیان به‌ به‌خێوکردنی مه‌ر و مالات به‌ستوه، (٦) به‌لام نیشه‌جیبوه‌کانی ناوچه‌ی فارس، شه‌وا (خاوه‌نی مه‌ر و مایین و ئیستیریان که‌مبووه). (٧)

به‌لام کورده‌کانی مازنجان شه‌وانه‌ی که له سنووری شه‌فه‌هان نیشه‌جی بوونه، شه‌وا خاوه‌نی مایینی که‌حیل بوونه، زۆربه‌یان خاوه‌نی زین و لغاو و که‌لوپه‌لی خۆیان بوونه. (٨)

١ - صورة الارض، ١٩٦.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٢٠٣.

٣ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ١٩٦.

٤ - احسن التقاسیم، ٤١.

٥ - رحلة ابن جبیر، ل ٢١٧.

٦ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ٢٠٣.

٧ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٤٠.

٨ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٤٠.

ئىين حوقەل كە باسى شارى مەرح قەلآ له رۆژئاواى ھەرىمى چىياكان دەكات بەوھى كە (مەرى بەلاشبوو). (١) لەبەرئەوھى مەرى ئەوئەندە زۆر بوو، له رووى نرخەوھ زۆر ھەرزان بوو. (٢)

بەلام كوردەكانى نىشتەجى شوئىنەكانى دىكە، وەكو دەردەكەوئت ئەوانىش گرینگىيان بە سامانى ئازەلى داوھ وەكو باسى كوردەكانى شارى ئەشترج (ئەندخز) له ھەرىمى خۆراسان دەكرئت بۆ نموونە: بەوھى (خاوەنى مەر و مالات و ئىستر بوونە). (٣)

أ - كانزا و كانياوھكان له ولاتى كوردستان:

له پەرتوو كە ولاتناسەبىھەكان دەردەكەوئت كە ولاتى كوردستان بە يەكئك له ولاتە دەولەمەندەكان دەژمئردئت له رووى سامانى كانزايىھو، كە چەندان جوړ له كانزا و كانياوى كانزايى تئدايە.

بۆيە له پيشەوھى ولاتناس و گەرىدەكان ئەوانەى ئاماژەيان بە شوئىنەكانى كانزايى دايت ئەستەخرى و ئەبو دەلف و ياقوت بوونە، ئەستەخرى دەلئت له چىياكانى ماردىن گەوھەر و شووشە ھەيە. (٤) له رووى جوړ و باشىيەوھ له ھەموو گەوھەرەكانى دىكە باشترە. (٥) له چىياى بارما (ھمرىن) چاوگەى نەوت و قير ھەيە. (٦)

١ - ھەمان سەرچاوھ، ل ٣٠٦.

٢ - ئەوھ بەلگەى زۆرى مەرو مالات و ئەسپ بووھ له ناوچەى مېرى كوردستان بەدر كورى ھەنوسى (٣٦٩-٤٠٥ك/٩٧٩-١٠١٤ز) كە بە كارە ختو چاكەكارىيەكانى ناسراوھ كە له پىناوى خودا نئزىكەى ھەزارو ھەسەد ئىسترو ھەزار سەر مەرى بەخشيوھ. ابن الجوزى، المنتظم في اخبار الملوك والامم، (حيد اباد ١٣٥٧هـ) ج ٧، ل ٢٧٢. ابن كئتير، البدايە والنھايە، (القاهەرە: ١٩٨٨) ج ١١، ل ٣٥٤.

٣ - الاصطخرى، المسالك والممالك، ل ١٥٣. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٣٧٠.

٤ - المسالك والممالك، ل ٧٢.

٥ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ١٩٤.

٦ - الاصطخرى، المسالك والممالك، ل ١٧٥. ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ل ٢٥٥.

ئەمە سەرەپرای ئەوەی ئەستەخری ئەوەی رەتکردوووتەووە که لەسەر جەم ولاتی
هەریمی چیا کانزای زێر و زیو و هەبیّت. (١) که دواتر ئاماژە بەو شوینانە دەکەین که لە
(چییایەك کانزای زێر هەبیّت). (٢)

ئێین فەقیی هەمەدانی تییبینی ئەوەی کردوووە لە بوونی کانزای ئاسن لە چیا
ئامەد، هەرەها سەرنجی ئەوەی داوە که شیوەکە ی موگناتیسسیبووە، که
لیکۆلینەو هەیه کی باشی لەو بارەیهو نووسیووە و دەلیت: (لە شتە سەرسامەکانی چیا
ئامەد ئەو بوووە که خەلکی ئەو ناوچەیه تووشی لار بوونەو بوونە، ئەوەی شمشیری
راکیشاو و دەرەیناو و تووشی لار بوونەو و راکیشان بوو و شمشیرەکە ی لە دەستی
بەر بووتەو، ئەگەر ئەو بە هیترین پیاویش بوویت). دواتر باسی شتیکی دیکە ی
سەرسورمان دەکات که ئەو چیا ی (هەتا چەقۆ یان ئاسن یان شمشیر بەو چیا ی
دابەینریت، ئەوا هەلگرتنی ئەو شمشیرە یان ئەو چەقۆ یە ئاسنە راکیشان ی زیاتر دەبیّت
لەو ی که موگناتیس هەیه تی، شتیکی دیکە ی سەرسورمان ئەو هیه که بەردی ئەو
شوینە ئاسنی راکیشاو، کاتی چەقۆ یان شمشیریان لیخشان دوو، ئەوا ئاسنی راکیشاو،
شتیکی دیکە ییشی هەبوو ئەگەر سەد سال پێیەو ماییتەو، ئەوا هەمان هیزی هەر
هەبوو و ماو تەو. (٣)

ئەمە سەرەپرای ئەوەی ئەوەی پێشەو بەسما نکر و سەرنجمان لیدا لەوەی تا چەند ئەو
زیادە رۆیی تیادیە لەو شیوازی که ئێین فەقیی هەمەدانی باسی کردوو، بەلام جەخت
لەو کراو تەو که چیا ی ئامەد بەو ناسراو که ئاسنی زۆر و ریژە ی
موگناتیسسیە کەیشی زۆر بوو.

هەرەها ئاسن لە شاری (حانی) هەبوو لە دیار بە کر و هەناردە کراو بو ناوچەکانی
دیکە، (٤) لە شاری هەرو ی چیا ییش هەبوو که کەوتۆتە باکووری مووسل. (٥) ئەمە
سەرەپرای ئەوەی مادە ی مۆمیشی هەبوو. (٦)

١ - المسالك والممالك، ٢٠٣.

٢ - الاقالیم، ٨٨.

٣ - مختلر کتاب البلاد، ١٢٧. یاقوت، معجم البلدان، ج ١، ٥٦.

٤ - یاقوت، معجم البلدان ج ٣، ١١٠.

٥ - هەمان سەرچاو، ج ٨، ٤٧٦.

له لایه کی دیکه وه ئه بو دهلڤ ئاماژه بۆ بوونی ئاسن دهکات له شاری ئایزج به بی
ئه وهی جوړه کهی دیاری بکات. (۲) ههروهها ده لیت له شاری خانه قین کانیای نهفت
هه بووه و زۆر دهوله مه مند بووه. (۳) واته گرینگییه ئابورییه کهی زۆر بووه.

یاقوت ئاماژه بۆ بوونی هه ندی به رد دهکات له شوینیک که نیزیك له کهندی کورد
بووه له نیزیك ده ریاجه ی ئورمییه. (۴)

ئه وه شتیکی سروشتی بووه بوونی کانزا له ولاتی کوردستان وای کردوه پیشه سازی
کانزاکاری هه بیته و ببیته هۆی پرکردنه وهی پیدایستی دانیشتوانه کهی تا ئاساتیکی
باش.

به لام کانیاهه کانزاییه کان له ولاتی کوردستان جوړاو جوړ و له چهند شوینیک
هه بوونه وه کو له په رتوو که کانی ولاتناسیدا هاتوو، وه کو ئه بو دهلڤ یه کیکه له وانهی
سه رنجی سوود و قازانجی ئه و کانیوانه ی داوه له رووی ته ندروستییه وه، ههروه کو
تییینیش ده کریت ئه و گه ریده یه له رووی بزیشکیه وه گرینگی به و شتانه داوه.

ئه بو دهلڤ باسی شاری ئاریزجان دهکات که سه ر به ناوچه ی میهرناقه زهق بووه که
که وتوته ده شتاییه که وه له نیوان ئه و چیا یانه ی ئاوی گه رم و کهریت و شووشه و گردی
خوی لیبووه. (۵) ههروهها ئاماژه بۆ شوینه واره کاریگه ره کانی ته ندروستی دهکات که
ئاوی ئه و کانیوانه له لایهن خه لکییه وه به کاره یتراره بۆ نه خو شیییه کانی سکچوون و
سه ریسه شه و شتی دیکه. (۶)

ههروهها له کهندی کورد که به ته نیشته شاری سه لماسه وه بووه، کانییه ک هه بووه
ناسراوه به (زه راوه ند) وه کو باسی ده که ن زۆر به سوود بووه و هه موو لایه ک کۆک بوونه
له سه ر ئه وهی که ئه وهی له و کانیاهه ده رچوه ئاوی کانزایی بووه له و زه وییه دا، ئه وهی

۱ - هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره.

۲ - الرسالة الثانية، ل ۴۱. یاقوت، معجم البلدان، ج ۱، ل ۲۲۹.

۳ - الرسالة الثانية، ل ۲۰، یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۲۱۱.

۴ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۴، ل ۴۷۱.

۵ - الرسالة الثانية، ل ۲۳. یاقوت، معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۳۸.

۶ - الرسالة الثانية، ل ۲۳، یاقوت، معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۹۶.

شيفای بۆ هاتیبی بهو ئاوه له زۆر نهخۆشی دیکه چاکبۆتهوه، ئهوهی جیگهی سهرسامیش بووه ئاوهکهی زۆر زولال و سارد بووه. (١)

ههروهها باسی شاری ماسبزان دهکهن بهوهی که کانیاوی کبریتی و شووشه و گردی خویی زۆر بووه، ههروهها کانیاوی وای تیدا بووه جیگهی مهترسی بووه، که خلتی زۆر بووه، ئهوهی خواردبايهوه تووشی ژانه سهر و سکچوونیکي توندی دهکرد. (٢)

ههروهها له دهرووبهري شاری ههلووان چهند کانیاویکی کبریتی ههبووه بۆ چهندان نهخۆشی باش بووه. (٣)

له گوندی (تهرجهله) که کهوتۆته نیوان ئهربل و مووسل (کانیاوی کبریتی و ناوی زۆر ههبووه). (٤) له شاری سهري کانیش له ههريمی جهزیره (کانیاوی وا ههبووه ئاوهکهی سهوز بووه و بۆنی خۆش نهبووه، که له روبرایکی بچوک ههلقولاه و له دهوری بیریك فوارهی داوه و لهگهڵ کانیاویکی دهرهوه تیکهلبۆتهوه لهیهک شویندا). دواتر له شوینیکي دیکه ههلقولاهنهتهوه و روبرای خابوریان پیکهیناوه. (٥)

مهقدهسی زۆر سهرسام بووه به بوونی کانیاویک له شاری نهسیین که تیدا کلسی سپی ههلقولاه و بهکاریان هیناوه له گهروا و مالاندا. (٦) واته وهکو بهکارهینیکي خاوتنکهروه.

ب- پیشهسازی له ولاتی کوردستان:

له ولاتی کوردستان وهکو سهرحهه ولاتانی دیکه چالاکی بازرگانی تهنیا لهسهه شمهک و کهلوپهلی سادهی ناوخۆیی بووه وهکو ئهوه شتومهکانهی له پیشهسازی بهرهمهکانی کشتوکالی و ئازهللی و کانزاییهوه بووه.

١ - الرسالة الثانية، ل١٤ از یاقوت، معجم البلدان ج٤، ل٤٧١.

٢ - القزويني، اثار الاباد، ل٢٦٠.

٣ - ههمان سهرحاوه، ل٣٥٧. یاقوت، معجم البلدان ج٣، ل١٧٣.

٤ - یاقوت، معجم البلدان، ج٢، ل٤٣٧.

٥ - ههمان سهرحاوه، ج٤، ل٣٨٠.

٦ - احسن التقاسيم، ل١٢٩.

لهبه زۆرى دارى بهرهم لهو ولاته‌دا بۆيه كشتياري وهبه‌رهين هه‌ندى لهو به‌ره‌مانه‌ى له‌ بواري كارگه ده‌خسته‌كار بۆ به‌كاره‌پنان يان بۆ هه‌نارده‌كردن بۆ ده‌ره‌وه‌ى ناوچه‌كه‌ى خۆى، وه‌كو جۆزه‌كاني پيشه‌سازى مره‌با و رۆن و شيرنه‌مه‌نى و خوردا‌نه‌وه‌كان.

هه‌روه‌ها لهو ولاته‌دا هه‌ندى پيشه‌سازى رستن و چيني كه‌تان و لۆكه هه‌بووه، هه‌روه‌ها پيشه‌سازى رۆن و سابوون و هه‌ندى پيشه‌سازى ديكه‌ى وه‌كو دانه‌ويله و به‌ردى كلسى هه‌بووه، ئه‌مه سه‌ره‌پاي به‌ره‌مه‌كاني سامانى ئازهلئى كه هه‌ندى ناوچه پيى به‌ناوبانگ بووه و يارمه‌تى ئه‌وه‌ى داون كه به‌ره‌مه ئازهلئيه‌كانيان جۆراوجۆر بيت له ماست و په‌نير و گوشت و پيسته‌وه.

لهبه‌ر زۆرى مالاته‌كانيان به‌ره‌مه‌ى سوف و خورى به‌ برى زۆر به‌ره‌م هاتووه، بۆيه كارگه‌ى رستن و چين و سوف و خورى دامه‌زراوه، بۆ دروستكردنى كوتال و لباد و مافور و شتى ديكه.

له لايه‌كى ديكه‌وه لهبه‌ر فره‌وانى پانتايى دارستانه‌كان و دره‌ختى زۆر، ئه‌وه كارگه‌رى هه‌بووه بۆ دروستكردنى كارگه‌ى ته‌خته، هه‌روه‌ها له هه‌ندى ناوچه كارگه‌ى كانزاكارى هه‌بووه وه‌كو ئاسن و برۆنز و زيو و شووشه.

هه‌ر لهو باره‌يه‌وه ولاتناسه‌كان باسى زۆريك لهو پيشه‌سازيانه‌يان كردووه له‌گه‌ل ديارى كردنى ناوچه و شويني پيشه‌سازييه‌كه، وه‌كو ناوبانگى ناوچه‌ى هه‌ريمى چياكان به‌ پيشه‌سازى ماست و په‌نير به‌ تايبه‌تى ئه‌و ناوچه‌ى به‌ره‌مه‌كه‌ى زۆر باش بووه و گه‌يشتۆته لووتكه وه‌كو ئه‌سته‌خرى باسى ده‌كات،^(١) هه‌روه‌ها مه‌قده‌سى ئاماژه به په‌نيرى ده‌ينور ده‌كات.^(٢) هه‌روه‌ها شارى رۆزراور له رۆژئاواى هه‌ريمى چياكان به زۆرى به‌ره‌مه‌ى په‌نير به‌ناوبانگ بووه.^(٣)

له گه‌رانه‌وه‌يه‌كدا ئين سه‌عد باس ده‌كات كه بازرگانىك هه‌بووه په‌نيرى شارى حه‌لوانى بردووه بۆ شارى كوفه.^(٤) هه‌روه‌كو ئين حوقه‌ليش ئاماژه بۆ گرينگى

١ - المسالك والممالك، ١١٨.

٢ - احسن التقاسيم، ل ٣٠٤. دائرة المعارف الاسلاميه ماده (دينور) ج ٩، ٣٧٢٧.

٣ - hudud-alam, p.132.

٤ - الطبقات الكبرى، (بيروت: ١٩٨٠) ج ٩، ٣٨٥.

پیشه‌سازی ماست و پهنیری دانیشتونانی ههریمی چیاکان دهکات به شیوه‌کی گشتی و ده‌لٔت: به زۆری خه‌لکی چیاکان مه‌ریان به‌ختیو ده‌کرد بو ماست و دۆکه‌یان، ته‌وانه‌ خاوه‌ن ماستی به‌تام و چیژ بوون و. (١) په‌نیره‌که‌یان له‌ رووی جوړه‌وه زۆر باش بوو بو زۆریه‌ی ناوچه‌کانی ته‌و ناوه‌ هه‌نارده‌ کراوه. (٢)

بو‌یه مه‌قده‌سی ههریمی چیاکان جیا‌ده‌کاته‌وه له‌ هه‌موو ههریمه‌کانی دیکه‌ له‌ رووی (باشترین جوړی ماست و هه‌نگوین و نان و زه‌عفه‌ران). (٣) هه‌روه‌ها جاحز و ئیبن فه‌قیی هه‌مه‌دانی له‌و که‌سانه‌ بوونه که‌ زۆر سه‌رسام بوونه به‌ ناوچه‌ی چیاکان له‌ رووی به‌ره‌مه‌کانی په‌نیر و لۆرو ماسته‌که‌یه‌وه. (٤)

هه‌روه‌ها ناوچه‌ی جه‌زیره‌ به‌ پیشه‌سازی شیرمه‌نی به‌ناوبانگ بووه، له‌و شارانه‌ی که‌ به‌و به‌ره‌مه‌مانه‌ به‌ناوبانگ بووه موسل و مه‌علاسیا و هه‌سه‌نیه. (٥) که‌ به‌ په‌نیر و که‌لوپه‌لی ناوما‌ل به‌ناوبانگ بووه، (٦) هه‌روه‌ها نه‌سیبین به‌ ماست و دۆ به‌ناوبانگ بووه، (٧)

دیاره مه‌قده‌سی ئاماژه‌ به‌ پیشه‌سازی رۆن و میوه‌ی وشک‌کراوه‌ی هه‌ردوو شاری نه‌سیبین و هه‌سه‌نیه ده‌کات. (٨) بو سوود وه‌رگرتن له‌و میوه‌جاتانه له‌ هه‌موو وه‌رزه‌کان، هه‌روه‌ها ئاماژه‌ به‌ هه‌لوا‌ی باش ده‌کات که‌ له‌ شاری هه‌مه‌دان دروست‌کراوه. (٩)

به‌لام پیشه‌سازی رستن و چنن و لۆکه‌ له‌ چه‌ندین شوینی ولاته‌که‌ هه‌بووه وه‌کو ولاتناسه‌کان ئاماژه‌یان بو کردووه، شاری ئامه‌د یه‌کیک بووه له‌و شارانه‌ی به‌ پیشه‌سازی

١ - المایستنج : به‌ کوردی (ماست)

٢ - صورة الارض، ل ٣١٧.

٣ - احسن التقاسیم، ل ٤١.

٤ - التبلیر بالتجارة، ل ٢٥. مختلر کتاب البلدان، ل ٢٣٢.

٥ - المقدسی، ملد سابق، ل ١٢٨.

٦ - ماستی مه‌یی. قاموس الحیط، ج ٦، ل؟

٧ - قاموس الحیط، ج ٦، ل؟

٨ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ١٢٨.

٩ - احسن التقاسیم ل ١٢٨.

کوتالی خوری و مەرەز و پەرتووکی رۆمی لەسەر شیوەی سەقلی هەبوو،^(١) چونکە بزنی مەرەزی زۆر بوو.^(٢) لە شاری ماردنیش کوتال بۆ زۆربەیی ناوچەکانی دەورووبەر هەناردە کراو.^(٣) وەکو مەقدەسیش باس دەکات هەریمی ئاقوور (جەزیرە) یەکیک بوو لە بەناوبانگترین ناوچەکان لە رویی لۆکە و پێستەو.^(٤)

هەرۆهە یاقوتیش باسی جۆرە کوتالیک دەکات، کە لە شارۆکەییەکی نێزیک ئەربل بەرھەم هاتوو، وەکو باسی دەکات جۆرەکەمی نەسافی بوو (جەزیرە) لە لۆکە دروستکراو و زۆر باش نەبوو.^(٥)

شاری تستریش (شۆشتر) کە کوردی لووری تیدا نیشتەجی بوو لە هەریمی خۆزستان بە کوتالی تستەر هەمان ناوی شارەکەمی هەبوو بەناوبانگ بوو، ئەو کوتالە ئەوەندە بەناوبانگ بوو هەتا لە شارەکانی بەغدا بە ناوی (تۆستەرییەکان) ناوی هاتوو، کە کەوتۆتە لای رۆژئاوای نێوان رووباری دجلە و دەرگەیی بەسرە، کە تۆستەرییەکان تێیدا نیشتەجی بوون و کوتالی تۆستەرییان بەرھەمەیناوە.^(٦)

ئیدریسیش باسی شاری میافارقین دەکات کە بە پیشەسازی (تکەک)^(٧) بەناوبانگ بوو، رەنگە ئەمە زۆر باشتروویت لەوەی لە شاری سەلماس بەرھەم هاتوو. کە جامانە و هەوری تیدا دروستکراو.^(٨)

١ - هەمان سەرچاوە، ل ٣٠١.

٢ - مەرەز، بە کوردی پێی دەلێن مەرز، کە بە مووی بزنی مەیلەو سوور دەگوترێت.

٣ - ابن السعید المغربی، بسط الارض في الطول والعرض، تحقیق: قرنیط معهد مولای حسن، (تطوان: ١٩٥٨) ل ٩٠.

٤ - احسن التقاسیم، ل ١٢٩.

٥ - احسن التقاسیم، ١٢٩، المقدسی، المصادر نفسة، ل ١٢٩.

٦ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٢، ل ٤٤٤.

٧ - تکەک: قوماشیکی درێژ بوو، لەسەر شەرۆال بەستوویانە وەکو بە کوردی پێی دەلێن پۆدین. المعجم المفلل، ل ٨٢.

٨ - نزهة المشتاق، قسم الجزيرة والعراق، تحقیق: ابراهیم شوکتن مجلة الاستاد، كلية التربية (جامعة بغداد: ١٩٦٣) مج ١١، ل ١١.

له شاری دیبل (دوین)یش که زۆریه ی شاره که کوردی تیدا نیشته جی بووه، جوّره ها کوتالی خوری تیدا بهرهم هاتوو له رایه خ و لباد و سهرین و چندان جوّری دیکه، که خورییه که بیان به رهنگی قورمزی رهنگ کردوو.ه^(۱)

به لّام ئه وهی له درهخت دروستکراوه، وه کو مه قدهسی باسی دهکات له بهر زۆری درهخت له ههریمی چیاکان (له زستان دار و خهلوز زۆر بووه)^(۲) وه کو باسی دهکهن له شاری نه هاوهند درهختی بی (شهنگه بی) باش هه بووه^(۳) که بو دروستکردنی گوپال به کارهینراوه.ه^(۴) که ئه درهخته له وینهی نه بووه له هیچ شوینیکی دیکه له رووی باشییه وه.ه^(۵)

له ده قیکدا ده رده که ویت که ئین فه قیتی هه مه دانی باسی کردوو هه ندیک له شاره کوردییه کان له سه رده می ساسانییه کان به پیشه سازی چهک به ناوبانگ بووه وه کو ده لیت: قوباز کوری فه یروّز هه ریمه که می .. وه کو زانیومه خه لکی چوار هه ریمه که می به دروستکردنی چهک به ناوبانگ بووه ئه وانیش: هه مه دان و حهلوان و ئه سه بهان و شاره زوور بوونه.ه^(۶)

هه ره ها ئین فه قیتی هه مه دانی له بابه تیکی دیکه دا باسی خه لکی هه مه دان دهکات که چالاک بوونه له پیشه یه کی دیکه وه کو قاپ و قاچاغ و مه نجه لی مس و که وچک و شتی دیکه، هه ره کو باسیان دهکات که (له هه موو خه لکی سه رپرووی زه وی سه رکه وتوو تر بوونه).ه^(۷)

مه قدهسی که باسی شاری شهنگال دهکات له سه دهی چواره می کوچی به وهی که (کلاشی زۆریان هه بووه)، زۆریک له خه لکی ئه شاره که وشدروو بوونه، ئه وهی زۆر چیگه می سه رنجه به کری که به کیکه له ولا تناسه کانی ولا تی مه غریب ته نیا ئه وه نه بیته له

۱ - الاضطري، المسالك والممالك، ۱۸۸۱. حدود العالم، ۱۹۹۹.

۲ - احسن التقاسيم ۲۹۵.

۳ - شجر خلاص: داری بی، شتظة بی، الرائد، ج ۱، ۶۳۷.

۴ - سواج: طوئال. الرائد، ج ۱، ۶۳۷.

۵ - ابو دلف، المصادر نفسة، ۳۰. یاقوت، معجم البلدان، ج ۹، ۴۰۹.

۶ - مختلر کتاب البلدان، ۱۴۹.

۷ - مختلر کتاب البلدان، ۱۴۲.

ولانسانه كان باسى پيشه‌سازييه‌كى گرینگ ده‌كات له شارى (رها) ئه‌ويش پيشه‌سازى كاغه‌زه. (١) وه‌كو باسى ده‌كات كه (زۆر گونجاو بووه بۆ كاغه‌زى په‌رتوك). (٢)

هيچ جىگه‌ى نامۆيى نيبه‌ ته‌گه‌ر ئه‌وه بزائين شارى رها له پيش ئيسلام له ديارترين شويى ئاينى ئاشورى بووه له ناوچه‌كه‌دا. كه قوتاييانى زانست له شويىنه‌كانى ديكه‌وه روويان تيكردوه بۆ ئه‌وه‌ى له‌سه‌ر ده‌ستى كه‌سانى زاناي ناوچه‌كه‌ زانستى ئاينى بخوين. (٣)

گه‌ره‌كمانه‌ بابته‌ى پيشه‌سازى به‌ پيشه‌سازى شه‌راب و خواردنه‌وه‌ گازييه‌كان كۆتايى پهبه‌هينى كه هه‌نديك له ناوچه‌كانى جه‌زيره‌ كه زۆربه‌يان خاچ په‌رست بوونه وه‌كو ديز حويشا له شارى سه‌عرت، كه شه‌رابه‌كه‌يان زۆر به‌ناوبانگ بووه. (٤) هه‌روه‌ها ديز ئاكنى كه له نيزيك چيائى جودى بووه كه شه‌رابه‌كه‌يان به (زۆر باش بووه). (٥)

به‌لام له رۆژئاواى هه‌ريئى چياكان له شارى قرمىسين به (فقا: بيه‌ى جۆ). (٦)

به‌ناوبانگ بووه. (٧)

ت - بازرگانى و بازار:

أ - بازرگانى:

به‌رفه‌بوونى هه‌ندى له به‌ره‌مه‌ ئابورييه‌كان له ناوچه جياجياكان و نه‌بوونى له هه‌نديكى ديكه‌دا، پيويستى به‌وه بووه جۆره ئالوگۆرييه‌كه‌ له وه به‌ره‌مانه‌دا بكرىت له نيوان ئه‌و ولاتانه و ناوچه‌كانى ديكه‌دا، وه‌كو ئيبن فه‌يى هه‌مه‌دانى باشتريه‌ ده‌سته‌واژه به‌كاردينييت كه ده‌لى: (ته‌گه‌ر خوداى گه‌وره به‌ لوتف و كه‌رمى خۆى هه‌ر ولاتىك له ولاتان و هه‌ريئىك، به‌ره‌مه‌مىكى پى به‌خشيبيت جيا له‌وه‌ى ديكه‌، ئه‌وا بازرگانى بوونى نه‌ده‌بوو و، پيشه‌سازى بارى ده‌كرد، هيچ كه‌سنىك نامۆ نه‌ده‌بوو و، هيچ پياويك گه‌شتى

١ - احسن التقاسيم ل ١٢٤.

٢ - معجم ماستع، ج ٢، ل ٦٧٨.

٣ - بروانة: احمد ميرزان، هه‌مان المصادر نفستل ٦٢. بكتز

٤ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٣٣٢.

٥ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٣٤.

٦ - فقا: شه‌رابىك بووه له ئارى جۆ دروست كراوه، المعج الوسيط، ج ٢، ل ٧٠٥.

٧ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ٣٠١.

نەدەکرد، لە دوایشدا هیچ جۆریك له كپین و فرۆشتن و ساتوسەودایی نەدەبوو، بەلام خودای گەوره و میهرەبان بۆ هەر ناوچەیهك جۆره خێر و بێر و بەرھەمیکی پێ بەخشیوون، بۆ ئەوێ كەسانی ناوچەکانی دیکە گەشت بۆ ئەو ولاتە بکەن و خەلکی ئەو ولاتە ھەست بە جۆره چیژ و تامێك بکەن و بتوانن پێداویستیەکانی خۆیانێ تێدا دەستەبەر بکەن).^(١)

ئەو ماوەیە تۆژینەووەکە تێدا ئەنجام دراوه ھەست بە گەشاندن و بەھێوێکی ئابووری دیار دەکریت لە دووتۆی ئەمەشدا چالاکی بازرگانی فرەوان کە سەرھەم ناوچەکانی دەولەتی عەباسی گرتووەتەو، کە سیستەمی رامیاری و ئیداری بە لامەرکەزیەت و نەرم و نیانی ناوی دەرکردووه، ئەمەش یارمەتی ئەوێ داوه کە چەندان دەولەتۆچکە و میرنشینێ ئیسلامی لە پۆژئاوا و پۆژھەلات سەرھەلبدەن، ھەر ئەمەش وای کردووه لە نێوان ئەو ناوچە و ھەرێم و میرنشینانەدا جۆره پێوەندییەکی بازرگانی توند و تۆل لەگەڵ ناوھندی دەسەلاتی جینشین سەرھەلبدات.

ولاتی کوردستانیش لە نێوان ئەو ناوچانەدا بووه کە چالاکییەکی بازرگانی باش و جۆراوجۆری بەخۆوہ بینیوہ، ئەویش لەبەر زیادبوونی ئەو بەرھەمانی تێدا بووہ، ھەر ئەو باشییە ئابوورییە شانسێ ئەوێ پێ بەخشیوہ کە لەلایەن ولاتناسە موسلمانەکان گرینگی زۆری پێبدریت و بپتتە جینگە سەرنجی ئەوان و لە لایەکی دیکەشەوہ لەبەرە بوونی بازرگانی لەو ناوچەیه گەریدەکان سەردانی ناوچەکەیان کردووه.

ھەندی ئە گەریدەکان شەك و کەلوپەلیان بۆ ناوچە کوردیەکان بردووه، ھەرۆھە کەلوپەلیشیان لێ ھاوردە کردووه. ئەوانە لێیان ھیناوه جۆرەھا میوہجات و بەرھەمی کشتوکالی و شیرەمەنی و پۆشاک و ھەندی کەلوپەلی دروستکراو بووہ لە کانتراکاری و ھی دیکە.

وہکو تیبینی دەکریت مەقدەسی چاکی پێکاوه کاتی باسی ھەناردەکانی ناوچە کوردیەکان دەکات لەو کاتدا، وەکو باس دەکات لەنیو ئەو شتە ھەناردەکراوانەدا لە شاری شەنگال بەرھەمەکانی بادام و ھەنار و قەسپ و ساق بووہ.^(٢) لە شاری نەسیبێ بەرھەمەکانی میوہجات و چای و بەروو بووہ، وەکو باسی دەکەن (لە بوندوق گەورەتر و

١ - مختلر کتاب البلدان، ٢٥١.

٢ - احسن التقاسیم، ١٢٨.

زۆر شیرین بووه).^(۱) ههروهها جهزیره ی ئیبن عومه ر گوێز و بادام و بوندق و ههنگوین و گهزۆ و کونجی و په نیر و ههنجیر و میوژ بووه،^(۲) له کاتی کدا شاری حهسه نیه جۆره ها میوه جاتی به تام و میوژی هه بووه.^(۳) له مهعلاسیاش میوه جاتی باشی وه ک تری و هه نار هه نارده کراوه.^(۴)

ههروهها مه قده سی باسی هه ری می ئاقور (جهزیره) ده کات به شیوه یه کی گشتی گه نم و سماق و دهنکه هه نار یان هه نارده کردووه،^(۵) ههروهها شاری مهعلاسیا به هه نارده کردنی گوشتی سوور کراو (له خوی نراو) به ناوبانگ بووه^(۶) و جهزیره ی ئیبن عومه ریش به هه نارده کردنی گوشت و نه سپی که حییل بو دهره وه ی شاره که به ناوبانگ بوو،^(۷) شاری حهسه نیه ش به هه نارده کردنی که و بولبول ناسراو بووه.^(۸)

ئهسته خریش گه واخی ئه وه ده دات که دانیشتوانی مووسل شتیکیان نه بوو له رووباری دیجله، ته نیا شتیك نه بیته له کشتوکال له لای رۆژه لاتی رووباره که که بریته بوو له (چاندنی سه وزایی و میوه جاته کانیان هه موو دهره وه ره که ی ده گرته وه.^(۹))

لیژه وه تی ده گهین که شار و ناوچه کانی کوردنشین و دهره وه ری پیگه یه کی باشیان هه بووه له هه نارده کردن و پرکردنه وه ی پیداویستییه کانی شاری مووسل له دانه ویله به تایبه تی میوه جاته که ی.

له گه ل ئه وه شدا مه قده سی باسی چه ندان که لوپه لی دروستکراو و ئه وانه ی دروستکراو نه بوو له لایه ن شاری مووسله وه هه نارده ده کرا، وه کو دانه ویله و ههنگوین و ره ژوو و

۱ - هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره. که به شابه روو ناسراوه.

۲ - هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره.

۳ - هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره.

۴ - هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره. شه هدانک، به کوردی شاده نکی هه نا، واته دنکه که ی زۆر گه وه رو جوان بووه.

۵ - المقدسی، المصادر نفسة، ل ۱۲۸.

۶ - هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره.

۷ - هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره.

۸ - هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره.

۹ - المسالك والممالك، ل ۵۳.

رۆن و پەنیر و بادام و سماق و دەنکە ھەنار و قیڤ و ئاسن و ستل و چەقۆ و رم و خەنجەر و ئاسنڤەری و ماسی وشک کراوە^(١) لە گەڵ زنجیر^(٢).

بێگومان ئەو دەقە رەنگدانەوێ توانای بێشوماری شاری مووسل و دەورووبەری دەسەلمینی لە بەرھەمھێنانی ھەموو ئەو کەلوپەلە جۆراوجۆرانە بەرھەمیانبھێناوە و لە ھەمانکات لە بازرگانیشدا سوودیانی لێ وەرگرتووە.

یاقوت جەخت لەو دەکاتەوێ کە شاری ئەربل پێداویستی خۆی لە میوەجات و سەوزەوات دابینکردووە لە ژیاکانی دەورووبەرییەوێ^(٣).

بەلام رۆژناوای ھەریمی چیاکان بە جۆرەھا بەرھەمی شیرەمەنی دانسقە بەناوبانگ بوو، کە تاکە ناوچەبوو لە رووی ئەو بەرھەمانەوێ بۆ نمونە پەنیرەکە گەیشتۆتە کەشکەلانی فەلەک^(٤) بۆیە زیادە پەنیری شاری رۆژدارووەر ھەناردە ناوچەکانی دەورووبەری کراوە^(٥) کە ھەندی ناوچە کوردەکان لە ھەریمەکە بە ھەناردەکردنی میوە و سەوزە ناسراوە وەک نەھاوێند کە میوەکە لە رووی جۆرەوێ زۆر باش بوو و ھەندیکی لێ ھەناردە و لاتی عیراق کراوە^(٦).

ھەرەھا شاری شنۆ کە بە میوەی ھەرمی ناسراوە باشییەکە بە جۆریک بوو ھەناردە ناوچەکانی دەورووبەری کراوە^(٧) ھەرەھا ئەو شارە شوینەکانی دەورووبەری و ناوچەکانی نیزیك لەو بە مەر و ماللات و ھەنگوین و جوێز و گەزۆ و مۆم و چەندان میوەی دیکە ناسراو بوو و لە بازرگانیدا بە کارھاتووێ^(٨).

لە لایەکی دیکەوێ چیاکانی ولاتی کوردستان دەولەمەند بوو بە دارستانی سروشتی، ئەمەش وای کر دوو یارمەتی دەریبێت بۆ ئەوێ کوردەکان گرنکی بە کاری داربەین

١ - تەریخ: ماسی وشک کراوە. محیط المحیط، ل ٥٤٧.

٢ - احسن التقاسیم، ل ١٢٨.

٣ - معجم البلدان، ج ١، ل ١١٦.

٤ - الاضطری، المسالك والممالك، ل ١١٨. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٣١٧.

٥ - المقدسی، المصادر نفسة، ل ١٢٨.

٦ - الاضطری، المسالك والممالك، ل ١١٨. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٣٠٩.

٧ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ١٦٤.

٨ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٨٩.

بدن و هڪو سهڙاوهيهڪي بنچينهيهي بُو خُو گهرم ڪرڻهوهو پيشهسازي پيداويستيهڪاني
ناوماڻ له لايهڪي ديهڪوهه، ليڙههڊا چهندان ٿاماهڙهي ولاتناسي ههيه كه ٿاماهڙه به
ههناردهڪردني دارو درهخت دههات بُو ناچهڪاني دهوروبهري، وهڪو ٿينن فهقيي
ههمهداني باسي (چيبي باجرمي دهڪات كه داري ٿيسڪي گهوهري ههبوهو بربويانهو
بردويانه بُو عيڙاق).^(١) ههروهه شاري مهعلاسيارهڙوي ههنارده ڪردوهه.^(٢)

بهلام پُوڙشاك و جل و بهرگ وهڪو جاحيز باسي دهڪات لهوهي له ولاتان هيٿراهه،
باسي جل و بهرگي ٿاوريشمي و جامانه^(٣) و پهرده و^(٤) نان و گونيهي دروستڪراو له
خوري كه شاري ٿامهد پي بهناوبانگ بووه- كه لهويوه ههنارده ڪراوه بُو دهروهه.^(٥)
وهڪو دهدههڪهويت لهبهرتهوهي سنووري شارهكه له ولاتي رُوْمهوه نيڙيك بووه، ٿهوا
پيشهسازيههڪهيان ڪاريگهر بووه به پيشهسازيههڪاني ولاتي رُوْم، وهڪو ههندي له
پُوڙشاههڪانيان به (رُوْمي) ناسراوه.^(٦) ههروهه شاري ماردينيش ڪيسهي بُو دهروهه
ههنارده ڪردوهه.^(٧)

لهسهر ٿاستي ڪانزاڪاريش، ليڙههڊا ههندي ٿاماهڙهي ولاتناسي ههيه لهبارهي بازرگاني
چهند شاريڪي جهزيرهي ولاتي ڪوردستان لهبارهي چهندان پيشهي ڪانزاڪارييهوه، كه له
چياڪاني ماردينهوه شووشيههڪي بهناوبانگي ههبوه لهسهر ٿاستي سهرجهم شارهڪاني
جهزيره ٿاك بووه.^(٨) ههتا لهسهر ٿاستي ولاتاني رُوْميش.^(٩) ههروهه ٿاسن له شاري

١ - محتلر ڪتاب البلدان، ل ١٢٥.

٢ - المقدسي، المصادر نفسه، ل ١٢٨.

٣ - مهنديل، قوماشيڪه له لُوڪه دروست دهڪريٽ، له پشت دهبهسرتيٽ و لهمل دهڪريٽ بُو سربينهوهي دهه
وچاو. پروانه: دوزي، المصادر نفسه، ل ٣٣٥.

٤ - المخلل، ج ٤، ل ٧٥.

٥ - التبلر بالتجارة، ل ٣٠.

٦ - المقدسي، المصادر نفسه، ل ١٢٨.

٧ - ابن سعيد المغربي، بسط الارض، ل ٩٠.

٨ - الادريسي، نزهه الامشئاق، قسم الجزيرة والعراق، تحقيق: ابراهيم شوكت، ل ١٠.

٩ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ١٩٤.

دیاربه کرهه هه ناردهی ولاتی جۆراوجۆر کراوه. (١) له شاری نه سیینیش ره ساس هه نارده کراوه. (٢)

ئه مه سه ره پای شه وهی که لویه لی هه نارده کراوی ولاتی کوردستان، لیره دا هندی ئامازهی ولتناسی ههیه له بارهی چندان مادهی دیکه که له ولاتی کوردستانه وه هه نارده کراوه وه کو (مادهی جوانکاری) له بۆن و به رام و شتی دیکه، وه کو مه قده سی باس ده کات که شاری نه سیین به باشتین بۆنی گۆلۆ به ناویانگ بووه. (٣) هه ره شه و شاره وه کو باسی ده کات به (تایبه تمه مند بووه به گولی سپی، که له سه ر ناستی ولاتی دیکه تاک بووه. (٤) هه روه ها هه ره له و شاره که وازین (٥) هه نارده کراوه.

له شاری دارا و ده وروبه ری (مخه له بی) هه نارده کراوه و عاره ب زۆریان هه ز لیکر ده وه. (٦)

به لام شاره کانی ئازهر بایمان و ئه رمینیا و ئاران وه کو خاوه نی په رتو وکی (سنووری جیهان) باسی ده کات که شوینیکی ئاوه دان و بازرگانی بووه که مادهی قورمز و (٧) شه روا و پۆشاککی خوری و په مۆ و ماسی و هه نگوین و مۆم به ناویانگ بووه، هه روه ها کوتالی رۆمی و ئه رمه نی و به جناککی و خزی و سه قلی بۆ هاتووه. (٨)

به لام سه باره ت به که لویه لی ها ورده بۆ ولاتی کوردستان شتیکی نییه ته نیا چهنه ئامازهیه کی کهم نه بیته که له لایهن ولتناسانه وه کراوه وه کو به راوردیک له وهی هه نارده یان کردووه، چونکه ولاتی کوردستان وه کو سه رنج ده ده یین چهنده ها که لو په ل و

١ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ١١٠.

٢ - المحاظ، التبیل بالتجارة، ل ٣٢.

٣ - المقدسی، المصادر نفسة، ل ١٢٨.

٤ - ابن سعید المغربي، بسط الارض، ل ٨٩.

٥ - المقدسی، المصادر نفسة، ل ١٢٨. که وازین: جۆره رووه کیکی بۆن خۆشه، بۆ خۆشکردنی رۆن به کاره ییناوه. محیط محیط، ل ٧٧٤.

٦ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٢٧٣.

٧ - قورمز: کر میکی سووره له رۆژانی به هاراندایه ده رده که ویت، بۆ رهنه گکردنی خوری به کاریان هیناوه. بان الفقیه الهمدانی، المصادر نفسة، ل ٢٧١. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٢٩٤.

٨ - مؤلف مجهول، ل ١١٩.

بەرھەمیان ھەناردە کردوو، ئەوھش واتای دەولەمەندی ئەو ولاتە دەگەییەت، بۆیە ئەو شتانەى ھەناردەیان کردوو زۆر زیاتر بوو لەوھى ھاوردەیان کردوو.

وھکو ئیبن حوقەل ئاماژە بۆ ھەریمی چیاکان دەکات، ئەمە سەرەپرای ھەریمیەکانى عیراق و فارس و خوراسان و خۆزستان کە پۆشاک و کوتالی بەناوبانگی لە خورى و بەریسم و پەمۆ لە ئەسفەھانەوہ بۆ ھاتوو، وھکو ئاماژەى بۆ دەکات تری ئەسفەھان بەناوبانگ بوو لە رووی باشى جۆرەکەییەوہ.^(١)

ھەرۆھا مادەى زەغفرانى شارى ئەسفەھان بۆ سەرچەم شارەکانى ھەریمی چیاکان و تەواوى ناوچەى جەزیرەو دەورووبەرى ھەناردەکراو، ئەمە سەرەپرای ئەوھى زەغفرانى شارى رۆزراور گەیشتۆتە نەھاوہند.^(٢)

ھەرۆھا شارەکانى ولاتى کوردستان لە رۆژئاواى ھەریمی چیاکان لەنیو ئەو ناوچەیدا بوو کە شەکرى لە شارى جونیسابور لە خۆزستان بۆ ھاتوو.^(٣)

بەلام ئەوھى پێوہندیى بە لایەنى بازرگانییەوہ ھەبیت کە لە نیوان ولاتى کوردستان و ولاتى رۆم ئەنجام دراو، ھیچ ئاماژەىکى ولاتناسى رۆون و تاشکرا نییە کە جەخت لەمە بکاتوہ، بەلام ئەوھش واتای ئەوہ نییە کە ھیچ جۆرە شتیک لەو بارەییەوہ نەبیت، چونکە ھەندى کەلوپەل کە لە ولاتى رۆمەوہ بۆ ناوچەکانى ترابزون لە ئەرمینیاوہ گەیشتووہتە ناوچەکانى کوردستان کە دراوسێى ئەوان بوو.

دیارە ترابزون دەروازەى خەلکى ئەرمینیا بوو بۆ ولاتى رۆم، کە ناوچەیک بوو بازرگانى تیدا کۆبووہتەوہ و چوونەتە نیو ولاتى رۆمەوہ بۆ بازرگانى، کە ھەر کەلوپەلیک بۆ ناوچەکە ھاتبى لەو دەروازەییەوہ بوو.^(٤)

لە کۆتایى قسەمان لەبارەى بازرگانییەوہ پێویستە ئاماژە بە ناوچەکانى شارە کوردیەکان بکەین کە ھەندیکیان بە ھەندیکى دیکەى ھەریمیەکانى دیکەوہ بەستراوونوہوہ وھکو تۆرپک لە ریگەى بازرگانى، کە ئەمەش کارەکەى ئاسان کردبوو، وھکو ولاتناس و گەریدە موسلمانەکان ئاماژەى بۆ دەکەن و ماوہى نیوانیان دیارى

١ - صورة الارض، ل٣٠٩.

٢ - ھەمان سەرچاوەو ھەمان لاپەرە.

٣ - المقدسى، ل٣١٣.

٤ - الاصطخرى، المسالك والممالك، ١١١.

کردووه. (١) لیره‌شدا ئەوه پێویست ناکات باس بکەیت، چونکە لە پاژەکانی دیکە بە درێژی باسی ئەوەمان کردووه. (٢)

٢- بازار:

ئەوه شتیکی ئاساییە بازار گرینگییەکی ئابووری گەورەیی هەیە و راستەوخۆ پێوەستە بە بازارگانییەوه، کە شوێنێکە بۆ ساغکردنەوهی کەلۆپەلی بازارگانی، کە تێدا چالاکی کرپین و فرۆشتنی تێدا ئەنجام دەدریت، هەمیشە شارەکانی بازارپی ساغکردنەوهی کەلوپەل بەرھەمەکانی گوند و دیھاتەکان بوونە، بە دانانی ئەوهی شارەکان شوێنێک بۆ کرپین و فرۆشتنی جۆرەھا کەلۆپەل، هەرۆھا خەلکی دیھاتەکانیش روویان کردۆتە ئەو شارانە بۆ فرۆشتن و کرپینی کەلۆپەلەکانیان. (٣)

دیارە یەكەم وڵاتناس و گەرپیدە لە دووتۆی گەرپانەکانی بەنیۆ شارەکاندا، بازارپی بینیوه کە تێدا خەلکی زۆر کۆبۆتەوه بۆ کرپینی پێداویستیەکانیان، ئەگەر ئەو بازارپە ئاوەدان و نرخەکانی گونجاو بوویت ئەوه بەلگەی تەندروستی ئابووری ئەو شارە و گەشەنەوه و پێشکەوتنی بازارگانییەکەیی بووه، بۆیە مەقەدەسی گەرپیدە جەختی لە سروشتی بازارپە بلاووەکان کردووه لە شارەکاندا و سەرئەنجام ئەوهی داوه کە بازار کەشتیکی زیندووی گرینگی بۆ شارەکان دروست کردووه.

بازار لە شارە کوردیەکان لە لایەن وڵاتناسەکان بە بێژە و زاراوەی جۆراوجۆر باس و پەسنی کراوه وەکو (زۆر) (٤) و (گەرۆ) (٥) (جوان) (٦) و (باش) (٧) و (فرەوان) (٨) ناوی

١ - بۆ نمونە سەیری: ابن خرداذبە، المصادر نفسة، ل ٣٢-٣٣-٤٦-٤٧-٥٩-٨٧. قدامة، المصادر نفسة، ل ٧٧-١٢٩. الاضطري، المسالك والممالك، ل ٥٢-١١٦. المقدسي، المصادر نفسة، ل ١٣١-٢٩٣-٢٩٤-٣٠٧-٣٠٨. الادريسي، نزهة المشتاق، قسم الجزيرة والعراق، ل ٦-١٨. انس المهج وروض الفرج، ل ١٨٨-١٩٢. بكة.

٢ - برونه: نشتمان بشير، المصادر نفسة، ل ١٤٩-١٤١. قادر محمد حسين، الامارات الكردية، ل ١٤٥-١٦١. بكة.

٣ - عبدالعزيز الدوري، تاريخ العراق الاقترادي في قرن الرابع الهجري، (بغداد: ١٩٤٨) ل ١٣٣.

٤ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ٢٠٨-١٩٤.

٥ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ٧٦.

هاتووه. (ولاتناسهكان كه باسى بازاريان كردبى له ههرىمى جهزيره و چياكان ئهوه بهلگهى ئاستى گهشانهوهى ئهوه ناوچهيه بووه كه دانىشتوانهكهى زۆربهى كورد بوونه، ئهوه بازارانهش يان ههميشهيهى يان وهزى بووه كه له ههندى رۆژانى ههفته ههبووه، شارى ماردىن به بازاره زۆرهكانى ناسراو بووه،^(٤) بازارى شارى نەسبىن له دهركهوه بۆ دهركه^(٥) ههمووى بازار بووه، ئهمهش بهلگهى توانايى شارهكه بووه.

بهلام ميافارقين له سهدهى شهشمى كوچى (بازارهكانى تهسك بووه)^(٦) وهكو ياقوت باسى شارۆكهى مهجدهل دهكات بهوهى كه (شارۆكهيهكى خوش بووه لهسهه خابوور بووه، به تهنىشتيهوه گرديك ههبووه لهسهه ئهوه گرده كۆشكىك ههبووه و بازارى زۆر و فرۆشگاي ههميشهيهى ههبووه).^(٧) ههروهها گردى ههفتون (بازارى باش و خيتر و بيترى زۆرى ههبووه).^(٨) له بهعشيقهش بازارى گهوره ههبووه.^(٩)

ياقوت لهسههرخهسى وهرگرتوه و دهبيترى: شارى نازرمه كه سهه به نەسبىن بووه لهسههردمهى خهليفهى عهباسى (موعتهزىد) بازارىكى ههبووه ژمارهى دوكانهكانى گهيشتووته نيزيكهى دوسهد دوكان، بهلام لهو ماوهيهى كه ياقوت تيبدا ژياوه ئهوه حالته گۆراوه و بوته گونديكى ساده و ساكار.^(١٠) سهبارته به شارى دۆغاميش ههمان حالته ههيه كه كهوتۆته نيوان ههردوو شارى سهرى كانى و نەسبىنهوه، وهكو باسى دهكەن گونديكى گهوره بووه و بازارىكى لى بووه بۆ خهلكى جهزيره، مانگى

- ١ - ناسرخسو، المصادر نفسة، ل٧.
- ٢ - ياقوت، معجم البلدان، ج٢، ل٤٥٥.
- ٣ - ههمان سههراوه، ل٢٥٩.
- ٤ - ههمان سههراوه، ج٧، ل١٩٤.
- ٥ - المقدسى، المصادر نفسة، ل١٢٤.
- ٦ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل٢٠٢.
- ٧ - معجم البلدان، ج٧، ل٢٠٨.
- ٨ - ههمان سههراوه، ج٢، ل٢٥٥.
- ٩ - ههمان سههراوه، ج٢، ل٢٥٩.
- ١٠ - معجم البلدان، ج١، ل١١١-١١٢.

جارىك تىيدا كۆبۈنەتەۋە،^(۱) واتە بازارپىكى ۋەرزى بوۋە و جياواز بوۋە لە بازارەكانى ھەفتانەۋە، كە تىيدا كىردارى كرىن و فرۆشتنى بۆ يەك رۆژ يان زىاتر لە ھەفتەيەكدا تىيدا ئەنجام دراۋە، ئەۋەش واتاي ئەۋەبە كە فرەۋانتىر و زۆرتىر رەۋاجى ھەبوۋە، لەبەرئەۋە تەمەنى دىرئىتر و، ھەرۋەھا ئەۋ خەلگەي تىيدا كۆبۆتەۋە بۆ كرىن و فرۆشتن ژمارەيان زۆرۋوۋە، بەلام ياقوت باسى ھىچ بازارپىك ناكات لە دۆغان، بگرە دەئىت (بازارپىكى ھەبوۋە بۆ خەلگى جەزىرە)، بەلام دواتر دەگەپىتەۋە سەرى و دەئىت چەند جارىك سەردانى كىردوۋە، بەلام ھىچ بازارپىكى تىدا نەبىنىۋە.^(۲)

لە بازارە گرىنگەكانى دىكە لە جەزىرە بازارى دەنەيسەرە بوۋە، ۋەكو ئەستەخى باسى بازارى^(۳) دەنەيسەر دەكات كە گەۋرە و لە پىنچ شەممە و ھەينى و شەممە و يەك شەممە خەلگى ۋلاتى لە دورەۋە تىدا كۆبۆتەۋە و ئەۋەي پىۋىستىيان بوۋە كىپويانە.^(۴) ھەرۋەھا لەبەرگەرەۋەي پەرتوۋكى (صورە الارچ) لە نىۋەي يەكەمى سەدەي شەشەمى كۆچى كە لە دورى چوار فرسەخ (۲۴كم) لە ميافارقىنەۋە بە ئاراستەي باشور بوۋە(ناۋچەيەك ھەبوۋە ناسراۋ بوۋە بە بازارى دەنەيسەر، پىش ئەۋە گوندىك بوۋە كە خەلگى ھەموو رۆژى تىدا كۆبۆتەۋە لە بىبابانەكەيدا بۆ كرىن و فرۆشتن، كە ئىستە بىناي زۆر و خانە و بازارى بۆ كرىن و فرۆشتن تىدا دروستكراۋە، كە لە ھەموو لايەكەۋە خەلگى بۆخۆي كىش دەكات.^(۵)

ھەرۋەھا ھەندى ناۋچە ھەبوۋە كە ناويان بە بازار بردوۋە، ئەۋ بازارە لە رۆژى يەكشەممە لە ھەموو ھەفتەيەكدا بوۋنى ھەبوۋە، ئەۋ ناۋچەيە لە سەدەي شەشەمى كۆچى گەشەي كىردوۋە و ئەۋ ناۋچەيە بەھۆي بازارپىكى ھەفتەيەۋە لە رابردوۋ بۆتە شارپىكى ئاۋەدان و بازارى زۆرى تىدا دروستكراۋە.

شارى دەنەيسەر توانىۋىتە پارىزگارى لە گرىنگىيە بازىگانىيەكەي بكات لەۋ كاتەي كە ئىبن جەبىر سەردانى كىردوۋە، كە نىزىكەي سى سالى خايدانۋوۋە (۵۷۸-

۱ - ھەمان سەرچاۋە، ج ۴، ل ۳۲۳.

۲ - ھەمان سەرچاۋە ھەمان لاپەرە.

۳ - بازار: وشەيەكى كوردىيە.

۴ - المسالك والممالك، ۷۶.

۵ - صورة الارض، ل ۲۰۲.

٥٨١ك/١١٨٢-١١٨٥ز) بۆيه كه باسى دهكات و دهلّيت بازاری گهوره و فرهوان و رزقيكي زۆر فرهواني ههبووه و بازرگان و خاوهندارانی مامهلهچی كه له شام و دیاربهكر و ئامهد و ولاتی رۆمهوه بۆ هاتوون.^(١) كه بازارهكانی له رۆژانی پینچ شهمه و ههینی و شهمه و يهك شهمه له رۆژانی ههفته بوونی ههبووه و ناویان ناوه (بازار). دیاره رۆژانی ههه بازارپيك زانراو بووه.^(٢)

ئین حوقهه جهخت لهوه دهكاتوه كه ههردوو شاری ئورمیه و مهراغه خیر و بیري زۆر بووه به ههول و باشی كورده ههزهبانیهكان، كه (بازاری بازرگانی ههبووه له رۆژانی سالدئا، كه خیر و قازانجی زۆر و كړین و فرۆشتنی گهرم و قازانجی بهرفره بووه).^(٣) سهبارهت به شارهكانی رۆژئاوای ههريمی چياكان و ئهرمىنيا وهكو ولاتناسهكان ئاماژه بۆ بازارهكانیان دهكهن، ههه بۆ نمونه شاری دهینوور (بازارهكانی كۆمهه بووه و مزگهوت و بازاری لهتهك يهك بووه).^(٤) بازارهكانی شاری ههمهدان سی ریز بووه.^(٥) واته دوكان له رۆژههلاتی ئیسلامی زۆربهی جار به شیوهی ریز ریز له يهك شویین دروستكراوه.^(٦) ئهههش بهلگهی چالاکی بووه كه پرۆسهی كړین و فرۆشتن له شاری ئهسهه ئاباد بهخۆوهی بینیه وهكو مهقههسی باسی دهكات بهوهی كه (بازارهكهی گهرم بووه).^(٧)

كه باسی شاری دهبیل (دوین) دهكهن (بازارهكهی بهشیوهی خاچ بووه، ئههدهبیل (بازارهكهی به شیوهی خاچ بووه و چوار لای ههبووه).^(٨) واته شیوهی خاچی ههبووه، ههروهكو لهبههگرهوهی پهرتووكی شیوهی جیهان باسی شاری ئهخلات دهكات له نیوهی

١ - رحلة ابن جبیر، ل ٢١٦.

٢ - ههمان سههراوه، ل ٢١٧.

٣ - صورة الارض، ل ٢٨٩.

٤ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٣٢٣.

٥ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ٢٠٢.

٦ - عمر رضا كحاله، دراسات اجتماعية في العلور الاسلاميه (بغداد: ١٩٧٣) ل ٢٤-٢٥.

٧ - احسن التقاسيم، ل ٣٠٢.

٨ - ههمان سههراوه، ل ٢٨٨.

سەدەى شەشەمى كۆچى بەوەى كە (بازارى گەرم) بوو،^(۱) واتە چالاكى و جولەى زۆربوو.

بىگومان زۆرى ئاماژەدانى و لاتناسانى سەدەى چوارەمى كۆچى بۆ بازارە بەربالاوەكان لە شارە جۆراوجۆرەكاندا، ھەلقولای پىشكەوتنى ژيانى ئابورى ناوچەكە بوو لە ژىر ساپەى مېرەكانى ھەسنەوېەكان، ئەوانەى گرېنگىيەكى زۆريان بە بازار داو، بە تايبەتى مېر بەدر كورپى ھەسنەوى (۳۶۹-۴۰۵ك/۹۷۹-۱۰۱۵ز) كە لەو سەردەمدا ھەولە بازارگانىيەكان زۆر گرېنگ بوونە و بوونەتە ھۆى دروستكردنى بازارپى زۆر و، ھەرودەھا رايكشانى سەرچەم كەلوپەل و شەك ئەوانەى خەلكى ناوچەكە پىويستيان پىي ھەبوو و بە نرخىكى ھەرزان، واتە چەندە كشتيارەكان پارەيان خەرج كرديت لە بازارە زۆر و زەوئەدەكاندا، ئەو پارەيە لە گەنجىنەى مېرنشېنەكە كۆبۆتەو و دواتر لە پرۆژەى ئاودەدانى و ئابورى خەرج كراو.^(۲)

لەو بازارانەى كە لە رۆژانى ديارى كراو ھەبوو، وەكو ئەستەخرى باسى بازارپى بەراغە دەكات كە لەسەر دەرگەى كوردەكان بوو و ناويان ناو (بازارى كەركى)^(۳) كە بازارپىكى فرەوان بوو بە پانايى فرسەخىك بۆ فرسەخىك واتە نىزيكەى (۳۶كم) بوو، كە رۆژانى يەك شەممە خەلكى لە ھەموو ناوچەكانەو ە روى تى كر دوو لەوانەش عىراق.^(۴) وەكو باسى دەكەن ناوى كەركى بەسەر ئەو رۆژەدا زال بوو و گوتيانە (رۆژى شەممە رۆژى كەركىيە و رۆژى دووشەمەش).^(۵)

ئەستەخرى ھەندى زيادەرۆيى دەكات كاتى باسى ئەو بازارە دەكات و دەبيژىت: لە بازارپى كۆرسەرە گەورەتر بوو.^(۶) بەلام ئىبن حوقەل ھەندى لەو پرسەى كە مەكردووتەو

۱ - ھەمان سەرچاوە ھەمان لاپەرە.

۲ - صورة الارض، ل ۲۹۵.

۳ - محمد امين زكى، خولالەيەكى تاريخى كوردو كوردستان. ج ۲، ل ۶۸-۷۰.

۴ - لسترنج دەلى وشەى (كەركى) لە وشەيەكى يونانيەو ھاتوو (قوياقوس kuriakos) پروانە: بلدان الخلافة الشرقية، ل ۲۱۲.

۵ - الاضطري، المسالك والممالك، ل ۱۰۹.

۶ - ھەمان سەرچاوە، ل ۱۸۳. ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ۲۹۱.

و دهلیت: (هیچ بازارپک نه بووه وه کو کۆرسره) (١) ئەمه به دیاری دهخات تهو چالاکییهی بازارپک به راغه به خووهی بینویه له سه دهی چواره می کۆچی له سه ده کانی دیکه به ردهوام نه بووه، وه کو یاقوت ئاماژهی بۆ ده کات به وهی که (تهو باسکردنه کۆنه، به لآم ئیسته هیچ شتیک له مانه نه ماوه، ئیسته تهوانه بوونیان نه ماوه و له گوندهکان هندی خه لکی تیدا نیشته جییه و بار و گوزهران خراپه). (٢)

وه کو لیژدها باسی ده کات له نیوان ههردوو شاری جهزیره ی ئین عومهر و نه سیبین (بازار و فرۆشگا) هه بووه له رۆژانی دووشه ممه و پینج شه ممه له هه موو هه فته یه کدا. (٣) ههروه ها له یه کیک له ناوچه کانی شاری مووسل که ناوده بریت به (باشی بازاره کانی) (٤) شارپک هه بووه ناسراو بووه به (بازاری یه ک شه ممه) که لهو بازاره دا بازرگان و جوتیاری کورد تیدا کۆبوونه ته وه و کرداری کرپین و فرۆشتنیان تیدا ته نجام داوه. (٥)

له کۆتایی بابتهی بازار زۆر پێویسته ئاماژه به بارودۆخی که شوهه وای شاره ئیسلامیهییه کان بکهین به شیوه یه کی گشتی پێویستی به تارمه هه بووه. (٦) بۆ پاراستن و پارێزگاری له مامه له چی بازاره کان ته ویش پاراستنیان له گه رما و باران، لیژدها هه ندی ئاماژه ی ولاتناسی لهو باره یه وه هه یه، وه کو باس ده که ن زۆریه ی بازاره کانی شاری مووسل (سه رگیراو بوونه) ههروه ها بازاره کانی گردی فاقان له نیوان دیجله و رهم له ناحیه ی چیا. (٧) به رزه عه (بازاره کانی به شیوه ی کۆمه ل بووه). (٨) شاری ته رز که که وتوته رۆژناوای هه ری می چیاکان (بازاره که ی چه تری هه بووه). (٩)

١ - کۆرسره: شاری تازه ربایمان له ئه رده بیه وه ١٢ فرسه خ دووره که ده کاته نێزیکه ی (٧٢ کم) له هه موو سه ری مانگی ک بازارپک لی ده کرایه وه، خه لکی له هه موو لایه ک و له هه موو ره گه زیکی تیدا کۆده بووه که شه ک و که ره سه تیان تیدا فایشه ده کراو ده فرۆشرا، هه می شه نمونه یان پێ دی هه ئینایه وه له رووی چری چالاکی بازرگانی و قه له باغییه وه. ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ٣٠١.

٢ - به رواوردی: الاصحري، المسالك والمالك، ل ١٠٩. لتطال ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ٢٩١. بکه.

٣ - یاقوت، معجم البلدان، ج ٢، ل ٣٠١.

٤ - المقدسی، مصدر سابق، ل ١٢٢.

٥ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ١٩٦.

٦ - بۆ زیاتر بره وانه: احمد اسماعیل، المصادر نفسه، ل ٦٧. بکه.

٧ - المقدسی، هه مان سه رچاره، ل ١٢٥.

وهكو دهزاین ولاتی کوردستان به خیر و بیری زۆر ناسراوه و دهرامهتهکانی بهرفرهوان بووه، ئەوهش یارمهتی بهرزبوونهوهی ئاستی گوزهرانی دانیشتوانهکهی داوه و تارادهیهکیش نرخهکان له بازارهکاندا نزم بیته، ئەو دیاردهیه سهرنجی ولاتناسان و گهڕیدهکانی راکیشاوه که له دووتۆی په‌رتووکه‌کانیادا ئاماژه به چەندان شتی له‌و بابته بکه‌ن، له‌وانه ئین حوقه‌ل له‌باره‌ی شاری نه‌سیبینه‌وه ده‌نوسیت (هه‌تا ئیسته‌شی له‌گه‌لدا بیته و له‌سه‌ره‌تای ئیسلامه‌وه ئەو شاره به زۆری به‌ره‌هم و هه‌رزانی له‌رووی نرخه‌وه ناسراوه).^(٣) له‌باره‌ی گردی فاقانه‌وه ده‌لیته: (که‌لوپه‌ل زۆر هه‌رزانه) له‌باره‌ی عیناساوه ده‌لیته: (خیرا و هه‌رزان) له‌خابوور (که‌لوپه‌ل زۆر هه‌رزانه)^(٤) له‌ته‌رز (نرخ که‌م و نان زۆر هه‌رزانه)^(٥) له‌هه‌مه‌دان (نان زۆر هه‌رزانه)^(٦)

مه‌قه‌ده‌سی باسی شاره‌کانی ئازهریایمان ده‌کات که دراوسپی هه‌ریمی چیاکان بووه به شیوه‌یه‌کی گشتی (خۆش و خیر و بیری زۆر‌بووه، کاتزا زۆر هه‌رزان و به‌روبووم و گوشت و رۆژاکی خۆش بووه).^(٧) که هه‌رزانی له‌نرخ به شیوه‌یه‌که له هه‌ندی شاری هه‌ریمه‌که یه‌ك مه‌ر به دوو دره‌هم بووه، له هه‌ندیکی دیکه له‌نرخه‌ی که‌مه‌تر له دره‌میته‌ک تیپه‌ری نه‌کردووه.^(٨) یان سی‌ئوه‌نده واته یه‌ك دره‌هم.^(٩)

هه‌روه‌ها له شاری ئەسه‌د ئاباد له رۆژئاوای هه‌ریمی چیاکان که به هه‌نگوینی زۆر ناسراوه.^(١٠) به شیوه‌یه‌ک بووه که ئەو هه‌نگوینه زۆر هه‌رزان بووه، وه‌کو ناسر خوسره‌وه له گه‌شته‌که‌یدا باسی ده‌کات، دوا‌ی ده‌گاته شاری به‌دلیس سه‌د شووشه هه‌نگوینی

١ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٢٨٨.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٣٠١.

٣ - صورة الارض، ل ١٩١.

٤ - المقدسی، هه‌مان سه‌رچاوه، ل ١٢٥.

٥ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٣٠١.

٦ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٣٠١.

٧ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٢٩٠-٢٨٧.

٨ - فالتر هانس، المصادر نفسه، ل ٤٥.

٩ - الاضطحي، المسالك والممالك، ل ١١٢.

١٠ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ٣٠٢.

کریوه به یهك دینار، له بهرتهوهی ئه وه بهرهمه زۆر بووه له وه شاره. (١) ههروهها ئاماژه به نرخه تری دهکات له شاری ئه رزن، که بهرسيهکان (٢) سه د قه رتاره تری به یهك دیناریان فرۆشتوه له ناوه پاستی زستان. (٣) ئه مه ئاماژه بووه بۆ هه رزانی، ههروهکو ئاماژه بۆ جوړی ترییه که دهکهن و به رهزی ئارمانۆش ناویان بردهوه. (٤)

بازارهکانی سروشتیکی تاییه تمهندی وه رگرتوه له زۆریه ی شارهکانی ئیسلامیدا له وانه ش شاری کوردهکان، یان ئه و شارانه ی کوردیان تیدا نیشه جی بووه به ریژه ی زۆر، مووسل بۆ هه ره گه زیك بازاریک دووان و سیان و چوار هه بووه، واته له هه ر بازاریک نیزیکه ی سه د دوکان یان زیاتر هه بووه. (٥) وه کو مه قده سی ئاماژه بۆ بازاری کوتالفرۆشان دهکات له ئورمییه. (٦) به ناوبانگترین بازار له هه مه دان بازاری دارشتنکاران دارشتنکاران بووه. (٧)

له وه ی پیشه وه بۆمان ده رده که ویت ئه و زانیاریانه ی له باره ی بازار له ولاتی کوردستان باسکراوه له دووتوی ئاماژه و سه رنجی ولاتناسان و گه ریده موسلمانه کاندا، ئه گه ر ساده و ساکاریش بوویت، به لام له هه مان کاتدا هه ندی تییینی و سه رنجمان لا گه لاله دهکات له باره ی هه ندی پرسه گرینگ سه باره ت به بازاره کان که ته وه ری سه ره کی چالاکی ئابووری و ئالوگۆپی بازرگانی بووه، ئه مه سه ره پای ئه وه ی یه کیک بووه له نیشه دیارهکانی شاری ئیسلامی، که ئه وه ش ره نگدانه وه ی لایه نیکی گرینگه دنیای شارستانییه تی ئه و ولاتانه بووه.

١ - سفرنامه، ل ٧.

٢ - برسییه کان: ئه و فارسانه بوون که پارێزگارییان له ئولی زه ردهستی خۆیان کردوه، له سه رده می دهسته سه رداگرتهکانی ئیسلامدا نه هاتنه سه ر نایینی ئیسلامه وه، دووریش نییه له نیو ئه واندا کوردیش هه بوویت ئه گه ر به پیی شوینی جوگرافی بیت.

٣ - سفرنامه، ل ٨.

٤ - رهز: وشه یه کی کوردییه واته ئه و باخچه یه ی که میوه جاتی لی ده چینی ت.

٥ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل ١٩٥.

٦ - احسن التقاسیم، ل ٢٨٩.

٧ - لسترنج، المصادر نفسه، ل ٢٩٩.

ههروهها باسنه کردنی هه ندی بازارێ شاری دیکه ی کورده کان له لایهن ولاتناسه کانه وه به واتای ته وه نییه که ته و شارانه بازارێ تیدا نه بووه، چونکه هه موو شاریک له شاره کان بازارێک یان زیاتری تیدا هه هه بووه.

۳- سیستمی نهختینهیی:

ولاتناسه کان به تایبه تی ولاتناسانی سه ده ی چواره می کۆچی / دهیه می زاینی هه ندی لایه نی سیستمی نهختینهیی و شیوازی مامه له ی دارایی هه ری می جیا جیا ن بۆ باس کردوین، که ته و شیوازه له هه ری می که وه بۆ هه ری می کی دیکه و له شوینیکه وه بۆ شوینیکی دیکه له نیو یه ک هه ری مدا جیاواز بووه، بۆیه دراوه کان یه کسان نه بوونه له رووی کیش و قه باره و به هاوه، ههروهها له رووی به هاوه دوو جوړ بووه: یه که میان دراوی به هیز له رووی ته و کانزایه ی لپی دروستکراوه، دووه میان دراوی ساده بووه که ئاماده ی گوړان بووه، بۆیه هه ری که له ئیبن حوقه ل و مه قده سی له باره ی دراوه وه باسی به های پاره یان کردووه به پی ناوچه کان و ته و شوینه ی تیدا زۆر بووه. (۱)

به لام له باره ی ریگه ی به کاره یان و مامه له ی پاره وه یان ته وه تا به کیشان بووه یان به ژماره، دیاره کیشی پاره زانراو و جیگیر بووه و مامه له پیکردنی زۆر جار به ژماره نه بووه، (۲) هه ندی جار به کیشان بووه. (۳) ههروهها بنه مای سیستمی نهختینهیی له ولاتی کوردستان یان به دیناری زیڕ یان به درهه م (۴) و زیو بووه، واته دراوی فه رمی له یه ک کاتدا به هه ردوو جوړی دینار و درهه م بووه. (۵)

۱ - بۆ نمونه بروه: صورة الارض، ل ۶۲-۲۶۳. احسن التقاسیم، ل ۹۴-۱۲۹-۳۲۰. بکه.

۲ - الدوري، المصادر نفسة، ل ۱۴۶.

۳ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ۱۱۵.

۴ - درهه م، یه کیک بووه له یه که کانی دراوی زیوی ولاتی ئیسلامی، ته و درهه مه له مس و سکه ت له شوشه لی دراوه، له دوا ی درهه م دیناری زیڕ هه بووه، که مووسلمانه کان له فارسه کانیا ن وه رگرتووه له سه رده می ته مویه کان، ته وانیش کاتی خۆی له دراخای یونانیا ن وه رگرتووه. احمد عگیه الله، القاموس السیاسی، مح ۲ ل ۳۶۴ ز هه ر درهه می ک شه ش دوانگ بووه. الملباح المنیر، ل ۳۱۳.

۵ - المسکویه، تجارب الامم، ج ۱، ل ۳۴۰.

تهسته خری و ئین حوققل ناماژده بۆ دراوی به کارهینراوی سه رجه م ناوچه کانی ههریمی چیاکان ده کهن که پیکهاتوو له زیرو زیو. (١) به لام (زیر زیاتر به کارهاتوو له زیو) (٢) ته مه سه ره پای نه بوونی تهو دوو کانزایه له ههریمه که دا. (٣) ههروه ها پاره ی تازهریایجان و ناران و ئه رمینیا که تهو ناوچانه کوردیکی زۆری تیدا نیشته جی بووه زیو و زیو بووه. (٤) ته نیا ناسر خوسه ره وی گهریده نه بیته باسی شیوازی مامه له له شاری ته خلات ده کات که به پاره ی مسی بووه. (٥)

به لام سه بارهت به باره ی به کارهینراوی ههریمی خۆزستان مه قده سی تاماژده بۆ تهوه ده کات وه کو روژه لالت به زیو بووه به شیوه ی ده وانیق. (٦) ههر پیوه ریکیش له مه چل و ههشت تمه ن بووه که تهوه ش ناوی دراویک بووه به ناوی تهزه. (٧) دیاره به های پاره له شوینیکه وه بۆ شوینیکی دیکه له نیو یه که ههریمدا گوپانی به سه ردا هاتوو، وه کو مه قده سی باسی پاره ی خۆزستان ده کات ههر بۆ به راورد کردن (ده لیت ههر ههزار دره مه یک له ته سفه هان کیشی که م ده کات به پیوانه ی بیست و پینج دسته ر، واته دسته ریک له ته هواز به شه ش دره مه بووه، ههر سه د دیناریکیش کیشی له قه زوین زیاتر بووه له پینج دسته ر یان چوار ده وانیق، ههر سه د دره مه یکیش له خوراسان کیشی دوو دره مه بووه، ته وان قیراتیان نه زانیوه. (٨)

٤ - کیش و پیوانه:

- ١ - المسالك والممالك، ل ١٢٠. صورة الارض، ل ٣١٧.
- ٢ - صورة الارض، ل ٣١٧.
- ٣ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ٢٠٣. الاقاليم، ل ٨٨. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ٣١٧.
- ٤ - الاضطخري، المسالك والممالك، ل ١١٣.
- ٥ - سفرنامه، ل ٧.
- ٦ - ههر دانقیک به رامبه ر به ههشت حبه وه پین له سه دی حبه یه که بووه. المباح المنیر، ل ٣١٣. به لام ته مه له ولاتیکه وه بۆ ولاتیکی دیکه جیاواز بووه. برونه: احمد عطیه الله، القاموس السياسي، ل ٣٠. بکه.
- ٧ - تمونه و تهزه: جوړیک بوونه له دراو که له ههریمه کانی روژه لالت به کارهاتوو، به لام له سه رچاوه کاندا باسیان نه کراوه.
- ٨ - احسن التقاسیم، ل ٣٢٠.

ببگومان کیش و پیوانه له ههریمیکهوه بو ههریمیکى دیکه جیاواز بووه به پیتی دۆخی ههریمهکه، بگره ههندی جار له نیویهک ههریم و له شاریکهوه بو شاریکى دیکى جیاواز بووه، ئەمەش له بهر فرهوانى و لاسى ئیسلام و له لایهکی دیکهشهوه له بهر نهبوونی سیستمیکى جیگیر و یهکتایی بو کیشانه و پیوانه، بهلام وهکو سهرنج دهدهین له دووتوی ناماژهکانى و لاتناسیهوه یهک جوړه پیوانه ههبووه، که له سههرجهم و لاتانى ئیسلامی پیره و کراوه ئهویش یهکهى (ئهلمون) (۱) بووه. که پبشتر مهقدهسى و ئین حوقه ل و ههندیکی دیکه له و لاتناسان ناماژهیان بو چهندان جوړی پیوانه و کیش کردووه و بههای ههر یهکیکیان دیاری کردووه (۲) به رهل (۳). له ههریمی جهزیره (تاقور) به پیتی دهستهواژهى مهقدهسى پیوانهیان به مه د کردووه (۴) که ئەمه یهکسانه به ۳/۱ ربه، که ئەوهش دهکاته (۲/۵ لتر) بو یهک ربه (المکوک). (۵) و قهفیز (۶) و

۱ - المقدسی، المصادر نفسة، ل ۹۴.

۲ - پروانه بو نونه: ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۶۲-۲۶۳. المقدسی، المصادر نفستن ل ۳۰۵-۲۹۳-۳۵۴ بکته.

۳ - رهل: رهتلی شهرعی که مهلاو فهقیکان وهکو پیوهریک به کاریان هیناوه بو سیستمی شهرعی ئهویش رهتلی بهغدادی یان عیراقی بووه، که رهتلی رهسی دهولت بووه، ئەوهش بو پیوانه ی شتهکان به کارهاتوه بو باج و خراج، رهتلی عیراقی بهرامبهر به ۱۳۰ درههم بووه. فالتر هنتس، المکیال والاوزان الاسلامیه، ل ۳۰-۳۱-۳۵.

۴ - مه د: له سهردهمی ئیسلام یهکسان بووه به (۱/۴ساج) مه د دوو رهتلی بهغدادی بووه، به پیتی قسهی نهبی یوسف دهکاته (۱-۳/۱) رهل، ههر هه مووشیان دهکاته (۸۲/۵ گهم) گهم، بۆیه مهدی شهرعی بریتیه له (۱/۵) لتر، بۆیه کهیل به مه د له عیراق کهم بووه. ابو یوسف، الخراج، ل ۳۱. فالتر هنتس، المصادر نفستن ل ۷۴.

۵ - مه کوک: ربه: له نارچهیهکهوه بو ناوچهیهکی دیکه جیاواز بووه، ربهی ولاتی نیوان دوواناوان بهرامبهر به (۱۵ رهل) بووه، بیان (۶،۷۴گهم) گهم بووه، به پیتی قسهیهکی دیکه ربهی عیراقی (۸/۱) قهفیز بووه، واته (۶،۸۴گهم) گهم بووه، بهلام ربهی مووسل و دهوروهری پردهکی گه ورهتر بووه، که بهرامبهر به (۱۴/۱) غهراهی دیمهشقی یان بهرامبهر به (۳۳/۷۵) رهل نار - (۱۳/۵۸۹گهم) بووه، که بهرامبهر به (۱۸/۸) لتر بووه. فالتر هنتس، المصادر نفستن ل ۷۸.

(کاره) (٢) بووه. ههروهه مه‌فدهسی ئاماژه بوّ یه که یه کی دیکه ده‌کات بوّ کیشان، به‌لام
 ئه‌وه له هه‌ریمه‌کانی دیکه نه‌ببیراوه و ناویان ناوه (فرق) وه‌کو باسی ده‌که‌ن (فرقه‌که‌یان
 به‌غدادی بووه که بریتی بووه له سی و شه‌ش ره‌تل) (٣) دواتر باسی به‌های هه‌ر
 پیوانه‌یه‌کیان به‌ ره‌تل بووه، که هه‌ر روبه‌یه‌ک پازده ره‌تل بووه، هه‌ر مه‌دیکیش چاره‌که
 کاره‌یه‌ک که کردوویه‌تیه دووسه‌د و چل ره‌تل، قه‌فیزیش چاره‌کی بووه، روبه‌ش چاره‌گی
 قه‌فیز بووه، ره‌تلیش به‌غدادی بووه. (٤)

به‌لام له هه‌ریی چیاکان کیشانه و پیوانه جیاوازی هه‌بووه، ته‌نیا سپارده‌کانیان
 نه‌بییت، ئه‌ویش شاری ره‌ی لیّ ده‌ربچیت که (مونه‌کانیان) له‌سه‌رتاپای هه‌ریمه‌که
 چوارسه‌د بووه. (٥) له هه‌مه‌دان و ماهات چوارسه‌د دره‌م بووه. (٦) پیوانه‌کانیان جیاواز
 بووه. (٧) که بریتی بووه له ده قه‌فیز و شه‌ش مست. (٨)

١ - قه‌فیز: نرخي ئه‌مه له ده‌لته‌تی ئیسلامی جیاچیا بووه، له سه‌رده‌می راشدین نرخي سیّ دره‌م بووه،
 له سه‌رده‌می ئه‌مه‌وی چوار دره‌م بووه، له سه‌رده‌می عه‌باسی پینچ دره‌م بووه، که له عیّراق و جه‌زیره
 به‌رامبه‌ر به (٣٠ مون) بووه، واته (٦٠ ره‌تل) که هه‌ر ره‌تلێک (١٣٠ دره‌م) بووه. ابو یوسف، المصاد
 نفسه، ل ٣١. فالتر هانتس، المصادر نفسه، ل ٦٦. المقدسي، المصادر نفسه، ل ١١٥.

٢ - کاره: مه‌فدهسی ده‌لّیت ئه‌و مه‌کیاله له عیّراق کاری پیکراوه که به‌رامبه‌ر به دوو قه‌فیز بووه یان (١٦)
 مه‌کوک بووه، کاره‌ی گه‌نم-٢٤٠ ره‌تل بووه، کاره‌ی جوّ و نیشک و نۆک - ٢٠٠ ره‌تل بووه، کاره‌ی برنج-
 ٣٠٠ ره‌تل بووه، کاره‌یه‌کسانه به (١٢٠ لتر). احسن التقاسیم، ل؟ فالتر هانتس، المصادر نفسه، ل ٦٩.

٣ - احسن التقاسیم، ل ١٢٩.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه هه‌مان لاپه‌ره.

٥ - المقدسي، المصادر نفسه، ل ١٢٩.

٦ - هه‌مان سه‌رچاوه هه‌مان لاپه‌ره.

٧ - هه‌مان سه‌رچاوه هه‌مان لاپه‌ره.

٨ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل ١٢٠.

به لّام سه بارهت به كيشانهى شارى ثورميه هر رهتليكيان سى سهد بووه، هه شيان بووه شهش سهد، به لّام قه فيزى مهراغه و مهده كهيان برىتى بووه له دهته منان و كوليجيهك. (١) شهش يه كى قه فيز. (٢)

له خوزستانيش له هه ريمه كه له پيوانهى ماسى و گوشت ته نيا شهوازى لى دهر پيچت رهتليان به كارهيئاوه و بو نان مهكى و له شهوازيش هه موو پيوانه يه كى به غدادى به كارهيئاوه. (٣) شهوش به ديار ده كه ويّت كه بو كيشانه چندان جور پيره و كراوه به پيى جورى ماده كه.

پيوانهى خوزستان جياواز بووه له ناوچه يه كه وه بو ناوچه يه كى ديكه، شهوش برىتى بووه له روبه و كور و مه ختوم (٤) و مست و قه فيز. (٥)

دووهم: دهر كه وته كو مه لايه تيبه كان:

أ- شيوه و ره گه زى كورد:

بابه تى شيوه و ره گه زى كورد له سه رچاوه ئيسلاميه كانه وه گرينگيه كى زورى پيدراوه، مه به ستيش شهويه نيبه بزائين شهوانه سه ر به چى بوونه له و بابه ته دا، چونكه شه مه دوورمان ده خاته وه له مه به سته كه مان كه ولا تناسه موسلمانان له و باره يه وه باسيان كردوه.

بگره نه ينى گرينگيدانيان زياتر به كورد له نه ته وه كانى ديكه، شهويه كه عاره به موسلمانان كان كورديان ناسيوه و، شه و ناسينهش ده گه رپته وه بو شه وه كى كه ولا تى كوردستان له جه زيره و چياكان له باشوور و روزه لّات يه كه مين ولا تانينك بووه كه

١ - كوليج: له سهدى چواره مى كوچى هه ر كوليجيه كى سى يه كى مه كوك بووه كه ده كاته ٦٠٠ دره م به رامبه ر به ١٨٧٥ غم گه م، يان به شيوه يه كى وردتر ده كاته ٢، ٥ لتر. الخوارزمي، مفاتيح العلوم، (ملر: ١٣٤٢ك) فالتر هنتس، المصادر نفسة، ل٧١.

٢ - المقدسي، المصادر نفسة، ل١٢٩.

٣ - هه مان سه رچاوه، ل٣٢٠.

٤ - جورتيك بووه له مكيال و پيوهر له وه هه ريمه دا به كار هاتوه.

٥ - المقدسي، المصادر نفسة، ل٣٢١.

موسلمانەکان بۆ یەكەمین جار لە رینگەى پرۆسەى فتوحاتى ئىسلامىيەو گەيشتونەتە
ئەو ناوچەى لە دەبەى دووەمى سەدەى يەكەمى كۆچىيەو.

لەسەر ئەو بنەمايە زۆر پىنويست بوو ئەو كەسانەى لەگەل ئەو فتوحاتەو هاتونەتە
ناوچە كە و، لەگەل خىزانەكانيان نىشتەجى بوونە لەو ناوچەى، ئەو هەش واى كردوو
شارەزايى ژيان و گوزەران و رەچەلەكى دانىشتوانەكەى ئەو ناوچەى بن، دواتر هيللى
پىوهندى و سيلەى پىكەو ژيان لە نيوانياندا لەژىر ئەو سيستەمە نوپە دروستبەكن.
و هەكو دەزانين عارەبان گرینگىيەكى زۆريان بە رەچەلەك داو، چونكە رەچەلەكى هەر
كەسەك لەلای ئەوان ناسنامە بوو، هەر و هە ناوبانگى رەچەلەك پىنگە كەسەكەى لەنيو
كۆمەلگەى خپلەكى ديارى كردوو، هەر و هە گرینگى دانيان بە رەچەلەكى مەرقەكە
شەيك بوو بۆ گرینگى دانيان بە رەچەلەكى ئەسپ و بالندەو، هەر لەبەرئەو بوو
شارەزايان و پىادەكاران مافى خويان بوو لە رووى زانينى رەچەلەك و جياكردنەويان
لەيەكترى پەرتووكى تايبەتى لەو بارەىو ئەمادە بەكن.

هەر لىرەو بوو هەندى لە ولاتناسە عارەبان باسى بنەچە و رەچەلەكى كورد بەكن،
لە پىشەو هەياندا مەسعودى چەندان بىروپراى هەبوو لەبارەى بنەچە و ئەو رەگەزەى كورد
هەيىو، دواى ئەو دى بپيارى دا بە (تەيكدانى ئەو سەرەتايەى لىيەو دەستيان
پىكردبوو). بەپى دەستەواژەى خۆى. (١) ئەو بىروپرايش ئەو يە كە دەلى (٢):

١- بنەچەى كورد دەگەرپتەو بۆ رەببەى كورپ نزار كورپ مەعد كورپ
عەدنان كە لە بەكرى كورپ وائل بوو. (لە دىر زەمانەو بە تەنيا رووى كردۆتە چياو
دۆل و نىهال كە دۆخەكە واى كرد بچن بۆ ئەو، مىللەت و نەتەو دىكەى نىشتەجى
شارەكانى و هەكو فارس و عەجەم بۆى هاتوونە و لەگەل زمانى ئەوان راهاوونە و
زمانەكەيان بۆتە عەجەمى).

و هەكو تىينى دەكەين لەبارەى ئەو بىروپرايەى مەسعودى هېچ جۆرە مېژوويەكى
ديارى نەكردوو لەو دى كە كوردەكان سالى چەند شوين و جىگەى خويان بەجى هىشتو
و، روويان كردۆتە چياو دۆل و نىهالەكانى نىزىك لە ولاتى فارسەكان، هەر و هە هۆكارى
ئەو كۆچەشيان ديارى ناكات كە بۆ روويان كردۆتە ئەو ناوچەى، هەر تەنيا بەوئەندە

١ - مروج الذهب، ج٢، ٢٤٩ل.

٢ - هەمان سەرچاوە، ج٢، ٢٤٩ل - ٢٥٠.

وازدههیتیت که (دۆخه که وای کرد بچن بۆ ئهوی)، ههروهها باسی ئه و جۆره پێوهندییهش دهکات که له گهڵ ئه و کهسانه ی بۆ ئهوی هاتوونه و زمانی سه ره که ی خۆیان له یاد کردوه.

۲- لیڤه دا وای ده بینێ که کورد ره چه له کی ده گه پێته وه بۆ موزه ر کورێ نه زار که ئه وانه کورێ کورد کورێ مه رد کورێ سه عسه عه ی کورێ هۆزان بوونه. (١) که ئه وانه ش له دێر زه مانه وه دا پراون له بهر ئه و رووداوه ی له نیوان ئه وان و غه سان روویداوه.

له رای دووه مییش ئه وه ده رده که ویت که خاوه ندارانی ئه و رایه هه ولده دن بنه چه ی کورد (ره گه زه که ی) بگه پێننه وه بۆ ناوی (ناسراوی عاره بی خه یالی، که ئه و کات لای عاره ب ئه وه با بووه ره چه له کی هه ر خێلێک بگه پێننه وه بۆ ناویکی (ناسراوی دیاری کراو، واته هه ولده دن هه مان نه ریتی عاره بی که پێی ئاشنا بوونه به سه ر کوردا بیسه پێنن، ئه مه سه ره رای له یه کجیایی ره چه له کی کورد له گه ل عاره بدا.

دیاره ئه و رایه ش وه کو ئه وه ی پێشه وه هیه چ میژوویه ک دیاری ناکات که هه ندێ له و کوردا نه به کۆمه ل له جه زیره ی عاره بییه وه به هۆی شه رو ناکۆبییه وه له گه ل به نی غه سان نیشتمانی خۆیان جێهێشتوه.

۳- لیڤه دا هه یه پێی وایه بنه چه ی کورد ده گه پێته وه بۆ ره بیعه و موزه ری عاره بییه وه، ئه وانه ئاواره بوونه بۆ چیاکانی ده ور به ر بۆ گه ران به دوا ی ئا و پاوان، به به سه ر چوونی کات زمانی عاره بان له بیر کردوه و زمانی نه ته وه کانی ده ور به ریان وه رگرتوه!

۱ - ئه و بیوی بۆ چوونه ی هه بووه له گه راننده وه ی کورد بۆ بنه چه ی عاره بی یان فارسی یان خێو و درنج هه ر ته نیا له و په رتو وکانه دا نییه که ئه و لێکۆلێنه وه یه پشتی پێ به ستوه، به لکو له سه ده مه کانی دواتریش زۆرێک له میژوونو سه کان له په رتو وکه کانیاندا ئاناژه بان بۆ هه مان بۆ چوون کردوه به ی ئه وه ی یه ک به لگه یان هه بوو ییت و به نه زه ری عه تبار ئه وه یان وه رگرت ییت که عه قل قبو لێ بکات. بۆ ئه مه بڕوانه: المقریزی، المواعف والاعتبار بۆکر الخگگ والاپار (بیروت: د/ت) ج ۲، ل ۲۳۲.

شه رفخانی به دلێسی، شه ره فنا مه، ل.؟. مه لا مه جمودی بایه زیدی، عادات و رسوماتنامه، ل ۴۷-۴۹. مه لا مه جمودی بایه زیدی، داب و نه ریتی کورده کان، وه رگێرانی له رووسییه وه: شوکریه ره سول، (به غدا، ۱۹۸۴) ل ۹۴.

بهلام چۆن ئەو ھەموو خەڵکە زامانی خۆیان بیرچۆو، کە ئەوانە پیکەوہ ژیاون شانەشانی یەکتەر، کە ئەمەش وابکات زمانەکیان بپیتە زامانیکی دیکە یان زیاتر لە زمانیک.

ئەو سۆ بیروپرایەمی باسمان کردن، ئەگەر سەرنج بەدەین دەبینین ھەول دەدەن رەگەزی کورد بگەرپیننەوہ بۆ رەچەلەکی عارەبی، (١) لە دۆخیکێ نادیاردا، کە ئەمە لە گریمانەیک زیاتر نییە و زۆر دووریشە لە راستییەوہ، بگرە لە سۆز و ئەندیشەوہ نیتیکە، ئەو جۆرە ئاراستانە ھەلقولای ھەولەکانی عارەبە موسلمانەکان بوو بۆ دروستکردنی جۆرە پردیک لە ژیان و گوزەران لەگەڵ کوردەکان ھەر لەگەڵ فتوحاتی ولاتەکانیان لەسەرەتای سەدە یەکەمی کۆچیەوہ، بە تاییبەتی ولاتی ئەوان یەکەمین ولاتانیکێ ناعارەبی بوو، کە موسلمانەکان روویان تێ کردووہ بەھۆی ھۆکاری جوگرافیەوہ، کە بە ماوہیەکی کەم توانیویانە ئەو ناوچەییە دەستبەسەردابگرن.

مەسعودی دەلی دەستەبەک لە کوردەکان کە بریتی بوونە لە (شۆھجان لە ناوچەیی کوفە و بەسەرە کە خاکی دەینور و ھەمەدان بوونە، کە ئەوانە لە کورپەکانی رەبیعە کورپی نەوار (٢) کورپی مەعەد (٣) بوونە، لە بابەتیکێ دیکەدا دەلیت (نەتەوہیەکی پاشکەوتوو لە کوردەکان کە خاوەن زانیاری بوونە وەکو ئەوانەیی بینیمان و باسمانکردن لە ولات، کە ئەوانە لە کورپەکانی کورد کورپی مەرد کورپی سەعسەعە کورپی حەرب کورپی ھۆزان بوونە، ھەشە پیتی وایە ئەوانە لە سەبیع کورپی ھۆزان بوونە، حەرب و سەبیع لە موزەر ھیچی بەدوا نەھاتووہ، بگرە ھۆزان کورپی بەکر کورپی ھۆزانی بەدوادا ھاتووہ،

١ - مستەفا جەواد لەو بارەییوہ دەلیت: ییگومان بەستنەوہی کورد بە رەچەلەکی عارەبییەوہ، ئیستە بۆتە شتیکێ بەتال لای ئەو کەسانەیی لیکۆلینەوہ بەدواداچوون و وردبینی دەکەن، رەنگە ھۆکاری ئەوہ ھەبووبیت کە ئەوان بران لەوہی رەچەلەکیان لە رووی ئاینیەوہ یەک بوو، بۆیە رەچەلەکناسەکان ئەو رەچەلەکیان پیتنیاز کردووہ، ئەو رایەش راستە ئەگەر بزانی کە کوردەکان زۆر پابەند بوونە بە ھۆکاری ئاینی، ئەمەش وای لیکردوون ئەوہیان قبوڵ بیت کە وایان گوتووہ. بروانە: جاوان القبیلە الکردیة المنسیة، منشورات المجمع العلمي العراقي (بغداد: ١٩٧٣) ل. ٨.

٢ - جەھرة انساب العرب، (القاهرة: ١٩٦٢) ل. ٩.

٣ - التنبیہ والاشراف، ل. ٦١.

لهو كوردانهش كه ههيه واى بۆ دهچیت كه له رهبعه بوونه دواتر له بهكرى كورى وائل. (١)

لهوهى پيشهوه تيبينى نهوه دهكهين كه مهسعودى راى وايه رهچهلهكى (كورد له بنچينهدا عارهبييه)، كه كورد وهكو رژلهيهكى خيلى شوھجانن وھۆى له گهوره پياوانى كوردى پرسيوه لهو بارهيهوه.

بهلام ئەم ههلوئسته ناتوانرۆ وهكو بهلگهيهكى روون پشتى پى بهستريت بۆ روونكردهوى ئەو رهچهلهكه ههتا بهلگهيهكى عهقلى و زانستى نهبيت لهو بارهيهوه. چونكه به تيروانينى ههر كهسيك كه رهچهلهكهكه بگهريئيتتهوه بۆ فلان كهس نهوه بههيچ شيويهكه بهس نيبه بۆ روونكردهوى راستهيهكه، رهنكه نهوه به خواستى كورد خۆى بوويت كه خۆيان له زياتر له عارهب نيزيك بكنهوه. (٢) كه جوړه پيوهستينهكى هاوبهش كه شهوش بوونى ئولى تايينى ئيسلامييه بهيهكيان بهستيتتهوه و واى كرديت كهسه به باوهرهكان براى يهكتر بن، ههروهها كورديش خاوهنى سۆز و ساده و ساكارييه نهو دووپالنهره كه كورد پيى دناسريتتهوه، زورجار كورد باجى نهو سۆزانهى خۆى داوه، كه ئەم سۆز و نيهته باشانه له لايهن ميللهتانى ديكهى دراوسى وهكو عارهب و تورك و فارسه مووسلمانهكان بهكارهينراوه و واى كردوه كورد لهو ناوهدا مافهكانى بھوريت و پيشيلبكرت به دريتايى ميژوو، چونكه پرسهكان به پيوهرى دادپهروهري كه ئيسلام لهسهرى دامهزراوه نهپوراوه، بگره بهپيى كيشانه و پيوانهى بهرژهوهندى و ههواو ههوهسى دهسهلاتداران بووه كه ئەمه ههميشه دژ به ماف و دادپهروهري بووه.

٤- لهو خهلكانهى پيوهندييان پيوه كر دوون، نهو گيپرايهوهيه له بنچينهدا ههلهبستراوه، كه نهوه ناچيته ژير بارى پيگهى پهيامبهران و پياوچاكانهوه، نهوه له لايهك، له لايهكى ديكهوه نهو بيروپرايه زياتر له بانگهشهيهك زياتر نيبه و، خۆى لهبهردهم بچووكترين زاراوه و دهبرپى لۆژيكي و ئاوهزى ناكرت، چونكه ههم جن و ههميش مرؤف دروستكراوى خۆيان ههيه و، ناكرت تهوانه لهگهله رهگهزى ديكهدا زاويز

١ - گيپرايهوى رهچهلهكه بۆ بنهچهى عارهبى شتيكى ناسايى بووه له سهرحم ولاتانى ئيسلامى بههۆى پالنهري تايبيهوه ههتا نهو سهدانهى ئيستته.

بکەن، خو ئەگەر مەسعودی باسی ئەو جوړه جادوانه‌ی نه‌کردایه ئەوا زۆر باشتربوو بۆ خو، چونکه به‌ره‌مه‌کانی ئەو به باشی دەناسریت له نیوان کۆی ئەو هونەر و زانیاریانه‌ی هه‌یه، به‌لام جوړه بیروپرایه‌کی له‌و شیوه‌یه که هه‌ندی له نووسه‌ران داویانه‌ته بهر سه‌رنجی ره‌خنه و تییینی وه‌کو ئین خه‌لدوون، ئەمه‌ش وای کردووه زۆریک له‌و بیروپرایانه‌ی راستگویی و زانسته‌تی خو‌یان ون بکەن، وه‌کو ئین خه‌لدوون که ره‌خنه له مەسعودی و ئەوانی دیکه ده‌گریت و ده‌لیت: (زۆریک له میژوونوسان و شرۆفه‌کاران تووشی هه‌له‌بوونه له کاتی گواستنه‌وه‌ی چیرۆکه‌کان و راستییه‌کاندا، چونکه ئەوانه ته‌نیا پشتیان به گواستنه‌وه‌یه‌کی روت به‌ستوه‌هه‌ جا ئەوه لاواز یان ده‌وله‌مه‌ند بووبیت، ئەوان نه‌گه‌راونه‌ته‌وه بۆ بنه‌چه‌ی شته‌که و بابه‌ته‌که‌یان به پێوانه و کیشانه‌ی دانایی نه‌پێواوه و له سروشتی ئەو بوونه‌وه‌رانه‌یان نه‌روانیوه و به‌دوای هه‌وائی راست و دروستی نه‌که‌وتوونه، ئەوه‌ش بۆته سه‌ره‌تایه‌که له که‌وتنه هه‌له و بیرۆکه‌ی ئەندیشه‌یه‌وه. (١) هه‌روه‌ها ده‌لیت: (په‌رتووکه‌که‌ی مەسعودی و واقدی پره له ستایش و ناداری و هه‌یج شتیکی تیدا نییه له سه‌ماندن له نیوان دیاری کردن و متمانه بیت. (٢)

ده‌کرێ بلیتین مەسعودی ئەو بیروپرایه‌ی باسی کردووه له‌باره‌ی بنه‌چه‌ی کورد و چۆنییه‌تی پێوانه‌کردنی به پیکچوه‌هه‌کانی، به پێوانه و کیشانه‌ی دانایی و به چاوی کراوه سه‌یری نه‌کردووه، چونکه ئایا ده‌کرێ میلیه‌تیکی گه‌وره که پانتاییه‌کی زۆری له خاکی داگیرکردبیت و ژیانیکی خو‌ش و باشی بۆ نه‌وه‌هه‌کانی دروستکردبیت و چه‌ندان هه‌زار نه‌وه‌ی له‌دوای خویدا خسته‌بیتته‌وه له پیاوانی نازا و به‌جهرگ و ناوبانگیان گه‌یشته‌بیتته هه‌موو لایه‌کی دنیا، به‌لام ئەوانه له ره‌گه‌ز و ره‌چه‌له‌کی ئەهریمه‌ن بن؟ دیاره ئەمه له قسه‌یه‌کی پوچ و بی‌واتا زیاتر نییه؟! (٣)

دواتر ده‌سته‌واژه‌ی (اکردوهن الی الجبال) (ده‌ریانکردن بۆ چیاکان) له رووی زمانه‌وانییه‌وه هه‌لگری کۆمه‌لیک مەغزای تایه‌ته به ئامانجی ئەوه‌ی کورد به‌سته‌بیتته‌وه به وشه‌ی (ره‌گه‌ز) به بیژه‌ی (اکردوهن) که ئەوه وشه‌یه‌کی عاره‌بیه، له وشه‌ی (کرد) هه‌واتوو به واتای (ده‌رکردن) (٤) دیت، واته (ده‌ریان کردن) ئایا په‌یامبه‌ر

١ - مقدمة ابن خلدون، (بیروت: د/ت) ل ١٠٠٩.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه هه‌مان لاپه‌ره.

٣ - المعجم الوسيط، ج ٢، ل ٧٨٨.

سليمان (ر.خ) عاره ب بووه ههتا بهو شيويه گفتوگو بکات؟ دواتر نه مانه ته تويل و ته خويلي نه و هيان بو بکريت و ره چه له کيان بکه نه عاره بي؟ دواتر ثايا هه موو شتيک له رووي زمانه وانبييه وه ده کري بگه پرتي ته وه سهر شيويه عاره بييه وه؟ چونکه ههر به راستي نه و سهر نه، تيروانيني کي کورتبينه نه گهر پرسه کاني بي پيوانه بکريت. نه وه ي جينگي باسکردنه زورريک له نووسه راني عاره ب له گه پانه و هيان بو بنه چه ي وشه کان به تايه تي وشه عه جه ميه کان شيوه کيان گه پاند ته وه بو بنه چه ي عاره بي، جا نه وه کاريان بي بوويت يان نا، نه وه له تواناي نه و اندا بوويت يان نا، بيگومان نه وه ش له سهر حسابي راستييه زانستيه کان و ميژووييه کان بووه، چونکه ته نيا پيکچوونيك له نيوان بيژه و زارواه کاند له رووي ناو و شيوه وه واتاي نه وه نييه يه ک جوژه بنه چه و شيوه و واتايان هه بيت.

۵- خه لکانينک هه بوونه رايان وابووه که زوحاک خاوه ن ده ميکي گه وره بووه، که عاره ب و فارس نا کوکبييه کيان له سهر ي هه بووه که له کام له و لايه نه بووه. (۱) هه روه ها له سهر شانيدا دوو مار هه بووه و تيريان نه خواردوه ته نيا به مي شکی سهر ي مروژ نه بيت، نه مهش بوته هو ي له بن هي ناني ميلله تي فارس، بو يه خه لکي کي زور کو بوونه ته وه و شهريان له دژي کردوه، نه وانه ئالايه کيان هه لگرتوه پييان گوتوه دهرفش کاويان، ئا فرديدوني زوحاک که خو ي له چيا ي دنباوهند ناوه. (۲) وه زي ري زوحاک

۱ - ناشتياگ، له رووي ميژووييه وه نه وه رووني ته وه که نه وه زوحاکه که چندان ناوي ديکي هه بووه وه کو (بيوراسب) اژدهاک، لشتوميکو، ايخ تومکو) که دوا پشاي ميديه کان بووه که پايته خته کيان هه مه دان بووه، که له سهر دهستي پشاي نه خمينه کان به ناوي کور ش له سالي ۵۵۰ پيش زاين که وتوه، نه يانتوانيه زوحاک بگرن، به لام له شويني کي دور له هه مه دان کوچي دوايي کردوه، بروانه: داکونوق، ميديا، وه رگي پاني بورهان قاينع، (بغدا: ۱۹۸۷) ۵۷۷. بکه.

۲ - دنباوهند: چايه کي گه وره به له ناچه کمان ي ره، به فر ي سهر چياکه ناتوي ته وه وه هيچ که سيک ناتواني سهر که وي ته سهر لوتکه که ي، نه و چايه ش به چيا ي بيوراسف ناسراوه، که په يوه سته به چيرکي ئا فره يدون و زوحاکه وه، که ئا فره يدون توانيوه تي له ژير دهستي نه و سته مکاره زوحاک: بيوراسف) رزگاريان بکات، پيش نه وه ي نه و پشايه بجي ته چيا ي ناوبرا، ده لئين نه و گه نجانه ي که وه زي ري پاشا که ناوي (نه رماتيل) بووه رزگاريان بکات هه تا نه بنه خواردي نه و دووماره ي له سهر شاني زوحاک بووه، ده ي ناردنه نه و چيايه وه، به لام وه کو تيبيني ده کريت که تيبين فه قبي هه مه داني و مسعري کوري موهه له ل و ياقوت هيچ

هەموو رۆژی پیاویك لەگەڵ بەرانیکی سەرپرپووە و مێشکی كەللەسەری ئەوانەیان تێكەڵكردووە و مارەكانی سەرشانى زوحاكیان پێ تێكردووە، بۆیە بۆ دەربازبوون لەو ستەمەى زووحاك خەلكەكە پەنایان بۆ چیا بردووە و لەوى ماوەنەتەو، ئەوانە سەرەتای دروستبوونی رەچەلەكى كورد بوونە و چەندان تیرە و ھۆزیان لى بۆتەو. (١) دواتر مەسعودى شتیكى دیکەى دەخاتەسەر (ئەوێ باسماں كورد لەبارەى زوحاكەوە فارس نكولى ئەمە ناكەن و، ھەتا خاوەندارانى مێژووى كۆن و نوێش ئەو رتناكەنەو، فارسەكان لەسەر كاریمان لەگەڵ زوحاك و ئەھرىمەن ھەوالى سەریان ھەيە و ئەوێش بوونی ھەيە لە پەرتوو كەكانیاندا. (٢)

ئەوێش واتای ئەوێە كورد جۆرە كۆچەرییەكى فارس بوونە و بە چیاكاندا بلابوونەتەو، ئەو گێرانیوێە لە بۆتەيەكى فارسیدایە لەبارەى بنەچەى كوردەو، ھەرەھا ئەوێش نالیت كە ئەو گێرانیوێە عارەبى بێت وەكو باسماں كورد، دیارە ئەوێش سەرشتیكى جادویی و پڕوپوچى ئەفسانەيى بەسەرىدا زالە كە ئەدەبى فارسى پێ دەناسریتەو، ئەمە سەرەرای ئەوێ مەسعودى باسى دەكات لەبارەى ئەو ھەوالانەو كە خاوەندارانى مێژووى فارسى لەسەرى كۆكن، بەلام ئەوێش واتای بەلگەى تەواو نادات بەدەستەو، چونكە رینگەى گواستەوێ خوارەو بۆ سەرەو لە دیارترین دیاردەى نووسینەوێ مێژووى سەردەمە كۆنەكان بوو، زۆرجاریش ئەو دیاردانە رووبەرپووى رەخنە و شىكردنەو نەكراونەتەو، ئەوێ شایەنى باسكردنە مەسعودى دواى خستەرووى ئەو شەش بېروایەى كە باسماں كورد، تەنیا پشت بە يەك بېروا دەبەستیت، كە ئەوێش بنەچەى كورد دەگەریتەو بۆ وەلیدی كورێ رەببە كورێ نزار، بۆیە پشت بەو رایەش دەبەستیت، گوايە زۆرتەر بلاو لەنیو خەلكیدا.

١- ئازادبەكیان بەو نەكردووە كە بنەچەى كورد دەگەریتەو بۆ ئەو كەسە ئازادبووانەى ژێر دەستی زوحاك:

بڕوانە: مۆختلر كتاب البلدان، ٢٥١-٢٥٣. یاقوت، معجم البلدان، ج ٤، ٣١٦-٣١٧.

١ - مروج الذهب، ج ٢، ل ٢٥٠.

٢ - ھەمان سەرچاوە ھەمان لاپەرە.

٦- کورد له لای فارسه‌کان له نه‌وهی وه‌لید کورد کوری ئاسفندیار کوری منوشه‌هر بوونه. (١) ئەو گێڕانه‌وه‌یه وه‌کو مه‌سعودی بانگه‌شهی بۆ ده‌کات گێڕانه‌وه‌یه‌کی فارسییه وه‌کو ئەوانه‌ی پێشه‌وه، به‌لام ئەمه‌ تێپه‌ری شتی پرۆپوچی ئەفسانه‌یی کردوه که زال بووه به‌سه‌ر گێڕانه‌وه‌که‌ی پێشودا، له جیاتنی ئەوه‌ ناویکی (ناسراوی) ئەندیشه‌ی وه‌کو (کورد) ده‌گۆریت و پێوه‌ستنی ده‌کات به‌ بنه‌چه‌ی کورده‌وه، که ئەوه‌ش پێکچووی بیروپایه‌کی عاره‌بیه‌ له‌باره‌ی ئەو بابه‌ته‌وه که ئاماژه‌ بۆ ئەو ده‌کات که بنه‌چه‌ی کورد ده‌گه‌ریته‌وه بۆ (کورد کوری مه‌رد کوری سه‌عه‌سه‌عه).

هه‌موو ئەو بیروپایانه که له‌باره‌ی بنه‌چه و ره‌چه‌له‌کی کورده‌ گوتراوه که مه‌سعودی ده‌یانگێڕیته‌وه له‌ په‌رتووکه‌که‌ی به‌ناوی (مروج الذهب) و (التنبیه والاشراف) دیاره پێشکێشکردنی ئەو گێڕانه‌وانه به‌بێ ئەوه‌ی پشت به‌ هیچ به‌لگه‌یه‌ک به‌سه‌ستیت، له‌گه‌ڵ ئەوه‌شدا له‌ په‌رتووکه‌کاندا ده‌ستاو ده‌ستیان پێکراوه و نووسیبوونه‌ته‌وه له‌ کاتێکه‌وه بۆ کاتێکی دیکه، دواتر بنه‌چه و ره‌چه‌له‌کی کورد له‌ چوارچێوه‌ی عاره‌بی و فارسی ده‌رنه‌چووه.

ئەوه‌ی یارمه‌تی ئەوه‌ی داوه ئەو بیروپا پوچ و به‌تالانه‌ خۆیان بگرن و بمێننه‌وه، ده‌سه‌لاتداریه‌تی و هه‌ژموونی نه‌ته‌وه‌کانی فارس و عاره‌بی بووه به‌سه‌ر ولاتی کورد و نه‌ته‌وه‌که‌یدا له‌ رووی رامیاری و رۆشنیاری و، هه‌روه‌ها په‌رش و بلاوی کورد (٢) و بیروپا‌کان و بێده‌نگی له‌به‌رامبه‌ریان و وه‌رنه‌گرتنی بابه‌ته‌که به‌شیوه‌یه‌کی جدی، ئەمه

١ - التنبیه والاشراف، ٩٤ل. منوشهر: یه‌که‌م پاشای فارس بووه له‌ چینی دوهم به‌ پێی دابه‌شکردنی مه‌سعودی، که پاشایه‌تیه‌که‌ی نێژیکی ١٢٠ ساڵی خایاندووه، که فارسه‌کان به‌ پیروزی و گه‌وره‌یی سه‌یریان کردووه. که هه‌وت مندالی هه‌بووه زۆریه‌ی ره‌چه‌له‌کی میله‌تی فارس بۆ ئەو ده‌گه‌ریته‌وه. التنبیه والاشراف، ٩٤ل.

٢ - مه‌به‌ست قه‌له‌مه‌ده‌ستانی بواری رامیاریه‌ نمونه: پاشای یه‌مه‌نی ئەیبووبی ئەله‌عه‌ز ئیسماعیل کوری سه‌یفه‌له‌ئیسلام کوری ته‌فتکین کوری ئەیبویه، هه‌روه‌ها بانگه‌شهی ئەوه‌ی ده‌کرد مکه ئەو قوره‌شیه‌و له‌ به‌نی ئومه‌یه‌یه. بروانه: المختلر فی اخبار البشر، (بیروت: ١٩٩٧) ج١، ١٣٣، ج٢، ١٩٢٢. هه‌روه‌ها شه‌ره‌فخانی به‌دلیسی و مه‌لا مه‌حمودی بایه‌زیدی و چه‌ندانی دیکه، بروانه: شه‌ره‌فنامه، ٤٧-٥٠. داب و نه‌ریتی کورده‌کان، ١٩-٢١.

سهره‌رای ته‌وی بیستوییه‌تی به‌ریه‌چی نه‌داو‌ته‌وه و ته‌وی نوسراوه له‌بار‌ه‌یانه‌وه خویندویه‌تیه‌وه به‌ی ته‌وی به شیویه‌کی زانستی ره‌خنه‌یان لی بگریت.

تهو بیروپرایانه به‌رده‌وام بووه له گواستنه‌وه و ئالوگوری له سه‌رچاوه ئیسلامیه‌کاندا هه‌تا سه‌ده‌ی هه‌شته‌می کوچی تهو کاته‌ی جیهانه زاراوه‌یه‌که‌ی ئین فزله‌للا ته‌لعومه‌ری (له‌دایک‌بون ۷۴۹/ک/۱۳۴۸ز) که رایه‌کی نوی و ئازایانه‌ی بلاو‌کرده‌وه که پر بوو له ئینسافی و دروستی که (کورده‌کان ره‌گه‌زیکی تایبه‌تن) ته‌وان (دروست‌کراویکن سه‌ریه‌خۆ و میله‌تیکن له‌ناوناچن).^(۱)

به‌لام ولاتناسه‌کانی دیکه ته‌وانی له‌دوای مه‌سعودیه‌وه هاتون هه‌ندیکیان به شیویه‌کی دیکه باسی بنه‌چه‌ی کوردیان کردوه، وه‌کو ته‌سته‌خری ناماژێ بو ده‌کات له دووتوی قسه‌کردنی له‌باره‌ی کورده‌کان له ناوچه‌کانی فارس که زیاتر له پینج سه‌ده هه‌زار ماڵ بوونه، له‌گه‌لا ته‌وی (ته‌وانه به عاره‌ب ناوبراون).^(۲) ته‌سته‌خریش له‌وه ده‌سته‌واژه‌یه زیاتر نابێژیت و هیج سه‌رنج و هیج شیکردنه‌وه‌یه‌کی بوناکات.

ره‌نگه نیازیان قوولکردنه‌وه و زیادکردنی ده‌سه‌لاتیان بویت له هه‌ریمی فارس، هه‌روه‌ها جوړیک له شکومه‌ندی و شانازی به‌خۆکردن بیت له‌وه‌ی به‌ریه‌چی ته‌وه‌یان بداته‌وه که ته‌وانه بنه‌چه‌یان عاره‌ب بیت، که له‌وکاتدا ته‌وان هیژیکی گه‌وره بوونه و خاوه‌ن ریژ و ده‌سه‌لات بوونه به‌هۆی ئاینی ئیسلامیه‌وه.

به‌لام ئین حوقه‌له دووتوی باسکردنی بابه‌ته‌کانی ناوچه کوردیه‌کاندا له هه‌ریمی فارس و ژماره‌ی خانووه‌کانیان، تهو ره‌چه‌له‌کیان بو ئین دوره‌ید^(۳) ده‌گیژیته‌وه که ده‌لیت: ئین دوره‌ید له نه‌ته‌وه‌ی عاره‌ب بووه، ته‌وانه زیاتر له ولید کورد کورپ مه‌رد کورپ عومه‌ر کورپ عامر بوونه، هه‌روه‌ها ته‌بویکر محمه‌د کورپ حه‌سه‌ن کورپ دوره‌ید

۱ - التعریف بالمطلع الشریفین تحقیق: محمد حسین شمس الدین، (بیروت: ۱۹۸۸) ۵۸.

۲ - المسالك والممالك، ل ۷۲.

۳ - ابن دوره‌ید: ناوی ته‌بویکر محمد کورپ حوسین کورپ دوره‌ید کورپ عتاهیه‌ی ئیزیديه له شاری به‌سه‌ره له‌دایک بووه له سالی (۲۲۳/ک/۸۳۷ز) هه‌ر له‌هۆی خویندوویتی، به دیارترین زانای زمانه‌وانی سه‌رده‌مه‌که‌ی خۆی ناسراوه، دیارترین ره‌خنه‌گری شیعری بووه، نژیکه‌ی بیست و پینج په‌رتوک و دانراوی له چه‌ندان بو‌اردا هیه، پروانه: ابن دورید، الاشتقاق، تحقیق: عبدالاسلام محمد هارون، منشورات مکتبه‌ المثنی (بغداد: ۱۹۷۹) ل ۳۰۵-۳۲-۳۳. دائره‌ المعارف الاسلامیه، ماده‌ (ابن دورید) ج ۱، ۱۵۹.

بوونه، ئەوانەى زانیاری عارەبى و هەوالەکانیان لى وەرگرتون، بەهانه بۆ قسەکانى دەهینێهوه و تەسلیم بەکسانى دیکەى دەکات لەو دەروازیه و ئەوانى دیکەوه.^(١) بەو شیۆهیه سەرئێخ دەدەین ئێین حوقەل لەبەرئەوهى متمانهکەى بە ئێین دورەید و زانیاریهکەى لەدەست چووه، ئەمە وای لیکردووه پالپشتى بکات کاتى بڵەو رایەدا، بەبى ئەوهى دوودل بیت لەو رایە جا ئەوه پێوهندى بە رەچەلەکى کورد بیت یان ئەوانى دیکە.

وێکو ئێین حوقەل باسى کوردهکانى نیشتهجیى هەریمی کرمان دەکات ئەوانەى بە قەفس ناسراون و بە عارەب ناویان دەبات.^(٢)

بەلام بەکرى چەندین جار رایەکەى مەسعودى دووبارە دەکاتەوه لەو بارهیهوه، بەلام بەشیۆهیهکى کورت، ئەوهى ئەو باسى کردووه (دەلێن کوردهکان خواردنى بیوراسفیان لا گرینگ بووه، چونکه هەموو رۆژى دوو مەروقیان سەربرپوه، لە گۆشتهکانیان خواردنیاں دروستکردووه، وەزیرهکەیان ناوی ئارماتیل بووه، یەکیکیان سەردەبریت و لەوهى دیکەیان شەرم دەکات و دەبیاته چیاکانى فارس، لەو شۆینهدا ژیاں دەکەن و زۆر دەبن).^(٣)

لە لایهکى دیکهوه بەکرى لە جەیهانى گواستۆتەوه و دەلێت (بابەتى کوردهکان که سەرەتاکەیان لە نێوان زەوى یەهودا لە زەوییهکانى شام و نێوان جەزیرهى عارەب بووه).^(٤) بەلام ئەو رایە ریک ناکهویت لەگەڵ هیچ راستییهک، هەرودها هیچ بەلگهیهکیش نییه، چونکه کورد لەو شۆینهدا ژیاں کردووه پێش هەزاران ساڵ وەکو لە پێشهوه باسماں کرد.

بەلام ئیدریسى دوا کەس بووه بیروپراکەنى لە ئێین دورەید گواستۆتەوه لەبارەى ئەو رایەى که بنهچەى کورد دەگەریتەوه بۆ کورد کورپى مەرد کورپى سەعسەعه.^(٥)

١ - صورة الارض، ل ٣٤٠.

٢ - هەمان سەرچاوه، ل ٢٦٩.

٣ - المسالك والممالك، ل ٣٤٣.

٤ - هەمان سەرچاوه، ل ٣٤٤.

٥ - نزهة المشتاق، (طبعة لندن: ١٩٧٠) ج ٣، ل ٤١٩.

بەو شیۆه پینج له ولاتناسانی ئەو ماوهیهی تۆژینهوه که ی تیڤا ئەنجامدراوه باسی بنهچه و رهچەلەك و رهگەزی كوردیان كردووه، وهكو سه رهنج ددهدین مهسعودی یه كه میان بووه، به لآم ئەوانی دوا بیان شتیکی نوییان نهگوتووه ته نیا بیروراکانی ئەویان گواستۆتهوه، هه موو ئەو رایانهش بهرامبەر به یه کیك له دیرینترین و کۆنترین نه ته وهی رۆژه لآت سته مکارانه بووه. بۆیه ئەو بارودۆخه خودی و بابه تیهش که به سه ر ئەو راستیانه دا تیپه پبووه، هیچ تۆژینه وه یه کی نوی و زانستی هه موو ئەو شتانه ی نه سه لماندووه. (١) له و باره یه وه میژوو نووسی کورد محمەد ئەمین زه کی به گ ده لیت: شوینه واری ئیسلامی و چیرۆک و گێڕانه وه کانی دروستبوونی کورد، زۆر له سه ر تۆژینه وه و دۆژینه وه ی بنه چه و ره چه لەکی کورد ناوه ستن. (٢)

به لآم سه باره ت به زمانه وه، وهكو سه رهنج ددهدین ناماژه کانی ولاتناسه کان بۆ زمانه کانی نه ته وه کان زۆر که مه، وهكو دهرده که ویت به شیۆه یه کی گشتی ئەوان هه لۆهسته یان له سه ر له یه ک جیا کردنه وه ی زمانه کان و شیۆه زا ره جیا جیا کان نه کردووه، به لآم تیکه لیان کردووه، زۆر که له باسه که یاندا له سه ر ئەوه وه ستاون که ئەوه (عه جه میه) به واتای ئەوه ی ئەوه عاره بی نییه، هه ر بۆ نمونه ده بینین مه قده سی له باره ی قسه کردنی له (هه ری می عه جه م) که هه شت بوونه، ده لی (قسه کردن له باره ی ئەوه هه شت هه ری مه وه به عه جه می هه یانه کراوه، هه یانه داخراو، سه رجه میشیان ناویان ناوه فارسی، جیا وازیان هه بووه عه جه میشی تیکه لآو کراوه. (٣)

بیگومان ئەوه ی مه قده سی باسی لیۆه کردووه هه مووی به تاله، چونکه زمانه کانی عه جه می هه ر هه مووی فارسی نییه، ئەگه ر شیۆزی هاوبه شیشیان هه بی ت، به لآم زالکردنی زمانی فارسی له لایه ن ده سه لآتدارانی رامیاری و ئیمه راتۆریه ته کانی ئیرانی

١ - بۆ زیاتر له باره ی بنه چه ی کورد بڕوانه: ئیحسان نوری پاشا، میژووی ره چه لەکی کورد، وه رگێڕانی له فارسییه وه، حه مه که ریم عارف (هه ولێتر: ١٩٩٨). محم د امین زه کی، خولا له یه کی ته ئریخی کوردو کوردستان، (سلیمانی: ٢٠٠٠) به رگی یه که م، ٥١١-٦٥. ارشاک بۆلادیان، الاکرا د حسب الملا د العریبه، نقله الی العریبه: خشادور لازیان و عبدالکریم ابازید، (بریغان: د/ت) ل ١٠٤-١٤٠. لیخ، دراسات حول الکورد، ترجمه عب دی حاجی، (حلب: ١٩٩٢) ٩١-١٨.

٢ - خولا سه یه کی ته ئریخی کورد و کوردستان، چاپ و ئۆفسیتی ده زگای سه رده م، (سلیمانی: ٢٠٠٠) ٣٩١.

٣ - احسن التقاسیم، ٢١١.

یەك لەدوای یەك پێش ئیسلام، وای کرد ئەم زمانە بێتە سەردەستەى هەموو زمانەکان لە ناوچەكەدا.

لە لایەكى دیکەوه وڵاتناسە موسلمانەکان لەو کێشەیه تێنەگەیشتون که لە نێوان زمانەکانى ناوچەكە و زاراوەکانى یەك زماندا هەیه، لێرەوه ئەوان باسى زمانى (کوردیان) نەکردوو، تەنیا مەسعودى لى دەربچیت که واتای بەکارهینراوى (زاراوه) لەیه کجیاوازهکانى خێلە کوردییهکانى باس کردوو، کاتى رايدەگەیهنیت که (هەر جۆرىک لە کورد زمانەكەى کوردییه).^(١)

بە شىوێهەكى گشتى سەرجهم وڵاتناسان دركى ئەوهیان نەکردوو که کورد زمانى سەربەخۆ و تايبەت بەخۆى هەیه، نەك یەكێك بێت لە زاراوه فارسىیەکان، بگره هەر خۆى خاوهن چەندان زاراوهیه.^(٢)

أ - خێل و تیره کوردییهکان:

بێگومان کۆمەلگەى ئیسلامى بە شىوێهەكى گشتى بە تايبەتى لەو ماوهیهى که توێژنەوه که دەیگریتەوه، ئەوا سروشتى بەداوخت (کۆچەرى) یان گوندیاتى بەسەريدا زالبوو، لەوهى دیارى کردنى جۆرى ژيان و ئەو پێوهندییه کۆمەلایهتى و ئابوورییه زیاتر سروشتیکی شارنشینان هەبیت.

دیاره کۆمەلگەى کوردیش یەكێك بووه لە کۆمەلگەکانى ئیسلامى هەمان حالهتیان بەسەردا جیبه جى دەبیت، چونکه پێوهستنیهکان لە نێوان تاکهکان لەسەر بنهمای (خێل)^(٣) یان (هۆز)^(٤) بووه، لە لایەكى دیکەشەوه کۆچکردن و گەران لە شوینیكەوه

١ - مروج الذهب، ج ٢، ٢٤٩ل.

٢ - بۆ زیاتر برۆانه: شەرفخان، المصادر نفسه، ل ٥٠-٨٧. ئەمین زەكى، المصادر نفسه، ل ٢٠٦-٢٢٥. فوئاد حمە خورشید، التوزیع الجغرافي للهجات الكردية، (بغداد: ١٩٨٦) ل؟ زبیر بیلال اسماعیل، تاریخ اللغة الكوردییه، (بغداد: ١٩٧٧).

٣ - عەشیرەت: یان خێل: لە چماریهەكى كەم لە خەلكى پێك دێت و بە ڕەجەلەك دەگەرینەوه بۆ بنه مالهیهك، هەر وهش دەبیتە هۆى دروستکردنى تیره بە پێى عورفى عەشایرى، لە راستیدا نمونەى عەشیرەتى كوردی هەتا ئیستە لەسەر بنه مای هاوێهەشى ناوچەیییه. برۆانه: شاکر خصبك، الاكراد، (بغداد: ١٩٧١) ل ٤٣٦.

بۆ شوئینیکی دیکه بۆ گه‌ران به دواى پاوان، يه کينک بووه لهو دياردانهى که ولاتناسه موسلمانه‌کان تيبينيان کردوووه و هه‌له‌سته‌يان له‌سه‌ر کردوووه، بۆ شه‌وى زانيارى به‌سوودمان له‌بارهى شه‌و خيَل و هۆزو تيرانه‌وه پيشکيش بکه‌ن، که به ده‌سته يان تيره ده‌رپرينيان ليک‌کردوووه له رووى کۆمه‌لايه‌تى و ئابووريبه‌وه.

له په‌رتووکه ولاتناسه‌يه‌کاندا ناوى چه‌ندان هۆز و تيره و خيَل و بنه‌ماله‌ى کورد هاتوو، که له‌نيو هه‌ريمه‌ جوړبه‌جوړه‌کانى کورديدا بلاوبوونه‌ته‌وه، يان لهو شوئينه‌ى که کورد به شيوه‌يه‌کى چر تيبدا نيشته‌جى بوونه، شه‌گه‌ر ولاتناسانى سه‌ده‌ى سييه‌مى کۆچى ناماژه‌يان به ده‌سته و بنه‌ماله‌ کورديه‌کان کردييت له هه‌ريمه‌کانى فارس و نازه‌ربايجان و خۆزستان- واته له ده‌روه‌ى شوئينگه‌ى سه‌ره‌کى کوردستان- هه‌ندى جار. (٢) به‌لام شانازيبه‌که بۆ ولاتناسانى سه‌ده‌ى چواره‌مى کۆچى ده‌گه‌رپيته‌وه له ديارى کردنى ناوى زۆريک له خيَل و هۆز و بنه‌ماله‌ى کورده‌کان و، شوئينى نيشته‌جيبوونيان يان راگوزاريان، به تايبه‌تى مه‌سعودى و ئيبن حوقه‌ل و شه‌سته‌خرى و مه‌سعه‌رى کورى موهه‌له‌ل. (٣)

به‌لام ياقوت په‌رتووکه‌کى پره له باسکردنى ده‌يان هۆز و گروپه‌ کورديه‌کان به تايبه‌تى شه‌وانه‌ى نيشته‌جى شووره و قه‌لاو قولله به‌ربالاوه‌کانى ولاتى جه‌زيره و چياکان بوونه وه‌کو له‌مه‌ودوا باسى ده‌که‌ين.

شه‌گه‌ر خيَل و تيره و هۆزه‌کان له هه‌ناوى عاره‌بيدا ره‌چه‌له‌که‌کى بگه‌رپيته‌وه بۆ که‌سانتيک که‌ نمانده‌ى باپيران يان شيخه‌کانيان بيت، به روانين بۆ سروشتى جوگرافياى ولاتى عاره‌بى که جوړه سروشتيکى بيابانى هه‌يه، شه‌مشه‌ واى کردوووه له‌به‌ر بارودوخى

عبد ربه سكران ابراهيم الوائلي، اكراد العراق (١٨٥١-١٩١٤) اطروحة دكتوراه مقدمة الى كلية الاداب، (جامعة القاهرة: ١٩٨٧) ل ٨٢.

١ - قه‌يله‌ك هۆز: له چه‌ند عه‌شه‌رتيک بيتك ديت، به‌لام شه‌وانه بۆ يه‌ك بنه‌ماله‌ ده‌گه‌رپينه‌وه، به‌لام پينكهاته‌ى عه‌شه‌رتى كوردى جياوازى ناكات له‌نيوان عه‌شه‌رت و قه‌يله‌دا، يان راستر قه‌يله‌ هه‌ر نيبه‌.

الوائليز المصادر نفسة، ل ٨٢. توما بوا، مع الاكراد. وقريطيراني: ناواز زقنظتنة (بغداد: ١٩٧٥) ل ٣٨.

٢ - بروانه: ابن خرداذبة، المصادر نفسة، ل ٥١. ابن رسته، المصادر نفسة، ل؟ ابن الفقيه‌ الحمداني، المصادر نفسة، ل ١٨٨. قدامة بن جعفر، المصادر نفسة، ل ٣٣٨-٣٧٨-٣٨١-٣٨٥.

٣ - زنجيره‌که به‌پيتى گه‌وره‌ترين ده‌سته‌و تائيغه‌ى كوردى بووه.

ئاو و ھەواو شىۋەى ژيانى پىر لى چەرمەسەرى كە پىۋىستى بەۋە بوۋە ھەموو خەلكى ناۋچە كە لە دەۋرى كەسىكى بەھىز كۆبىنەۋە بۇ ئەۋەى بىنانپارىزىت لى جەردە و مەترسى و ستەمەكانى رۆزگار، ھەروەھا ناكۆكى و كىركى لى نىۋان تىرە و گروپە مرۆفایەتیه كان (ھۆزەكان) لى پىناۋى ژيانى باشتى و پىر لى ئاسايش، ھەموو ئەمانە ۋاى كىردوۋە رەچەلە كەكانى عارەب بگەرپىتەۋە بۇ كەسانىك كە خۆى لى (باپىران) نواندوۋە، بەلام ۋەكو تىبىنى دەكەمىن رەچەلەك و رىشەى كورد زۆرچار دەگەرپىتەۋە بۇ ناۋچەى جوگرافى كە ئەۋان تىيدا ژيانىان كىردوۋە بە شىۋەى گروپ و كۆمەلە، ئەۋەش دەگەرپىتەۋە بۇ داىبنكردنى پىداۋىستىيەكانى ژيان، چونكە ئەۋەش دەگەرپىتەۋە بۇ ئەۋ ژىنگە جوگرافىيەى كە خاۋەن سىروشتىكى شاخاۋى بوۋە - زۆرچار، ھەروەھا ناۋچەكەش خىر و بىر و سەرچاۋى ئاۋى زۆر بوۋە، ۋەكو دەردەكەۋىت ژىنگەى جوگرافى تا ئاستىكى زۆر دەبىتە ھۆى دىارى كىردنى شىۋەى ژيانى كۆمەلگەى مرۆفایەتى، ھەروەھا رەنگدانەۋەشى دەبىت بەسەر دەركەۋتە و ئاكار و رەۋشتى كەسەكانەۋە، ۋەكو مەسعودى جەخت لەۋە دەكاتەۋە كە دانىشتۋانى چىكان كە كورد بوۋىنە بە رەقى و وشكى باسىان دەكات ۋەكو دەلئىت (بۆيە ئاكار و رەۋشتى دانىشتۋانەكەى وشك و دلرەق بوۋنە).^(۱)

بەلام دەستە و تىرە كوردىيەكان كە مەسعودى لى پەرپتوۋەكانى (مىروج الذهب)^(۲) و (التنبیه والاشراف)^(۳) باسىان دەكات برىتیبە لى:

- شۋەجان: لەۋ ناۋچەىە نىشتەجى بوۋنە كە كەۋتۆتە نىۋان ئەۋەى پىنى دەلئىن كوفە و بەسەرە كە خاكى دەنىور و ھەمەدان بوۋە.

- ماجەردان: ئەۋانە لە كەنكور بوۋنە كە كەۋتۆتە نىۋان ھەمەدان و قىمىسین (كرمانشا) لى ھەرىمى ئازەربايجان.

- ھەزەبانى.^(۴)

- شازنجان لى ھەرىمى چىكان.

۱ - مىروج الذهب، ج ۲، ل ۹۶-۹۷.

۲ - ھەمان سەرچاۋە، ج ۲، ل ۲۵۱.

۳ - التنبیه والاشراف، ل ۷۸.

۴ - برۋانە: احمد عبدالعزيز محمد، الھزبانىون فى اذربىجان واربل والجزيرة الفراتية.

- لوور: له ههریمی چیاکان.
- مادنجان - (بازنجان)
- بارسان (بارسیان)^(۱)
- خالیه (گهلالی) (جهلالی)
- جابا روقیه: یه کهم کهسیک باسی کردییت تین خوردازه بهی ولاتناس بووه.^(۲)
- گاوانییهکان.^(۳)
- مستهکان.
- دهبابله (دهنابله) که له ولاتی شام نیشتهجی بوونه.
- یهعقوبیهکان: ئەوانه خاچ په‌رست بوونه.
- جوړقان (جوړقان) ئەوانه‌ش خاچ په‌رست بوونه.
- سه‌رات (شورات) ئەوانه رایان وه‌کو رای خه‌واریج بووه.
- جروغان.
- کهیکان.

ئوه‌ی شایه‌نی باسکردنه تیره و هۆز و بنه‌ماله کوردییه‌کان ههر ئەوه‌نده نییه که مه‌سعودی ناویان ده‌بات، بگره هه‌ندیکی لی باسکردووه، به به‌لگه‌ی ئه‌وه‌ی وه‌کو له پێشه‌وه باس‌مان کرد به کورتی ناویان هاتووه، به‌لام به په‌رتی و گوتراوه (له‌وانه) واته ئه‌و ده‌سته و تیرانه ته‌نیا بۆ نمونه ناویان هاتووه، دواتر باسی هه‌ندیکیان ده‌کات وه‌کو ده‌لیت (ئه‌وانی دیکه له ریبه‌رانی فارس و کرمان و سجتان و خوراسان و ئەسفه‌هان و خاکی چیا له ناوچه‌کانی کوفه‌و به‌سه‌ره - ده‌ینور و هه‌مه‌دان و ماسبزان و یه‌گارین که بریتی بووه له بورج و که‌ره‌ج ئه‌بی ده‌لف و هه‌مه‌دان و شاره‌زور و ده‌رابادو سامگان و ئازه‌ربایجان و ئەرمینیا و ئاران و بیلکان

۱ - رهنه‌گه ئه‌وه له باسیان هاتییتت بازیان ناوچه‌یه‌که که‌وتۆته نیتوان قه‌زای چه‌مچه‌مال و پارێزگه‌ی سلێمانیه‌وه.

۲ - المسالك والممالکن ل ۲۷.

۳ - گاوانی کوردی ئه‌و هاوه‌له مه‌زنه‌ی پیغه‌مه‌به‌ر (د.خ) سه‌ر به‌و خیله‌یه که کوره‌که‌ی ئه‌بو به‌سیری کوردی چه‌ندان فه‌رموده‌ی گێراوه‌ته‌وه. برونه‌ک ابن حجر العسقلانی، الالابه فی التمییز اللحابه، تحقیق: علی محمد البجاری (القاهره: د/ت) ج ۱ ل ۴۲۹. هه‌روه‌ها له باره‌ی گاوان و گاوانییه‌کان برونه: ملگفی جواد، هۆزی له‌بیرکراوی گاوان، وه‌رگێرانی: هه‌ژار، چاپخانه‌ی کۆری زانیاری کورد، (به‌غدا: ۱۹۷۳).

و، ههروه‌ها د‌ه‌روازه‌یه‌ك له د‌ه‌روازه‌كانی جه‌زیره و شام و تگور. (١) به‌لام ته‌سته‌خری باسی خیل و ده‌سته و بنه‌ماله كوردییه‌كانی نه‌كردوه ته‌نیا ئاماژه‌یه‌کی كه‌می به هه‌ندی له‌سه‌ر‌كرد‌ه‌ی كورد‌ه‌كان كردوه له هه‌ریمی فارس. (٢)

به‌لام ئیبن حوقه‌ل له باس‌كرد‌نه‌كه‌ی خۆیدا تیش‌کی خستوه‌ته سه‌ر سه‌ر‌كرد‌ه‌ی كورد‌ه‌كان و شوین و پی‌نگه‌یان له ولاتی فارس. (٣) هه‌روه‌ها له باس‌كرد‌نه‌كه‌ی باسی چه‌ند ده‌سته و تیره‌ی كوردی كردوه، هه‌روه‌ها شوین‌گه و پی‌نگه‌یان وه‌كو حه‌میدی و ئاری و هه‌مه‌دان‌ی (٤) له رۆژئاوای هه‌ریمی چیاكان و هه‌ریمی جه‌زیره و شوراته‌كان له شاری سه‌هه‌ره‌ورد. (٥) و لور له هه‌ریمی خۆزستان (٦) و هه‌مه‌دان‌ی له هه‌ریمی نازه‌ربایجان. (٧) و ره‌واد‌ی له ناوچه‌كانی ئه‌بهر و ره‌زقان سه‌ر به هه‌ریمه‌كان كه ناومان بردن. (٨) و شه‌هار‌جیه‌كان له جه‌زیره (٩) و مازنجان له ولاتی فارس له‌سه‌ر سنووری ته‌سفه‌هان. (١٠)

ئه‌وه‌ی جی‌گه‌ی سه‌رنجه سه‌ره‌رای گرینگی په‌رتووكه‌كه‌ی مه‌قده‌سی، به‌لام هیچ جیاوازییه‌کی له‌گه‌ل ولات‌ناسانی دیکه نییه، چونکه ئاماژه‌ی به‌ناوی هیچ هۆز و تیره و خیل‌کی كوردی نه‌كردوه، ته‌نیا باسی چه‌ند سه‌رۆك‌یی كوردی له ولاتی فارس كردوه. (١١) ره‌نگه ئه‌وه ئاره‌زووی له‌وه نه‌بوویت شته‌كان دووباره بکاته‌وه، چونکه تیبینی ده‌كه‌ین به شیوه‌یه‌کی گشتی په‌نای بۆ دووباره كردنه‌وه نه‌بردوه.

١ - التنبيه والاشرافن ٧٨.

٢ - المسالك والممالك، ل ٨٧.

٣ - صورة الارض، ل ٢٣٦-٢٣٩-٢٤٠.

٤ - هه‌مان سه‌ر‌چاوه، ل ١٩٥-٢٠٥-٣١٥.

٥ - هه‌مان سه‌ر‌چاوه، ل ٣١٤.

٦ - هه‌مان سه‌ر‌چاوه، ل ٢٣٢.

٧ - هه‌مان سه‌ر‌چاوه، ل ٢٨٩.

٨ - هه‌مان سه‌ر‌چاوه، ل ٢٨٩.

٩ - هه‌مان سه‌ر‌چاوه، ل ١٩٦.

١٠ - احسن التقاسيم، ل ٣٣٩-٣٤٠.

١١ - هه‌زه‌بان‌ی: توێژه‌ره‌كان بیرو‌رای جیاوازیان له‌باره‌ی بنه‌چه‌ی زمانه‌وانی ئه‌و وشه‌یه، یان سه‌ره‌تای چالاکیه‌كانیان ده‌گه‌ر‌په‌ته‌وه بۆ كۆتایی سه‌ده‌ی سییه‌می كوچی، له‌ویوه هاتونه‌ته‌نیو ده‌سپێکی ناکۆکی و

به‌لّام مه‌سعه‌ری کورپی موهه‌له‌لی گه‌پیده، له باسکردنی کورددا باسی هه‌زه‌بانیه‌کانی نیشته‌جیی باشووری رۆژئاوای ئورمیه‌ی کردووه، هه‌روه‌ها باسی بنه‌ماله‌ی جه‌لالی^(۱) و باسیان^(۲) و هه‌کیمه^(۳) و سولی^(۴) که نیژیکه‌ی شه‌ست هه‌زار مال بوونه و نیشته‌جیی شاره‌زور بوونه.^(۵)

به‌لّام و لاتناسی مه‌غربی (به‌کری) ئاماژه‌ی به شه‌ش بنه‌ماله‌ی کورد کردووه و ده‌لیت (له ره‌گه‌زه‌کانی کورد: شو‌ه‌جان و ماجه‌ردان و مازنجان و که‌یکان و باریسان

ململانیکانیان له‌گه‌ل هه‌تزه ناوخۆیییه‌کان به تاییه‌تی هه‌مدانیه‌کان ئه‌وانه‌ی وایان لێکردن له زیدی خۆیان هه‌لکه‌نرین له ناوچه‌ی هه‌کاری و دواتر بتوانن میرنشینیك له‌وی دا‌مه‌زرینن که مه‌لبه‌نده‌که‌ی ئه‌ربل بی‌ت، له سه‌رتای سه‌ده‌ی پینجه‌می کۆچی و زیاتر له سه‌ده‌یه‌ک ده‌سه‌لاتیان به‌رده‌وام بوو، بۆ زیاتر ب‌روانه: احمد عبدالعزیز، الهزبانیون في اذربيجان واريل والحزيرة الفراتية.

۱ - جه‌لالی: تو‌یژه‌ره‌کان له‌سه‌ر ئه‌و رایه‌ کۆکن که جه‌لالی و (که‌لالی) هه‌ردووکیان یه‌ک شتن، واته هه‌ردووکیان یه‌ک ناون بۆ یه‌ک عه‌شیره‌ت. ب‌روانه: عباس العزاوی، عشائر العراق الكردیه، مگبیه‌ المعارف، بغداد: ۱۹۴۷، ل ۱۷. محمد امین زکی بگن خ‌لاله‌ تاریخ‌ الکرد و کردستان. به‌لّام یه‌کێک له تو‌یژه‌ران گه‌یشتۆته رایه‌کی جیاواز که وشه‌ی جه‌لالی و گه‌لالی له‌یه‌که‌تر جیاوازن، که هه‌ر یه‌کێکیان ده‌گه‌رپه‌تیه‌وه بۆ ناوی عه‌شیره‌تیك، گه‌لالی ئه‌وانه ئیسته‌ بوونیان هه‌به‌و له ناوچه‌ی کوردستانی ئی‌ران نیشته‌جین، به‌لّام جه‌لالی، ئه‌وانه‌ش عه‌شیره‌تیکن له‌ناوچه‌ی سی‌گۆشه‌ی سنووری له‌نیوان ئی‌ران و تورکیا و نازه‌ربایمان ی رۆژئاوا نیشته‌جین، هه‌روه‌ها هه‌ندی له‌و مالانه‌ له ناوچه‌کانی کوردستانی عی‌راق نیشته‌جین. بۆ زیاتر ب‌روانه: حسام‌الدین نقشبندین الرسالة الثانية، مسعر مه‌له‌ل و شه‌رزور، گۆفاری زانکۆی سلیمانی، ژماره (۸) سا‌لی ۲۰۰۱، ل ۲۱۷-۲۱۹.

۲ - زۆره‌ پێیان رایه‌ ئه‌مه (بازیانی) ئیسته‌یه.

۳ - عه‌باس ئه‌له‌عه‌زاوی باس ده‌کات که هه‌کیمه‌ ره‌چه‌له‌کی بۆ مه‌روان کورپی هه‌که‌می ئه‌موی ده‌گه‌رپه‌تیه‌وه، ئه‌وه‌ش گوتنیکه ئیچ بنه‌مایه‌کی نییه، ب‌روانه: عشائر العراق الكردیه، ل ۱۷.

۴ - سولی: ره‌نگه (سیوه‌یل) بی‌ت، ئه‌وه ناوچه‌یه‌که سه‌ر به پارێزگه‌ی سلیمانی، وه‌کو عه‌مه‌ری له سه‌ده‌ی هه‌شته‌می کۆشی به ناوی (سول) ناوی بردووه، مسالك الابلا، الدار فؤاد سزکین، السفر الثالث، ورقة ۱۲۴، العزاوی، عشائر العراق الكردیه، ل ۱۷.

۵ - الرسالة الثانية، ل ۱۸.

(مارسیان) موستاكان و چه‌ندانى ديكه^(۱) شوينى نيشته‌جى بوونيشيان ديارى ده‌كات له خاكى ده‌ينور و هممه‌دان و ولاتى تازه‌ربايجان و ولاتى شام له خاكى مووسل هه‌تا ده‌گاته چپاي جودى. دواتر باسى هه‌ندى خاچ په‌رست ده‌كات كه به‌راى ئه‌و ئه‌وانه يه‌عقوبى بوونه.^(۲) كه ئه‌وه‌ش تاكه ولا‌تناسه ئاماژه‌ى بو ئه‌وه كرديت.

هه‌ر له كو‌تاييه‌كانى سه‌ده‌ى پينجه‌م هه‌تا ده‌يه‌ى دووه‌مى سه‌ده‌ى سه‌وته‌مى كوچى هيچ شوينه‌وارينك ديارينيه له‌وه‌ى كه‌سيك باسى هو‌ز و تيره و خيلى كوردى كرديت له په‌رتووكه ولا‌تناسييه‌كاندا، به‌لام به‌ ده‌ركه‌وتنى ياقوتى حومه‌وى و په‌رتووكه دياره‌كه‌ى ئه‌م واقيعه‌ گوراني به‌سه‌ردا هات، كه ياقوت له‌باره‌ى ئه‌و بابه‌ته‌وه به‌ ده‌يان جار زياتر له ولا‌تناسه‌كانى ديكه‌ى پيش خوى كه له سه‌ده‌ى سييه‌مى كوچييه‌وه ده‌ست پي‌ده‌كات ئاماژه‌ى به‌ هو‌ز و تيره و خيلى كورد ده‌كات.

— هه‌زه‌بانويه‌كان: وه‌كو باسيان ده‌كات ئه‌وانه نيشته‌جى ناوچه‌كانى مووسل بوونه، باسى كه‌سيكى هه‌زه‌بانى ده‌كات كه ناوى ئه‌مير شه‌رفه‌دين يه‌عقوب كورى حوسين هه‌زه‌بانى بووه، به‌ دلنياهيه‌وه له كه‌سى ناوبراوى گواستووته‌وه كه ئه‌و له ديمه‌شق بووه، زانيارى ولا‌تناسى ورد له‌باره‌ى ولاتى شام و جه‌زيره‌ى عاره‌ب هه‌بووه.^(۳) ئه‌وه‌ى گرينگه‌و به‌سه‌رده له‌وه‌ى ياقوت له‌باره‌ى هه‌زه‌بانيه‌كانه‌وه نووسيويه ئه‌ويه (ئه‌زه‌رح: ئه‌وه ناوى شارپكه له ده‌وره‌به‌رى شام له شاره‌كانى شورات بووه، دواتر ناوچه‌كانى به‌لقا و عومان و ده‌وره‌به‌رى خاكى حيجاز، مير شه‌رفه‌دين يه‌عقوبى كورى حوسين هه‌مه‌دانى خوى قسه‌ى بو‌كردم كه خيلىكه له كورده‌كان، له ناوچه‌كانى مووسل نيشته‌جين، هه‌روه‌ها ده‌ليت: ئه‌زه‌رح و جه‌ربام زياتر له جارينك بينويه نيوانيان هه‌ر ميلينك ده‌بوو، بگره‌ كه‌متر، چونكه به‌ پيوه ئه‌و ئه‌وى ديكه‌ى ده‌بينى، پياويك‌م بينى له‌و ناوچه‌يه و ده‌ليت ئيمه له ديمه‌شقين و دواتر بو‌م ده‌ركه‌وت ئه‌و راست ده‌كات، دواى

۱ - المسالك والممالك، ج ۳، ۴۴۴.

۲ - هه‌مان سه‌رچاووه هه‌مان لاپه‌ره.

۳ - بروانه: معجم البلدان، ج ۱، ل ۱۱۰، ج ۳، ل ۲۱۲، ج ۴، ل ۳۰۲، ج ۵، ل ۵۲، ج ۷، ل ۷۳-۲۲۶، ج ۶، ل ۳۷۲، ج ۲۸۴-۴۴۰.

چەند كەسپكى دىكەم لەو ناوچەيە بىنى ئەوان ھەمان قسەى ئەويان دووپات دەكردەوہ).^(۱)

- زەرزارى: يەكئىك لە قەلاكانى بە ئەربىل بەناوى ئەوانەوہ ناسراوہ. كە ناوى خەفتىيانى زەرزارى بووہ.^(۲)

- ھەمىدبىيەكان: ئەوانە نىشتەجىي قەلاى عەقر ھەسینە بوونە لەو چىيانەى كەوتۆتە پۆژھەلاى مووسل.^(۳) شارۆكەكانى وەكو شۆش^(۴) و غىزە و^(۵) جوجەر و^(۶) ئەوانى دىكە.

- داسنى: ياقوت دەلىت: (داسن ناوى چىايەكى گەورەيە لە باكوررى شارى مووسل بەلاى پۆژھەلاى رووبارى دىجلەوہ، كە زۆرىك لە دەستە و بنەمالەى كوردى لىبووہ پىيان گوتون داسنى).^(۷)

- جۆبىيەكان: ئەوانە نىشتەجىي يەكئىك لە قەلاكانى ھەسەن كىفا بوونە.^(۸)

- جەلالى: ياقوت لە مەسەرى كورى موھەھەل دەگوازىتەوہ كە ئەوانە بەشپىك بوونە لە كوردەكان كە دەيان ھەزار ماڻ بوونە و نىشتەجىي شارەزورر بوونە.^(۹) لە بابەتپىكى دىكەى پەرتووكەكەى ئاماژە بە گوندىك دەكات بەناوى (باكەلبا) كە سەر بە ئەربىل بووہ لەبارەى كەسپكەوہ قسەدەكات بەناوى فەقى سدىق كە ناوى ئەبو عەبدوڤلا ھوسىن كورى شەروىن كورى ئەبى بەشپىر جەلالى باكىلى بووہ، فەقى شافىعى بووہ و لە چەندىن قوتابخانەى مووسل و ھەلب خويىندوويەتى، ئەو قسەيەى لە كۆمەلئىك

۱ - معجم الابدان، ج ۱، ل ۱۱۰.

۲ - ھەمان سەرچاوہ، ج ۳، ل ۲۴۰.

۳ - ھەمان سەرچاوہ، ج ۶، ل ۳۳۸.

۴ - ھەمان سەرچاوہ، ج ۵، ل ۱۶۲.

۵ - ھەمان سەرچاوہ، ج ۶، ل ۴۰۳.

۶ - ھەمان سەرچاوہ، ج ۳، ل ۸۷.

۷ - ھەمان سەرچاوہ، ج ۴، ل ۲۸۴.

۸ - ھەمان سەرچاوہ، ج ۳، ل ۱۵۳.

۹ - ھەمان سەرچاوہ، ج ۵، ل ۱۶۵.

بیستووه، که گه نجانی گه وره و دوورین بوونه، که جه لالی ره چه له کی ده گه ږیته وه بو
هۆزه کورده کان).^(۱)

— هه کاری: (ره چه له کیان له شارۆکه و ناحیه و گونده کانی مووسل بووه له شاری
جه زیره ی ښین عومهر، که کورد تییدا نیشته جی بووه و پییان گوتووه هه کاری).^(۲)

— به شنه وی و بوختی: ئەوانه دوو هۆزبوونه له ناوچه ی زۆزان نیشته جی بوونه، به
تایبه تی له قه لآ و قولله کاندای. ^(۳) که ئەو ناوچه یه (خه لکه که ی ئهرمه ن و هه ندی
بنه ماله ی کوردی تییدا بووه).^(۴)

— لوور: ئەوانه نه وه یه ک بوونه له کورده کان له چیاکانی نیوان ئەسفه هان و
خۆزستان، ئەو ناوچه یه ش به ناوی ئەوانه وه ناوئراوه.^(۵)

— جوژقان (جوژقان) ئەوانه ش نه وه یه ک بوونه له کورده کان له حهلوان نیشته جی
بوونه، ره چه له کیان ده گه ږیته وه بو ئەبو عه بدولآی حوسین کوری ئیبراهیم کوری حوسین
کوری جه عفه ر جوژقانی ^(۶) ئەوانه گۆران بوونه.

— زوومان: ئەوانه ده ستیه ک بوونه له کورده کان و خاوه ن ویلایه تی ک بوونه، که له
یه کی ک له ناوچه کانی ئهرمینیا نیشته جی بوونه و دواتر له مووسل له ناوچه ی زووم.^(۷)

— به نو ئەیوب: یاقوت له دووتوی باسکردنی شاری (دوین) ئاماژه بو ئەوه
ده کات که (پاشای به نو ئەیوب) به بی ئەوه ی ئاماژه بو ئەوه بکات که ئەوانه له کوردی
ره وادی بوونه، که یه کیکن له تیره کانی هه زه بان.

— کورده کانی شام: ئەوانه له قولله ی کوردستان نیشته جی بوونه، که شوینیکی
خۆش و دلگیر بووه و له سه ر چیا به کی ره نگین که به زنجیره چیا ی لوبنانه وه بووه له نیوان

۱ - هه مان سه رچاوه، ج ۲، ل ۲۶۱.

۲ - هه مان سه رچاوه، ج ۸، ل ۴۸۰.

۳ - ته مای: به شی دووه می ئەو توژینه وه یه بکه ن.

۴ - معجم البلدان، ج ۴، ل ۴۸۸.

۵ - معجم البلدان، ج ۷، ل ۱۷۷.

۶ - هه مان سه رچاوه، ج ۳، ل ۹۱.

۷ - هه مان سه رچاوه، ج ۴، ل ۴۸۹.

به‌علیه‌به‌ك و حمس، هەر به ناوی ئەوانه‌وه ناوبراوه، چونكه ئەوان له‌و ناوچه‌یه كۆبوونه‌ته‌وه، بۆ‌ئەوه‌ی ببنه‌ له‌مپه‌رێك به‌رامبەر خاچپه‌رسته‌كان.^(١)

له‌بابه‌تی‌كی دیکه و له‌ دووتۆی باسکردنی میژووی شاری میافارقین كه به‌ناوبانگترین شاری دیاربه‌كره، ئاماژه به‌و چیا به‌ كراوه و ده‌گوتری كه (هه‌ندی) له‌سه‌ركرده‌ی كوردی شامی تیدا نیشته‌جی بووه).^(٢) رهنگه‌ ئەوه واتای ئەوه بیته كه ژماره‌یه‌ك له‌ كورده‌كانی نیشته‌جی قه‌لای كوردستان گواستبوویانه‌وه بۆ‌ئەو شوینه، دواي قه‌لایه‌كان له‌ده‌ست چووه.

ه- هه‌ندی پهن و سروشتی گشتی:

ولانتناس و گه‌ریده موسلمانه‌كان ئاماژه‌یان به‌ چهندان پرسی كۆمه‌لایه‌تی پێوه‌ستن به‌ كورده‌كان كردووه، ولانتناسی سه‌ده‌ی چواره‌می كۆچی به‌وه جیا‌ده‌كړینه‌وه له‌وانی دیکه، مه‌قه‌سی ریزی پێشه‌وه‌ی گرتووه له‌نیو ئەواندا كه له‌ په‌رتووكه‌كه‌یدا به‌شیکي تایبه‌تی ته‌رخان كردووه بۆ قسه‌كردن له‌باره‌ی ره‌وشی گشتی هەر هه‌ریمێك له‌و پینج هه‌ریمه‌ی باسی كردووه.

هه‌ندی ولانتناسی دیکه باسی په‌سنه گشتییه‌كانی خه‌لكی یه‌ك هه‌ریمیان كردووه، یان هه‌ندی تایبه‌تمه‌ندی كۆمه‌لایه‌تی دانیشتیوانی شارێکیان باس كردووه.

یه‌عقوبی یه‌كه‌م ولانتناسه‌ باسی كوردی كردووه به‌ شیوه‌یه‌کی روون و ئاشكرا به‌وه‌ی كه‌ دل‌ه‌قیان تیدا بووه، ئەوه‌ش له‌ دووتۆی پیناسه‌كردنی ولاتی هه‌ریمه‌ جیا‌جیا‌كان، كه‌ باسی شاری چیا ده‌كات كه‌ (خه‌مبار و خراپ و به‌ستراو بوو).^(٣) وه‌كو ئەوه‌ی (مالی كوردستان جه‌رگ ئەستوران).^(٤) له‌و ده‌قه‌ ئەوه‌ ده‌رده‌كه‌وێت كه‌ یه‌عقوبی له‌ نیوان سروشتی كۆمه‌لایه‌تی ئەوان و دۆخی ئاو و هه‌وای ولاته‌كه‌یا نه‌وه‌ جوژه‌ گونجانیکی كردووه، به‌ ده‌سته‌واژه‌یه‌کی دیکه كه‌ باسی كورد و ولاتی كوردستان ده‌كات به‌ دل‌ه‌قی و خراپی، رهنگه‌ ئەمه‌ رهنگ‌دانه‌وه‌ی سه‌ختی و هه‌سته‌می ناوچه‌كه‌ و ناخۆشی ئاو و هه‌وای سه‌خت بیته، هەر ئەوه‌شه‌ مه‌سه‌ودی جه‌ختی لێ‌ده‌كاته‌وه‌ كه‌ هۆكاری جوگرافی

١ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ١٥٢.

٢ - معجم البلدان، ج ٨، ل ٣٤٥.

٣ - معجم البلدان، ل ٦.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه‌ هه‌مان لاپه‌ره.

کاریگه‌ری به‌سه‌ر سروشتی ئاکار و ره‌وشتی دانیش‌تووانی چیاکان بووه.^(۱) له‌و ده‌قانه‌ش ئه‌وه‌مان بۆ ده‌روه‌ست ده‌بیت که خراپی و دل‌په‌قی که کوردی پی‌په‌سن کراوه به‌لگه‌ی به‌هیزی و توندوتیژی و به‌رگه‌گرتنی ئه‌و بارودۆخه سه‌خته‌ی ئاو و هه‌وای ناخۆش و ئه‌و سروشته سه‌خته‌ی ولاته‌که‌یان گرتووه، ئه‌وه‌ش وای کردووه میله‌ته‌که توندوتیژ و جه‌رگ ئه‌ستوور بن.

به‌لام قه‌زوینی باسی چیاو خه‌لکه‌که‌ی به‌ شیوه‌یه‌کی ئه‌رینی ده‌کات وه‌کو ده‌لێت: (خۆش‌ترین شوینه له‌ رووی هه‌وا و ئاو و خاکه‌وه، خه‌لکه‌که‌ی باش‌ترین که‌سن له‌ رووی میزاج و باش‌ترین شیوه‌یان هه‌یه).^(۲) له‌و گێڕانه‌وه‌یه سه‌رنجی ئه‌وه ده‌ده‌ین دیسانه‌وه جوژه گونجانیکی له‌ نیوان ئاو و هه‌واو سروشتی که‌سه‌کان هه‌یه.

به‌لام ئین رسته جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه که ئه‌ستیره و بورج و رۆژ کاریگه‌رییان به‌سه‌ر سروشتی که‌سه‌کانه‌وه هه‌یه وه‌کو ده‌لێت: (رۆژ کاریگه‌ری به‌سه‌ر ناسنامه و پیکهاته‌ی که‌سه‌کان و ده‌روونی ئازهلێانه و میزاجه‌وه هه‌یه له‌ شار و دروستکراو و ئاکار و ئاین و کازا و رووه‌ک و دروستبوونیان به‌ رێپێدانی خودای گه‌وره).^(۳) وه‌کو ده‌زانین پێوه‌ندی نیوان گه‌ردوون و سروشتی مرۆقه‌کان جوژه هزریکی کۆنه.

به‌لام مه‌قده‌سی و اباسی خه‌لکی چیاکان ده‌کات به‌وه‌ی که (هیمنی و رووخۆشیان تێدایه).^(۴) وه‌کو باسی زۆری کار و گه‌وره‌یی عه‌قلیان ده‌کات، وه‌کو باسیان ده‌کات که تێیاندا هه‌یه (زانستی زۆر و عه‌قلی چاپووک و سووربوونیان هه‌یه).^(۵) ئه‌وه‌ش واتای ئه‌وه نییه که کورده‌کانی چیاکان شه‌رانگیز بووبن، وه‌کو هه‌ندی له‌ شاعیران له‌ شیعره‌کانیاندا باسیان ده‌که‌ن وه‌کو ده‌لێن:

۱ - مروج الذهب، ج ۲، ۲۴۸.

۲ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۴، ۳۲۹.

۳ - الاعلاق النفیسة، ل ۱۲.

۴ - احسن التقاسیم، ل ۳۰۳.

۵ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۷، ۷۵.

کم قطعنا من عدو شرس
شاعیریکی دیکه ده لیت:

ولو اصبحت بنت القطای دونها
لباشرت ثوب الخوف حتی
جبال بها الاکراد صم صخورها
بنفس اذا کانت بارض تزورها^(۳)

ئەو دێرانی بەلگەی ئەوێهێه که تا چەند ترس و هەیبەت لە کوردەکانی چیاکان
بێنراوه، وەک شاعیر باسی دەکات که ئەو نامادەی ئەو بوو سواری مەترسییەکان
بیت، تەنیا بگاتە خۆشەویستەکە، بۆ ئەمەش چەندان ناوچە و چیا ی عاسیی بریوه که
کوردەکان تییدا نیشتهجی بوونە لەپێناوی ئەودا.

هەندی لە ولاتناسەکان ناماژە بۆ سروشت و تاییەتمەندی هەندی لە خەلکانی ولات و
هەریمەکان کردوو، قالا نییه لە قسە ی خۆش و نوکتە، بەلام ئەمە بە ریکەوت نەبوو،
وێکە دەلێن قوباد کوری فەیرۆز هەریمەکە ی خۆی که حوکمی تیدا کردوو دابەشکردوو
هەتا دەگاتە ئەوێ که هەر هەریمێک لەوێ دیکە جیا بکریتهوه، وەک عاقلترینیان
خەلکی حەوت ناوچە بوونە لەوانە ماسبزان و هەمەدان و بە فیلترینیان یازدە شار بوو
لەوانە ماسبزان و مەرجانقەزەق و تستەر بوو، هەر وەها که مترین خەلکی ولاتەکە ی که
کورت بین بوو هەشت شار بوو لەوانە ماسبزان و مەرجانقەزەق و بندینجین بوو.^(۴)

وێکە سەرنج دەدەین ئێین فەقێی هەمەدانی باسی هەندی شوینی کردوو لەوێ
پەسنەکانیان چۆن بوو، جۆرە هاودزییەک بەدی دەکریت وەک شاری ماسبزان، که باسی
خەلکەکە ی دەکەن بەوێ هەندی جار عاقلترین کەس بوونە، هەندی جاریش کورت بین
بوونە، ئایا چۆن عاقل و کورت بین پیکەوه کۆدە کریتهوه.

۱ - زگ: بە عەرەبی (جت) تیکەلێهکن لە خەلک بە نور ناسراون، رەچەلەکیان هیندی ناسایه که لە
لیواریەکانی کەنداو لە خوارووی عێراق نیشتهجین، رۆلی سەربازی و سیاسیان هەبوو لە سەدە ی سێیەمی
کۆچی، بروانە: محمد الحضری بک، المصادر نفسة، ل ۱۹۵-۱۹۶. بکە.

۲ - قەفەسک ئەوانە نەوێهێهکن لە کرمان لە ژێنایاندا وەک کوردەکانن، پێیان دەلێن قەفەس و بلوج. یاقوت،
معجم البلدان، ج ۷، ۷۵.

۳ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۷، ۷۵.

۴ - ابن الفقیه الهمدانی، المصادر نفسة، ل ۱۹۴.

به لّام ٺه بو حامیدی غه رناتی دوا کهس بووه که گوتوویه تی کهسانی پیتشان وایان داناهه ٺاکار و رهوشتی خه لکی هه ر ولاتیک وه کو ٺه وه نییه هه ر شاریک پی ناسراوه له سروشته کان، وه کو ده بینین خه لکی دهشت ههوت شار بوونه له وانه: هه لوان و ماسبزان و نه هاهه ند بوونه، به فیلتترین خه لکی دنیا خه لکی ماسبزان و مه رجان و ٺاهه ربایجان و مووسل و ٺه رمینیا و شاره زوور و سانعان بوونه، ره زیلتترین خه لکی دهشتیش خه لکی ماسبزان و ده بیل و دهینور و هه لوان بوونه.^(۱)

غه رناتی ٺه وهیشی باسکر دووه که (خه لکی جه زیره ٺازاترین سوارچاک بوونه.^(۲)) ههروه ها ٺیبن حوقه ل باسی خه لکی جه زیره به شکومه ندی ده کات،^(۳) وه کو مه سعودیش ٺامازه بو خه لکی جه زیره ده کات به وهی که (ٺازا و خاهن سام و چاونه ترسین). بیگومان ٺه و باسکر دنه ی کورده کان به و شیوهیه له ٺازایه تی و چاونه ترسی ٺه وه به دیار ده خات که کورد روئی سه ربازیانه ی خوی به درییایی میژوو له ناوچه که دا هه بووه.

وه کو ٺیبن فه قیی هه مه دانی باسی لایه نیکی له ژیان پاشا و میره کانی چیاکان له زستاندا ده کات، که ٺه وان (ژیان و گوزه رانیکی ٺه وتویان نه بووه ته نیا له روژانی زستان نه بیٺ).^(۴) ٺه وهش له بهر چیژوه رگرتیان له و پو شاکه باشه ی که گه رمترین پو شاک بووه که له فه رووی ٺازه لی کیوی دروستکراوه، ههروه ها له نیو ماله کانیاندا باشتترین فه رشی گرانبه هایان راخستووه وه کو ٺاوریشم و ٺه رمه نی و خوری و مه ره زی و چه ندانی دیکه، ههروه ها له په رتووه که کهیدا هاتووه چو ن ٺه و پاشایانه دیوه خانی خو یان له شه وان ی وه رزی زستان گه رمکر دووه به دانیشتن و قسه گیړانه وه که به شه وان ی دریی ناوی ده بن (پاشاکان چیژیان له خواردنه وه ی به رده وام به درییایی شه و که می خه وتن وه رده گرت، که ٺه وه هاورپی خو یان و ژیان ٺه به دی بوو بو ٺه وان، ٺه وهش هو کاری ته مه ن درییی و ته ندروستی جه سته یان بووه).^(۵)

۱ - تحفة الالباب، ل ۲۱۶.

۲ - هه مان سه رچاوه، ل ۲۱۵.

۳ - صورة الارض، ل ۱۹۰.

۴ - مختلر کتاب البلدان، ل ۲۱۶.

۵ - هه مان سه رچاوه هه مان لاپه ره.

ئەمە سەرەپرای ئەو پەسنە گشتییانە کە ولاتناسان ئاماژەیان بۆ کردوو، هەندیک لەوانە باسی شتی تاییەتی هەندی شاریشیان کردوو، وەکو بەراوردکردنی پەسنی شاریک لەگەڵ شاریکی دیکە، وەکو ئەوەی ئەستەخری کە باسی شاری دەینور دەکات کە (خەلکە کەمی باشتەرن لە خەلکی هەمەدان)^(۱) یان مەقدەسی ئەویش دەلیت (باشترین خەلکەن)^(۲) هەرۆهە باسی خەلکی نەسیبەن دەکات بەوەی کە (خاوەن چاکە و رووخۆشی بوونە)،^(۳) هەرۆهە باسی کوردهکانی شنۆیان بەوە کردوو کە نەتەوێهەکن (چاکە و تورە و توند بوونە، هەمیشە لەسەر پێ بوونە، ئەگەر داوای پاراستنیان لیکرایت).^(۴)

هەرۆهە باسی خەلکی ماردین دەکات کە دلرەق و زمانیان بەهێز بوو و توانیوانە هەر کەسیک رازی بکەن بە هەر جۆریک بیت، بۆیە هەندی پیاوچاک بەو شیۆهە لەبارەیانەوه گوتیانە:

في ماردین، حماها الله، لي سكن
 لاولا الضرورة ما فارقتها نفسا
 لاهلها السن لان الحــــــدید لها
 وقلبهم جبلي قد قسا وعسا^(۵)

بەو شیۆهە شیکردنەوه و شروقهی کارەکیان دەکەن هەتا دەگاتە چالاکی بازرگانی هەمیەشیان لە شارەکە و، چۆنیەتی تیکە لاویونیان بە بازرگان و هاورپکیان لەگەڵ گەشتیاران لەسەر ئاستیکی بەرفرەوان، ئەوەش واتای ئەو دەدات، بازار و خانە زۆر هەبوو لە شارەکەدا.^(۶)

لەبەرگەرۆهە پەرتووکی ئیبن حوقەل باس دەکات کاتی چۆتە شاری ئامەد لە سالی ۵۳۴ی کۆچی بینویەتی کە خەلکە کەمی (خاوەن چاکە و پیاوێتی و شکۆمەندی و زۆر ریزیان لە کەسانی غەریب گرتوو).^(۷) لە باشکردنی ناوچەیی شارەزوریش یاقوت توانبار دەکات بەوەی کە کوردهکانی نیشته جیی چیاکانی ئەو ناوچەییە، بەوەی کە هەر

۱ - المسالك والممالك، ل ۱۹۸.

۲ - احسن التقاسيم، ل ۳۰۲.

۳ - هەمان سەرچاوه، ل ۱۲۴.

۴ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۶، ل ۱۶۷. القزويني، اثار الابلا، ل ۴۳۲.

۵ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۶، ل ۱۹۴. القزويني، اثار الابلا، ل ۲۶۰.

۶ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۷، ل ۱۹۴.

۷ - صورة الارض، ل ۲۰۱.

که سیک چو بیته ناویان یان به تهنیشت شار و گونده کانیان رابردبی زوریان لیگردوون،
(خه لکیان ترساندوه) به بی تهوهی هیچ شتیك هه بو بیته و سلیمان له هیچ به ره سیتیك
کردیتهوه).^(۱)

یاقوت هه به وهنده ناوه سیتی له شیواندنی راستیه کان، بگره تیپه پری تهوه ده کات
و سیفته خراپه کان ده گشتینی به سهه تهوای کورددا کاتی ده لیت: (تهوه سروشتی
کوردده کانه و رهوش و رهفتاریان زانراوه و نیوچه وانیان نیشانه کراوه). تهوه سهه پرای
تهوه قسانه، تاماژه به ژماره ی مندالبوونی ناوچه ی شاره زوور ده کات که ژماره که به
شیویه که گه مارۆ نادریت. (له پیناوی تهوان و گه وره بیان و زانا و دانا و خانه دان و
قازی و فه قیکان)، تهوانه له به نی شاره زووری و به نی عه سرون بوون.^(۲) تهوانه له
بواری دادوهی ده رکه وتن و خزمه تیکی مه زنیان پیشکیش به گه ل کرد.

تهوه نکولی ناکریت لهوهی که یاقوت باسی کردوه بیدادهیه کی زوری دهرهق به
مافی کورد کردوه، تهوانه ی رۆلکی دیاریان له میژووی شارستانییه تی ئیسلامی له
هه مو سه رده مه کان هه بووه، بۆیه ده کری تهوه چه مکه هه لانه و، تهوه بریاره چه وتانه ی
که دهرهق به کورد کراوه راستبکریتهوه، به تایبه تی تهوهی سه لاهه دینی تهویبی که
سولتانیکی کورد بووه کردوویه تی، که چه ده سکه وت و چه خزمه تیکی به گه لی ئیسلامی
کردوه له لاپه رهی مملانیی ئیسلام و خاچ په رسته کاندای.

وه کو دیاره کورد به ده ست ده سه لاتدارانه وه به دریژیای سه رده مه کان نالاندوویه تی،
له بهر تهوان چه زیان به نازادی ژیان و سه ره خۆیی بووه، بۆیه ده سه لاتی ده سه لاتدارانی
نامۆیان ره تکردوه تهوه، که تهوهش یه کیک له وه په سنانه بووه که ره نگدانه وهی سروشتی
جوگرافی ولاتی کوردستان بووه، که پالی پیوه ناون تهنگ به وه ده سه لاته هه لچنن که
هه ولی داوه مافه کانیان پیشیل بکات و سه ره خۆییان لی زهوت بکات، بۆیه کاره کانیان
گه یشتو ته تهوهی هه ره کهس به ته کیاندا رابردبی یان لییان نیزیك بیته وه، تهوا هه ست
به نیازیکی بکه ن و، هه ولی خۆیان بده ن.

هه تا ته گه ره هندی له وه دهسته و ره گهزه کوردیهی کۆچه ریانیهی هه ولیاندا بیته ریگری
له وه کاروانانه بکه ن، که بیگومان ولاتناسه کان درکیان به م کاره کردوه، به لام تهوه

۱ - معجم البلدان، ج ۵، ل ۱۶۵.

۲ - هه مان سه رچاوه هه مان لاپه ره.

شتیکی ئاسایی بووه و جوړه کاریک بووه نهك هه ر چهند گروپینکی کوردی، بگره عاره بان و دلیم و ئەوانی دیکهش ئەو کارهیان ئەنجام داوه، که واته ئەگەر ئەم کاره دزیوانه له نیو هه موو میلله ته کان بوونی هه بوویت و، به سهر گشتیاندا جیبه جیبکریت، ئەمی بوچی ته نیا بخریته ئەستوی کورد (ئەوه سروشتی کورده کانه و رهوش و رهفتاریان زانراوه و نیوچه وانیا نیشانه کراوه). ئەمی بوچی یاقوت دژ به رایه کانی خوئی ده بیته وه کاتی باسی گه ورهیی زانا و قازیه کانی ناوچهی شاره زوور ده کات؟

ئەوهی یاقوت ده یلیت پینکچووی هه مان رای ئین جه بیره ته نیا شوینه که یان جیاوازه، وه کو ده رده که ویت ئەنده لوسی گه ریده که به رۆژه لاتدا هاتوه، به بی ئەوهی شتیکی له باره ی ئەو ناوچه یه وه بزانیت و شاره زاییت، به تایبه تی سروشتی نه ته وه کان، بینویه تی کورده کانی جه زیره ریگه ده گرن و کاری خراب و گه نده لی له ریگه ی نیوان شاری نه سیبێن و دنه یسه ر بلاوده که نه وه، ئەمهش وای کردوه ریگه ئەمین نه بیته به هوئی هیره کانی کورد، ئەمهش بوته ئافاتیکی بو ولات به پیی بانگه شه کردن و چاوتی پینیان^(۱)

به دلنیا ییه وه ئەوهی ئین جه بیر باسی کردوه ته نیا ئەوه بووه که گوئی لی بووه، گوئی لی بوونیش شتیکی نییه راستی به سلینی، له واقیعدا هه موو ئەو کاره چه کداریانه ی که به ناشه رعی باسی ده کهن، که له دواتر سروشتیکی کومه لایه تی وه رگرت، بینگومان رهگ و ریشه یه کی سیاسی هه یه، که هه لئقولای هه ست و سوژی خه لکی ناوچه که بووه که کورد بوونه، که ماف و ده سه لاتی خو ریبه ریکردنیا ن لی زهوت کراوه، ههروه ها خیر و بیری ولاته که یان که سانی دیکه ی غه ییره نه ته وه بر دوونی، ناوچه که یان بوته گۆره پانی ملاملانیی هیژ و نه ته وه جوړا و جوړه کان و ئەوانیش به پله ی یه که م زه ره رمه ند بوونه، هه ر ئەمهش بوته هوئی دروست بوونی هه ستیکی نه ته وه بی دژ به م بویه ره.

له لایه کی دیکه وه ئین جه بیریش وه کو ئەوانی دیکه دوا که س نییه هه ولئی داییت هیه جۆره پیوه ندیه که له نیوان سه لاهه دینی ئەوی و کورد نه کات و زیاده روی تیدا نه کات، ئەویش مه دح و سه نایه کی زۆری سه لاهه دین کردوه که به کرده وهش سه رکرده یه ک بووه هه موو سیفاتیکه سه رکرده یه تی و، ههروه ها موسلمان و پیوه ستن به

۱ - رحله ابن جبیر، ل ۲۱۵.

تاینه‌که‌ی بووه، که له و کاتدا قه‌یرانیکی گه‌وره له ریزی میلله‌تانی ئیسلامی هه‌بووه و ئه‌و یه‌کلایی کردووه‌ته‌وه، به‌لام ئه‌و ده‌رپرینه هیچی له‌و حوکمه نار‌ه‌وایه که‌م نه‌کردووه‌ته‌وه که ده‌ره‌ق به‌ بنه‌ماله‌ی سه‌لاحه‌دین کردوویه‌تی.^(۱)

ئه‌وه‌ی جیگه‌ی سه‌رنجه دیسانه‌وه و لاتناسان و گه‌ریده‌کان زۆر به‌ که‌می ئاماژه‌یان به‌ داب و نه‌ریت و جه‌ژن و بۆنه‌کانی کوردستان داوه که ئاهه‌نگیان بۆ کردووه، ره‌نگه ئه‌وه بۆ ئه‌وه بگه‌رپه‌ته‌وه هه‌ر له‌گه‌ل هاتنی کورد و که‌سانی دیکه‌ی غه‌یره کورد بۆ نیو ئیسلام هه‌موو بۆنه و جه‌ژنه دیاری کراوه‌کانیان رۆژی ئاوابوویت و، ته‌نیا ئه‌و بۆنه هاوبه‌شانه بۆته که‌لتوور و یادکردنه‌وه‌یان و بۆته نه‌ریت و جیگه‌ی گرینگپێدان، وه‌کو جه‌ژنی قوربان و جه‌ژنی ره‌مه‌زان.

ره‌نگه ئه‌مه جو‌ره شیکردنه‌وه‌یه‌که هه‌لب‌گه‌ریت به‌وه‌ی که ئه‌و کوردانه‌ی و لاتناسان و گه‌ریده‌کان له‌باره‌ی و لاتنه‌کانیانه‌وه شتیان نووسیوه ره‌نگه شتیکی سه‌رسو‌رپه‌نه‌ر یان ناوازه، نه‌بوویته جیگه‌ی سه‌رنجی ئه‌وان له‌وه‌ی پێوه‌ستن بوویته به‌ دابونه‌ریت یان به‌ها کۆمه‌لایه‌تییه‌کان، که دوور بوویته له‌ به‌ها پرهنسییه ئیسلامیه‌کان که بوویته جیگه‌ی دیاری کردن، وه‌کو ئه‌وه‌ی پێوه‌سته به‌ نه‌ته‌وه و میلله‌تانی دیکه‌ی وه‌کو خه‌زه‌ر و هیندستانییه‌کان و چه‌ندانی دیکه.

له ده‌قی‌کدا که به‌لازری له‌باره‌ی ئه‌وه‌ی تا چه‌ند کورده‌کانی نیشه‌جی باشووری ئازهربايجان سووربوونه له‌سه‌ر زیندوو راگرتنی بۆنه و جه‌ژنه‌کانیان و ده‌رخستنی سۆز و خۆشی خۆیان به‌و ریگه‌یه‌ی که ئه‌وان له‌سه‌ری راهاتوون له‌ شایی و گو‌فه‌ندو دیلان، بۆیه مه‌رزهبان مه‌رجی هه‌بووه بۆ هاتنی سه‌رکرده‌ی ده‌ستبه‌سه‌رداگرتنی ئیسلام که ده‌ست نه‌خاته نیو کاروباریان و قه‌ده‌خه‌یان نه‌کات له‌ پیاوه‌کردنی چالاکییه کۆمه‌لایه‌تییه‌کانیان و بۆنه و جه‌ژنه‌کانیان، له به‌رامبه‌ریشدا ئه‌و ریگه به‌ موسلمانانه‌کان بدات بینه نیو و لاتنه‌کانیانه‌وه، سه‌رکرده‌ی موسلمانانیش به‌وه رازی بووه، وه‌کو له‌و ده‌قه‌دا هاتووه (مه‌رزهبان سالح هه‌زیفه له‌ جیاتی هه‌موو خه‌لکی ئازهربايجان له‌سه‌ر ئه‌وه بینه‌وه، که

۱ - بۆ زیاتر بر‌وانه: محسن محمد حسین، سه‌رنجه‌کانی ئه‌ین جوبه‌یر له‌سه‌ر سه‌لاحه‌دین و ده‌وله‌ته‌که‌ی له‌ ریی دیده‌نیه‌کانیه‌وه، گو‌قاری سه‌ننه‌ری بر‌ایه‌تی، ژماره ۲۳، هه‌ولیه‌ به‌هاری ۲۰۰۲، ل ۲۱-۳۴.

كوردەكانى بە لاسجان و سەبلان و ساترودان^(۱) ھەرۋەھا خەلكى شىز بە تايىبەتى لە بۆنە و ياد كوردنەۋەى جەژنەكانىيان قەدەخە نەكرىن و چۆن يادىيان كوردوۋەتەۋە بىكەنەۋە^(۲).

كاتى خەلكى ئەسفەھان يادى جەژنى نەورۇزىيان دەكردەۋە، كە سۆز و خوشى خۇيان بۆ ماۋەى ھوت رۆژ دەردەبېرى و جۋانتريين جل و پۇشاكى رازاۋەيان دەپۇشى، جۆرەھا خواردن و خواردنەۋەى خۇشيان نامادە دەكرد، شايى و گۆقەندىيان ساز دەكرد، بە ھەزاران درھەمىيان لەو بۆنەيەدا خەرج دەكرد، بەلام ئەسفەھانىيەكان تاكە كەس نەبوون ئەو بۆنەيان ياد دەكردەۋە، بگرە خەلكانى دىكەى دەوروبەريش بەھەمان شىۋە يادى ئەو جەژنەيان دەكردەۋە^(۳) ھەرۋەھا راستتر خەلكانى دىكەى كوردى سەر بە ھەرىمەكە يان ھەرىمى چىكان ئەوانىش يادى ئەو جەژنەيان دەكردەۋە^(۴).

ئىين حوقەل جەخت لەۋە دەكاتەۋە ئاھەنگىپرانى نەورۇز خاۋەن نازادىيەكى تەۋاۋ بوون بەبى ئەۋەى ھىچ دەسەلاتدارىكى غەيرە كورد دەستبىخاتە نىۋو كاروبارىيانەۋە بە درىژابى ئەو سالانە^(۵) ئەۋەش واتاى ئەۋەبوۋە كە تا چەند نەتەۋەكانى ئىران خاۋەنى تەۋاۋى نازادىيەكانى خۇيان بوونە لە بۆنە و يادكردنەۋە و جەژنە نەتەۋەيەكان لە لايەك و، ھەرۋەھا تا چەند (نەورۇز) كارىگەرى لە دەروونىيان كوردوۋە كە بەشىۋەيەك ئاسان نەبوۋە دەست لەو يادە ھەلبىگرن.

بەلام ئەو زانىبارىيانەى ولاتناسە موسلمانەكان لەبارەى جلوبەرگ و پۇشاك لە ھەرىمە جىاجىكانى ولاتى ئىسلام بە شىۋەيەكى گشتى باسيان كوردوۋە زۆر چرووكە، تەنيا ھەندىكىيان نەبىت لە پىشەۋەياندا ئىين حوقەل، بەلام ديسانەۋە ئەو باسى جل وبەرگ و پۇشاكى تايىبەت بە كوردىيان نەكردوۋە، بگرە تەنيا جەختيان لە جلوبەرگى تايىبەت بە نەتەۋە و ھۆزەكانى ھەرىمە دەورەكان كوردوۋە، ۋەكو ھەرىمى مەغرىب و ئەندەلوس و فارس و سەند و خەزەر و خوراسان و ولاتى پشت رووبار و چەندانى دىكە، لە كاتىكدا

۱ - بروانە: الاضطخري، المسالك والممالك، ۱۰۳-۱۰۴-۱۲۹.

۲ - لای ياقوت (ئایو رۇدان) بوۋە، معجم البلدان، ج ۱، ۱۰۹.

۳ - فتح البلدان، ل ۳۱۷. ياقوت، معجم البلدان، ج ۱، ۱۰۹.

۴ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۳۱۰.

۵ - ھەمان سەرچارەو ھەمان لاپەرە.

باسی جلو بهرگ و پۆشاکى خه لکى جهزیره و چیاکان و ولاتی عاره ب و شام و میسرین نه کردوو.

به لأم له گه ل تهوه شدا هه ندی ئاماژه یان بۆ جل و بهرگی خه لکى عیراق و خۆزستان و فارس کردوو که تهوه ش هه ندی سوودمان پیده گه یینی له زانیی جلو بهرگی کورده کان و خورد کردنه وهی تیپروانیمن، چونکه تهوانیش ژماریه کی زۆریان دانیشتوی هه مان هه ریم بوونه، که هه مان سیفات و په سنی جلو بهرگی ولاتی باسکراو به سه ریاندا جیبه جی ده بیته که تا ئاستیکی زۆر جلو بهرگ و پۆشاکى نه ته وهی کورد وه کو کراس و کهوا^(۱) و کورتهک^(۲) یان نه و جامانه ییه ی که له ژیره وهی کلاو هه یه^(۳) یان له و ناوچانه ی که له نیوه ندی پیاواندا بلاوه و ده ییوشن^(۴).

د - ئول و ئاره زووئه ئاینیه کان:

ولآتئاسه کان به شیوهی جۆراوجۆر و جیاواز باسی لایه نی باوه ر و ئۆل و ئاره زووئه مه زه به یی و ئاینیه کانی کوردیان کردوو.

وه کو ده زانین زۆریه ی خه لکى کوردستان له سه ر ئاینی ئیسلامن له دوای فتوحاتی ئیسلامیه وه، هه رله و کاته وه ده ست له ملانی ئاینه نویکه یان بوونه، یه کیک له و ئاماژانه ی نه و ئاینه ش بوونی نه و هه موو مزگه وت و په رستگه ییه که له شار و گوند و دیهاتی کوردستان هه یه،^(۵) نه مه سه ره رای بوونی خانه قا و ته کییه،^(۱) هه روه ها بوونی دیارده ی سه ردانی کردنی گۆری پیاواچاگان.

۱ - صورة الارض، ۲۲۹. الارز: واتای نه و پۆشاکه ده گه یه نیته که ئافره ت سه رتا پای جه سته ی خۆی پی داپۆشیوه، دیاره دوو جۆره پۆشاک هه بووه بۆ خۆداپۆشین که یه کیکیان بۆ داپۆشینی جه سته بووه به ش یوه یکی ئاسایی، به لأم متزه ر: پارچه یه ک قوماش بووه که له سه ره وه تا خواره وه جه سته ی ئافره تی داپۆشیوه. ته مشای: دوزی، المعجم المفلل باسماء الملابس العربیة الاسلامیة، ترجمه: اکرم فاضل (بغداد: ۱۹۷۱) ل. ۴۰.

۲ - صورة الارض، ۲۸۰. قرات: به کوردی واتای کورته که. ادی شیرن معجم الالفاظ الفارسیة العربیة، ل. ۱۲۴.

۳ - برهوانه: ابن سیدقن المصادر نفسه، ج. ۴، ل. ۹. دوزی، المصادر نفسه، ل. ۴۵.

۴ - ابن حوقل، المصادر نفسه، ل. ۲۵۳.

۵ - ئیشتر ئاماژه مان به مزطقوت و ئترستقاگان کرد له بته شکانی ئیشتوه.

ولانتاسان و گهریده‌کان ناماژەیان بۆ زۆریک لەو دیاردە ناینیانه کردوو، لەوانە لە شاری ماردین چەندین خانەقا و تەکیە هەیە، هەرۆها سێ شۆینی کۆبوونەوه لە شاری نەسیبەن هەیە، شۆینی یەكەم بەناوی عەلی کۆری ئەبی تالیب و دووهم شۆین بەناوی سەر، لەسەری تیر، وەکو دەلێن سەری ئیمام حوسین کۆری عەلی (ر.خ) پێوه بەدار وەکراوه کاتی لە بەشامدا هاتوو، ئەوێ سیبەم شۆینی خالە، دەلێن خۆینی سەری ئیمام لەو شۆینە بووه.^(۲)

وەکو هەروری کە پەسپۆر بووه لە کاروباری شۆینە پەرۆزه‌کان و مەزارەکان ناماژە بە شۆینی دایکی یەمەن و شۆینی خدر لە شاری دارا^(۳) دەکات، هەرۆها شۆینی ئیمام عەلی کۆری ئەبی تالیب لەسەر چیاى شەنگال.^(۴)

دەکرێ بۆلین بنیاتنانی ئەو شۆین و پەرەستگا و ئەنجومەنە کارێک بووه هەر لە خۆوه نەبووه و بنەمایەکی میژوویی و واقعی هەبووه، چونکە بریاردانیشی دەگەرپێتەوه بۆ ئەوێ کە کوردەکانیش خاوەن جوړیک لە باوەری هەر لەخۆوه و سۆزی ئاینی بوونه، هەتا ئەو پرسە ئەگەر کارێکی ناواقعییش بووێت.

وەکو هەروری ناماژە بە زۆریک لە گوڤ و مەزاری پیاو چاکان لە شاری دنەیسەر و ئامەد و ئورمیەو دارا و شەنگال و جەزیرە ئین عومەر و چەندانی دیکە دەکات.^(۵)

بەلام لە رووی مەزەهەبییەوه لیژەدا هەندی ناماژە کەم هەیە لەو بارەییەوه، وەکو مەسعودی باس دەکات کە (کوردەکان لەسەر رای خەواریج بوونه و بێ بەری بوونه لە عوسمان و عەلی).^(۱)

دیاره مەزەهەبی هەریمی ئاقور (جەزیرە) سەر بە ئەهلی سونە و جەماعە بوونه.^(۷) لەسەر مەزەهەبی ئەبی حەنیفە و شافعی (ر.خ) بوونه، ئەوانە بوونیان هەبووه لەگەڵ

۱ - یاقوت، معجم البلدان ج ۷، ل ۱۹۴.

۲ - اهروي، المصادر نفسة، ل ۶۵.

۳ - هه‌مان سه‌رچاوه و هه‌مان لاپه‌ره.

۴ - هه‌مان سه‌رچاوه، ل ۶۴.

۵ - الاشارات، ل ۶۴-۶۶.

۶ - مروج الذهب، ج ۲، ل ۲۵۱.

۷ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ۱۲۶.

هەندی له حەنبەلی شیعە، بەلام فیهیان شتیک نەبوو شایەنی دەمەتەقی و وروژاندن بوویت و پابەندبوونە بە خویندەنەوی قورئانی پیرۆز بە خویندەنەوی عەبدولای کوری عامر.^(۱)

له کاتیگدا دانیشتوانی شاری سەرەورد له شوراتەکان بوونە (خەواریح)^(۲) هەرەها شارەزوورییەکان زۆرییان له شوینکەوتەیی خەلیفە عومەر کوری عەبدولعەزیز^(۳) بوونە.

هەرەها دانیشتوانی هەریمی چیاکان بە شیۆیهکی گشتی دوو بەش بوونە له نیوان حەنبەلییەکان و لایەنگیری و خۆشەویستیان بۆ معاویە بوو له لایەکی و، هەندیکیشیان مەیلی خەواریحیان هەبوو که وەکو ئەوان کفریان کردوو.^(۴) که ئەوانە له هەردوو حالەتەکەدا بە هەڵدا چوونە.

مەقدەسی له باسی دانیشتوانی هەریمی رەحاب (نازەرییجان و ئەرمینیا و ئاران) دا که ژمارەیهکی زۆری دانیشتوانیان کورد بوو، دەلیت مەزەبەکانیان چەند شیۆیهکی بوو، ئەهلی فەرمودە و، هەرەها حەنبەلی بوونە، له کاتیگدا خەلکی شاری دوین (دبیل) ئەوانی دیکە له شارەکانی هەریمە که لەسەر مەزەبەیی ئەبی حەنیفە بوونە.^(۵)

بەلام دانیشتوانی چیاکان ئەوی ناسراوه بە هەریمی کرمان و ئەوی ئین حوقەل باسیان دەکات که (هەندی له کوردەکان بەلام بە عارەبیان ناودەبن)^(۶) ئەوانە کاریگەر بوونە بە بانگەشەیی فاتیمیەکان، بوون بە شیعە، ئین حوقەل رەچەلەکیان دەگەڕینیتهوه بۆ هەندی له زانیانی ئەو نەتەوییه بەوی که دەلین ئەوانە مال و سامانیکی زۆریان کۆکردووتهوه و چاوەروانی ئیمامی زەمان^(۷) دەکەن، واتە ئیمام مەهەدی چاوەروانکراو.

۱ - هەمان سەرچاوه و هەمان لاپەرە.

۲ - ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۳۱۵.

۳ - مسعر بن مهلهل، المصادر نفسة، ل ۱۸.

۴ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ۲۹۵.

۵ - هەمان سەرچاوه، ل ۲۹۱.

۶ - صورة الارض، ل ۲۶۹.

۷ - صورة الارض، ل ۲۶۹.

به لّام ئول و باوه رپی دیکه‌ی وه‌کو زه‌رده‌شتی و مه‌سیحی و یه‌هودی ئه‌وانه به شیوه‌ی جوّرا و جوّز له ولّاتی کوردستان هه‌بووه، وه‌کو ده‌رده‌که‌وێت زه‌رده‌شتی^(۱) له هه‌ریه‌ی چیاکان زۆر تر بلا‌بووته‌وه له ئاینی مه‌سیحی و یه‌هودی، به روانین بۆ ئه‌وه‌ی که زه‌رده‌شتی له سه‌ده‌ی چه‌وته‌می پیش زاین له ولّاتی کوردستان —میدیا— ده‌رکه‌وتوه، به‌رده‌وام بووه له بلا‌بوونه‌وه هه‌تا ئاینی فه‌رمی له ده‌وله‌تی ساسانی رۆژی ئا‌وابوووه.^(۲)

له دوا‌ی سه‌ره‌له‌دانی ئیسلام و بلا‌بوونه‌وه‌ی له رۆژه‌لا‌ت و رۆژئا‌وا له رینگه‌ی فتوحات و گه‌یشتنی پێشه‌نگانی فه‌تحکاران بۆ ولّاتی کوردستان، ئه‌و کاته دانیشت‌و‌وانه‌که‌ی ده‌ست له‌ملانی زه‌رده‌شتی بوونه له‌وانه‌ش ولّاتی کوردستان، هه‌ندیکیان هاتنه نیۆ ئیسلام و هه‌ندیکیان له‌سه‌ر ئاینی خۆیان مانه‌وه و، له‌بری ئه‌وه پاره و سامانیان وه‌کو سزایه‌ک ده‌دا.^(۳)

یه‌کی‌ک له رۆژه‌لا‌تناسه‌کان باس ده‌کات دوا‌ی سی سه‌ده له هاتنی ئیسلام بۆ هه‌ریه‌کانی ئاران له هه‌ر ویلایه‌تیک له ویلایه‌ته‌کان ئاته‌شگه‌یه‌ک هه‌بووه.^(۴) هه‌روه‌ها هه‌ندی ئاماژه‌ی ولّتناسی هه‌یه جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه، وه‌کو ئین رسته‌ی گه‌ریده ده‌بیژیت له گوندی ئاخه‌رین که که‌وتوته نیژیک گردی حه‌لوان ئاته‌شگه‌یه‌ک هه‌بووه، که زۆر گه‌وره بووه و خه‌لکی له شوینی دووری ولّته‌وه بۆی هاتوون به مه‌به‌ستی خودا‌په‌رستی.^(۵)

هه‌روه‌ها له گوندیکی نیژیک هه‌مه‌دان ئاته‌شگه‌ی دیرین هه‌بووه، یه‌کی‌ک له‌و سی ئاته‌شگه سه‌ره‌کیانه‌ی هه‌بووه، زه‌رده‌شتیه‌کان پێشه‌نگبوونه له پیرۆزکردنی، به‌لّام دوو په‌رستگه‌که‌ی دیکه ئاته‌شگه‌ی (ئه‌زه‌ر خزه) و ئاته‌شگه‌ی (جم شیز)ه، وه‌کو ئین

۱ - سه‌باره‌ت به زه‌رده‌ستی و رێنماییه‌کانی بروه‌نه: الجاحظ، الحیوان، تحقیق: عبدالاسلام روف، (بیروت: ۱۹۶۹) ج ۵، له ۳۲۷-۳۲۵ ز السعودی، التنبيه والاشراف، ل ۲۷۹. الشهرستاني، الملل والنحل، تحقیق: احمد فه‌می محمد (القاهرة: ۱۳۶۸هـ) ج ۱، ل ۲۱۹. ارثر کریستینسن، المصادر نفسة، ل ۱۳۰-۱۶۷.

۲ - ارثر کریستینسن، المصادر نفسة، ل ۱۳۰.

۳ - ابو یوسف، الخراج (القاهرة: ۱۳۶۹هـ) ل ۱۳۹.

۴ - بروان، تاریخ الادب فی ایران، ترجمه‌ی الی العربیة: احمد کمال الدین حلمی، (جامعة الکویت: ۱۹۸۴) ج ۱، ل ۳۱۰.

۵ - الاعلاق النفیسة، ل ۱۵۱.

فەقىھ مەدەنى باس دەكات، ئەو پەرسىتگەيە لە سالى ۲۸۲/ك/۸۹۵ز) ئاواكراو، واتە لەسەردەمى خەلىفەي عەباسى موعتەزىد(۲۷۹-۲۸۹/ك/۸۹۲-۹۰۱ز)^(۱)

مەقدەسى جەخت لەو دەكاتەو، كە زەردەشتىيەكان لە ناوچەي چيا زۆربوونە.^(۲) وەكو ولاتناسەكان باسى ئاتەشگەي شىز دەكەن، كە كەوتۆتە نيوان شارى مەراغە و زەنجان و شارەزور و دەينور بەوئى كە زۆر گەورە و پان و پۆر بوو، لەسەر گو مەزەكەي مانگيكي هيلال هەبوو، وەكو دەلئىن يەكيك لە شتە سەرسورپهينەرەكانى ئەو ئاتەشگەدەيە بۆ ماوئى حەوسەد سالى ئاگرى تىدا دەسووتيت و خۆلەميشى نيبە،^(۳) هەرودەها لە يەكيك لە شارۆكەكانى نيزىك شارى حەلوان هەيوانىكي گەورە هەبوو و لەناوئەوئى ئاگردانىك هەبوو، وەكو يەكيك لە گەريدەكانى سەدەي حەوتەمى كۆچى سەرنجى داوئەتى.^(۴) هەرودەها لە شارى يەشتەر كە كەوتۆتە رۆژئاواي هەريمى چياكان پەرسىتگەي زەردەشتىيەكان هەبوو.^(۵)

ئەبو دەلفى گەريدە باس دەكات لە شارى ئايزەج كە كەوتۆتە نيوئەندى چياكان لە نيوان ئەسفەهان و خۆزستان ئاتەشگەيەك هەبوو هەتا سەردەمى هارون رەشىد ئاگرى تىدا نيئەي داو.^(۶)

ئەوئى چيگەي ئامازە بۆكردنە چەندان شوينەوار هەيە ئەوئەيان ئاشكرا كردووە كە لە رۆژئاواي هەريمى چياكان پەرسىتگە و ئاتەشگە و نەخشى هەلكەنراو بەسەر شاخەكانەو هەيە، ئەوانە دەگەريئەوئە بۆ سەردەمە جياچياكان كە ئاينى زەردەشتى تىدا باو بوو.^(۷)

۱ - مختلر كتاب البلدان، ل ۲۲۶.

۲ - احسن التقاسيم، ل ۳۰۳.

۳ - ابن خرداذبة، المصادر نفسة، ل ۱۰۶. مسعر بن مهلهل، المصادر نفسة، ل ۸. ياقوت، معجم البلدان ج ۵، ۱۷۱.

۴ - القزويني، اثار الابلاد، ۴۵۱.

۵ - حمد الله المستوفي القزويني، المصادر نفسة، ل ۱۲۷.

۶ - بروانه: كريستينسن، المصادر نفسة، ل ۲۴۲. مسعود كلزاري، المصادر نفسة، ل ۶۷۰-۶۷۵-۶۸۰. بكة.

۷ - الرسالة الثانية، ل ۴۱. ياقوت، معجم البلدان، ج ۱، ل ۲۲۹.

به لّام له ههريمی جهزيره مهقدهسی جهخت له وه دهکاته وه که هيچ ناگهريه رستيک نه ماوه ته وه دوای ته وهی زه رده شتييه کان هاتوونه ته نيو ئيسلامه وه، ههروه ها ياقوت تاماژه بو ته وه دهکات يه کيک له گونده کانی شاری ته ريل به لای مووسله وه که نيزيکه ی ههشت ميل له ته ريله وه دوور بووه، ئاته شگه ی لي بووه.^(۱) و ناوی ئاته شگه کهش به سه ر گونده که دا براوه.

به لّام خوره می^(۲) که دريژبووهی مه زده کی بووه.^(۳) خوره می له سه رده می ئيسلام سه ری هه لداوه که هه مان مه زده کی بووه.^(۴) دياره رۆژئاوای هه ري می چياکان له ديار ترين شوي تي ته وان بووه، که خاوه نی چندان قولله و قه لا بوونه،^(۵) له سه رده می عه باسييه کان ناما ديه ييه کی ناشکرايان هه بووه له هه مه دان و ده ينور و گونده کانی ته سفه هان.^(۶) که هه ندی له چياکانی هه ري مه که به چيا ی خوره می^(۷) يان خورمه دينی ناسراوه،^(۸) له به ر بوونی خوره ميه کان له و ناچه يه و، ته مه ش بو ره چه له کی با به کی خوره می ده گه پي ته وه، ته سه ته خريش باس ده کات سه ره را ی بوونی مزگه وت له گونده کانيان، به لّام قورئانيش

۱ - ياقوت، معجم البلدان، ج ۱، ل ۴۱۱.

۲ - خوره می: ته مانه ده ستيه کی ئايني بوون، له سه ر شيوازی ئيراني کۆن وه کو زه رده شتي و مه زده کی، که له سه ده ی دووه می کۆچی ده رکه وتن، که با به کی خوره می سه رکر دايه تي ده کردن له سه رتاکانی سه ده ی سييه می کۆچی و هه ر به ناوی ته وه وه ناو تراوه، بر وانه: الاسفرايين، ل ۸۰.

۳ - مه زده کی، ناوه که ی ده گه پي ته وه بو دامه زرينه رکه ی به ناوی مه زده ک، که له سه رده می پاشای ساسانی قوباز (۴۸۸-۵۳۱ز) ده رکه وت، کورته ی بيروباوه رکه يان ته وه بوو: خه لکی به يه کسان ی له دا يکده بن و هيچ جياوازيه کيان له نيواندا نيه، کاتيک کيشه له نيوانياندا دروست ده بيت به هۆی ئافه رته يان پارو سامانه، چاره سه رکه ی خۆی له به رفه يی ده بيني ته وه، خه لکان هافيشکن وه کو ته وه ی پشکدارين له ئاو ئاگرو خوار دن، بر وانه: المسعودي، مروج الذهب، ج ۱، ل ۲۸۹. ابن النديم، المصادر نفسه، ل ۴۰۶. الشهرستاني، الملل والنحل، ج ۱، ل ۲۲۹. احمد شليبي، مقارنة الادبان، ل ۴۲. كريستنسن، المصادر نفسه، ل ۳۳۰.

۴ - ابن النديم، المصادر نفسه، ل ۴۰۶.

۵ - مسكويه، تجارب الامم، (ملر: ۱۹۱۴) ج ۱، ل ۲۷۸.

۶ - اليعقوبي، البلدان، ل ۴۱-۴۴.

۷ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل ۱۲۰.

۸ - المقدسي، المصادر نفسه، ل ۳۰۶.

خویندراوه، وهکو دهلیت (تهوان له ناخه وه دینداریان نه کردووه ته نیا ته گهر مۆلته پیدراو نه بیئت).^(۱)

به لām مه قدهسی که سهردانی شوینه که ی کردووه و هه ندی سهرنجی خزی جی هیشتووه و جهخت له وه ده کاته وه که خه لکه که ی تکاکار بوونه، تهوان ده موچاویان نه شوستووه و له گونده که یان مزگهوت نه بووه، کاتی گفتوگیان له گه ل کردوون له و باره یه وه که نه یی نه بوونی مزگهوت چیه له گونده که یان، تهوان گوتویانه که له لایه ن موسلمانانه کانه وه غه ز و نه کراون و یه کگر بوونه له وه ی هه موویان باج و سه رانه له بری ته وه بده نه سولتان.^(۲)

به لām له باره ی تاینی مه سیحیه وه، تهوا له زۆربه ی ناوچه کانی هه ری می جه زیره و ناوچه ی هه کاری و ته ربل و ناوچه کانی که که وتۆته ژیر حوکمی بیژنتیه کان ته و تاینه بوونی هه بووه، پیش ده رکه وتنی ئیسلام و گه یشتنی بو ته واوی ناوچه که.^(۳) بۆیه ژماره یه کی زۆری خه لکی ناوچه که هه ر له سه ر تاینی خۆیان مانه وه، ته مه ش له به ره وه ی ئیسلام باوه ری به برایه تی و پیکه وه ژیان و تازادی ئۆل و بیروباوه ر هه بوو تا راده یه کی زۆر.^(۴)

وهکو ئین حوقه ل نامازه به خه لکانیک ده کات له شه هارجه (خاچ په رست و خاوه ن ئاسانی) ده کات که نیشته جی شاری که فر عه زی بوونه.^(۵) وهکو دیاره خه لکی شه هارجه کورد بوونه و، هاوکاری موسلمانانه کانیا ن کردووه له ده سته سه ردا گرتنی شاری تکریت، به لām دواتر راپه رینیا ن کردووه له دژی ده سه لاتی عه باسییه کان له سالی (۱۴۸/ک ۷۶۵ز) له سه رده می خه لافه تی ته بو جه عفه ری مه نسور.^(۶)

۱ - المسالك والممالك، ل ۱۲۰.

۲ - احسن التقاسیم، ل ۳۰۶.

۳ - الهروي، المصادر نفسة، ل ۶۴-۶۶.

۴ - پروانه: توما المرجي، كتاب الرؤساء، عربيه ووضع الحواشيه الاب البيرونا (المولل: ۱۹۶۶) ادي شیرين تاريخ كلدو اشور (بيروت: ۱۹۱۳) ج ۲، ۵. الرهاوي، تاريخ الرهاوي المجهول، ترجمة البيرونا (بغداد: ۱۹۸۶).

۵ - صورة الارض، ل ۱۹۶.

۶ - پروانه: الازدي، المصادر نفسة، ل ۲۰۸-۲۰۹.

مهسعودی جهخت لهوه دهکاتهوه که کوردستانی شاری یه عقوبیه و جوزقان، تهوانه ی نیشته جیبی ناوچه کانی ته نیشته موسول و نیزیکی چپای جودی بوونه.^(۱)

وه کو دهرده که ویت برایه تی و پینکه وه ژبانی موسلمانان کان له گه ل تهوانی دیکه، وای کردووه ژماره ی که نیسه و دیر و په رستگه ی ثانی دیکه بوونی زور بیت له ناوچه که دا، وه کو ولاتناس و گه پریده موسلمانان کان ناماژهبان بو کردووه، هر ته مهش زیاتر سه رنجی تهوانی کیش کردووه زیاتر له هوکاره کانی دیکه، به تایبه تی یاقوت که باسی دهیان دیر و په رستگه دهکات که بوونیان هه بووه له هه موو لایه کی جهزیردا، وه کو باسی پیناسه ی دیر دهکات و ده لیت: (دیر مالیکه خواوه ندی تیدا ده په رستریت، تهوه بوونی نه بووه له میسری گه وره، بگره له بیابان و له سه ر چپاکان بوونی هه بووه، تهوه ی له میسر هه بووه که نیسه یان به یعه بووه، رهنگه جیازوی له نیوان تهو دوانه دا تهوه بوویت که نیسه بو یه هود و به یعه بو خاچه لگرانبوویت.^(۲)

تهوه ی زیاتر سه رنجی گه پریده کانی کیش کرد بیت که نیسه ی شاری ره ها بووه، چونکه به شیوه یه ک بووه که نیسه ی وا گه وره و مه زن وینه ی نه بووه له ولاتی موسلماناندا.^(۳)

که هیچ بینایه کی به ردینی لهو شیوه یه نه بووه.^(۴) بویه به یه کیک له شته سه رسورپه یته ره کانی دنیا دانراوه.^(۵) وه کو ده لین لهو شاره سی سهد و شه ست دیر هه بووه.^(۶) هه روه ها مورید و راهیبی زور بووه.^(۷)

ناسر خه سره و باسی که نیسه یه ک دهکات که نیزیکی مزگه وتیک بووه له نامه د که زور گه وره و دهوله مه ند بووه به نه خش و نیگار، هه مووی له به رد دروستکراوه، زهوییه که ی ناوی به فره شی مه رمه ری رهنگا و رهنگ راخراوه، دواتر ده لیت (بینیم تارمه یه کی هیه، شوینی خودا په رستی خاچه لگرانبوو، ده رگایه کی له ئاسنی

۱ - مروج الذهب، ج ۲، ل ۲۵۱.

۲ - معجم البلدان، ج ۴، ل ۳۳۱.

۳ - الاصحري، المسالك والممالك، ل ۵۴. ابن حوقل، المصادر نفسة، ل ۲۰۴.

۴ - ابن خرداذبة، المصادر نفسة، ل ۱۳۵.

۵ - المقدسي، احسن التقاسيم، ل ۱۲۵.

۶ - ابن الفقيه الهمذاني، المصادر نفسة، ل ۱۲۷.

۷ - الاصحري، المسالك والممالك، ل ۵۴.

موشه بهك هه بوو شتى وام نه ديبوو له هيچ شوينيك.^(١) ههروهها له حسن كينفا كه نيسه ي زور هه بووه.^(٢)

به لام له باره ي دي ره كاني هه ندي شاري جه زي ره، باسي دي ري زه كي ده كه ن كه كه وتوت ته ده روزه ي شاري ره ها و زور به ناوبانگ بووه.

له نسيبيني ش دي ري كي گه و ره هه يه كه موريد و راهيبي زوري هه بووه.^(٣) له دووري شه ش فرسه خ (له لاي ياقوت له دووري دوو فرسه خه) له ميفارقينه وه دي ري كه هه يه به ناوي مار تو ما كه جه سته يه كي وشككراوه هه يه و ده ليين شه وه ئي خو ري هه كانه.^(٤) خه لك كي زي ري ش به و مه به سته وه زياره تي ده كه ن. شه وه عه قل قبو لي ناكات.

ههروهها دي ري مارگورگيس له نيوان جه زي ره ي ثين عومه ر و شارو كه يه كه له دووري سي فرسه خ و زي اتر له چه ند خوله كي كه هه يه، له سه ر چيا يه كي به رز دروستكراوه.^(٥) دي ري تابوون (شه بيون) له نيوان جه زي ره ي ثين عومه ر و گوندي هه شت له ني زي ك ناحه يي با سو ري ن له ناوچه كاني مووسل به رووي روژه ه لاتي رووباري ديجه وه هه يه، شه دي ره لاي خه لك ئي شه ناوچه يه زور گه و ره و بيروزه و راهيب و موريد ي زوري هه بووه، وه كو ده ليين گوري بيغه مبه ر نوحى تي دا بووه،^(٦) دواتر ياقوت هه ندي دي ره شيعر باس ده كات كه ئي يه كي كه و باسي خو شه ويسته كه ي ده كات كه كورد بووه و له ني زي ك دي ري كه عاشقى بووه:

لصاد الى تقبيل خديك ظمان
ودارك دير ابون او برزمهران
وما قد حواه من قلال ورهبان^(٧)

فيا ظبية الوعساء هل فيك مطمع
واني الى الثرثار واحضر حلتي
سقى الله الدير غيثا لاهله

١ - سفرنامه، ل ١٠.

٢ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ١٢٥.

٣ - الاضطحي، المسالك والممالك، ل ٥٤.

٤ - المقدسي، المصادر نفسة، ل ١٢٩.

٥ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٣٦٢.

٦ - هه مان سه رجاوه، ج ٤، ل ٣٢٢.

٧ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٣٢٢.

له رۆژه‌ه‌لاتی مووسل دێر مه‌نسور مه‌تل له‌سه‌ر رووباری خابوور هه‌بووه، كه دێرێكی گه‌وره و ئاوهدان بووه له‌سه‌رده‌می یاقوت. (١) دێر زه‌عفه‌ران هه‌بووه كه به‌ ناوی عومه‌ر زه‌عفه‌ران ناویان بردووه، له‌به‌رئهو‌ی زه‌عفه‌ران له‌و ناوچه‌یه‌دا چینه‌راوه، له‌ نێزیک جه‌زیره‌ی ئیبن عومه‌ر له‌ژێر قه‌لای ئارده‌مشت له‌ لۆفه‌ی چیاكه، كه خه‌لیفه‌ موعته‌زید له‌و شوێنه‌ دا به‌زیوه له‌كاتی ده‌وره‌دانی ئه‌و قه‌لایه هه‌تا توانیویانه ئازادی بکه‌ن، وا باسی ده‌که‌ن كه (دێر نزه بووه و خه‌لكه‌كه‌ی ناوی به‌ بینینی ئه‌و دلشاد بوونه، ئه‌ویش هه‌ندی دروشمی هه‌بووه). (٢) هه‌روه‌ها له‌ ده‌ره‌وه‌ی شاری نه‌سیبێن چه‌ندان دێر و په‌رستگه هه‌بووه. (٣)

- دێر غرس: كه ئه‌وه له جه‌زیره‌ی ئیبن عومه‌ر سی‌زده فرسه‌خ (٧٨ كم) دوور بووه، له‌سه‌ر چیایه‌کی به‌رز دروستكراوه و راهیب و موریدی زۆر بووه. (٤)

- دێر باغوت: له‌سه‌ر لێواری رووباری دیجله بووه له‌ نێوان هه‌ردوو شاری مووسل و جه‌زیره‌ی ئیبن عومه‌ر، زۆر گه‌وره و موریدی زۆر بووه. (٥)

- دێر جوب: له رۆژه‌ه‌لاتی شاری مووسل و نێوان ئه‌ربل بووه، دێرێكی به‌ناوبانگ بووه و خه‌لكی سه‌ردانیان كردووه به‌ مه‌به‌ستی چاكبوونه‌وه له‌ نه‌خۆشی فی. (٦)

- دێر ئه‌كمن (ئه‌كمل) له‌سه‌ر ترۆپكی چیا بووه له‌نێزیک جودی. (٧)

- دێر جودی: له‌سه‌ر چیا ی جودی دروستكراوه. (٨)

- دێر عه‌بدون: له‌ نێزیک شاری جه‌زیره‌ی ئیبن عومه‌ر بووه. (٩)

١ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٦٤.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٦٤.

٣ - ابن حوقل، المصادره‌ نفسه، ل ١٩١. یاقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٣٤٤.

٤ - یاقوت، معجم البلدان ج ٤، ل ٣٥٤.

٥ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٣٥.

٦ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٣٧.

٧ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٣٤.

٨ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٣٨.

٩ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٥٢.

- دیر کۆم: ناوه‌که‌ی ده‌گه‌رپه‌ته‌وه بۆ گوندی کۆم که نیتزیک عه‌مادیه بووه له ناوچه‌ی هه‌کاری، له‌سه‌رده‌می یاقوت ئاوه‌دان بووه. (١)

- دیر ئه‌حویشا: واته دیری جیش بووه به ئاشووری، ئه‌وه له شاری سه‌عرت بووه له دیاربه‌کر، دیریکی زۆر گه‌وره بووه و نیتزیکه‌ی چوارسه‌د موریدی هه‌بووه. (٢)

- دیرسه‌گ: له نیوان باعه‌دری و جه‌زیره‌ی ئین عومه‌ر بووه، مورید و راهیبی زۆر بووه، بۆیه به‌و ناوه‌وه ناو‌راوه، چونکه یه‌کیک سه‌گ گازی لیگرتووه و، هیناویانه بۆ لای راهیبی ئه‌و شوینه و، دوا‌ی چل رۆژ رابردنی به‌سه‌ر حاله‌ته‌که‌ی چاکبۆته‌وه. (٣)

- دیر مه‌تی (٤): ده‌که‌ویته رۆژناوای مووسل، له‌سه‌ر چپای سه‌رکه‌شی مه‌تی دروستکراوه، که سه‌ر به‌ ناوچه‌کانی نه‌ینه‌وا و مه‌رج بووه، زۆر باش دروستکراوه و، زۆربه‌ی خانووه‌کانی له به‌رد دروستکراوه و نیتزیکه‌ی سه‌د موریدی هه‌بووه، یاقوت زۆر به‌ وردی باسی ده‌کات، ئه‌مه‌ش به‌لگه‌ی ئه‌وه‌یه که یاقوت سه‌ردانی ئه‌و شوینه‌ی کر دووه. (٥)

به‌لام جووله‌که زۆر که‌مبووه له ئه‌وانی دیکه له ولاتی کوردستان، چونکه که‌مترین ئاماژه‌ی ولاتناسان بۆ ئه‌وه کراوه، مه‌قده‌سی باسی یه‌کیک له دیره‌کانی شاری هه‌لوان ده‌کات که پیده‌چیت دیری جووله‌کان بویتت، دیریکی دیکه هه‌یه به دیری جووله‌کان (٦) ریشه‌که‌ی ده‌گه‌رپه‌ته‌وه بۆ شاریکی جووله‌که له ئه‌سه‌فه‌هان، هه‌روه‌ها ئاماژه بۆ بوونی که‌نیه‌سی جووله‌که له ده‌روه‌ی شاری هه‌لوان ده‌که‌ن و، گه‌وره‌ی ده‌که‌ن که له گه‌چ و به‌رد دروستکراوه. (٧)

١ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٥٨.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٣١.

٣ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٥٨.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه، هه‌مان لاپه‌ره.

٥ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٤٦٠.

٦ - المقدسی، المصادر نفسه، ل ١١٠.

٧ - هه‌مان سه‌رچاوه هه‌مان لاپه‌ره.

بهشی پینجه م

لایه نی سه ربازی و رامیاری و لاتی کوردستان وهکو و لاتناسان

و گه پریده کان باسیانکردوه

ولاتناسه موسلمانه کان شهونده نه پرژاونه ته سه ر لایه نه کانی سه ربازی و رامیاری و گرینگیان پی نه داوه، به لام سه ره پای هه موو شه مانه، شه و واتای شه وه نییه که په رتووکه کانیان خالی بیت له هه وائی تاییه ت به کاروباری رامیاری و رووداوی جه نکه کانه وه، تا شه وهنده ی پرسه که پیوه ندیی به بابه تی تژیینه وه که مان هه بیت، باسی شه و رووداوانه ده که یین که پیوه ندییان به فتوحاتی ئیسلامی و هندی لایه نی میژوی رامیاری و هندی بابه تی پیوه ستن به میره کورده کان ده که یین شه وانهی له سه رده مه جیا جیا کان ده رکه وتوون، هه روه ها شه و بابه ت و زانیاریانه له په رتووکیکه وه بو په رتووکیکی دیکه له یه ک جیا یه، به لام په رتووکه که ی به لازری (فتوح البلدان) پیگه یه کی دیار و سه ره کی گرتوه له باسکردنی جوولانه وه کانی فتوحاتی ئیسلامی، که یه که م په رتووکه چاره سه ری شه و بابه ته ی کردییت و سه رچاوه یه کی سه رکیشه که میژوونو سه موسلمانه کانی دوا ی شه و پشتیان پی به ستییت.

قودامه ی کوری جه عفر به ته نیا ده روازه یه که له په رتووکه که ی له باره ی (فتوح النواحی والامصار) ته رخان کردوه، که سه رجه م هه واول و بابه ته کانی له به لازری وه رگرتوه، به لام به شیوه ی کورت.

به لّام یه عقوبی هه ندیّ ناماژهی بۆ (دهستبه سهرداگرته کانی ئیسلام) کردووه، به لّام به سه ریپی هه ندیّ میژووی شه ره کان و ناوی هه ندیّ له سه رکرده کان پیش ده سه لات و باسی هه ندیّ شار و شارۆکه و ده رامة ته کانی ده کات.. هتد.

به لّام ئین خوردازه به و ئین رسته شه وانه به هیج شیوه یه که له بارهی دهستبه سهرداگرته کانی ئیسلامی نه یانوسیوه، به لّام ئین فه قیّی هه مه دانی سه رده م باسی هه والّ و دهستبه سهرداگرته کانی به شیوه یه کی دریژ کردووه به پشت به ستن به په رتووه کانی تایه تی وه کو (فتوح البلدان) و (فتوح الشام).

ئوهی شایه نی باسکرده هه واله کانی دهستبه سهرداگرته ئیسلامی له په رتووه کانی ولاتناسانی هه رده ی سه رده ی پینجه م و شه شه می کۆچی شوینیان دیار نیه، هه تا له سه ده ی حه وته می کۆچیش، ته نیا یاقوت نه بیّت به حوکی سروشتی په رتووه که ی چهند گپرا نه وه یه کی له بارهی دهستبه سهرداگرته ئیسلامی ولاتان کردووه به پشت به ستن به سه رچاوه میژوو یه کانی ولاتناسانی پیش خۆیه وه، زۆر جاریش له مانه ناماژه بۆ خاوه نه کانی گپره وه کان ده کات که هه والّ و چپروکه کانی لیّ وه رگرتوون.

به روانین بۆ پیگه ی جوگرافی سه رجه م ولاتی کوردستان له پیشه وه ی ولاتانی ناوچه که بوونه له ناسینی ئیسلام که سه رکرده کانی ئیسلام له گه لّ خۆیان هینایانه ناوچه که، شه مه ش بووه هۆی گۆرانی ریشه یی له بارودۆخ و جۆری ژیانیان له سه رجه م لایه نه کانی باوه ر و ئۆل و رامیاری و کۆمه لایه تی و ئابورییه وه.

یه که مین که سانیک له ولاتناسه کان له وه ی باسی بابه تی دهستبه سهرداگرته کانی ئیسلامی کرد بیّت وه کو ناماژه مان بۆ کرد به لازری و قودامه و یاقوت بوونه، بۆیه زۆر پیویسته هه لوهسته له سه ر نووسینه کان و گوته کانیان بکه مین شه وه نده ی پیوه ندییان به ولاتی کوردستان وه هه بیّت، به بیّ شه وه ی بچینه نیو دریژه ی بابه ته که وه، که له پیش ئیمه لی کۆلثاقان له نامه ی توژینه وه زانسته که یاندا ناماژیان بۆ کردووه. (١)

١ - پروانه: فتنزه محمد عزت، الكرد فی اقلیم الجزیره شهرزور، ل٨٤، له دوا ی شه ویش: احمد میرزا، المصادر
نفسه، ل٧٨.

یه کهم: دستبسه سرداگرتنی ولاتی کوردستان و چۆنیه تی له

پهرتووکه ولاتناسیه کاندا

دستبسه سرداگرتنی جهزیره:

لیژدها مه به استمان نییه باسی چالاکى سه بازی بکهین که له ماوهی دستبسه سرداگرتنه کانی نیسلا می له ناوچهی جهزیره رویانداوه، چونکه ئەمه پیوستی به رووپۆتیکی گشتگیر ههیه و، ئەمهش دوورمان دهخاتهوه له بابته سده ره کیه که مان، بگره تهنیا به باسکردنی ههندی ئاماژهی دیار له و شارانهی دهستیان به سه سرداگرته و میژوو و ناوی سه رکرده موسلمانه کان ئەوانه ی له سه ره دهستی ئەوان کاری دهستبسه گرته که ئەنجام دراوه، ههروهها ئاشکراکردنی جوړی دهستبسه گرته که که به ناشتی یان به شه ره بووه وهکو ههندی له ولاتناسه موسلمانه کان باسیان کردوه.

ئهوهی شایه نی باسکردنه ته به ری جهخت له وه دهکاته وه که جهزیره (ئاسانترین شار و ئاسانترین دهستبسه سرداگرتن).^(۱) بووه.

یاقوت به و شیویه شروقهی ئەمه دهکات و دهلیت: (خه لکه که ی بینیان نیوان عیراق و شام به دهست موسلمانه کانه وهیه، بۆیه ملیان که چ کرد، بۆیه له گه له عه یازی کوړی غه نه م ئاشته واییان کرد که سه رانه و باج بدهن).^(۲)

له راستیدا جوړیک له ناکۆکی له نیوان سه رچاوه میژوو ییه کان و ولاتناسیه کاندا ههیه له بهاره ی میژوو ی دهستبسه سرداگرتنی جهزیره، لیژدها ههیه پیی وایه ئەمه له سالی (۱۷/ک/۶۳۸ز) روویداوه، هه شه پیی وایه ئەمه له سالی (۱۹/ک/۶۴۰ز) بووه، له کاتی کدا به لازری پیی وایه دهستبسه سرداگرتنی جهزیره^(۳) له نیوان ساله کانی (۱۸-)

۱ - تاریخ الامم والملوک، ج ۴، ۵۴.

۲ - معجم البلدان، ج ۳، ۵۴.

۳ - الطبری، المصادر نفسه، ج ۴، ۵۳.

١٩/٦٣٩-٦٤٠ز) بووه (١) دياره شهويان په سندتر و نيزيكتره له راستييه وه، چونكه جهزيره ههريميكي فرهوانه و دهستبه سهرداگرتني دووسالي دهويت به لايهني كه ميبه وه. كاتي سهركردهي موسلمانان عهيازي كوري غهنم (٢) فرهمانی شهوي وهرگرت دهست به سهر تهواي جهزيره دا بگريت، له دواي سهركرده شهبي عوبيدهي كوري جهراح كه شهو به نه خوشي تاعون له سالي (١٨/٦٣٩ز) پيش شهوي كوچي دوايي بكات عهياز بووه جيئشيني، خهليفه عومهری كوري خهتاب (رخ) بوي نووسيوو كه له دواي شهو، كاره كه بگريته شهستو، شهوش له روژي پينجشمه مهي نيوهي مانگي شهعبناني سالي ناوبراو بوو. (٣) ههر له و كاته دا هيزه كه عهياز جووله دهكات كه نيزيكيه پينج ههزار چه كدار دهوون، روويان له ناوچهي جهزيره كرد و دهستيان به سهردا گرت.

سوپاي عهياز چونه نيو شاري رهقه (٤) و سهلحا (٥) بو شهوي به رهو شاري رها بچن، به لام له يه كيك له دهروازه كاني شهو شاره دا چند روژيك مانه وه، له و ماوه به دهستيان كرد به چاوه ديږي كردني سوورانه وه و كوكردنه وهي نهيني له دهووبه ري شاره كه، بو شهوي هيز و لاوازي و هه لويسي پاريژه راني شاره كه بزنان. (٦)

به لام دواي شهو به تاريخي شاره كه كه سيك ده نيږيت بو لاي سهركرده عهياز و داواي ناشتيان ليده كات، بويه له پيناوي پاراستني ئاسايشي گشت خه لكه كه و سهر و مال و شاره كه يان ناشته وايي ده كه ن، عهياز ده لي: خاك بو ئيمه يه و نيشتماني ئيمه يه،

١ - فتوح البلدان، ل ١٧٢-١٨٠.

٢ - عهيازي كوري غهنم: يه كيك بووه له هاوه لاني پيغه مبه ر، چل سان پيش كوچكردنه كه له دابكبووه له سالي ٥٨٣ز، پيش جهنگي خوده ييه ئيسلام بووه، به شداري له دهستبه سهرداگرتنه كاني شام و عيراق كرده وه، شاعرو پياوچاك و ليږوده بووه، به دهستكراوه يي ناسراوه، له شام كوچي دوايي كرده وه له سالي (٢٠/٦٤٠ز) كه شهشت سالي ته مهنی تهواو كرده وه. بروانه: ابن سعد، الطبقات الكبرى، (بيروت: ١٣٧٦هـ) ج ٧، ل ٣٩٨.

٣ - ليږه دا زياتر له گيږانه وه يه كه هه يه له و باره يه وه، بو زياتر بروانه: فتوح البلدان، ل ١٧٢-١٧٣. بكه.

٤ - رهقه: شاريكي به ناويانگ بووهو شاروچكه ي دياره به ني مه زهر بووه، له سهر ليږاري رووباري فورات. المقدسي، المصادر نفسة، ل ١٢٥.

٥ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٤، ل ٤١٤.

٦ - فتوح البلدان، ل ١٧٣.

به‌ده‌ستمان هینا و برپارماندا به‌ده‌ست خوڤانه‌وه بمینیتته‌وه و باج و سه‌رانه‌مان بده‌نی،
 ئەوه‌نده‌ی خەڵکە‌که‌ی ره‌زامه‌ند بوون موسلمان بوون، بۆیه‌ سزایان خسته‌ سه‌ر شانیان و،
 ناچارمان کردن هه‌ر پیاویک له‌ هه‌ر سالیکیدا دیناریک و تافه‌ت و مندالیشمان لی
 هه‌لاوێردن، هه‌روه‌ها له‌گه‌ڵ ئەو دیناره‌ هه‌ندئ له‌ گه‌نم و شتیکیش له‌ روژ و خه‌ل و
 هه‌نگوین بده‌ن. (١)

وه‌کو به‌لازری له‌ ده‌قیکیدا باسی ئەو دوو به‌لگه‌یه‌ی پێوه‌سته‌ به‌ مه‌رجه‌کانی
 ناشته‌واپی و ناسایش له‌ نیوانیاندا که‌ سه‌رکرده‌ی ناوبراو ده‌ری کردووه‌، یه‌که‌میان به‌
 یارمه‌تی ئەسقافییه‌ی شاری ره‌ها و ئەوه‌ی دیکه‌ له‌گه‌ڵ خەڵکە‌که‌ی بووه‌.

گرینگی ئەو ریککه‌وتنه‌ له‌وه‌ به‌دیار ده‌که‌وێت که‌ بۆ بنچینه‌یه‌که‌ له‌ پشت به‌ستن و
 له‌ دواییدا له‌ ریکخست و پێوه‌ندی له‌ نیوان سه‌رکرده‌ی موسلمانان و خەڵکی جه‌زیره‌دا
 له‌ هه‌ردوو رووی ماف و خواسته‌کان و ئەه‌رکه‌کاندا بووه‌، لێره‌وه‌ ده‌بینین ناشته‌واپی
 شاری ره‌ها پێگه‌یه‌کی باشی له‌ نیو لاپه‌ره‌کانی میژووێ ده‌سته‌سه‌ردا گرتندا هه‌بووه‌.

دیاره‌ ده‌قی نووسراوی یه‌که‌م به‌و شیوه‌یه‌یه‌: (به‌ناوی خودای گه‌وره‌ ئەو نووسراوه‌ له‌
 لایه‌ن عه‌یازی کورپی غه‌نم بۆ ئەسقافییه‌ی ره‌ها، ئیوه‌ ده‌روازه‌ی شارتان بۆ ئیمه‌ خسته‌
 سه‌ر پشت که‌ هه‌ر پیاویک دیناریک و هه‌ندئ گه‌نم بده‌ن به‌ ئیمه‌، ئیوه‌ ئیسته‌ ناسایشی
 خو‌تان و مالتان پارێزراوه‌، له‌سه‌ریشان پێویسته‌ رێنمایی خو‌تان بکه‌ن و رێگه‌ و
 پرده‌کان چاکبکه‌نه‌وه‌ و نامۆژگاری موسلمان وه‌ربرگرن، گه‌واهی به‌خودا بینن، گه‌واهی
 هینا به‌خودا کو‌تاییه‌). (٢)

به‌لام ده‌قی نووسراوی دووهم که‌ ئاراسته‌ی خەڵکی ره‌ها کراوه‌ به‌و شیوه‌یه‌یه‌:
 (به‌ناوی خودای گه‌وره‌، ئەو نووسراوه‌ له‌ عه‌یازی کورپی غه‌نم و ته‌واوی ئەو
 موسلمانانه‌یه‌ بۆ شاری ره‌ها: من خوین و مال و مندال و تافه‌ت و شاره‌که‌تان و
 شاشه‌کانتان ده‌پاریزم، ئەگه‌ر ئەو مافه‌ی له‌سه‌رتانه‌ بیده‌ن، له‌سه‌ر ئیمه‌ش پێویسته‌ پردي

١ - البلاذري، المصادر نفسة، ١٧٤٤. قدامة، المصادر نفسة، ٣١٢٤. بؤ زياتر بروانة: ابن الاعثم الكوفي،
 كتاب الفتوح (بيروت: د/ت) ج، ١، ٣٢٩-٣٣٢. الطبري، المصادر نفسة، ج، ٤، ٥٣.

٢ - البلاذري، المصادر نفسة، ١٧٤٤.

ناشته‌وایی چاکبکه‌ین و بیّ باوهران هیدایهت بدات، فریشته و موسلمان گه‌واهی بۆ خودا ده‌دهن). (۱)

وه‌کو سه‌رنجی ته‌و دوو ده‌قه ده‌ده‌ین ده‌بینین موسلمانان ئاسایش و ته‌مانیان داو‌ه‌ته دانیشتووانی شاری ره‌ها له‌وه‌ی خو‌یان و خه‌لك و مالّ و سامانیان پارێزراو بیّت که پی‌وه‌ندیی راسته‌وخۆی به‌ ژیان و گوزه‌رانی رۆژانه‌یانه‌وه هه‌یه، له‌به‌رامبه‌ردا ته‌وان هه‌ندی پاره و مالّ وه‌کو سزا بده‌ن و هاوکاری له‌گه‌ڵ موسلمانه‌کان بکه‌ن و رینماییان لیّ وه‌ربگرن بۆ هینانه‌کایه‌ی ته‌ناهی و ئاسایش له‌ شاره‌که‌یان، هه‌روه‌ها رینگه‌وبان و پرده‌کان چاکبکه‌نه‌وه، چونکه‌ ته‌مانه‌ چه‌ند پێداویستییه‌کی گرینگن بۆ ته‌وان که خه‌لكی نامۆن له‌ ناوچه‌که، هه‌روه‌ها له‌به‌رته‌وه‌ی ته‌وان به‌رده‌وام له‌ گواستنه‌وه و رۆیشتن و هاوچۆی پرۆسه‌کانی ده‌ستبه‌سه‌رداگرتنن.

عه‌یازی کورپی غه‌نهم له‌ هه‌یرشه‌کانی ده‌ستبه‌سه‌رداگرتنی ره‌ها و سه‌قامگیربوونی، رووی هه‌یرشه‌که‌ی کرده‌ شاره‌کانی سروج و راسکیفا و خاکی سپی و چاککردنی خه‌لكی قه‌لاکان، وه‌کو ته‌وه‌ی خه‌لكی شاری ره‌هایان چاککرد، دوا‌ی ته‌وه‌ ده‌ستیان به‌سه‌ر ئامه‌دیشدا گرت، (۲) به‌ هه‌مان شیوه‌ی ته‌وان (۳) له‌ سالی (۲۰/ک/۶۴۱ز) (۴)

به‌لام شاری میافارقین سه‌ره‌رپای جه‌ختکردنه‌وه‌ی به‌لازری له‌سه‌ر ته‌وه‌ی که سه‌رکرده‌ی ناوبراو ته‌و شاره‌ی گرتوه‌، وه‌کو ته‌وه‌ی چۆن له‌ ره‌ها روویدا، به‌لام یاقوت وه‌کو ته‌وه‌ی له‌ هه‌ندی پهرتووکی ژیاننامه‌دا گواستویه‌تیوه‌ به‌و شیوه‌یه‌یه.

هه‌ردوو سه‌رکرده‌ خالیدی کورپی وه‌لید و ته‌شته‌ر نه‌خه‌می روویان کرده‌ شاری میافارقین به‌ سوپایه‌کی گه‌وره و ده‌ستیان به‌سه‌ردا گرت، هه‌روه‌ها (ده‌لی ناشته‌واییامان

۱ - البلاذري، المصادر نفسة، ۱۷۵ل.

۲ - واقدی پی‌ی وای شاری ئامه‌د له‌سه‌ر ده‌ستی سه‌رکرده‌ خالیدی کورپی وه‌لید نازاد کراوه، به‌لام کپرانوه‌ی یه‌که‌م راسته‌ر. بروانه: فتوح الشام، (القاهرة: ۱۹۵۴) ج ۲، ۱۰۳-۱۱۰.

۳ - دیسان رایه‌کی دیکه هه‌یه پی‌ی وایه سه‌ربازه‌کانی رۆم له‌و شاره‌ ژماره‌یان نێزیکه‌ی بیست هه‌زار که‌س ده‌بوو، ته‌و سه‌ربازانه‌ گشتیان له‌سه‌رده‌ستی فه‌تواکاران کوژراون پێش ته‌وه‌ی ناشته‌واییان له‌گه‌ڵ بکری وه‌کو ناشته‌وایی ره‌ها. بروانه: ابن الاثیر، الکامل فی التاريخ، ج ۲، ۳۷۴ل. ابن شداد، المصادر نفسة، ج ۳، ق ۲۸۱.

۴ - البلاذري، المصادر نفسة، ۱۷۶ل، قدامه، المصادر نفسة، ۳۱۳ل.

کرد) له سهر په نجا دینار. (که ههر پیاوړیکى بالغ چوار دینار بدات، ههروهها ده لیت دوو دینار و ههندي گه نم و روڼ و خهل و ههنگوین بدات، ههروهها ههر مالیک سى روژ موسلمانیک میوانداری بکات که به ویدا دهروات و شوینی پاراستنی ریگهوبان بو موسلمانان دابین بکات، تهوانه ی پاریزگاری له کوگه ی چه که کان ده کهن(۱). برپاریاندا یه که له ده ی مال و سامانیان ببهن(۲).

تهوه تهو نووسینه یه که یاقوت بو مانى گواستووه تهوه له په رتووکیک که ناوی نه بر دووه، چند زانیاریه کی گشتی له سهر سروشت و بهنده کانی ناشته وایی تیدایه که له گهل تهوان مؤریان کر دووه، له وان هس وه کو سهرنج ده دهین موسلمانان له شاره که دا شوینی تایبه تیان هه بووه که چه کرداره کان تیدا ماوه نه تهوه به مه به سستی چاوه دیری و ههر شتیکی له ناکاو، ته مه سهره رای تهو پیوه ست نه بوونه داراییه ی که خهلکی شاره که به موسلمانانیا ن ده دا، ههروهها یاقوت ده نو سی ت ههر گیز به توژی تهوه له میافارقین نه سه تراوه و، به راوردی ده کات به شاری نامه د، که سهره رای تهوه ی له یه کهم باشر بووه، باشر بووه ته نیا ههندي جار به شمشی لیمان سه تراوه(۳).

به لام شاره کانی که فرتوتا و نه سیب و توره بدین و مار دین و دارا هه موو ته مانه وه کو شاری رها چاکسازیکراون(۴). ده کری تیینی تهوه بکهین وه کو تهوه ی تین فه قی پی فه قی پی هه مه دانی سه باره ت به ده سته سه ردا گرتنی شاری نه سیب که ده ی گیری تهوه بو په یامبه ری خودا (د.خ) که ده لی: (که شهو رابرد شاری کمان بینى و سه رسامى کردم و گوتم ته ی جو بریل تهو شاره چییه؟ گوتمی نه سیبینه، گوتم: ته ی خودایه ده سته سه ردا گرتنه که ی خیر ابکه، تهوش بووه به ره که تیک بو موسلمانان کان). (۵) له گهل باری سه رنجمان، تهو فه رمووده یه له په رتووکى فه رمووده راسته کان ناوی نه هاتووه،

۱ - کوگه ی چک و تهقه مهنی، که ههر کوگه یه که سه ربا زیک به چه که وه چاوه دیری و پاریزگاری تهو شوینه ی ده کرد. المعجم الوسیط، ج ۱، ل ۴۴۴.

۲ - معجم البلدان، ج ۸، ۳۵۱. ابن شداد، المصادر نفسة، ج ۳، ق ۱، ل ۲۸۱. اللهاجی، (بغداد: د/ت) ج ۳، ل ۳۲. ابن الاثیر، اسد الغابة (القاهرة: د/ت) ج ۴، ل ۲۹۴-۱۴۴.

۳ - البلاذری، المصادر نفسة، ل ۱۷۷. قدامة، المصادر نفسة، ل ۳۱۴.

۴ - هه مان سه رچاوه، ل ۱۷۷.

۵ - هه مان سه رچاوه و هه مان لاپه ره.

ئەمەش ئەو بەدیار دەخات كە بابەتەكە و مەبەستەكە لەو زیاتر گرینگیدان و پیرۆزکردنی شارەكەیه بەوێ لەسەر زمانی پەيامبەر كە سەرسام بوو بە جوانی شارەكە، وەكو دەزانین شەوڕۆویی پێغەمبەر (د.خ) لە شاری مەكە و پێش كۆچكردنی بوو، كە ئەو رۆژانە موسلمانان لە خراپترین رۆژانی ژانیان بوونە بەدەست بێ باوەرەكانی مەكەو، كە ئەو كاتە شتیك نەبوو ناوی دەستبەسەرداگرتن بوویت، لە لایەکی دیکهوه ئەگەر وا دابنێین ئەو راسته، ئایا شاری نەسیبێن كەوتۆتە سەر رێگەیی نێوان شاری مەكە و قودسی پیرۆزه- تا پەيامبەری شاد كەردبێ؟!

هەر وەها سەر كرده عەیازی كورپی غەنەم باقەردی و بازیدی وەكو شاری رەها گرت، دواتر رێگەیی زۆزانی گرت و لەگەڵ ئەوانیش رێككەوت كە باج و سەرانه بەدەنە موسلمانەكان، دواتر رووی كرده ئەرز و ئەویشی گرت و لەگەڵیان رێككەوت وەكو ئەوانی دیکه، ئەمانەش لە سالی (١٩/ك/٦٣٩ز) لە رۆژانی مانگی موخەرەم لە سالی ٢٠/ك/٦٤٠ز(١) بوو.

بەو شیوێه بەردەوام بوو هەتا گەیشته بەدلیس و ئەوی تیپەر كەرد هەتا ئەخلات، لەگەڵ ئەوانیش بەهەمان شیوێه رێككەوت، هەتا گەیشته ئەرمینیا و لەوێ تیپەری نەدا، دواي ئەو گەراپهوه و دەستی كەرد بە كۆكردنەوێ باج و سەرانه لە بەدلیس و ئەخلات لەسەر رێگەیی خۆیان وەكو ئەوێ لەسەری رێككەوتبوون كە پابەندبن بەرامبەر بە موسلمانەكان.(٢)

بەلام شاری عەین وەردە، لەسەرەتادا رازی نەبوون بەو پرسە لەگەڵ عەمیری كورپی سەعدی سەر كردهی موسلمانان، بەلام دواي شەر و كوشتار، دواتر دەستیان بەسەردا گرت و رێككەوتن،(٣) هەر وەها شاری سەری كانی (راس العین) رێگەیان نەدا بە عەیازی كورپی غەنەم بچیتتە شارەكەیانەو، بۆیە عەمیری كورپی سەعد گرتی كە والی جەزیرە بوو، دواي خەلكەكەیی بەرگریان كەرد دژ بە موسلمانەكان، بەلام موسلمانەكان بە زۆری چوونە نێو شارەكە و، دواتر لەگەڵیان رێككەوتن كە زەوی بوو ئەوان بیت، لە

١ - هەمان سەرچاوه، ١٨١-١٨٢.

٢ - هەمان سەرچاوه، ١٧٨.

٣ - مختلر كتاب البلدان، ١٢٦. ئین ئەسیریش دەلی ئەو شارە لە سالی ٢٠ كۆچی بەرامبەر بە ٦٤٠ زاینی لەسەر دەستی سەر كرده عوتبەیی كورپی فەر قەدی سەلمی نازاد كراوه. الكامل، ج ٢، ٥٢٤.

بهرانبهردا پاره و سهرانهيان بهسهردا سهپاندن، بهسهر هر كه سيك چوار دينار بهلام
ثمه نافرته و مندالي نه ده گرتوه. (١)

له گيرانهويه كدا كه به لازري بومان ده گيرپتتوه و تهویش له شپخه كاني شاري
ره نساوالعهيني گواستوتتوه كه خهلكي شاره كه ته گهرچي بهرگري موسلمانان به توندي
كردووه كه نه هيلن بينه نيو شاره كه وه، به لام دواتر به شيوه كي دوستانه مامه له بيان
كردووه له گه ل موسلمانان و روويه پرووي توله يان نه كردونه توه، ههروه ها ده لپن
عه ميري سهر كرده نه چوته ناويانه وه ههتا له گه لپان ريك كه وتوه و پييان ده لپت:
(قهينا.. قهيناكه.. له سهر من، له سهر من). (٢) تهووش بو تهووه بووه كه ههست به
ته من و ناسايش بكن و سه قامگيري بخاته دهرونيانه وه.

به لام كاتي دانيشتوانه كه ي سهرپشك ده كهن له مانه وه يان كوچكردن، تهوا
هه نديكيان كوچ ده كهن و هه نديكي ديكهش له شاره كه دا ده ميننه وه. (٣)

وهكو به لازري باس ده كات عه ميري سهر كرده له ماوه ي ويلايه ته كهيدا له جهزيره
له بهر گرينگي شاره كه مزگهوتي تيدا دروست كردووه. (٤) له بهر تهوه ي مزگهوت نيشانه ي
(يه كبون) بووه بو كوكردنه وه ي موسلمانان و به يه كه گه يشتنيان.

شاري شهنگاليش به ناشتي گيراوه دواي تهوه ي سهر كرده عه يازي كوري غه نه م له
شاري ته خلاته وه گه راوه ته وه. (٥)

نينه فقه ي جهخت له وه ده كاته وه و له كه سيك به ناوي زهري گواستويه تيه وه كه
(هيج شتيك له جهزيره نه مايه وه به ناوي بابته ي چونه ناوي، ته نيا له سهر ده مي
عومه ري كوري خهتاب نه بيت و له سهر دهستي عه يازي كوري غه نه م: شاره كاني حهران

١ - عوتبه ي كوري فخرقه دي سلمي: يه كيك بووه له هاوه لاني پيغه مبهري مهن، له سالي حهوته مي كوچي
موسلمان بووه، جهنگي خه يهر و جهنگه كاني ديكه ي ديوه، به شداري له جهنگي كوچي دوايي پيغه مبهري
كردووه له دژي تهوانه ي هه لگه پانه وه، پوتسي ميرنشين ي موسلي وه رگرتوه بو كوكردنه وه ي باج و خهراج له
سالي ١٧هـ/٦٣٨ز. بروهانه: ابن سعد، المصادر نفسه، ج ٤، ل ٢٧٥. ابن الاثير، اسد الغابه، ج ٣، ل ٣٦٥.

٢ - هه مان سهر چاره و هه مان لاپه ره. ههروه ها، ابن شداد، المصادر نفسه، ل ٢٧٨-٢٨٠.

٣ - البلاذري، المصادر نفسه، ل ١٧٦. ياقوت، معجم البلدان، ج ٧، ل ١٩٤.

٤ - مختلر كتاب البلدان، ل ١٢٦.

٥ - البلاذري، المصادر نفسه، ل ١٧٦. قدامه، المصادر نفسه، ل ٣١٤.

و رقه و قرمیسیا و نه‌سیبین و شه‌نگال و میافارقین و که‌فرتوتا و تورعه‌بیدن و قه‌لای
ماردین و دارا و قردی و بازیدی و نه‌رزن... ده‌ستیان به‌سهردا گیرا. (۱)

ده‌ستبه‌سهردا گرتنی مووسل و باجرمی و شاره‌زور:

به‌لازری چندان گیرانه‌وی کردوه بو ده‌ستبه‌سهردا گرتنی مووسل، له همه‌موویان
په‌سندر له دوا یان له‌سهرده‌می خلیفه عومه‌ری کوری خه‌تاب (رخ) له سالی
(۲۰/ک/۶۴۰ز) که له‌سهر ده‌ستی سهرکرده عوتبه‌ی کوری فه‌رقه‌دی سه‌لی بووه. (۲)
عوتبه دوا کوشتاریکی زور له خه‌لکی نه‌ینه‌وا، ئینجا توانیویه‌تی ده‌ست بگریت
به‌سهر قه‌لای روزه‌له‌لانی شاره‌که‌دا، دواتر له رووباری دیجله په‌ریوه‌ته‌وه، دواتر له‌گه‌ل
که‌سانی روزه‌لای قولله‌که ری‌که‌که‌وتنی کردوه و به‌هه‌مان شیوه‌ی جاران نه‌وان سهرانه‌و
باج‌بده‌نه موسلمان‌ه‌کان و نازادن له‌وه‌ی بمیننه‌وه یان ره‌وبکه‌ن، نه‌وه‌ی جینگه‌ی باسکرده
سهرکرده عوتبه له‌گه‌ل ماله‌کانی خه‌لکی مووسل ری‌که‌که‌وتوه له‌سهر نه‌وه‌ی نه‌وان
سهرانه‌ بده‌ن، دواتر ده‌ستی گرتوه به‌سهر (مه‌رج و قه‌را و باعه‌دری و باه‌دری و
حه‌بتون و حه‌یانه و مه‌عه‌له و داسیر و سه‌رجه‌م پی‌نگه‌کانی کورد، دواتر بانعاسا له
حه‌ززه نه‌ویشی گرتوه، له دوا پیدا گردی شه‌هارجه و سه‌لقتی گرتوه که ناسراوه به
به‌نی گرین، سالح کوری عه‌بادی هه‌مه‌دانی خاوه‌ن ته‌کیه‌ی مووسل و زال بووه به‌سهر
نه‌مانه‌دا و ده‌ستی به‌سهردا گرتون. (۳)

به‌لازری باسی سهرکرده عوتبه‌ی کورشی فه‌رقه‌دی سه‌لی ده‌کات دوا ده‌ستی
گرتوه به‌سهر هه‌ردوو شاری تیره‌هان و تکریت، نه‌من و ئاسایشی به‌خه‌لکی قه‌لای
تکریت به‌خشیه‌وه که مال و سامانیان پاریزراو بیت، دواتر چۆته شاری باجورمی

۱ - هه‌مان سه‌رچاوه‌وه هه‌مان لاپه‌ره. یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۲۴۱.

۲ - عه‌میر کوری سه‌عدی نه‌نساری نه‌وسی، له گه‌وره یاوه‌ران و گپه‌وه‌ی فه‌رمووده‌کانی پی‌تغه‌مبه‌ر و یه‌کیک
بوو له یاوه‌رانی فه‌توا، فه‌تقی شامی بینیه‌ له لایه‌ن عومه‌ری کوری خه‌تاب (رخ) والی جه‌زیره‌ی
پیسپی‌دراوه، دواتر بوته‌ والی حه‌مل و قه‌نسرین و به‌ دریزایی سه‌رده‌می عومه‌ر والی بووه، له سه‌رده‌می
خه‌لیفه عوسمانی کوری عه‌فان (رخ) مردووه، له ده‌رویه‌ری سالی (۳۱/ه/۶۵۱ز) بروانه: ابن سعد، الطبقات
الکبری، (بیروت: د/ت) ابن حجر العسقلانی، ج ۷، ل ۴۰۲.

۳ - فتوح البلدان، ل ۳۲۳. ابن الفقیه‌ الهمدانی، المصادر نفسه، ل ۱۲۳. قدامة، المصادر نفسه، ل ۳۸۱.

(که رکوکى ئىستە) له دواييدا چۆتە شارەزور. (١) له يەكئىك له كەسانى شارەزوروى دەگىرپنەوہ كه گىرپانەوہ كەى بەسوودە و دەلئىت: دواى سەرنەكەوتنى عەرەوى كورپى قەيسى والى حەران، له گرتنى شارەزور، ئەوا عوتبەى كورپى فەرقدە هاتووہ و شەرى كر دووہ و شارەكەى گرتووہ، دواى شەرى رىككەوتنى له گەل ئەنجام داو، وەكو ئەوہى رىككەوتووہ له گەل حەلوان، بەلام دوو پشكە بەناوبانگەكانى ناوچەى شارەزور زۆرئىك له موسلمانەكانى لەناوبرد، وەكو دەردەكەوتى خەلكى سامگان و دراباز له گەل عوتبە رىككەوتون لەسەر ئەوہى سەرئانە بدن و شەرى نەكەن، بەلام ئەوان نازاد بن له هاتوچۆ بۆ ھەر شوئىنئىك بىانەوئىت. (٢)

له گىرپانەوہى كەى دىكە بەلازرى بۆمان باس دەكات كه كوشتار له نىوان كورد و شارەكانى شارەزور و دراباز و سامگان و سوپاى موسلمانەكاندا روويداوہ. (٣)

بەلام گىرپانەوہى يەكەم پەسندترە، لەبەرئەوہى له كەسىكى شارەزوروى وە گواستراوہتووہ، چونكە ئەبا دەلفى گەرىدە جەخت لەوہ دەكاتوہ بەھۆى قەدەخەكردنى چوونيان بۆ نىو شارى دزدانى سەر بە شارەزور و بەرگرى خەلكەكەى، ئەوا موسلمانەكان نەيانتوانيوە دەست بەسەر شارەكەدا بگرن، بەلام خەلكەكەى دواى بوونەتە ئىسلام ملكەچى ئەوان بوونە، (٤) دواتر ئىسلام لەنىو دانىشتووانى شارى (بىرى) سەر بە شارەزور بلاوئوتووہ ئەوہش لەسەر دەستى ئىمام زەيدى كورپى عەلى بوو، واتە ئىسلامبوونيان دواكەتووہ و، ئەمەش واى كر دووہ ببنە شىعەى سالىحى زەيدى. (٥)

ھىچ سەرچاوہى كەى مئىژووى و ولاتناسى نامازە بە سالى دەستبەسەرداگرتنى شارەزور ناكات، بەلام بەوئندە دەوہستن كه دەستبەسەرداگرتنى لەدواى شارى موسولەوہ بوو، بەلام راستر دەستبەسەرداگرتنى شارەزور له دەوروى سالى (٢٠/ك١٦٤١ز) بووہ.

١ - فتح البلدان، ل ٣٢٣. ابن الفقيه الهمداني، المصادر نفسة، ل ١٢٤.

٢ - البلاذري، المصادر نفسة، ل ٣٢٥. قدامة، المصادر نفسة، ل ٣٨٣.

٣ - البلاذري، المصادر نفسة، ل ٣٢٥. قدامة، المصادر نفسة، ل ٣٨٣.

٤ - الرسالة الثانية، ل ٢٩.

٥ - ھەمان سەرچاوە، ل ١٩٠. ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ل ١٦٥. ھەرودھا پروانە: ل ١٥١ پەرەزىزى (٤) لەو بەشە بکە.

ب- دستبه سهر داگرتنی جهله ولا و به ندينجين و خانه قين:

رووداوی جهله ولا له کۆتایی سالی (١٦ک/٦٣٧ز) (١) بووه، که یه کيتک بووه له رووداوه یه کلایی که ره وه کانی فتوحاتی ئیسلامی. دواي سهرکه وتنی ئیسلامه کان له شاری مه داتن له هه مان سالی ناوبرا و، هه وایتيکیان بۆ هات که پاشای ساسانییه کان یه زده گورد کورپ شه هریار (٢) هیژیکی زۆری کۆکردوه ته وه له جهله ولا به نامانجی نه وهی هیرش بکاته سهر موسلمانه کان، بۆیه سه عدی کورپ ئه بی وه قاس هیژیکی دوازه هه زار که سی کۆده کاته وه به سه رۆکایه تیی سه رکرده هاشم کورپ عوتبه (٣) ههروه ها سه رکرده ی عه جه مه کانیش به سه رۆکایه تی گه رزاد برای رۆسته م بووه و خۆیان قایم کردوه له دۆله کاندای، ههروه ها مه لبه ندی گواسته نه وه یان له خانه قین بووه، زۆر

١ - یه عقوبی ده ئیت: له سالی ٢٠ کۆچی، ٦٤٠ زاینی روویداوه. البلدان، ٣٩٩. بۆ زیاتر له باره ی نه و رووداوه برونه: الطبري، المصادر نفسه، ج ٤، ٢٤٤-٣٣. ابن الاعشم الکوفي، المصادر نفسه، ٢٧١-٢٧٣. ٢ - نه وه یه زده گوردی دوا پاشای ساسانییه کانه، که نه و میره ش له ره چه له کی کيسرا په رویز بووه، که به نه بی له شاری نه سه ته خر چیاوه، که له و شاره دا ساسانییه کان دروست بوونه، هه ر له و تیه په ربه یان سه ندووه و ده ستیان به سه ر مه داتندا گرتوه و پاشای نه و شوینه که ناوی فرۆخزاد خه سه ره بووه کوشتوویانه، دوا جار هه موو ده سه لاتی نه و مه مه له که ته له ژیر ده ستی یه زده گوردا بووه، به لام دواتر له به رامبه ر موسلمانه کاندای له جه نگی مه داتن هه ره سی هیناوه له سالی ١٦ کۆچی به رامبه ر به ٦٣٧ زاینی، دواتر نه و هه لاثووه و ئیمپراتۆریه ته که ی رووخاوه. ارثر کریستنسن ابرن في عهد الساسانيين، ترجمه: یحیی الخشاب، (بیروت: ١٩٨٢) ٤٨٦-٤٨٩.

٣ - هاشم کورپ عوتبه کورپ نه بی وه قاس ی زه هری: یه کيتک بووه له هاوه لاتی پیغه مبه ر، رۆژی فه قی مه که له سالی ٨ کۆچی/٦٢٩ز، له دایک بووه، جه نگی حه نین و به شداری له کوشتاری بنه ماله ی ره ده کردوه، هاوپریه تی خالیدی کورپ وه لیدی کردوه له فه نخی عیراق و شامدا، له کوفه گیرساوه ته وه، به شداری جه نگی سه فینی له سالی ٣٧ کۆچی/٦٥٧ زاینی، کردوه شانبه شانی خه لیفه علی کورپ نه بی تالیب (رخ) که له و جه نگه دا نه و عه ماری کورپ یاسر تیدا کوژاون له رۆژی یه کشه مه. ابن حجر عسقه لانی، الابته، ج ٦، له ٢٧٥. الطبري، المصادر نفسه، ج ٤، ٢٤٤-٢٥٢-٢٥٢-٤٩٩.

سوربوونه لهسهر شهوی که نهکشینهوه دواوه چهنده قوربانیش بدهن، ههروهها هیللی یارمهتیشیان دهگهیشته حهلوان و چیاکانهوه.^(١)

شهوی جیگهه ناماژه بۆکردنه بیژهی (عهجهه) وهکو بهلازری بهکاری هیناوه به واتای شهوی شهو هیژهه پیکهینراوه له فارس و چهندانی دیکه بووه، لهوانهش خهلکی ناوچهی کوردهکان.

موسلمانهکان بینیان واباشتره هیژکی گهوره بهپری بجهن بۆ شارهکه و رزگار بن لهو هیژه زۆرهی کۆکراوتهوه پیش شهوی یارمهتییهکان لهسهرباز و پیدایستییهکانهوه پینان بگات.

شهوش به کردار روویدا، دواى شهپکی توند سهرکهوتن بۆ هاوپهیمانی موسلمانهکان بوو، شههش یهزدهگوردی ناچار کرد رابکات،^(٢) له دواى شهو شهپره موسلمانهکان دهستیان به پیشرهوی کرد بۆ شارهکانی عیراق له رووی رۆژههلاتی رووباری دیجله ههتا گهیشتنه شاری بنددینجین، خهلکهکهه دواى شهمن و ئاسایشیان کرد لهبهرامبهردا شهوان سهرانه و باج بدهن.^(٣) بۆیه موسلمانهکان به سهرکردایهتی هاشمی کورپی عوتبه و جیگهکهه شهشعهسی کورپی قهیسی کندی گهیشتنه شاری داقوقا و خانيجار، بهو شیویه ههموو شارهکانی باجورمی کهوتنه دهست موسلمانهکان، لهویشهوه گهیشتنه سن بارما و بوازیج^(٤) ههتا سنووری شارهزورور.^(٥)

ت - گرتنی حهلوان و ماسبزان و میهرجانقدق و نههاوهند:

حهلوان شوینیکی جوگرافی گرینگی ههبوو، که له دواوه چیاى سهخت ههبوو، بۆیه گرتنی بۆ موسلمانهکان یارمهتی دهپکی باش بۆ شهوی شهمه زنجیرهیهک

١ - البلاذري، المصادر نفسة، ل ٢٦٠.

٢ - بۆ زیاتر بروانه: الطبري، المصادر نفسة، ج ٤، ل ١٦٨-١٧٣. ابن الاعثم الكوفي، المصادر نفسة، ل ٢٧٨-٢٨٢. بکة.

٣ - البلاذري، المصادر نفسة، ل ٢٥٩-٢٦٠. قدامة، المصادر نفسة، ل ٣٧٠.

٤ - بوازیج (بوازیجی مهلیک) شاریکه کهوتوته نیزیکی ترکیت لهسهر دهرواهى زبی بچوک که دهپژیتته رووباری دیجلهوه، که یهکێک بووه له شارۆچکهکانی مووسل. معجم البلدان، ج ٢، ل ٣٩٦.

٥ - البلاذرين المصادر نفسة، ل ٢٦١.

دهستبه سهرداگرتن به دواى خۇيدا بېنىت، بۇيه موسلمانان كان سووربوون له سهر شهوى كه دهبيت به زووترين كات بچنه نيو شهو شاره وه، له بهرامبهريشدا فارسه كان شهگهر دهستبهردارى شهو ناوچهيه بن وانا كليلى چياكان له دهستى شهوانه دهكهوته دهست دوژمنه كهيان، بۇيه سووربوون له سهر پاراستنى شهو ناوچهيه. (١)

ميژوونوسه كان ناكوكييه كيان ههيه له سهر زورينهى رووداوه كان، به تاييه تى شهوى پيوهنديى به چالاكييه سهريازيه كانه وه ههيه، سهبارت به چونييه تى گرتنى ههوان و ميژووى شهو دهستبه سهرداگرتنه و له سهردهستى كيش شهو گرتنه روويدا. (٢)

به لازرى ولا تناس لهو بارهيه وه دهگهريته وه بۇ كهسانى ديكهى پسپور له بارهى كاروبارى دهستبه سهرداگرتن و گواستنه وهى دهقى زوريك له سهراوه كانى پيش خوى.

كورتى شهوى باسى كردوه، دواى تهواو بووهنى شهري جهلهولا له بهرزه وهندى موسلمانان كان، هاشمى كورى عوتبهى شهى وهقاس كه سهركردهى مهيدانى بوو هاته يارمه تيدانى شهبا عهبدولا جهريى كورى عهبدولاى بهجلى. (٣) به ژمارهيهك سوارچاكه وه، داواى ليكرد له جهلهولا بېنىته وه، بوون و مانه وهى لهو شوينه داپرانتيك بوو له نيوان موسلمانان كان و دوژمنه كهيان، له لايه كى ديكه وه سهركردهى گشتى سهعدى كورى شهى وهقاس ههستا بهناردنى هيزيكى زياده كه نيزيكهى سى هزار سهرياز دهبوون بۇ شهوى پالپشتى هيزه كهى جهلهولا بكن بۇ شهوى هيرش بكنه سهه ههوان، بۇيه كاتى هيزه كهى موسلمانان له شاره كه نيزيك دهبوونه وه، يهزده گوردى سهركردهى فارسه كان راي كرد بۇ شهسههان، بۇيه جهريى كورى عهبدولا ههوانى گرت و ريكهوتنى له گهل كردن كه شهوان شهمن و ناسايشيان بپاريزن و نازاد بن له

١ - احمد ميرزا، المصادر نفسة، ٧٩ل.

٢ - بروانه: خليفة بن خياط، تاريخ، تحقيق: اكرم ضياء العمري (بيروت: ١٩٧٧) ٧٦٩ل. الطبري، المصادر نفسة، ج ٤، ٣٤ل. البلاذري، المصادر نفسة، ٢٩٥ل.

٣ - جهريى كورى عهبدولاى بهجلى: بهچه كهى دهگهريته وه بۇ يه كيك له قهيله كانى شهمن، راي جياواز ههيه له بارهى تيسلامبوونيه وه، بهلام دروستتر پيش سالى دهى كوچى بووه، به شدارى له كوشتارى بنه مالهى رهده كردوه، له سهر دهستى شهو چهندان شارى كوردى فهتخ كراوه وهكو خانهقين و ههوان و قرمىسين و ههمدان، له سالى ٥١كوچى ٦٧١زايىنى كوچى دوايى كردوه. ابن سعد، المصادر نفسة، ج ١، ٣٣٧ل. ابن الاثير، اسد الغابة، ج ١، ٢٧٩ل. العسقلاني، الالابه، ج ١، ٢٤٢ل.

هاتوچۆ. (١) ئەوەش لە ساڵی (١٦/ك٦٣٧ز) روویدا، لە گێڕانەوهیەکی دیکە دەلی لە ساڵی (١٩/ك٦٤٠ز) روویداوه. (٢)

دیاره گرینگی ئەو سەرکەوتنە لەوەدایە، ئەوە بوو دروستکردنی یەكەم پێوەندیی لە نیوان كورد و موسلمانەكاندا، ئەمە سەرەرای بوونی هەندی ریبوایەتی دیکە كە ئەو پێوەندییە بۆ سەردەمی پێغەمبەر(د.خ) دەگێرێتەوه. (٣)

دوای ئەوەی كورد پێوەندیی بە ئیسلامەوه دەكات، بۆیە بۆخۆیانی كیش دەكات و بەره بەره بەتایبەتی دوای ئەوەی هەندی لە پره‌نسیپه‌كانی ئیسلام گونجاو بوو لەگەڵ بۆماوەی ئەوان، بۆیە هەر هەموویان وەرگرت، بەره‌بەرە هاتنە نیو ئیسلام، وەكو یەكێك لە میژوونوسە كورده‌كان ئەوە لە مارك سايكس دەگوازیته‌وه. (٤)

لەكاتی گرتنی شاری حەلوان عوتبەهی كورپی هاشم لەویدا جەریری كورپی عەبدوڵا و عەزەرتی كورپی قەیسی بەجلی جی دێلێت، ئەویش رووده‌كاته دەینور، بەلام ناتوانی بیگریت، دوایی قەمیسین دەگریت بە شیوه‌ی رێكەوتنی حەلوان. (٥)

بەلام گرتنی شاری دەینور لەسەر دەستی سەركرده‌ ئه‌بی موسای ئەشعەری، (٦) بوو، واتە دوای ئەوەی بەویدا گوزەری كردوو بۆ نەهاوهند، پینج رۆژ لەوی ماو‌ته‌وه، یه‌ك رۆژ بەرگریان كردوو، دوای رێككەوتن لە نیوان خەلكەكەیی و ئەواندا بوو، رێككەوتوون ئەوان لەسەر ئایینی خۆیان بێننەوه، بەلام باج و سەرانه بده‌نه موسلمانەكان، دوای ئەوەی كە ئەشعەری سەركرده گیان و مال و مندالیان بپاریزیت،

١ - فتح البلدان، ل ٢٩٥. قدامة، المصادر نفسة، ل ٣٧٠.

٢ - ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ل ٣٧٣.

٣ - العسقلاني، الالابة، ج ١، ل ٤٢٩. البدليس، المصادر نفسة، ل ٥٧-٥٨. محمد امين زكي، المصادر نفسه، ل ٩٠-٩١.

٤ - محمد ئەمىن زه‌كى، المصادر نفسه، ل ٩٠.

٥ - البلاذري، المصادر نفسة، ل ٢٩٥. قدامة، المصادر نفسة، ل ٣٧٣.

٦ - دواتر گێڕانەوهیەکی دیکە هەبێ دەلی گرتنی شاره‌كه‌ لەسەر دەستی سەركرده‌ سه‌عدی كورپی ئەبی وه‌قاس بوو، بروانه: خلیفة بن خیاط، المصادر نفسة، ل ١٥٠.

لهویدا والیهک و ژمارهیهک سوارچاک لهوی بهجی دلیت، دوی شهوه روودهکاته ماسبزان، بهلام خهلهکهکی شهریان لهگهله ناکهن.^(۱)

بهلام یاقوت رایهکی دیکهکی ههیه، باس دهکات دوی گرتنی ههلوان، یهکیک له پیاو هورهکانی فارس که ناوی (ناژین) بووه سوپایهک کۆدهکاتهوه و له چیاکانهوه بهروه پیدهشتهکان دیت، شهوهواله دهکاته سهعدی کوری شهی وهقاس له شاری مهداشن، شهویش سوپایهک به سهرکردایهتی زهراری کوری خهتاب دهنیرت بو شهوی رووبهروویان بیتهوه، شهویش ناژینی سهکردهی فارسهکان دهکوژیت و دهست دهگریت بهسهر شاری ماسبزان، شهوهش له سالی (۱۶ک/۶۳۷ز) بووه،^(۲) بهلام راستر گرتنهکی له نیوان سالانی (۱۹-۲۰ک) بووه.

بهلام شاری سیروان خهلهکهکی کهوتنه ریکهکهوتن لهگهله شهی موسای شهعهری وهکو ریکهکهوتنهکی دهینور، بهلام بهلازری ریوایهتیکی دیکه دهگپرتتهوه که شهبا موسای شهعهری شاری ماسبزانی گرتوه پیش شهری نههاوهند.^(۳)

شهواکهکی خۆی ساییبی کوری شهقرهعی سهقرهفی ناردوه بو مهرجانهقرهق، دوی شارۆچگهکی سهمیروی گرتوه به شیوهی ریکهکهوتن، دواتر سهرحم ناوچهکانی مهرجانهقرهق به ریکهکهوتن گرتوه، به مهرجیک خهلهکهکی باج و سهراکه بدن لهبهرامبهر سهلامهتی مال و مندال و کهس دهست نهخاته ژیانیهوه، وهکو بهلازری جهخت لهوه دهکاتهوه که رووکردنه مهرجانهقرهق له ریگهکی شهوازهوه بووه، نهک له ریگهکی شاری ماسبزانوه وهکو دهلیت "ههوالهکه دهیسهمیینی که ساییب له شهوازهوه رووی کردۆته شارهکه و گرتویهتی."^(۴)

سهبارهت به گرتنی نههاوهند که به (فتح الفتوح) ناوی دهبن، لهبهر گورهیی و گرینگی قهبارهی بهشداربووان له شهپهکه و، لهبهر پیگهکی ستراتیژی و گهرمی جهنگهکه

۱ - البلاذري، المصادر نفسة، ل ۳۰۰. قدامة، المصادر نفسة، ل ۳۷۲.

۲ - معجم البلدان، ج ۷، ل ۱۹۵.

۳ - فتوح البلدان، ل ۳۰۰-۳۰۱.

۴ - فتوح البلدان، ل ۳۰۰. قدامة، المصادر نفسة، ل ۳۷۰-۳۷۱.

و ئەو شوینەوارەى بەجی هیشت^(١) بەلازى بۆمان باس دەكات كە چەندان رىوايەت هەيه لەوەى هەردوو لا چۆن خۆيان بۆ جەنگە كە ئامادە كردوو، لەبارەى سەركرده كانى بەشداربوو، هەروەها مەجرای شەرە كە كە لە بەرژە وەندى موسلمانە كان تەواو بوو، ئەو ئاماژە بە سى رىوايەت دەكات لەبارەى مېژووى شەرە كە و گرتنە كەمى لەوانە (ئىبن كەلبى لە ئەبى مەحنەف دەليّت.. گرتنى نەهاوەند لە سالى نۆزدەى كۆچى رۆژى چوارشەممە بوو، هەروەها دەليّت لە سالى بيست بوو، رەفاعيش قسەمان بۆ دەكات و دەليّت كە عەبقەرى لەبارەى ئەبى بەكرى هەزەلى لەبارەى حەسەن و محەمەد گوتيانە: (شەرى پى نەهاوەند سالى بيست و يەكى كۆچى بوو).^(٢) بەلام ئەو دوو رىوايەتە يەكيان لەوەى ديكە پەسندترە، لە كاتيكدا يەعقوبى هيج سالىكى ديارى نەكردوو تەنيا سالى (٢١/ك٦٤١ز)^(٣) نەبيّت، بەلام ئىبن فەقيى هەمەدانى هەردوو رىوايەتى گىراوەتەووە يەكيك لەوانە ئاماژە بۆ سالى (١٩/ك٦٣٩ز) و ئەوەى ديكە لە سالى (٣٠/ك٦٤٠ز) دەكات. ديارە رىوايەتى يەكەم راسترە.^(٤) ياقوتى حەمەويش هەمان شتى گوتوو.^(٥)

ئەو شتىكى ئاساييه كە جياوازی لەسەر گىراوەووە و رووداوە مېژووييه كان هەبيّت لەبارەى بەررار و چۆنييهتى كەوتنەووەى رووداوە كان بە تايبهتى هەوالى گرتن و دەستبەسەرداگرتنى شارەكان و ناوچە و ولاتەكان، چونكە ئەم رووداووانە نەنووسراوەتەووە تەنيا دواى دوو سەدە يان زياتر، بۆيه گەيشتن بە راستييهكى حاشاهەلنەگر شتىكى هەروا ئاسان نيبه.

بۆيه كاتى سەرنج لە كۆى ئەو هەموو شتانه دەدەين كە لە پەرتوو كە مېژوويى و ولاتناسييه كاندا هاتوو لەبارەى بابەتى گرتنى نەهاوەند، ئەو لە هەموو بابەتەكان

١ - بۆ زياتر برۆانە: ابن الاعثم الكوفي، المصادر نفسة، ٣١-٣٢. الطبري، المصادر نفسة، ج٤، ل١١٥-

١٣٧ از ياقوت، معجم البلدان، ج٨، ل٤٠٩. ابن الاثير، المصادر نفسة، ج٣، ل٢٦-٦٦. بكة.

٢ - فتح البلدان، ل٢٩٨. قدامة، المصادر نفسة، ل٣٧١.

٣ - البلدان، ل٤١.

٤ - مختلر كتاب البلدان، ل٢٣٧.

٥ - معجم البلدان، ج٤، ل٤٩٠. هەروەها، الطبري، المصادر نفسة، ج٢، ل١١٤.

زیاتر قولئره، که باسیان کردوو، شهوش له‌بەر گرینگی و کاریگه‌رییه پر مه‌ترسییه‌کانی.

شاری هه‌مه‌دان دوا شاری گه‌وره‌ی رۆژئاوای هه‌ریمی چیاکانه که باسی هه‌والی گرتنه‌که‌ی گراوه له هه‌ندێ پهرتووکی ولاتناسیدا، دیاره دوا‌ی شه‌وه‌ی سه‌رجه‌م فارسه‌کان رووبه‌رووی شکست ده‌بنه‌وه، پاشاوه‌ی شه‌وه‌ی هه‌یزانه رووده‌که‌نه هه‌مه‌دان، هه‌روه‌ها پیویست بووه موسولمانه‌کان سه‌رکه‌وتنی کۆتایی به‌ده‌ست به‌یئین به کۆتایی هه‌ینان به‌وه هه‌یزانه‌ی ماونه‌ته‌وه، به‌لام به‌هه‌مان شه‌وه‌ی شاره‌ گه‌راوه‌کان، لیره‌دا دیسان جیاوازی هه‌یه له‌باره‌ی چۆنییه‌تی گرتنه‌که‌ و میژوو و به‌روار و سه‌رکرده‌ی پرۆسه‌که، دیاره به‌رواری گرتنه‌که له نیوان سالانی (۱۷-۲۴ک/۶۳۸-۶۴۴ز) بووه، به پێی گه‌رانه‌وه جیاوازه‌کان، به‌لام به‌لازری پێی وایه له کۆتاییه‌کانی سالی (۲۳ک/۶۴۳ز) بووه، که جه‌ریری کورپی عه‌بدو‌لا گرتی، وه‌کو شاری نه‌هاوه‌ند ریککه‌وتنی له‌گه‌ڵ کردن، دوا‌ی شه‌ریک که جه‌ریری چاویکی تیدا پیکرا، که شه‌وش به‌ برپاری موغه‌یه‌ره‌ی کورپی شوعه‌یه‌یه، که شه‌وه‌ کات والی کوفه بوو له‌سه‌رده‌می عومه‌ری کورپی خه‌تابدا (ر.خ.)

به‌رته‌نجامی هه‌والی گرتن و ده‌ستبه‌سه‌رداگرتنی جه‌زیره و رۆژئاوای هه‌ریمی چیاکان، وه‌کو له پهرتووکه‌کانی ولاتناسیدا هاتوه، سه‌رجه‌م نیشتمانی کوردستان به پێی ریککه‌وتن گه‌راوه به‌بێ شه‌وه‌ی رووداوی شه‌ری لیکه‌وتبیته‌وه، یان شه‌ر بووه له ده‌ره‌وه‌ی شاره‌که، به‌لام هه‌ر زوو خه‌لکه‌که‌ی داوای ریککه‌وتنیان کردوو له‌به‌رامبه‌ر پاراستنی سه‌ر و مالیان، بۆیه وه‌لامی موسولمانه‌کان بۆ ناشتی و ریککه‌وتن به‌ خه‌یری بووه، بۆیه له دووتۆی گه‌رانه‌وه‌ی سه‌ربرده‌کانی ولاتناسان نابینین که شاره کوردیه‌یه‌کان رووبه‌رووی وێرانکردن یان دانیشتوانه‌که‌ی رووبه‌رووی کوشتن و دیلکردن یان ماڵ و سامانیان تووشی تالان و برۆیی بوویت، بۆیه سه‌رجه‌م ریوايه‌ته‌کان ئاماژه به‌ ده‌سته‌په‌ینانی شه‌من و ئاسایش ده‌که‌ن بۆ پاراستنی سه‌ر و ماڵ و سامانیان به‌رامبه‌ر پیدانی سه‌رانه و باج، بۆیه ده‌کرێ بلیین شار و ناچه کوردیه‌یه‌کان به‌بێ ئاسته‌نگی گه‌وره و زیانی زۆر گه‌راوه، شه‌گه‌ر به‌راورد بکریت به‌ گرتنی هه‌ریمه‌کانی دیکه‌ی وه‌کو فارس و کرمان و سجستان و کابل و سه‌ند و مه‌غریب و شه‌فریقیا.

۱ - البلاذري، فتوح البلدان، ۳۰۲. ابن الفقيه الهمداني، مختلر كتاب البلدان، ۳۰۱.

وهكو تېبيني دهكهين گرتنى جهزيره زور ئاسانتر بووه له گرتنى رۇژئاواي ههرىمى چياكان، بگره ئاسانترين ولات بووه له دهستبهسهرداگرتندا، چونكه خهلكهكهى بينيوپهتتى ئەوان له نيوان شام و عىراقن، ههردووكيان له ژئير دهسلاتى حوكمى ئيسلامن، بۇيه ملكهچى و ريككهوتن كاريگهتر بووه بهسهر شهردا.^(۱) بۇيه ئيسلام له نيو خهلكى جهزيره ههر له سهردهمىكى زووهوه بلاوبوتهوه، ههتا ژمارهيهك له وانه بهشدارى پرۆسهكانى گرتنى شارهكانيشيان كردووه.^(۲) كاتى خهليفه عوسمانى كورى عهفان نامهيهك بۆ سهركرده حهيبى كورى سهلمهى فهرى ددهنيروى و پيى رادهسپيروي كه ولاتى ئهرمىنيا داگير بكات (شهش هزار كهس بوى ههستانهوه، دهلئين ههشت هزارى له خهلكى شام و جهزيره بوون).^(۳)

له گيترانهويهكى ديكهدا داواي ئەوهى حهيبى كورى سهلمهى فهرى ئهرمىنيا دهگريت و چهند مانگيك لهوى دهمنيتهوه، ههوالتيكى بۆ ديت كه بهتريكى ئهرمىنيا سهريازيكي زوري كۆكردووتهوه له خهزهريهكان بۆ رووبهرووبونهوهى موسلمانهكان، عوسمان نامهيهك دهنوسيت و داواي يارمهتى له والى شام دهكات كه له خهلكى شام و جهزيره خهلكى كۆبكاتوه و بوى بنيروى، (ئوهى ئارهزوى له خۆبهخشين و دهسكوت دهكات، بۇيه معاويه هزار پياو له دانىشتوانى قاليقهلاى بۆ دهنيري^(۴) به برينهوه دهيانرپيتهوه).^(۵)

بهلام له بارهى بهشدارى خهلكى چياكان له پرۆسهى گرتندا ئەستهخرى بۆمان باس دهكات كه (كۆسپى هيشتنهوهى رۆمهكان له ئهرمىنيا قاليقهلا بوو، لهويدا خهلكى نازهربايجان و چياكان و شارى رهى بوون).^(۶) بيگومان چهندان كهس لهو بهشداربووانه له

۱ - بروانه: البلاذري، فتوح البلدان، ل ۱۹۶. بكة.

۲ - بهلازرى دهليت كوردهكانى شههاريجه يارمهتى موسلمانهكانيان داوه له كاتى پرۆسهى گرتنى شارى تكریت. تاريخ الموصل، ل ۲۰۸.

۳ - فتوح البلدان، ل ۱۹۶.

۴ - قالقبلا: يهكيتك بووه له ناحيهكانى ئەخلات له ئهرمىنياى گهوره. ياقوت، معجم البلدان، ج ۷، ل ۱۳.

۵ - البلاذري، المصادر نفسة، ل ۱۹۶-۱۹۷.

۶ - المسالك والممالك، ل ۱۱۱.

کوردەکان بوون، ئەوانەى هاتبوونە ریزی ئیسلامەوه، که ئەمەش ریزیەکی گەورەى له دانیشتوانی هەریمی چیاکان پیک دەهینا وەکو دەزانین.

بەلام سەبارەت بە هەریمەکانی دیکەوه ئەوانەى کوردیان تیدا دەژیا بە شیوەى جیا جیا بوو، وەکو باس دەکەن لەسەر دەمی ئەنجامدانی پرۆسەکانی دەستبەسەردا گرتندا، وەکو دەستبەسەردا گرتنی نازەربایجان بوو، واتە پاراستنی سەر و مالیان و کەس دەست نەخاتە کاروباریانەوه یەکیک له بەندەکانی ریککەوتنیان بوو وەکو مەرزه بانى نازەربایجان داوا له حەزىفەى کورپى ئەلیهەمان دەکات، دواى ئەوهى له جارى یەکەم بەرگرى دەکەن و سەرکەوتوو نابن له رووبەر و بوونەوهى سوپای موسلمانان، وەکو بەلازرى باس دەکات (مەرزه بان لەگەڵ حەزىفە ریککەوت لەجياتى هەموو خەلکى نازەربایجان بە هەشت سەد هەزار درهەم). (که هیچ کەسیکیان لى نەکوژریت و نەبریت و ئاتەشگە و پەرستگەکانیان و پیران نەکریت و هیچ کوردیکى بەلاسجان و سوبلان و ساترودان دەستیان بۆ نەبریت و، هەروەها خەلکى شیز بە تايهەتى له سازکردنى ئاهەنگ و خۆدەرختنیان له جەژن و بۆنەکانیان قەدەخەیان نەکەن).^(١)

بەلام سەبارەت بە کوردەکانی بیلاسجان، ئەویش وەکو سەرنج دەدەین لەسەر دەمی خەلیفە عوسمان (٢٣-٣٥ ک/٦٤٣-٦٥٥ ز) لەدواى ئەوهى سەرکرده سەلمانى کورپى رەببەى باهلی شار و ناوچەکانی ئاران دەگریت^(٢) بە ریککەوتن و ناشتی، داوا له کوردەکانی بیلاسجان دەکات بێنە ریزی ئیسلامەوه، بەلام ئەوان رەتی دەکەنەوه، ئەویش شەریان لەگەڵ دەکات، بەلام سەلمان بەسەریاندا سەر دەکەوێت و هەندیکیان ناچار دەبن ملکەچ و قبوولی ریککەوتن بن و، لەبری مانەوه لەسەر ئۆل و باوهرى خۆیان، باج و سەرانه بدەن، له کاتیکیا بەشیکی دیکە- ئەویش بەشیکی کەم- هاتوونەتە ریزی ئیسلام و رازی بوونە که زەکات بدەن.^(٣) له کاتیکیا ئەو خەلکانە ئەرکیکیان گەورە

١ - فتوح البلدان، ٣١٧. قدامة، المصادر نفسة، ٣٧٨. ياقوت، معجم البلدان، ج١، ١٠٩.

٢ - ئاران: وشەیهکی کوردییه، واتای خاکیکی دەشتایی بچووک، یان قەرسیل، محمد ئەمین زەکی، قاموسی زمانی کوردی (بەغدا: ١٩٧٧)، ج١، ١٣.

٣ - البلادري، المصادر نفسة، ٢٠٢. الحمداني، المصادر نفسة، ٢٦٨.

بووه پیش ئیسلام، که ئهردهشیری پاشایان به پیتی حوکمه که ی بریاری داوه که ئهوان مولکی ئهون.^(۱)

وه کو باسی کورده کان کراوه له دووتۆی قسه کانی به لازری و قودامه له باره ی گرتنی ناوچه و شاره کانی ئه هواز، که ئهوان ئاماژه بو کۆبوونه وه ی خیل و هۆزه کورده کان ده کات بو خه لکی زهت و سه بیل (که عه بدولای کوری عامر، زهت و سه بیل ده گریته، خه لکه که ی کافر بوونه، دهسته یه که له کورده کان له ده وه ی کۆبوونه ته وه و شاری ئایزج له دوا ی کوشتاریکی زۆر ئینجا گیراوه.^(۲) ههروه ها گرتنی هه ندی ناوچه و شارۆکه ی ئه هواز به ریگه ی ناشتی و هه ندیکی دیکه له ریگه ی شه ره وه بووه.^(۳) له گیرانه وه ی هه وته مددا ده رده که ویت که شاری ئایزج کوردی لووری تیدا نیشه ته جی بووه و به شه ر گیراوه.

به لام له باره ی هه ری می فارسه وه له دووتۆی چیرۆکه کانی دهسته سه ردا گرتندا، وه کو له ده قی کدا هاتوو که گروپی که له کورده کان یه کی که له سه رکرده کانی موسلمانیان کوشتوو، دوا ی ئه وه ی له هاوړپیکانی دا براوه له ناوچه ی عه قه به له نیوان جه ره و شیرازدا، بۆیه ناوی عه قه به له دوا ی کوشتنی ئه و سه رکرده یه له و شوینه ئه و ناوه ی به سه ردا براوه، وه کو له ده قه که دا هاتوو: (عومه ری کوری خه تاب بریاریدا که سه رکرده جارودی عه بدی سالی بیست و دووی کۆچی به ره و قه لای فارس پروات، که که وتۆته نیوان جه ره و شیرازوه، بۆیه له هاوه له کانی داده بریت له ناوچه ی عه قه به، لی ره دا که رکیه تی خۆی تیربکات که پیداویستی خۆی پیبووه، گروپی که له کورده کان تووشی ده بن و ده ی کوژن، بۆیه ئه و شوینه ناو راوه عه قه به ی جارود).^(۴)

۱ - ابن خرداذبه، المسالك والممالك، ل ۳۰.

۲ - فتوح البلدان، ل ۳۷۱. قدامتن المصادر نفسه، ل ۳۸۵.

۳ - فتوح البلدان، ل ۳۷۱. قدامتن المصادر نفسه، ل ۳۸۴-۳۸۵.

۴ - فتوح البلدان، ل ۳۷۷.

دووه م: رواله ته رامياريه كان:

وه كو ده زانين له روى ميژوويه وه كورد هميشه سهره خويووه و ژيانى ژيږده ستي و ملكه چي ره تكدروه ته وه، ته مه به شيويه كي گشتي جيپه جي ده بيت به سهر هم مو هوز و ده سته و خيلى كي كوردى نيشته جيپي ناوچه ي چياكان، ته وه ش ليږدها به ديار ده كه ويته كه ته وان چندان قه لا و قولله و سه نگره بيان بنياتناوه له پيناوى پاراستنى شار و سه قامگيري مه لبه نده كه يان، بويه سهره لدانى چندان قه واره ي راميارى كه خو ي له ميرنشينى كوردستان ده نواند بوونى هه بووه، هه روه ها له هه ردوو سه ده ي چواره م و پيښجه مى كوچي بوونى ته وان هه ختي ليكراوه ته وه.^(۱)

ژماره يه كه له ولاتناسان و گه پرده مسولمانه كان تيپيني ته و ديارده يه يان كردوه و، به تاماژه و سه رنجي كه م تيشكيكيان خستوه ته سهر، به لام به سووده، له وان هه ش شاره زوور و سه هرورد، ته مه سهره راي ته وه ي شاره زوور له نيزيك عيراق بووه، به لام كورده كان ده ستيان به سهردها گرتوه و هيچ ميريك يان فه رمانبه ريكي لي نه بووه.^(۲) كه له لايه ن خه لافه تي عه باسييه وه دامه زراييت، اته ده سه لاتي راميارى ده ولته تي عه باسي نه گه يشتوه ته ته و ناوچه يه، له به رته وه ي خه لكه كه ي ريگه ربيان كردوه و توندبوونه له و باره يه وه، (بويه زوربه ي ميره كان له خو يان بوونه).^(۳) تيبن موهه له ل باسي خه لكي نيم تازهرى - شارو كه يه كه له شاره زوور- ده كات به وه ي كه (لاساربيان له سهر سولتان كردوه و ناكوك بوونه و ته و لاساربيه يان چه شتوه، به سهر خه لكي خو شيانه وه توندوتيز بوونه و ريگه يان ليگرتوون له پيناوى پاراستنى پيگه و ده سه لاتيان).^(۴) كاتي ك پالپشتى ميره كانى خو يان كردوه، ته وه هان دان و دنه دانى رو له كانى هوزه كورديه كوچه ربيه كان بووه له جه لالى و يابسان و سولي، ته وان ه ي ميره كانى خو يان راكي تشاوه ته

۱ - lzady,op.cit. p41-43.

۲ - الاصطخري، المسالك والممالك، ل ۲۰۰.

۳ - مسعر بن مهلهل، المصادر نفسة، ل ۱۸.

۴ - هه مان سه رچاوه هه مان لاپه ره.

سەر ئەوان و (زالبۆونە بەسەر میرەکانی خۆیان و پێشینی دەسلاتی خەلیفەکانیان کردووە). وەکو ئەو دەرپرینی لێکردووە.^(۱)

هەرەها باسی شاری (بیر) دەکات کە سەر بە ناوچەی شارەزوو بەوەی کە (شوینگی هەموو ترساویک و شوینگی هەموو خاوەن پەلاماردەرێک بوو)^(۲) ئەمەش لەبەر پارێزراوی ون لە لایەکی دیکەشەوە خەڵکەکی وا بوو هەر کەسێک داوای یارمەتی کردبێت، ئەوان پەنایان داو، بۆیە جێگەی سەرسامی نییە کە دەبینن هەر لەسەردەمی ئەمەویەکانەوە شوینگی و مەلبەندی بەرھەڵستکارانی جۆراوجۆر بوو، کە سەرکردەکان و ئەندامەکانیان خۆیان تێدا قایم کردووە و لەویدا هەستیان بە ئەمن و ناسایش کردووە.^(۳)

لە لایەکی دیکەوە دەبینن جیاوازی مەزھەبی ھۆکارێکی دیکە بوو لە دروستبوون و سەرھەڵدانی فتنە و دووبەرەکی و شەر و کوشتار لە نیوان خەڵکی شارەزوور، وەکو ئێمە موھەھەلی گەریدە باسی شەرپێکی مائۆیرانکار دەکات لە نیوان دانیشتوانی شاری بیر کە شیعە زەیدی^(۴) بوون، لەگەڵ دانیشتوانی شاری نیم تازەری لە سالی (۳۴۱/ک/۹۵۲ز) کە بە شکانی بیرەکان کۆتایی ھات و بوو ھۆی کوشتنی چەندان

۱ - ھەمان سەرچاوە ھەمان لاپەرە.

۲ - ھەمان سەرچاوە، ل ۱۹.

۳ - بۆ زیاتر برۆانە: فائزە عزتەن المصادر نفسة، ل ۱۱۹-۱۲۰.

۴ - زەیدی: فرقیەك له ئیسلام بوون بە روونی لە سەدەدی دووھەمی کۆچی دەرکەوتن، بەرامبەر بە (سەدی ھەشتی زاینی) کە ئەوانە شوینکەوتە زەیدی کورپی عەلی کورپی زەین ئەلعابدين کورپی حوسین کورپی عەلی ئەبی تالیب بوون (رخ) ئەو گرینگترین فرقیە شیعە بوو، کە شیعە دوو فرقیە بوون بەکیکیان ئیمامی و ئەوێ دیکە زەیدی بوون، بەلام زەیدی کورپی عەلی کە بە ئەبی حوسین ناسراو بوون، لە شاری مەدینە لە سالی ۸۰ کۆچی/۶۹۹زاینی، لە دایک بوو، لە سالی ۱۲۲ کۆچی/۷۳۹ زاینی کوژراو، ڕەچەڵەکی ددگەرپیتەو بۆ باوکی عەلی کورپی ئەبی تالیب کورپی مامی پیتەمبەر (د.خ) بۆ فاتیمەنی کچی پیتەمبەر، کە بەوھش ئەو خاوەنی پیتەگەکی دیارو بەرز بوو لە پیاوانی چینی سیتیم بوو لە خەڵکی شاری مەدینە لە شوینکەوتوان. برۆانە: ابن سعد، المصادر نفسة، ج ۵، ل ۲۱۱. ابن قتیبە، المعارف القاهرة: ۱۹۶۹) ل ۲۳۱-۲۱۶. الاشعري، مقالات الاسلاميين، تحقيق: محمد محي الدين عب الحميد، (القاهرة: ۱۹۶۹) ج ۱، ل ۸۹. الشهرستاني، الملل والنحل، (القاهرة: ۱۳۴۸هـ) ج ۱، ل ۱۵۹. الطبري، المصادر نفسة، ج ۷، ل ۱۶۰.

كەس لەوان، ھەر ھەھا سووتان و بەتالانبردنی ماڵ و سامانیان (دەمارگیری بۆ ئاین و رووكەشی شەریعە)^(۱). ھەكو باسی شاری بیر دەكات بەوھی كە بەنی نیم تازەری عاسیوونە.^(۲) مەبەستیش لەو دەژایەتی دەسەلاتیان كردووە.

بەلام شاری دزدان كە سەر بە شارەزور بوو، ئەویش ھەكو ئەوانی دیکە بۆ كوردەكان و دەست و پێوئەندەكان قەدەخەكراو بوو، سەرۆكەكەیان بە میر ناسراو بوون، ھەمیشە لە ھالەتی ئامادەباشیدا بوو بۆ رووبەر و بوونەوھی ھەر مەترسییەکی دەرەکی یان ھەر پەلاماریك كە بكریتە سەریان، ھەكو ئین موهەلەل دەرپرینی لی دەكات لە دیمەنیكدا، كە خۆی بینیویەتی و دەلی (زۆر سەرنج لەسەرۆكەكەیان دەدا، كە پێیان دەگوت میر، لەسەر سەكوێكە دانیشتبوو كە لە بەرزاییكە دروستكراوو، كە بەسەر پانتاییەکی زۆر ھە دەپروانی و چەندا فرسەخ دەبوو، شمشیریکی بەدەستەو دەبوو رووت بوو، ھەر كاتیك پێروانیایە ئەسپێك لە ھەر لایەكەو بوایە بە شمشیرەكەیی دەبریفایەووە).^(۳)

باسی ھۆكاری سەرکەوتن و پارێزراوی دەكات رەنگە لەو دەدا بیّت كە داود و سولەیمان خودایان لی رازی بیّت بۆیان پاراوانەتەو یان بۆ خەلكەكەھی كە سەرکەوتووبن، ھەكو دەلین (جالووت لەوان بوو و بەو دەو بەنی ئیسرائیل سەرکەوتوو بوونە، بۆیە جالووت دەرچوو بۆ رۆژھەلات، داودیش بۆ رۆژئاوا، خودای گەرەش پالێشتی كردوون).^(۴) ھەكو خودای گەرە دەفەرموی (وقتل داود جالوت)^(۵) ھەكو دەلین رەچەلەکی دەسەلاتدارەكانیان دەگەریتەو بۆ تالوت،^(۶) ئەو دەژایەتی كردنە بەلگەیی ئەو یە كە شارەزورییەكان ئاشنا بوون بە چیرۆکی پێغەمبەران و، ھەر ھەھا ھەوالی نەتەوەكانی پێش خۆیان، ئەوانەیی پشت بە ھیزی واتایی خۆیان دەبەستن.

۱ - مسعر بن مھلھل، المصادر نفسة، ل ۱۹.

۲ - ھەمان سەرچاوە، ل ۱۸.

۳ - ھەمان سەرچاوە، ل ۲۵. ھەر ھەھا پروانە: القزويني، اثار البلاد، ل ۳۹۸. بكتە.

۴ - مسعر بن مھلھل، المصادر نفسة، ل ۲۰.

۵ - سورة البقرة، الاية ۲۵۱.

۶ - ابن مھلھل، المصادر نفسة، ل ۲۰. القزويني، اثار البلاد، ل ۳۹۸. ياقوت، معجم البلدان، ج ۳، ل ۱۶۵.

ههروهها وهكو تيبيني دهكهين ههوالتي گرینگ له پهپرتووكهكاني ولاتناساندا ههپه كه تييدا باسي لايهني رولتي رامياي كراوه كه كوردهكان پي ناسراو بوونه له ناوچه جوړبه جوړهكاندا جا تهوه خوي له كهسهكان يان له ميرنشينهكاندا دهيينيهوه، گرينگي تهوههوالانه لهوهدايه كه زور كهه تهوانه زانراون، يان له پهپرتووكه ميژووييهكاندا باسكراون، تهمه سهرهپاي تهوهي تهوه ولاتناس و گهپيدانه هواسهردهمي زورتيك له رووداوهكان و بهسهرههتاكهكان بوونه كه باسيان كردووه يان خويان تاگهداري رووداني ههنديكيان بوونه.

هه ر بؤ نمونه تيين حوقهله باسي زانباريهكي گرینگ دهكات لهبارهي سهركردهي كورد ديسيمي كوري شازلوييه⁽¹⁾ كه خاوهن دهسهلاتيكي ديار بووه له نازهربايجان و هه موو تهرمينيا و ثاران لهماوهي (315-345ك/926-956ز) و پتوهندي به مهزهبان⁽²⁾ كوري محمهد كوري مسافر سالار⁽³⁾، ههروهها پتوهندي به تيين ديواني⁽⁴⁾ كه لهسهرهتادا پتوهنديهكي باشيان پيكهوه هه بووه، چونكه ديسيم زور يارمهتي تيين

1 - ديسيمي كوري شادلويه: ناوي شادلويه له سهچاوهكان به چهندان شيوه هاتووه وهكو :شاد كويه) و (شازكويه) و (شادلوه) راي جياوازيش ههيه، نايا باوكي ناوي ديسيم بووه يان ديسيم ناسناوه. له هه موويان راستر تهويه كه تههمد كسروه ي بوي چووه كه باوكي ديسيم ناوي قهبيله بووه چونكه تيسته هوزتيك ههيه له خوراسان نيسته جين هه لگري ناوي (شادلويه)ن بؤ زياتر بروانه: مؤلف مجهول، العيون والحدائق في اخبار الحقائق: تحقيق: نبيله عبدالمنعم داود، (بغداد: 1973) ج 4، ق 2، ل 197. البخري، دميه القلر وعلره اهل العلر، تحقيق: سامي مكي العاني، (الكويت: 1985) ج 1، ل 311. احمد كسروي، شهرياران كمانم (تهران: 1975) ج 1، ل 54. كلم الله توحيد، حركه تاريخي كرد به خراسان، (مشهد: 1992) ج 1، ل 14 از قادر محمد حسين، الامارات الكردية، ل 13.

2 - مرزيان: وشهيهكي فارسي ليكندراوه، له (مرز) و (بان) واته پاريزهري سنور. ادي شير، المصادر نفسه، 145.

3 - محمد بن مسافر الدليمي: خاوهني نازهربايجان بووه، له گهل ميري بوهيه جهنگاوه، دواتر تيکشكاروه و بهديل گيراوه، بهلام له سالي 342ك/953ز توانيويهتي رابكات و دووباره دهسهلاتهكي له نازهربايجان بهدهست بهيتييهوه، له سالي 346ك/957ز كوچي دوايي دهكات. بؤ زياتر بروانه: مسكويه، المصادر نفسه، ج 2، ل 36. بكه.

4 - صورة الارض، ل 278.

دیوانی داوه و پاپشتی کردوو له مملانیی له گهڙ مهزهباندا^(۱) به لّام ټهم پتوه نندییانه تا سهر به دروستی نه ماوه ته وه، به تاییه تی کاتی ټین دیوانی به سته م دهوړه دیسیمی داوه و گرتویه تی و ته سلیم به ټین مهزهبانی کردوو.^(۲) ټمه ټوه ده رده خات که ټوهی دوا بیان له ټین دیوانی خوښ بووه له بری پیدانی باجیک بو ماوهی چوار سال و به بری چوار سهد درههم بو ټوهی لیی خوښ بیټ.^(۳)

ټین موهه له لی گه پریده باس دهکات کاتی سهردانی شاروکه یه کی کردوو به ناوی نریز^(۴) له نازه ربایجان له دهوړه بری سالی (۱۳۴۱ک/۹۵۲ز)^(۵) له ناوچه کانی ټه رده بیل^(۶) که له ژیر دهسه لاتی کورده ههزه بانیه کان بووه له و کاتدا، دیاره پیش ټوهه عملی کوری موری تائی حوکمی ټوه ناوهی کردوو که شوینگه ی تیروانیی شاعیران بووه، مه به ست له وه ههردوو شاعیر ټه بو ته مام و بوخته ری و ټه وانی دیکه مه دحی شاره که و خاونه که بیان کردوو له شیعره کانیاندا، به لّام شاره که له ولایه تی تاییه کان که وتوووه و بو ټه مولکی کورده ههزه بانیه کان، ټه وانیش (وینه که بیان لاداووه و شوینگه که بیان ویران کردوو و شوینه وارییان سرپوه ته وه).^(۷) رهنگه ټوه نه مان و ویران کردنه که باسی ده که نه، مه به سستیکی دیاری نه بیټ، بگره نامرازیک بیټ بو مه به سستی سه پاندنی دهسه لاتیان بو بیټ، هه تا گه یشتو ټه ټوهی دهسه لاتیان جیگیر بووه و، پاتنایی دهسه لاتیان گه یشتو ټه گونده کانی نریز و سه لق و دهینور و شاره زوور.^(۸)

۱ - بو زیاتر زانیاری پروانه: تجارب الامم، ج ۲، ل ۳۱-۳۳. ابن الاثیر، الکامل، ج ۶، ل ۲۶۷.

۲ - صورة الارض، ل ۳۰۳.

۳ - هه مان سه رچاوه، ل ۳۰۳. بو زیاتر پروانه: قادر محمد حسین، الامارت الكردیه، ل ۱۳-۱۹. بکه.

۴ - گوندیک هه بووه کوڅکیکی کونی لیټوه، عملی کوری موری مووسلی ټه لثانی لیی دابه زیوه و ناوه دانی کردوو ته وه ټییدا نیشته جی بووه له که ټه منداله کانی. ابن الفقیه الهمدانی، المصادر نفسه، ل ۲۶۲.

۵ - یاقوت، معجم البلدان، ج ۸، ل ۳۸۴.

۶ - مسعر بن مهلهل، المصادر نفسه، ل ۱۸.

۷ - هه مان سه رچاوه هه مان لاپه ره.

۸ - پروانه: ابن الاثیر، الکامل، ج ۸، ل ۳۶۸. عماد الدین خلیل، المصادر نفسه، ل ۷۵-۷۶. احمد عبد العزیز، المصادر نفسه.

لیره دا ده‌بینین هه‌زه‌بانییه‌کان خاوه‌ن ده‌سه‌لاتیکی رامیاری ته‌واو بوونه به‌سه‌ر ناوچه‌کانی ئازهر‌بایجاندا له نیوه‌ی یه‌که‌می سه‌ده‌ی چواره‌می کۆچیدا، ئه‌وه‌ش پێش ئه‌وه‌ی بینه خاوه‌ن میرنشینیک له ئه‌ربیل و ده‌وره‌به‌ریدا له نیوه‌ی یه‌که‌می سه‌ده‌ی پینجه‌می کۆچی، واته به جیاواوی سه‌ده‌یه‌ک. حوکمه‌که‌شیان به‌رده‌وام بووه هه‌تا له ساڵی (١١٣٩/ک/٥٣٤) که‌وتوون، کاتی میرنشینه‌که له کۆتایی ده‌سه‌لاتیاندا له ناوچه‌ی ئه‌ربیل رووبه‌رپووی هیژشی به‌رده‌وام و چه‌ندجاره‌ی عیماده‌دینی زه‌نگی بوونه‌ته‌وه و، له کۆتاییدا ئه‌و ناوچه‌یه که‌وتۆته ده‌ست زه‌نگیه‌کان.^(١)

هه‌روه‌ها سه‌باره‌ت به میرنشینیه‌ شهادی کوردی له ناران (٣٤٠-٩٥٥/ک/٩٥١-١٩٨) ده‌بینین هه‌ندی ئاماژه‌ی ولاتناسی له‌باره‌ی ئه‌وانه‌وه هه‌یه، وه‌کو ئه‌وه‌ی مه‌قده‌سی باسی دبیل (دوین) ده‌کات به‌وه‌ی که (شاریکی گه‌وره‌یه و خاوه‌ن قه‌لا‌ی خۆشه، که کورده‌کان به‌رپۆه‌یان بردووه، قه‌لا‌ی تێدا‌بووه).^(٢) به‌بێ ئه‌وه‌ی باسی بنه‌ماله‌ی شهاد بکات، ته‌نیا به‌وه‌نده وازده‌هینی که کورده‌کان به‌رپۆه‌یان بردووه. هه‌روه‌ها سه‌رچاوه میژووییه‌کان ئاماژه به دبیل ده‌که‌ن که له‌چوارچۆه‌ی حکومی شهادیه‌کاندا بووه له‌و کاتدا.^(٣)

له لایه‌کی دیکه‌وه مه‌قده‌سی ئاماژه بۆ ئه‌وه ده‌کات که کورده‌کان ده‌سه‌لاتیان به‌سه‌ر جندیسابور بووه، که یه‌کیک بووه له شاره‌کانی خۆزستان، هه‌تا بارودۆخی ناوچه‌که‌یان تیکچووه که (دیاردی زۆر و سته‌م و گه‌نده‌لی) تێدا ده‌رکه‌وتووه. به‌لام گه‌ریده ناسر خوسره‌و له کاتی گه‌نجیه‌تیدا سه‌ردانی شاری ئه‌خلاتی کردووه له‌کاتی گه‌شته‌که‌یدا بۆ حج و زانیویه‌تی که ئه‌و شاره که‌وتۆته سه‌ر سنووری نیوان موسلمانه‌کان و ئه‌رمه‌نه‌کان که (میریکی بووه ناوی نه‌سر ده‌وله^(٤) بووه، کوری زۆری

١ - احسن التقاسیم، ل ٢٩٨.

٢ - بۆ زیاتر بڕوانه: اسماعیل شکر، المصادر نفسه، ل ٤٥.

٣ - احسن التقاسیم، ل ٣١٣.

٤ - نه‌سر ده‌وله: سییه‌م کوری مه‌روان کوری دۆسته‌کی دامه‌زێنه‌ری ده‌وله‌تی دۆسته‌کی کوردی بووه، که هه‌مان ناوی هه‌بووه که حوکمی ناوچه‌کانی دیاره‌که‌ر و جه‌زیره‌ی کردووه له ساڵی (٣٧٣-٤٨٤/ک/٩٨٣-١٠٩٤) که ئه‌وه له ساڵی (٤٠٢/ک/١٠١١) ده‌سه‌لاتی وه‌رگتووه له دوا‌ی مردنی برا‌که‌یه‌وه، له سه‌رتادا ویلایه‌تیک بووه له ده‌وله‌تی بیژه‌نته، به‌لام دوا‌ی ئه‌وه‌ی ته‌غریک هاته نیو جه‌زیره‌وه له ساڵی

هه‌بووه و هه‌ر یه‌کێک ویلایه‌تیکی پێداون.^(١) له‌ کاتی گه‌یشتنی ناسر خه‌سه‌ره‌و بۆ میافارقین جارێکی دیکه‌ ناوی میر نه‌سر ده‌وله‌ ده‌هینیت، قسه‌که‌ی دووباره‌ ده‌کاته‌وه‌ که‌ ته‌مه‌نی گه‌یشتوه‌ته‌ سه‌د ساڵ و (ده‌لێت ته‌و زیندوو بووه‌)، هه‌روه‌ها ئاماژه‌ به‌ ناسناوه‌کانی ده‌کات که‌ له‌ وتاری هه‌ینی گویی لیبووه‌ بریتی بووه‌ له‌ (ئه‌میری ته‌عه‌زم و عزه‌توئیسلام و سه‌عه‌ده‌دین نه‌سر ده‌وله‌ و شه‌ریف مه‌لا ته‌بو نه‌سر ته‌حه‌مه‌د).^(٢)

ئین جهبیری گه‌پیده‌ش له‌ دووتۆی گه‌شته‌کانیدا به‌ شیوه‌یه‌کی راگوزاری ئاماژه‌ به‌ هه‌ندێ لایه‌نی پرسى حوکم و رامیاری ده‌کات، وه‌کو ئاماژه‌دان به‌ ناوی ده‌سه‌لاتدارانی هه‌ندێ له‌ ناوچه‌ کوردیه‌یه‌کان ده‌کات که‌سه‌ردانی ته‌تبه‌که‌ی کردوو.^(٣) دواتر زۆر به‌ شیوه‌یه‌کی سه‌رسامی دواى ته‌و ده‌سه‌لاتدارانه‌ که‌وتوه‌ که‌ هه‌لگرى ناوی زۆر گه‌وره‌ و گران بوونه‌، به‌لام له‌ راستی و له‌ واقیعدا ته‌وه‌ پێچه‌وانه‌ بووه‌، ته‌نیا سوڵتان سه‌لاحه‌دینی لی‌ ده‌ره‌جیت که‌ ناویک بووه‌ پر به‌ پێستی ناوه‌که‌ی خۆی بووه‌ له‌ رووی واتا و بیژه‌وه‌، دواتر ته‌و دیره‌ شیعره‌ دینیتته‌وه‌ که‌ گالته‌ به‌ ده‌سه‌لاتدارانی سه‌رده‌مه‌که‌ی ده‌کات که‌ ده‌لێت:

القاب مملکة فی تحیر موضعها کاهر یحکی انتفاخا صولة الاسد^(٤)

یاقوتیش له‌ باسه‌که‌یدا ناوی یه‌کێک له‌ وه‌زیره‌کانی بنه‌مه‌اله‌ی مه‌روان ده‌بات که‌ پاشای دیاربه‌کر بووه‌، که‌ ناوی ته‌بو نه‌سر مه‌نازی بووه‌، که‌ ره‌چه‌له‌کی ده‌گه‌رپیتته‌وه‌ بۆ مه‌نازگرد که‌ ده‌که‌ویتته‌ نیوان ته‌خلات و ولاتی رۆمه‌وه‌، یاقوت به‌ شیوه‌یه‌ک په‌سنی

(١) ٤٤٦/٤٠٥٤ (ز) ته‌و کاته‌ نه‌سر ده‌وله‌ بووه‌ به‌شیک له‌و، که‌ ته‌منی په‌نجاو دوو ساڵ بوو، له‌ سالی

٤٥٣/١٠٦١ (ز) کۆچی دوابی کردوو. محمد ته‌مین زه‌کی، المصادر نفسه‌، به‌رگی دووهم، ل ٥٠١-٥٩.

١ - سفنامة، ل ٧٧.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه‌، ل ٨٧.

٣ - رحلة ابن جبیر، ل ٢١٥.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه‌، ل ٢١٦.

دهكات كه سهره‌پای ئه‌وهی كاری وه‌زیری كردووه، پیاویکی زۆر باش و ئه‌دیپییکی باش و شاعیریکی گه‌وره بووه له سالی (٤٣٧ك/٩٥٨ز)^(١) كۆچی دوایی كردووه.

له باسی شاپوور خواست كه كه‌وتۆته نیاوان خۆزستان و ئه‌سغه‌هانه‌وه یاقوت ئاماژه بۆ خاوه‌نه‌كه‌ی دهكات كه ناوی به‌در كوری هه‌سنویه‌ی كوردی دهكات، جهخت له‌وه دهكات‌ه‌وه كه سهرماج كه‌وتۆته نیاوان هه‌مه‌دان و خۆزستانه‌وه كه باشترین قه‌لاو قوله‌ی لیبووه‌و زۆر قایم و باش بووه.^(٢) له باب‌ه‌تیکی دیکه‌دا ئاماژه بۆ مال و سامان و داراییه به‌ناوبانگه‌كه‌ی دهكات، كه هه‌موو ئه‌مانه‌ی به شانازی پاشایه‌تی ئه‌بو غالب له قه‌لا‌ی شاری سابوور خواست كه ناسراوه به قه‌لا‌ی دزیز به‌دهست هیناوه.^(٣)

سه‌باره‌ت به جه‌زیره یاقوت باسی قه‌لا‌ی فینك دهكات كه نۆزبیکه‌ی دوو فرسه‌خ (١٢كم) له جه‌زیره‌ی ئیبن عومه‌ر دووربووه، كه مو‌لکی كورده به‌شنه‌ویه‌كان بووه، ئه‌مه سهره‌پای ئه‌وه‌ی له جه‌زیره‌ی ئیبن عومه‌ر زۆر نۆزبیک بووه، به‌لام نه‌ فه‌رمان‌په‌وای جه‌زیره و نه‌ كه‌سانی دیکه نه‌یان‌توانیوه بۆ خۆیانی دا‌پهن، بۆیه به‌دهست ئه‌وانه‌وه ماوه‌ته‌وه بۆ ماوه‌ی سێ سه‌ده.^(٤) كه سه‌رده‌می ئه‌وان ده‌گه‌رپه‌ته‌وه بۆ سه‌ده‌ی چواری كۆچی / واته ده‌ی زاینی^(٥) له‌و ماوه درێژه‌دا بی‌گومان ده‌سه‌لا‌ته‌كه‌یان وه‌كو باس ده‌كریت خۆ راگر و توند‌وتۆڵ بووه.

له باب‌ه‌تیکی دیکه‌دا یاقوت باسی هه‌والی یه‌كێك له قه‌لا‌كانی ئورمیه دهكات، كه زۆر قایم بووه، كه له ناوه‌راستی ده‌ریاچه‌ی ئورمیه بووه له‌سه‌ر چیا‌یه‌ك پێیان گوتوه كه‌بزان، زۆر جار خه‌لكه‌كه‌ی له والی نازه‌ربایجان هه‌لگه‌پاونه‌ته‌وه و له‌ویدا خۆیان راگیر كردووه،^(٦) ئه‌مه سهره‌پای ئه‌وان ئه‌وه‌یان روونه‌كردووته‌وه كه ئه‌وان كوردن، به‌لام

١ - معجم البلدان، ج ٨، ل ٢٢٩.

٢ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٥، ل ٣٢.

٣ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٤، ل ٣٠٠.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج ٦، ل ٤٤٧.

٥ - قه‌زوینی ده‌لیت ناكوکی و مملانی‌په‌ك له‌نیاوان ئیبراهیمی حاکی قه‌لاگه‌و براسه‌ری كانی‌هه‌لده‌دات، به سه‌رکه‌وتنی ئیبراهیم كۆتایی دیت. بۆ زیاتر ته‌مشای: اشار البلاد، ل ٣٤٢ ز بکه.

٦ - معجم البلدان، ج ١، ل ١١٦.

لهبهرتهوهی کورد ژماره‌یان زۆربووه لهو ناوچه‌یه‌دا، ئەوا هیچ بواریک نه‌ماوه‌تهوه بۆ گومان کردن له‌وهی که خەلکی ئەو ناوچه‌یه کورد نه‌بن.

له دووتۆی باسی شاری ئەریل یاقوت ئاماژە بۆ میر موزه‌فەرەدین که‌وه‌بری کوری زینه‌دین کچک عەلی(١) ده‌کات، که هه‌لساوه به بنیاتنانی شاره‌که و دروستکردنی شووره و، هه‌روه‌ها دروستکردنی بازار و قه‌یسه‌ریه‌کانی، به توانا و لی‌هاتوویی و ئازایه‌تی و به ئەزموونی له پاراستنی شاره‌که و رووبه‌رووبوونه‌وهی مه‌ترسییه ده‌ره‌کییه‌کان، هه‌روه‌ها جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه به‌هۆی لی‌زانی و چاک ئی‌داره‌دانی شاره‌که، له دواییدا ئەریل بۆته شوینگی که‌سانی غه‌ریب و تی‌دا ماوه‌نه‌تهوه و سه‌قامگیربوونه، هه‌تا بۆته شاریک له شاره‌کان.(٢) لهو جیا‌وازییانه‌ی یاقوت تی‌بینی کردووه سه‌ره‌پای ئەوهی موزه‌فەرەدین خاوه‌ن فه‌زیله‌تی گه‌وره بووه له دابینکردنی خه‌رجی هه‌ژاران و پی‌شکیشکردنی یارمه‌تی بۆ که‌سانی نامۆ و دابینکردنی خه‌رجی بۆ ئازادکردنی دیله‌کانی موسلمانان له ده‌ست خاچه‌ه‌لگرانه‌گه‌لا ئەوه‌ش (زولمی زۆری کردووه و پاره و سه‌رانه‌یه‌کی زۆری له ده‌ست و پی‌وه‌نده‌کانی وه‌رگرتووه).(٣) له‌گه‌لا ئەوه‌شدا موزه‌فەرەدین سووربووه له‌سه‌ر چه‌سپاندنی دادپه‌روه‌ری و، گه‌رانه‌وهی ماف بۆ خه‌لکه‌که، به‌لام هه‌ندی جار ئەمه بۆته له‌بارچوونی هه‌وله‌کان، به شی‌وه‌یه‌ک که ئەنجامی پی‌چه‌وانه‌ی لی‌که‌وتۆته‌وه.

له‌باره‌ی هه‌والی میره‌کانی دیکه یاقوت له‌کاتی ناساندنی قه‌لای قه‌یمه‌ری چیا‌یی که‌ه‌وتۆته نیوان مووسل و ئەخلاته‌وه ده‌لیت، کۆمه‌لیک له گه‌وره میره‌کانی کورد له مووسل و ئەخلات ریشه‌یان ده‌گه‌رپته‌وه بۆ ئەو قه‌لایه، خاوه‌نه‌که‌یشی ناسراو بوو به (ئه‌بو ئەلفه‌وارس)(٤)

به‌لام له‌باره‌ی ئەیوییه‌کانه‌وه یاقوت باسی رووداوێک ده‌کات که به‌سه‌ر یه‌کیک له میره‌کان هاتووه له یه‌مه‌ن، وه‌کو باس ده‌کات پاشای یه‌مه‌ن له ئەیوییه‌کان بووه سه‌یفی ئیسلام ته‌غته‌کین کوری ئەیوب بووه، نکۆلی له کورده‌که‌ی کردووه که ناوی ئیسماعیل

١ - بروانه: محسن محمد حسین، اربیل فی عهد الاتابکی، ٥١١-٥٦.

٢ - معجم البلدان، ج١، ١١٦.

٣ - یاقوت، معجم البلدان، ج١، ١٦١.

٤ - هه‌مان سه‌رچاوه، ج٧، ١٠٩.

بووه و ئەمە بۆتە ھۆی دەرکردنی لە ولاتی یەمەن و، دووری دەخاتەوہ بۆ شوئینیک لە دوا سنووری یەمەن بە ئاراستەى شارى مەكە، وا رێك دەكەوێت توشى شاعیرێك بێت ناوی ئەبو محەمەد عەبدوڵای كورپى محەمەد ئەلمخى بووه، بە ھۆنراوہیەك مەدح و سەنای كردووه، ئەویش لە توانیدا نەبووه پاداشتى بكات، بەرامبەر بەمە لەسەر پشتى ئەو دوو دێرە شیعەر بەناوبانگە دەنووسیت:

كف سخب ولكن ليس لي مال فكيف يصنع من القرض يحتال
خذ هاك خطي الى ايام ميسرتي دين علي فلي الغيب امال

بۆیە شوئینی دیار نابیت هەتا باوکی دەمریت، دواى ئەو دەگەریتەوہ یەمەن.^(۱) لە کۆتاییدا پێویستە ئاماژە بۆ ئەو بەکەین کە لێرەدا چەندان رووداوی رامیاری و سەربازی دیکە هەیە بێجەگە لەوێ باسمان کردوون و لە پەرتووکە ولاتناسییەکاندا باسیان کراوە، بەلام ئیمە تێپەری ئەوەمان کرد و، تەنیا بەوێندە کۆتاییمان پێھینا کە لە پێشەوہ باسمان کردووه لە پیناوی گەواھیدان و بەلگەداری شتەکان، لە پێش ئیمەش چەندان نامە و تۆژینەوہی زانستی زۆر ھەبووه، ئەوہش پێویستی بەو نەکردووه لەو تۆژینەوہیەدا دووبارە باسی بەکەین، لەگەڵ ئەوہشدا پرپەتی لە پرس و رووداوی رامیاری، بگرە مەبەستە کە جەختکردنەوہ بووه لە گرینگی پەرتووکە ولاتناسییەکان لەبارەى ئەوہی باسی ئەو پرسانەیان کردووه، نەك خودی پرسە کە.

۱ - ھەمان سەرچاوە، ج ۱، ل ۲۰۱.

سه رچاوه كان

أولاً - قائمة المصادر :

- القرآن الكريم

- أبن الاثير : علي بن أحمد بن أبي الكرم الجزري (ت ٦٣٠ هـ / ١٢٣٩ م).
١. أسد الغابة في معرفة الصحابة، (القاهرة: د/ت).
 ٢. الكامل في التاريخ، دار صادر، (بيروت / ١٩٦٦ م).
 ٣. اللباب في تهذيب الانساب، مكتبة القدسي، (القاهرة ١٣٥٧ هـ).
 - الادريسي : ابو اسماعيل محمد بن محمد بن ادريس (ت ٥٦٠ هـ / ١٢٣٧ م).
 ٤. انس المهج وروضة الفرج، تحقيق فؤاد سزكين، (فرانكفورت : ١٩٨٧ م).
 ٥. نزهة المشتاق في اختراق الآفاق، (طبعة ليدن: ١٩٧٠ م).
 ٦. نزهة المشتاق في اختراق الآفاق (قسم الجزيرة والعراق)، تحقيق : ابراهيم شوكة، مطبعة الحكومة، (بغداد: ١٩٦٣ م).
 - الازدي، ابو زكريا يزيد بن محمد بن الياس (ت ٣٣٤ : ٩٤٥ م).
 ٧. تاريخ الموصل، تحقيق علي حبيبة، (القاهرة : ١٩٦٧ م).
الاشعري:
 ٨. مقالات الاسلاميين، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد، (القاهرة : ١٩٦٩ م)
الباخري: علي بن الحسن علي (٤٦٧ هـ / ١٠٧٤ م)
 ٩. دمية القصر و عصرة اهل العصر، تحقيق: سامي مكي العاني، دار العروبة للنشر و التوزيع، ط٢، (الكويت: ١٩٨٥ م).
 - الاصطخري : ابو اسحق ابراهيم بن محمد الفارسي (ت ٣٤٦ هـ / ٩٥٧ م).
 ١٠. الاقاليم، مخطوطة مصورة موجودة في المكتبة المركزية - جامعة صلاح الدين.
 ١١. المسالك و الممالك، تحقيق محمد جابر عبد العال الحسيني، مراجعة محمد شفيق غريال، دار العلم، (القاهرة : ١٣٨١ هـ / ١٩٦١).
 - الانصاري: شمس الدين ابو عبدالله محمد ابي طالب الصوفي الدمشقي المعروف بشيخ الربوة (ت ٧٢٧ هـ / ١٣٢٦ م).

١٢. يتيمة الدهر في عجائب البر والبحر ، (مطبعة لايزيك: ١٩٢٣م). اعادت طبعه بالافسسيات
مكتبة المثني، بغداد.

ابن بطوطة: ابو عبدالله محمد بن عبدالله بن ابراهيم اللواتي الطنجي (ت ٧٧٩هـ/١٣٧٧م).
١٣. رحلة ابن بطوطة او تحفة النظار في غرائب الأمصار و عجائب الأسفار، (بيروت: ١٩٦٤م).
ابن الاعثم الكوفي : ابو محمد احمد (٣١٤هـ/٩٢٦م) .

١٤. كتاب الفتوح ، (بيروت : د/ت).

البكري : ابو عبيد عبدالله بن عبدالعزيز الاندلسي (ت ٤٨٧ هـ / ١٠٩٥م).

١٥. المسالك و الممالك، (مراكش: د/ت).

١٦. معجم ما استعجم من اسماء البلاد و المواضع ، تحقيق مصطفى السقا ، مطبعة لجنة
التاليف و الترجمة،(القاهرة : ١٣٦٤هـ / ١٩٤٥م).

البلاذري : احمد بن يحيى بن جابر (ت ٢٧٩هـ / ٨٩٢م) .

١٧. فتوح البلدان ، دار و مكتبة الهلال ، ط١ ، (بيروت : ١٩٨٣ م).

البلخي : ابو زيد احمد بن سهل (ت ٣٢٢ هـ / ٩٣٢ م).

١٨. صور الاقاليم ، مخطوطة مكتبة الدراسات العليا ، كلية الاداب ، جامعة بغداد.

البيروني : ابو الريحاني محمد بن احمد (ت ٤٤٠ هـ / ١٠٤٨م).

١٩. الآثار الباقية في القرون الخالية ، (لايزيك : ١٩٢٣ م).

٢٠. الجماهر في معرفة الجواهر ، مطبعة دائرة المعارف العثمانية ، (حيدر آباد الدكن :
١٣٥٥هـ).

ابن تغري بردي : ابو المحاسن جمال الدين يوسف التابكي (ت ٨٧٤هـ/١٤٧٤م).

٢١. النجوم الزاهرة في ملوك مصر و القاهرة ، دار الكتب المصرية، (القاهرة : ١٩٢٩ م)

التنوشي : ابو علي محسن بن ابي القاسم (ت ٣٨٤ هـ / ٩٩٤م).

٢٢. الفرج بعد الشدة ، مكتبة الخانجي ، مصر ، دار الطباعة المتحدة ، (القاهرة :
١٣٧٥هـ/١٩٥٥م).

الثعالبي : ابو منصور عبد الملك بن محمد بن اسماعيل (ت ٤٢٩ : ١٠٣٧ م).

٢٣. يتيمة الدهر: في شعراء اهل العصر ، (بلا : د/ت)

الجاحظ : ابو عثمان عمرو بن بحر (ت ٢٥٥ هـ / ٨٦٩م).

٢٤. التبصر بالتجارة ، قام بنشره و تصحيحه: حسن حسين عبدالوهاب التونسي، المطبعة الرحمانية، ط٢، (مصر : ١٩٣٥م).
- ابن الجوزي : ابو الفرج عبد الرحمن بن علي (٥٩٧هـ/ ١٢٠٠م).
٢٥. المنتظم في تاريخ الملوك و الامم، (حيدر آباد الدكن : ١٣٥٧هـ).
- حاجي خليفة : مصطفى ب عبدالله (١٠٦٧هـ/ ١٦٥٣م).
٢٦. كشف الظنون عن أسامي الكتب و الفنون ، اعادت طبعه بالافيسيت ، مكتبة المثنى (بغداد: د/ت).
- ابن حوقل : ابو القام محمد بن علي التصيني (ت ٣٦٧هـ/ ٩٧٧م أو ٣٨٠هـ/ ٩٩٠م).
٢٧. صورة الارض ، طبعة دار مكتبة الحياة ، (بيروت : ١٩٧٩م).
- ابن خرداذبة : ابو القاسم عبيدالله بن عبدالله (ت ٣٠٠هـ/ ٩١٢م).
٢٨. المسالك و الممالك ، وضع مقدمته و هوامشه و فهارسه : محمد مخزوم ، دار احياء التراث العربي، ط١، (بيروت: ١٩٨٨م).
- الخطيب البغدادي : ابو بكر احمد بن علي بن ثابت (ت٤٦٣هـ/ ١٠٧٥م).
٢٩. تاريخ بغداد ، دار الكتاب العربي ، (بيروت : د/ت).
- ابن خلدون : عبد الرحمن بن محمد (ت ٨٠٨هـ/ ١٤٠٧م).
٣٠. العبر و ديوان المبتدأ أو الخبر.
- ابن خلكان : ابو العباس شمس الدين احمد بن محمد (ت٩٨١هـ/ ١٢٨١م).
٣١. وفيات الاعيان و انباء ابناء الزمان ، تحقيق احسان عباس ، (بيروت : د/ت).
- الخوارزمي : ابو بكر محمد بن موسى (ت ٢٣٢هـ/ ٨٤٧م).
٣٢. صورة الارض ، اعتنى بتصحيحه و نسخه هانس فون مزيك ، مطبعة اودلف هولز هوزن، (فيينا : ١٩٢٦م).
- الخوارزمي : ابو عبدالله محمد بن احمد بن يوسف الكاتب (ت٣٨٧هـ/ ٩٩٧م).
٣٣. مفاتيح العلوم ، المطبعة المنيرية و مطبعة الشرق ، (مصر : ١٣٤٢هـ).
- الذهبي : ابو عبدالله شمس الدين محمد بن احمد (ت ٧٤٨هـ/ ١٣٤٧م).
٣٤. سير اعلام النبلاء ، تحقيق محمد اسعد طلس ، اخرجه معهد المخطوطات العربية بجامعة الدول العربية بالاشتراك مع دار المعارف (مصر : ١٩٦٢م).
- ابن رسته : احمد بن عمر (ت بعد ٣١٠هـ/ ٩١٢م).
٣٥. الاعلاق النفيسة ، دار احياء التراث العربي ، ط١، (بيروت : ١٩٨٨).

- الزبيدي : محمد بن محمد المعروف بالسيد مرتضى الحسيني (ت ١٢٠٥هـ/١٧٩٠م)
٣٦. تاج العروس في جواهر القاموس ، تحقيق عبدالستار احمد فراج ، (١٣٨٥هـ/١٩٦٥م).
- السبكي : ابو نصر تاج الدين عبدالوهاب ابن تقي الدين (ت ٧٧١هـ/١٣٧٠م)
٣٧. طبقات الشافعية الكبرى ، مطبعة الحسينية المصرية ، (القاهرة : د/ت) ..
- ابن سيده : ابو الحسن علي بن اسماعيل الاندلسي (ت ٤٥٨هـ/١٠٦٥م).
٣٨. المخصص، المكتب التجاري للطباعة و التوزيع و النشر ، (بيروت : د/ت).
- الشابشتي: ابو الحسن علي بن عواد محمد (ت ٣٨٨هـ/٩٩٨م)
٣٩. الديارات، تحقيق كوركيس عواد، مطبعة المعارف، (بغداد : ١٩٥١م).
- ابن شداد : ابو عبدالله عز الدين محمد بن علي (ت ٦٨٤هـ/١٢٨٥م)
٤٠. الاعلاق الخطيرة في ذكراء الشام و الجزيرة ، تحقيق سامي الدهان ، (دمشق : ١٣٨٢هـ/١٩٦٤م).
- الشهرستاني: ابو الفتح محمد بن عبد الكريم (ت ٥٤٨هـ/١١٥٣م).
٤١. الملل و النحل ، (القاهرة : ١٣٤٨هـ).
- الصفدي : صلاح الدين خليل بن ايبك (ت ٧٦٤هـ/١٣٦٢م).
٤٢. الوافي بالوفيات ، اعتناء محمد يوسف نجم ، دار النشر فرانز شتاين بغيبارن ، دار صادر ، (بيروت : ١٣٩١هـ/١٩٧١م).
- طاش كبرى زادة : احمد بن مصطفى (ت ٩٦٨هـ/١٥٦٦م).
٤٣. مفتاح السعادة و مصباح السيادة في موضوعات العلوم ، اعداد كامل كامل بكري و عبدالوهاب ابو النور، دار الكتب الحديثة مطبعة الاستقلال الكبرى ، (بلا : د/ت).
- الطبري : محمد بن جرير (ت ٣١٠هـ/٩٢٢م).
٤٤. تاريخ الامم و الملوك ، تحقيق محمد ابو الفضل ابراهيم ، مطبعة دار المعارف ، (القاهرة : ١٩٦٦م).
- ابن العربي : غريغوريوس ابو الفرج بن هارون الملطي (ت ٦٨٥هـ/١٢٨٦م)
٤٥. تاريخ مختصر الدول، (بيروت : د/ت).
- ابن عذاري : ابو عبدالله محمد (ت ٦٩٥هـ/١٢٩٦م).
٤٦. البيان المغرب في اخبار الاندلس و المغرب ، نشر ليفي برونسال، (لندن : ١٩٤٨م).
- العسقلاني : احمد بن علي بن محمد علي الكتاني العسقلاني الشافعي المعروف بابن حجر (ت ٨٥٢هـ/١٤٤٨م).

٤٧. الاصابة في تمييز الصحابة ، (بغداد : د/ت).
- ابن العماد الحنبلي : ابو الفلاح عبدالحي (ت ١٠٨٩هـ / ١٦٧٨م)
٤٨. شذرات الذهب في اخبار من ذهب ، المكتب التجاري للطباعة و النشر (بيروت : د/ه).
- العمري، شهاب الدين احمد بن يحيى بن فضل الله (ت ٧٤٩هـ / ١٣٤٨م)
٤٩. التعريف بالمصطلح الشريف ، تحقيق محمد حسين شمس الدين ، دار الكتب العلمية ، (بيروت: ١٩٨٨م).
٥٠. مسالك الايصار في ممالك الامصار ، مخطوط مصوّر عن نسخة مكتبة احمد الثالث ، طبّق بوسراى اسطانبول ، اصدار فؤدا سزكين ، المجمع العلمي العراقي ، رقم (٣٠٠/٢٩٠ج).
- الفارقي : احمد بن يوسف بن الازرق (ت ٥٧٢هـ / ١١٧٦ م).
٥١. تاريخ الفارقي ، حققه و قدم له : بدوي عبداللطيف عوض ، الهيئة العامة لشؤون المطابع الاميرية ، (القاهرة : ١٩٥٩م).
- ابو الفدا : عمادالدين اسماعيل بن نور الدين (ت ٧٣٢هـ / ١٣٣١ م).
٥٢. تقويم البلدان ، باعثناء رينود ماك كوكين ، دار الطباعة السلطانية ، (باريس : ١٨٤٠م).
٥٣. المختصر في اخبار البشر ، علّق عليه ووضع حواشيه محمود أيوب ، دار الكتاب العلمية ، ط١ ، (بيروت: ١٩٩٧م).
- ابن فضلان : احمد بن فضلان بن العباس بن راشد (ت بعد سنة ٣٠٩هـ / ٩٢١م).
٥٤. رسالة ابن فضلان : حققها سامي الدهان ، مطبعة المجمع العلمي العربي ، (دمشق : ١٩٥٩م).
- ابن الفقيه الهمداني : ابو بكر احمد بن محمد (ت ٣٥٦هـ / ٩٧٥م).
٥٥. مختصر كتاب البلدان ، دار احياء التراث العربي ط١ (بيروت : ١٩٨٨ م).
- الفيروز ابادي : مجد الدين محمد بن يعقوب (ت ٧٢٩هـ / ١٣١٨م).
٥٦. القاموس المحيط، دار الفكر ، (بيروت : ١٩٨٣م).
- ابن قتيبة : ابو محمد عبدالله بن مسلم الدينوري (ت ٢٧٦هـ / ٨٨٩م).
٥٧. عيون الاخبار ، المؤسسة المصرية العامة للتأليف و الترجمة ، (مصر : ١٩٦٣).
- ابن قتيبة :
٥٨. المعارف ، (القاهرة : ١٩٦٩م).

- قدامة : ابو الفرج قدامة بن جعفر (ت ٣٢٠ أو ٣٣٧ هـ / ٩٣٢ أو ٩٤٢ م) .
- ٥٩ . الخراج وصناعة الكتابة ، تحقيق محمد حسين الزبيدي ، (بغداد : ١٩٨٠ م) .
- القزويني : ابو عبدالله زكريا بن محمد (ت ٦٢٢ هـ / ١٢٨٣ م) .
- ٦٠ . آثار البلاد واخبار العباد ، دار صادر ، (بيروت : ١٣٨٠ هـ / ١٩٦٠ م) .
- ٦١ . عجائب المخلوقات وغرائب الموجودات ، (القاهرة : ١٩٥٦ م) .
- القلقشندي : ابو العباس احمد بن علي (ت ٨٢١ هـ / ١٤١٨ م)
- ٦٢ . صبح الاعشى في صناعة الانشاء ، شرحه وعلق عليه يوسف علي طويل ، دار الكتب العلمية ، (بيروت : ١٩٨٧ م) .
- الكتبي : محمد بن شاكر (ت ٧٦٤ هـ / ١٣٦٣ م) .
- ٦٣ . فوات الوفيات ، تحقيق احسان عباس ، دار صادر ، (بيروت : ١٩٧٤ م)
- ابن كثير : ابو الفدا عماد الدين اسماعيل بن عمر (ت ٧٧٤ هـ / ١٣٧٣ م) .
- ٦٤ . البداية والنهاية ، (القاهرة : ١٩٨٨ م)
- ابن المستوفي الاربلي : شرف الدين ابو البركات المبارك بن احمد (ت ٦٣٧ هـ / ١٢٣٩ م)
- ٦٥ . تاريخ اربل المسمى (نهاية البلد الخامل بمن ورده من الامائل) ، تحقيق سامي بن السيد خماس الصقار ، دار الرشيد ، (بغداد : ١٩٨٠ م) .
- المستوفي القزويني : ابو بكر بن احمد بن نصر حمد الله (ت ٧٥٠ هـ / ١٣٤٩ م) .
- ٦٦ . نزهة القلوب في المسالك والممالك (باللغة الفارسية) ، تحقيق محمد دبير ساياقي ، (طهران : ١٩١٧ م) .
- مسعر بن مهلهل : ابو دلف الخزرجي (ت ٣٨٤ هـ / ٩٩٤ م)
- ٦٧ . الرسالة الثانية ، عني بنشرها و ترجمتها و تعليقها بطرس بولفاكوف و انس خالدوف ، دار النشر للاداب الشرقية ، (موسكو : ١٩٦٠ م) .
- المسعودي : ابو الحسن علي بن الحسين (ت ٣٤٥ هـ / ٩٥٦ م) .
- ٦٨ . التنبيه والاشراف ، دار مكتبة الهلال ، (بيروت : ١٩٨١ م) .
- ٦٩ . مروج الذهب و معادن الجواهر ، عني بتنقيحها و تصحيحها شارل بلا ، (بيروت : ١٩٧٠) .
- المغربي : ابو الحسن علي بن موسى بن سعيد (ت ٦٨٥ هـ / ١٢٨٦ م) .
- ٧٠ . بسط الارض في الطول والعرض ، تحقيق : خوان فرنيط خينيس ، (تطوان : ١٩٥٨ م)
- ٧١ . كتاب الجغرافية ، تحقيق اسماعيل المغربي ، ط١ ، (بيروت : ١٩٧٠ م)
- المقدسي : شمس الدين محمد بن ابي بكر (ت ٣٨١ هـ / ٩٩١ م) .

٧٢. احسن التقاسيم في معرفة الاقاليم ، ط ١ ، دار احياء التراث العربي ، (بيروت : ١٩٨٨م)

منجم باش :

٧٣. جامع الدول ، باب في الشدادية ، تحقيق مينورسكي ، (كمبريدج : ١٩٥٨م) .

ابن منظور : ابو الفضل جمال الدين محمد بن كرم (ت ٧١١ هـ / ١٣١١م) .

٧٤. لسان العرب ، دار صادر ، (بيروت : ١٣٠٠ هـ) .

مؤلف مجهول : (ت : ؟)

٧٥. حدود العالم من المشرق الى المغرب ، تحقيق موسى الهادي ، السدار الثقافية للنشر ، ط١ ،

(القاهرة : ١٩٩٩م)

ابن النديم : محمد بن اسحاق (ت ٣٨٣ هـ / ٩٩٣ م) .

٧٦. الفهرست ، (بيروت : د/ت) .

الهمذاني : ابو محمد الحسن بن احمد بن يعقوب (ت ٣٣٤ هـ / ٩٤٦م) .

٧٧. صفة جزيرة العرب ، تحقيق محمد بن علي الاكوع ، ط٣ ، (صنعاء : ١٩٨٣م) .

الواقدي : ابو عبد الله محمد بن عمر (ت : ٢٠٧ هـ / ٨٢٢م) .

٧٨. فتوح الشام ، مطبع مصطفى البابي الحلبي و اولاده ، ط٣ ، (القاهرة : ١٩٥٤م) .

ياقوت : شهاب الدين ياقوت بن عبدالله الحموي (ت ٦٢٦ هـ / ١٢٢٩م)

٧٩. المشترك وضعاً والمفترق صقماً ، (طبعة كوتنكن : ١٨٤٦م) .

٨٠. معجم الادباء ، ط٣ (دار الفكر : ١٩٨٠م) .

٨١. معجم البلدان ، قدم لها : محمد عبدالرحمن المرعشلي ، دار احياء التراث العربي ،

ط١ ، (بيروت : ١٩٩٧م) .

اليقوبي : احمد ب ابي يعقوب اسحاق بن واضح (ت ٢٩٢ هـ / ٨٩٥م) .

٨٢. البلدان ، دار احياء التراث العربي ، ط١ ، (بيروت : ١٩٨٨م) .

٨٣. مشاكلة الناس لزمانهم ، تحقيق وليم ملمورد ، دار الكتاب الجديد ، ط١ ، (بيروت :

١٩٦٢م) .

ابو يوسف : يعقوب بن ابراهيم (ت ١٩٢ هـ / ٨٠٨م)

٨٤. كتاب الخراج ، المطبعة السلفية ، ط٣ ، (القاهرة : ١٣٨٢ هـ) .

ثانياً : المراجع

المراجع العربية و المعربة:

الكتب

- احمد ، جمال رشيد
٨٥ . لقاء الاسلاف ، الكرد و اللان في بلاد الياج و شروان ، ط٢ ، (اربيل : ٢٠٠١ م)
اسماعيل ، احمد علي
٨٦ . دراسات في جغرافية المدن ، (القاهرة : ١٩٨٥ م)
اسود ، فلاح شاكر
٨٧ . المقدسي ، (بغداد : ١٩٨٨ م)
الاشعب ، خالص
٨٨ . اليعقوبي ، (بغداد : ١٩٨٠ م)
بايان ، جمال
٨٩ . اصول اسماء المدن و المواقع العراقية ، (بغداد : ١٩٧٦ م)
بارتولد ، ف
٩٠ . تاريخ الحضارة الاسلامية ، ترجمة عن التركية : حمزة طاهر ، مطبعة المعارف ، طه ، (القاهرة : ١٩٨٣ م) .
باقر ، طه و فؤاد سفر
٩١ . المرشد الى مواطن الاثار و الحضارة ، الرحلة الثانية ، (بغداد : ١٩٦٦ م) .
براون ، ابوارد
٩٢ . تاريخ الادب في ايران ، ترجمة : احمد كمال الدين حلمي ، (الكويت : ١٩٨٤ م) .
بولاديان ، ارشاك
٩٣ . الاكراود حسب المصادر العربية ، نقله الى العربية : خشااور قصباديان و عبدالكريم ابازيد ، (يريفان : د/ت)
البستاني ، بطرس
٩٤ . محيط المحيط ، مطابع تيبو برس ، (بيروت : ١٩٨٧ م) .
توفيق ، زرار صديق

٩٥. كردستان في القرن الثامن الهجري ، مؤسسة موكراني للطباعة و النشر ، (اربيل: ٢٠٠١).
- الجعفري، ياسين ابراهيم
٩٦. اليعقوبي المؤرخ والجغرافي ، (بغداد : ١٩٨٠م)
- حسن ، حسن ابراهيم
٩٧. تاريخ الاسلام ، دار احياء التراث العربي ، ط٧ ، (بيروت: ١٩٦٧م).
- حسن ، زكي محمد
٩٨. الرحالة المسلمون في العصور الوسطى ، (بيروت : ١٩٨١م).
- حسين ، عبدالرزاق عباس
٩٩. نشأة مدن العراق و تطورها ، (بغداد : ١٩٧٢م)
- حسين ، محسن محمد
١٠٠. اربيل في العهد الاتاكي ٥٢٢-٦٣٠ هـ/ ١١٢٨-١٢٢٣ م ، بغداد : ١٩٧٦م)
- حميدة، عبدالرحمن
١٠١. التراث الجغرافي ، (دمشق : ١٩٨٨ م).
- الخربوطلي، علي حسين
١٠٢. المسعودي ، (القاهرة : ١٩٨٠م).
- خصيباك ، شاكر
١٠٣. الجغرافية العربية ، (بغداد : ١٩٣٥ م)
١٠٤. كتابات مضيئة في التراث الجغرافي ، (بغداد : ١٩٧٨م)
- الخضري بك، محمد
١٠٥. محاضرات في تاريخ الامم الاسلامية ، الدولة العباسية ، (مصر : ١٩٧٠م)
- درايفر ، ج. آر.
١٠٦. الكرد في المصادر القديمة ، ترجمة فؤاد حمة خورشيد ، (بغداد ١٩٨٦م)
- الدوري ، عبد العزيز
١٠٧. بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب
١٠٨. تاريخ العراق الاقتصادي في القرن الرابع الهجري ، (بغداد : ١٩٤٨ م)
- رسول ، اسماعيل شكر
١٠٩. الامارة الشدادية الكردية في بلاد آران ، مؤسسة موكراني للطباعة و النشر ، (اربيل، ٢٠٠١م)
- روثياني ، محمد جميل
١١٠. مدن كردية قديمة ، مطبعة هتوال ، ط١ ، (السليمانية : ١٩٩٩م)

الزركلي

١١١. الاعلام ، (بيروت : ١٩٧٩م).

زيادة ، نيقولا

١١٢. الجغرافيتوي الرحلات عند العرب ، (بيروت : ١٩٦٢م).

١١٣. الرحالة العرب ، دار الهلال (بيروت : ١٩٥٦م)

سالم ، السيد عبد العزيز

١١٤. التاريخ والمؤرخون العرب ، (الاسكندرية : ١٩٧٨م)

السامر ، فيصل

١١٥. الدولة الحمدانية في الموصل و حلب ، (بغداد: ١٩٧٠م)

ابو سعد ، احمد

١١٦. ادب الرحلات ، (بيروت: ١٩٦١م).

سعيد ، حسين

١١٧. الموسوعة الثقافية ، دار المعرفة ، (القاهرة : ١٩٧٢م)

السلمان ، عبد الماجود احمد

١١٨. الموصل في العهدين الراشدي والاموي ، (بغداد : ١٩٨٥م)

سوسة ، احمد

١١٩. الشريف الادريسي في الجغرافية العربية ، (بغداد : ١٩٧٤م).

شاكرا ، محمود

١٢٠. التاريخ الاسلامي ، (بيروت : ٢٠٠٠ م).

الشهابي ، مصطفى

١٢١. الجغرافيون العرب، دار المعرفة (مصر : ١٩٦٢م).

الشوربجي ، امينة احمد امام

١٢٢. رؤية الرحالة المسلمين للاحوال المالية و الاقتصادية لمصر في العصر الفاطمي ، (القاهرة:

١٩٩٤م).

شوكت ، ابراهيم

١٢٣. الجغرافية العربية حتى نهاية القرن العاشر الميلادي ، ترجمة : صالح حسن الهيتي و خلدون

داؤد صبري القيسي ، (بغداد : ١٩٩٠م).

شير ، ادي

١٢٤. معجم الالفاظ الفارسية المعربة، مكتبة لبنان ، (بيروت : ١٩٨٠م)

زيدان ، جرجي

١٢٥. تاريخ التمدن الاسلامي ، دار مكتبة الحياة، (بيروت: د/ت)
العزاوي ، عباس
١٢٦. تاريخ الجغرافية او كتب البلدان ، مخطوطة موجودة في دار صدام للمخطوطات تحت رقم (٣٢).
١٢٧. عشائر العراق الكردية ، مطبعة المعارف ، (بغداد : ١٩٤٧م)
١٢٨. شهرزور المدينة و المحافظة ، تحقيق محمد علي القرداغي ، (بغداد : ٢٠٠٠م).
عطية الله، احمد
١٢٩. القاموس السياسي ، مكتبة النهضة المصرية ، (القاهرة : ١٩٧٠ م)
العلي ، صالح احمد
١٣٠. الخراج في العراق في العهود الاسلامية الاولى ، (بغداد : ١٩٩٠م).
١٣١. دراسات في الادارة في العهود الاسلامية الاولى ، (بغداد : ١٩٨٩م).
١٣٢. العراق في الخوارط القديمة ، مطبوعات المجمع العلمي العراقي ، (بغداد : ١٩٥٩م)
العلوي ، ضياء الدين
١٣٣. الجغرافية العربية في القرنين التاسع و العاشر الميلاديين ، (الكويت : ١٩٨٠م)
غريال، محمد شفيق
١٣٤. الموسوعة العربية الميسرة ، (القاهرة : د/ت).
الغنيم ، عبد الله يوسف
١٣٥. مصادر البكري، ومنهجه الجغرافي ، (الكويت: ١٩٧٤م)
فالتر ، هنتس
١٣٦. المكاييل و الاوزان الاسلامية و ما يعادلها في النظام المتري ، ترجمة امل العسلي ، ط١، (عمان:
١٩٧٠م).
الفيل ، محمد رشيد
١٣٧. اثر التجارة و الرحلة في تطور المعرفة الجغرافية عند العرب ، (الكويت : ١٩٧٩م).
كحالة ، عمر رضا
١٣٨. دراسات اجتماعية في العصور الاسلامية ، (بغداد : ١٩٧٣م)
الفندي ، جمال
١٣٩. الجغرافية عند المسلمين ، (بيروت : ١٩٨٢ م).
كراتشوفسكي ، اغناطيوس
١٤٠. تاريخ الادب الجغرافي العربي ، ترجمة : صلاح الدين عثمان هاشم ، (القاهرة : ١٩٥٧م)
كريستنسن ، آرثر
١٤١. ايران في عهد الساسانيين ، ترجمة : يحيى الخشاب ، دار النهضة لعربية ، (بيروت: د/ت)
لسترنج، كي

١٤٢. بلدان الخلافة الشرقية ، نقله الى العربية : بشير فرنسيس و كوركيس عواد ، مطبعة الرابطة ، (بغداد : ١٩٥٤م) .
ليرخ ، ب
١٤٣. دراسات حول الاكراد ، ترجمة عبدي حاجي ، (حلب : ١٩٩٤م)
- لين بول ، استانلي
١٤٤. الدول الاسلامية ، اشرف على ترجمته و علق عليه : محمد احمد دهمان ، مكتب الدراسات الاسلامية ، (دمشق : د/ت) .
ماركو بولو
١٤٥. رحلة ماركو بولو ، ترجمة عبد العزيز جاويد ، (مصر : ١٩٧٧م)
مجموعة من المؤلفين
١٤٦. النظم الاسلامية ، دارالحكمة ، (بغداد : ١٩٨٧م)
متز ، آدم
١٤٧. الحضارة الاسلامية في القرن الرابع الهجري ، ترجمة محمد عبدالهادي ابو ريده ، ط٤ ، (بيروت : ١٩٦٧م) .
مخلص ، عددي يوسف
١٤٨. المقدسي البشاري ، حياته ومنهجه ، دراسة في كتابه احسن التقاسيم في معرفة الاقاليم من الناحية التاريخية ، ط١ ، مطبعة النعمان ، (التجف الاشرف : ١٩٧٣م) .
المنجد ، صلاح الدين
١٤٩. اعلام التاريخ و الجغرافية ، دار الكتب الجديد ، (بيروت : ١٩٦٣م)
المنيس ، وليد عبد الله
١٥٠. التفسير الشرعي للتمدن ، (الكويت: د/ت)
مؤنس ، حسين
١٥١. تاريخ الجغرافية و الجغرافيين في الاندلس ، (مدريد : ١٩٦٧م)
ميلي ، آلدو
١٥٢. العلم عند العرب و اثره في تطور العلم العالمي ، نقله الى العربية : عبد الحلیم النجار و محمد يوسف موسى ، دار القلم ، (بيروت : د/ت) .
مينو رسكي ، ف.ف
١٥٣. الاكراد ملاحظات و انطباعات ، ترجمة معروف خزندار ، (بيروت : ١٩٨٧م) .
١٥٤. الجغرافيون و الرحالة المسلمون ، (الكويت: ١٩٨٥م) .
نيكيتين ، باسل
١٥٥. الاكراد ، اصلهم و تاريخهم ، (بيروت : ١٩٥٨م) .

يوسف ، عبد الرقيب

١٥٦. الدولة الدوستكية في كردستان الوسطى ، دار اراس للنشر ، (اربيل : ٢٠٠٠م).

٢ - الرسائل الجامعية غير المنشورة

جوزه لي: اميد ابراهيم

١٥٧. الحياة العلمية في اربيل في القرن السادس حتى منتصف القرن السابع الهجري، كلية الآداب ، جامعة صلاح الدين ، ١٩٩٢م.

حسن : درويش يوسف

١٥٨. الاسرة الشهرزورية ودورها السياسي والحضاري ٤٨٩-٦٣٠هـ / ١٠٩٥-١٢٣٢م، كلية الآداب ، جامعة صلاح الدين / اربيل ، ١٩٩٨م.

حسن : قادر محمد

١٥٩. الامارات الكردية في العهد البويهبي ، رسالة ماجستير، مقدمة الى كلية الآداب جامعة صلاح الدين/اربيل، ١٩٩٩م.

زيير : رمضان شريف

١٦٠. لورستان الكبرى (٥٥٠-٨٢٧هـ/١١٥٥-١٤٢٤م) ، رسالة ماجستير، مقدمة الى كلية الآداب جامعة صلاح الدين/اربيل، ١٩٩٤م.

سمّاد: سعد عبود

١٦١. ابن حوقل دراسة تاريخية في كتابه صورة الارض، رسالة ماجستير، كلية الآداب ، جامعة البصرة، ١٩٨٥م.

طه: سلام حسن

١٦٢. جزيرة ابن عمر في القرنين السادس و السابع الهجريين/ الثاني عشر و الثالث عشر الميلاديين، دراسة حضارية ، رسالة ماجستير، مقدمة الى كلية الآداب جامعة صلاح الدين/اربيل، ١٩٨٩م.

طه: صلاح الدين امين

١٦٣. الحياة العامة في ارمينية، دراسة في اوضاعها الادارية و الاجتماعية و الاقتصادية (٣٠هـ/٦٥١م-٢٤٧هـ/٨٦٢م)، اطروحة دكتوراه، مقدمة الى كلية الآداب، جامعة بغداد،

١٩٧٩م.

عزت: فائزة محمد

١٦٤. الكرد في اقليم الجزيرة و شهرزور في صدر الاسلام ، رسالة ماجستير، مقدمة الى كلية الاداب جامعة صلاح الدين/اربيل، ١٩٩١م.

محمد: نيشتمان بشير

١٦٥. الاحوال السياسية و الاجتماعية و الاقتصادية لغربي اقليم الجبال خلال القرنين الرابع و الخامس الهجريين/العاشر و الحادي عشر الميلاديين، رسالة ماجستير، مقدمة الى كلية الاداب جامعة صلاح الدين/اربيل، ١٩٩٤م.

محمد: احمد عبدالعزيز

١٦٦. الهذبانون في اذربيجان و اربل و الجزيرة الفراتية (٢٩٣-٦٥٦هـ / ٩٠٥-١٢٥٨م)، رسالة ماجستير، مقدمة الى كلية الاداب جامعة صلاح الدين/اربيل، ١٩٩٠م.

ميرزا: احمد ميرزا

١٦٧. غربي اقليم الجبال في صدر الاسلام حتى ١٣٢هـ/٧٤٩م، دراسة في التاريخ السياسي، رسالة ماجستير، مقدمة الى كلية الاداب جامعة صلاح الدين/اربيل، ١٩٩٥م.

النقشبندي: حسام الدين علي غالب

١٦٨. اذربيجان، دراسة سياسية حضارية ، اطروحة دكتوراه ، مقدمة الى كلية الاداب، جامعة بغداد، ١٩٨٤م.

١٦٩. ٢ - الدوريات و البحوث

اسود، فلاح شاكر

١٧٠. الدراسة الميدانية أسلوب البحث المعتمد في المدرسة الجغرافية العربية ، مجلة الجمعية الجغرافية، مجلد (١١)، (بغداد: ١٩٨٠م).

حبي، يوسف

١٧١. الموصل في المصادر السريانية القديمة ، مجلة سومر، مجلد ٣، ج١-٢ ، (بغداد: ١٩٧٨م).

الجنابي ، صلاح الدين.

١٧٢. التركيب الداخلي لمدينة اربيل، دراسة مقارنة في جغرافية المدن، مجلة الجمعية الجغرافية، مجلد ١١ ، (بغداد: ١٩٨٠م).

حسين، محسن محمد

١٧٣. سهرة نجه كاني ثيبين جوبه ير له سه رسه للاحدين و دهوله ته كهي له ريسى
بيده نيه كاني به وه، كوفارى سه نته رى براهى تى ، هه وليتر، ژماره ٢٣ ، به هارى ٢٠٠٢ ز.
ريان، محمد رجائي
١٧٤. علم التاريخ عند المسلمين و تطوره في القرن الرابع الهجري ، مجلة دراسات تاريخية ،
العددان ٣٣، ٣٤ ، (جامعة دمشق: ١٩٨٩م).
- السامرائي، ابراهيم
١٧٥. بداية الفكر الجغرافي عند العرب ، مجلة الجمعية الجغرافية ، السنة الثانية ، مجلد (٢) ،
(بغداد: ١٩٦٤م).
- شحادة ، ميخائيل و سليم افندي
١٧٦. في الجغرافية و جغرافي الاسلام، مجلة المقتطف ، السنة السابعة ، مجلد (٧) ، ج ١١ ،
(القاهرة: ١٨٨٣م).
- العزاوي، عبد المرشد
١٧٧. حدود الجزيرة الفراتية عند الاضطخري و ابن حوقل ، مجلة دراسات تاريخية ، العددان
(١٥ و ١٦) ، جامعة دمشق: ١٩٨٤م.
١٧٨. جغرافيون اسلاميون، مجلة الفيصل، العدد (١٥٠) ، الرياض: ١٩٨٩م.
هيئة التحرير
١٧٩. المكتبة الجغرافية ، مجلة الجمعية العراقية المجلد الاول ، بغداد: ١٩٦٢م.
لامنس
١٨٠. المقدسي و جغرافية سوريا في القرن العاشر للميلاد ، مجلة المشرق ، العدد (١٣) ، السنة
العاشره ، بيروت: ١٩٠٧م.
مجموعة من الباحثين
١٨١. الجغرافيا عند المسلمين، مجلة رسالة الخليج العربي، العدد (١٢) ، السنة الرابعة ،
الرياض: ١٩٨٤م.
- المياح، عملي محمد
١٨٢. مناهج الجغرافية الاقليمية عند العرب في التراث و المعاصرة ، مجلة المجمع العلمي
العراقي ، مجلد ١١، ج ١ ، بغداد: ١٩٨٩م.

النقشبندی، حسام الدين

١٨٣. الرسالة الثانية لمسعر بن مهلهل و شهرزور، گوشارى زانکوی سلیمانى ، ژماره (٨)،

سلیمانى: ٢٠٠١م.

البستاني، بطرس

١٨٤. دائرة المعارف، دار المعرفة ، (بيروت: ١٩٧٧م).

سعيد ، حسين

١٨٥. الموسوعة الثقافية، دار المعرفة ، (القاهرة : ١٩٧٢م).

غريال، محمد شفيق

١٨٦. الموسوعة العربية الميسرة، (القاهرة: د/ت).

١٨٧. دائرة المعارف الاسلامية: اصدها باللغات الانكليزية و الفرنسية والالمانية ائمة

المستشرقين في العالم ، النسخة العربية من اعداد و تحرير: ابراهيم زكي خورشيد، احمد

الشتاوي و عبد الحميد يونس ، دار الفكر، (بيروت: ١٩٣٣م).

١٨٨. مادة انريجان، ج١٢، كتبها : مينورسكي.

١٨٩. مادة آران، ج١١، كتبها : بارتولد.

١٩٠. مادة ارميه، ج٣، كتبها : مينورسكي.

١٩١. مادة ارمينية، ج٣، كتبها : شترك.

١٩٢. مادة اسد اباد، ج٢، كتبها : شترك.

١٩٣. مادة الجبال، ج٦، كتبها : هيوار

١٩٤. مادة حلوان، ج٨، كتبها : ماسينيون.

١٩٥. مادة دينور، ج٩، كتبها : شترك.

١٩٦. مادة سيسر، ج١٢، كتبها : مينورسكي.

ب - المراجع الفارسية و الكردية و التركية :

أرفع ، حسن

١٩٧. كردها ، (لندن : ١٩٦٦م)

ثه ولبيا چه لبي

١٩٨. سياحه تنامه ي ثه ولبيا چه لبي ، وه ركيزاني سه عيد ناكام ، چاپخانه ي كورى زانبارى

كورد، (بغداد: ١٩٧٩م).

ثيزده په نا

۱۹۹. فرهه‌نگی له‌ك و لوپ ، مطبعة المجمع العلمي الكردي ، (بغداد : ۱۹۷۸م).
- بیات ، عزیز الله
۲۰۰. کلیات جغرافیای طبیعی و تاریخی ایران ، (تهران : ۱۳۷۲ هـ.ش) توحدی ، کلیم الله
۲۰۱. حرکت تاریخی به خراسان ، (شهر : ۱۹۹۲م). خضری ، سعید
۲۰۲. جغرافیای طبیعی کردستان موکریان ، (تهران : ۱۳۷۹ هـ.ش). زکی ، محمد امین
۲۰۳. خلاصه‌تاریخی کرد و کردستان ، (سلیمان : ۲۰۰۰). سامی ، شمس‌الدین
۲۰۴. قاموس الاعلام ، (استانبول : ۱۸۸۹م). سلطانی ، محمد علی
۲۰۵. جغرافیای تاریخی و تاریخ مفصل کرمانشاهان ، مؤسسه فرهنگی نشرها ، چاپ دوم ، ۱۳۷۴ هـ.ش.
- شمیم ، علی اصغر
۲۰۶. کردستان ، (تهران : د/ت) صفا ، ذبیح الله
۲۰۷. تاریخ ادبیات ایران ، (تهران : ۱۳۷۵ هـ.ش). کاویان پور ، سروان
۲۰۸. تاریخ عمومی اذربایجان ، (تهران : ۱۳۴۶ هـ.ش). کسروی ، احمد
۲۰۹. شهیاران کمنام ، (تهران : ۱۹۷۵ م) مردوخ ، محمد
۲۱۰. تاریخ مردوخ ، (تهران : د/ت) میرتیا ، سید علی
۲۱۱. ایل و طایفه های عشایری کرد ایران ، (تهران : د/ت). هاکیوبیان ، ط.ب. آکوئف ، م. ا. حصاروف
۲۱۲. کردان گوران و مسأله کورد ترکیه ، ترجمه سیروس ایزدی ، (انتشارات هیرمند : ۱۳۷۶ هـ.ش).
- کورد ، جلال‌الدین شافعی
۲۱۳. جغرافیای تاریخی کردستان ، چاپخانه‌ی بهرام ، ناشرن و القلم ، (تاران : ۱۳۷۸ هـ.تاوی).

هـ - المراجع الإنكليزية

- Arfa: Hassan
- 214-The Kurds, reprinted, (London:1968)
Izady: Mahrdad.R.
- 215-The Kurds , A concise Handbook, Taylor
Francis International Publishers, (London:1992)
Jackson
- 216- Percia Past And Present, Ams Press, (New York:1906)
Kinnan ; Derk
- 217-The Kurd and Kurdistan , (London:1970)
Kinneir ; John Macdonald
- 218-A Geographical memoir of the Persian Empire,
Arno Press, (New York: 1973)
- 219-Percian Geographyian, Hudud al – Alam” The Regions of the world “,
Translated and Explained by V.Minorsky, Printed at the University Press.
(Oxford:1937)
- 220-First Encyclopedia of Islam (1913-1936). Edited by: M.TH. Houtasma,
a.J.Wensinck,
T.W.Arnold, W.Heffening and E.Levi- Provençal,
Photomechanical Reprint, (E.J. Brill, Leiden. New York. Kobenhaven. Koln:1987)
- 221-The Encyclopedia of Islam, (London:1971).